

Lieferprogramm und Beschlageinbau Jansen-Economy 60 Türen (06/2015)

Code A = Änderungen
Code E = Ergänzungen

Programme de livraison et montage des ferrures portes Jansen-Economy 60 (06/2015)

Code A = Modifications
Code E = Compléments

Sales range and installation of fittings Jansen-Economy 60 doors (06/2015)

Code A = Modifications
Code E = Additions



Seite Page Page	Code Code Code	Datum Date Date	Erläuterung Explication Explanation
268-275	A	09/2015	Werte angepasst Valeurs corrigée Corrected values
124	E	11/2015	Hinweis verblechte Türen Indication porte tôle Sheet metal clad door note

Lieferprogramm

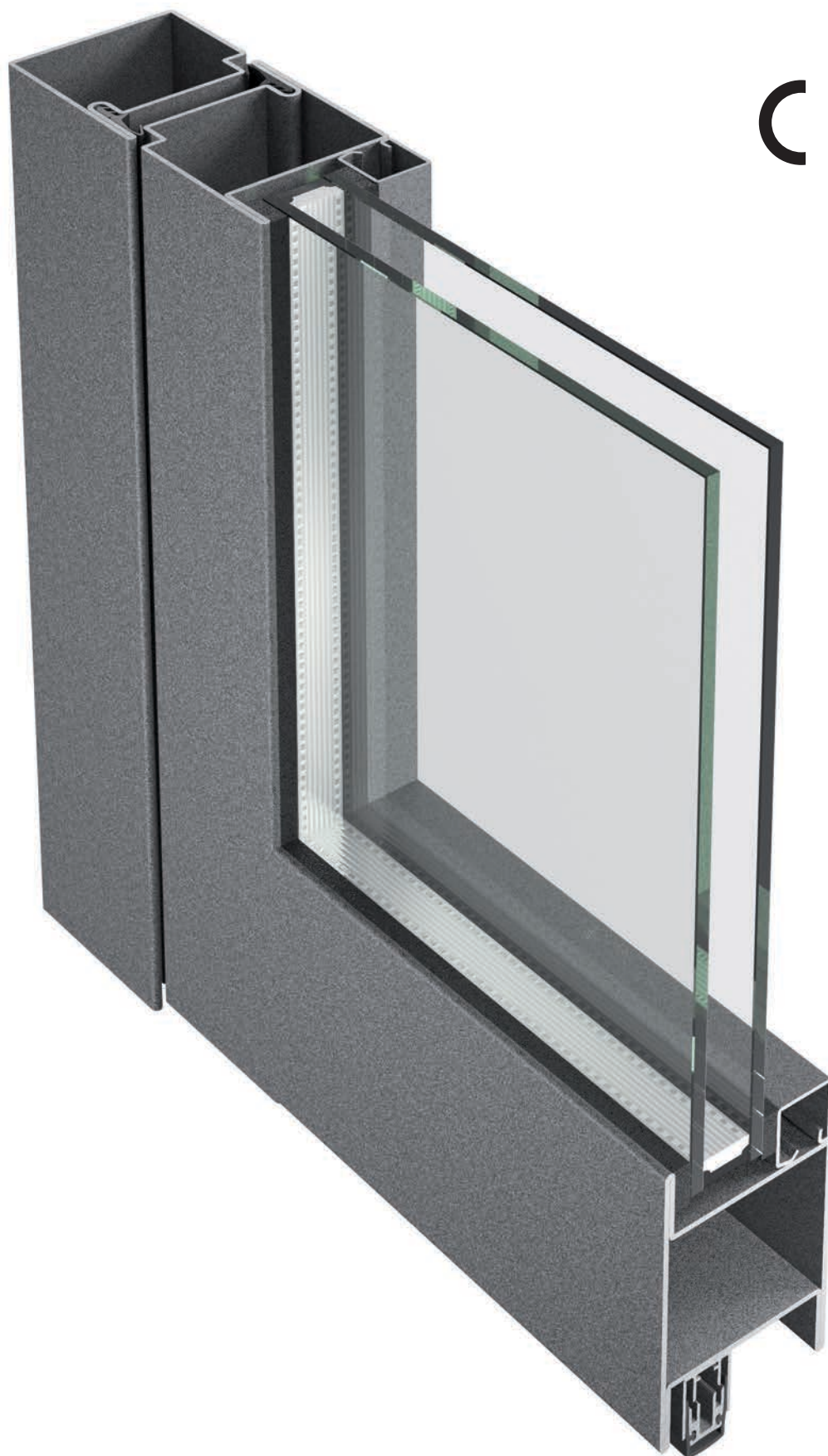
Jansen-Economy 60 Türen

Programme de livraison

Portes Jansen-Economy 60

Sales range

Jansen-Economy 60 doors



CE

Inhaltsverzeichnis Sommaire Content		Jansen-Economy 60 Türen Jansen-Economy 60 portes Jansen-Economy 60 doors	
Systemübersicht Merkmale Zulassungen Typenübersicht	Sommaire du système Caractéristiques Homologations Sommaire des types	Summary of system Characteristics Authorisations Summary of types	2
Profilsortiment Profilübersicht Profile im Massstab 1:1 Glasleistenübersicht	Assortiment de profilé Sommaire des profilés Profilés à l'échelle 1:1 Sommaire des parcloses	Range of profiles Summary of profiles Profiles on scale 1:1 Summary of glazing beads	10
Zubehör Zubehör Beschlüge Verarbeitungshilfen	Accessoires Accessoires Ferrures Outils d'usinage	Accessories Accessories Fittings Assembly tools	26
Beispiele Schnittpunkte Anwendungsbeispiele Anschlüsse am Bau	Exemples Coupes de détails Exemples d'application Raccords au mur	Examples Section details Examples of applications Attachment to structure	108
Beschlageinbau Verarbeitungshinweise	Montage des ferrures Indications d'usage	Installation of fittings Assembly instructions	134
Technische Hinweise	Conseils techniques	Technical data	235

Alle Ausführungen dieser Dokumentation haben wir sorgfältig und nach bestem Wissen zusammengestellt. Wir können aber keine Verantwortung für die Benützung der vermittelten Vorschläge und Daten übernehmen. Wir behalten uns technische Änderungen ohne Vorankündigung vor.
Aktuelle Version auf www.jansen.com

Nous avons apporté le plus grand soin à l'élaboration de cette documentation. Cependant, nous déclinons toute responsabilité pour l'utilisation faite de nos propositions et de nos données.
Nous nous réservons le droit de procéder à des modifications techniques sans préavis.
Version actuelle sur www.jansen.com

All the information contained in this documentation is given to the best of our knowledge and ability. However, we decline all responsibility for the use made of these suggestions and data.
We reserve the right to effect technical modifications without prior warning.
Current version available at www.jansen.com

Jansen-Economy 60 Türen

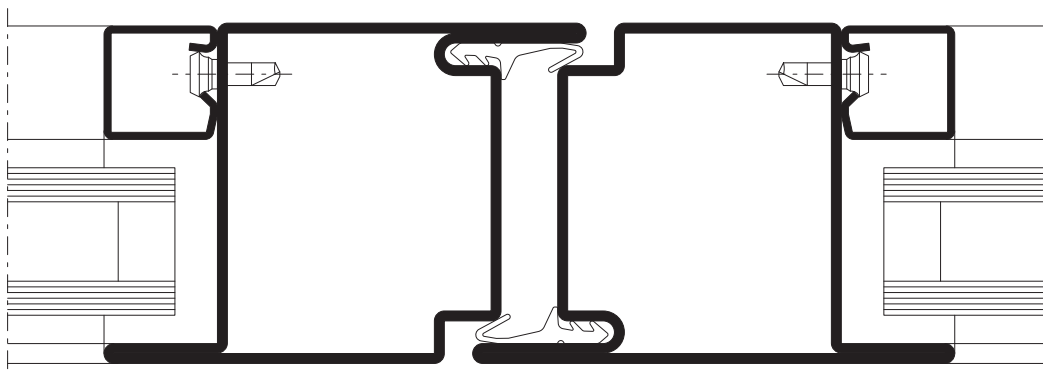
- Stahlsystem für Türen und Festverglasungen
- Bautiefe 60 mm, innen und aussen flächenbündig
- Schmale Ansichtsweiten: Rahmen und Flügel ab 105 mm Stulppartie 150 mm
- Ein- und zweiflüglige Türen, nach innen und aussen öffnend, mit Oberlicht oder Festverglasung kombinierbar
- Türflügel bis 1300 x 3000 mm (BxH), Flügelgewicht bis 230 kg
- Füllelementstärke von 5 bis 36 mm, Glaseinbau mittels Trocken- oder Nassverglasung
- Systemprüfungen nach Produktnorm EN 14351-1
- Stahlprofile blank oder bandverzinkt
- Grosses Sortiment an systemgeprüften Türbeschlägen
- Barrierefreie Schwellenausbildungen
- Geeignet für Pulver- und Nasslackbeschichtungen

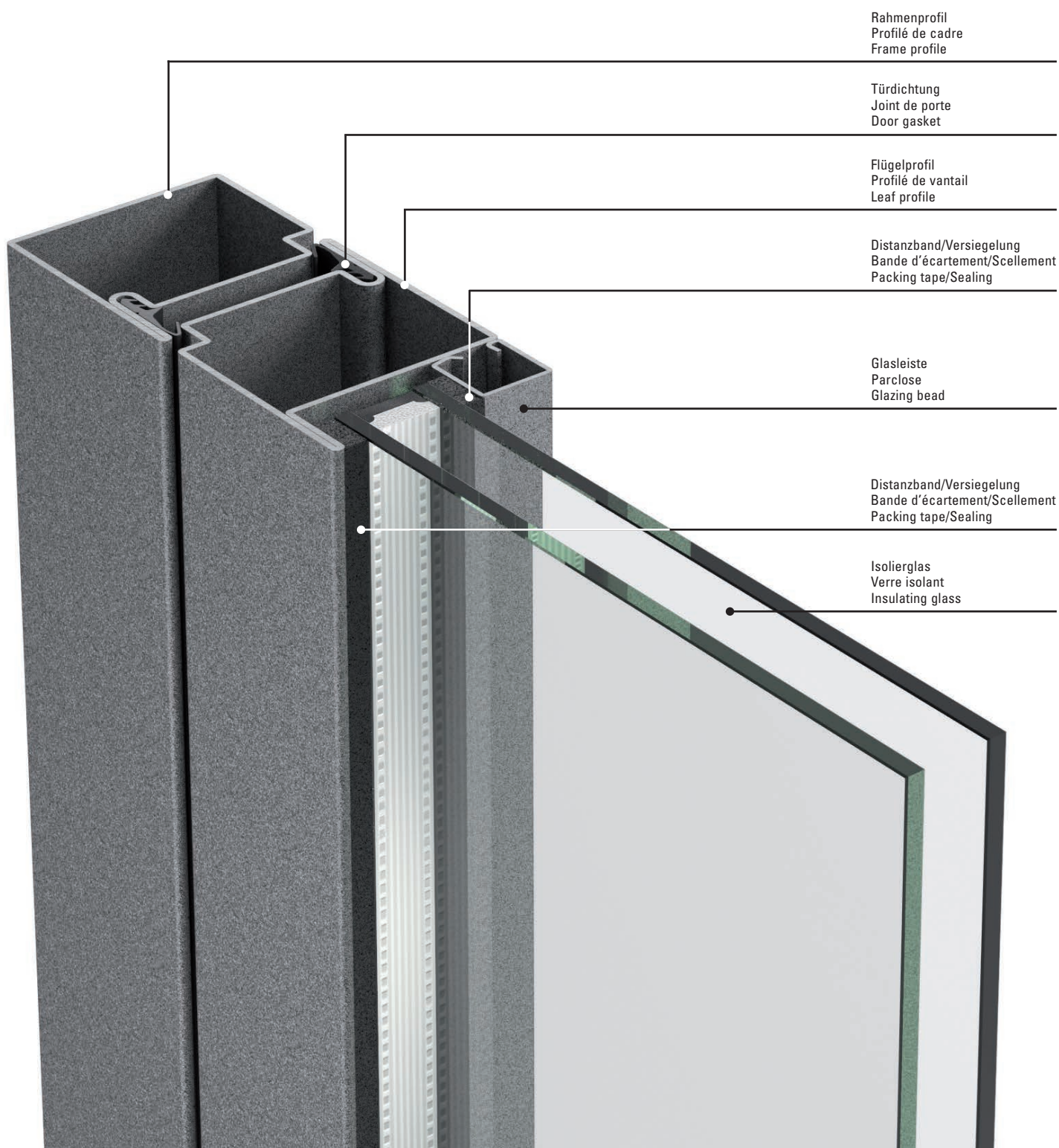
Jansen-Economy 60 portes

- Système en acier pour portes et vitrages fixes
- Profondeur de montage 60 mm, montage à fleur à l'intérieur et à l'extérieur
- Fines largeurs de face: Cadre et vantaux à partir de 105 mm Partie tête 150 mm
- Portes à un et deux vantaux, ouverture vers l'intérieur et vers l'extérieur, combinables avec imposte ou vitrage fixe
- Vantaux de porte jusqu'à 1300 x 3000 mm (LaxH), poids du vantail jusqu'à 230 kg
- Élément de remplissage de 5 à 36 mm d'épaisseur, Montage du vitrage à sec ou à silicone
- Contrôles des systèmes selon la norme produit EN 14351-1
- Profilés en acier brut ou galvanisé en continu
- Grand assortiment de ferrures de porte homologuées
- Formes de seuil sans barrière
- Convient aux revêtements par poudre ou peinture liquide

Jansen-Economy 60 doors

- Steel system for doors and fixed glazing
- 60 mm basic depth, flush-fitted on the inside and outside
- Narrow face widths: Frame and leaf from 105 mm Meeting stile assembly 150 mm
- Single and double-leaf doors, inward and outward-opening, can be combined with toplight or fixed glazing
- Door leaf up to 1300 x 3000 mm (WxH), leaf weight up to 230 kg
- Infill unit thickness of 5 to 36 mm, Glazing installed by means of dry or wet glazing
- System tests in accordance with the product standard EN 14351-1
- Raw finish or pre-galvanised steel profiles
- Large range of system-tested door fittings
- Easy-access thresholds
- Suitable for powder and wet paint coating





Norm	Eigenschaft Caractéristique Characteristic	Klassifizierung / Wert Classification / Valeur Classification / Value									
 EN 12210	Widerstandsfähigkeit gegen Windlast Résistance à la pression du vent Resistance to wind load	npd	1 (400)	2 (800)	3 (1200)	4 (1600)	5 (2000)	Exxx (>2000)			
 EN 12208	Schlagregendichtheit Étanchéité à la pluie battante Watertightness	npd	1A (0)	2A (50)	3A (100)	4A (150)	5A (200)	6A (250)	7A (300)	8A (450)	9A (600) Exxx (>600)
 EN ISO 140-3	Schallschutz R_w (C, C_{tr}) (dB) Isolation phonique R_w (C, C_{tr}) (dB) Sound insulation R_w (C, C_{tr}) (dB)	npd	bis R_w 44 dB (-2; -5) jusqu'à R_w 44 dB (-2; -5) up to R_w 44 dB (-2; -5)								
 EN ISO 10077-1	Wärmedurchgangskoeffizient U_D (W/(m²·K)) Transmission thermique U_D (W/(m²·K)) Thermal production U_D (W/(m²·K))	npd	ab 5,1 W/m²·K à partir de 5,1 W/m²·K from 5,1 W/m²·K								
 EN 12207	Luftdurchlässigkeit Perméabilité à l'air Air permeability	npd	1 (150)	2 (300)	3 (600)	4 (600)					
 EN 1522	Durchschusshemmung Résistance aux balles Bullet proofing	npd	FB1	FB2	FB3	FB4	FB5	FB6	FB7	FSG	
 EN 1627	Einbruchhemmung Anti-effraction Burglar resistance	npd	1	2	3	4	5	6			
 EN 1192	Klassifizierung der Festigkeitsanforderungen Classification des exigences de résistance méc. Classification of strength requirements	npd	1	2	3	4	5			6	
 EN 12400	Dauerfunktionsprüfung Résistance à l'ouverture et fermeture répétée Resistance to repeated opening and closing		D	1 5'000	2 10'000	3 20'000	4 50'000	5 100'000	6 200'000	7 500'000	8 1'000'000
 EN 14351-1	Fähigkeit zur Freigabe Aptitude au déblocage Ability to release		Anforderung erfüllt Exigence remplie Requirement satisfied								

npd = keine Leistung festgestellt
(no performance determined)

npd = Aucune performance déterminée
(no performance determined)

npd = no performance determined

Zur Erreichung der maximalen Leistungswerte sind die Gutachtlichen Stellungnahmen zu beachten.
(www.extranet.jansen.com)

Les prescriptions de l'avis d'expertise doivent être respectés pour obtenir les valeurs de performance maximales.
(www.extranet.jansen.com)

To achieve the maximum performance values, the provisions of appraisal report must be adhered to.
(www.extranet.jansen.com)

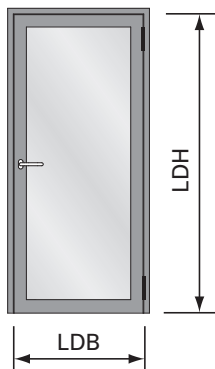
Technische Daten
Données techniques
Technical data

Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors

Elementgrößen
(Empfehlung für CE-Kennzeichen)

Dimensions des éléments
(Recommandation pour le label CE)

Size of elements
(Recommendation for CE marking)



LDB Lichte Durchgangsbreite
max. 1260 mm
min. 600 mm

LDH Lichte Durchgangshöhe
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Flügelgewicht max. 230 kg

LDB Largeur vide lumière
max. 1260 mm
min. 600 mm

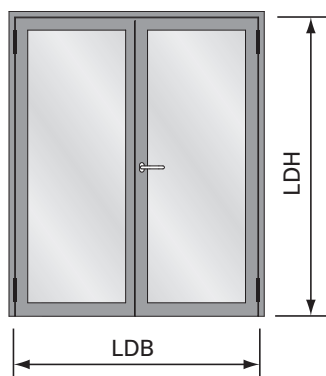
LDH Hauteur vide lumière
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Poids de vantail max. 230 kg

LDB Clear opening width
max. 1260 mm
min. 600 mm

LDH Clear opening height
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Weight of leaf max. 230 kg



LDB Lichte Durchgangsbreite
max. 2520 mm
min. 1200 mm

LDH Lichte Durchgangshöhe
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Flügelgewicht max. 230 kg

LDB Largeur vide lumière
max. 2520 mm
min. 1200 mm

LDH Hauteur vide lumière
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Poids de vantail max. 230 kg

LDB Clear opening width
max. 2520 mm
min. 1200 mm

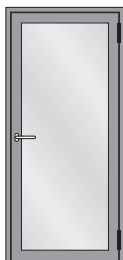
LDH Clear opening height
max. 2990 mm
min. 1900 mm

Weight of leaf max. 230 kg

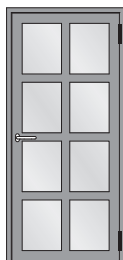
Empfehlung Türflügelgewichte
für Jansen-Bänder und Tabelle
«Zwängungsfreies Öffnen» siehe
Kapitel Technische Hinweise

Recommandation poids du
vantail pour les paumelles Jansen
et «Tableaux Alignement des portes
lors de l'ouverture» voir chapitre
Conseils techniques

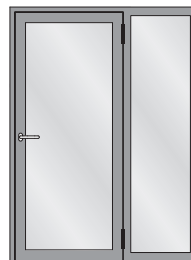
Recommendation leaf weight
for the Jansen hinges and tables
«Door alignment when opening»
see chapter Technical data



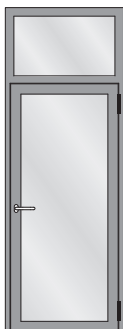
Einflügelige Türe
 Porte à un vantail
 Single leaf door



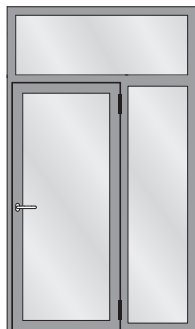
Einflügelige Türe mit Riegel
 Porte à un vantail avec traverse
 Single leaf door with transom



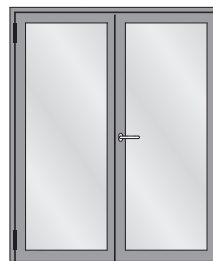
Einflügelige Türe mit Seitenteil
 Porte à un vantail avec partie latérale
 Single leaf door with side light



Einflügelige Türe mit Oberlicht
 Porte à un vantail avec imposte
 Single leaf door with top light



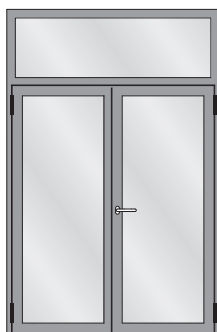
Einflügelige Türe mit Seitenteil und Oberlicht
 Porte à un vantail avec avec partie latérale
 et imposte
 Single leaf door with side light and top light



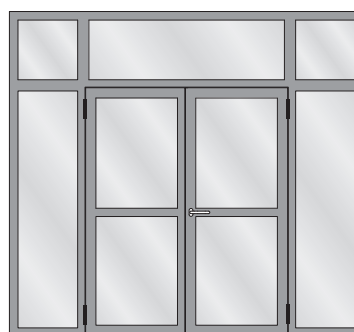
Zweiflügelige Türe
 Porte à deux vantaux
 Double leaf door



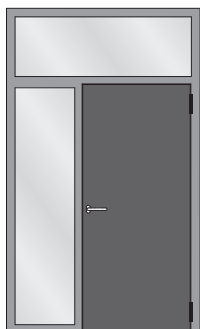
Zweiflügelige Türe mit zwei Seitenteilen
 Porte à deux vantaux avec deux parties latérales
 Double leaf door with two side lights



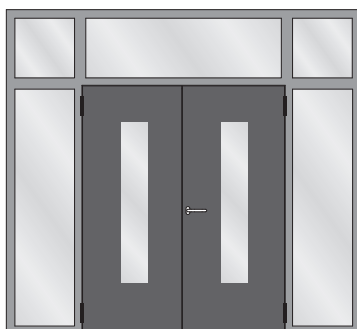
Zweiflügelige Türe mit Oberlicht
 Porte à deux vantaux avec imposte
 Double leaf door with top light



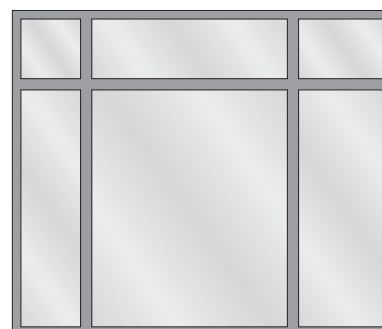
Zweiflügelige Türe mit zwei Seitenteilen und
 Oberlichtern
 Porte à deux vantaux avec deux parties
 latérales et impostes
 Double leaf door with two side lights and
 top lights



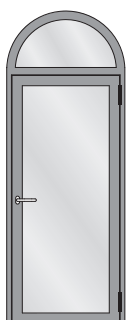
Verblechte Türe mit Seitenteil und Oberlicht
Porte tôlée à un vantail avec avec partie latérale et imposte
Sheet metal single leaf door with side light and top light



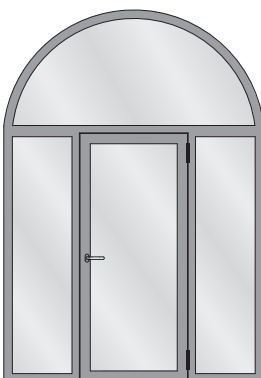
Verblechte zweiflügelige Türe mit zwei Seitenteilen und Oberlichtern
Porte tôlée à deux vantaux avec deux parties latérales et impostes
Sheet metal double leaf door with two side lights and top lights



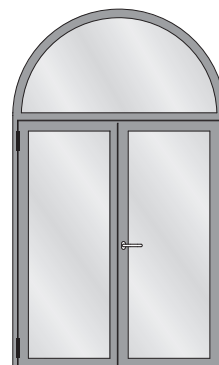
Festverglasung
Vitrage fixe
Fixed glazing



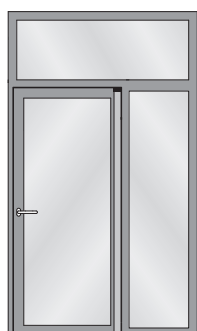
Einflügelige Türe mit Rundbogen-Oberlicht
Porte à un vantail avec imposte demi-ronde
Single leaf door with round arched top light



Einflügelige Türe mit zwei Seitenteilen und Rundbogen-Oberlicht
Porte à un vantail avec deux parties latérales et imposte demi-ronde
Single leaf door with two side lights and round arched top light



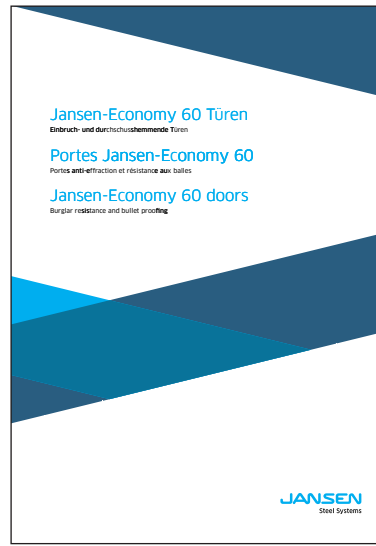
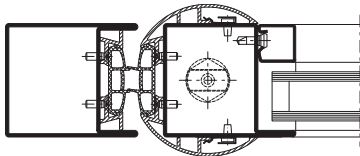
Zweiflügelige Türe mit Rundbogen-Oberlicht
Porte à deux vantaux avec imposte demi-ronde
Double leaf door with round arched top light



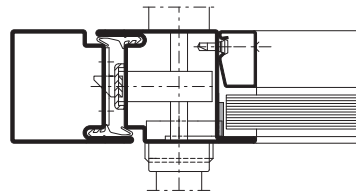
Fingerschutztüre
Porte anti-pince-doigts
Anti-finger-trap door



Fingerschutztüren Jansen-Economy 60
Portes anti-pince-doigts Jansen-Economy 60
Anti-finger-trap doors Jansen-Economy 60



Einbruch- und durchschusshemmende Türen
Portes anti-effraction et résistance aux balles
Burglar resistance and bullet proofing doors



Bedienungs-, Pflege- und Wartungsanleitung (598.461)
Instructions d'emploi, d'entretien et de maintenance
(598.468)
Operating and maintenance instructions (598.467)



Verarbeitung Jansen-Profilsysteme (598.477)
Usinage systèmes de profilés Jansen (598.491)
Fabrication of Jansen profile systems (598.492)

Online-Zugriff

extranet.jansen.com/bestellkatalog
Über diesen Link haben Sie direkten Zugriff auf die einzelnen Kapitel des Bestellkatalogs in Form von PDFs und können die darin verlinkten detaillierten CAD-Zeichnungen (DWG- und DXF-Dateien) gratis downloaden.

Voraussetzung ist Ihre Registrierung im Jansen Extranet.

Accès en ligne

extranet.jansen.com/catalogue
Ce lien vous donne un accès direct aux différents chapitres du catalogue de commande au format PDF et vous permet de télécharger gratuitement les dessins DAO (fichiers DWG et DXF) détaillés mis en lien qu'il contient.

Vous devez pour cela être enregistré dans l'Extranet Jansen.

Online access

extranet.jansen.com/ordercatalogue
Via this link, you can enjoy direct access to the individual chapters of the order manual in the form of PDFs and download the detailed CAD drawings linked to them (DWG and DXF files) free of charge.

To do so, you are required to register for the Jansen Extranet.

Erklärung

DXF

DWG

Sie können die Zeichnungen in den Formaten DXF und/oder DWG herunterladen. Klicken Sie auf das entsprechende Icon und der Download erfolgt.

Der Hinweis Artikelbibliothek bedeutet, dass Sie mit einem Klick die gesamte Artikelbibliothek des entsprechenden Systems herunterladen (Profile, Glasleisten, Zubehör etc.).

CAD-Beschlagsartikel finden Sie aufgrund der grossen Datenmenge per Klick auf einen separaten Link im Extranet.

Explication

DXF

DWG

Vous pouvez télécharger les dessins aux formats DXF et/ou DWG. Cliquez sur l'icône correspondante et le téléchargement s'effectuera.

L'indication Bibliothèque des articles signifie que vous téléchargez la totalité de la bibliothèque des articles du système donné (profilés, parclofes, accessoires etc.).

En raison de la grande quantité de données, vous trouverez les articles de ferrure DAO en cliquant sur un lien séparé de l'Extranet.

Explanation

DXF

DWG

You can download the drawings in DXF and/or DWG format. Click on the relevant icon to begin the download.

The item "Article library" means that you download the entire article library for the corresponding system with one click (profiles, glazing beads, accessories etc.).

Due to the large volume of data, you will find CAD fittings articles by clicking on a separate link in the Extranet.

Profilübersicht

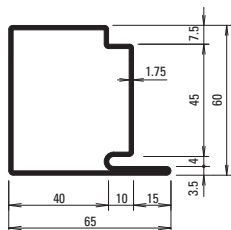
Sommaire des profilés

Summary of profiles

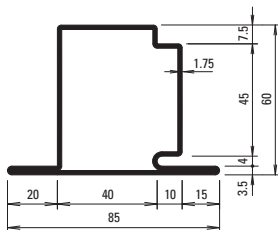
Jansen-Economy 60 Türen

Jansen-Economy 60 portes

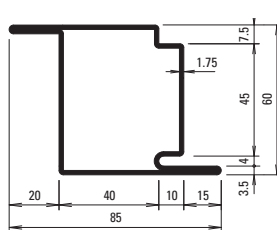
Jansen-Economy 60 doors



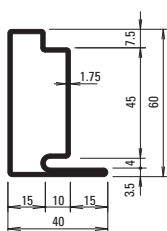
30.019
30.019 Z



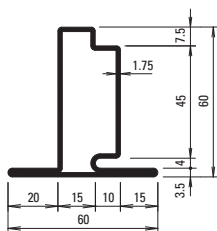
30.119
30.119 Z



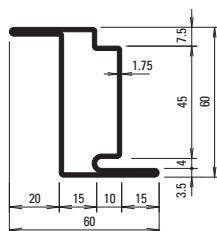
30.419
30.419 Z



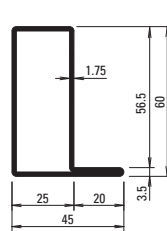
30.018
30.018 Z



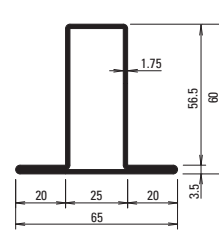
30.118
30.118 Z



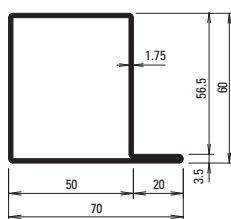
30.418
30.418 Z



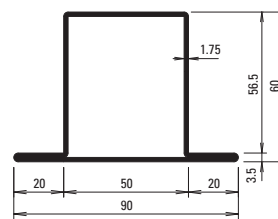
01.634
01.634 Z



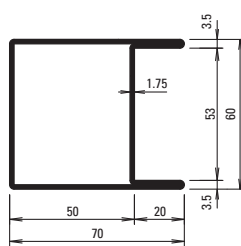
02.634
02.634 Z



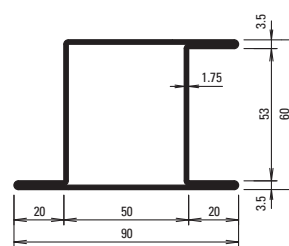
01.684
01.684 Z



02.684
02.684 Z



04.637
04.637 Z



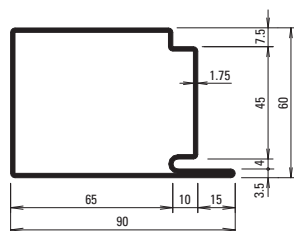
05.637
05.637 Z

Profil-Nr.	G kg/m	F cm ²	I _x cm ⁴	W _x cm ³	I _y cm ⁴	W _y cm ³	U m ² /m
30.018	2,830	3,61	15,95	4,35	4,77	1,93	0,212
30.118	3,370	4,29	18,64	4,65	8,26	2,75	0,250
30.418	3,370	4,29	22,92	7,37	8,62	2,75	0,250
30.019	3,520	4,48	23,69	6,70	19,75	5,55	0,262
30.119	4,050	5,16	26,80	6,99	29,12	6,58	0,300
30.419	4,050	5,16	30,36	9,82	29,12	6,58	0,300

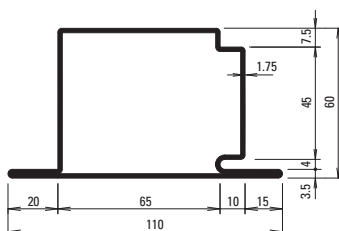
Profil-Nr.	G kg/m	F cm ²	I _x cm ⁴	W _x cm ³	I _y cm ⁴	W _y cm ³	U m ² /m
01.634	2,730	3,48	16,71	4,71	6,04	2,15	0,204
02.634	3,270	4,17	19,66	5,01	10,34	3,18	0,243
01.684	3,430	4,37	24,34	7,07	22,12	5,59	0,255
02.684	3,960	5,05	27,70	7,36	31,93	7,09	0,294
04.637	3,960	5,05	30,62	10,2	27,45	7,71	0,294
05.637	4,500	5,72	35,42	10,6	39,45	8,02	0,333

Profilübersicht
Sommaire des profilés
Summary of profiles

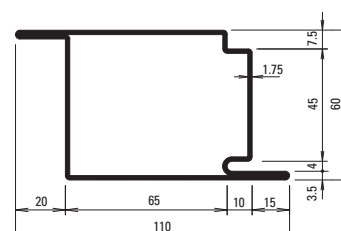
Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors



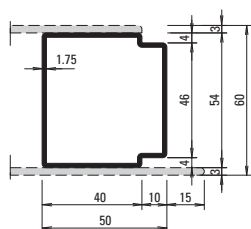
30.017
30.017 Z



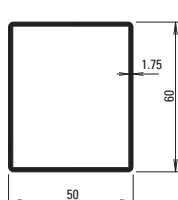
30.117
30.117 GV+GC



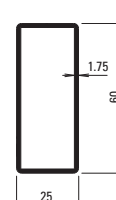
30.415
30.415 GV+GC



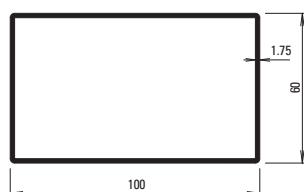
81.010
81.010 GV+GC



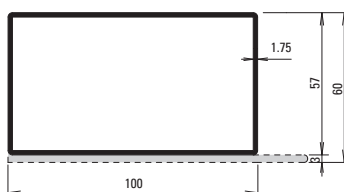
400.054
400.054 GV+GC



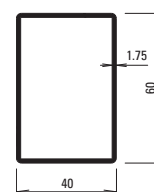
400.055
400.055 GV+GC



400.051
400.051 GV+GC



400.050
400.050 GV+GC



400.052
400.052 GV+GC

Oberfläche/Werkstoff

Artikel-Nr.

ohne Zusatz = blank

mit Z = Bandverzinkter Stahl

mit GV+GC = aussen galvanisch
verzinkt und
gelbchromatiert

Surface/Matériau

No. d'article

sans supplément = brut

avec Z = en bandes d'acier
zinguées au feu

avec GV+GC = zinguées galvanique
à l'extérieur et
chromatisé jaune

Surface/Material

Part no.

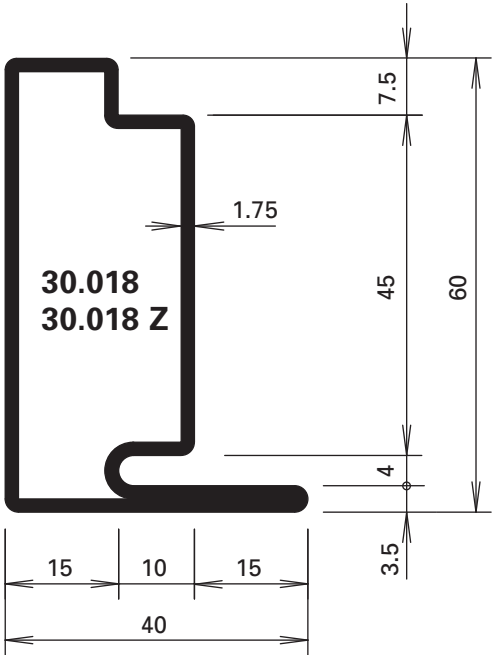
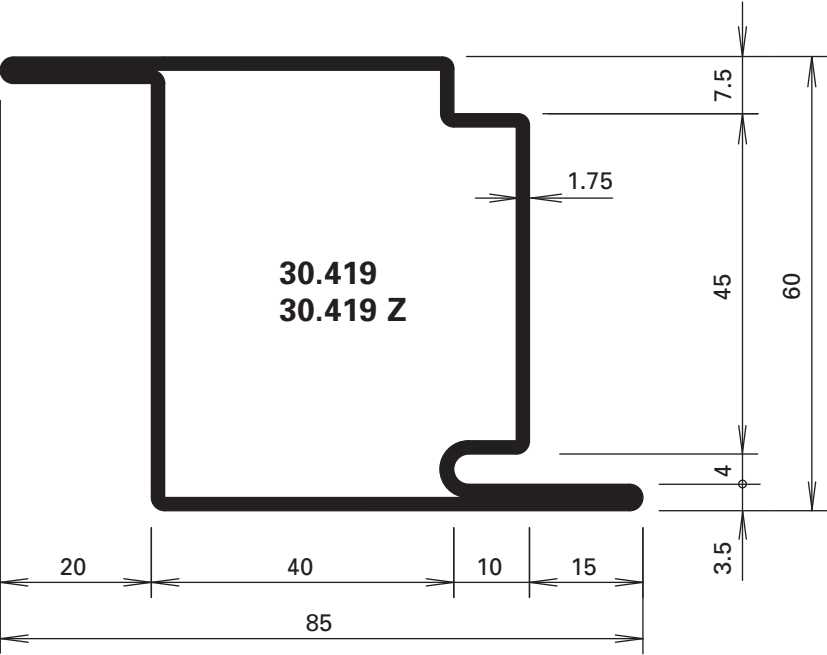
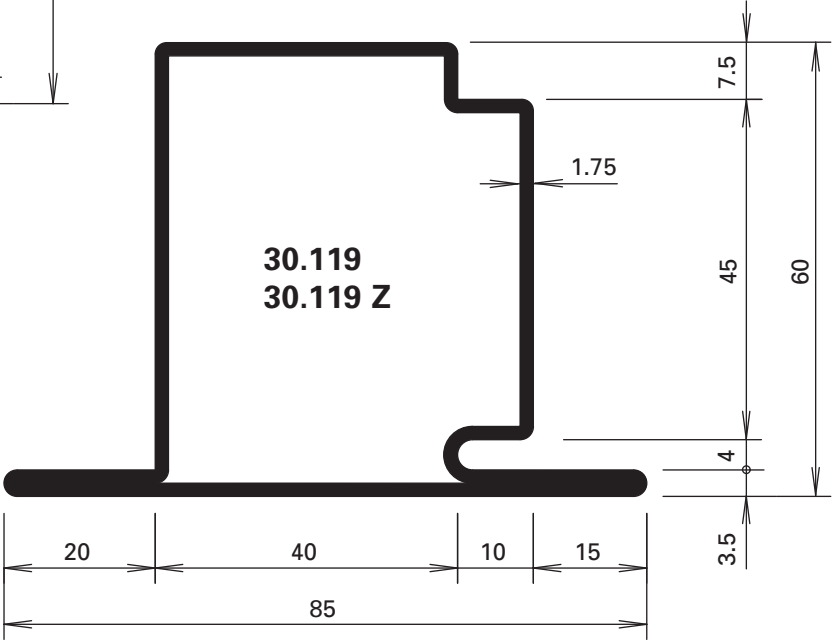
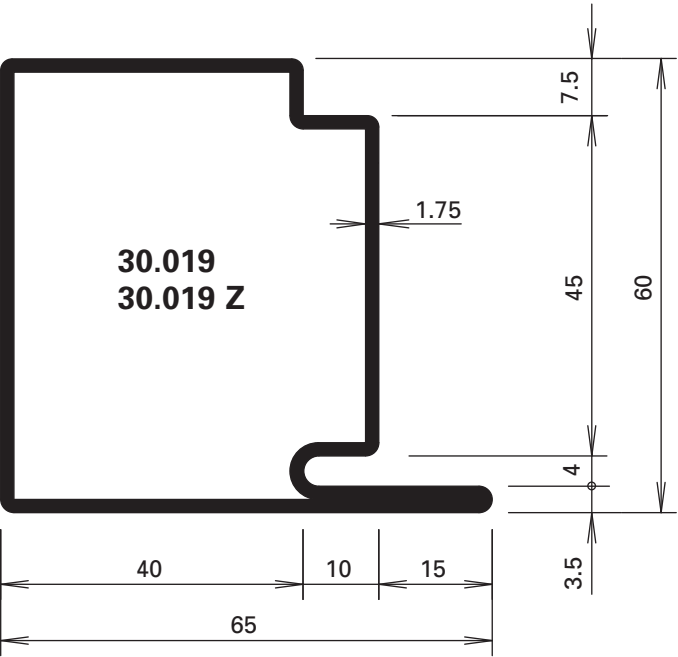
without addition = bright

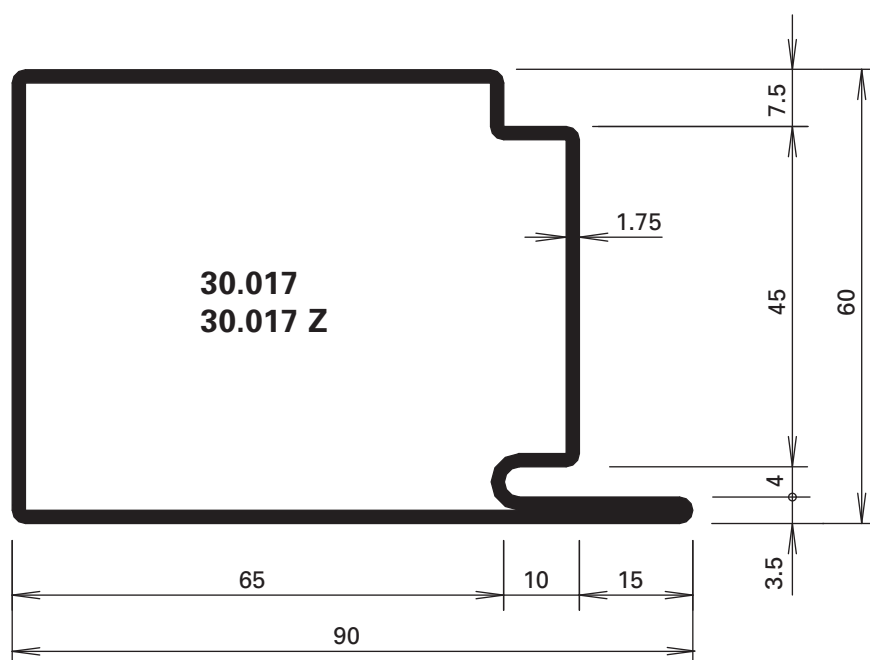
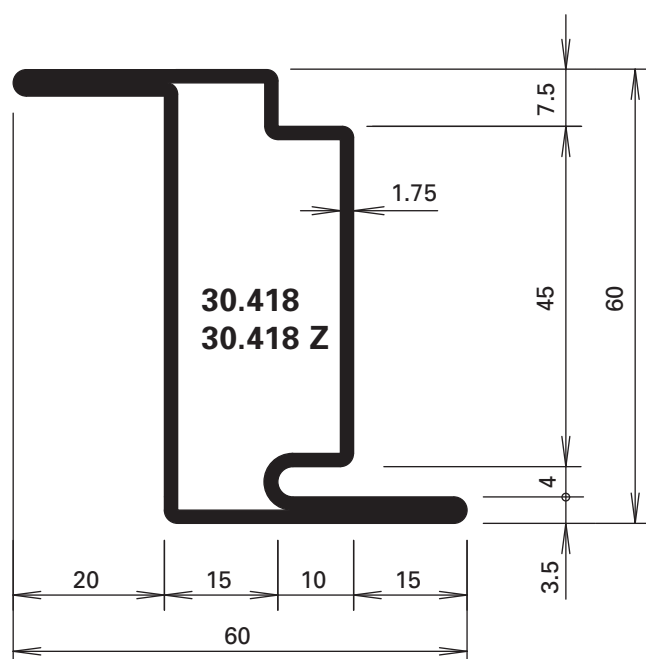
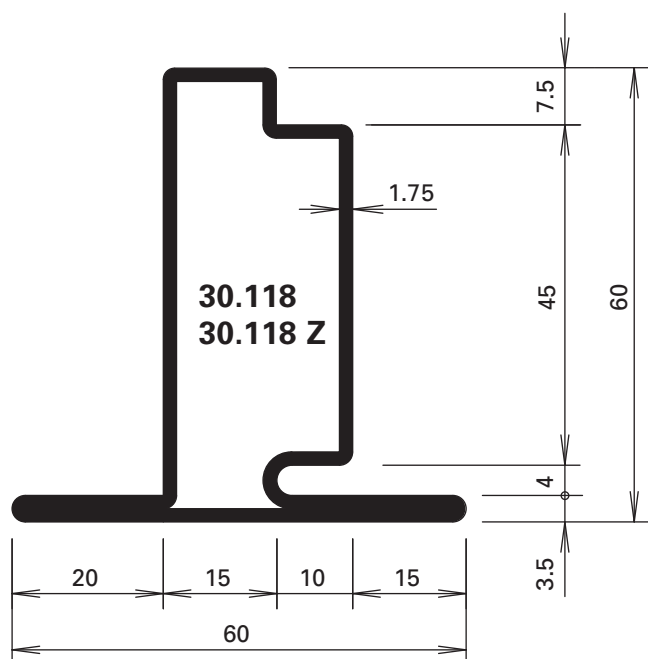
with Z = made from hot-dip
galvanised strip

with GV+GC = outside galvanised
and yellow
chromated

Profil-Nr.	G kg/m	F cm ²	I _x cm ⁴	W _x cm ³	I _y cm ⁴	W _y cm ³	U m ² /m
30.017	4,200	5,36	31,32	9,09	48,57	10,35	0,312
30.117	4,750	6,04	34,75	9,35	65,74	11,51	0,350
30.415	4,750	6,04	37,79	12,28	65,74	11,51	0,350
81.010	2,700	3,43	14,53	5,38	13,05	5,10	0,202

Profil-Nr.	G kg/m	F cm ²	I _x cm ⁴	W _x cm ³	I _y cm ⁴	W _y cm ³	U m ² /m
400.050	4,210	5,34	30,90	10,84	73,48	17,7	0,310
400.051	4,300	5,44	34,64	11,55	76,01	15,2	0,316
400.052	2,630	3,34	16,86	5,62	8,98	4,49	0,197
400.054	2,900	3,69	19,83	6,61	14,97	5,98	0,217
400.055	2,210	2,82	12,41	4,13	3,08	2,47	0,167





455.006

Türdichtung
 EPDM, schwarz

VE = 100 m

* Vor der Montage entfernen

455.006

Joint de porte
 EPDM, noir

UV = 100 m

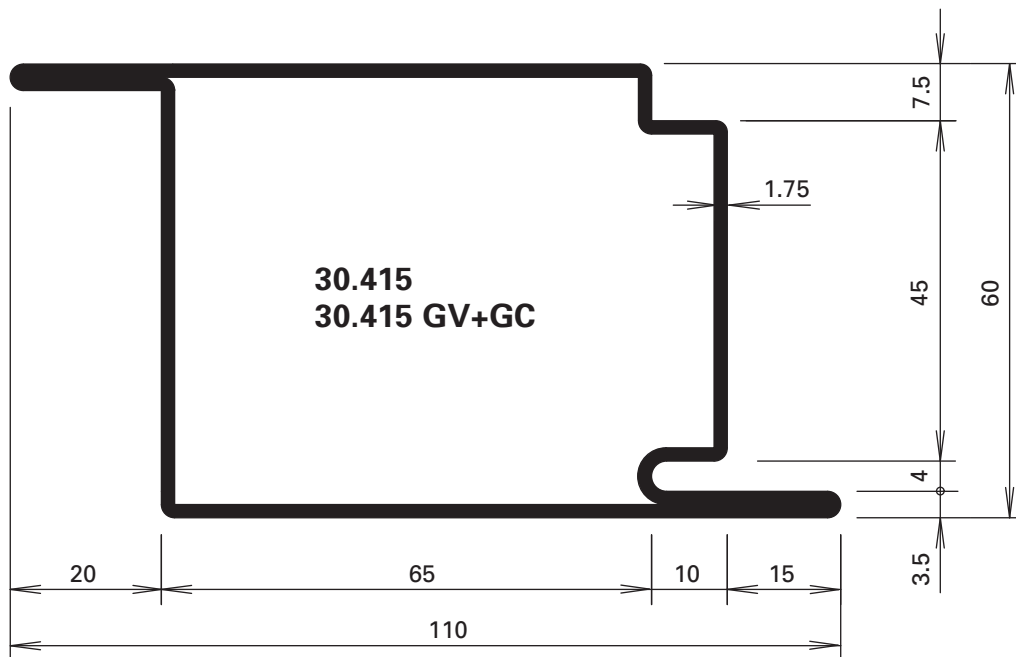
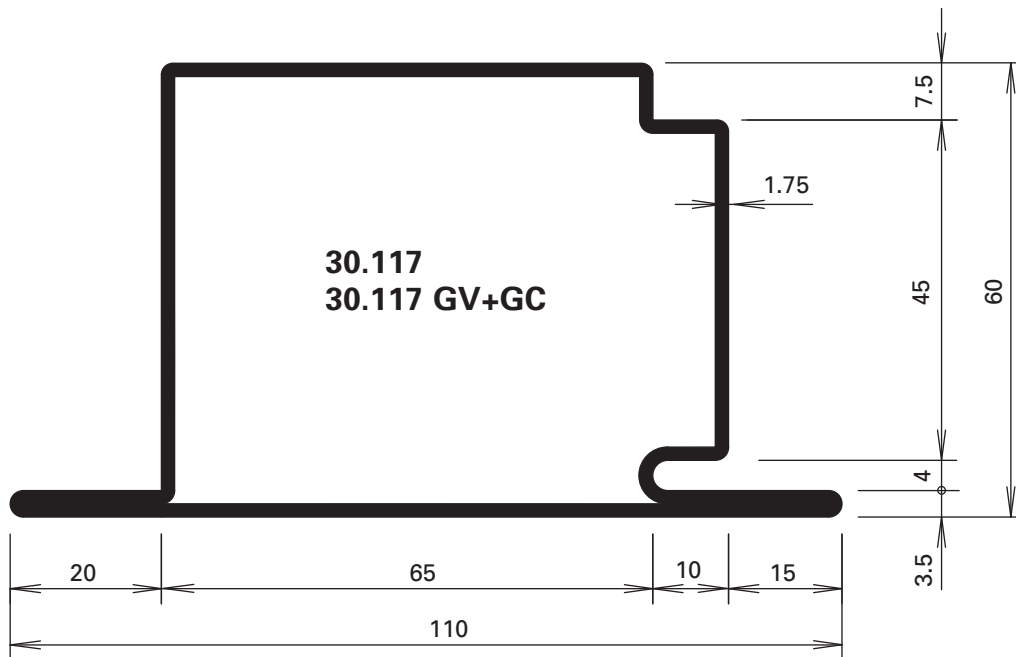
* A enlever avant le montage

455.006

Door weatherstrip
 EPDM, black

PU = 100 m

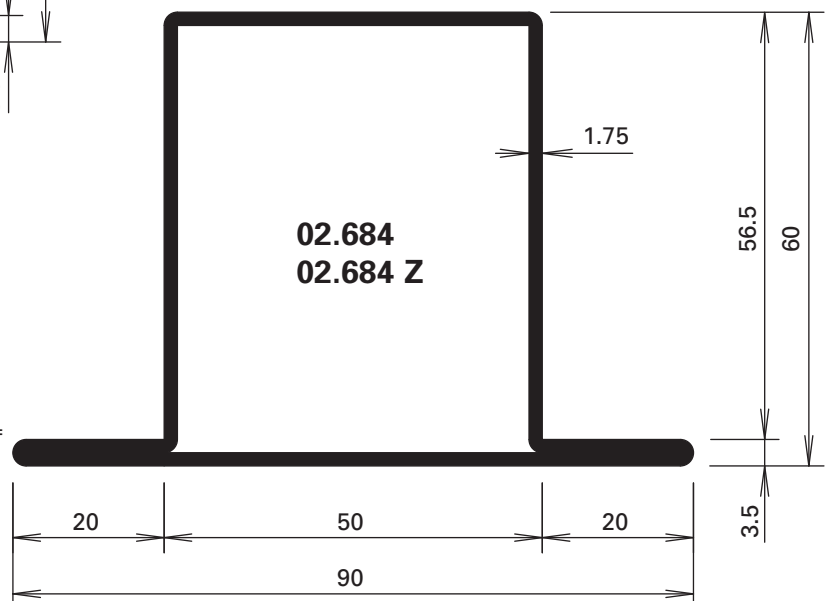
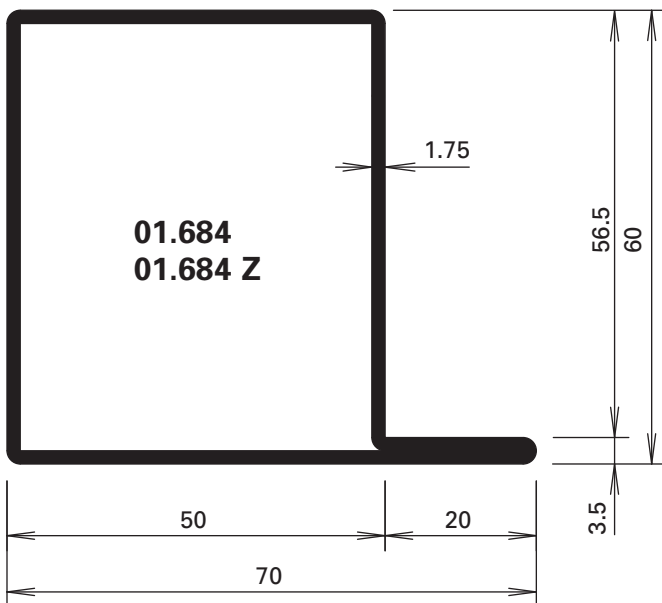
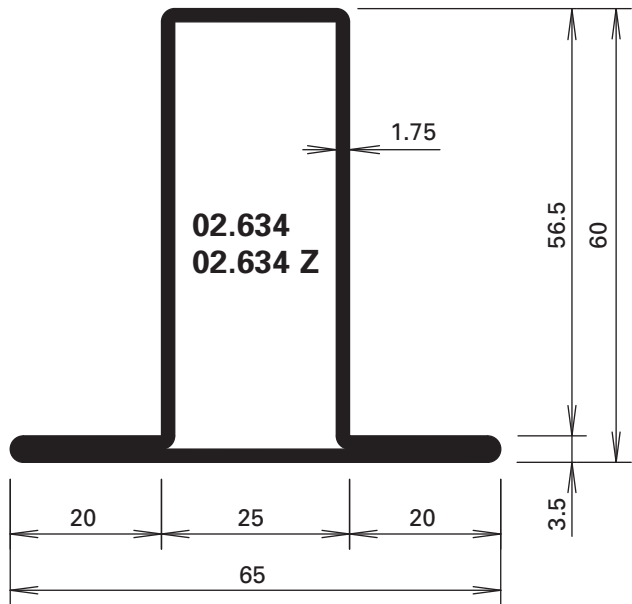
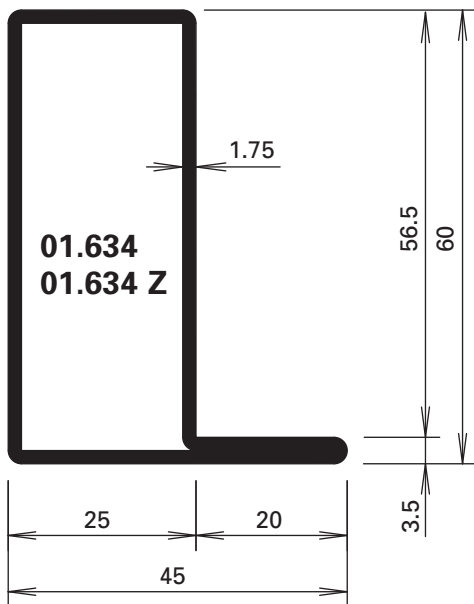
* Remove before fitting



GV+GC = aussen galvanisch verzinkt ca. 15 µm
 und gelbchromatiert

GV+GC = zingués galvanique env. 15 µm
 à l'extérieur et chromatisé jaune

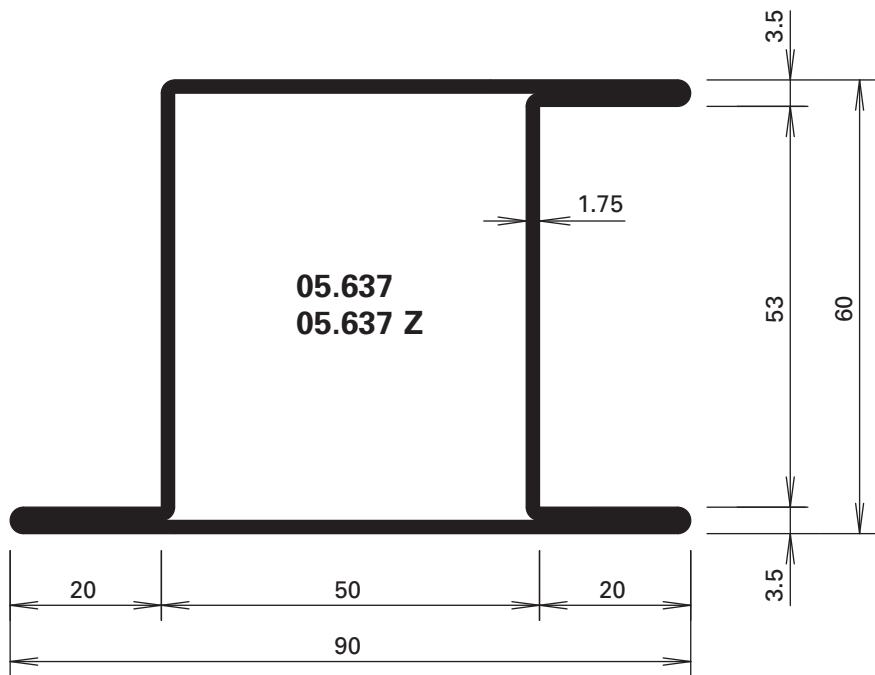
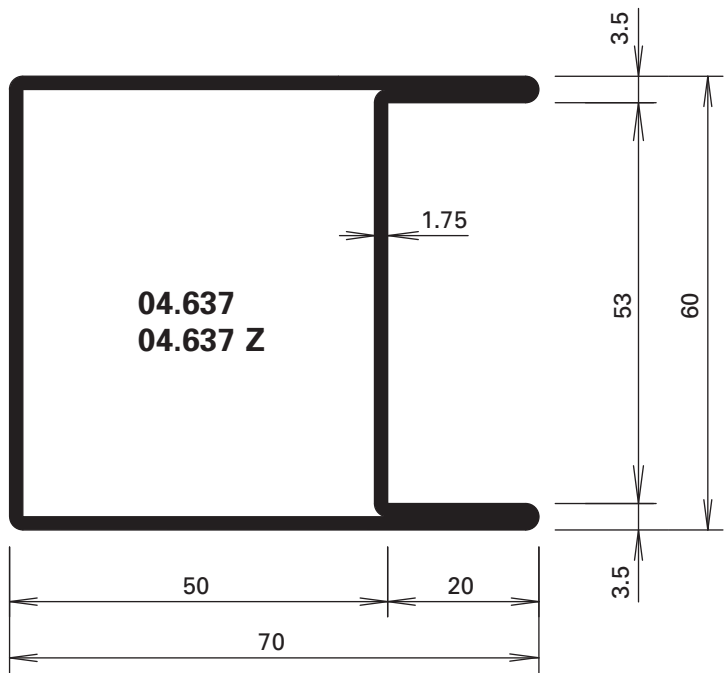
GV+GC = outside galvanised approx. 15 µm
 and yellow chromated

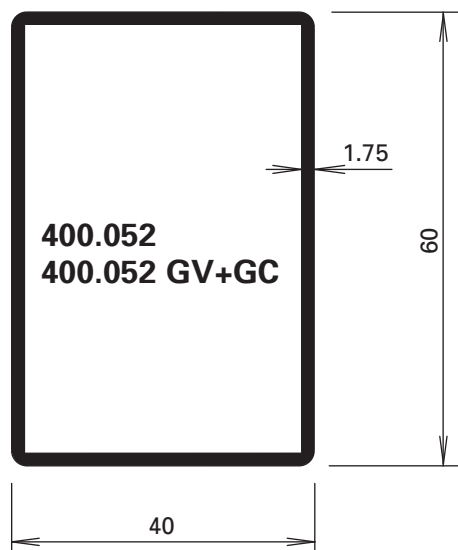
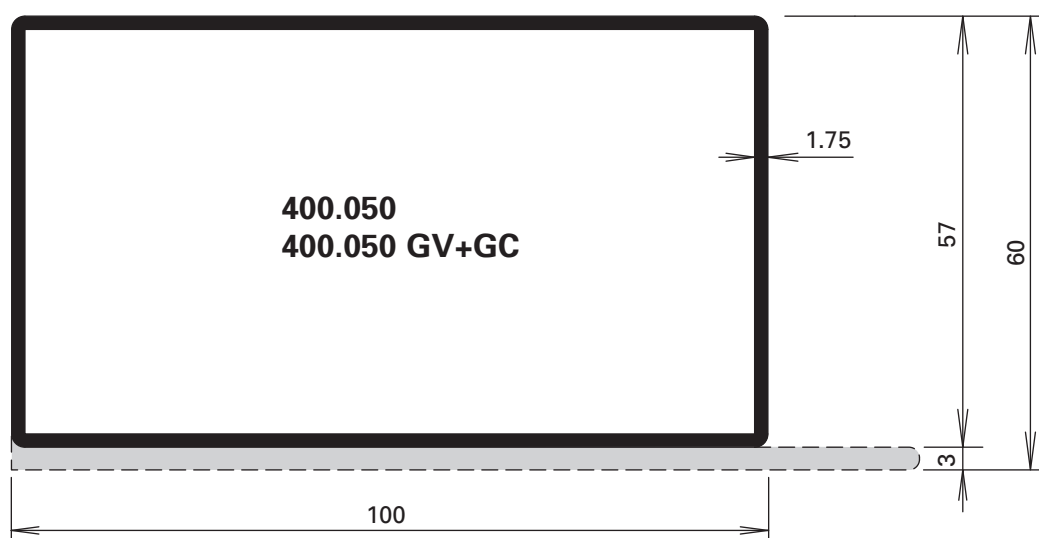
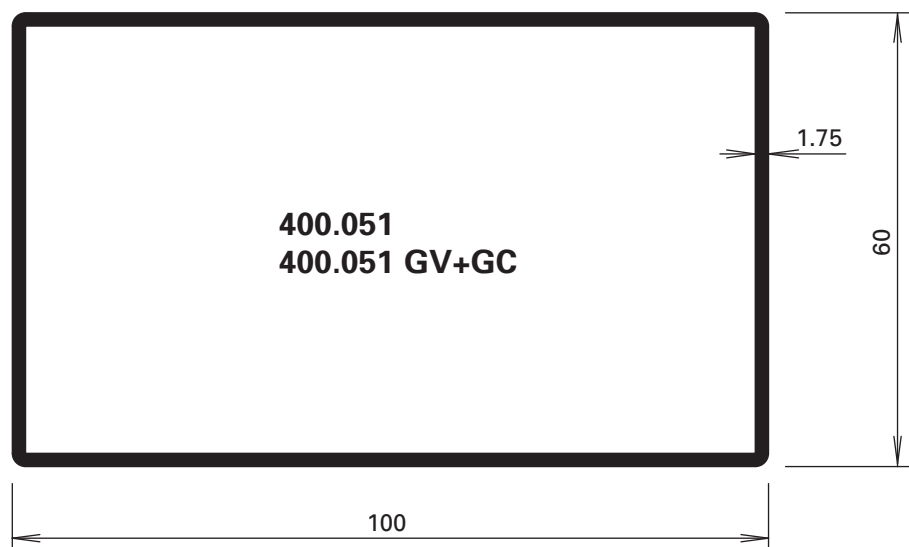


Z = Bandverzinkter Stahl, leicht eingeölt
(Zinkauflage von 275 g/m² beidseitig =
ca. 20 µm innen und aussen)

Z = Bandes d'acier zinguées au feu, légèrement
huilées (couche de zinc 275 g/m² à deux côtés =
env. 20 µm à l'intérieur et à l'extérieur)

Z = Hot-dip galvanised strip, lightly oiled
(Zinc coating 275 g/m² approx. 20 µm inside
and outside)

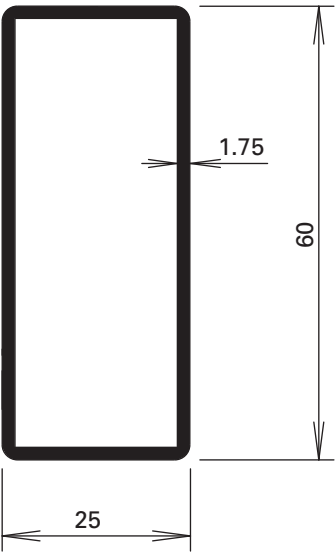




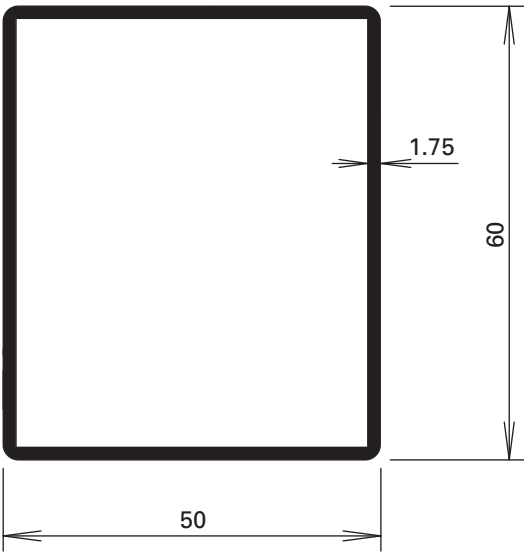
GV+GC = aussen galvanisch verzinkt ca. 15 µm und gelbchromatiert

GV+GC = zingués galvanique env. 15 µm à l'extérieur et chromatisé jaune

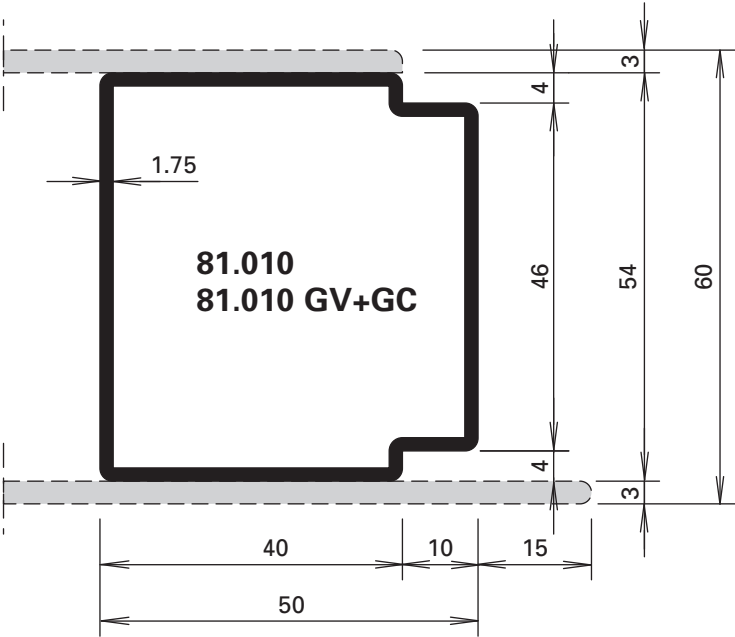
GV+GC = outside galvanised approx. 15 µm and yellow chromated



400.055
 400.055 GV+GC

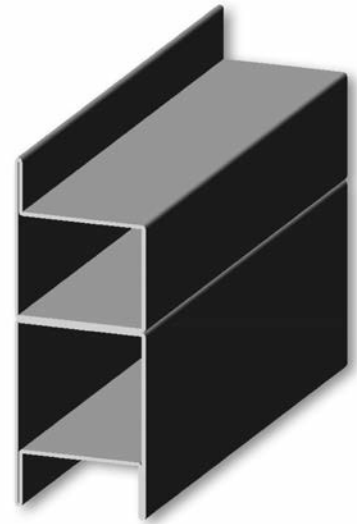
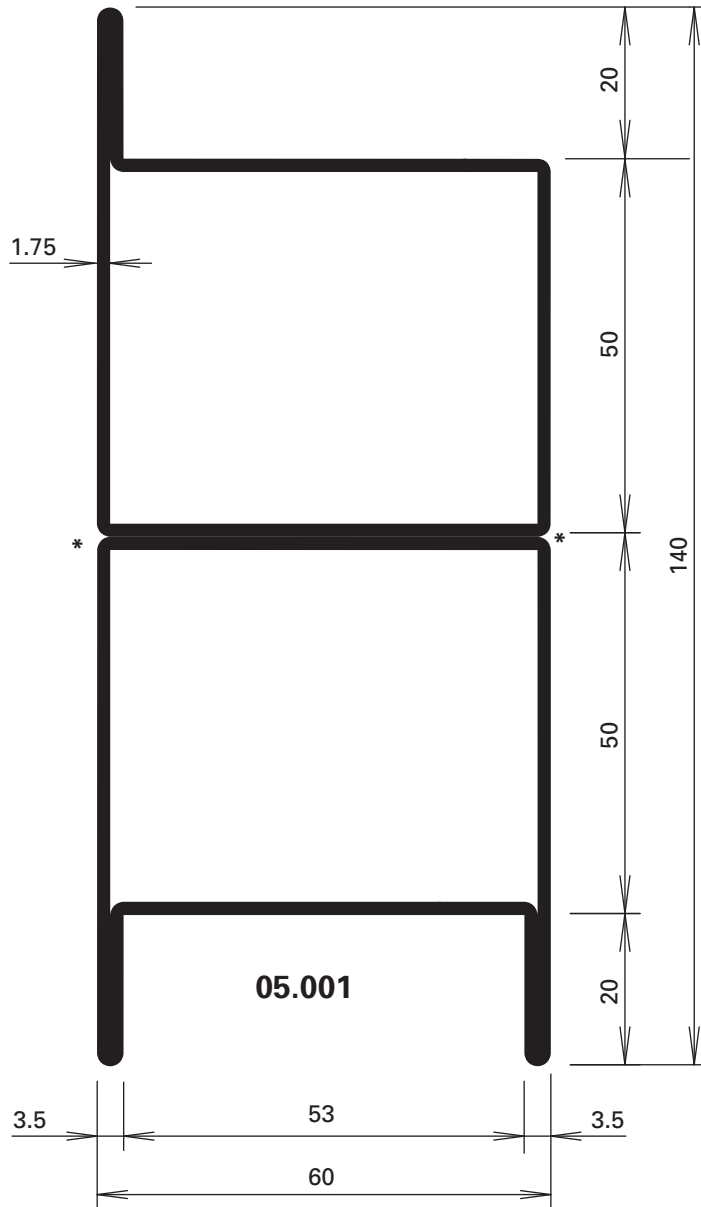


400.054
 400.054 GV+GC

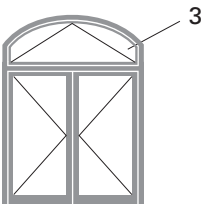
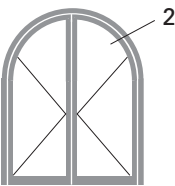
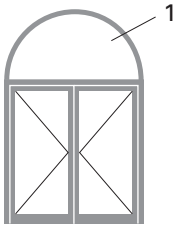


81.010
 81.010 GV+GC

Personal Profiles
 (Länge / Longueur / Length 3 m)



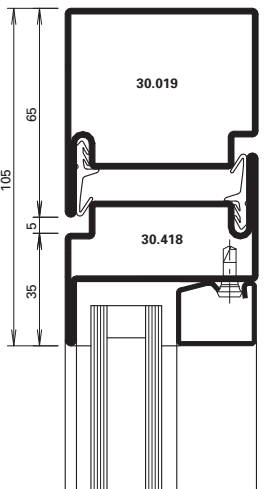
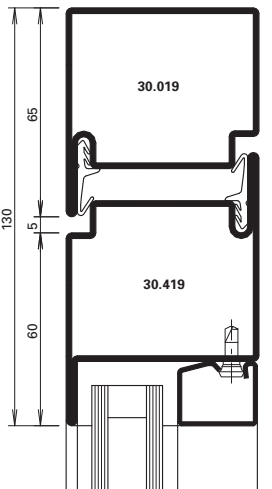
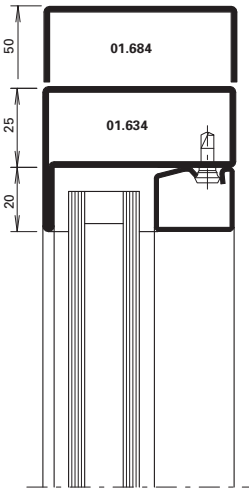
- * Durchgehend lasergeschweisst
- * Soudage au laser en continu
- * Continuous laser welding



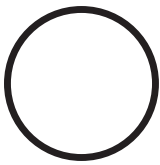
1.0

2.0

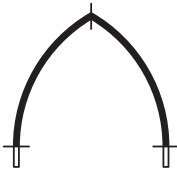
3.0



Halbrundbogen
Arc semi-circulaire
Semi-circular arch



Rundbogen
Arc en plein centre
Round arch



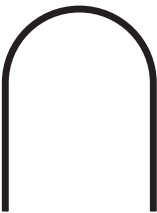
Spitzbogen
Ogive
Gothic arch



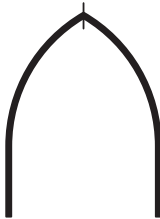
Stichbogen
Arc bombé
Segmented arch



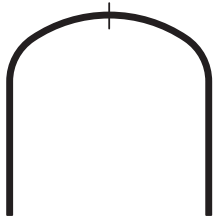
Korbbogen
Anse de panier
Oval arch



Halbrundbogen mit Schenkel
Arc surhaussé
Semi-circular arch with side extension



Spitzbogen mit Schenkel
Arc en ogive
Gothic arch with side extension



Korbbogen mit Schenkel
Anse de panier prolongée
Oval arch with side extension

Bogentüren
Portes cintrées
Arched doors

Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors

Profil Profilé Profile	Min. Radius Rayon min. Min. radius R
------------------------------	---



01.684	900 mm
02.684	900 mm
04.637	1500 mm
05.637	1500 mm



30.018	800 mm
30.019	600 mm
30.118	800 mm
30.119	600 mm
30.418	1000 mm
30.419	600 mm
81.010*	1000 mm



400.054	1000 mm
400.055	600 mm

Stahl-Glasleisten Parcloses en acier Steel glazing beads	Min. Radius Rayon min. Min. radius R
--	---



402.112 Z	650 mm
402.115 Z	500 mm
402.120 Z	600 mm
402.125 Z	750 mm
402.130 Z	800 mm
402.135 Z	1500 mm

Stahl-Glasleisten Parcloses en acier Steel glazing beads	Min. Radius Rayon min. Min. radius R
--	---



62.507 GV+GC	400 mm
62.508 GV+GC	500 mm
62.509 GV+GC	600 mm

Aluminium-Glasleisten Parcloses en aluminium Aluminium glazing beads	Min. Radius Rayon min. Min. radius R
--	---



404.109	400 mm
404.112	400 mm
404.115	400 mm
404.116	400 mm
404.119	400 mm
404.120	400 mm
404.125	400 mm
404.129	900 mm
404.130	500 mm
404.135	500 mm
404.136	800 mm
404.139	800 mm



405.103	500 mm
405.106	500 mm
405.110	500 mm
405.115	500 mm
405.120	500 mm
405.125	800 mm
405.130	1000 mm
406.903	500 mm
406.905	500 mm
406.907	500 mm
406.909	650 mm

Die Radien-Angaben beziehen sich auf die langjährige Erfahrung und Fertigung im Hause Jansen.

Les rayons indiqués se fondent sur la longue expérience et la fabrication au sein de la maison Jansen.

The radii specifications are based on the many years of experience Jansen has in fabrication.

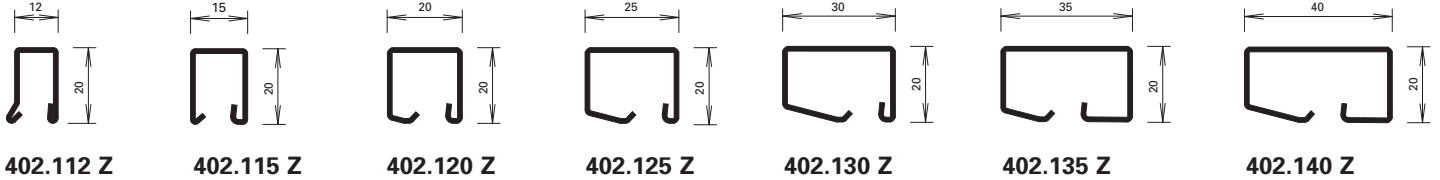
Glasleisten (Massstab 1:2)
Parcloses (échelle 1:2)
Glazing beads (scale 1:2)

Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors

**Stahl-Glasleisten aus bandverzinktem
Stahl (Länge 6 m)**

**Parcloses en acier en bandes d'acier
zinguées au feu (longueur 6 m)**

**Steel glazing beads made of hot-dip
galvanised strip (length 6 m)**



450.007

Befestigungsknopf

VE = 50 Magazine à 10 Knöpfe

Bouton de fixation

UV = 50 magasins à 10 pièces

Fastening stud

PU = 50 magazines with 10 studs



450.008

Befestigungsknopf

VE = 400 Magazine à 10 Knöpfe

Bouton de fixation

UV = 400 magasins à 10 pièces

Fastening stud

PU = 400 magazines with 10 studs



450.006

Befestigungsknopf (kurz) SR1

Bohrdurchmesser ø 3,5 mm

VE = 100 Stück

Bouton de fixation (court) SR1

Diamètre de perçage ø 3,5 mm

UV = 100 pièces

Fastening stud (short) SR1

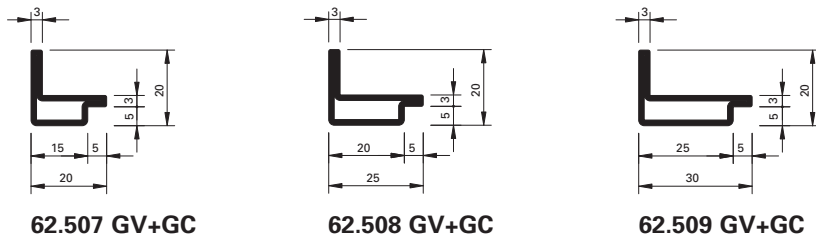
Hole diameter ø 3,5 mm

PU = 100 pieces

**Winkelkontur-Stahl-Glasleisten
(Länge ca. 6 m)**

**Parcloses en acier à contour angulaire
(longueur env. 6 m)**

**Angle contour steel glazing beads
(length approx. 6 m)**



GV+GC = aussen galvanisch verzinkt
ca. 15 µm und
gelbchromatiert
(EN 12329 – Fe//Zn15//C)

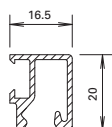
GV+GC = zingués galvanique
env. 15 µm à l'extérieur
et chromatisé jaune
(EN 12329 – Fe//Zn15//C)

GV+GC = outside galvanised
approx. 15 µm and
yellow chromated
(EN 12329 – Fe//Zn15//C)

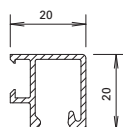
**Aluminium-Glasleisten
 (Länge 6 m)**

**Parcloses en aluminium
 (longueur 6 m)**

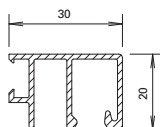
**Aluminium glazing beads
 (length 6 m)**



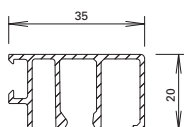
404.116*



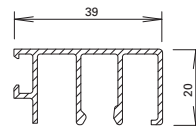
404.119*



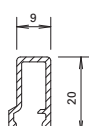
404.129*



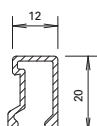
404.136*



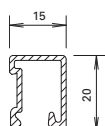
404.139*



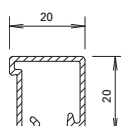
404.109**



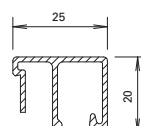
404.112



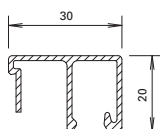
404.115



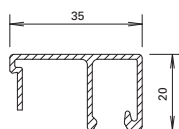
404.120



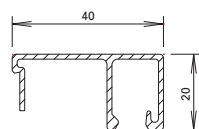
404.125



404.130



404.135



404.140



450.007

Befestigungsknopf

VE = 50 Magazine à 10 Knöpfe

Bouton de fixation

UV = 50 magasins à 10 pièces

Fastening stud

PU = 50 magazines with 10 studs



450.008

Befestigungsknopf

VE = 400 Magazine à 10 Knöpfe

Bouton de fixation

UV = 400 magasins à 10 pièces

Fastening stud

PU = 400 magazines with 10 studs



450.006

Befestigungsknopf (kurz) SR1

Bohrdurchmesser ø 3,5 mm

VE = 100 Stück

Bouton de fixation (court) SR1

Diamètre de perçage ø 3,5 mm

UV = 100 pièces

Fastening stud (short) SR1

Hole diameter ø 3,5 mm

PU = 100 pieces

- * für Einsatz mit Glasdichtung,
im Innenbereich (trocken)
- * pour utilisation avec joint de
vitrage (en zone intérieure)
- * for use with glazing seal,
indoors (dry)

- ** nur für Paneele geeignet
- ** uniquement pour panneaux
- ** only suitable for panels



499.001

Befestigungsset

zum Versetzen der
magazinierten Befestigungs-
Knöpfe 450.007/008

VE = 1 Set komplett inkl. Koffer
3 Kreuzschlitz-
Schraubklingen

499.001

**Machine à poser les boutons
de parcloses**

pour le déplacement des
boutons de fixations 450.007/008
emmagasinés

UV = 1 set complet, valise incl.
3 mèches cruciforme

499.001

Fastening set

for placing magazine fixing
studs 450.007/008

PU = 1 set complete, incl. case
3 Phillips screwdriver
blades

Glasleisten (Massstab 1:2)

Parcloses (échelle 1:2)

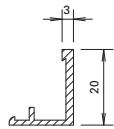
Glazing beads (scale 1:2)

Jansen-Economy 60 Türen

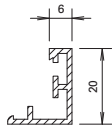
Jansen-Economy 60 portes

Jansen-Economy 60 doors

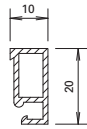
**Aluminium-Glasleisten
(Länge 6 m)**



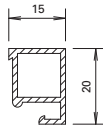
405.103



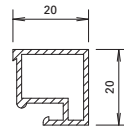
405.106



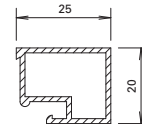
405.110



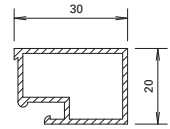
405.115



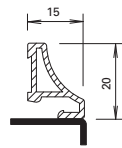
405.120



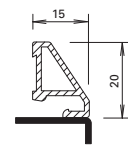
405.125



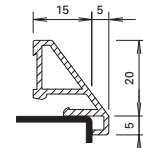
405.130



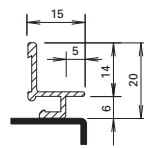
406.905



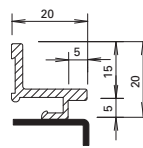
406.907



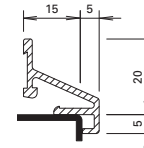
406.901



406.903



406.909



406.996



450.022

Befestigungsfeder

Edelstahl, inkl. Schraube,
Bohrdurchmesser $\varnothing$ 3,5 mm
VE = 100 Stück

Ressort de fixation

acier Inox, vis inclus,
diamètre de perçage $\varnothing$ 3,5 mm
UV = 100 pièces

Fixing spring

stainless steel, incl. screw,
hole diameter $\varnothing$ 3,5 mm
PU = 100 pieces



450.020

Befestigungsknopf

Kunststoff
VE = 100 Stück

Bouton de fixation

matière plastique
UV = 100 pièces

Fastening stud

plastic
PU = 100 pieces



450.021

Schraube M3x12

Stahl verzinkt,
Bohrdurchmesser $\varnothing$ 2,8 mm
VE = 100 Stück

Vis M3x12

acier zingué,
diamètre de perçage $\varnothing$ 2,8 mm
UV = 100 pièces

Screw M3x12

galvanised steel,
hole diameter $\varnothing$ 2,8 mm
PU = 100 pieces

Glasleisten
Parcloses
Glazing beads

Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors

Artikel-Nr.	G kg/m	B m ² /m
402.112 Z	0,550	0,062
402.115 Z	0,600	0,066
402.120 Z	0,670	0,074
402.125 Z	0,740	0,083
402.130 Z	0,844	0,092
402.135 Z	0,960	0,103
402.140 Z	1,045	0,112

Artikel-Nr.	G kg/m	B m ² /m
62.507	0,840	0,076
62.508	0,960	0,086
62.509	1,090	0,096

G = Gewicht
B = Beschichtungsfläche
U = Abwicklung umlaufend
P = Polierabwicklung

G = Poids
B = Surface à traiter
U = Périmètre extérieur
P = Périmètre à polir

G = Weight
B = Coated surface
U = Circumferential development
P = Circumferential polishing

Artikel-Nr.	G kg/m	U m ² /m	P m ² /m
404.109	0,180	0,102	0,029
404.112	0,202	0,110	0,032
404.115	0,226	0,117	0,035
404.116	0,245	0,131	0,035
404.119	0,270	0,140	0,040
404.120	0,252	0,148	0,040
404.125	0,310	0,178	0,045
404.129	0,346	0,196	0,050
404.130	0,330	0,188	0,050
404.135	0,350	0,198	0,055
404.136	0,415	0,237	0,055
404.139	0,429	0,245	0,059
404.140	0,380	0,208	0,060

Artikel-Nr.	G kg/m	U m ² /m	P m ² /m
405.103	0,197	0,082	0,023
405.106	0,212	0,109	0,026
405.110	0,204	0,074	0,030
405.115	0,240	0,084	0,035
405.120	0,295	0,093	0,040
405.125	0,330	0,103	0,045
405.130	0,365	0,113	0,050
406.901	0,280	0,104	0,040
406.903	0,157	0,082	0,039
406.905	0,211	0,075	0,029
406.907	0,217	0,075	0,029
406.909	0,252	0,094	0,045
406.996	0,246	0,119	0,039



455.006

Türdichtung
EPDM, schwarz

VE = 100 m

* Vor der Montage entfernen

455.006

Joint de porte
EPDM, noir

UV = 100 m

* A enlever avant le montage

455.006

Door weatherstrip
EPDM, black

PU = 100 m

* Remove before fitting



455.201

Schwellendichtung
EPDM, schwarz,
Lappenlänge 14 mm

VE = 25 m

455.201

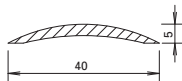
Joint de socle
EPDM, noir,
longueur lèvres 14 mm

UV = 25 m

455.201

Bottom rail weatherstrip
EPDM, black,
lip length 14 mm

PU = 25 m



407.040

Aluminium-Schwelle
roh, Gewicht 0,200 kg/m
U = 0,084 m²/m
P = 0,043 m²/m

Länge 6 m

407.040

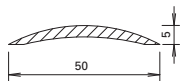
Seuil en aluminium
brut, poids 0,200 kg/m
U = 0,084 m²/m
P = 0,043 m²/m

Longueur 6 m

407.040

Aluminium threshold
mill finish, weight 0,200 kg/m
U = 0,084 m²/m
P = 0,043 m²/m

Length 6 m



407.041

Aluminium-Schwelle
roh, Gewicht 0,325 kg/m
U = 0,104 m²/m
P = 0,053 m²/m

Länge 6 m

407.041

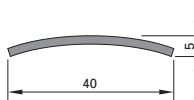
Seuil en aluminium
brut, poids 0,325 kg/m
U = 0,104 m²/m
P = 0,053 m²/m

Longueur 6 m

407.041

Aluminium threshold
mill finish, weight 0,325 kg/m
U = 0,104 m²/m
P = 0,053 m²/m

Length 6 m



400.858

Edelstahl-Schwelle
Werkstoff 1.4301 (AISI 304),
matt gebürstet, mit Schutzfolie
0,700 kg/m

Länge 3 m



400.858

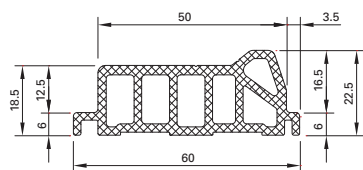
Seuil en acier Inox
matériau 1.4301 (AISI 304),
brossé mat, avec film de
protection, 0,700 kg/m

Longueur 3 m

400.858

Stainless steel threshold
material 1.4301 (AISI 304), matt
brushed, with protective film
0,700 kg/m

Length 3 m



452.990 Länge 3 m
452.991 Länge 6 m
Türschwellenprofil
schwarz, aus Polyamid glas-
faserverstärkt, für behinderten-
gerechte Schwellenausbildung
nach DIN 18025

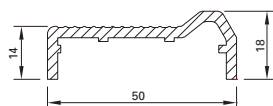
Einsatz:
In Kombination mit Anschlag-
Dichtung 452.989

452.990 Longueur 3 m
452.991 Longueur 6 m
Profilé pour seuil de porte
noir, polyamide renforcé par
fibres de verre, pour des seuils
adaptés à la circulation des
handicapés, conformément à
DIN 18025

Utilisation:
En combinaison avec embout
d'étanchéité 452.989

452.990 Length 3 m
452.991 Length 6 m
Door threshold profile
black, made of fibreglass-
reinforced polyamide, suitable
for handicapped compliant
threshold constructions
according to DIN 18025

Usage:
In combination with gasket
piece 452.989



407.050
Türschwellenprofil
Aluminium roh,
für behindertengerechte
Schwellenausbildung
nach DIN 18025
Gewicht 0,590 kg/m
U = 0,165 m²/m
P = 0,082 m²/m

Länge 6 m

Einsatz:
In Kombination mit Anschlag-
Dichtung 452.989

407.050
Profilé de seuil de porte
aluminium brut, pour des
seuils adaptés à la circulation
des handicapés, conformément
à DIN 18025
Poids 0,590 kg/m
U = 0,165 m²/m
P = 0,082 m²/m

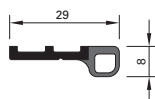
Longueur 6 m

Utilisation:
En combinaison avec joint de
butée 452.989

407.050
Door threshold profile
aluminium, mill finish, suitable
for handicapped compliant
threshold constructions
according to DIN 18025
Weight 0,590 kg/m
U = 0,165 m²/m
P = 0,082 m²/m

Length 6 m

Usage:
In combination with
rebate gasket 452.989



452.989
Anschlagdichtung
Kunststoff, koextrudiert
Befestigung mit Selbstbohr-
schraube 550.357 alle 300 mm

VE = 5 Stangen à 3 m

Einsatz:
In Kombination mit
Türschwellenprofil 452.990/991
und 407.050

452.989
Joint de butée
PVC, co-extrudé
Fixation avec vis autoforeuse
550.357 tous les 300 mm

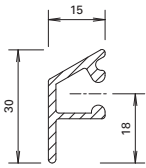
UV = 5 barres à 3 m

Utilisation:
En combinaison avec profilé
de seuil de porte 452.990/991 et
407.050

452.989
Rebate gasket
Co-extruded, plastic
Fixation with self-cutting screw
550.357 all 300 mm

PU = 5 bars à 3 m

Usage:
In combination with door
threshold profile 452.990/991
and 407.050



407.002

Aluminium-Wetterschenkel

roh, Gewicht 0,290 kg/m

U = 0,114 m²/m

P = 0,040 m²/m

Länge 6 m

Befestigungsknopf 450.006/007
Endstück 450.051

407.002

Renvoi d'eau en aluminium

brut, poids 0,290 kg/m

U = 0,114 m²/m

P = 0,040 m²/m

Longueur 6 m

Bouton de fixation 450.006/007
Embout 450.051

407.002

Aluminium weatherbar

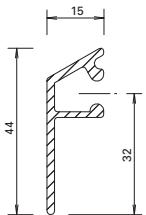
mill finish, weight 0,290 kg/m

U = 0,114 m²/m

P = 0,040 m²/m

Length 6 m

Fixing stud 450.006/007
End piece 450.051



407.004

Aluminium-Wetterschenkel

roh, Gewicht 0,360 kg/m

U = 0,142 m²/m

P = 0,054 m²/m

Länge 6 m

Befestigungsknopf 450.006/007

407.004

Renvoi d'eau en aluminium

brut, poids 0,360 kg/m

U = 0,142 m²/m

P = 0,054 m²/m

Longueur 6 m

Bouton de fixation 450.006/007

407.004

Aluminium weatherbar

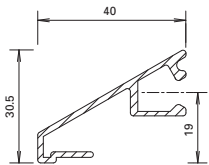
mill finish, weight 0,360 kg/m

U = 0,142 m²/m

P = 0,054 m²/m

Length 6 m

Fixing stud 450.006/007



407.003

Aluminium-Wetterschenkel

roh, Gewicht 0,434 kg/m

U = 0,190 m²/m

P = 0,059 m²/m

Länge 6 m

Befestigungsknopf 450.006/007

407.003

Renvoi d'eau en aluminium

brut, poids 0,434 kg/m

U = 0,190 m²/m

P = 0,059 m²/m

Longueur 6 m

Bouton de fixation 450.006/007

407.003

Aluminium weatherbar

mill finish, weight 0,434 kg/m

U = 0,190 m²/m

P = 0,059 m²/m

Length 6 m

Fixing stud 450.006/007



450.051

Endstück

für Wetterschenkel 407.002,
Kunststoff schwarz

VE = je 10 Stück
(links und rechts)

450.051

Embout

pour renvoi d'eau 407.002,
plastique noir

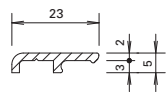
UV = 10 paires
(gauche et droite)

450.051

End piece

for weatherbar 407.002,
black plastic

PU = 10 pieces each
(left and right)



407.099

Aluminium-Zusatzprofil
roh, Gewicht 0,170 kg/m
 $U = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

407.099

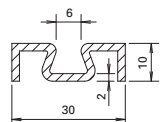
Profilé complémentaire en aluminium
brut, poids 0,170 kg/m
 $U = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

407.099

Additional profile, aluminium
mill finish, weight 0,170 kg/m
 $U = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



407.101

Aluminium-Zusatzprofil
roh, Gewicht 0,310 kg/m
 $U = 0,130 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,044 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

407.101

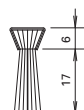
Profilé complémentaire en aluminium
brut, poids 0,310 kg/m
 $U = 0,130 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,044 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

407.101

Additional profile, aluminium
mill finish, weight 0,310 kg/m
 $U = 0,130 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,044 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



455.295

VE = 1 m

455.296

VE = 4,5 m

Bürste

Nylon, schwarz

455.295

UV = 1 m

455.296

UV = 4,5 m

Brosse

Nylon, noir

455.295

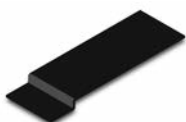
PU = 1 m

455.296

PU = 4,5 m

Brush

nylon, black



455.405

Tür-Stulpdichtung für zweiflügelige Türen
aus Polyamid schwarz, verhindert den Lichtdurchfall und verbessert die Luftdichtigkeit beim Profilwechsel, DIN links und rechts verwendbar

Einsatz:
Im Stulpbereich unten und oben

VE = 20 Stück

455.405

Embout d'étanchéité pour porte à deux vantaux
en polyamide noir, empêche le passage de la lumière et améliore l'étanchéité à l'air lors du remplacement du profilé, utilisable à DIN gauche et droite.

Utilisation:
Pour les portes à deux vantaux en haut et en bas

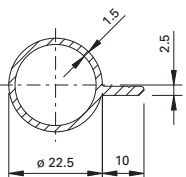
UV = 20 pièces

455.405

Weatherstrip for double leaf doors
made of black polyamide, prevents light penetration and improves air permeability with change of profile, can be used DIN left and right.

Usage:
Above and below of double leaf doors

PU = 20 pieces



407.095

Fingerschutzprofil aus Aluminium
roh, Gewicht 0,326 kg/m
 $U = 0,090 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

407.095

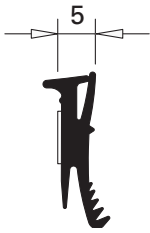
Profilé anti-pince doigts en aluminium
brut, poids 0,326 kg/m
 $U = 0,090 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

407.095

Aluminium finger protection profile
mill finish, weight 0,326 kg/m
 $U = 0,090 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



455.027

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Profilanschlagseite,
selbstklebend, Fugenbreite 5 mm

Einsatz siehe Seite 39

VE = 100 m

455.027

Joint de vitrage

EPDM, noir, pour côté
aile fixe, autocollant, largeur
du joint 5 mm

Utilisation voir page 39

UV = 100 m

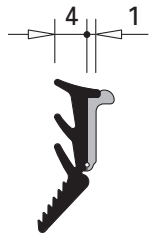
455.027

Glazing weatherstrip

EPDM, black, for section
flange, self-adhesive, joint
width 5 mm

Application see page 39

PU = 100 m



455.029

Glasdichtung mit Abreissteg

EPDM, schwarz,
für Glasleistenseite

Einsatz siehe Seite 39

VE = 100 m

455.029

Joint de vitrage avec partie déchirable

EPDM, noir,
pour côté parclose

Utilisation voir page 39

UV = 100 m

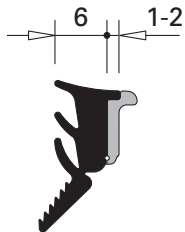
455.029

Glazing weatherstrip with detachable strip

EPDM, black,
for glazing bead side

Application see page 39

PU = 100 m



455.028

Glasdichtung mit Abreissteg

EPDM, schwarz,
für Glasleistenseite

Einsatz siehe Seite 39

VE = 100 m

455.028

Joint de vitrage avec partie déchirable

EPDM, noir,
pour côté parclose

Utilisation voir page 39

UV = 100 m

455.028

Glazing weatherstrip with detachable strip

EPDM, black,
for glazing bead side

Application see page 39

PU = 100 m



455.019

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Profilanschlagseite, selbst-
klebend, Fugenbreite 5 mm

Einsatz siehe Seite 40

VE = 100 m

455.019

Joint de vitrage

EPDM, noir,
pour côté battue, autocollant,
pour largeur du joint 5 mm

Utilisation voir page 40

UV = 100 m

455.019

Glazing weatherstrip

EPDM, black,
for section flange,
self-adhesive, joint width 5 mm

Application see page 40

PU = 100 m



455.014

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Doppelglasleisten,
Fugenbreite 4,5 mm

Einsatz siehe Seite 41

VE = 100 m

455.014

Joint de vitrage

EPDM, noir,
pour parcloles doubles, pour
largeur du joint 4,5 mm

Utilisation voir page 41

UV = 100 m

455.014

Glazing weatherstrip

EPDM, black,
for double/glazing bead,
joint width 4.5 mm

Application see page 41

PU = 100 m



455.007

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Fugenbreite 4-5 mm

Einsatz siehe Seiten 37/38/42

VE = 100 m

455.007

Joint de vitrage

EPDM, noir,
pour largeur du joint 4-5 mm

Utilisation voir pages 37/38/42

UV = 100 m

455.007

Glazing weatherstrip

EPDM, black,
joint width 4-5 mm

Application see pages 37/38/42

PU = 100 m



455.008

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Fugenbreite 5-6 mm

Einsatz siehe Seiten 40/41

VE = 100 m

455.008

Joint de vitrage

EPDM, noir,
pour largeur du joint 5-6 mm

Utilisation voir pages 40/41

UV = 100 m

455.008

Glazing weatherstrip

EPDM, black,
joint width 5-6 mm

Application see pages 40/41

PU = 100 m



455.009

Glasdichtung

EPDM, schwarz,
für Fugenbreite 6-7 mm

Einsatz siehe Seiten 40/41

VE = 100 m

455.009

Joint de vitrage

EPDM, noir,
pour largeur du joint 6-7 mm

Utilisation voir pages 40/41

UV = 100 m

455.009

Glazing weatherstrip

EPDM, black,
joint width 6-7 mm

Application see pages 40/41

PU = 100 m



450.030 9 x 4 mm
450.031 9 x 5 mm
450.032 9 x 6 mm
450.034 9 x 8 mm

Distanzband
aus Zellpolyethylen,
geschlossen, weiss,
selbstklebend

Einsatz siehe Seiten 37/38/42

VE = 50 m

450.030 9 x 4 mm
450.031 9 x 5 mm
450.032 9 x 6 mm
450.034 9 x 8 mm

Bande d'écartement
en polyéthylène cellulaire,
à cellules fermées, blanche,
auto-adhésive

Utilisation voir pages 37/38/42

UV = 50 m

450.030 9 x 4 mm
450.031 9 x 5 mm
450.032 9 x 6 mm
450.034 9 x 8 mm

Packing tape
closed cell polyethylene,
white, self-adhesive

Application see pages 37/38/42

PU = 50 m



450.060 9 x 4 mm
450.061 9 x 5 mm
450.062 9 x 6 mm
450.064 9 x 8 mm

Distanzband
aus Zellpolyethylen,
geschlossen, schwarz,
selbstklebend

Einsatz siehe Seiten 37/38/42

VE = 50 m

450.060 9 x 4 mm
450.061 9 x 5 mm
450.062 9 x 6 mm
450.064 9 x 8 mm

Bande d'écartement
en polyéthylène cellulaire,
à cellules fermées, noire,
auto-adhésive

Utilisation voir pages 37/38/42

UV = 50 m

450.060 9 x 4 mm
450.061 9 x 5 mm
450.062 9 x 6 mm
450.064 9 x 8 mm

Packing tape
closed cell polyethylene,
black, self-adhesive

Application see pages 37/38/42

PU = 50 m



450.089

Spezialkleber

farblos, schnell härtend, klebt
Kunststoffe und Gummi

VE = 1 Dose à 20 g

450.089

Colle spéciale

incolor, à durcissement rapide,
pour matières plastiques et
caoutchouc

UV = 1 boîte à 20 g

450.089

Special adhesive

colourless, fast-curing, bonds
plastics and rubber

PU = 1 x 20 g can



450.091

Reiniger

zur Reinigung aller Teile vor
dem Anbringen der Dichtmasse

VE = 1 Liter

450.091

Nettoyant

Pour nettoyer toutes les pièces
avant d'appliquer la pâte à
étancher

UV = 1 litre

450.091

Cleaner

For cleaning all components
before applying the sealing
compound

PU = 1 litre



450.092

Kleb- und Dichtmasse

schwarz, für das Abdichten
der Dichtungs-Stösse und
-Durchbrüche

VE = 1 Kartusche 290 ml

Wichtig:

Ohne Vorbehandlung mit
Reiniger 450.091 ist die Klebe-
haftung nicht gewährleistet.

450.092

Pâte à coller et à étancher

noire, pour étancher les
raccordements et les points de
raccords des joints intérieurs

UV = 1 cartouche 290 ml

Important:

Sans traitement préliminaire
avec un nettoyant 450.091,
l'adhésion n'est pas garantie.

450.092

Sealing and bonding compound

black, for sealing the joints and
holes in the weatherstrip

PU = 1 cartridge 290 ml

Important:

Adhesion cannot be guaranteed
unless cleaner 450.091 has been
used as a pre-treatment.



450.095

Schmalfugen-Dichtmasse

zum Abdichten von schmalen
Fugen, transparent, universell
einsetzbar.

VE = 2 Dosen à 375 ml
2 Ersatzdeckel
2 Rundflaschen

Giftklasse 4:

Warnung auf Packung beachten

450.095

**Mastic d'étanchéité pour joints
étroits**

pour l'étanchéité des joints
étroits, transparent, universel.

UV = 2 boîtes à 375 ml
2 couvercles de réserve
2 bouteilles rondes vides

Classe de toxicité 4

Observer la mise en garde sur
chaque emballage unitaire

450.095

Narrow joint sealant

for sealing narrow joints,
transparent, suitable for
universal use.

PU = 2 tins at 375 ml
2 replacement lids
2 round bottles

Class of toxicity 4

Note warning on packet



450.093

Fließfett

für die Schmierung der
Jansen-Bänder

VE = 1 Flasche à 500 g
2 Dosierflaschen

450.093

Graisse fluide

pour le graissage des
paumelles Jansen

UV = 1 flacon de 500 g
2 flacons doseurs

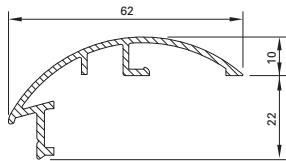
450.093

Lubrication

for lubricating Jansen hinges

PU = 1 bottle each 500 g
2 dosing bottles

Fingerschutztüre



407.094

Aluminium-Fingerschutzprofil

Einbau bandseitig auf Türflügelprofil innen und aussen, mittels Klemmfeder 450.022 und Schraube 557.046 unsichtbar montiert

Gewicht 0,500 kg/m
 $U = 0,230 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,094 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

Porte anti-pince-doigts

407.094

Profilé anti-pince-doigt en aluminium

montage invisible intérieur et extérieur côté paumelle sur le cadre ouvrant au moyen d'un ressort de serrage 450.022 et d'une vis 557.046

Poids 0,500 kg/m
 $U = 0,230 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,094 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

Anti-finger-trap door

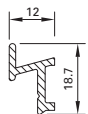
407.094

Aluminium finger protection profile

Installation hinge-side on the door leaf profile inside and outside, by concealed fastening with fixing spring 450.022 and screw 557.046

Weight 0,500 kg/m
 $U = 0,230 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,094 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



407.093

Aluminium-Zusatzprofil

Einbau bandseitig im Bereich Blendrahmen, Befestigung mit Schraube 557.046

Gewicht 0,170 kg/m
 $U = 0,071 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,010 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

407.093

Profilé supplémentaire en aluminium

montage côté paumelle dans la zone du cadre dormant, fixation avec vis 557.046

Poids 0,170 kg/m
 $U = 0,071 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,010 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

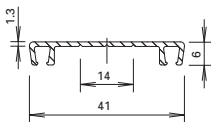
407.093

Aluminium additional profile

Installation hinge-side in the area of the frame, fastened with screw 557.046

Weight 0,170 kg/m
 $U = 0,071 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,010 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



407.100

Bürstenprofil

Aluminium roh, mit Soll-Bruchstelle, passend zu Bürsten 455.288 und 455.294

Gewicht 0,212 kg/m

Länge 6 m

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
450.024 Schrauben

407.100

Support de brosse

aluminium brut, cassable en deux, convient pour brosses 455.288 et 455.294

Poids 0,212 kg/m

Longueur 6 m

Commander en plus si besoin:
450.024 Vis

407.100

Brush profile

aluminium, mill finish, with should-break area, suitable for brushes 455.288 and 455.294

Weight 0,212 kg/m

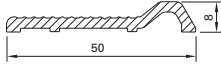
Length 6 m

Order separately if required:
450.024 Screws

Fingerschutztüre

Porte anti-pince-doigts

Anti-finger-trap door



407.051

Türschwellenprofil
Aluminium roh,
für behindertengerechte
Schwellenausbildung
nach DIN 18025

Gewicht 0,424 kg/m
 $U = 0,120 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Länge 6 m

407.051

Profilé de seuil de porte
aluminium brut, pour
des seuils adaptés à la
circulation des handicapés,
conformément à DIN 18025

Poids 0,424 kg/m
 $U = 0,120 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Longueur 6 m

407.051

Door threshold profile
aluminium, mill finish, suitable
for handicapped compliant
threshold constructions
according to DIN 18025

Weight 0,424 kg/m
 $U = 0,120 \text{ m}^2/\text{m}$
 $P = 0,062 \text{ m}^2/\text{m}$

Length 6 m



450.022

Befestigungsfeder
Edelstahl, inkl. Schraube,
Bohrdurchmesser $\varnothing 3,5 \text{ mm}$

VE = 100 Stück

450.022

Ressort de fixation
acier Inox, vis inclus, diamètre
de perçage $\varnothing 3,5 \text{ mm}$

UV = 100 pièces

450.022

Fixing spring
stainless steel, incl. screw,
hole diameter $\varnothing 3,5 \text{ mm}$

PU = 100 pieces

Fingerschutztüre

Porte anti-pince-doigts

Anti-finger-trap door



455.050

Dichtung
mit Abreisslippe,
EPDM schwarz

Einsatz:
bandseitig, für Türflügel
und Blendrahmen
(Nebenschliesskante)

VE = 25 m

455.050

Joint
avec lèvre détachable,
EPDM noir

Utilisation:
côté paumelle, pour vantail de
porte et cadre dormant (champ
de fermeture secondaire)

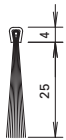
UV = 25 m

455.050

Gasket
with tear-off tab,
EPDM black

Use:
hinge-side, for door leaf
and frame (secondary
closing edge)

PU = 25 m



455.288

Bürste
Nylon, schwarz, passend zu
Bürstenprofil 407.100

VE = 5 m

455.288

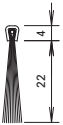
Brosse
nylon, noir, pour
support de brosse 407.100

UV = 5 m

455.288

Brush
nylon, black, for
brush profile 407.100

PU = 5 m



455.294

Bürste
Nylon, schwarz, passend zu
Bürstenprofil 407.100

VE = 5 m

455.294

Brosse
nylon, noir, pour
support de brosse 407.100

UV = 5 m

455.294

Brush
nylon, black, for
brush profile 407.100

PU = 5 m



557.046

Schraube M4x12
Stahl verzinkt, SR1-Angriff,
selbstgewindend, zur Befestigung
des Aluminium-Zusatzprofils
407.093,
Bohrdurchmesser 3,5 mm

VE = 100 Stück

557.046

Vis M4x12
acier zingué, empreinte SR1,
autotaraudeuse, pour le fixation
de profilé supplémentaire en
aluminium 407.093,
diamètre de perçage 3,5 mm

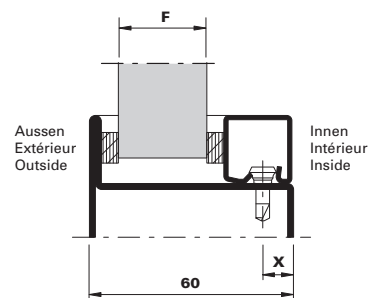
UV = 100 pièces

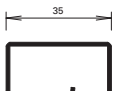
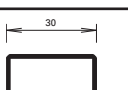
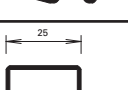
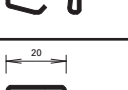
557.046

Screw M4x12
galvanised steel, SR1 head,
self-tapping, for fasten the
aluminium additional profile
407.093,
hole diameter 3.5 mm

PU = 100 pieces

Verglasungstabelle mit Distanzband (Nassverglasung)
Tableau de vitrage avec bande d'écartement (vitrage à mastic)
Glazing table with packing tape (glazing with sealing)



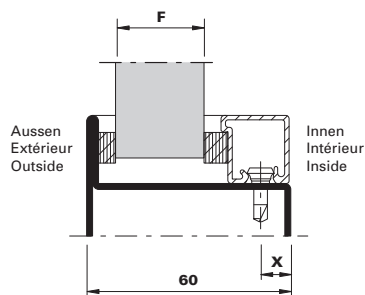
Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	X	Glisleiste Parclose Glazing bead
	450.032 450.062	450.032 450.062	450.032 450.062	450.031 450.061	450.031 450.061	450.031 450.061	450.031 450.061	450.030 450.060	450.030 450.060	450.030 450.060		
	6,5	6	6	5,5	5,5	5	5	4,5	4,5	4		
Verglasung F Vitrage F Glazing F			5		6		7		8		18	 402.140 Z 402.540
	9		10		11		12		13		18	 402.135 Z 402.535
	14		15		16		17		18		9	 402.130 Z 402.530
	19		20		21		22		23		9	 402.125 Z 402.525
	24		25		26		27		28		9	 402.120 Z 402.520
	29		30		31		32		33		9	 402.115 Z 402.515
					34		35		36		7	 402.112 Z

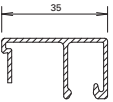
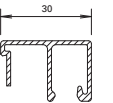
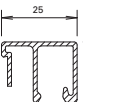
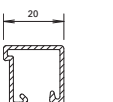
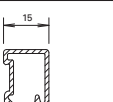
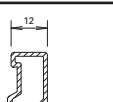
Hinweise Verglasungsvarianten
siehe Seite 43

Remarques variantes de vitrage
voir page 43

Notices alternative glazings
see page 43

Verglasungstabelle mit Distanzband (Nassverglasung)
Tableau de vitrage avec bande d'écartement (vitrage à mastic)
Glazing table with packing tape (glazing with sealing)



Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	X	Glasleiste Parclose Glazing bead
	450.032 450.062	450.034 450.064	450.031 450.061	450.034 450.064	450.032 450.062	450.032 450.062	450.031 450.061	450.032 450.062	450.030 450.060	450.032 450.062		
	6,5	6	5	6	6	4	5	4,5	4,5	4		
Verglasung F Vitrage F Glazing F	9		10		11		12		13		9	 404.135
	14		15		16		17		18		9	 404.130
	19		20		21		22		23		9	 404.125
	24		25		26		27		28		9	 404.120
	29		30		31		32		33		9	 404.115
					34		35		36		7	 404.112

Hinweise Verglasungsvarianten
siehe Seite 43

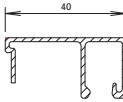
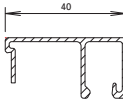
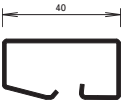
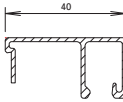
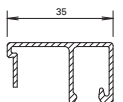
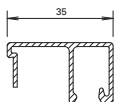
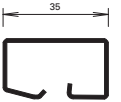
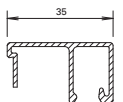
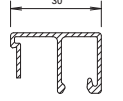
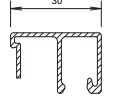
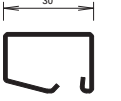
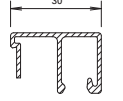
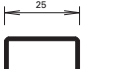
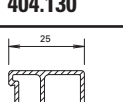
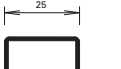
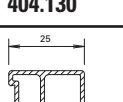
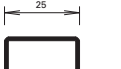
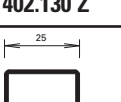
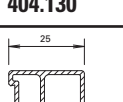
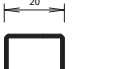
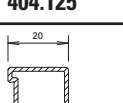
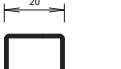
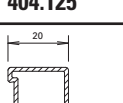
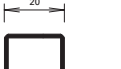
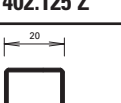
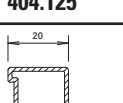
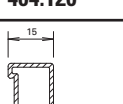
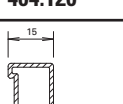
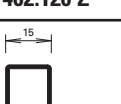
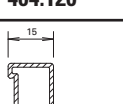
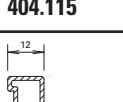
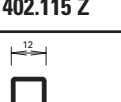
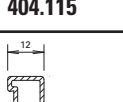
Remarques variantes de vitrage
voir page 43

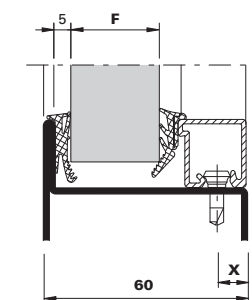
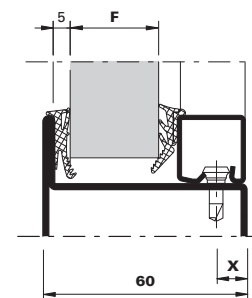
Notices alternative glazings
see page 43

Verglasungstabelle Trockenverglasung
für Einsatz im Innenbereich (trocken)

Tableau de vitrage à sec
pour utilisation en zone intérieure

Glazing table dry glazing
for use indoors (dry)

Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside						X	Glasleisten Parcloses Glazing beads
	455.027 	455.028 	455.028 	455.028 	455.029 	455.029 			
Verglasung F Vitrage F Glazing F			5 	6 	7 	8 	18* 9	 402.140 Z  404.140	
	9 	10 	11 	12 	13 	18* 9	 402.135 Z  404.135		
	14 	15 	16 	17 	18 	9	 402.130 Z  404.130		
	19 	20 	21 	22 	23 	9	 402.125 Z  404.125		
	24 	25 	26 	27 	28 	9	 402.120 Z  404.120		
	29 	30 	31 	32 	33 	9	 402.115 Z  404.115		
			34 	35 	36 	7	 402.112 Z  404.112		



* Bohrabstand
404.135/140

* Distance de perçage
404.135/140

* Drilling distance
404.135/140

Hinweise Verglasungsvarianten
siehe Seite 43

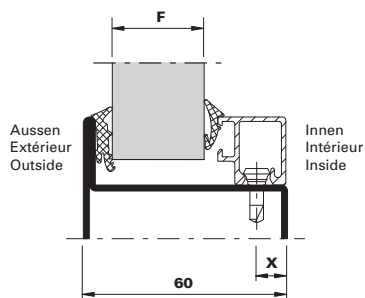
Remarques variantes de vitrage
voir page 43

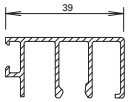
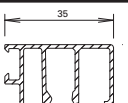
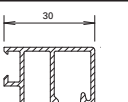
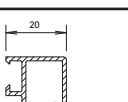
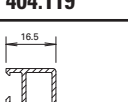
Notices alternative glazings
see page 43

Verglasungstabelle mit Dichtung
für Einsatz im Innenbereich (trocken)

Tableau de vitrage avec joint
pour utilisation en zone intérieure

Glazing table with weatherstrip
for use indoors (dry)



Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	X	Glasleiste Parclose Glazing bead
	455.019	455.009	455.019	455.009	455.019	455.008	455.019	455.008	455.019	455.007		
	5	8,5	5	7,5	5	6,5	5	5,5	5	4,5		
Verglasung F Vitrage F Glazing F			5		6		7		8		18	 404.139
			9		10		11		12		18	 404.136
	13		14		15		16		17		9	 404.129
	23		24		25		26		27		9	 404.119
			28		29		30		31		9	 404.116

Hinweise Verglasungsvarianten
siehe Seite 43

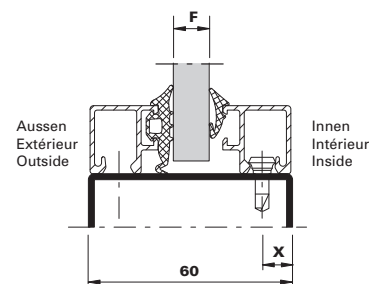
Remarques variantes de vitrage
voir page 43

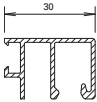
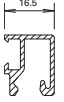
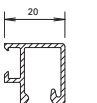
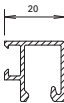
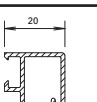
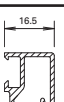
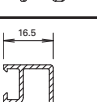
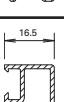
Notices alternative glazings
see page 43

Verglasungstabelle mit Dichtung
für Einsatz im Innenbereich (trocken)

Tableau de vitrage avec joint
pour utilisation en zone intérieure

Glazing table with weatherstrip
for use indoors (dry)



Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)		Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	X	Glasleiste Parclose Glazing bead
		455.014	455.009	455.014	455.009	455.014	455.008	455.014	455.007		
		4,5	7,5	4,5	6,5	4,5	5,5	4,5	4,5		
Verglasung F Vitrage F Glazing F	 404.129							5		9	 404.116
	 404.119		8		9		10		11	9	 404.119
	 404.119		12		13		14			9	 404.116
	 404.116		15		16		17		18	9	 404.116

Hinweise Verglasungsvarianten
siehe Seite 43

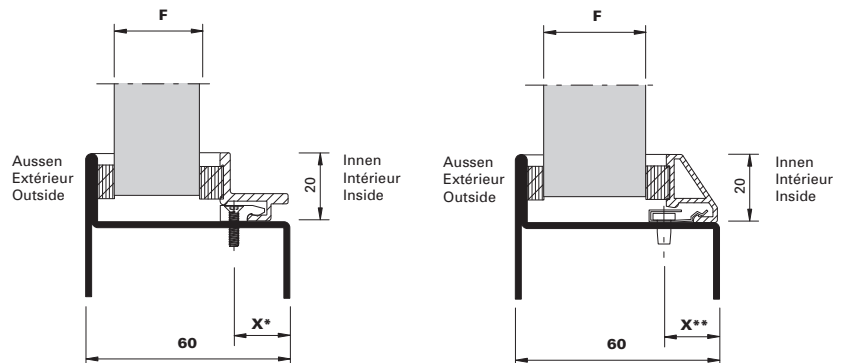
Remarques variantes de vitrage
voir page 43

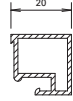
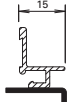
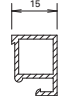
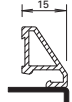
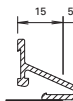
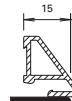
Notices alternative glazings
see page 43

Verglasungstabelle mit Distanzband
(Nassverglasung)

Tableau de vitrage avec bande d'écartement
(vitrage à mastic)

Glazing table with packing tape
(glazing with sealing)



Fugenbreite (mm) Largeur du joint (mm) Width of joint (mm)	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	Aussen Extérieur Outside	Innen Intérieur Inside	X	Glasleiste Parclose Glazing bead
	450.031 450.061	450.034 450.064	450.032 450.062	450.032 450.062	450.031 450.061	450.032 450.062	450.031 450.061	450.031 450.061	450.030 450.060	450.031 450.061		
	5	7	6	5	5	5	5	4	4	4		
Verglasung F Vitrage F Glazing F	25		26		27		28		29		16* 21**	 405.120
	30		31		32		33		34		16* 21**	 406.903
											11* 16**	 405.115  406.905  406.907  406.996  406.901

* Bohrabstand für Knopf 450.020
 ** Bohrabstand für Feder 450.022

* Distance de perçage pour bouton 450.020
 ** Distance de perçage pour ressort 450.022

* Drilling distance for stud 450.020
 ** Drilling distance for spring 450.022

Diese Glasleisten sind nur in Verbindung mit Nassverglasung (Silikon-Versiegelung) geeignet.

Ces parcloles ne conviennent que dans le cas d'un vitrage à mastic.

These glazing beads are suitable only for use with glazing with sealing.

**Wichtiger Hinweis:
Trockenverglasung**

Grundlage der Verglasungstabelle sind die Nennmasse der Profile und Füllelemente. Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe, Glasdichtungen und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der inneren Glasdichtungen vorgängig an einem Element zu prüfen. Gegebenenfalls kommt die nächst kleinere oder grössere Glasleiste/Dichtung zur Anwendung.

Die Masse entsprechen ungefähr einer rahmenbündigen Glasleisten-Montage.

Wir empfehlen, die Glasleisten nur auf der Raumseite anzuwenden.

**Remarque importante:
Vitrage à sec**

Les cotes nominales des profilés et des éléments de remplissage sont la base du tableau de vitrage. A cause des différentes tolérances (profilés, parcloles, disposition boutons de fixation, bandes de distance et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec le joint intérieur choisi sur un élément. Le cas échéant, utiliser la parclose / le joint de la taille inférieure ou supérieure.

Les distances correspondent à peu près au montage des parcloles à fleur du cadre.

Nous recommandons de n'utiliser les parcloles que du côté intérieur.

**Important notice:
Dry glazing**

The glazing table is based on the nominal dimensions of the profiles and infill panels. Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of fastening studs, glazing seals and glazing) it is advisable to check your choice of inside glazing seals on an infill panel beforehand. If necessary the next smaller or larger size glazing bead/weatherstrip can be used.

Distances correspond approximately to glazing beads mounted flush to the frame.

We recommend fitting the glazing beads on the room-side only.

**Wichtiger Hinweis:
Nassverglasung**

Grundlage der Verglasungstabelle sind die Nennmasse der Profile und Füllelemente. Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der inneren Distanzbänder vorgängig an einem Element zu prüfen. Gegebenenfalls kommt die nächst kleinere oder grössere Glasleiste/Distanzband zur Anwendung.

Die Masse entsprechen ungefähr einer rahmenbündigen Glasleisten-Montage.

Wir empfehlen, die Glasleisten nur auf der Raumseite anzuwenden.

**Remarque importante:
Vitrage à mastic**

Les cotes nominales des profilés et des éléments de remplissage sont la base du tableau de vitrage. A cause des différentes tolérances (profilés, parcloles, disposition boutons de fixation et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec la bande d'écartement choisie sur un élément. Le cas échéant, utiliser la parclose / la bande d'écartement de la taille inférieure ou supérieure.

Les distances correspondent à peu près au montage des parcloles à fleur du cadre.

Nous recommandons de n'utiliser les parcloles que du côté intérieur.

**Important notice:
Glazing with sealing**

The glazing table is based on the nominal dimensions of the profiles and infill panels. Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of fastening studs and glazing) it is advisable to check your choice of inside packing tapes on an infill panel beforehand. If necessary the next smaller or larger size glazing bead/packing tape can be used.

Distances correspond approximately to glazing beads mounted flush to the frame.

We recommend fitting the glazing beads on the room-side only.

Betreffend Fugendimensionierung und Fugenausbildung verweisen wir die Richtlinien der Glashersteller.

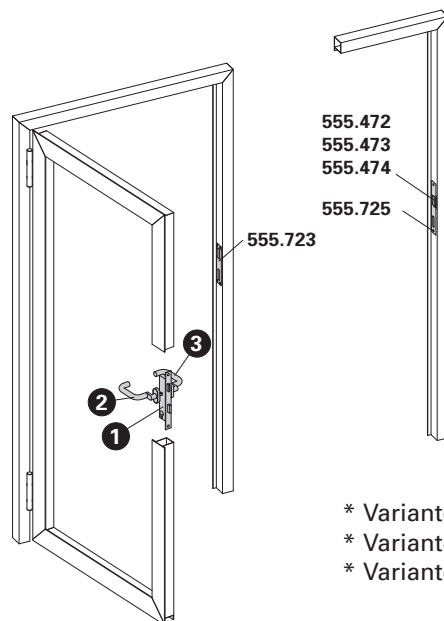
En ce qui concerne le dimensionnement et la formation des joints nous renvoyons aux directives du fabricant de verre.

Referring to joint dimensioning and joint form we refer you to the guidelines of glass manufacturer.

Einflügel Tür
Fallenriegel-Schloss

Porte à un vantail
Serrure à mortaiser

Single leaf door
Latch and bolt lock



- * Variante Elektro-Türöffner
- * Variante gâche électrique
- * Variante electric strike

Pos.	1		2	3
Norm	Schloss Serrure Lock	Funktion Fonction Function	Beschlag Bandseite Ferrure côté paumelle Fitting hinge side	Beschlag Bandgegenseite Ferrure côté opposé au paumelle Fitting side opposite hinge
	550.190 ø 22 550.191 ø 17	Normalfunktion Fonction standard Standard function	 Drücker oder Stossgriff Poignée ou poignée de tirage Handle or pull handle	 Drücker oder Stossgriff Poignée ou poignée de tirage Handle or pull handle
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	 Drücker Poignée Handle	 Drücker Poignée Handle
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	 Stossgriff Poignée de tirage Pull handle	 Drücker Poignée Handle
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	 Drücker Poignée Handle	 Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	 Stossgriff Poignée de tirage Pull handle	 Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar

* Variante mit Elektro-Türöffner nur für Normal- und Panikfunktion E

* Variante avec gâche électrique, uniquement pour fonction standard et fonction E panique

* Variation with electric strike only for standard function and emergency function E

Zweiflügeltür (Teilpanik)

Gangflügel:

Einfallen-Schloss

Standflügel:

Kantenbascule (ohne Panikfunktion, nicht selbstschliessend)

Porte à deux vantaux (panique partielle)

Vantail de service:

Serrure à un point

Vantail semi-fixe:

Verrou à entailler à bascule (sans fonction panique, pas auto-verrouillables)

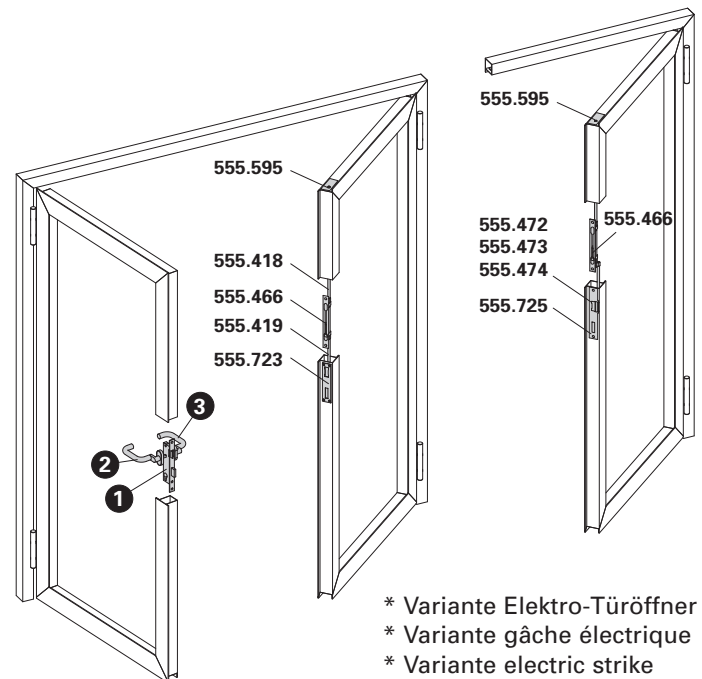
Double leaf door (partial panic function)

Access leaf:

Single-bolt lock

Secondary leaf:

Espagnolette (without emergency function, not self-closing)



- * Variante Elektro-Türöffner
- * Variante gâche électrique
- * Variante electric strike

Pos.	1		2		3	
Norm	Schloss Serrure Lock	Funktion Fonction Function	Beschlag Bandseite Ferrure côté paumelle Fitting hinge side		Beschlag Bandgegenseite Ferrure côté opposé au paumelle Fitting side opposite hinge	
	550.190 ø 22 550.191 ø 17	Normalfunktion Fonction standard Standard function	Drücker oder Stossgriff Poignée ou poignée de tirage Handle or pull handle		Drücker oder Stossgriff Poignée ou poignée de tirage Handle or pull handle	
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	Drücker Poignée Handle		Drücker Poignée Handle	
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	Stossgriff Poignée de tirage Pull handle		Drücker Poignée Handle	
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	Drücker Poignée Handle		Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar	
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	Stossgriff Poignée de tirage Pull handle		Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar	

* Variante mit Elektro-Türöffner nur für Normal- und Panikfunktion E

* Variante avec gâche électrique, uniquement pour fonction standard et fonction E panique

* Variation with electric strike only for standard function and emergency function E

Zweiflügeltür (Teilpanik)

Gangflügel:

Einfallen-Schloss

Standflügel:

Falztreibriegel (ohne Panikfunktion, selbstverriegelnd)

Porte à deux vantaux (panique partielle)

Vantail de service:

Serrure à un point

Vantail semi-fixe:

Bascule à mortaiser (sans fonction panique, auto-verrouillables)

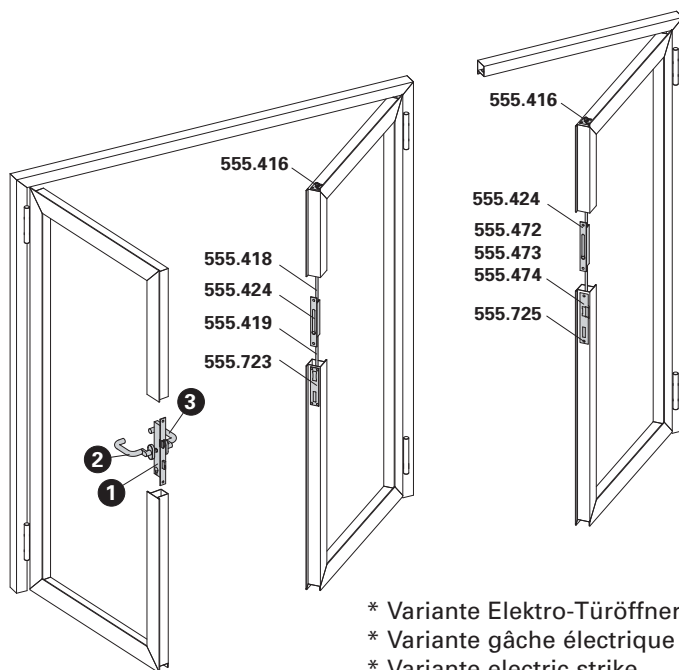
Double leaf door (partial panic function)

Access leaf:

Single-bolt lock

Secondary leaf:

Rebate lever bolt (without emergency function, self-closing)



* Variante Elektro-Türöffner
* Variante gâche électrique
* Variante electric strike

Pos.	①	②	③
Norm	Schloss Serrure Lock	Funktion Fonction Function	Beschlag Bandseite Ferrure côté paumelle Fitting hinge side
	550.190 ø 22 550.191 ø 17	Normalfunktion Fonction standard Standard function	Drücker oder Stossgriff Poignée ou poignée de tirage Handle or pull handle
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	Drücker Poignée Handle
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	Drücker Poignée Handle
	555.700 ø 22 555.701 ø 22 555.702 ø 17 555.703 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar
	555.704 ø 22 555.705 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar

* Variante mit Elektro-Türöffner nur für Normal- und Panikfunktion E

* Variante avec gâche électrique, uniquement pour fonction standard et fonction E panique

* Variation with electric strike only for standard function and emergency function E

Zweiflügeltür (Vollpanik)

Gangflügel: Einfallen-Schloss

Standflügel: Panik-Gegenkasten

Porte à deux vantaux (panique)

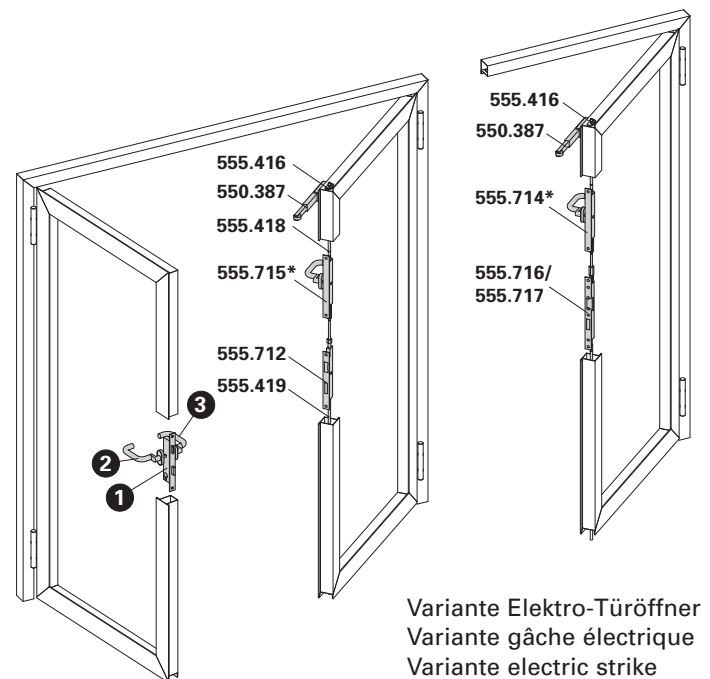
Vantail de service: Serrure à un point

Vantail semi-fixe: Serrure contre-bascule panique

Double leaf door (panic)

Access leaf: Single-bolt lock

Secondary leaf: Shoot bolt lock with emergency function



Pos.	①		②		③	
Norm	Schloss Serrure Lock	Funktion Fonction Function	Beschlag Bandseite Ferrure côté paumelle Fitting hinge side		Beschlag Bandgegenseite Ferrure côté opposé au paumelle Fitting side opposite hinge	
	555.706 ø 22 555.707 ø 22 555.708 ø 17 555.709 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	 Drücker Poignée Handle		 Drücker Poignée Handle	
	555.710 ø 22 555.711 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	 Stossgriff Poignée de tirage Pull handle		 Drücker Poignée Handle	
	555.706 ø 22 555.707 ø 22 555.708 ø 17 555.709 ø 17	Panikfunktion B Fonction B panique Emergency function B	 Drücker Poignée Handle		 Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar	
	555.710 ø 22 555.711 ø 17	Panikfunktion E Fonction E panique Emergency function E	 Stossgriff Poignée de tirage Pull handle		 Stangengriff / Druckstange Barre panique / Barre à pousser Push-bar / Touch-bar	

* Umlenkschloss 555.714/715
wahlweise bei EN 179 einsetzbar

* Verrou de dérivation 555.714/715
possible avec EN 179

* Off-set lock 555.714/715 can
be used for EN 179



550.190 ø 22 mm
550.191 ø 17 mm

Fallenriegel-Schloss

mit Wechsel, Riegelausschluss
1-tourig 20 mm, Kasten verzinkt,
Falle und Riegel vernickelt und
poliert, Stulp Edelstahl geschlif-
fen und gebürstet

VE = 1 Fallenriegel-Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.723 Schliessblech

550.190 ø 22 mm
550.191 ø 17 mm

Serrure à mortaiser

avec levier, course du pêne à
1 tour 20 mm, boîtier zingué,
bec de cane et pêne nickelés
et polis, tête en acier Inox poli
et brossé

UV = 1 serrure à mortaiser

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander séparément:
555.490 Vis
555.723 Gâche de fermeture

550.190 ø 22 mm
550.191 ø 17 mm

Latch and bolt lock

with latch retention, travel of bolt
1 turn 20 mm, case galvanised,
latch and bolt nickel-plated and
polished, face plate stainless
steel ground and brushed

PU = 1 latch and bolt lock

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately:
555.490 Screws
555.723 Strike plate



550.192 ø 22 mm
550.193 ø 17 mm

Rollfallen-Schloss

Riegelausschluss 1-tourig
20 mm, Kasten verzinkt,
verstellbare Rollfalle und
Riegel vernickelt und poliert,
Stulp Edelstahl geschliffen und
gebürstet

VE = 1 Rollfallen-Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.724 Schliessblech

550.192 ø 22 mm
550.193 ø 17 mm

Serrure à mortaiser à rouleau

course du pêne à 1 tour
20 mm, boîtier zingué, rouleau
réglable et pêne nickelés et
polis, tête en acier Inox poli
et brossé

UV = 1 serrure à mortaiser à
rouleau

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander séparément:
555.490 Vis
555.724 Gâche de fermeture

550.192 ø 22 mm
550.193 ø 17 mm

Roller latch lock

travel of bolt 1 turn 20 mm,
case galvanised, adjustable
roller latch and bolt nickel-
plated and polished, face plate
stainless steel ground and
brushed

PU = 1 roller latch lock

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately:
555.490 Screws
555.724 Strike plate



555.700 ø 22 mm, links
555.701 ø 22 mm, rechts
555.702 ø 17 mm, links
555.703 ø 17 mm, rechts

Panik-Fallenriegel-Schloss
für einflügelige Türen

Panik-Funktion B
für 1-flügelige Türen und Gang-
flügel bei 2-flügeligen Türen,
ohne Wechsel, Riegelausschluss
20 mm, Nuss geteilt, Kasten
verzinkt, Falle und Riegel
vernickelt, Stulp Edelstahl

VE = 1 Panik-Fallenriegel-
Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm



Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.723 Schliessblech

555.700 ø 22 mm, à gauche
555.701 ø 22 mm, à droite
555.702 ø 17 mm, à gauche
555.703 ø 17 mm, à droite

Serrure à mortaiser panique
pour portes à un vantail

Fonction B panique
pour portes à 1 vantail et
vantail de service pour portes
à 2 vantaux, sans levier, course
du pêne 20 mm, demi-fouillot,
boîtier zingué, bec de cane et
pêne nickelés, tête en acier
Inox

UV = 1 serrure à mortaiser
panique

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.723 Gâche de fermeture

555.700 ø 22 mm, left
555.701 ø 22 mm, right
555.702 ø 17 mm, left
555.703 ø 17 mm, right

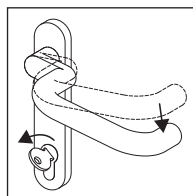
Latch and bolt lock with
emergency function for single
leaf doors

Emergency function B
for single leaf doors and
access leaf for double leaf
doors, without latch retention,
travel of bolt 20 mm, split
spindle, case galvanised, latch
and bolt nickel-plated, face-plate
stainless steel

PU = 1 latch and bolt lock with
emergency function

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.723 Strike plate



Achtung:
Drücker und Schlüssel dürfen
nicht gleichzeitig betätigt werden.

Attention:
Ne pas manoeuvrer la clé et
la poignée simultanément.

Warning:
Do not operate handle and
key at the same time.

Schlossabmessungen und
Funktionsbeschreibungen
der Panik-Schlösser siehe
«Technische Hinweise».

Dimensions et descriptions des
fonctions des serrures paniques
voir «Conseils techniques».

Emergency lock dimensions and
description of operation
see «Technical data».



EN 179



EN 1125

555.704 ø 22 mm
DIN links / rechts

555.705 ø 17 mm
DIN links / rechts

Panik-Fallenriegel-Schloss
für einflügelige Türen

Panik-Funktion E
für 1-flügelige Türen und Gang-
flügel bei 2-flügeligen Türen,
mit Wechsel, Riegelausschluss
20 mm, Kasten verzinkt,
Falle und Riegel vernickelt,
Stulp Edelstahl

VE = 1 Panik-Fallenriegel-
Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.723 Schliessblech

555.704 ø 22 mm
DIN gauche / droite

555.705 ø 17 mm
DIN gauche / droite

Serrure à mortaiser panique
pour portes à un vantail

Fonction E panique
pour portes à 1 vantail et
vantail de service pour portes
à 2 vantaux, avec levier, course
du pêne 20 mm, boîtier zingué,
bec de cane et pêne nickelés,
têtière en acier Inox

UV = 1 serrure à mortaiser
panique

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.723 Gâche de fermeture

555.704 ø 22 mm
DIN LH / RH

555.705 ø 17 mm
DIN LH / RH

Latch and bolt lock with
emergency function for single
leaf doors

Emergency function E
for single leaf doors and
access leaf for double leaf doors,
with latch retention, travel of
bolt 20 mm, case galvanised,
latch and bolt nickel-plated,
face-plate stainless steel.

PU = 1 mortise lock with
emergency function

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.723 Strike plate

Schlossabmessungen und
Funktionsbeschreibungen
der Panik-Schlösser siehe
«Technische Hinweise».

Dimensions et descriptions des
fonctions des serrures paniques
voir «Conseils techniques».

Emergency lock dimensions and
description of operation
see «Technical data».



555.706 ø 22 mm, DIN links
555.707 ø 22 mm, DIN rechts
555.708 ø 17 mm, DIN links
555.709 ø 17 mm, DIN rechts

Panik-Fallenriegel-Schloss
für zweiflügelige Türen

Panik-Funktion B
ohne Wechsel, Riegelausschluss
20 mm, Nuss geteilt, Kasten
verzinkt, Falle und Riegel
vernickelt, Stulp Edelstahl,
für zweiflügelige Türen in
Kombination mit Panik-
Gegenkasten 555.712

VE = 1 Panik-Fallenriegel-
Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.712 Panik-Gegenkasten

555.706 ø 22 mm, DIN gauche
555.707 ø 22 mm, DIN droite
555.708 ø 17 mm, DIN gauche
555.709 ø 17 mm, DIN droite

Serrure à mortaiser panique
pour portes à deux vantaux

Fonction B panique
sans levier, course du pêne
20 mm, demi-fouillot, boîtier
zingué, bec de cane et pêne
nickelés, tête en acier Inox,
pour portes à deux vantaux
en combinaison avec la serrure
contre-bascule panique 555.712

UV = 1 serrure à mortaiser
panique

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.712 Serrure contre-bascule
panique

555.706 ø 22 mm, DIN LH
555.707 ø 22 mm, DIN RH
555.708 ø 17 mm, DIN LH
555.709 ø 17 mm, DIN RH

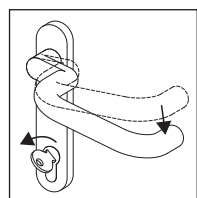
Latch and bolt lock with
emergency function for double
leaf doors

Emergency function B
without latch retention, travel
of bolt 20 mm, split spindle,
case galvanised, latch and bolt
nickel-plated, face-plate stainless
steel, for double leaf doors in
conjunction with opposite lock
with emergency function 555.712

PU = 1 latch and bolt lock with
emergency function

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.712 Opposite lock with
emergency function



Achtung:
Drücker und Schlüssel dürfen
nicht gleichzeitig betätigt werden.

Attention:
Ne pas manoeuvrer la clé et
la poignée simultanément.

Warning:
Do not operate handle and
key at the same time.

Schlossabmessungen und
Funktionsbeschreibungen
der Panik-Schlösser siehe
«Technische Hinweise».

Dimensions et descriptions des
fonctions des serrures paniques
voir «Conseils techniques».

Emergency lock dimensions and
description of operation
see «Technical data».



555.710 ø 22 mm
DIN links / rechts

555.711 ø 17 mm
DIN links / rechts

Panik-Fallenriegel-Schloss
für zweiflügelige Türen

Panik-Funktion E
mit Wechsel, Riegelausschluss
20 mm, Kasten verzinkt, Falle
und Riegel vernickelt, Stulp
Edelstahl, für zweiflügelige
Türen in Kombination mit
Panik-Gegenkasten 555.712,
555.716 und 555.717

VE = 1 Panik-Fallenriegel-
Schloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.712 Panik-Gegenkasten
555.716/ Panik-Gegenkasten
555.717

555.710 ø 22 mm
DIN gauche / droite

555.711 ø 17 mm
DIN gauche / droite

Serrure à mortaiser panique
pour portes à deux vantaux

Fonction E panique
avec levier, course du pêne
20 mm, boîtier zingué, bec de
cane et pêne nickelés, tête en
acier Inox, pour portes à deux
vantaux en combinaison avec
la serrure contre-bascule panique
555.712, 555.716 et 555.717

UV = 1 serrure à mortaiser
panique

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.712 Serrure contre-bascule
panique
555.716/ Serrure contre-bascule
555.717 panique

555.710 ø 22 mm
DIN LH / RH

555.711 ø 17 mm
DIN LH / RH

Latch and bolt lock with
emergency function for double
leaf doors

Emergency function E
with latch retention, travel
of bolt 20 mm, case galvanised,
latch and bolt nickel-plated,
face-plate stainless steel, for
double leaf doors in conjunction
with opposite lock with
emergency function 555.712,
555.716 and 555.717

PU = 1 latch and bolt lock with
emergency function

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.712 Opposite lock with
emergency function
555.716/ Opposite lock with
555.717 emergency function



555.712

Panik-Gegenkasten

Kasten verzinkt, Verriegelung automatisch, Hub 18 mm, Anschlussgewinde M5, Stulp Edelstahl, Drehwinkel 40°, Dornmass 35 mm, für zwei-flügelige Panik-Türen in Kombination mit den Schlössern 555.706 - 555.711, geeignet für den Einsatz mit Panik-Beschlägen

VE = 1 Panik-Gegenkasten

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm



Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
555.715 Umlenkschloss
555.416 Schaltschloss
555.418/ Treibriegelstange
555.419

555.712

Serrure contre-bascule panique

boîtier zingué, verrouillage automatique, course 18 mm, raccord taraudé M5, tête en acier Inox, angle de rotation 40°, axe canon/tête 35 mm, pour porte panique à deux vantaux en combinaison avec les serrures 555.706 - 555.711, convient pour l'utilisation avec les ferrures panique

UV = 1 serrure contre-bascule

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis
555.715 Verrou de dérivation
555.416 serrure de retient
555.418/ Tige de verrouillage
555.419

555.712

Opposite lock with emergency function

case galvanised, automatic locking, travel 18 mm, connecting thread M5, face-plate stainless steel, rotation angle of follower 40°, backset 35 mm, for double leaf panic doors in conjunction with the locks 555.706 - 555.711, suitable for use with fittings with emergency function

PU = 1 opposite lock

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:

555.490 Screws
555.715 Off-set lock
555.416 Switch latch
555.418/ Shoot bolt
555.419

Schlossabmessungen und Funktionsbeschreibungen der Panik-Schlösser siehe «Technische Hinweise».

Dimensions et descriptions des fonctions des serrures paniques voir «Conseils techniques».

Emergency lock dimensions and description of operation see «Technical data».



555.715

Umlenkschloss

Stulp Edelstahl, Kasten verzinkt, inkl. Anschlusskupplung, Hub 20 mm, Drehwinkel 90°, links und rechts verwendbar, Verwendung zusammen mit Schaltschloss 555.416 und Panik-Gegenkasten 555.712

VE = 1 Umlenkschloss

Einbau mit
499.163 Ø 22 mm
499.164 Ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.715

Verrou de dérivation

têtière en acier Inox, boîtier zingué, dispositif de raccordement inclus, course 20 mm, angle de rotation 90°, utilisable à droite et à gauche, à utiliser avec la serrure de retient 555.416 et serrure contre-bascule panique 555.712

UV = 1 verrou de dérivation

Montage avec
499.163 Ø 22 mm
499.164 Ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

555.715

Off-set lock

stainless steel face plate, case galvanised, incl. connecting coupling, travel 20 mm, rotation angle of follower 90°, can be used DIN LH/RH, use in conjunction with switch latch 555.416 and opposite lock with emergency function 555.712

PU = 1 off-set lock

Installation with
499.163 Ø 22 mm
499.164 Ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws



555.416

Schaltschloss

Stulp Edelstahl, links und rechts verwendbar, für Stangen Ø 10 mm, Verwendung zusammen mit Falztreibriegel 555.424, Panik-Gegenkasten 555.712, 555.716, und 555.717, Treibriegelstangen 555.418/419 und Umlenkschloss 555.714/715

VE = 1 Schaltschloss
1 Edelstahl-Schliessplatte

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.416

Serrure de retient

têtière en acier Inox, utilisable à droite et à gauche, pour tiges de Ø 10 mm, à utiliser avec la bascule à mortaiser 555.424, serrure contre-bascule panique 555.712, 555.716 et 555.717, tige de verrouillage 555.418/419 et verrou de dérivation 555.714/715

UV = 1 serrure de retient
1 plaque de fermeture en acier Inox

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

555.416

Switch latch

stainless steel face plate, can be used DIN LH/RH, for Ø 10 mm rods, use in conjunction with rebate lever bolt 555.424, opposite lock with emergency function 555.712, 555.716 and 555.717, shoot bolts 555.418/419 and off-set lock 555.714/715

PU = 1 switch latch
1 stainless steel striking plate

Order separately if required:
555.490 Screws



555.595

Standflügelverriegelung

Flügelteil aus Stahl verzinkt, Rahmenteil aus Kunststoff, Verwendung zusammen mit Kantenbascule 555.466

VE = 1 Standflügelverriegelung

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.595

Verrouillage pour vantail semi-fixe

partie vantail en acier galvanisé, partie cadre en PVC, à utiliser avec verrou à entailler à bascule 555.466

UV = 1 verrouillage pour vantail semi-fixe

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

555.595

Additional set for secondary leaf

galvanised steel leaf component, plastic frame component, use in conjunction with espagnolette 555.466

PU = 1 additional set for secondary leaf

Order separately if required:
555.490 Screws



555.716 DIN links
Gangflügel
555.717 DIN rechts
Gangflügel

Panik-Gegenkasten mit Elektro-Türöffner 12-24V, AC/DC
Kasten verzinkt, Verriegelung automatisch, Hub 20 mm, Anschlussgewinde M5, Stulp Edelstahl, Dornmass 35 mm, für zweiflügelige Panik-Türen in Kombination mit den Schlössern 555.710 / 555.711, Verwendung zusammen mit Schaltschloss 555.416 und wahlweise mit Umlenkschloss 555.714.



VE = 1 Panik-Gegenkasten



Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.714 Umlenkschloss
555.416 Schaltschloss
555.418/ Treibriegelstange
555.419

555.716 DIN gauche
Vantail de service
555.717 DIN droite
Vantail de service

Serrure contre-bascule panique avec gâche électrique 12-24 V, AC/DC
boîtier zingué, verrouillage automatiquement, course 20 mm, raccord taraudé M5, tête en acier Inox, axe canon/tête 35 mm, pour porte panique à deux vantaux en combinaison avec les serrures 555.710 / 711, à utiliser avec serrure de retient 555.416 et en option avec verrou de dérivation 555.714.

UV = 1 serrure contre-bascule panique

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.714 Verrou de dérivation
555.416 Serrure de retient
555.418/ Tige de verrouillage
555.419

555.716 DIN LH
Access leaf
555.717 DIN RH
Access leaf

Opposite lock with emergency function with electric strike 12-24 V, AC/DC
case galvanised, automatic locking, travel 20 mm, connecting thread M5, face-plate stainless steel, backset 35 mm, for double leaf panic doors in conjunction with the locks 555.710 / 555.711, use in conjunction with switch latch 555.416 and optional with off-set lock 555.714.

PU = 1 opposite lock with emergency function

Order separately if required:
555.490 Screws
555.714 Off-set lock
555.416 Switch latch
555.418/ Shoot bolt
555.419

Artikel-Nr. No d'article Part no.	AC	DC	Spannung Contrainte Tension Volt	Festigkeit gegen Aufbruch Solidité à la rupture Resistance against breaking open	100% ED	Nennstromaufnahme mA Intensité de courant nominal mA Nominal current
555.716 / 717	●	●	10-28	8000 N	10-28 V	max. 200 mA



555.714
Umlenkschloss
Stulp Edelstahl, Kasten verzinkt, inkl. Anschlusskupplung, Hub 20 mm, Drehwinkel 90°, links und rechts verwendbar, Verwendung zusammen mit Schaltschloss 555.416 und Panik-Gegenkasten 555.716 und 555.717

VE = 1 Umlenkschloss

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm



Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.714
Verrou de dérivation
tête en acier Inox, boîtier zingué, dispositif de raccordement inclus, course 20 mm, angle de rotation 90°, utilisable à droite et à gauche, à utiliser avec la serrure de retient 555.416 et serrure contre-bascule panique 555.716 et 555.717

UV = 1 verrou de dérivation

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

555.714
Off-set lock
stainless steel face plate, case galvanised, incl. connecting coupling, travel 20 mm, rotation angle of follower 90°, can be used DIN LH/RH, use in conjunction with switch latch 555.416 and opposite lock with emergency function 555.716 and 555.717

PU = 1 off-set lock

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws



555.424

Falztreibriegel

Stulp Edelstahl, links und rechts verwendbar, Verwendung zusammen mit Schaltschloss 555.416 und Treibriegelstangen M5 (555.418/419)

VE = 1 Falztreibriegel

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.004 Befestigungslaschen

555.424

Bascule à mortaiser

têtière en acier Inox, utilisable à droite et à gauche, à utiliser avec la serrure de retient 555.416 et tiges de verrouillage M5 (555.418/419)

UV = 1 bascule à mortaiser

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.004 Pattes de fixation

555.424

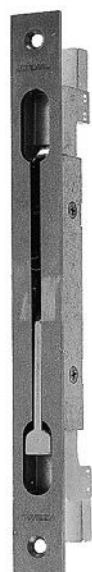
Rebate lever bolt

stainless steel face plate, can be used DIN LH/RH, use in conjunction with switch latch 555.416 and shoot bolts M5 (555.418/419)

PU = 1 rebate lever bolt

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.004 Fixings



555.466

Kantenbascule

Stulp Edelstahl geschliffen und gebürstet, Hub 14 mm, Anschlussgewinde M5

VE = 1 Kantenbascule

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben
555.595 Standflügelverriegelung
555.004 Befestigungslaschen

555.466

Verrou à entailler à bascule

têtière en acier Inox poli et brossé, course 14 mm, raccord taraudé M5

UV = 1 verrou à entailler à bascule

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis
555.595 Verrouillage pour vantail semi-fixe
555.004 Pattes de fixation

555.466

Espagnolette

face plate stainless steel ground and brushed, travel 14 mm, connecting thread M5

PU = 1 espagnolette

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately if required:
555.490 Screws
555.595 Additional set for secondary leaf
555.004 Fixings



555.418

1,5 m

Treibriegelstange oben

Stahl verzinkt, ø 10 x 1,5 mm, mit Gewindeteil M5, mit Kunststoff-Endstopfen, für Panik-Gegenkasten 555.712, 555.716 und 555.717, Falztreibriegel 555.424, Umlenk-schloss 555.714/715 und Kantenbasculé 555.466

VE = 1 Stück

555.418

1,5 m

Tige de verrouillage supérieure

acier zingué, ø 10 x 1,5 mm, avec filetage M5, avec embout en plastique, pour serrure contre-basculé panique 555.712, 555.716 et 555.717, basculé à mortaiser 555.424, verrou de dérivation 555.714/715 et verrou à entailler à basculé 555.466

UV = 1 pièce

555.418

1,5 m

Shoot bolt (top)

galvanised steel, ø 10 x 1,5 mm, with M5 thread, with plastic end stopper, for opposite lock with emergency function 555.712, 555.716 and 555.717, rebate lever bolt 555.424, off-set lock 555.714/715 and espagnolette 555.466

PU = 1 piece



555.419

1,42 m

Treibriegelstange unten

Stahl verzinkt, ø 10 mm, mit Gewindeteil M5, ohne Endstopfen, für Panik-Gegenkasten 555.712, 555.716 und 555.717, Falztreibriegel 555.424 und Kantenbasculé 555.466

VE = 1 Stück

555.419

1,42 m

Tige de verrouillage inférieure

acier zingué, ø 10 mm, avec filetage M5, sans embout, pour serrure contre-basculé panique 555.712, 555.716 et 555.717, basculé à mortaiser 555.424 et verrou à entailler à basculé 555.466

UV = 1 pièce

555.419

1,42 m

Shoot bolt (bottom)

galvanised steel, ø 10 mm, with M5 thread, without end stopper, for opposite lock with emergency function 555.712, 555.716 and 555.717, rebate lever bolt 555.424 and espagnolette 555.466

PU = 1 piece



550.458

Bodenbuchse

zum Eingiessen, Messing verzinkt, für Treibriegelstange ø 10 mm

VE = 1 Stück

550.458

Douille de verrouillage

à sceller, laiton zingué, pour tige de commande ø 10 mm

UV = 1 pièce

550.458

Floor socket

for setting in concrete, galvanised brass, for shoot bolt ø 10 mm.

PU = 1 piece



555.136

Bodenschliessmulde

Edelstahl geschliffen

VE = 1 Stück

555.136

Douille à sceller

acier Inox poli

UV = 1 pièce

555.136

Floor socket

polished stainless steel

PU = 1 piece



555.723

Schliessblech

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Falenriegel-Schlösser 550.190/191, 555.700 – 555.711, DIN links und rechts verwendbar

VE = 1 Schliesblech

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.723

Gâche de fermeture

têtière en acier Inox poli et brossé, pour serrures à mortaiser 550.190/191, 555.700 – 555.711, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 gâche de fermeture

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander séparément:
555.490 Vis

555.723

Strike plate

face plate stainless steel ground and brushed, for latch and bolt locks 550.190/191, 555.700 – 555.711, can be used DIN LH/RH

PU = 1 strike plate

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately:
555.490 Screws



555.724

Schliessblech

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Rollfallen-Schlösser 550.192/193, DIN links und rechts verwendbar

VE = 1 Schliesblech

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.724

Gâche de fermeture

têtière en acier Inox poli et brossé, pour serrures à mortaiser à rouleau 550.192/193, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 gâche de fermeture

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander séparément:
555.490 Vis

555.724

Strike plate

face plate stainless steel ground and brushed, for roller latch locks 550.192/193, can be used DIN LH/RH

PU = 1 strike plate

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately:
555.490 Screws



555.725

Schliessblech für Elektro-Türöffner

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Elektro-Türöffner 555.472 – 555.474, DIN links und rechts verwendbar

VE = 1 Stulpblech

Einbau mit
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.725

Gâche de fermeture pour gâche électrique

têtière en acier Inox poli et brossé, pour gâches électrique 555.472 – 555.474, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 gâche de fermeture

Montage avec
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Commander séparément:
555.490 Vis

555.725

Strike plate for electric strike

face plate stainless steel ground and brushed, for electric strikes, 555.472 – 555.474, can be used DIN LH/RH

PU = 1 strike plate

Installation with
499.163 ø 22 mm
499.164 ø 17 mm

Order separately:
555.490 Screws



555.472

Elektro-Türöffner

10-24 V, AC/DC,
DIN links und rechts einsetzbar,
ohne Arretierung, ohne
mechanische Entriegelung, mit
verstellbarer Falle +2/-1 mm,
100% ED geeignet bei 10-13 V

VE = 1 Elektro-Türöffner

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.725 Schliessblech

555.472

Gâche électrique

10-24 V, AC/DC,
utilisable DIN gauche et droite,
sans dispositif d'arrêt, sans
déverrouillage mécanique,
avec pêne réglable +2/-1 mm,
100% ED adapté à 10-13 V

UV = 1 gâche électrique

Commander en plus si besoin:
555.725 Gâche de fermeture

555.472

Electric strike

10-24 V, AC/DC,
can be used DIN LH/RH, without
hold-open, without mechanical
release, with adjustable latch
+2/-1 mm, 100% ED suitable
at 10-13 V

PU = 1 electric strike

Order separately if required:
555.725 Strike plate



555.473

Elektro-Türöffner

10-24 V, AC/DC,
DIN links und rechts einsetzbar,
mit Arretierung, mit mechanischer
Entriegelung, mit verstellbarer
Falle +2/-1 mm, 100% ED
geeignet bei 10-13 V

VE = 1 Elektro-Türöffner

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.725 Schliessblech

555.473

Gâche électrique

10-24 V, AC/DC,
utilisable DIN gauche et droite,
avec dispositif d'arrêt, avec
déverrouillage mécanique,
avec pêne réglable +2/-1 mm,
100% ED adapté à 10-13 V

UV = 1 gâche électrique

Commander en plus si besoin:
555.725 Gâche de fermeture

555.473

Electric strike

10-24 V, AC/DC,
can be used DIN LH/RH, with
hold-open, with mechanical
release, with adjustable latch
+2/-1 mm, 100% ED suitable
at 10-13 V

PU = 1 electric strike

Order separately if required:
555.725 Strike plate



555.474

Elektro-Türöffner

10-24 V, AC/DC,
DIN links und rechts einsetzbar,
mit Rückmeldekontakt, mit
Freilaufdiode für Zutrittskontroll-
anlagen, mit verstellbarer Falle
+2/-1 mm, 100% ED geeignet
bei 10-13 V

VE = 1 Elektro-Türöffner

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.725 Schliessblech

555.474

Gâche électrique

10-24 V, AC/DC,
utilisable DIN gauche et droite,
avec signal en retour, avec diode
de roue libre pour systèmes de
contrôle des accès, avec pêne
réglable +2/-1 mm, 100% ED
adapté à 10-13 V

UV = 1 gâche électrique

Commander en plus si besoin:
555.725 Gâche de fermeture

555.474

Electric strike

10-24 V, AC/DC,
can be used DIN LH/RH, with
feedback, with free-wheeling
diode for electronic access
systems, with adjustable latch
+2/-1 mm, 100% ED suitable
at 10-13 V

PU = 1 electric strike

Order separately if required:
555.725 Strike plate



555.788

Austausch-Stück

Zinkguss, als Adapter passend
auf Schliessblech 555.725 für
die Verstellbarkeit von +2/-1 mm
oder als Ersatz für die Elektro-
Türöffner, DIN links und rechts
verwendbar

VE = 1 Stück

555.788

Pièce de remplacement

fonte de zinc, adaptée au gâche
de fermeture 555.725 pour le
réglage de +2/-1 mm ou pour
remplacer la gâche électrique,
utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 pièce

555.788

Replacement part

die-cast zinc, compatible with
strike plate 555.725 as an
adapter for adjustments of
+2/-1 mm, or as a replacement
for the electric strike, can be
used DIN LH and RH

PU = 1 piece

Technische Daten Elektro-Türöffner

Caractéristiques techniques de la gâche électrique

Technical data for electric strike

Artikel-Nr. No d'article Part no.	AC	DC	Spannung Contrainte Tension	Festigkeit gegen Aufbruch Solidité à la rupture Resistance against breaking open	100% ED	Nennstromaufnahme mA Intensité de courant nominal mA Nominal current mA				Nennwiderstand Résistance nominale Nominal resistance
						12 V		24 V		
			Volt			AC	DC	AC	DC	
555.472	●	●	10-24	3750 N	10-13 V	250	280	500	560	43 Ω
555.473	●	●	10-24	3750 N	10-13 V	250	280	500	560	43 Ω
555.474	●	●	10-24	3750 N	10-13 V	250	280	500	560	43 Ω

Der Gangflügel bestimmt die DIN-Richtung

Le vantail de service détermine le sens DIN

The access leaf determines the opening direction

100% Einschaltdauer (100% ED)

Diese Türöffner sind bis zu einer Spannung von 13 V dauerstromfest und werden mit Gleichspannung, meist über Zeitschaltuhr oder Schalter betrieben.

100% Facteur de marche (100% ED)

Ces gâches résistent au courant permanent jusqu'à une tension de 13 V et sont actionnées à courant continu, la plupart du temps via par une minuterie ou un commutateur.

100% Duty cycle (100% ED)

These door openers are safe for a steady current at a voltage of up to 13 V and are operated by means of DC voltage, using a timer switch or a manual switch.

Rückmeldekontakt (RR)

potentialfreier Wechselkontakt, wird über einen Schieber von der Schlossfalle betätigt.

Contact de réponse (RR)

Contact inverseur sans potentiel, actionné par un coulisseau à partir du pêne.

Response contact (RR)

Potential-free make and break contact, operated using a handle on the latch.

Arretierung

Der Arretierungsstift in der Mitte der Türöffnerfalle hält den Türöffner auch nach der Kontaktgabe noch solange entriegelt, bis die Tür geöffnet wird.

Dispositif d'arrêt

L'ergot d'arrêt situé au milieu du pêne maintient la gâche verrouillée, même après l'établissement du contact, jusqu'à ce qu'on ouvre la porte.

Hold-open

The hold-open pin in the middle of the door opener latch keeps the door opener released after making contact for as long as it takes until the door is opened.

Mechanische Entriegelung

Mit dem Entriegelungshebel kann die Türöffnerfunktion ausgeschaltet werden. Die Türöffnerfalle ist beweglich, die Tür kann beliebig oft geöffnet werden.

Déverrouillage mécanique

Le levier de déverrouillage permet d'annuler la fonction de la gâche. Le pêne est mobile et la porte peut être ouverte aussi souvent qu'on le désire.

Mechanical release

The door opener feature can be deactivated using the release lever. The door opener latch is movable, the door can be opened an arbitrary number of times.



555.600	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm
555.601	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm
555.602	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm
555.603	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm
555.604	FFH 2686-3000 mm ø 22 mm
555.605	FFH 2686-3000 mm ø 17 mm

555.600	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm
555.601	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm
555.602	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm
555.603	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm
555.604	FFH 2686-3000 mm ø 22 mm
555.605	FFH 2686-3000 mm ø 17 mm

555.600	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm
555.601	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm
555.602	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm
555.603	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm
555.604	FFH 2686-3000 mm ø 22 mm
555.605	FFH 2686-3000 mm ø 17 mm

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Normalfunktion

vorgerichtet für Automatik-Öffner, mit Wechsel, für ein- und zweiflügelige Türen, DIN links und rechts umstellbar, selbstverriegelnd, Nuss 9 mm, Dornmass 34.5 mm, Edelstahl-U-Stulp 24x5x2 mm, Hauptschloss mit Falle und Riegel

Beschlag:
innen Drücker
aussen Stossgriff oder Drücker

VE = 1 Schloss

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

Serrure à verrouillage multiple

Fonction standard

préparée pour gâche automatique, avec levier, pour portes à un et deux vantaux, utilisable à droite et à gauche, auto-verrouillable, fouillot 9 mm, axe canon/têtière 34.5 mm, têtière en U en acier Inox 24x5x2 mm, serrure principale avec bec de cane et pêne

Ferrure:
poignée à l'intérieur
poignée poussoir ou poignée à l'extérieur

UV = 1 serrure

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

Multipoint lock

Standard function

preconfigured for automatic opener, with latch retention, for single and double leaf doors, can be used DIN LH/RH, self-closing, spindle 9 mm, backset 34.5 mm, stainless steel U-shaped face plate 24x5x2 mm, main lock with latch and bolt

Fitting:
internal handle
external push handle or handle

PU = 1 lock

Order separately if required:
555.490 Screws



555.606	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN links
555.607	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.608	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN links
555.609	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.610	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN links
555.611	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN rechts
555.612	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN links
555.613	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN rechts

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Panikfunktion B

vorgerichtet für Automatik-
Öffner, für einflügelige Türen,
selbstverriegelnd, Nuss 9 mm,
Dornmass 34 mm, Edelstahl-U-
Stulp 24x5x2 mm, Hauptschloss
mit einem Fallenriegel

Beschlag:
innen Drücker
aussen Drücker

VE = 1 Schloss

Über Sonderbestellung sind
diese Schlösser auch für
zweiflügelige Vollpaniktüren
erhältlich, ebenso der passende
Panik-Gegenkasten.

555.606	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.607	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN droite
555.608	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.609	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN droite
555.610	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.611	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN droite
555.612	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.613	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN droite

Serrure à verrouillage multiple

Fonction B panique

préparée pour gâche automa-
tique, pour portes à un vantail,
auto-verrouillable, fouillot 9 mm,
axe canon/tête 34 mm, tête en
U en acier inox 24x5x2 mm,
serrure principale avec un bec
de cane/pêne

Ferrure:
poignée à l'intérieur
poignée à l'extérieur

UV = 1 serrure

Ces serrures peuvent aussi être
obtenues par commande spéciale
pour les portes panique à deux
vantaux, la serrure contre-
bascule panique correspondante
également.

555.606	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN LH
555.607	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN RH
555.608	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN LH
555.609	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN RH
555.610	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN LH
555.611	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN RH
555.612	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN LH
555.613	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN RH

Multipoint lock

Emergency function B

preconfigured for automatic
opener, for single leaf doors,
self-closing, spindle 9 mm,
backset 34 mm, stainless steel
U-shaped face plate 24x5x2 mm,
main lock with latch/bolt

Fitting:
internal handle
external handle

PU = 1 lock

A special order can also be made
for these locks for double-leafed
full panic doors, as well as the
appropriate shoot bolt lock with
emergency function.



! Um die Produktnormen
EN 179/1125 zu erfüllen,
müssen zwingend die
passenden Beschläge
verwendet werden:

EN 179
Drücker 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Druckstange 555.696 – 699
Stangengriff 555.500 / 501

Einbaupläne
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! Les ferrures adéquates doivent
être impérativement utilisées
pour satisfaire à la norme
produit EN 179/1125:

EN 179
Poignée 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Barre panique à pousser
555.696 – 699
Barre panique 555.500 / 501

Plans de montage
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! To comply with product
standards EN179/1125, it is
essential that the appropriate
fittings are used:

EN 179
Handle 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Panic touch bar 555.696 – 699
Panic push-bar 555.500 / 501

Installation plans
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009



555.614	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN links
555.615	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.616	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN links
555.617	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.618	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN links
555.619	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN rechts
555.620	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN links
555.621	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN rechts

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Panikfunktion E

vorgerichtet für Automatik-
Öffner, mit Wechsel, für einflü-
gelige Türen, selbstverriegelnd,
Nuss 9 mm, Dornmass 34 mm,
Edelstahl-U-Stulp 24x5x2 mm,
Hauptschloss mit einem
Fallenriegel

Beschlag:
innen Drücker
aussen Stossgriff

VE = 1 Schloss

Über Sonderbestellung sind
diese Schlösser auch für
zweiflügelige Vollpaniktüren
erhältlich, ebenso der passende
Panik-Gegenkasten.

555.614	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.615	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN droite
555.616	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.617	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN droite
555.618	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.619	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN droite
555.620	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.621	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN droite

Serrure à verrouillage multiple

Fonction E panique

préparée pour gâche automatique,
avec levier, pour portes à un
vantail, auto-verrouillable, fouillot
9 mm, axe canon/tête 34 mm,
tête en U en acier Inox
24x5x2 mm, serrure principale
avec un bec de cane/pêne

Ferrure:
poignée à l'intérieur
poignée poussoir à l'extérieur

UV = 1 serrure

Ces serrures peuvent aussi être
obtenues par commande spéciale
pour les portes panique à deux
vantaux, la serrure contre-
basculer panique correspondante
également.

555.614	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN LH
555.615	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN RH
555.616	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN LH
555.617	FFH 2286-2685 mm ø 22 mm, DIN RH
555.618	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN LH
555.619	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN RH
555.620	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN LH
555.621	FFH 2286-2685 mm ø 17 mm, DIN RH

Multipoint lock

Emergency function E

preconfigured for automatic
opener, with latch retention, for
single leaf doors, self-closing,
spindle 9 mm, backset 34 mm,
stainless steel U-shaped face
plate 24x5x2 mm, main lock
with latch/bolt

Fitting:
internal handle
external push handle

PU = 1 lock

A special order can also be made
for these locks for double-leafed
full panic doors, as well as the
appropriate shoot bolt lock with
emergency function.



! Um die Produktnormen
EN 179/1125 zu erfüllen,
müssen zwingend die
passenden Beschläge
verwendet werden:

EN 179
Drücker 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Druckstange 555.696 – 699
Stangengriff 555.500 / 501

Einbaupläne
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! Les ferrures adéquates
doivent être impérativement
utilisées pour satisfaire à la
norme produit EN 179/1125:

EN 179
Poignée 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Barre panique à pousser
555.696 – 699
Barre panique 555.500 / 501

Plans de montage
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! To comply with product
standards EN 179/1125, it is
essential that the appropriate
fittings are used:

EN 179
Handle 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Panic touch bar 555.696 – 699
Panic push-bar 555.500 / 501

Installation plans
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009



555.622	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN links
555.623	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.624	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN links
555.625	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN rechts
555.626	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN links
555.627	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN rechts
555.628	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN links
555.629	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN rechts

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Panik-Funktion B
für zweiflügelige Vollpanik-Türen
vorgerichtet für Automatik-
Öffner, selbstverriegelnd,
Nuss 9 mm, Dornmass 34 mm,
Edelstahl-U-Stulp 24x5x2 mm,
Hauptschloss mit einem Fallen-
riegel

Beschlag:
innen Drücker
aussen Drücker

VE = 1 Schloss

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.622	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.623	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN droite
555.624	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN gauche
555.625	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN droite
555.626	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.627	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN droite
555.628	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN gauche
555.629	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN droite

Serrure à verrouillage multiple

Fonction B panique
pour portes panique à deux
vantaux
préparée pour gâche automa-
tique, auto-verrouillable, fouillot
9 mm, axe canon/tête en U en acier
Inox 34 mm, tête en U en acier
Inox 24x5x2 mm, serrure principale
avec un bec de cane/pêne

Ferrure:
poignée à l'intérieur
poignée à l'extérieur

UV = 1 serrure

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

555.622	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN LH
555.623	FFH 1900-2285 mm ø 22 mm, DIN RH
555.624	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN LH
555.625	FFH ≥ 2286 mm ø 22 mm, DIN RH
555.626	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN LH
555.627	FFH 1900-2285 mm ø 17 mm, DIN RH
555.628	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN LH
555.629	FFH ≥ 2286 mm ø 17 mm, DIN RH

Multipoint lock

Emergency function B
for double leaf doors with
emergency function
preconfigured for automatic
opener, self-closing, spindle
9 mm, backset 34 mm,
stainless steel U-shaped face
plate 24x5x2 mm, main lock
with latch/bolt

Fitting:
internal handle
external handle

PU = 1 lock

Order separately if required:
555.490 Screws



! Um die Produktnormen
EN 179/1125 zu erfüllen,
müssen zwingend die
passenden Beschläge
verwendet werden:

EN 179
Drücker 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Druckstange 555.696 – 699
Stangengriff 555.500 / 501

Einbaupläne
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! Les ferrures adéquates doivent
être impérativement utilisées
pour satisfaire à la norme
produit EN 179/1125:

EN 179
Poignée 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Barre panique à pousser
555.696 – 699
Barre panique 555.500 / 501

Plans de montage
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

! To comply with product
standards EN179/1125, it is
essential that the appropriate
fittings are used:

EN 179
Handle 555.586 / 579 / 588

EN 1125
Panic touch bar 555.696 – 699
Panic push-bar 555.500 / 501

Installation plans
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009



- 555.630** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN links
- 555.631** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN rechts
- 555.632** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN links
- 555.633** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN rechts
- 555.634** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN links
- 555.635** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN rechts
- 555.636** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN links
- 555.637** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN rechts

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Panik-Funktion E
für zweiflügelige Vollpanik-Türen
vorgefertigt für Automatik-
Öffner, mit Wechsel, selbst-
verriegelnd, Nuss 9 mm,
Dornmass 34 mm, Edelstahl-U-
Stulp 24x5x2 mm, Hauptschloss
mit einem Fallenriegel

Beschlag:
innen Drücker
ausser Stosgriff

VE = 1 Schloss

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

- 555.630** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN gauche
- 555.631** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN droite
- 555.632** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN gauche
- 555.633** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN droite
- 555.634** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN gauche
- 555.635** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN droite
- 555.636** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN gauche
- 555.637** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN droite

Serrure à verrouillage multiple

Fonction E panique
pour portes panique à deux
vantaux
préparée pour gâche auto-
matique, avec levier, auto-
verrouillable, fouillot 9 mm,
axe canon/tête 34 mm, tête en U
en acier Inox 24x5x2 mm,
serrure principale avec un bec
de cane/pêne

Ferrure:
poignée à l'intérieur
poignée poussoir à l'extérieur

UV = 1 serrure

Commander en plus si besoin:
555.490 Vis

- 555.630** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN LH
- 555.631** FFH 1900-2285 mm
ø 22 mm, DIN RH
- 555.632** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN LH
- 555.633** FFH ≥ 2286 mm
ø 22 mm, DIN RH
- 555.634** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN LH
- 555.635** FFH 1900-2285 mm
ø 17 mm, DIN RH
- 555.636** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN LH
- 555.637** FFH ≥ 2286 mm
ø 17 mm, DIN RH

Multipoint lock

Emergency function E
for double leaf doors with
emergency function
preconfigured for automatic
opener, with latch retention,
self-closing, spindle 9 mm,
backset 34 mm, stainless steel
U-shaped face plate 24x5x2 mm,
main lock with latch/bolt

Fitting:
internal handle
external push handle

PU = 1 lock

Order separately if required:
555.490 Screws



- !** Um die Produktnormen
EN 179/1125 zu erfüllen,
müssen zwingend die
passenden Beschläge
verwendet werden:
- EN 179
Drücker 555.586 / 579 / 588
- EN 1125
Druckstange 555.696 – 699
Stangengriff 555.500 / 501
- Einbaupläne
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

- !** Les ferrures adéquates
doivent être impérativement
utilisées pour satisfaire à la
norme produit EN 179/1125:
- EN 179
Poignée 555.586 / 579 / 588
- EN 1125
Barre panique à pousser
555.696 – 699
Barre panique 555.500 / 501
- Plans de montage
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009

- !** To comply with product
standards EN 179/1125, it is
essential that the appropriate
fittings are used:
- EN 179
Handle 555.586 / 579 / 588
- EN 1125
Panic touch bar 555.696 – 699
Panic push-bar 555.500 / 501
- Installation plans
D-260-E-021, D-260-E-022
D-260-E-008, D-260-E-009



555.643 DIN links
555.644 DIN rechts

Schliessblech

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Hauptschlösser der Mehrfachverriegelungen mit Normalfunktion

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
557.046 Schrauben

555.643 DIN gauche
555.644 DIN droite

Gâche de fermeture

têtière en acier Inox poli et brossé, pour serrures principales des verrouillages multiples avec fonction standard

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:
557.046 Vis

555.643 DIN LH
555.644 DIN RH

Strike plate

face plate stainless steel ground and brushed, for main locks of the multipoint locks with standard function

PU = 1 piece

Order separately if required:
557.046 Screws



555.645 DIN links
555.646 DIN rechts

Schliessblech

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Hauptschlösser der Mehrfachverriegelungen mit Panikfunktion

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
557.046 Schrauben

555.645 DIN gauche
555.646 DIN droite

Gâche de fermeture

têtière en acier Inox poli et brossé, pour serrures principales des verrouillages multiples avec fonction panique

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:
557.046 Vis

555.645 DIN LH
555.646 DIN RH

Strike plate

face plate stainless steel ground and brushed, for main locks of the multipoint locks with emergency function

PU = 1 piece

Order separately if required:
557.046 Screws



555.651

Schliessblech

Edelstahl geschliffen und gebürstet, für Nebenschlösser der Mehrfachverriegelungen, DIN links und rechts verwendbar

VE = 2 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
557.046 Schrauben

Nicht geeignet für 2-flügelige Vollpaniktüren (Schliessblech 555.668 verwenden)

555.651

Gâche de fermeture

têtière en acier Inox poli et brossé, pour serrures secondaires des verrouillages multiples, utilisable DIN gauche et droite

UV = 2 pièces

Commander en plus si besoin:
557.046 Vis

Ne convient pas pour portes panique à deux vantaux (utiliser gâche de fermeture 555.668)

555.651

Strike plate

face plate stainless steel ground and brushed, for auxiliary locks of the multipoint locks, can be used DIN LH/RH

PU = 2 pieces

Order separately if required:
557.046 Screws

Not suitable for double leaf panic doors (use strike plate 555.668)



555.640

Panik-Treibriegel-Schloss (Panik-Gegenkasten)

für zweiflügelige Panik-Türen in Kombination mit den Mehrfachverriegelungs-Schlössern 555.622-637, Stulp Edelstahl geschliffen, mit Anschlussgewinde M6, links und rechts verwendbar, Hub 20 mm. Verwendung zusammen mit Schaltschloss und Treibriegelstangen.

VE = 1 Panik-Treibriegel-Schloss



Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
550.387 Mitnehmerklappe
555.017 Befestigungslasche
555.132 Schaltschloss
555.387/ Treibriegelstange oben
555.388
555.389 Treibriegelstange unten



Einsatz nur zusammen mit Mehrfachverriegelungs-Schlössern!

555.640

Serrure contre-bascule panique

pour des portes à deux vantaux panique en combinaison avec les serrures à verrouillage multiple 555.622-637, tête en acier Inox poli, avec raccord taraudé M6, utilisable à droite et à gauche, course 20 mm. A utiliser avec la serrure de retient et tiges de verrouillage.

UV = 1 serrure contre-bascule panique

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis
550.387 Doigt d'entraînement
555.017 Patte de fixation
555.132 Serrure de retient
555.387/ Tige de verrouillage supérieure
555.388
555.389 Tige de verrouillage inférieure



Utilisation uniquement avec serrures à verrouillage multiple!

555.640

Shoot bolt lock with emergency function (reversible)

for double leaf emergency doors in combination with multipoint locks 555.622-637, polished stainless steel face plate, with connecting thread M6, can be used DIN LH/RH, travel 20 mm. For use in conjunction with switch latch and shoot bolts.

PU = 1 shoot bolt lock with emergency function

Order separately if required:

555.490 Screws
550.387 Selector bar
555.017 Fixing
555.132 Switch latch
555.387/ Shoot bolt top
555.388
555.389 Shoot bolt bottom



Use in conjunction with multi-point locks only!



555.017

Befestigungslaschen

Stahl verzinkt, für die vertiefte Montage von Panik-Treibriegel-Schloss, Falztreibriegel und Kantenbascule

VE = 10 Stück



Einsatz nur zusammen mit Mehrfachverriegelungs-Schlössern!

555.017

Pattes de fixation

acier zingué, pour le montage en retrait de serrure contre-bascule panique, bascules à mortaiser et verrou à entailler à bascule

UV = 10 pièces



Utilisation uniquement avec serrures à verrouillage multiple!

555.017

Fixings

galvanised steel, for the recessed installation of the shoot bolt lock with emergency function, rebate lever bolt and espagnolette

PU = 10 pieces



Use in conjunction with multi-point locks only!



555.387 1,5 m
555.388 2,0 m
Treibriegelstange oben
Stahl verzinkt, ø 10 x 2 mm,
mit Gewindeteil M6, mit
Kunststoff-Endstopfen.
VE = 1 Stück

555.387 1,5 m
555.388 2,0 m
Tige de verrouillage supérieure
acier zingué, ø 10 x 2 mm,
avec filetage M6, avec embout
en plastique.
UV = 1 pièce

555.387 1,5 m
555.388 2,0 m
Shoot bolt (top)
galvanised steel, ø 10 x 2 mm,
with M6 thread, with plastic end
stopper.
PU = 1 piece

555.389 1,5 m
Treibriegelstange unten
Stahl verzinkt, ø 10 mm,
mit Gewindeteil M6, ohne
Endstopfen.
VE = 1 Stück

555.389 1,5 m
Tige de verrouillage inférieure
acier zingué, ø 10 mm, avec
filetage M6, sans embout.
UV = 1 pièce

555.389 1,5 m
Shoot bolt (bottom)
galvanised steel, ø 10 mm, with
M6 thread, without end stopper.
PU = 1 piece



555.132
Schaltsschloss
Stulp und Schliessplatte
Edelstahl geschliffen, links
und rechts verwendbar, für
Stangen ø 10 mm, Verwendung
zusammen mit Panik-Treibriegel-
Schloss 555.640 und Treibriegel-
stangen

VE = 1 Schaltsschloss
1 Schliessplatte

Einbau mit 499.124

Zusätzlich bestellen:
555.490 Schrauben

555.132
Serrure de retient
têtière et plaque de fermeture
en acier Inox poli, utilisable
à droite et à gauche, pour tiges
de ø 10 mm, à utiliser avec
serrure contre-bascule panique
555.640 et tiges de verrouillage

UV = 1 serrure de retient
1 plaque de fermeture

Montage avec 499.124

Commander séparément:
555.490 Vis

555.132
Switch latch
polished stainless steel face
plate and striking plate, can be
used DIN LH/RH, for ø 10 mm
rods, use in conjunction with
shoot bolt lock with emergency
function 555.640 and shoot
bolts

PU = 1 switch latch
1 striking plate

Installation with 499.124

Order separately:
555.490 Screws



555.668
Schliessblech
Edelstahl geschliffen und
gebürstet, für Nebenschlösser
der Mehrfachverriegelungen,
für 2-flügelige Vollpanik-Türen,
DIN links und rechts verwendbar

VE = 2 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:
557.046 Schrauben
555.004 Befestigungslaschen

555.668
Gâche de fermeture
têtière en acier Inox poli et
brossé, pour serrures secondaires
des verrouillages multiples,
pour portes panique à deux
vantaux, utilisable DIN gauche
et droite

UV = 2 pièces

Commander en plus si besoin:
557.046 Vis
555.004 Pattes de fixation

555.668
Strike plate
face plate stainless steel ground
and brushed, for auxiliary
locks of the multipoint locks,
for double leaf doors with
emergency function, can be
used DIN LH/RH

PU = 2 pieces

Order separately if required:
557.046 Screws
555.004 Fixings



555.004

Befestigungslaschen

Stahl verzinkt, für die flächenbündige Montage der Schliessbleche 555.668 bei 2-flügeligen Vollpanik-Türen

VE = 10 Stück



Einsatz nur zusammen mit Mehrfachverriegelungsschlössern!

555.004

Pattes de fixation

acier zingué, pour le montage à fleur de gâche de fermeture 555.668 pour portes panique à deux vantaux

UV = 10 pièces



Utilisation uniquement avec serrures à verrouillage multiple!

555.004

Fixings

galvanised steel, for flush installation of the strike plate 555.668 for double leaf doors with emergency function

PU = 10 pieces



Use in conjunction with multi-point locks only!



555.641

Automatik-Öffner

für die Motorisierung der Mehrfachverriegelungen. Geeignet in Kombination mit Drehtürautomaten, Türcodeanlagen oder anderen Öffnungsmöglichkeiten wie Funkschlüssel, Fingerscan, Transponder etc.

Einbau/Funktion:

Der A-Öffner (Motor) wird mit zwei Schrauben zwischen Haupt- und unterem Nebenschloss befestigt. Er zieht alle Fallenriegel bei Impulsgabe in den Schlosskasten zurück. Damit kann die Tür von innen oder aussen be- gangen werden. Der Einsatz eines Elektro-Türöffners entfällt.

Technische Daten:

Nennspannung: 12-18V AC ~50Hz resp. 12-26V DC stabilisiert, Stromaufnahme: max. 1A, Schutzart IP 40, Hub 25mm, Geschwindigkeit: ca. 35 mm/sec (ohne Last)

VE = 1 Garnitur, mit Anschlusskabel Länge 6 m, LIYY 3x0.34, inkl. Montageanleitung

555.641

Gâche automatique

pour la motorisation des verrouillages multiples. Peut se combiner avec les mécanismes automatiques de porte, les systèmes de codage de porte ou autres possibilités d'ouverture telles que clé télécommande, scan de doigt, répondeur etc.

Montage/fonctionnement:

La gâche automatique (moteur) se fixe avec deux vis entre les serrures principale et secondaire. Elle fait retourner tous les verrous à loquet par impulsion dans le coffre. Il est ainsi possible de passer la porte de l'intérieur comme de l'extérieur. Une gâche électrique est inutile.

Caractéristiques techniques:

Tension nominale: 12-18V AC ~50 Hz resp. 12-26V DC stabilisée, consommation de courant: max. 1A, type de protection IP 40, course 25 mm, vitesse: env. 35 mm/sec (sans charge)

UV = 1 kit, avec câble de raccordement longueur 6 m, LIYY 3x0.34, avec instructions de montage

555.641

Automatic opener

for motorisation of the multi-point locks. Suitable for use with automatic revolving doors, door code systems or other means of opening such as keyless remote, finger scan, transponder, etc.

Installation/Function:

The automatic opener (motor) is fixed by two screws between the main and the lower secondary latch. It pulls back all deadbolt latches when there is an impulse in the lock case. This allows the doors to be entered from the inside and the outside. An electric strike is no longer required.

Technical data:

Rated voltage: 12-18V AC ~50 Hz resp. 12-26V DC (stabilised), power consumption: max. 1A, protection type IP 40, stroke 25 mm, speed: approx. 35 mm/sec (without load)

PU = 1 fitting, with connection cable length 6 m, LIYY 3x0.34, incl. assembly instructions

Weiteres Zubehör auf Anfrage:
Netzteil Eingang 230 V AC, 50 Hz, Ausgang 12 V AC ~50HZ, Nennstrom 2A

Autres accessoires sur demande:
Bloc d'alimentation entrée 230 V AC, 50 Hz, sortie 12 V AC ~50 HZ, courant nominal 2A

Additional accessories on request:
Mains power unit input 230 V AC, 50 Hz, output 12 V AC ~50 HZ, rated current 2A



555.638

Unterbrechungsfreie Spannungsversorgung (USV)

Anschlussspannung:
24 V DC +/- 15%

Zulässige Umgebungstemperatur: -20°C – +60°C

Stromaufnahme:
max. 1A

VE = 1 Stück

Werden die Mehrfachverriegelungsschlösser (555.600 bis 555.637) in Kombination mit Automatik-Öffner 555.641 verwendet, kann eine USV (unterbrechungsfreie Spannungsversorgung) eingesetzt werden. Die USV stellt sicher, dass die durch den A-Öffner eingezogenen Fallenriegel im Falle einer Stromunterbrechung bzw. eines Alarms ausgefahren werden und somit die Tür verriegelt bzw. zugehalten wird.

555.638

Alimentation de sauvegarde secteur (ASS)

Tension de raccordement:
24 V DC +/- 15%

Température ambiante autorisée: -20°C – +60°C

Consommation de courant:
max. 1A

UV = 1 pièce

Si les serrures multipoints (555.600 à 555.621) sont utilisées avec une gâche automatique 555.641, une ASS (alimentation de sauvegarde secteur) peut être employée. L'ASS assure que les verrous à loquet que les gâches automatiques ont fait rentrer sortiront en cas de coupure de courant ou d'alarme et que la porte pourra ainsi être verrouillée et maintenue fermée.

555.638

Uninterruptible power supply (UPS)

Connection voltage:
24 V DC +/- 15%

Permissible ambient temperature: -20°C – +60°C

Power consumption:
max. 1A

PU = 1 piece

If the multi-point locks (555.600 to 555.621) are used in combination with automatic strike 555.641, a UPS (uninterruptible power supply) may be used. The UPS ensures that the deadbolt latches retracted through the A-opener are extended if there is an interruption in the power supply or if an alarm is issued, thereby keeping the doors locked or closed.



555.446

Kabelübergang, steckbar
verdeckt liegend, zur Stromübertragung im Türfalz, nicht rostender Metallschlauch, mit Klemm-Steck-Anschluss-technik, Anschlussstellen 10-polig

VE = 1 Stück

555.446

Jonction de câble enfichable
non apparente, sert à transmettre le courant dans la feuillure, tuyau métallique flexible ne rouillant pas, avec technique de raccordement par clipage-enfichage, connecteur à 10 pôles

UV = 1 pièce

555.446

Plug-in cable duct
concealed, for carrying electrical cable in door rebate, non-rusting metal hose, with plug-in clamp connector, 10-pin plug

PU = 1 piece



555.296

Türschliesser Dorma ITS 96

Grösse 2-4, für ein- und zwei-flügelige Türen, DIN links und rechts einsetzbar, Ausführung Jansen, inkl. 2 Befestigungs-laschen

VE = 1 Stück

Hinweis:

Für Aussentüren nur bedingt ein-setzbar. Bitte die technischen Hinweise von Dorma beachten! Die Verwendung eines Türstoppers wird empfohlen.

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 8 Stück pro Türflügel)

555.296

Ferme-porte Dorma ITS 96

Taille 2-4, pour portes à un et deux vantaux, utilisable DIN gauche et droite, exécution Jansen, incl. 2 pattes de fixation

UV = 1 pièce

Remarque:

pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée. Respecter les données techniques de Dorma! L'utilisation d'un arrêt de porte est conseillée.

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
8 pièces par vantail de porte)

555.296

Dorma ITS 96 door closer

size 2-4, for single and double leaf doors, can be used DIN LH and RH, for use with Jansen design, includes 2 fixing plates

PU = 1 piece

Note:

Only suitable for certain types of external door. Please refer to the guidelines provided by Dorma! Door stop recommended.

Order separately if required:

555.490 Screws
(8 pieces required per door leaf)

Einschränkungen bei Verwendung des Türschliessers 555.296

Restrictions d'utilisation du ferme-porte 555.296

Restrictions when using door closer 555.296

		Min. Flügelfalzbreite Min. largeur de feuillure vantail Min. leaf rebate width	Max. Flügelfalzbreite Max. largeur de feuillure vantail Max. leaf rebate width	Max. Flügengewicht Poids vantail max. Max. leaf weight	Max. Türöffnungswinkel Angle d'ouvrant max. Max. door opening angle
1-flügelig/1 vantail/single leaf		FFB ≥ 680 mm	FFB ≤ 1074 mm	130 kg	120°
2-flügelig 2 vantaux double leaf	Gangflügel Vantail de service Access leaf	FFB _{GF} ≥ 694 mm	FFB ≤ 1074 mm		
	Standflügel Vantail semi-fixe Secondary leaf	FFB _{SF} ≥ 677 mm			

Bei zweiflügeligen Paniktüren ist die Mitnehmerklappe 550.387 zwingend erforderlich. Ausnahme: Bei Türen mit Falztreibriegel darf auf eine Mitnehmerklappe verzichtet werden.

Pour les portes panique à deux vantaux, le doigt d'entraînement 550.387 est indispensable! Exception: Pour les portes avec bascule à mortaiser, le doigt d'entraînement n'est pas nécessaire.

For panic double leafed doors the selector bar 550.387 is mandatory! Exception: You may waive the selector bar for doors with rebate lever bolt.



550.660

Türschliesser Dorma ITS 96

Grösse 3 – 6, für ein- und zwei-flügelige Türen, DIN links und rechts einsetzbar, Ausführung Jansen, inkl. 2 Befestigungs-laschen

VE = 1 Stück

Hinweis:

Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar. Bitte die technischen Hinweise von Dorma beachten! Die Verwendung eines Türstoppers wird empfohlen.

Zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 8 Stück pro
Türflügel)

550.660

Ferme-porte Dorma ITS 96

Taille 3 – 6, pour portes à un et deux vantaux, utilisable DIN gauche et droite, exécution Jansen, incl. 2 pattes de fixation

UV = 1 pièce

Remarque:

pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée. Respecter les données techniques de Dorma! L'utilisation d'un arrêt de porte et conseillée.

Commander séparément:

555.490 Vis (nécessaire:
8 pièces par vantail
de porte)

550.660

Dorma ITS 96 door closer

size 3 – 6, for single and double leaf doors, can be used DIN LH and RH, for use with Jansen design, includes 2 fixing plates

PU = 1 piece

Note:

Only suitable for certain types of external door. Please refer to the guidelines provided by Dorma! Door stop recommended.

Order separately:

555.490 Screws
(8 pieces required per
door leaf)



550.668

Türschliesser Dorma ITS 96

wie oben, jedoch mit entfernten Nocken

Einsatz:

Bei Verwendung von Winkel-Glasleisten

Hinweis:

Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar. Bitte die technischen Hinweise von Dorma beachten! Die Verwendung eines Türstoppers wird empfohlen.

Zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 8 Stück pro
Türflügel)

550.668

Ferme-porte Dorma ITS 96

comme ci-dessus mais sans ergots

Utilisation:

Dans le cas d'utilisation des parclores angulaires

Remarque:

pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée. Respecter les données techniques de Dorma! L'utilisation d'un arrêt de porte et conseillée.

Commander séparément:

555.490 Vis (nécessaire:
8 pièces par vantail
de porte)

550.668

Dorma ITS 96 door closer

As above, but cam removed

Usage:

For use of angle-glazing beads

Note:

Only suitable for certain types of external door. Please refer to the guidelines provided by Dorma! Door stop recommended.

Order separately:

555.490 Screws
(8 pieces required per
door leaf)

Einschränkungen bei Verwendung der Türschliessers 550.660 / 550.668
Restrictions d'utilisation des fermes-portes 550.660 / 550.668
Restrictions when using door closers 550.660 / 550.668

		Min. Flügelfalzbreite Min. largeur de feuillure vantail Min. leaf rebate width	Max. Flügelfalzbreite Max. largeur de feuillure vantail Max. leaf rebate width	Max. Flügelgewicht Poids vantail max. Max. leaf weight	Max. Türöffnungswinkel Angle d'ouvrant max. Max. door opening angle
1-flügelig/1 vantail/single leaf		FFB ≥ 670 mm	FFB ≤ 1370 mm	180 kg	120°
2-flügelig 2 vantaux double leaf	Gangflügel Vantail de service Access leaf	FFB _{GF} ≥ 690 mm	FFB ≤ 1370 mm		
	Standflügel Vantail semi-fixe Secondary leaf	FFB _{SF} ≥ 670 mm			

Bei zweiflügeligen Paniktüren ist die Mitnehmerklappe 550.387 zwingend erforderlich. Ausnahme: Bei Türen mit Falztreibriegel darf auf eine Mitnehmerklappe verzichtet werden.

Pour les portes panique à deux vantaux, le doigt d'entraînement 550.387 est indispensable! Exception: Pour les portes avec bascule à mortaiser, le doigt d'entraînement n'est pas nécessaire.

For panic double leafed doors the selector bar 550.387 is mandatory! Exception: You may waive the selector bar for doors with rebate lever bolt.



550.661 DIN links
550.662 DIN rechts

Gleitschiene Dorma G 96 N
für einflügelige Türen,
Normalausführung ohne
Feststellung, Ausführung
Jansen, inkl. Distanzprofil

VE = 1 Stück

550.661 DIN à gauche
550.662 DIN à droite

Glissière Dorma G 96 N
pour un vantail, version
standard, sans arrêt mécanique,
exécution Jansen, incl. profilé de
distance

UV = 1 pièce

550.661 DIN LH
550.662 DIN RH

Dorma G 96 N slide rail
for single leaf doors, standard
design without hold-open, for
use with Jansen design, includes
distance profile

PU = 1 piece

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 6 Stück pro
Türflügel)
597.074 Feststelleinheit

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
6 pièces par vantail
de porte)
597.074 Unité de fixation

Order separately if required:

555.490 Screws
(6 pieces required per
door leaf)
597.074 Hold-open



550.665

Gleitschiene Dorma G 96 GSR
für zweiflügelige Türen, mit
Schliessfolgeregler, Ausführung
Jansen, inkl. Distanzprofil

VE = 1 Stück

550.665

Glissière Dorma G 96 GSR
pour deux vantaux, avec régula-
teur de fermeture, exécution
Jansen, incl. profilé de distance

UV = 1 pièce

550.665

Dorma G 96 GSR slide rail
for double leaf doors, standard
design with door selector, for
use with Jansen design, includes
distance profile

PU = 1 piece

Hinweis:

Für Aussentüren nur bedingt ein-
setzbar. Bitte die technischen
Hinweise von Dorma beachten!

Remarque:

pour les portes ouvrant vers
l'extérieur, utilisation limitée.
Respecter les données
techniques de Dorma!

Note:

Only suitable for certain types of
external door. Please refer to the
guidelines provided by Dorma!

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 6 Stück pro
Türflügel)
597.075 Feststelleinheit

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
6 pièces par vantail
de porte)
597.075 Unité de fixation

Order separately if required:

555.490 Screws
(6 pieces required per
door leaf)
597.075 Hold-open



597.074

Feststelleinheit

für 1-flügelige Türen, mit Dorma
Gleitschiene G 96 N, nachrüstbar,
links und rechts verwendbar

VE = 1 Garnitur

597.074

Unité de fixation

pour portes à un vantail,
avec glissière Dorma G 96 N,
adaptable ultérieurement,
utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 ensemble

597.074

Hold-open

for single-leaf doors, with
Dorma slide rail G 96 N,
can be retrofitted, can be
used LH and RH

PU = 1 kit



597.075

Feststelleinheit Standflügel

für 2-flügelige Türen, mit Dorma
Gleitschiene G 96 GSR,
nachrüstbar, links und rechts
verwendbar

VE = 1 Garnitur

597.075

Unité de fixation vantail semi-fixe

pour portes à deux vantaux,
avec glissière Dorma G 96 GSR,
adaptable ultérieurement,
utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 ensemble

597.075

Secondary leaf hold-open

for double-leaf doors, with
Dorma slide rail G 96 GSR,
can be retrofitted, can be
used LH and RH

PU = 1 kit



555.671

Türschliesser GEZE Boxer

Grösse 2-4, für ein- und zwei-flügelige Türen, DIN links und rechts einsetzbar, Ausführung Jansen, inkl. 2 Befestigungs-laschen

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 8 Stück pro
Türflügel)

555.671

Ferme-porte GEZE Boxer

taille 2-4, pour portes à un et deux vantaux, utilisable DIN gauche et droite, exécution Jansen, incl. 2 pattes de fixation

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
8 pièces par vantail
de porte)

555.671

GEZE Boxer door closer

size 2-4, for single and double leaf doors, can be used DIN LH and RH, for use with Jansen design, includes 2 fixing plates

PU = 1 piece

Order separately if required:

555.490 Screws
(8 pieces required per
door leaf)



555.673

Türschliesser GEZE Boxer

Grösse 3-6 für ein- und zwei-flügelige Türen, DIN links und rechts einsetzbar, Ausführung Jansen, inkl. 2 Befestigungs-laschen

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 8 Stück pro
Türflügel)

555.673

Ferme-porte GEZE Boxer

taille 3-6, pour portes à un et deux vantaux, utilisable DIN gauche et droite, exécution Jansen, incl. 2 pattes de fixation

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
8 pièces par vantail
de porte)

555.673

GEZE Boxer door closer

size 3-6, for single and double leaf doors, can be used DIN LH and RH, for use with Jansen design, includes 2 fixing plates

PU = 1 piece

Order separately if required:

555.490 Screws
(8 pieces required per
door leaf)

Einschränkungen bei Verwendung der Türschliesser 555.671 / 555.673

Restrictions d'utilisation des fermes-portes 555.671 / 555.673

Restrictions when using door closers 555.671 / 555.673

		Min. Flügelfalzbreite Min. largeur de feuillure vantail Min. leaf rebate width	Max. Flügelfalzbreite Max. largeur de feuillure vantail Max. leaf rebate width	Max. Flügelgewicht Poids vantail max. Max. leaf weight	Max. Türöffnungswinkel Angle d'ouvrant max. Max. door opening angle
1-flügelig / 1 vantail / single leaf		FFB $\geq$ 640 mm	FFB $\leq$ 1370 mm (FFB $\leq$ 1070 mm*)	180 kg (130 kg*)	120°
2-flügelig 2 vantaux double leaf	Gangflügel Vantail de service Access leaf	FFB _{GF} $\geq$ 690 mm	FFB _{GF} $\leq$ 1370 mm (FFB _{GF} $\leq$ 1070 mm*)		
	Standflügel Vantail semi-fixe Secondary leaf	FFB _{SF} $\geq$ 630 mm	FFB _{SF} $\leq$ 1370 mm (FFB _{SF} $\leq$ 1070 mm*)		

Bei zweiflügeligen Paniktüren ist die Mitnehmerklappe 550.387 zwingend erforderlich. Ausnahme: Bei Türen mit Falztreibriegel darf auf eine Mitnehmerklappe verzichtet werden.

Pour les portes panique à deux vantaux, le doigt d'entraînement 550.387 est indispensable! Exception: Pour les portes avec bascule à mortaiser, le doigt d'entraînement n'est pas nécessaire.

For panic double leafed doors the selector bar 550.387 is mandatory! Exception: You may waive the selector bar for doors with rebate lever bolt.

Die Werte in Klammern beziehen sich auf die Türschliesser Grösse 2-4.

Les valeurs entre parenthèses se réfèrent aux fermes-portes de taille 2-4.

The values in brackets relate to door closer size 2-4.



555.682

Gleitschiene GEZE Boxer
für einflügelige Türen,
DIN links und rechts einsetzbar,
Normalausführung ohne
Feststellung, Ausführung Jansen,
inkl. Befestigungsmaterial

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 4 Stück pro
Türflügel)
597.068 Feststelleinheit
597.070 Öffnungsbegrenzer

555.682

Glissière GEZE Boxer
pour portes à un vantail,
utilisable DIN gauche et droite,
version standard, sans arrêt
mécanique, exécution Jansen,
matériel de fixation inclus

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
4 pièces par vantail
de porte)
597.068 Unité de fixation
597.070 Limitation de l'ouverture

555.682

GEZE Boxer slide rail
for single leaf doors, can be
used DIN LH and RH, standard
design without hold-open, for
use with Jansen design,
includes fixing materials

PU = 1 piece

Order separately if required:

555.490 Screws
(4 pieces required per
door leaf)
597.068 Hold-open
597.070 Limiting stay



555.689

Gleitschiene GEZE Boxer ISM
für zweiflügelige Türen, Normal-
ausführung ohne Feststellung,
mit Schliessfolgeregler,
Ausführung Jansen,
inkl. Befestigungsmaterial

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.490 Schrauben
(Bedarf 4 Stück pro
Türflügel)
597.069 Feststelleinheit

555.689

Glissière GEZE Boxer ISM
pour portes à deux vantaux,
version standard, sans arrêt
mécanique, avec régulateur de
fermeture, exécution Jansen,
matériel de fixation inclus

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:

555.490 Vis (nécessaire:
4 pièces par vantail
de porte)
597.069 Unité de fixation

555.689

GEZE Boxer ISM slide rail
for double leaf doors, standard
design without hold-open,
with door selector, for use
with Jansen design,
includes fixing materials

PU = 1 piece

Order separately if required:

555.490 Screws
(4 pieces required per
door leaf)
597.069 Hold-open



550.387

Mitnehmerklappe MK 397
Stahl verzinkt, für den Einsatz
in Kombination mit Gleitschienen,
inkl. Befestigungsmaterial

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5

550.387

Doigt d'entraînement MK 397
acier zingué, à utiliser en
combinaison avec les glissières,
incl. matériel de fixation

UV = 1 pièce

Commander séparément:

555.297 Ecrou aveugle M5

550.387

Selector bar MK 397
galvanised steel, for use in
conjunction with slide rails,
includes fixing materials

PU = 1 piece

Order separately:

555.297 Blind rivet M5



597.019

Führungsschlauch

Kunststoff, als Führung des Verbindungskabels bei zwei-flügeligen Türen mit Elektro-Türöffner in Kombination mit GEZE Boxer Türschliesser, Länge ca. 1100 mm

VE = 1 Stück

597.019

Flexible de guidage

matière plastique, comme guidage du câble de connexion sur les portes à deux vantaux avec gâche électrique, combiné au ferme-porte GEZE Boxer, longueur env. 1100 mm

UV = 1 pièce

597.019

Guide tube

plastic, to guide the inter-connecting cable of double-leaf doors with electric door opener in conjunction with GEZE Boxer door closer, length of approximately 1100 mm

PU = 1 piece



597.068

Feststelleinheit

für GEZE Gleitschiene, nachrüstbar, links und rechts verwendbar

VE = 1 Stück

597.068

Unité de fixation

pour glissière GEZE, adaptable ultérieurement, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 pièce

597.068

Hold-open

for GEZE slide rail, can be retrofitted, can be used LH and RH

PU = 1 piece



597.069

Feststelleinheit

für GEZE Gleitschiene ISM, nachrüstbar, links und rechts verwendbar

VE = 1 Stück

597.069

Unité de fixation

pour glissière ISM GEZE, adaptable ultérieurement, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 pièce

597.069

Hold-open

for GEZE slide rail ISM, can be retrofitted, can be used LH and RH

PU = 1 piece



597.070

Öffnungsbegrenzung

für GEZE Gleitschiene, nachrüstbar, links und rechts verwendbar

VE = 1 Garnitur

597.070

Limitation de l'ouverture

pour glissière GEZE, adaptable ultérieurement, utilisable DIN gauche et droite

UV = 1 ensemble

597.070

Limiting stay

for GEZE slide rail, can be retrofitted, can be used LH and RH

PU = 1 kit



550.276 Stahl gezogen
3D-Anschweissband
Länge 180 mm, ø 20 mm, mit wartungsarmer Gleitlagerung aus Spezialbronze, Exzenter-Dorn und Verschluss-Schraube aus Edelstahl
Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm, Seite und Anpressdruck ± 1,5 mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.114/116
Schmieren mit 450.093

550.276 Acier étiré
Paumelle à souder 3D
longueur 180 mm, ø 20 mm, avec coussinet en bronze à entretien réduit, axe excentré et vis de fermeture en acier Inox
Réglable:
Hauteur ± 4 mm, latéralement et en pression ± 1,5 mm

UV = 2 pièces

Montage avec 499.114/116
Graissage avec 450.093

550.276 Drawn steel
3D weld-on hinge
length 180 mm, ø 20 mm, with low maintenance friction bearings made of special bronze, eccentric spindle and screw plug in stainless steel
Adjustable:
Height ± 4 mm, lateral and contact pressure ± 1.5 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.114/116
Lubrication with 450.093



550.229 Stahl gezogen
Höhenverstellbares Anschweissband
Länge 180 mm, ø 20 mm, Buchse und Druckscheibe aus Spezial-Bronze, Dorn und Verschluss-Schraube aus Edelstahl
Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm

VE = 10 Stück

Einbau mit 499.116
Schmieren mit 450.093

550.229 Acier étiré
Paumelle à souder, à hauteur réglable
longueur 180 mm, ø 20 mm, douille et rondelle en bronze, tige et vis de fermeture en acier Inox
Réglable:
Hauteur ± 4 mm

UV = 10 pièces

Montage avec 499.116
Graissage avec 450.093

550.229 Drawn steel
Height-adjustable weld-on hinge
length 180 mm, ø 20 mm, sleeve and washer made of special bronze, spindle and screw plug in stainless steel
Adjustable:
Height ± 4 mm

PU = 10 pieces

Installation with 499.116
Lubrication with 450.093



550.238 Stahl gezogen
Anschweissband
Länge 180 mm, ø 20 mm, Buchse und Druckscheibe aus Spezial-Bronze

VE = 10 Stück

Einbau mit 499.116
Schmieren mit 450.093

550.238 Acier étiré
Paumelle à souder
longueur 180 mm, ø 20 mm, douille et rondelle en bronze

UV = 10 pièces

Montage avec 499.116
Graissage avec 450.093

550.238 Drawn steel
Weld-on hinge
length 180 mm, ø 20 mm, sleeve and washer made of special bronze

PU = 10 pieces

Installation with 499.116
Lubrication with 450.093

Empfehlung Türflügelgewichte
für Jansen-Bänder siehe
«Technische Hinweise».

Recommandation poids du
vantail pour les paumelles
voir «Conseils techniques».

Recommendation leaf weight
for the Jansen hinges see
«Technical data».



555.268 Stahl gezogen
3D-Anschweissband
Länge 230 mm, ø 20 mm, mit wartungsarmer Gleitlagerung aus Spezialbronze, Exzenter-Dorn und Verschluss-Schraube aus Edelstahl
Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm, Seite und Anpressdruck ± 1,5 mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.114/116
Schmieren mit 450.093

555.268 Acier étiré
Paumelle à souder 3D
longueur 230 mm, ø 20 mm, avec coussinet en bronze à entretien réduit, axe excentré et vis de fermeture en acier Inox
Réglable:
Hauteur ± 4 mm, latéralement et en pression ± 1,5 mm

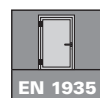
UV = 2 pièces

Montage avec 499.114/116
Graissage avec 450.093

555.268 Drawn steel
3D weld-on hinge
length 230 mm, ø 20 mm, with low maintenance friction bearings made of special bronze, eccentric spindle and screw plug in stainless steel
Adjustable:
Height ± 4 mm, lateral and contact pressure ± 1.5 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.114/116
Lubrication with 450.093



555.267 Stahl gezogen
Höhenverstellbares Anschweissband
Länge 230 mm, ø 20 mm, Buchse und Druckscheibe aus Spezial-Bronze, Dorn und Verschluss-Schraube aus Edelstahl
Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.116
Schmieren mit 450.093

555.267 Acier étiré
Paumelle à souder, à hauteur réglable
longueur 230 mm, ø 20 mm, douille et rondelle en bronze, tige et vis de fermeture en acier Inox
Réglable:
Hauteur ± 4 mm

UV = 2 pièces

Montage avec 499.116
Graissage avec 450.093

555.267 Drawn steel
Height-adjustable weld-on hinge
length 230 mm, ø 20 mm, sleeve and washer made of special bronze, spindle and screw plug in stainless steel
Adjustable:
Height ± 4 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.116
Lubrication with 450.093



450.093
Fließfett
für die Schmierung der Jansen-Bänder

VE = 1 Flasche à 500 g
2 Dosierflaschen

450.093
Graisse fluide
pour le graissage des paumelles Jansen

UV = 1 flacon de 500 g
2 flacons doseurs

450.093
Lubrication
for lubricating Jansen hinges

PU = 1 bottle each 500 g
2 dosing bottles



555.227 Edelstahl
geschliffen (1.4307)

555.261 Edelstahl
geschliffen (1.4435)

3D-Anschweisband
Länge 180 mm, ø 20 mm, mit
wartungsarmer Gleitlagerung
aus Spezialbronze

Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm, Seite und
Anpressdruck ± 1,5 mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.114/116
Schmieren mit 450.093

555.227 Acier Inox poli
(1.4307)

555.261 Acier Inox poli
(1.4435)

Paumelle à souder 3D
longueur 180 mm, ø 20 mm,
avec coussinet en bronze à
entretien réduit

Réglable:
Hauteur ± 4 mm, latéralement
et en pression ± 1,5 mm

UV = 2 pièces

Montage avec 499.114/116
Graissage avec 450.093

555.227 Polished stainless
steel (1.4307)

555.261 Polished stainless
steel (1.4435)

3D weld-on hinge
length 180 mm, ø 20 mm,
with low maintenance friction
bearings made of special bronze

Adjustable:
Height ± 4 mm, lateral and
contact pressure ± 1.5 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.114/116
Lubrication with 450.093



555.226 Edelstahl
geschliffen (1.4307)

555.260 Edelstahl
geschliffen (1.4435)

**Höhenverstellbares
Anschweisband**
Länge 180 mm, ø 20 mm,
Buchse und Druckscheibe
aus Spezial-Bronze

Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.116
Schmieren mit 450.093

555.226 Acier Inox poli
(1.4307)

555.260 Acier Inox poli
(1.4435)

**Paumelle à souder,
à hauteur réglable**
longueur 180 mm, ø 20 mm,
douille et rondelle en bronze

Réglable:
Hauteur ± 4 mm

UV = 2 pièces

Montage avec 499.116
Graissage avec 450.093

555.226 Polished stainless
steel (1.4307)

555.260 Polished stainless
steel (1.4435)

Height-adjustable weld-on hinge
length 180 mm, ø 20 mm,
sleeve and washer made of
special bronze

Adjustable:
Height ± 4 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.116
Lubrication with 450.093

Empfehlung Türflügelgewichte
für Jansen-Bänder siehe
«Technische Hinweise».

Recommandation poids du
vantail pour les paumelles
voir «Conseils techniques».

Recommendation leaf weight
for the Jansen hinges see
«Technical data».



555.574 DIN links
555.575 DIN rechts

3D Anschraubband

Stahl verzinkt und blauchromatiert, Länge 180 mm, ø 20 mm
inkl. Befestigungsschrauben
Stahl verzinkt

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.399

555.574 DIN gauche
555.575 DIN droite

Paumelle à visser 3D

acier zinguée et chromatée bleu,
longueur 180 mm, ø 20 mm,
y compris vis de fixation
en acier zingué

UV = 2 pieces

Montage avec 499.399

555.574 DIN LH
555.575 DIN RH

3D Screw-on hinge

galvanised steel and blue
chromated, length 180 mm,
ø 20 mm, includes fixing screws
in galvanised steel

PU = 2 pieces

Installation with 499.399



555.576 DIN links
555.577 DIN rechts

3D Anschraubband

Edelstahl geschliffen 1.4307
(AISI 304L), Länge 180 mm,
ø 20 mm, inkl. Befestigungs-
schrauben Edelstahl

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.399

555.576 DIN gauche
555.577 DIN droite

Paumelle à visser 3D

longueur 180 mm, ø 20 mm,
acier Inox poli 1.4307 (AISI 304L),
y compris vis de fixation
en acier Inox

UV = 2 pieces

Montage avec 499.399

555.576 DIN LH
555.577 DIN RH

3D Screw-on hinge

polished stainless steel 1.4307
(AISI 304L), length 180 mm,
ø 20 mm, includes fixing screws
in stainless steel

PU = 2 pieces

Installation with 499.399





555.660 DIN links
555.661 DIN rechts

**3D Anschraubband
(Achsabstand 36 mm)**

Stahl verzinkt und blauchromatiert, Länge 180 mm, $\varnothing$ 20 mm, mit wartungsarmer Gleitlagerung aus Spezialbronze, Exzenter-Dorn und Verschluss-Schraube aus Edelstahl, inkl. Befestigungsschrauben

Verstellbarkeit:
Höhe $\pm$ 4 mm, Seite und Anpressdruck $\pm$ 1,5 mm

VE = 2 Stück

*Einbau mit 499.430
Schmieren mit 450.093*

555.660 DIN gauche
555.661 DIN droite

**Paumelle à visser 3D
(Entraxe 36 mm)**

acier zinguée et chromatée bleu, longueur 180 mm, $\varnothing$ 20 mm, avec coussinet en bronze à entretien réduit, axe excentré et vis de fermeture en acier Inox, y compris vis de fixation

Réglable:
Hauteur $\pm$ 4 mm, latéralement et en pression $\pm$ 1,5 mm

UV = 2 pièces

*Montage avec 499.430
Graissage avec 450.093*

555.660 DIN LH
555.661 DIN RH

**3D Screw-on hinge
(Hinge pin distance 36 mm)**

galvanised steel and blue chromated, length 180 mm, $\varnothing$ 20 mm, with low maintenance friction bearings made of special bronze, eccentric spindle and screw plug in stainless steel, includes fixing screws

Adjustable:
Height $\pm$ 4 mm, lateral and contact pressure $\pm$ 1.5 mm

PU = 2 pieces

*Installation with 499.430
Lubrication with 450.093*

**Empfehlung Türflügelgewichte
für Jansen-Bänder siehe
«Technische Hinweise».**

**Recommandation poids du
vantail pour les paumelles
voir «Conseils techniques».**

**Recommendation leaf weight
for the Jansen hinges see
«Technical data».**



550.250

Höhen- und seitenverstellbares Anschraubband
Bandhöhe 100 mm, Abdeckkappe 54 x 100 x 11 mm, Ausführung **Stahl verzinkt** und blau chromatiert

Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm,
Seite ± 3 mm

VE = 2 Stück
inkl. Befestigungsmaterial

Einbau mit 499.115

550.250

Paumelle à visser, réglable verticalement et latéralement
hauteur de la paumelle 100 mm, capuchon 54 x 100 x 11 mm, **acier zinguée** et chromatée bleu

Réglable:
Hauteur ± 4 mm,
latéralement ± 3 mm

UV = 2 pièces y compris matériel de fixation

Montage avec 499.115

550.250

Screw-on hinge, with height and lateral adjustment
hinge height 100 mm, cover cap 54 x 100 x 11 mm, **galvanised steel** design and blue chromated

Adjustable:
Height ± 4 mm,
lateral ± 3 mm

PU = 2 pieces
includes fixing materials

Installation with 499.115



550.286

Höhen- und seitenverstellbares Anschraubband
Bandhöhe 100 mm, Abdeckkappe 54 x 100 x 11 mm, Ausführung **Edelstahl 1.4301 (AISI 304)**

Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm,
Seite ± 3 mm

VE = 2 Stück
inkl. Befestigungsmaterial

Einbau mit 499.115

550.286

Paumelle à visser, réglable verticalement et latéralement
hauteur de la paumelle 100 mm, capuchon 54 x 100 x 11 mm, version **acier Inox 1.4301 (AISI 304)**

Réglable:
Hauteur ± 4 mm,
latéralement ± 3 mm

UV = 2 pièces y compris matériel de fixation

Montage avec 499.115

550.286

Screw-on hinge, with height adjustment and lateral adjustment
hinge height 100 mm, cover cap 54 x 100 x 11 mm, design **stainless steel 1.4301 (AISI 304)**

Adjustable:
Height ± 4 mm, lateral ± 3 mm

PU = 2 pieces
includes fixing materials

Installation with 499.115



555.345

Edelstahl-Rollentürband
3-teilig, verdeckt liegend verschraubt, zweidimensional verstellbar, aus hochwertigem Edelstahl (1.4401/AISI 316), Oberfläche geschliffen

Verstellbarkeit:
Höhe ± 3 mm,
Seite $+ 0,75 / -1,5$ mm

VE = 2 Stück inkl. Befestigungsschrauben

Einbau mit 499.166

Zusätzlich bestellen:
555.299 Blindnietmutter verzinkt

555.345

Paumelle à galet en acier Inox
à 3 lames, vissage non apparent, réglable en deux dimensions, en acier Inox de haute qualité (1.4401/AISI 316), surface polie

Réglable:
Hauteur ± 3 mm,
latéralement $+ 0,75 / -1,5$ mm

UV = 2 pièces y compris vis de fixation

Montage avec 499.166

Commander séparément:
555.299 Ecoule aveugle zingué

555.345

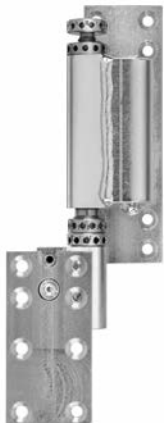
Stainless steel barrel hinge
threepart, concealed horizontal bolted adjustable in two dimensions, made from high quality stainless steel (1.4401/AISI 316), surface polished

Adjustable:
Height ± 3 mm,
lateral $+ 0,75 / -1,5$ mm

PU = 2 pieces, includes fixing screws

Installation with 499.166

Order separately:
555.299 Blind rivet galvanised



555.024 DIN links
555.025 DIN rechts

**Verdeckt liegendes
3D Anschraubband**
Stahl verzinkt und blauchromatiert, Öffnungswinkel 100°, inkl. Befestigungsschrauben
Stahl verzinkt

Verstellbarkeit:
Höhe ± 4 mm, Seite und
Anpressdruck $\pm 1,5$ mm

VE = 2 Stück

Einbau mit 499.432

555.024 DIN gauche
555.025 DIN droite

**Paumelle à visser non
apparente 3D**
acier zinguée et chromatée
bleu, angle d'ouverture 100°,
y compris vis de fixation en
acier zingué

Réglable:
Hauteur ± 4 mm, latéralement
et en pression $\pm 1,5$ mm

UV = 2 pièces

Montage avec 499.432

555.024 DIN LH
555.025 DIN RH

3D Concealed screw-on hinge
galvanised steel and blue
chromated, opening angle 100°,
includes fixing screws
in galvanised steel

Adjustable:
Height ± 4 mm, lateral and
contact pressure ± 1.5 mm

PU = 2 pieces

Installation with 499.432



555.023
Verdeckt liegendes Türband
Aluminium velour vernickelt,
max Öffnungswinkel 160°, mit
wartungsfreiem Vier-Arm-Gelenk,
inkl. Befestigungsschrauben
max. Flügelbreite 1300 mm

Verstellbarkeit:
Höhe und Seite ± 3 mm
Anpressdruck ± 1 mm

VE = 1 Stück

Einbau mit 499.431

555.023
Paumelle non apparente
aluminium velours nickelé,
angle d'ouverture max. 160°,
avec articulation à 4 bras,
y compris vis de fixation
Largeur de vantail max. 1300 mm

Réglable:
Hauteur et latéralement ± 3 mm
pression ± 1 mm

UV = 1 pièce

Montage avec 499.431

555.023
Concealed door hinge
aluminium velour nickel-plated,
max. opening angle 160°,
with maintenance-free four-
levered hinge joint, includes
fixing screws
max. leaf width 1300 mm

Adjustable:
Height and lateral ± 3 mm
contact pressure ± 1 mm

PU = 1 piece

Installation with 499.431

**Empfehlung Türflügelgewichte
für Jansen-Bänder siehe
«Technische Hinweise».**

**Recommandation poids du
vantail pour les paumelles
voir «Conseils techniques».**

**Recommendation leaf weight
for the Jansen hinges see
«Technical data».**



550.230 EV1
550.231 roh, für
Farbbeschichtung

Aluminium-Anschraubband
dreiteilig, Höhe 150 mm, für
Türflügelgewichte bis 120 kg,
3D-verstellbar, komplett
inkl. Befestigungsmaterial.

Verstellbarkeit:
Horizontal $\pm 2,5$ mm
Höhe + 3 / - 2 mm
Anpressdruck $\pm 0,5$ mm

VE = 1 Stück,
inkl. Montageanleitung

Einbau mit
499.350, 499.315, 499.334

550.230 EV1
550.231 brut,
à laquer

Paumelle en aluminium à visser
en 3 parties, hauteur 150 mm,
pour vantail de porte pesant
jusqu'à 120 kg, réglable 3D,
complète, matériel de fixation
compris.

Réglable:
Horizontal $\pm 2,5$ mm
Hauteur + 3 / - 2 mm
Pression $\pm 0,5$ mm

UV = 1 pièce, y compris
instructions de montage

Montage avec
499.350, 499.315, 499.334

550.230 EV1
550.231 mill finish,
for colour coating

Aluminium screw-on hinge
in three parts, height 150 mm,
for door leaf weight up to
120 kg, 3D adjustable, complete
with fixing materials.

Adjustable:
Horizontal ± 2.5 mm,
Height + 3 / - 2 mm
Contact pressure ± 0.5 mm

PU = 1 piece, includes
assembly instructions

Installation with
499.350, 499.315, 499.334



555.297
Blindnietmutter
M5, Stahl verzinkt und
gelbchromatiert, zur
Befestigung der Beschläge

VE = 100 Stück

555.297
Ecrou aveugle
M5, acier zingué et
chromatée jaune, pour
fixation des ferrures

UV = 100 pièces

555.297
Blind rivet
M5, galvanised steel and
yellow chromated, for
fixing fittings

PU = 100 pieces



555.299
Blindnietmutter
M6, Stahl verzinkt

VE = 100 Stück

555.299
Ecrou aveugle
M6, acier zingué

UV = 100 pieces

555.299
Blind rivet
M6, steel galvanised

PU = 100 pieces



550.211

Einschweiss-Zapfenband
aus Stahl, mit Exzenterdorn
und Exzenterbuchse zum
Toleranzausgleich

VE = 1 Stück

550.211

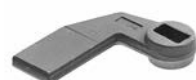
Pivot du haut à souder
en acier, avec tige et douille
asymétrique pour assurer la
compensation de tolérances
latérales

UV = 1 pièce

550.211

Weld-on pivot hinge
steel, with eccentric pin and
eccentric bush to compensate
tolerance

PU = 1 piece



550.212

Türhebel
aus Stahl, für Bodentürschliesser,
zum Einschweissen

VE = 1 Stück

550.212

Bras du bas
en acier, pour ferme-porte
au sol, à souder

UV = 1 pièce

550.212

Door lever
steel, for floor springs,
for welding on

PU = 1 piece



550.206

Deckscheibe
aus Chromstahl,
zu Türhebel 550.212

VE = 1 Deckscheibe
1 Linsensenkschraube
M5x20

550.206

Rondelle de protection
en acier Inox, pour bras
du bas 550.212

UV = 1 rondelle de protection
1 vis à tête fraisée
M5x20

550.206

Cover disc
chromium steel, for door
handle 550.212

PU = 1 cover disc
1 oval head screws
M5x20



555.586

Edelstahl-Drücker-Lochteil
matt, mit Gleitlager, mit Clips-
Ovalrosette 70x33x13 mm
festdrehbar gelagert, mit
Hochhaltefeder, für Drückerstift
9 mm



Breite: 175 mm
Tiefe: 85 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben
555.583- Drückerstift
555.585

555.586

Poignée femelle en acier Inox
mat, avec palier lisse, avec rosace
ovale à clips 70x33x13 mm rivée
tournante, avec ressort de rappel,
pour tige carrée 9 mm

Largeur: 175 mm
Profondeur: 85 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:

555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis
555.583- Tige carrée
555.585

555.586

**Stainless steel handle
without spindle**
matt, with friction bearing, with
oval clip-on rosette 70x33x13 mm,
with return spring, for handle
spindle 9 mm

Width: 175 mm
Depth: 85 mm

PU = 1 piece

Order separately:

555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws
555.583- Handle spindle
555.585



555.579

Edelstahl-Drücker-Lochteil
matt, mit Gleitlager, mit Clips-
Ovalrosette 70x33x13 mm
festdrehbar gelagert, mit
Hochhaltefeder, für Drückerstift
9 mm.



Breite: 179 mm
Tiefe: 79 mm

VE = 1 Stück

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben
555.583- Drückerstift
555.585

555.579

Poignée femelle en acier Inox
mat, avec palier lisse, avec rosace
ovale à clips 70x33x13 mm
rivée tournante, avec ressort de
rappel, pour tige carrée 9 mm.

Largeur: 179 mm
Profondeur: 79 mm

UV = 1 pièce

Commander en plus si besoin:

555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis
555.583- Tige carré
555.585

555.579

**Stainless steel handle
without spindle**
matt, with friction bearing, with
oval clip-on rosette 70x33x13 mm,
with return spring, for handle
spindle 9 mm.

Width: 179 mm
Depth: 79 mm

PU = 1 piece

Order separately if required:

555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws
555.583- Handle spindle
555.585



555.588

Edelstahl-Drücker-Lochteil
matt, mit Gleitlager, mit Clips-
Ovalrosette 70x33x13 mm
festdrehbar gelagert, mit Hoch-
haltefeder, für Drückerstift 9 mm



Breite: 170 mm
Tiefe: 72 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben
555.583- Drückerstift
555.585

555.588

Poignée femelle en acier Inox
mat, avec palier lisse, avec rosace
ovale à clips 70x33x13 mm
rivée tournante, avec ressort de
rappel, pour tige carrée
9 mm

Largeur: 170 mm
Profondeur: 72 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:

555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis
555.583- Tige carrée
555.585

555.588

**Stainless steel handle
without spindle**
matt, with friction bearing, with
oval clip-on rosette 70x33x13 mm,
fixed swivel mounted, for handle
spindle 9 mm

Width: 170 mm
Depth: 72 mm

PU = 1 piece

Order separately:

555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws
555.583- Handle spindle
555.585



555.589

Edelstahl-Türknoopf
matt, fest



Breite: 65 mm
Tiefe: 97 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:
555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben

555.589

Bouton de porte en acier inox
mat, fixe

Largeur: 65 mm
Profondeur: 97 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:
555.297 Ecou aveugle M5
555.515 Vis

555.589

Stainless steel door knob
furniture
matt, fixed

Width: 65 mm
Depth: 97 mm

PU = 1 piece

Order separately:
555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws



555.590

Edelstahl-Türknoopf
matt, fest



Breite: 78 mm
Tiefe: 70 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:
555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben

555.590

Bouton de porte en acier inox
mat, fixe

Largeur: 78 mm
Profondeur: 70 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:
555.297 Ecou aveugle M5
555.515 Vis

555.590

Stainless steel door knob
furniture
matt, fixed

Width: 78 mm
Depth: 70 mm

PU = 1 piece

Order separately:
555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws



555.583

Geteilter Drückerstift
Vierkant 9 mm, Stahl gehärtet,
verzinkt, Länge 55 + 55 mm,
für Türstärken bis 60 mm

VE = 1 Stück

555.583

Tige carré en deux parties
carré 9 mm, acier trempé, zingué,
longueur 55 + 55 mm, pour portes
jusqu'à 60 mm d'épaisseur

UV = 1 pièce

555.583

Split handle spindle
square 9 mm, steel reinforced,
galvanised, length 55 + 55 mm,
for a door thickness of up to
60 mm

PU = 1 piece



555.584 Länge 110 mm

555.585 Länge 70 mm

Drückerstift
Vierkant 9 mm,
Stahl gehärtet, verzinkt

VE = 1 Stück

555.584 Longueur 110 mm

555.585 Longueur 70 mm

Tige carré
carré 9 mm,
acier trempé, zingué

UV = 1 pièce

555.584 Length 110 mm

555.585 Length 70 mm

Handle spindle
square 9 mm,
steel reinforced, galvanised

PU = 1 piece



555.730 Gangflügel
555.731 Standflügel

Panik-Stangengriff Edelstahl
Beschlag und Rohr matt geschliffen, DIN links und rechts verwendbar, Drehwinkel 30° für 555.730, Drehwinkel 45° für 555.731, passend zu Panik-Fallenriegel-Schlössern 555.700 - 555.711, resp. Panik-Gegenkasten 555.712

VE = 1 Garnitur

Zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben
555.585 Drückerstift
555.729 Griffrohr



Nicht mit Mehrfachverriegelungs-Schlösser verwendbar!

555.730 Vantail de service
555.731 Vantail semi-fixe

Barre panique en acier Inox
ferrure et tube mat poli, utilisable DIN à droite et à gauche, angle de rotation 30° pour 555.730, angle de rotation 45° pour 555.731, pour serrures à mortaiser panique 555.700 - 555.711, resp. serrure contre-bascule panique 555.712

UV = 1 garniture

Commander séparément:

555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis
555.585 Tige carré
555.729 Tube de la poignée



Non utilisable avec les serrures à verrouillage multiple!

555.730 Access leaf
555.731 Secondary leaf

Panic push-bar stainless steel
fitting and tube matt polished, can be used DIN LH/RH, rotation angle of follower 30° for 555.730, rotation angle of follower 45° for 555.731, for latch and bolt locks with emergency function 555.700 - 555.711, resp. opposite lock with emergency function 555.712

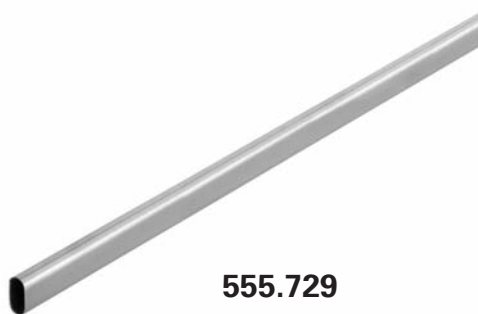
PU = 1 assembly

Order separately:

555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws
555.585 Handle spindle
555.729 Handle tube



Must not be used with multi-point locks!



555.729

Edelstahl-Griffrohr
matt, Länge 1150 mm, für Flügelbreiten bis 1463 mm, passend zu Stangengriff 555.730/731

VE = 1 Garnitur

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

597.249 Edelstahl-Griffrohr, Länge 1500 mm

555.729

Tube de la poignée en acier Inox
mat, longueur 1150 mm, pour vantail jusqu'à 1463 mm de largeur, à utiliser avec barre panique 555.730/731

UV = 1 garniture

Commander en plus si besoin:

597.249 Tube de la poignée en acier Inox, longueur 1500 mm

555.729

Stainless steel handle tube
matt, length 1150 mm, for leafs widths up to 1463 mm, for use with panic push-bar 555.730/731

PU = 1 assembly

Order separately if required:

597.249 Stainless steel handle tube, length 1500 mm



555.733 Gangflügel
555.734 Standflügel

Panik-Stangengriff Aluminium
Beschlag und Rohr matt geschliffen, DIN links und rechts verwendbar, Drehwinkel 30° für 555.733, Drehwinkel 45° für 555.734, passend zu Panik-Fallenriegel-Schlössern 555.700 - 555.711, resp. Panik-Gegenkasten 555.712

VE = 1 Garnitur

Zusätzlich bestellen:

555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben
555.585 Drückerstift
555.732 Griffrohr



Nicht mit Mehrfachverriegelungs-Schlösser verwendbar!

555.733 Vantail de service
555.734 Vantail semi-fixe

Barre panique en aluminium
ferrure et tube mat poli, utilisable DIN à droite et à gauche, angle de rotation 30° pour 555.733, angle de rotation 45° pour 555.734, pour serrures à mortaiser panique 555.700 - 555.711, resp. serrure contre-bascule panique 555.712

UV = 1 garniture

Commander séparément:

555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis
555.585 Tige carré
555.732 Tube de la poignée



Non utilisable avec les serrures à verrouillage multiple!

555.733 Access leaf
555.734 Secondary leaf

Panic push-bar aluminium
fitting and tube matt polished, can be used DIN LH/RH, rotation angle of follower 30° for 555.733, rotation angle of follower 45° for 555.734, for latch and bolt locks with emergency function 555.700 - 555.711, resp. opposite lock with emergency function 555.712

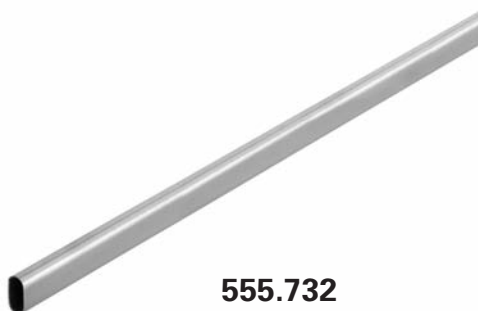
PU = 1 assembly

Order separately:

555.297 Blind rivet M5
555.515 Screws
555.585 Handle spindle
555.732 Handle tube



Must not be used with multi-point locks!



555.732

Aluminium-Griffrohr
matt, Länge 1150 mm, für Flügelbreiten bis 1463 mm, passend zu Stangengriff 555.733/734

VE = 1 Garnitur

Bei Bedarf zusätzlich bestellen:

597.250 Aluminium-Griffrohr, Länge 1500 mm

555.732

Tube de la poignée en aluminium
mat, longueur 1150 mm, pour vantail jusqu'à 1463 mm de largeur, à utiliser avec barre panique 555.733/734

UV = 1 garniture

Commander en plus si besoin:

597.250 Tube de la poignée en aluminium, longueur 1500 mm

555.732

Aluminium handle tube
matt, length 1150 mm, for leafs widths up to 1463 mm, for use with panic push-bar 555.733/734

PU = 1 assembly

Order separately if required:

597.250 Aluminium handle tube, length 1500 mm



555.726 FFB
max. 1050 mm
555.727 FFB
1051 - 1300 mm

**Panik-Druckstange
Edelstahl**
matt, Beschlag und Rohr,
DIN links und rechts verwendbar,
für Gang- und Standflügel,
passend zu Panik-Fallenriegel-
Schlösser 555.700 - 555.711
und Panik-Gegenkasten
555.712, 555.716 und 555.717

VE = 1 Garnitur

Zusätzlich bestellen:
555.297 Blindnietmutter M5
555.515 Schrauben



Nicht mit Mehrfachverriegelungs-
Schlösser verwendbar!

555.726 FFB
max. 1050 mm
555.727 FFB
1051 - 1300 mm

**Barre panique à pousser en
acier Inox**
mat, ferrure et tube, utilisable
DIN à droite et à gauche, pour
vantail de service et vantail semi-
fixe, pour serrures à mortaiser
panique 555.700 - 555.711 et
serrure contre-bascule panique
555.712, 555.716 et 555.717

UV = 1 garniture

Commander séparément:
555.297 Ecrou aveugle M5
555.515 Vis



Non utilisable avec les serrures
à verrouillage multiple!

555.726 FFB
max. 1050 mm
555.727 FFB
1051 - 1300 mm

Panic touch-bar stainless steel
matt, fitting and tube, can be
used DIN LH/RH, for access and
secondary leaf, for latch and
bolt locks with emergency
function 555.700 - 555.711 and
opposite locks with emergency
function 555.712, 555.716 and
555.717

PU = 1 assembly

Order separately:
555.297 Blind rivet M5
555.515 Screw



Must not be used with
multi-point locks!



555.580

Oval-Zylinder-Rosette
für Rundzylinder ø 22 mm,
Edelstahl matt, 70/33/7 mm,
zum Aufklipsen, Lochabstand
50 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:
555.515 Schrauben

555.580

Rosace cylindre ovale
pour cylindre rond ø 22 mm,
acier Inox mat, 70/33/7 mm,
à clipser, distance des trous
50 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:
555.515 Vis

555.580

Oval cylinder rosette
for round cylinders ø 22 mm,
matt stainless steel, 70/33/7 mm,
clip-on design, distance of hole
50 mm

PU = 1 piece

Order separately:
555.515 Screws



555.581

Oval-Zylinder-Rosette
für Profilzylinder ø 17 mm,
Edelstahl matt, 70/33/7 mm,
zum Aufklipsen, Lochabstand
50 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:
555.515 Schrauben

555.581

Rosace cylindre ovale
pour cylindre profilé ø 17 mm,
acier Inox mat, 70/33/7 mm,
à clipser, distance des trous
50 mm

UV = 1 pièce

Commander séparément:
555.515 Vis

555.581

Oval cylinder rosette
for profile cylinders ø 17 mm,
matt stainless steel, 70/33/7 mm,
clip-on design, distance of hole
50 mm

PU = 1 piece

Order separately:
555.515 Screws



555.582

Blind-Rosette
Edelstahl matt, 70/33/7 mm,
zum Aufklipsen, Lochabstand
50 mm

VE = 1 Stück

Zusätzlich bestellen:
555.515 Schrauben

555.582

Rosace aveugle
acier Inox mat, 70/33/7 mm,
à clipser, distance des trous
50 mm

UV = 1 pièce

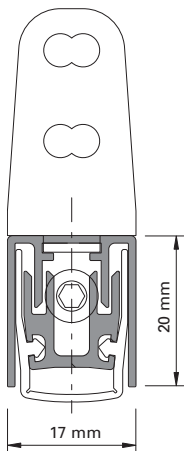
Commander séparément:
555.515 Vis

555.582

Blind rosette
matt stainless steel, 70/33/7 mm,
clip-on design, distance of hole
50 mm

PU = 1 piece

Order separately:
555.515 Screws



Automatische Senkdichtung

Aluminium, Dichtung aus Silikon, seitliche Befestigung mit Winkeln aus Edelstahl. DIN links und rechts einsetzbar. Die Dichtungen lösen bandseitig aus und der Hub ist einstellbar bis 16 mm. Parallelabsenkung mit automatischem Ausgleich bei schiefem Boden. Einseitig kürzbar bis zur nächst kleineren Nennlänge.

VE = 1 Stück
4 Schrauben M4x7
2 Befestigungswinkel

Art.-Nr.	max. FFB mm	min. FFB mm
555.366	400	275
555.367	550	400
555.368	700	550
555.369	850	700
555.370	1000	850
555.371	1150	1000
555.372	1300	1150
555.373	1450	1300

Einbau mit 499.131

Joint seuil automatique

aluminium, joint en silicone, fixation latérale par équerres en acier Inox, utilisable à gauche et à droite. Les joints se déclenchent côté paumelle et la course est réglable jusqu'à 16 mm. Abaissement parallèle avec compensation automatique sur sol en pente. Peut être raccourci d'un côté jusqu'à la longueur nominale inférieure la plus proche.

UV = 1 pièce
4 vis M4x7
2 équerres de fixation

No d'art	max. FFB mm	min. FFB mm
555.366	400	275
555.367	550	400
555.368	700	550
555.369	850	700
555.370	1000	850
555.371	1150	1000
555.372	1300	1150
555.373	1450	1300

Montage avec 499.131

Automatic drop seal

aluminium, weatherstrip made of silicone, lateral fastening with stainless steel brackets, can be used DIN LH and RH. The weatherstrips are removed on the hinge side and the travel can be set at up to 16 mm. Parallel settlements with automatic compensation on sloping ground. Can be shortened on one side as far as the next smallest nominal length.

PU = 1 joint
4 screws M4x7
2 angled brackets

Part no.	max. FFB mm	min. FFB mm
555.366	400	275
555.367	550	400
555.368	700	550
555.369	850	700
555.370	1000	850
555.371	1150	1000
555.372	1300	1150
555.373	1450	1300

Installation with 499.131



599.905

Dichtungsprofil

Silikon, Ersatzdichtung für automatische Senkdichtung 555.366 - 555.373

VE = 1,5 m

599.905

Profilé d'étanchéité

silicone, joint de remplacement pour joint seuil automatique 555.366 - 555.373

UV = 1,5 m

599.905

Gasket profile

silicone, spare gasket for automatic drop seal 555.366 - 555.373

PU = 1,5 m

Fingerschutztüre

Porte anti-pince-doigts

Anti-finger-trap door



550.693

Lager oben links

bestehend aus Edelstahl-Lagerschale mit Nadellager für den Blendrahmen und einem Flügellager-Einschubteil aus Baustahl mit Edelstahl-Welle, inkl. Befestigungsmaterial

VE = 1 Garnitur

550.693

Palier en haut à gauche

composé d'un coussinet en acier inox avec roulement à aiguilles pour le cadre dormant et d'une fiche d'angle du vantail à insérer en acier de construction avec matériel de fixation

UV = 1 ensemble

550.693

Bearing top left

consisting of stainless steel bearing bush with needle bearing for the frame and a structural steel leaf hinge insert with stainless steel shaft, incl. fastenings

PU = 1 assembly



550.694

Lager oben rechts

bestehend aus Edelstahl-Lagerschale mit Nadellager für den Blendrahmen und einem Flügellager-Einschubteil aus Baustahl mit Edelstahl-Welle, inkl. Befestigungsmaterial

VE = 1 Garnitur

550.694

Palier en haut à droite

composé d'un coussinet en acier inox avec roulement à aiguilles pour le cadre dormant et d'une fiche d'angle du vantail à insérer en acier de construction avec matériel de fixation

UV = 1 ensemble

550.694

Bearing top right

consisting of stainless steel bearing bush with needle bearing for the frame and a structural steel leaf hinge insert with stainless steel shaft, incl. fastenings

PU = 1 assembly



455.406

Lager-Dichtstück

Zellkautschuk, schwarz, mit doppelseitigem Klebeband, zum Abdichten des oberen Tür-lagers

VE = 5 Stück

455.406

Joint de palier

caoutchouc cellulaire, noir, avec ruban adhésif double face, pour étanchéifier le palier supérieur de la porte

UV = 5 pièces

455.406

Bearing seal

cellular rubber, black, with double-sided self-adhesive tape, for sealing the door bearing

PU = 5 pieces

Fingerschutztüre

Porte anti-pince-doigts

Anti-finger-trap door



550.674

Drehlager Edelstahl

Einsatz unten,
links und rechts einsetzbar

VE = 1 Drehlager Edelstahl
3 Linsensenkschrauben
M6x20

550.674

Pivot acier Inox

utilisé en bas,
à utiliser à gauche et à droite

UV = 1 pivot acier Inox
3 vis à tête fraisée M6x20

550.674

Pivot hinge stainless steel

use at the bottom,
can be fitted left or right

UV = 1 pivot hinge stainless steel
3 oval flat-head screws
M6x20



550.675

Drehlager Stahl

Einsatz unten,
links und rechts einsetzbar

VE = 1 Drehlager Stahl
3 Linsensenkschrauben
M6x20

550.675

Pivot acier

utilisé en bas,
à utiliser à gauche et à droite

UV = 1 pivot acier
3 vis à tête fraisée M6x20

550.675

Pivot hinge steel

use at the bottom,
can be fitted left or right

UV = 1 pivot hinge steel
3 oval flat-head screws
M6x20



550.695

Türhebel unten

Stahl verzinkt,
links und rechts einsetzbar

VE = 1 Türhebel
1 Distanzplatte
4 Befestigungs-
schrauben M6x20

550.695

Bras du bas

acier zingué,
à utiliser à gauche et à droite

VE = 1 bras du bas
1 plaque de distance
4 Vis de fixation M6x20

550.695

Door lever

galvanised steel,
can be fitted left or right

VE = 1 door lever
1 spacer plate
4 fixing screws M6x20



Verlangen Sie bei Bedarf die Dokumentation
«Jansen-Economy 60 Fingerschutztüre»

En cas de besoin, faites la demande de la documentation
«Porte anti-pince-doigts Jansen-Economy 60»

If required, request the documentation for
«Jansen-Economy 60 anti-finger-trap doors»



451.093

Rahmendübel

für Beton/Ziegelvollstein,
Torx-Angriff, Länge 135 mm,
Einbau mit Torx-Klinge 499.005

VE = 50 Stück

451.093

Goujon d'ancrage

pour béton/briques pleines,
empreinte Torx, longueur
135 mm, montage avec lame
499.005

UV = 50 pièces

451.093

Anchor bolt

for concrete/solid clay brick,
Torx-set recess head, length
135 mm, installation with
blade 499.005

PU = 50 pieces



451.094

Rahmendübel

für Hohlkammersteine,
Torx-Angriff, Länge 160 mm,
Einbau mit Torx-Klinge 499.005

VE = 50 Stück

451.094

Goujon d'ancrage

pour bloc creux, empreinte
Torx, longueur 160 mm,
montage avec lame 499.005

UV = 50 pièces

451.094

Anchor bolt

for hollow blocks, Torx-set
recess head, length 160 mm,
installation with blade 499.005

PU = 50 pieces



550.413

Oberlichtschnäpper

aus Aluminium, farblos eloxiert,
Plattengröße 49x28 mm

VE = 1 Schnäpper
1 Flachkloben
zum Anschweißen
2 Linsensenkschrauben
M5x15 Inox

550.413

Loqueteau

en alu, éloxé incolore,
support 49x28 mm

UV = 1 loqueteau
1 câble à souder
2 vis à tête fraisée bombée
M5x15 acier Inox

550.413

Top light catch

aluminium, anodised colourless,
plate size 49x28 mm

PU = 1 catch
1 flat plate to weld on
2 oval head screws
M5x15 stainless steel



550.416

Oberlichtschere

aus Stahl, promatverzinkt,
bestehend aus Scherenarm,
Spezialschraube M5 und
Senkkopfschraube M5x8

VE = 1 Paar
(links und rechts)

550.416

**Compas d'arrêt pour fenêtre
à soufflet**

en acier, promatisé, comprenant
bras de compas, vis spéciale M5
et vis noyée M5x8

UV = 1 paire
(à gauche et à droite)

550.416

Top light stay

steel, electrolytically galvanised,
comprising stay arm, special
screw M5 and countersunk
screws M5x8

PU = 1 pair
(left and right)



550.226

Anschweisband

aus gezogenem Stahl,
Länge 80 mm, ø 13 mm,
Messing-Zwischenring,
Dorn lose

VE = 25 Stück

550.226

Paumelle à souder

en acier étiré,
longueur 80 mm, ø 13 mm,
rondelle en laiton,
tige mobile

UV = 25 pièces

550.226

Weld-on hinge

drawn steel, length 80 mm,
ø 13 mm, brass ring,
loose pin

PU = 25 pieces



555.490

Senkschraube M5x12

Stahl verzinkt, Edelstahl-Look, SR1-Angriff, selbstgewindend, 100° Senkkopf, für die Befestigung der Schlösser mit Edelstahl-Stulpen und Zubehör aus Edelstahl

Bohrdurchmesser ø 4,5 mm

VE = 500 Stück

555.490

Vis à tête fraisée M5x12

acier zingué, surface acier Inox, empreinte SR1, autotaraudeuse, tête noyée 100°, pour la fixation des serrures avec têtère en acier Inox et accessoires en acier Inox

Diamètre de perçage ø 4,5 mm

UV = 500 pièces

555.490

Countersunk screw M5x12

galvanised steel, stainless steel surface, SR1 head, self-tapping, 100° countersunk, for fixing locks with stainless steel face plate and lock accessories

Hole diameter ø 4.5 mm

PU = 500 pieces



550.322

Senkschraube M5x12

Edelstahl, SR1-Angriff, selbstgewindend, 100° Senkkopf, für die Befestigung der Schlösser mit Edelstahl-Stulpen und Schloss-Zubehörteile aus Edelstahl

Bohrdurchmesser ø 4,5 mm

VE = 500 Stück

550.322

Vis à tête fraisée M5x12

acier Inox, empreinte SR1, autotaraudeuse, tête noyée 100°, pour la fixation des serrures avec têtère en acier Inox et accessoires en acier Inox

Diamètre de perçage ø 4,5 mm

UV = 500 pièces

550.322

Countersunk screw M5x12

stainless steel, SR1 head, self-tapping, 100° countersunk, for fixing locks with stainless steel face plate and lock accessories.

Hole diameter ø 4.5 mm

PU = 500 pieces



450.024

Schraube M4x7

selbstgewindend, mit SR1-Angriff

VE = 100 Stück

450.024

Vis M4x7

autotaraudeuse, avec empreinte SR1

UV = 100 pièces

450.024

Screw M4x7

self-tapping, with SR1 head

PU = 100 pieces



555.515

Senkschraube M5x16

Stahl verzinkt, SR1-Angriff, selbstgewindend, 100° Senkkopf, für die Befestigung der Drücker, Panik-Stangengriffe und Rosetten

Bohrdurchmesser ø 4,5 mm

VE = 100 Stück

555.515

Vis à tête fraisée M5x16

acier zingué, empreinte SR1, autotaraudeuse, tête noyée 100°, pour la fixation des poignées, barre panique et rosaces

Diamètre de perçage ø 4,5 mm

UV = 100 pièces

555.515

Countersunk screw M5x16

galvanised steel, SR1 head, self-tapping, 100° countersunk, for fixing handles, locking bars with emergency function and rosettes

Hole diameter ø 4,5 mm

PU = 100 pieces



550.357

Selbstbohrschraube 4,5x20
Stahl verzinkt, schwarz-
chromatiert, SR1-Angriff,
für die Befestigung der
Anschlagdichtung 452.989

VE = 100 Stück

550.357

Vis autoforeuse 4,5x20
acier zinguée, chromatée
noire, empreinte SR1, pour
fixation joint de butée 452.989

UV = 100 pièces

550.357

Self-cutting screw 4,5x20
galvanised steel, black
chromed, SR1 head, for
fixation rebate gasket 452.989

PU = 100 pieces



557.046

Schraube M4x12
Stahl verzinkt, SR1-Angriff,
selbstgewindend, für Schliess-
bleche der Mehrfachverriege-
lungs-Schlösser

Bohrdurchmesser 3,5 mm

VE = 100 Stück

557.046

Vis M4x12
acier zingué, empreinte SR1,
autotaraudeuse, pour gâche
de fermeture des serrures à
verrouillages multiples

Diamètre de perçage 3,5 mm

UV = 100 pièces

557.046

Screw M4x12
galvanised steel, SR1 head,
self-tapping, for strike plates
of the multipoint locks

Hole diameter 3.5 mm

PU = 100 pieces



499.163

Bohrlehre

für Schlösser mit Rundzylinder
ø 22 mm:

550.190/192
555.700/701/704
555.706/707/710

Kantenbascul 555.466
Panik-Gegenkasten 555.712
Umlenkschloss 555.714/715
Schliessbleche 555.723-725

VE = 1 Stück

499.163

Gabarit de perçage

pour serrures avec cylindre
ø 22 mm:

550.190/192
555.700/701/704
555.706/707/710

Verrou à entailler à bascule
555.466
Serrure contre-bascul
panique 555.712
Verrou de dérivation 555.714/715
Gâches de fermeture 555.723-725

UV = 1 pièce

499.163

Drilling jig

for locks with round cylinder
ø 22 mm:

550.190/192
555.700/701/704
555.706/707/710

Espagnolette 555.466
Opposite lock with emergency
function 555.712/715
Strike plates 555.723-725

PU = 1 piece



499.164

Bohrlehre

für Schlösser mit Profilzylinder
ø 17 mm

550.191/193
555.702/703/705
555.708/709/711

Kantenbascul 555.466
Panik-Gegenkasten 555.712
Umlenkschloss 555.714/715
Schliessbleche 555.723-725

VE = 1 Stück

499.164

Gabarit de perçage

pour serrures avec cylindre
ø 17 mm

550.191/193
555.702/703/705
555.708/709/711

Verrou à entailler à bascul
555.466
Serrure contre-bascul
panique 555.712
Verrou de dérivation 555.714/715
Gâches de fermeture 555.723-725

UV = 1 pièce

499.164

Drilling jig

for locks with profil cylinder
ø 17 mm

550.191/193
555.702/703/705
555.708/709/711

Espagnolette 555.466
Opposite lock with emergency
function 555.712
Off-set lock 555.714/715
Strike plates 555.723-725

PU = 1 piece



499.116

Anschweisslehren

für Anschweissbänder 550.229,
550.238, 550.276, 555.226,
555.227, 555.260, 555.261,
555.267, 555.268
DIN links und rechts einsetzbar

VE = 2 Stück

499.116

Gabarits de soudage

pour paumelles à souder 550.229,
550.238, 550.276, 555.226,
555.227, 555.260, 555.261,
555.267, 555.268
utilisable DIN gauche et droite

UV = 2 pièces

499.116

Welding fixtures

for hinge 550.229, 550.238,
550.276, 555.226, 555.227,
555.260, 555.261,
555.267, 555.268
can be used on left and right

PU = 2 pieces



499.114

Montagedorn

für 3D-Anschweissband
550.276, 555.227, 555.261 und
555.268

VE = 2 Stück

499.114

Axe de montage

pour paumelle souder 3D
550.276, 555.227, 555.261 et
555.268

UV = 2 pièces

499.114

Assembly jig

for weld-on hinge 3-D
550.276, 555.227, 555.261 and
555.268

PU = 2 pieces



499.166

Bohrlehre

für Edelstahl-Rollentürband
555.345

VE = 1 Stück

499.166

Gabarit de perçage

pour paumelle à galet en
acier Inox 555.345

UV = 1 pièce

499.166

Drilling jig

for stainless steel barrel hinge
555.345

PU = 1 piece



499.399

Bohrlehre

für Anschraubänder 555.574,
555.575, 555.576, 555.577

VE = 1 Flügelrahmenteil
1 Blendrahmenteil

499.399

Gabarit de perçage

pour paumelles à visser 555.574,
555.575, 555.576, 555.577

UV = 1 pièce pour cadre vantail
1 pièce pour cadre dormant

499.399

Drilling jig

for screw-on hinges 555.574,
555.575, 555.576, 555.577

PU = 1 piece for leaf frame
1 piece for outer frame



499.398

Bandrichtwerkzeug

Bei Verwendung von Jansen
Anschweissbändern besteht
die Möglichkeit diese mittels
Bandrichtwerkzeug 499.398
leicht nachzurichten.

VE = 1 Stück

499.398

**Outillage de centrage des
paumelles**

Quand les paumelles à souder
sont utilisées, il y a la possibilité
de les ajuster d'une manière facile
avec l'outillage de centrage des
paumelles 499.398.

UV = 1 pièce

499.398

Hinge alignment tool

If the weld-on hinges are
applied, there is the possibility
to adjust them easily by the
hinge alignment tool 499.398.

PU = 1 piece



499.115

Bohrlehre

für Anschraubänder 550.250
und 550.286, DIN links und
rechts einsetzbar

VE = 1 Stück

499.115

Gabarit de perçage

pour paumelle à visser 550.250
et 550.286, utilisable DIN gauche
et droite

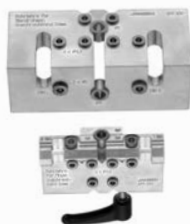
UV = 1 pièce

499.115

Drilling jig

for screw-on hinge 550.250
and 550.286. Can be used on
left and right

PU = 1 piece



499.430

Bohrlehre
für Anschraub-
bänder 555.660/555.661

VE = 1 Flügelrahmenteil
1 Blendrahmenteil

499.430

Gabarit de perçage
pour paumelles à visser
555.660/555.661

UV = 1 pièce pour cadre vantail
1 pièce pour cadre dormant

499.430

Drilling jig
for screw-on hinges
555.660/555.661

PU = 1 piece for leaf frame
1 piece for outer frame



499.431

Bohrlehre
für verdeckt liegendes
Aluminium-Türband 555.023

VE = 1 Flügelrahmenteil
1 Blendrahmenteil

499.431

Gabarit de perçage
pour paumelle non
apparente en aluminium 555.023

UV = 1 pièce pour cadre vantail
1 pièce pour cadre dormant

499.431

Drilling jig
for the concealed aluminium
door hinge 555.023

PU = 1 piece for leaf frame
1 piece for outer frame



499.432

Bohrlehre
für verdeckt liegende Anschraub-
bänder 555.024 / 555.025

VE = 1 Flügelrahmenteil
1 Blendrahmenteil

499.432

Gabarit de perçage
pour paumelles à visser non
apparente 555.024 / 555.025

UV = 1 pièce pour cadre vantail
1 pièce pour cadre dormant

499.432

Drilling jig
for concealed screw-on hinges
555.024 / 555.025

PU = 1 piece for leaf frame
1 piece for outer frame



499.131

Bohrlehre

für automatische Senk-
dichtungen 555.366 bis 555.373

VE = 1 Stück

499.131

Gabarit de perçage

pour joint seuil automatique
555.366 jusqu'à 555.373

UV = 1 pièce

499.131

Drilling jig

for automatic countersunk
joints 555.366 to 555.373

PU = 1 piece



499.340

Universal-Stufenbohrer

mit 5 Bohrstufen (ø 6, 11, 18,
23, 33 mm) speziell geeignet
für Schloss-, Drücker- und
Zylinderbohrungen

VE = 1 Stück

499.340

Foret à étages

avec 5 niveaux de perçage (ø 6,
11, 18, 23, 33 mm) spécialement
approprié pour les perçages pour
serrures, poignées et cylindres

UV = 1 pièce

499.340

Multipurpose step drill

with 5 drilling steps (ø 6, 11,
18, 23, 33 mm) especially for
lock, handle and cylinder
drillings

PU = 1 piece



499.326

Senker 23 mm

für Rundzylinder-Ausnehmungen

VE = 1 Stück

499.326

Fraise 23 mm

pour usinage cylindre rond

UV = 1 pièce

499.326

Countersink 23 mm

for round cylinder cut-outs

PU = 1 piece

499.327

Senker 18 mm

für Profilzylinder-Ausnehmungen

VE = 1 Stück

499.327

Fraise 18 mm

pour usinage cylindre profilé

UV = 1 pièce

499.327

Countersink 18 mm

for profiled cylinder cut-outs

PU = 1 piece



499.108

Dichtungsroller

zum Einrollen von verschiede-
nen Jansen-Dichtungen

VE = 1 Stück

499.108

Roulette à joint

pour monter des joints
divers Jansen

UV = 1 pièce

499.108

Gasket roller

for inserting various
Jansen gaskets

PU = 1 piece



499.425

Dichtungsschere

für den Zuschnitt der
Dichtungen

VE = 1 Stück

499.425

Ciseau à joint

pour la découpe des joints

UV = 1 pièce

499.425

Weatherstrip shear

for cutting the weatherstrips

PU = 1 piece



499.001

Befestigungsset
zum Versetzen der
magazinierten Befestigungs-
Knöpfe 450.007/008

VE = 1 Set komplett inkl. Koffer
3 Kreuzschlitz-
Schraubklingen

499.001

**Machine à poser les boutons
de parcloses**
pour le déplacement des
boutons de fixations 450.007/008
emmagasinés

UV = 1 set complet, valise incl.
3 mèches cruciforme

499.001

Fastening set
for placing magazine fixing
studs 450.007/008

PU = 1 set complete, incl. case
3 Phillips screwdriver
blades



499.002

Kreuzschlitz-Schraubklingen
für Befestigungsset 499.001

VE = 3 Stück

499.002

**Embout de tournevis
cruciforme**
pour machine à poser 499.001

UV = 3 pièces

499.002

**Blades for cross-recessed
screws (Phillips)**
for fastening set 499.001

PU = 3 pieces



499.004

Spiralbohrer ø 3,5 mm
mit Sechskantschaft zum Bohren
der Löcher für 450.006

VE = 3 Spiralbohrer
1 Kupplungsüber-
brückung für Set 499.001

499.004

Mèche hélicoïdale ø 3,5 mm
avec serrage 6-pans pour percer
les trous de 450.006

UV = 3 mèches hélicoïdales
1 système d'embrayage
pour set 499.001

499.004

Twist drill ø 3,5 mm
with hexagonal shaft, for
drilling holes for 450.006

PU = 3 twist drills
1 coupling bridge for
Set 499.001



499.005

Torx-Klingen
für 451.093, 451.094

VE = 2 Stück

499.005

Embout de tournevis Torx
pour 451.093, 451.094

UV = 2 pièces

499.005

Blades Torx
for 451.093, 451.094

PU = 2 pieces



499.039

Bohrer-Führung ø 3,5 mm
für Befestigungsset 499.001,
optimiert die Führung des
Spiralbohrers 499.004 und
ermöglicht ein genaues Bohren

VE = 1 Stück

499.039

Guidage de foret ø 3,5 mm
pour la machine à poser les bou-
tons 499.001, optimise le guidage
de la mèche hélicoïdale 499.004
et permet un perçage précis

UV = 1 pièce

499.039

Drill guide ø 3,5 mm
for fastening set 499.001,
optimises the guidance of the
twist drill 499.004, and permits
precise drilling

PU = 1 piece



499.003

Schraubklingen
mit SR1-Angriff,
für Akku-Schrauber

VE = 3 Stück

499.003

Embout de tournevis
avec tête spéciale SR1,
pour visseuse à accumulateur

UV = 3 pièces

499.003

Blades
with SR1 head,
for battery-operated screw driver

PU = 3 pieces



499.350

Bohrplatte
für Aluminium-Anschraubbänder
550.230 und 550.231

VE = 2 Stück inkl. Distanzstücke
8 mm und 10 mm

499.350

Plaque de perçage
pour paumelles en aluminium à
visser 550.230 et 550.231

UV = 2 pièces incl. pièce
de distance
8 mm und 10 mm

499.350

Drilling template
for aluminium screw-on hinges
550.230 and 550.231

PU = 2 pieces incl. spacers
8 mm and 10 mm



499.315

Senker 4,5 / 11,1 mm
für Aluminium-Anschraubbänder
550.230 und 550.231

VE = 1 Stück

499.315

Fraise 4,5 / 11,1 mm
pour paumelles en aluminium à
visser 550.230 et 550.231

UV = 1 pièce

499.315

Countersink ø 4,5 / 11,1 mm
for aluminium screw-on hinges
550.230 and 550.231

PU = 1 piece



499.334

Kegelsenker
für Aluminium-Anschraubbänder
550.230 und 550.231,
ø 12,4 mm, 90°,
Länge ca. 100 mm

VE = 1 Stück

499.334

Fraise conique
pour paumelles en aluminium
à visser 550.230 et 550.231,
ø 12,4 mm, 90°,
longueur env. 100 mm

UV = 1 pièce

499.334

Countersink
for aluminium screw-on hinges
550.230 and 550.231, ø 12,4 mm,
90°, length approx. 100 mm

PU = 1 piece



499.102

Montagehebel
zum Ausrichten der
Befestigungsfedern 450.022

VE = 1 Stück

499.102

Levier de montage
pour ajuster les ressorts de
fixation 450.022

UV = 1 pièce

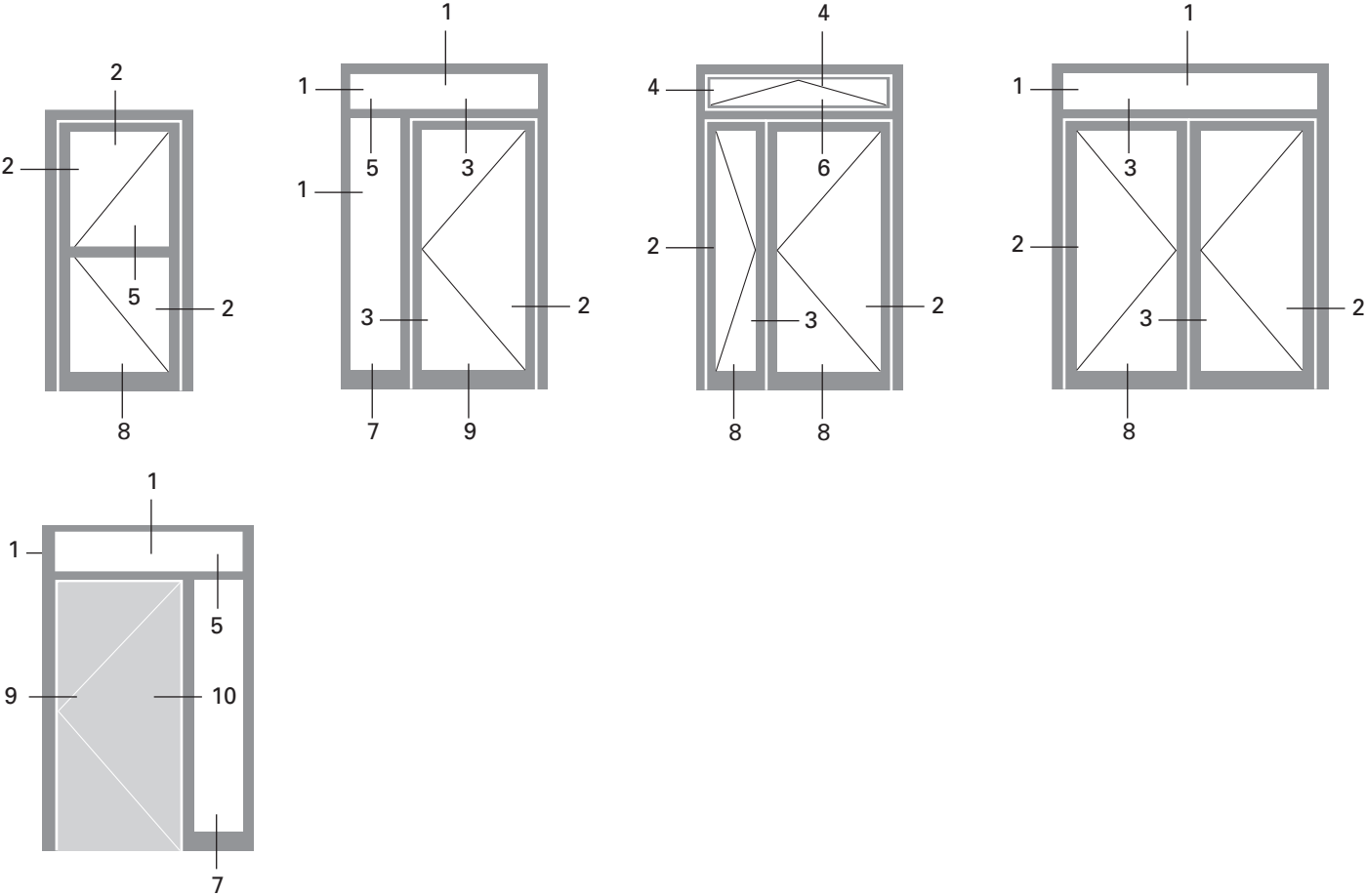
499.102

Assembly lever
for straightening fixing
springs 450.022

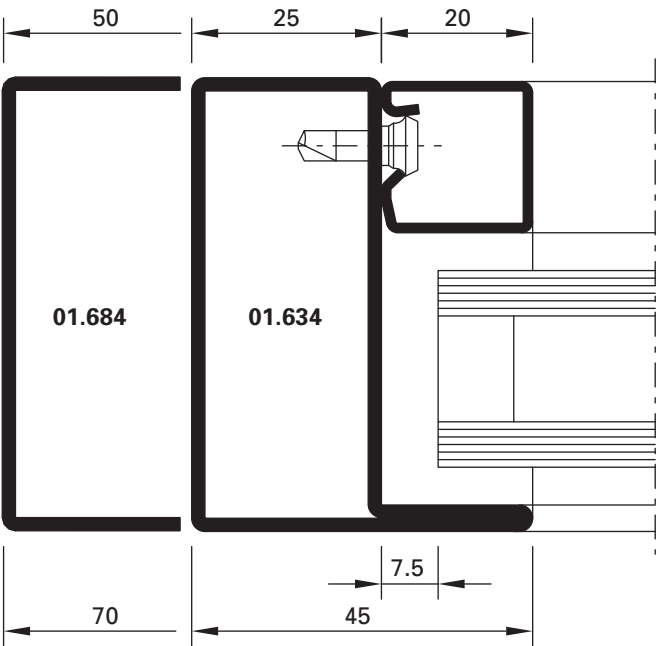
PU = 1 piece

Stadtbibliothek, Barcelona/ES (Architekt: TAler 9S arquitectes, Barcelona/ES)



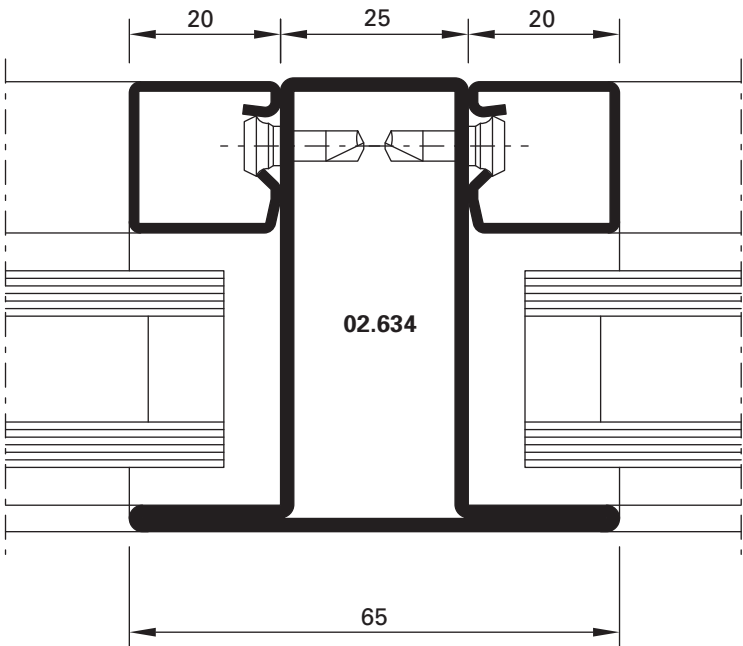


1.0



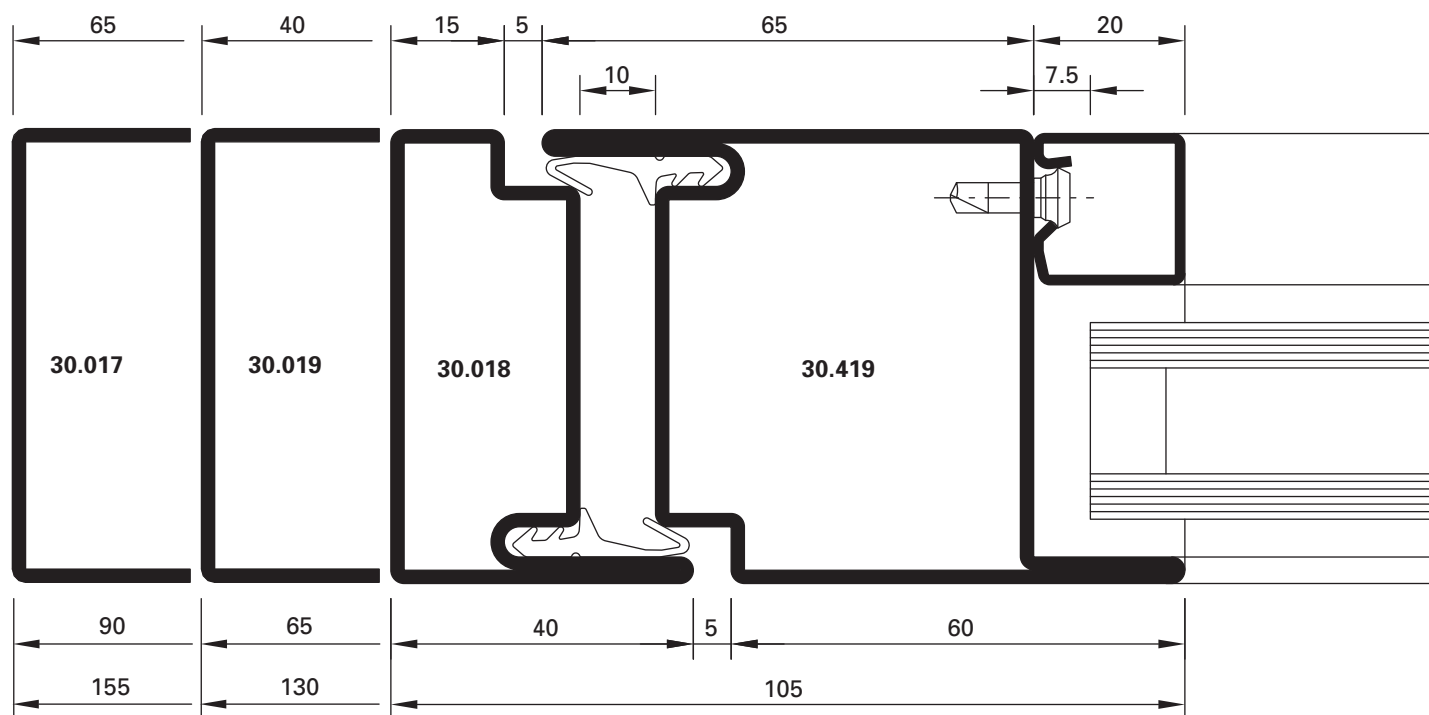
D-250-C-001

5.1



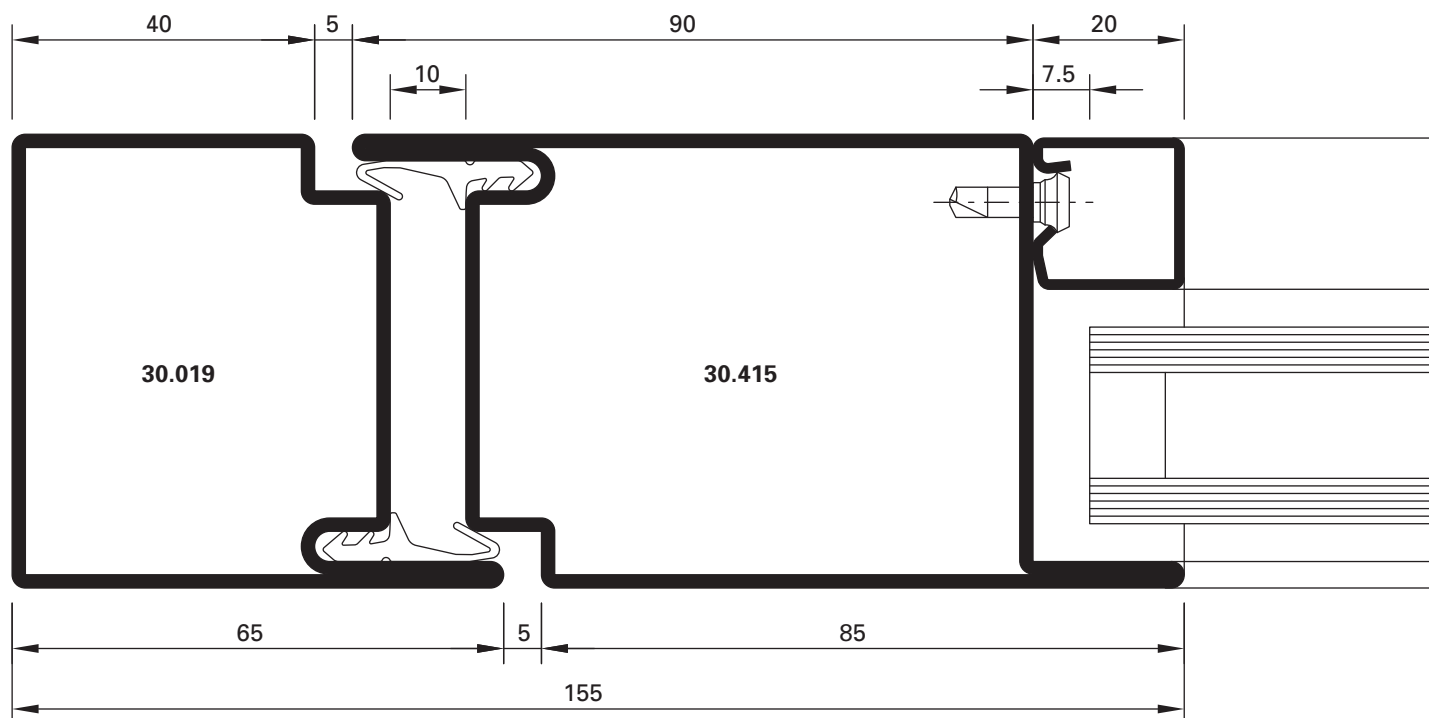
D-250-C-032

2.0



D-250-C-002

2.2

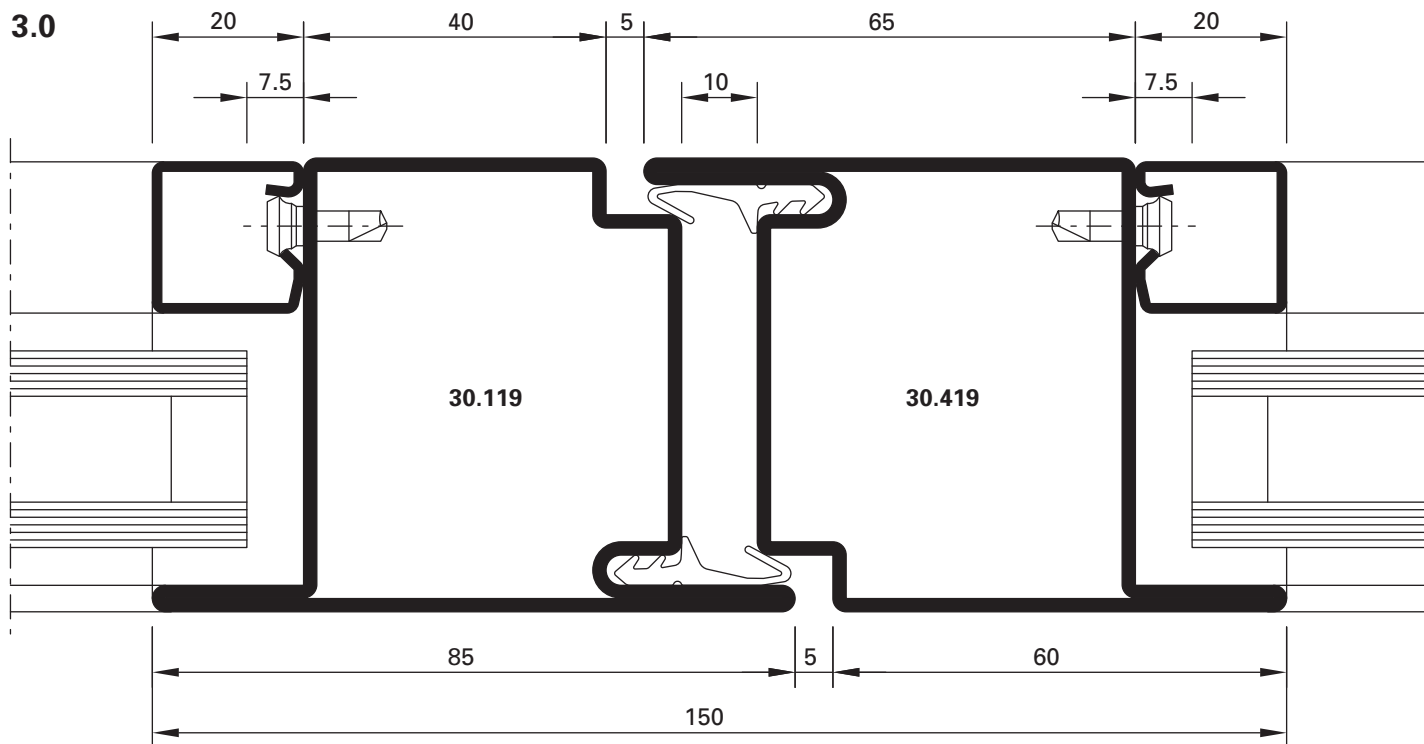


D-250-C-005

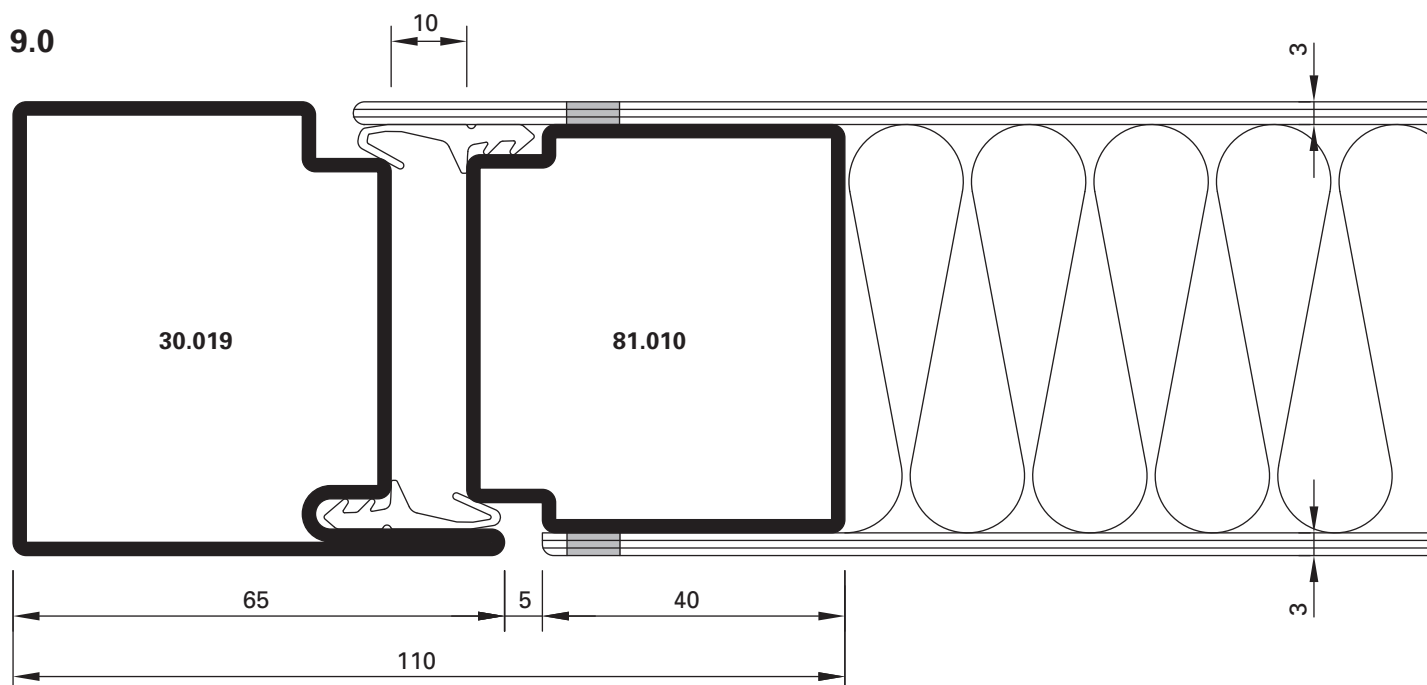
U_f-Werte siehe Seite 276

Valeurs U_f voir page 276

U_f values see page 276



D-250-C-003



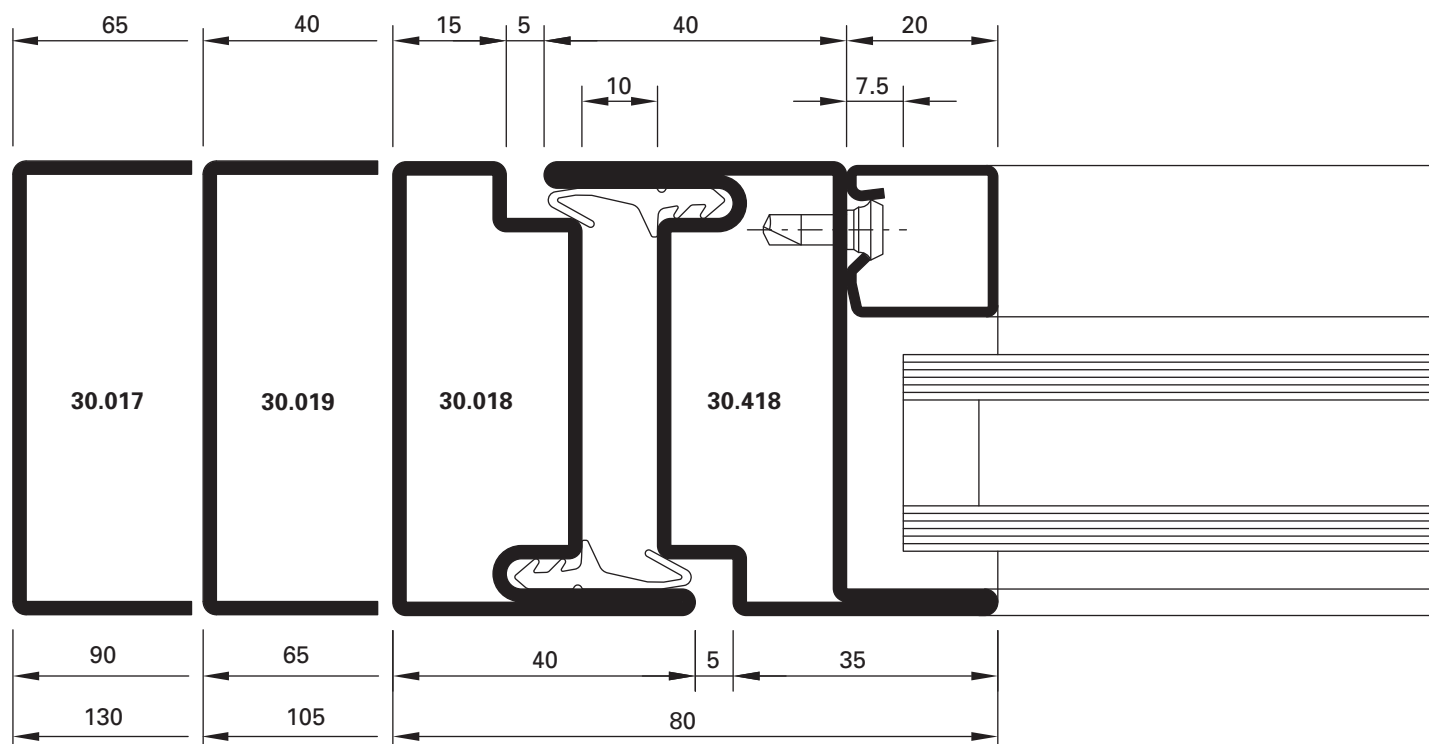
D-250-C-013

U_f-Werte siehe Seite 276

Valeurs U_f voir page 276

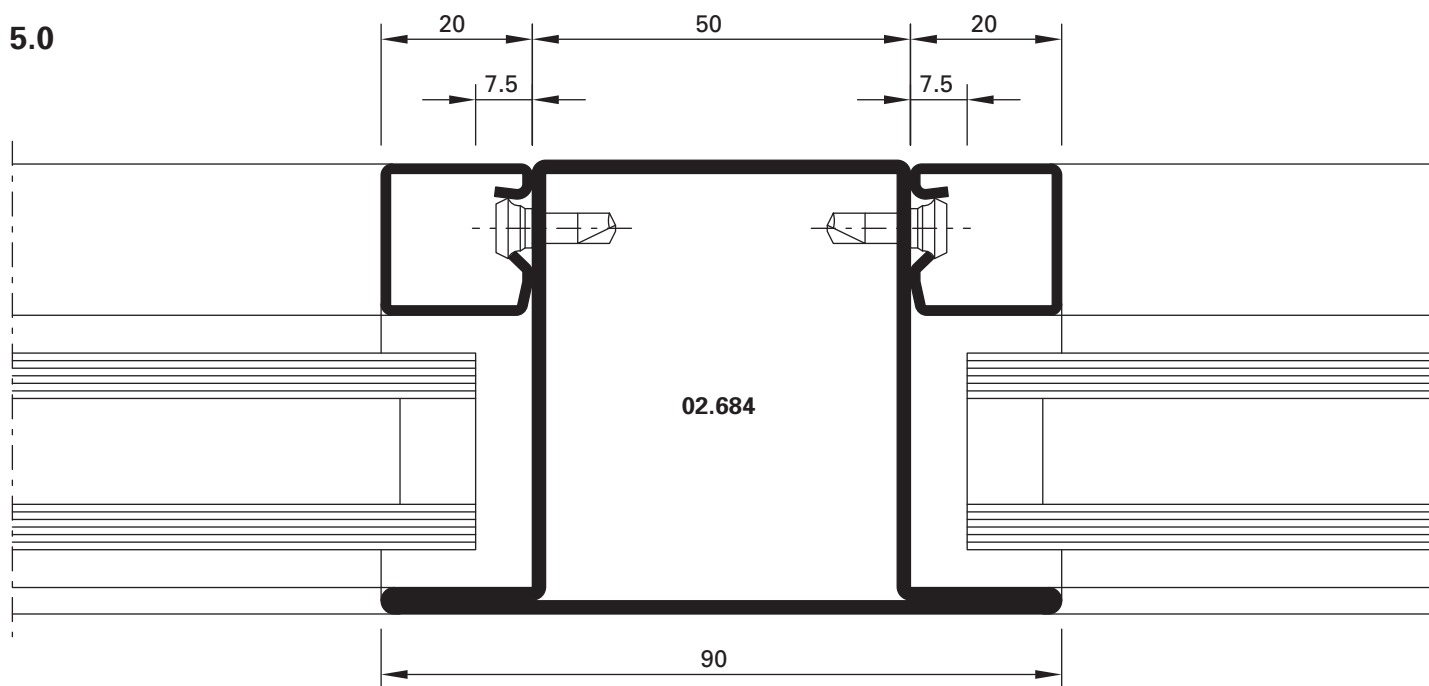
U_f values see page 276

4.0

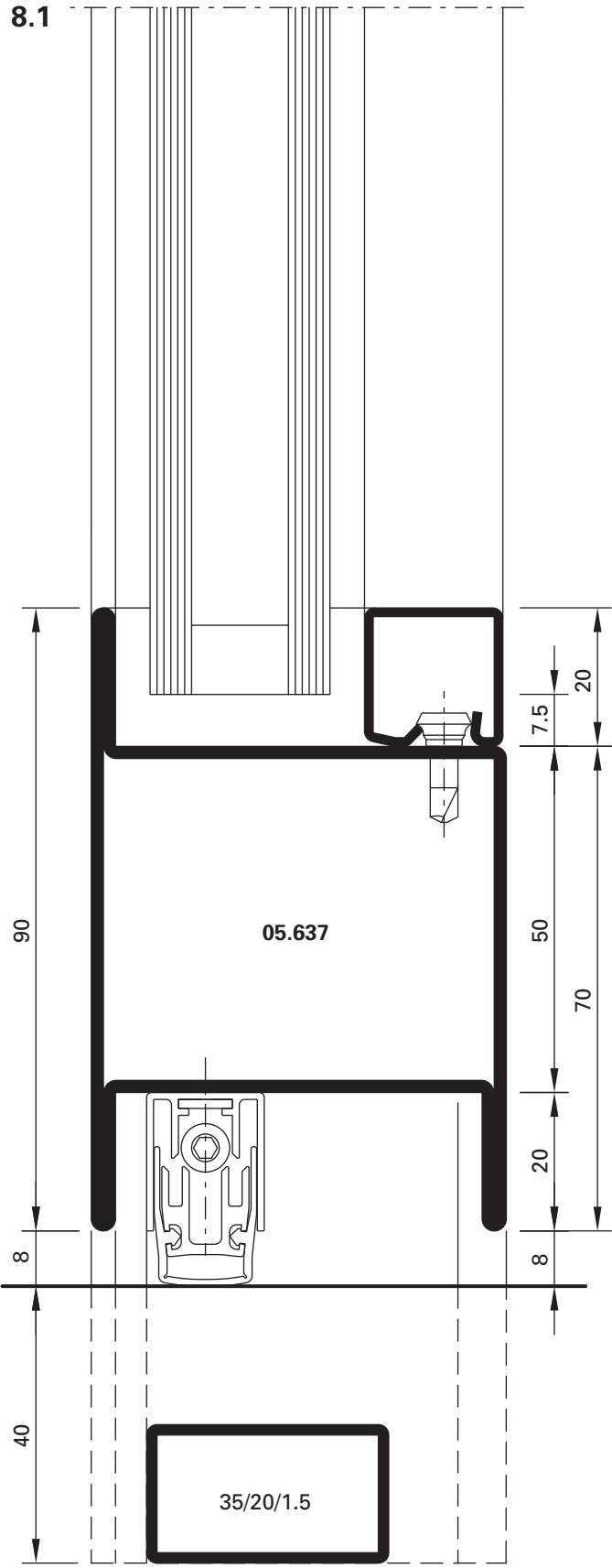
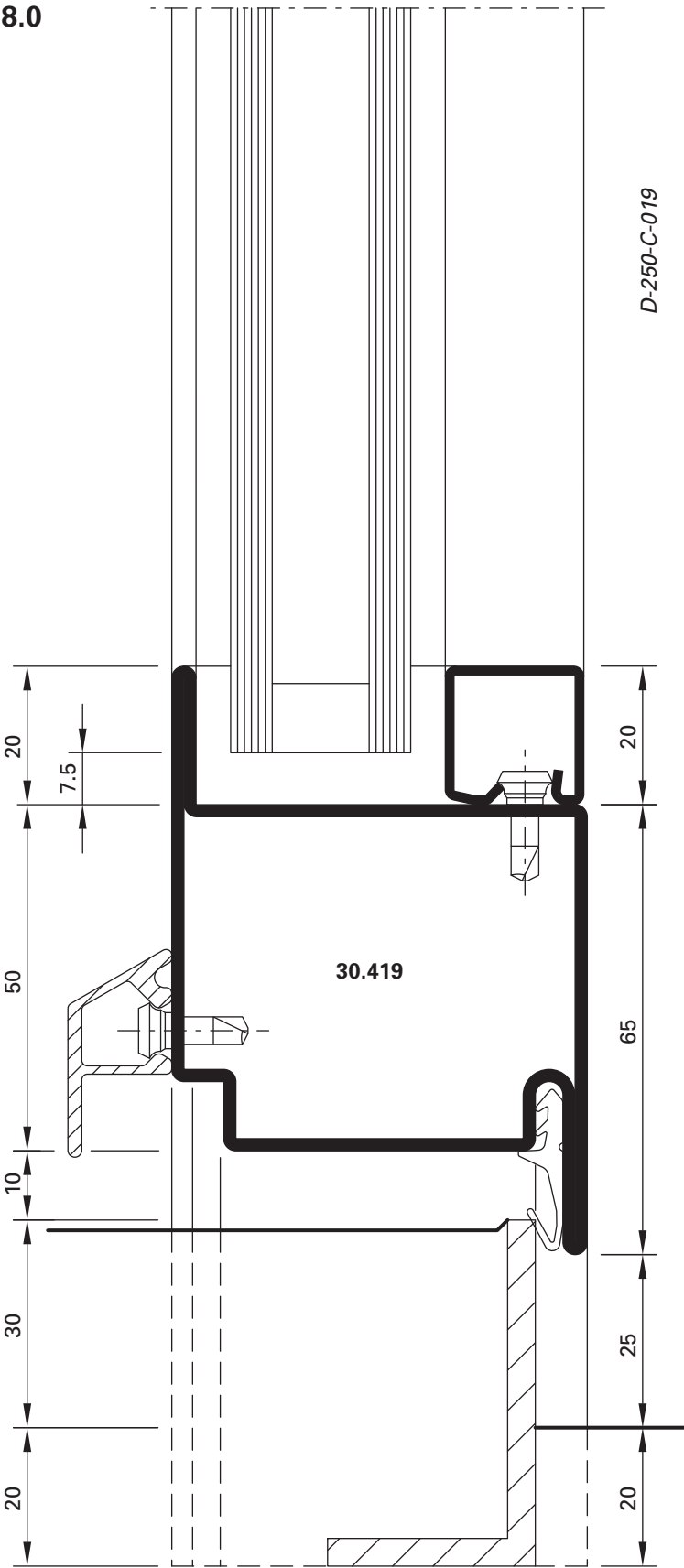


D-250-C-010

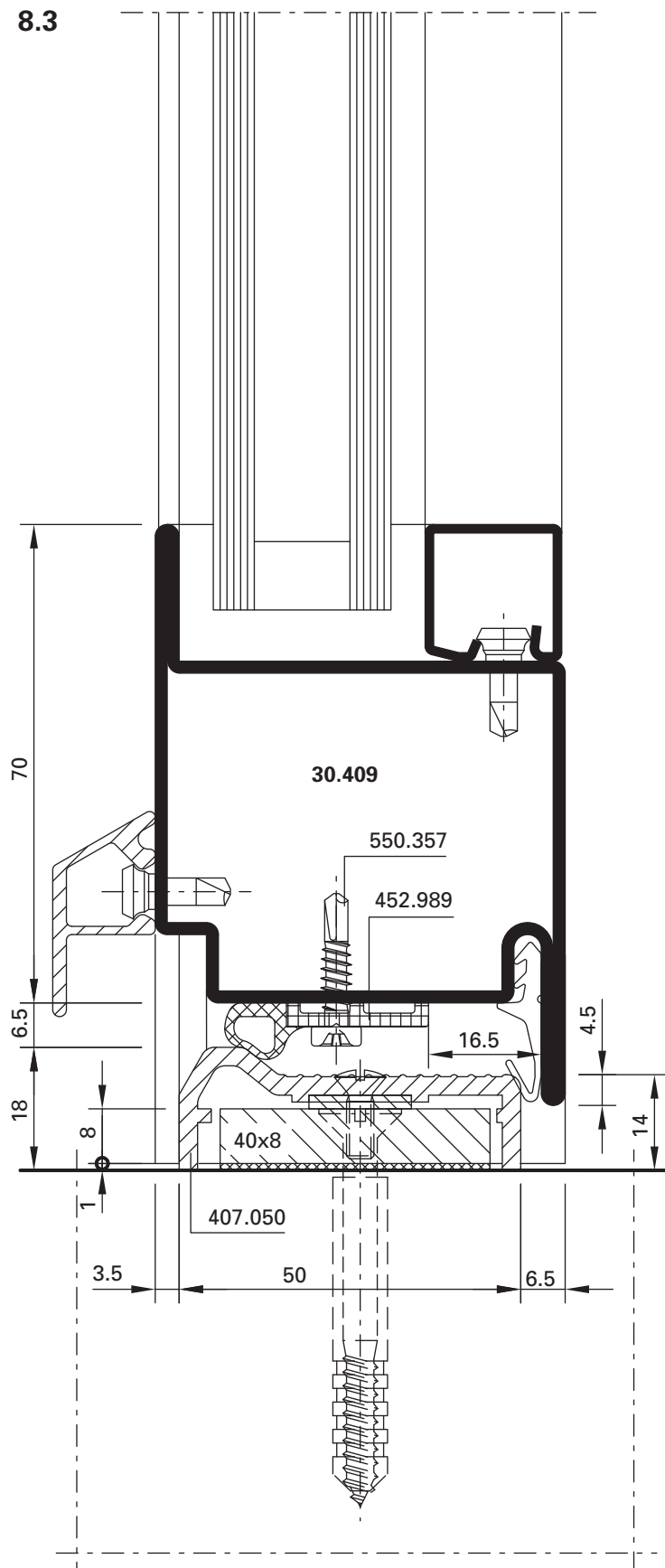
5.0



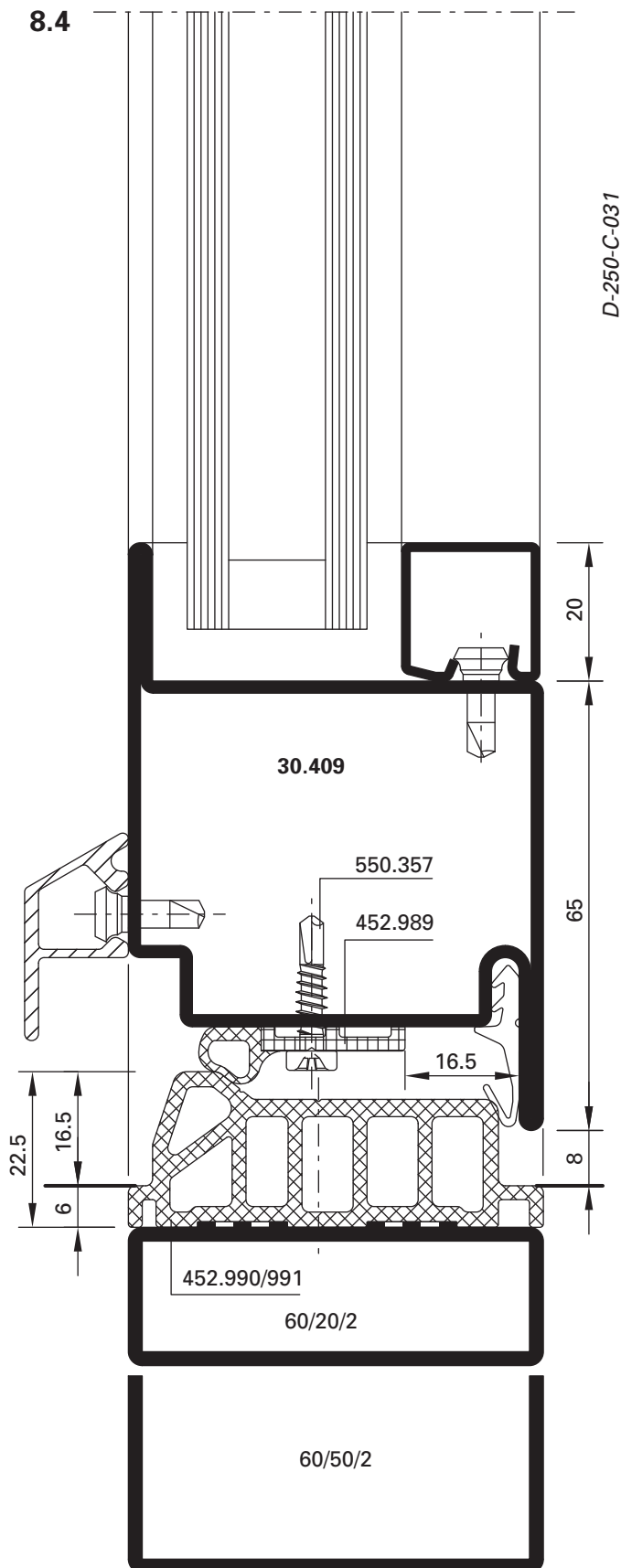
D-250-C-012



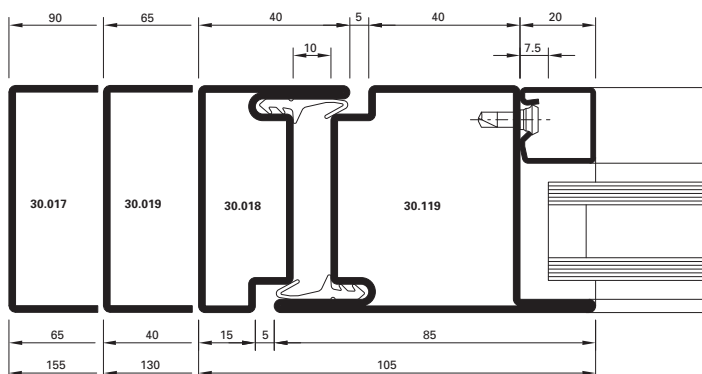
8.3



8.4

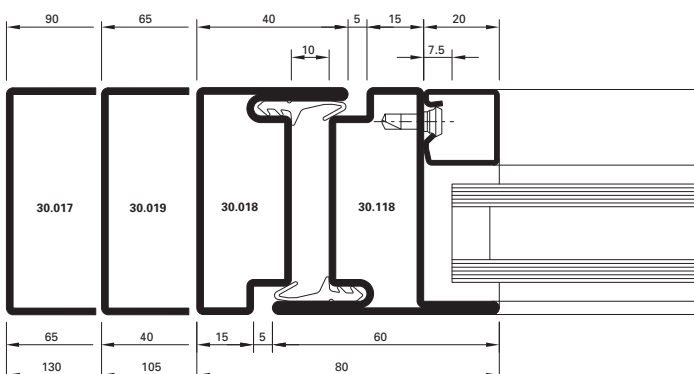


2.1



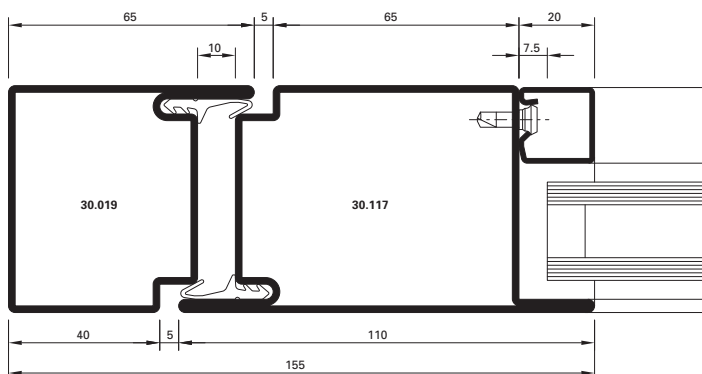
D-250-C-004

4.1



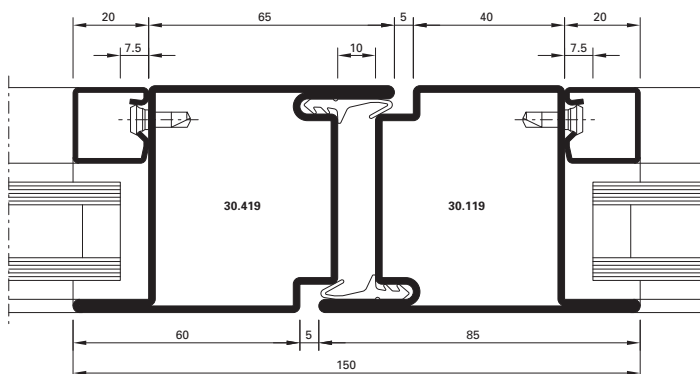
D-250-C-011

2.3



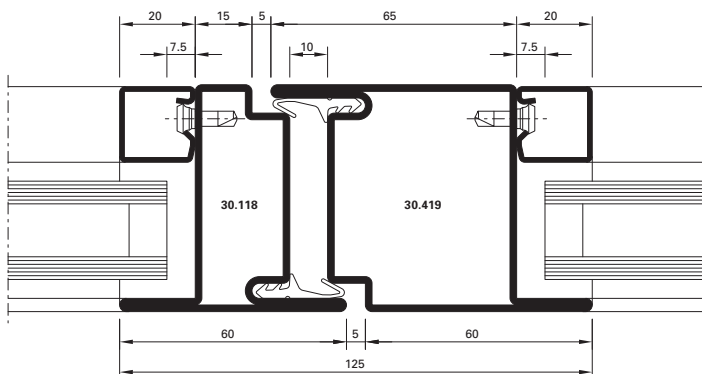
D-250-C-006

3.1



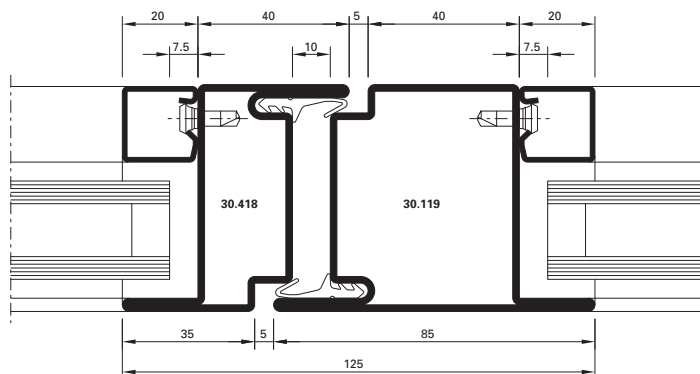
D-250-C-007

3.2



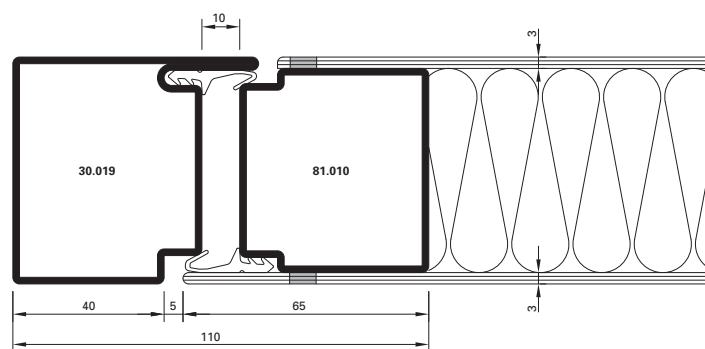
D-250-C-008

3.3



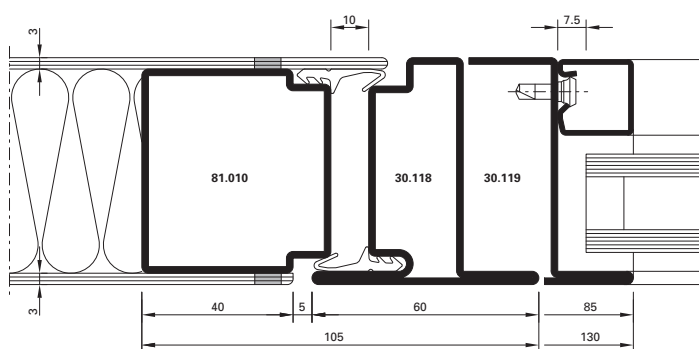
D-250-C-009

9.1



D-250-C-014

10.0



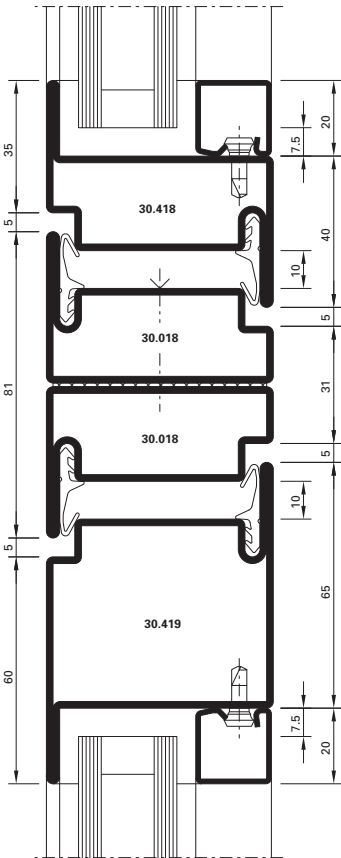
D-250-C-015

U_f-Werte siehe Seite 276

Valeurs U_f voir page 276

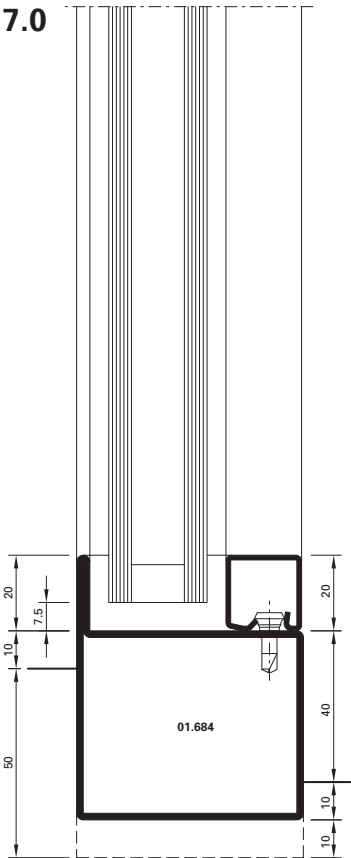
U_f values see page 276

6.0



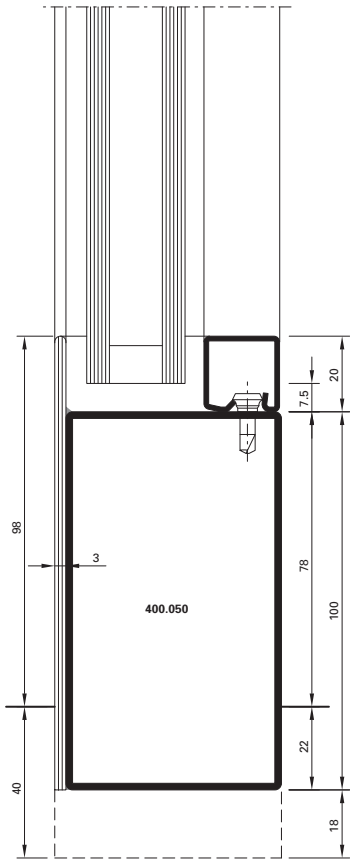
D-250-C-016

7.0



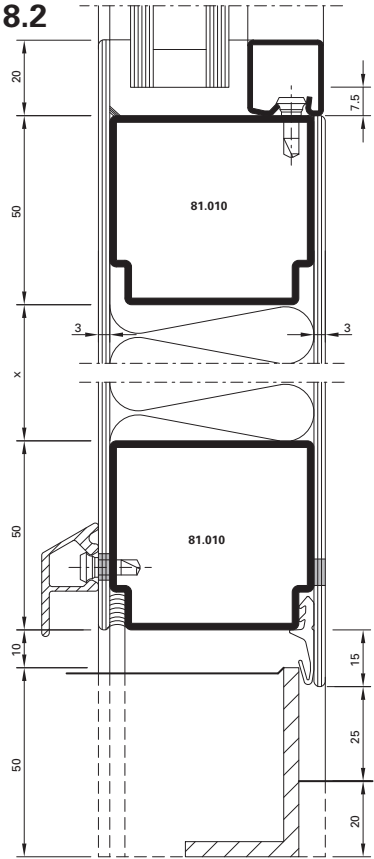
D-250-C-017

7.1



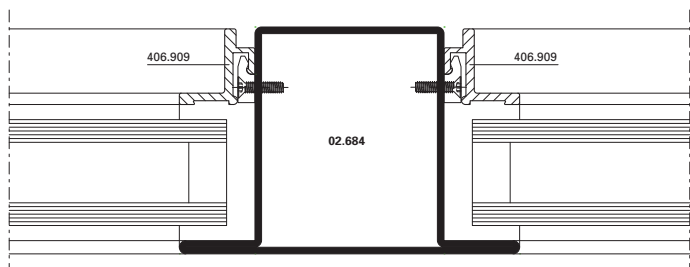
D-250-C-018

8.2



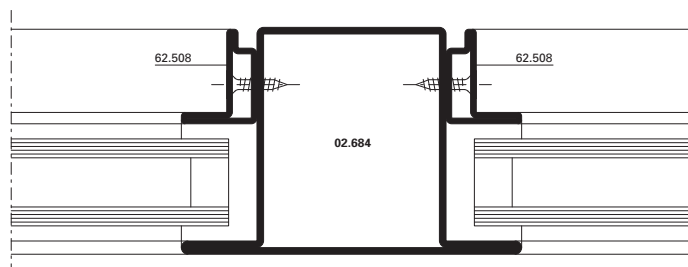
D-250-C-021

5.1



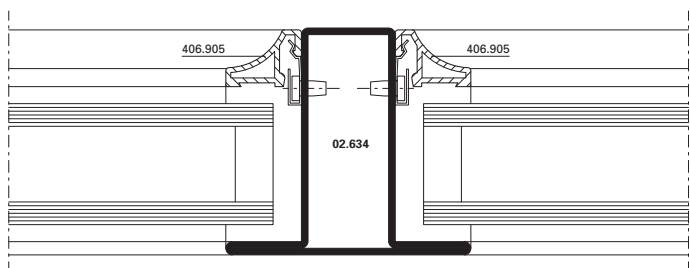
D-250-C-022

5.2



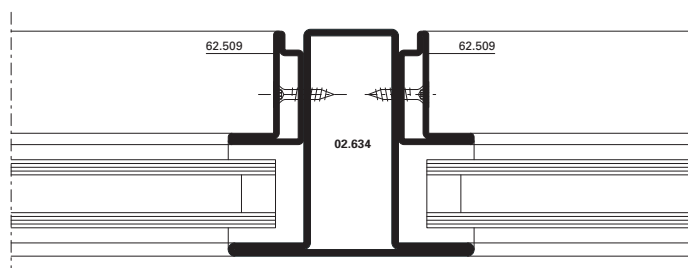
D-250-C-023

5.3



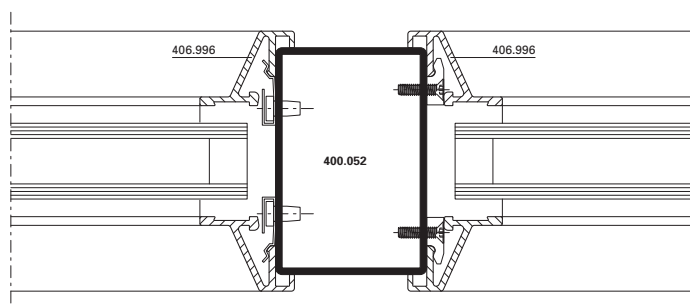
D-250-C-024

5.4



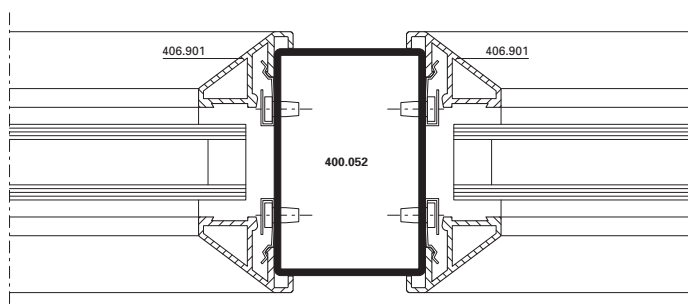
D-250-C-025

5.5



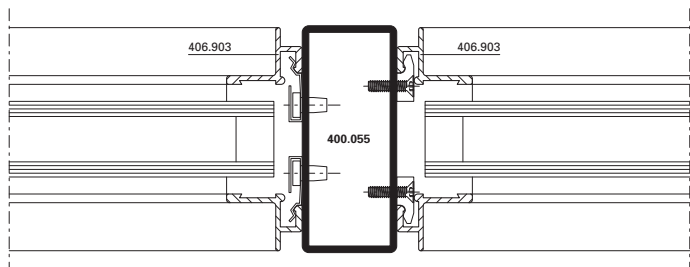
D-250-C-026

5.6



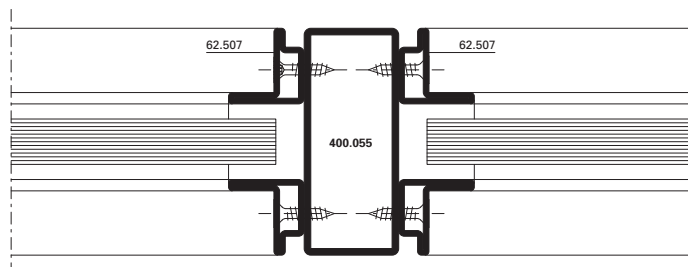
D-250-C-027

5.6

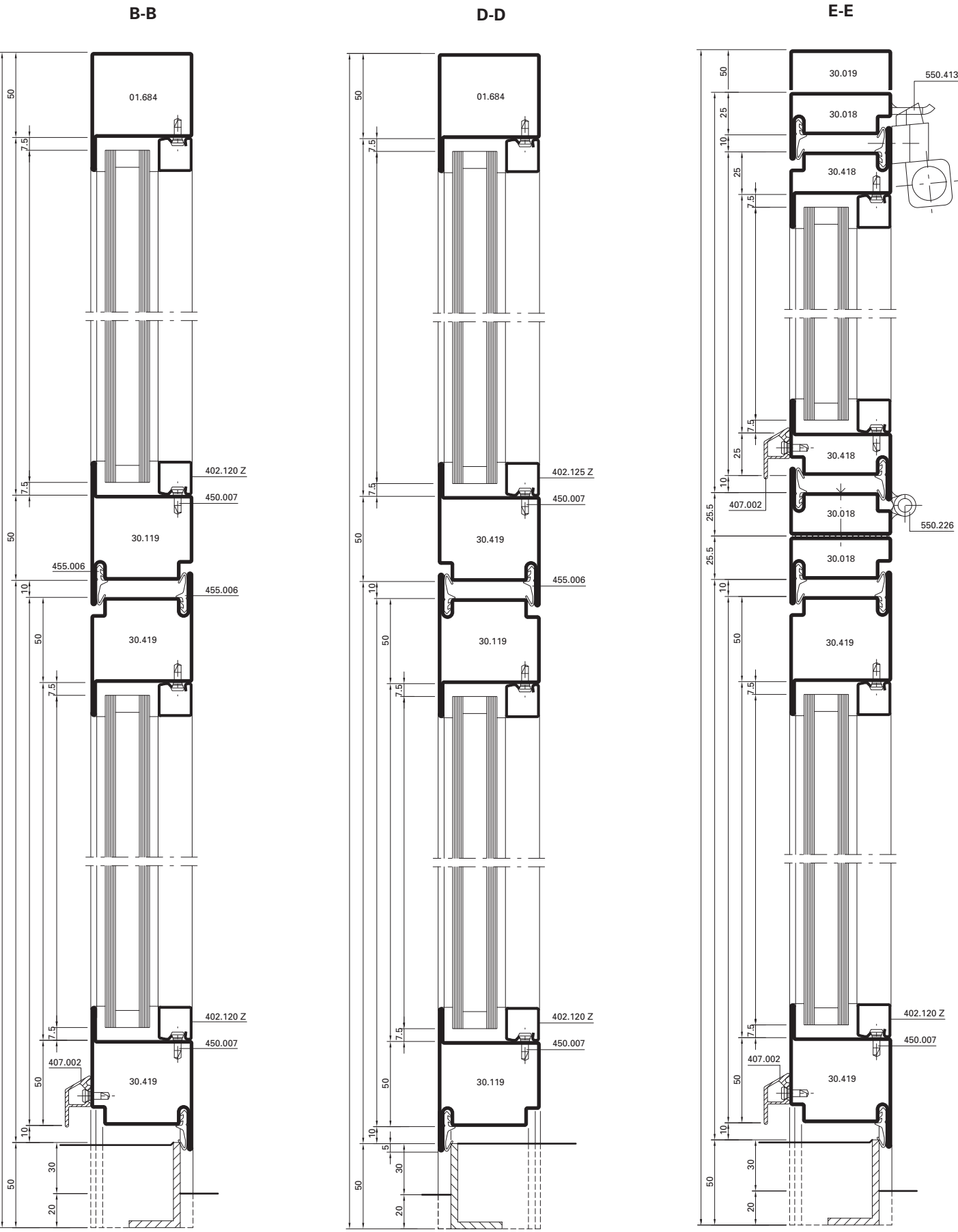


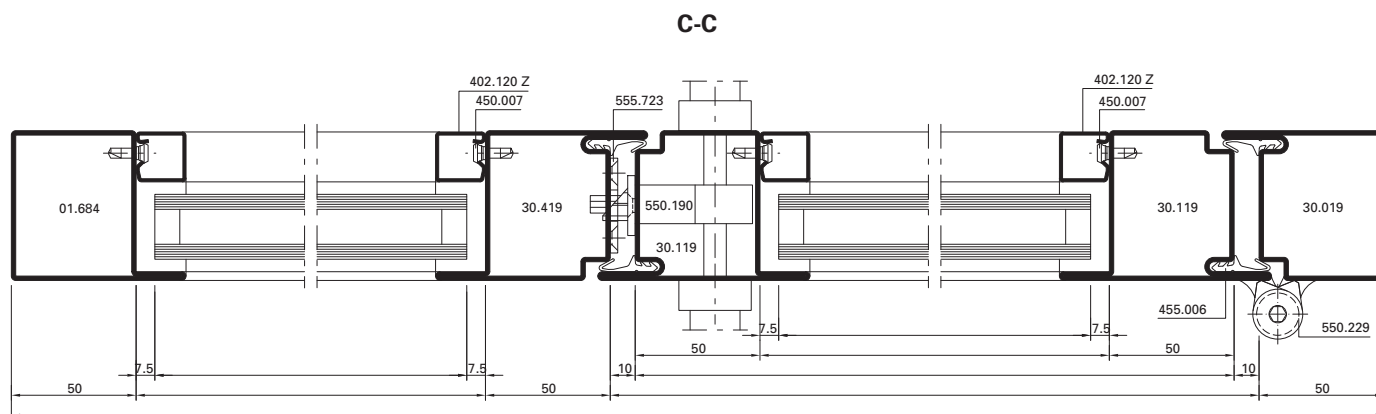
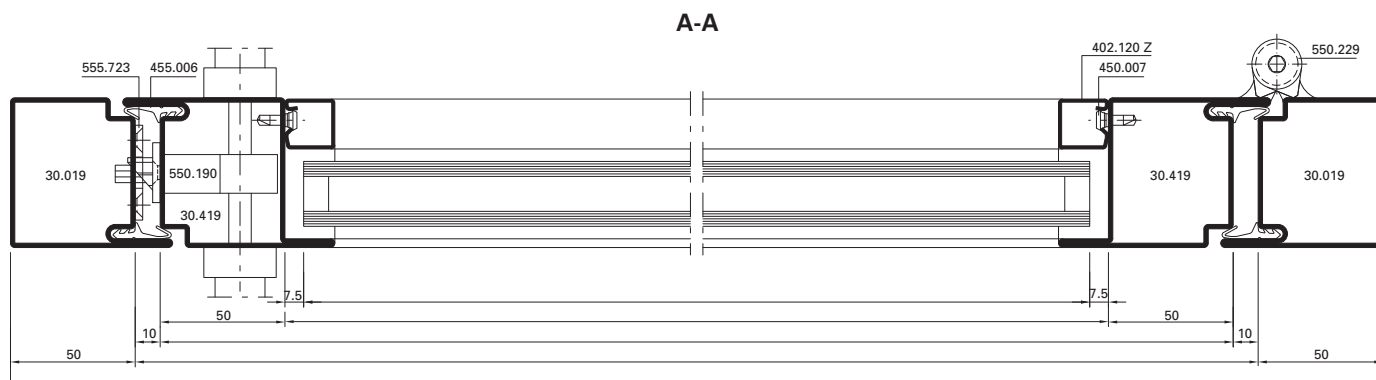
D-250-C-028

5.8

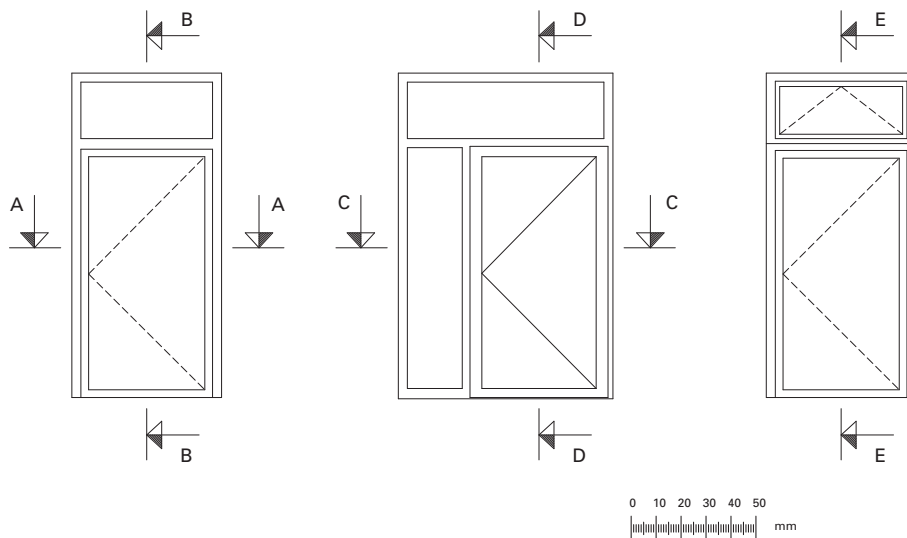
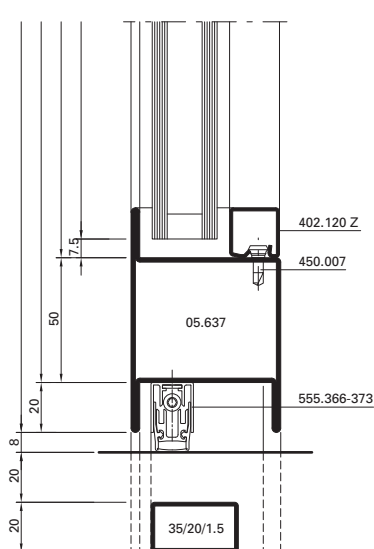


D-250-C-029

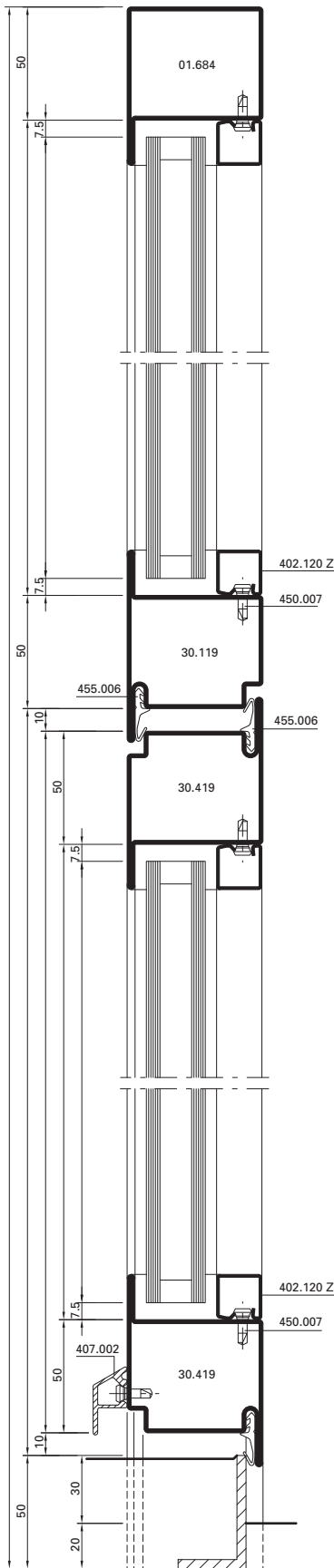




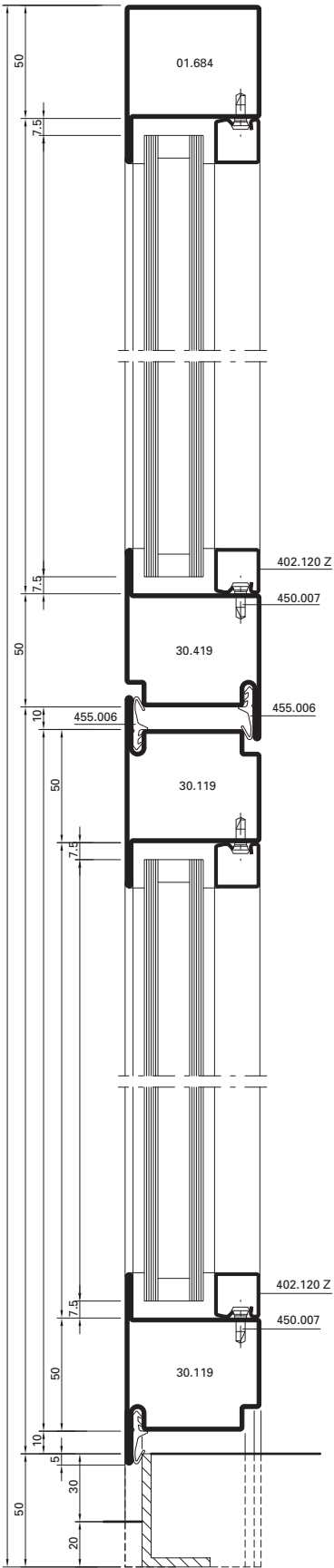
Alternative



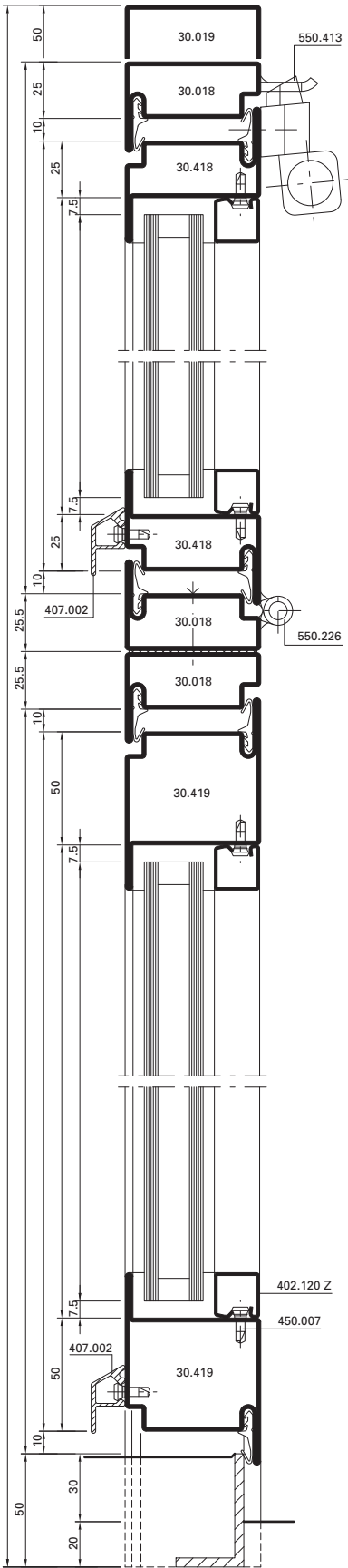
B-B



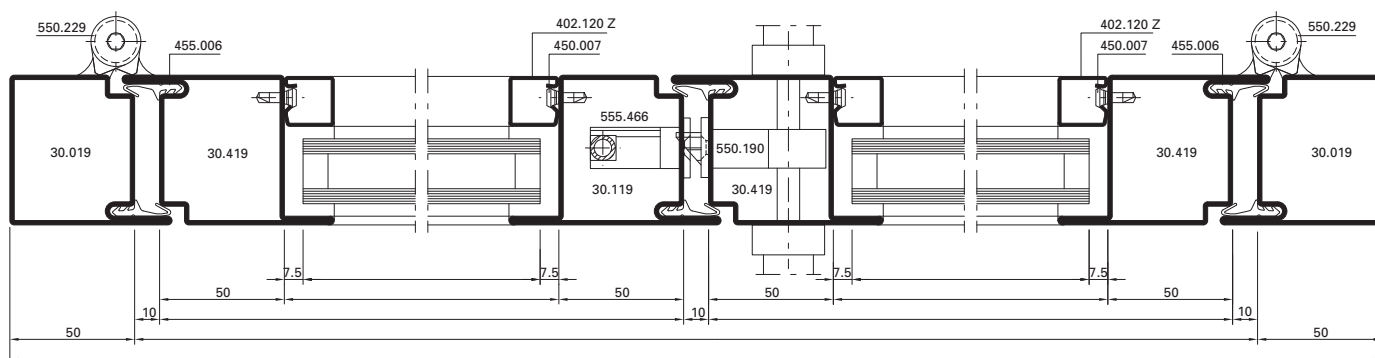
D-D



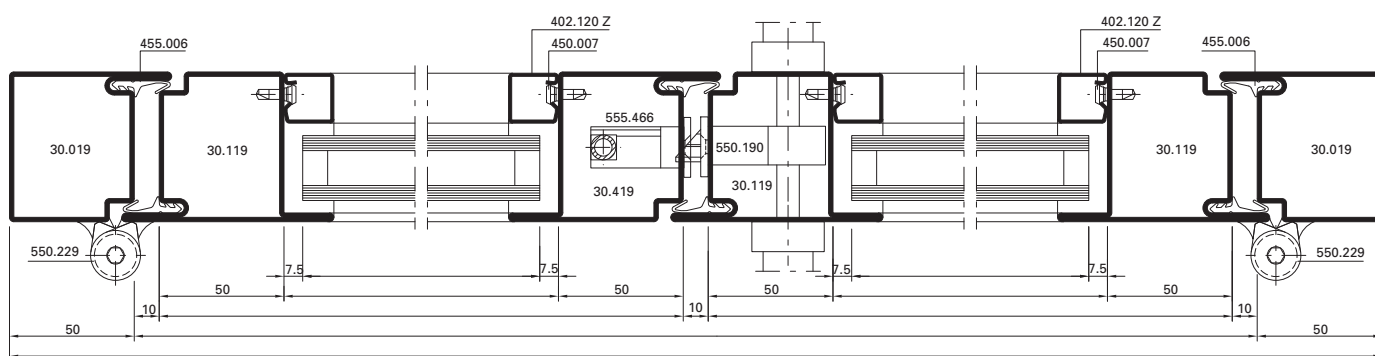
E-E



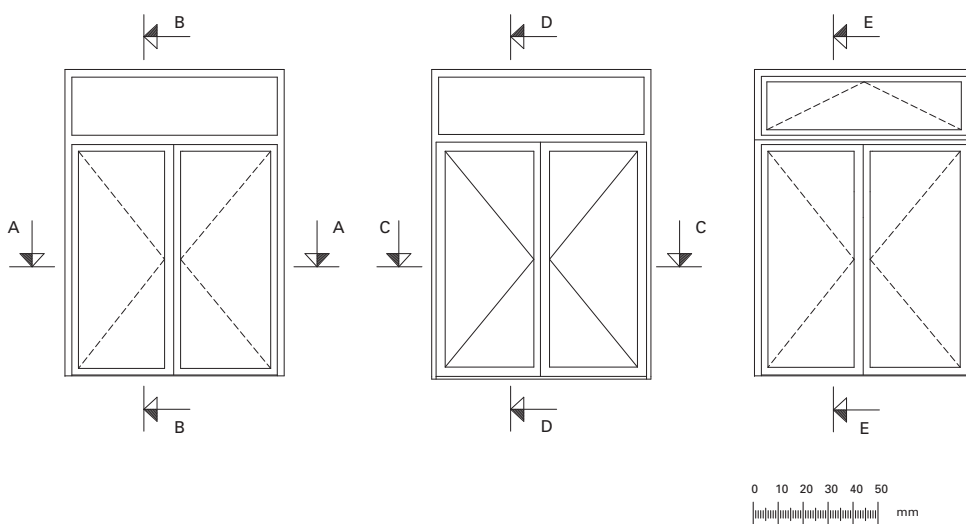
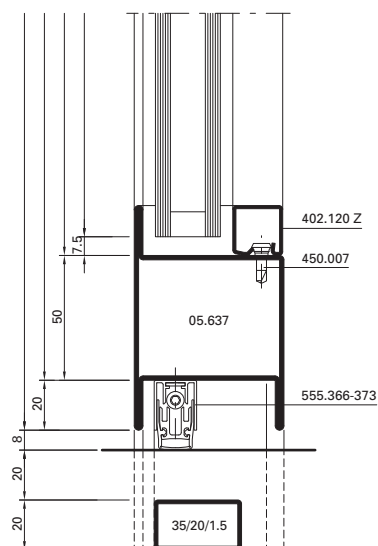
A-A



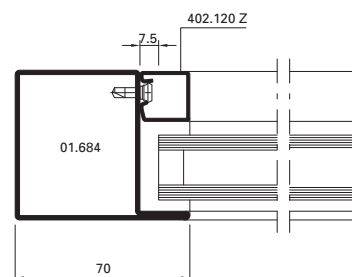
C-C



Alternative



Anti-finger-trap door



Technical drawing of a rectangular object, likely a component or part. The drawing shows the object with dimensions and a label.

Dimensions:

- Overall width: 103.5
- Overall height: 100
- Top flange width: 20
- Bottom flange width: 7.5

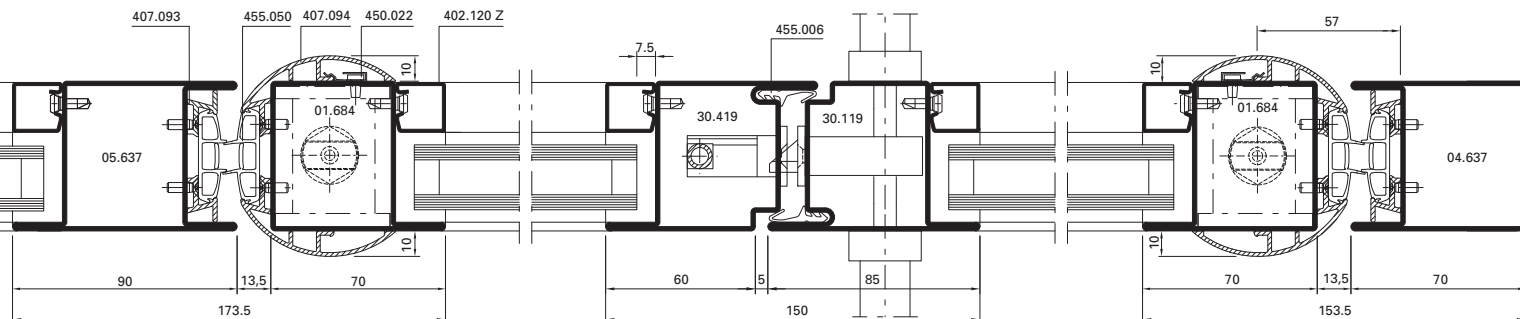
Label: 400.050

Fingerschutz-Türe

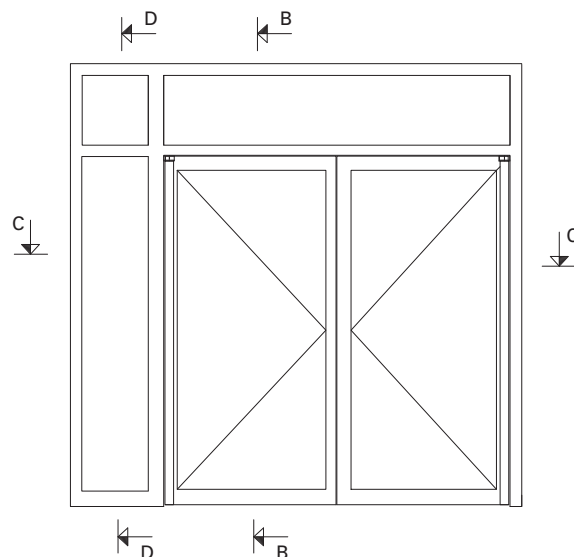
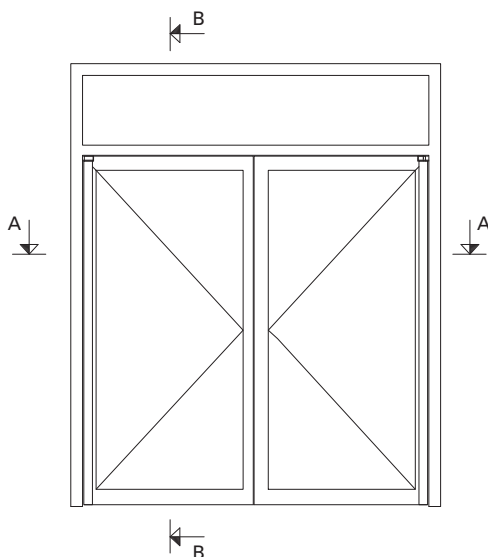
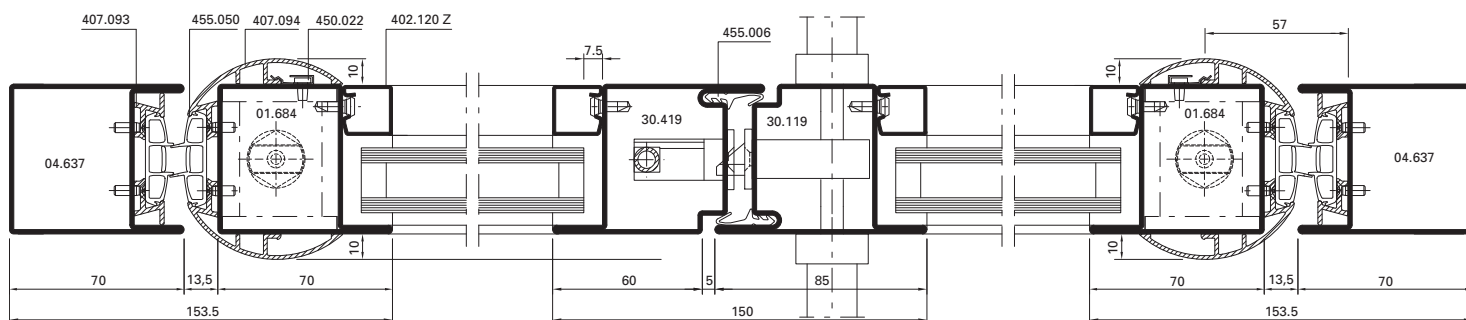
Porte anti-pince doigts

Anti-finger-trap door

C - C



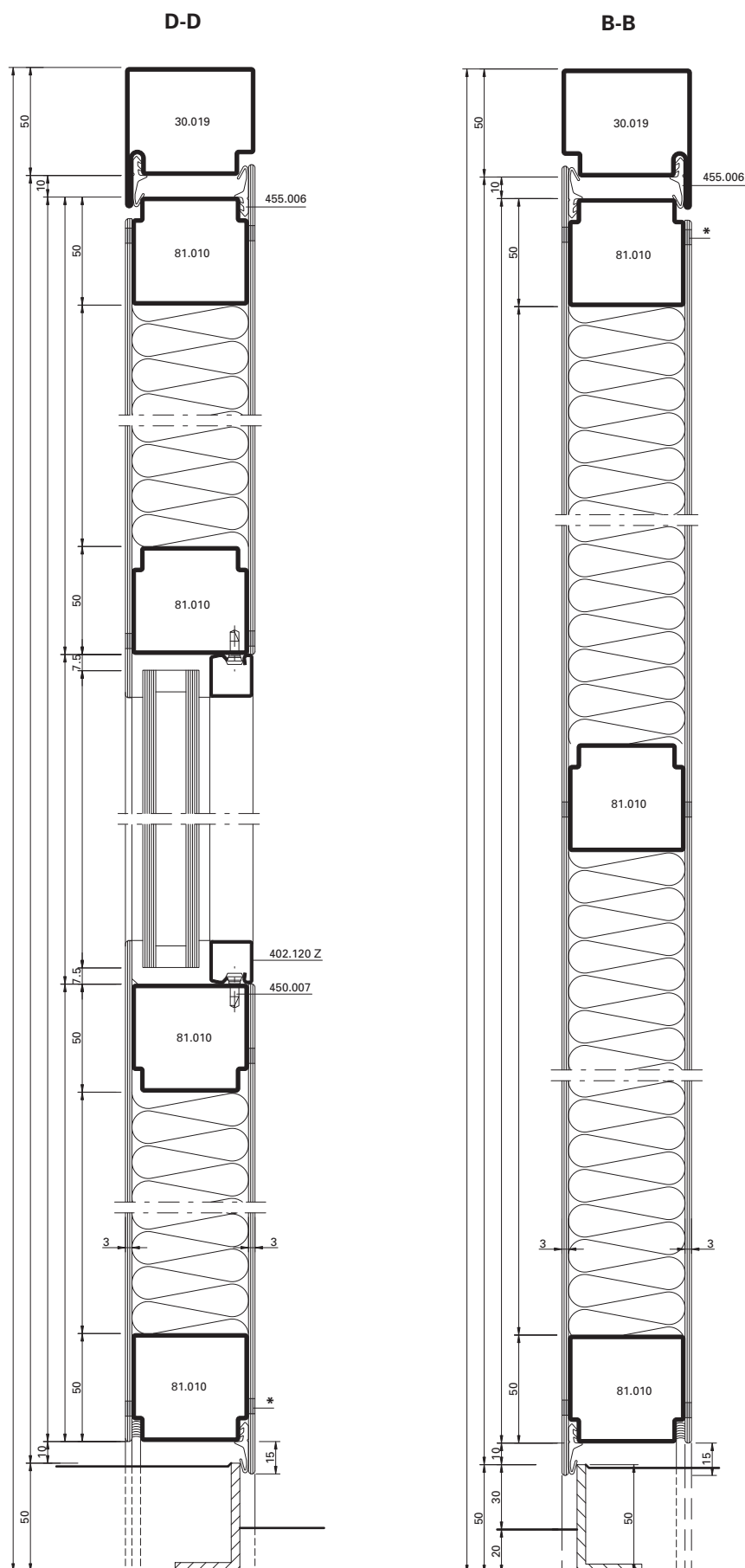
A - A



Verlangen Sie bei Bedarf
 die Dokumentation «Jansen-
 Economy 60 Fingerschutztüre»

En cas de besoin, faites la
 demande de la documentation
 «Porte anti-pince-doigts
 Jansen-Economy 60»

If required, request the
 documentation for
 «Jansen-Economy 60
 anti-finger-trap doors»



*** Hinweis Oberflächenbehandlung:**
 Wegen der Lochschweißungen empfehlen wir eine Nasslackierung mit vorgängigem Spachteln.

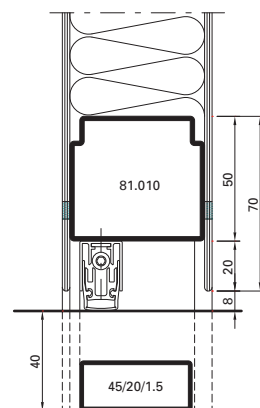
*** Indications sur le traitement de surface:**
 En raison des soudages en trou, nous recommandons un laquage avec vernis liquide précédé d'un rebouchage.

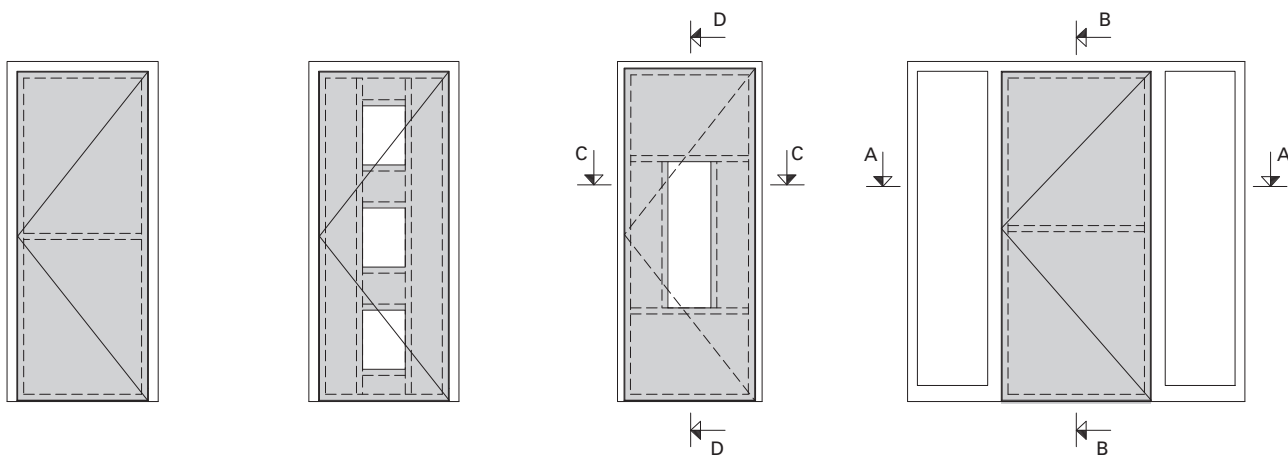
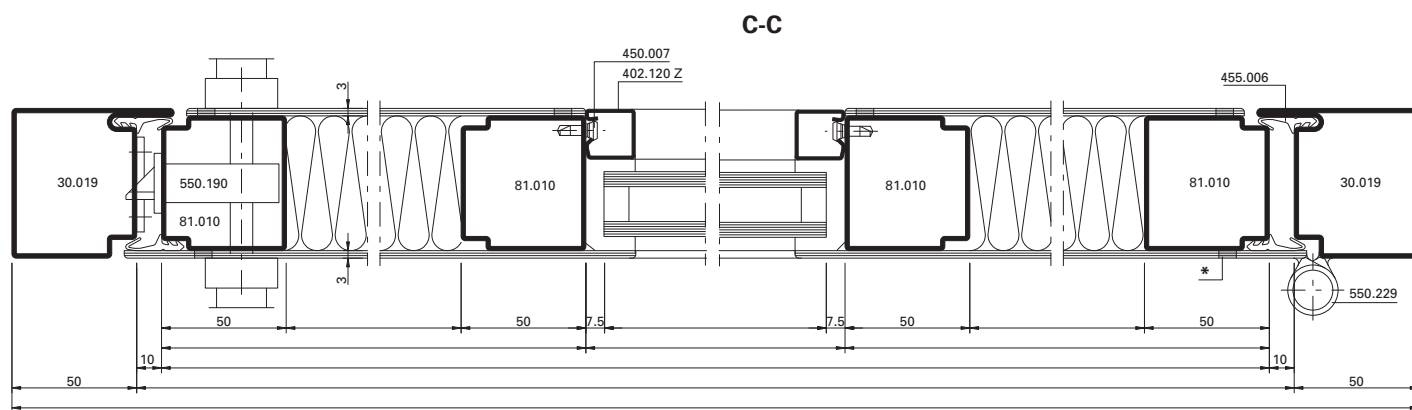
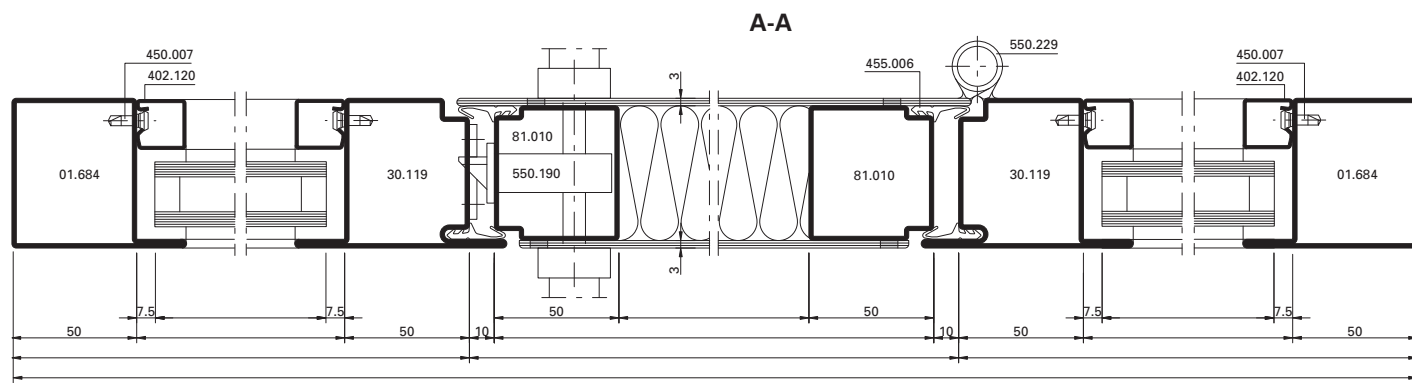
*** Surface treatment note:**
 We recommend wet lacquering preceded by priming, due to the plug welds.

Aufgrund möglicher Deformationen von verblechten Türen in exponierten Lagen mit Sonneneinstrahlung sollte diese Anwendung nicht eingesetzt werden, ansonsten ist eine Beschattung vorzusehen.

Au vu de déformations possibles, ne pas exposer les portes tôles au rayonnement direct du soleil (effet bimétal). Si possible prévoir une protection solaire.

Due to potential deformations of sheet metal clad doors in exposed locations with sunlight this application should not be used otherwise a shading must be provided.

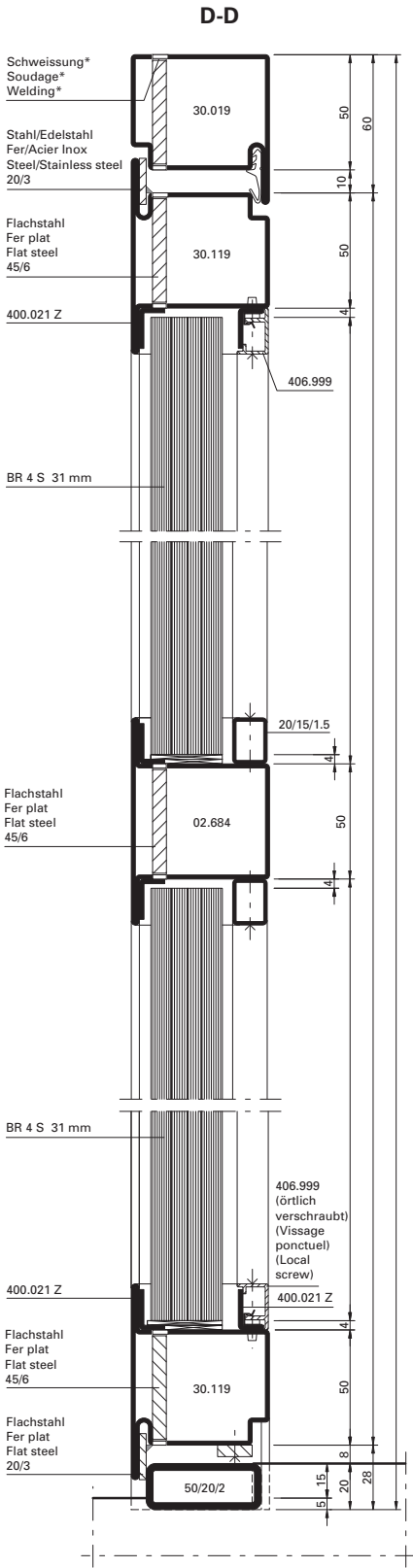
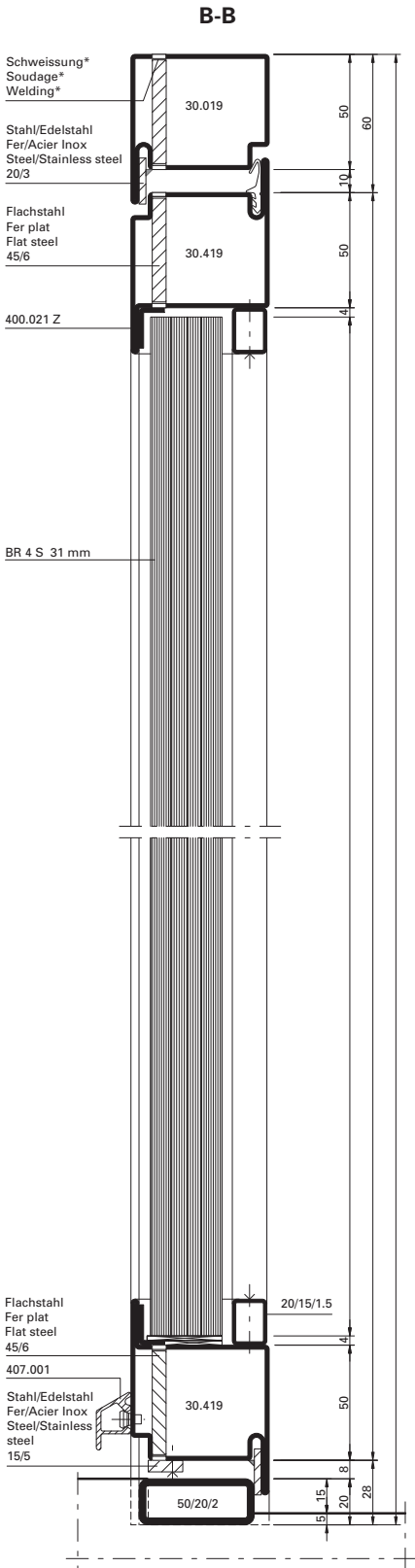




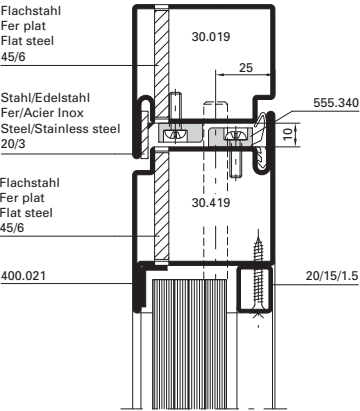
Türe durchschusshemmend FB 4 S/NS

Porte résistance aux balles FB 4 S/NS

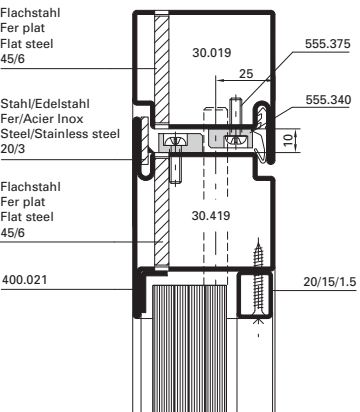
Door bullet proofing FB 4 S/NS

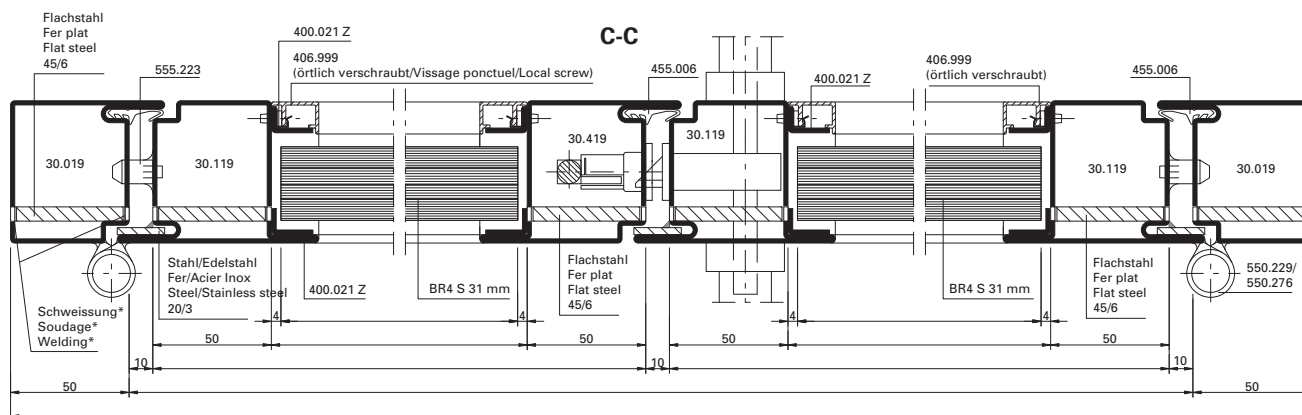
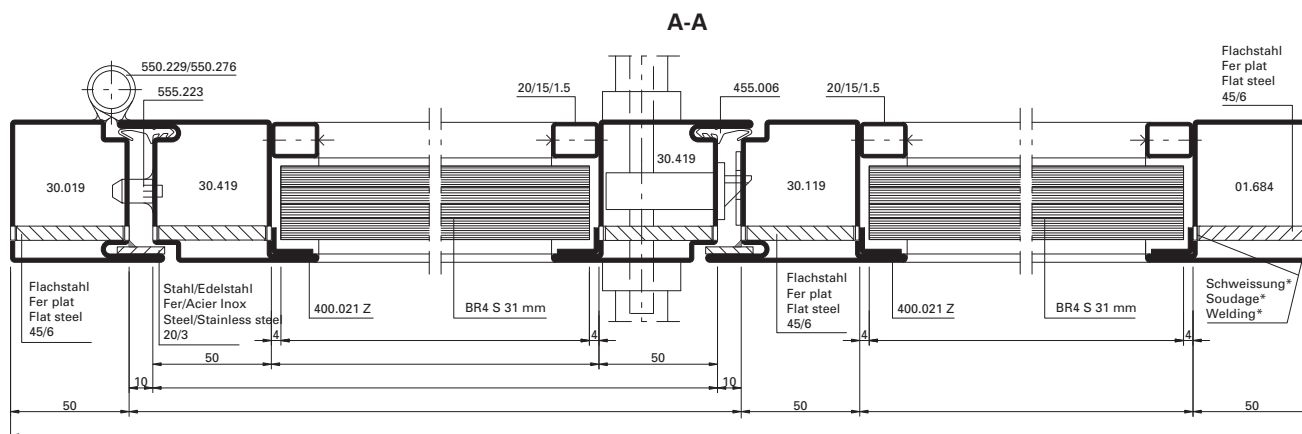


Detail E
Türe nach innen öffnend
Porte ouvrant vers l'intérieur
Door inward opening

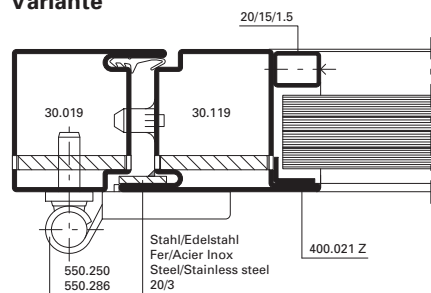


Detail E
Türe nach aussen öffnend
Porte ouvrant vers l'extérieur
Door outward opening

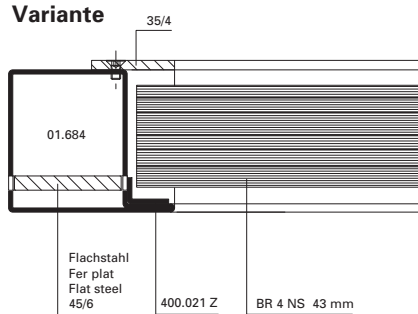




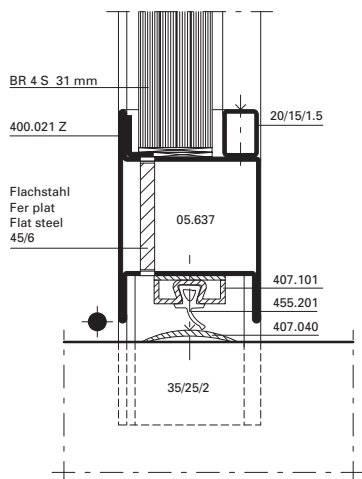
Variante



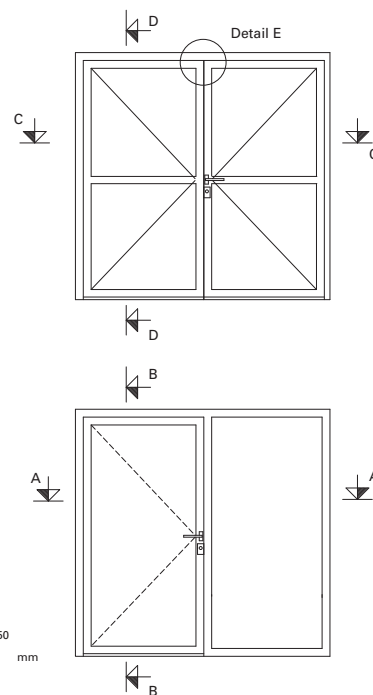
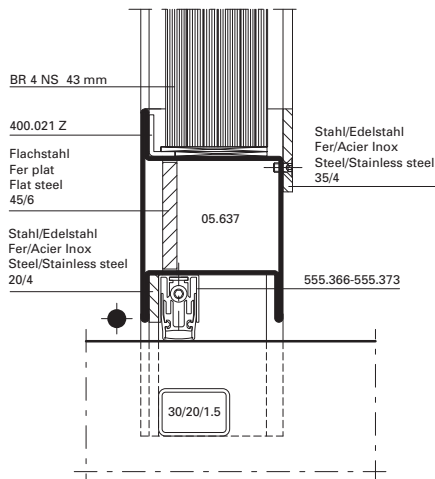
Variante



Variante

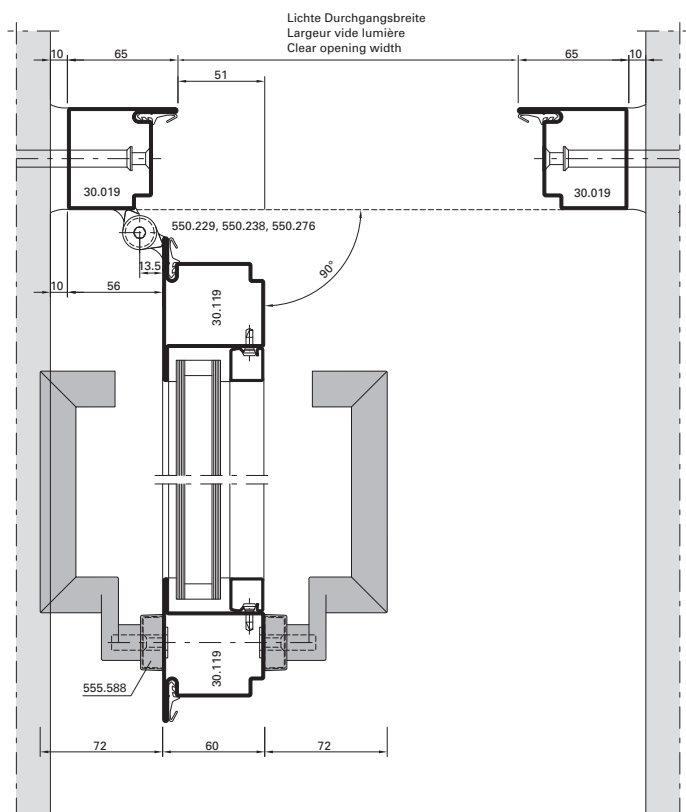


Variante

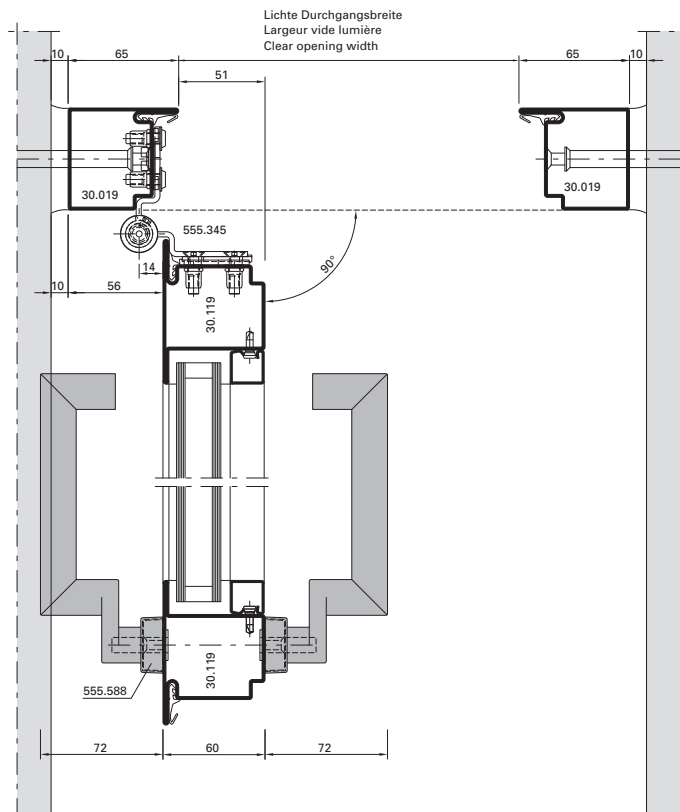


- * Abstand Schweißpunkte ca. 300 mm
- * Intervalle entre points de soudage env. 300 mm
- * Distance of welding points approx. 300 mm

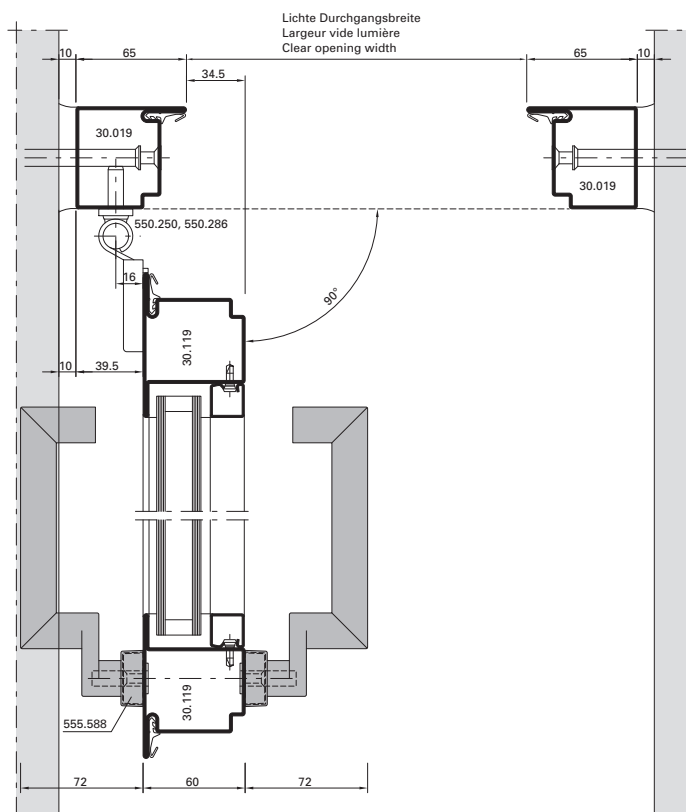
● Hinweis: Hier keine Durchschusshemmung
 Remarque: Ici pas de protection à l'effraction
 Note: Here no slug stoppage



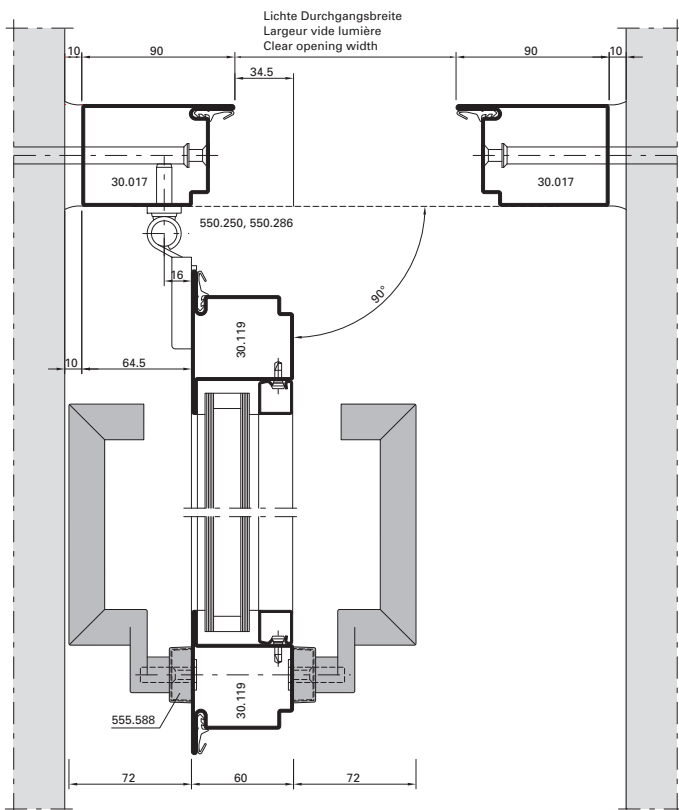
D-250-E-016



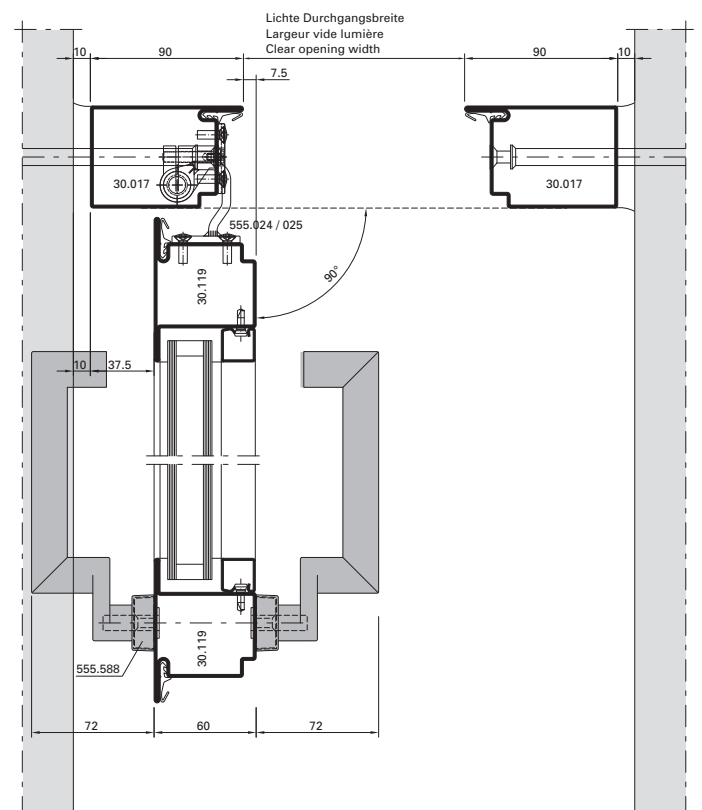
D-250-E-018



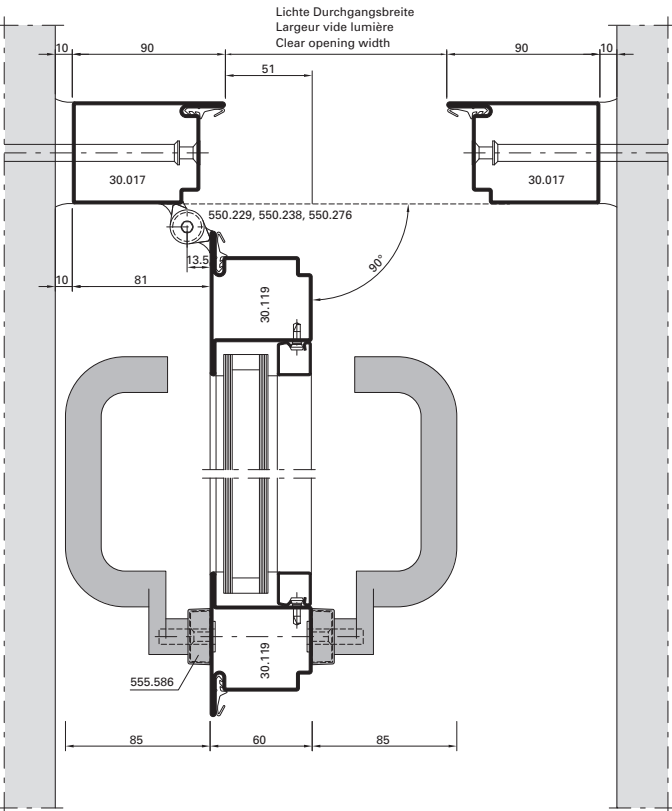
D-250-E-020



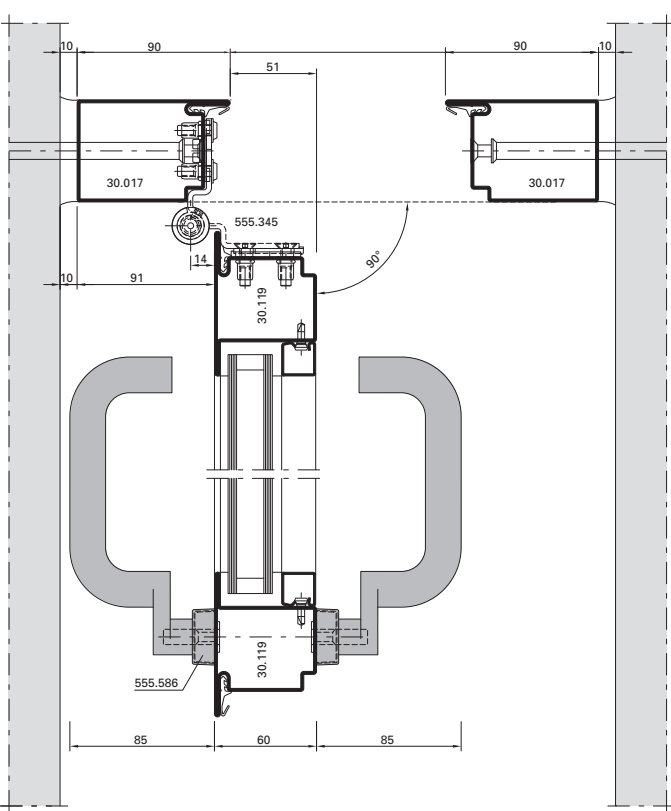
D-250-E-021



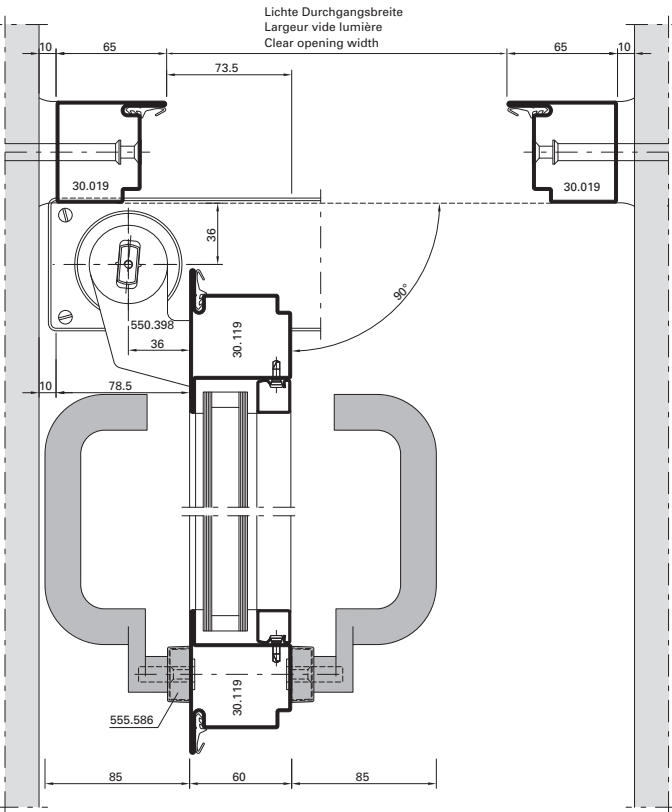
D-250-E-025



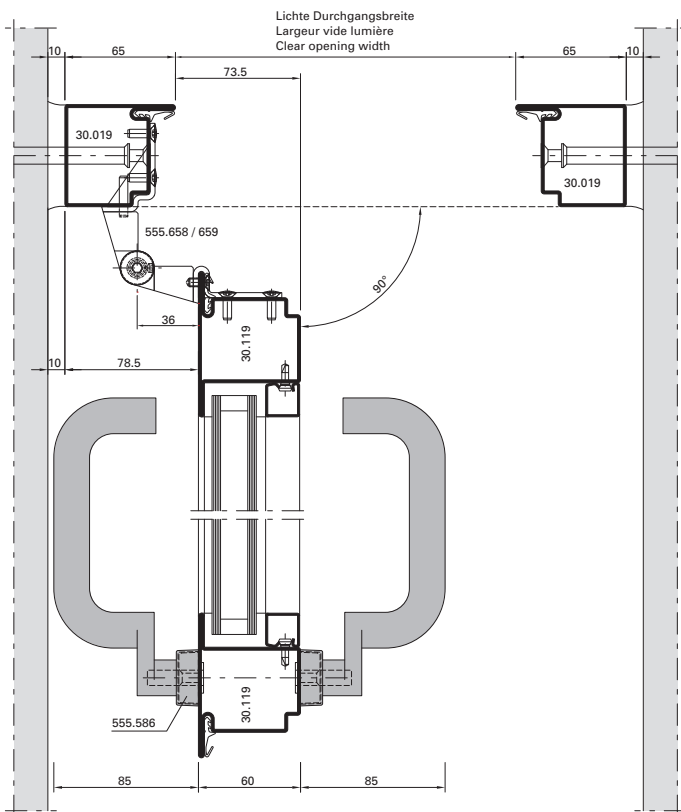
D-250-E-017



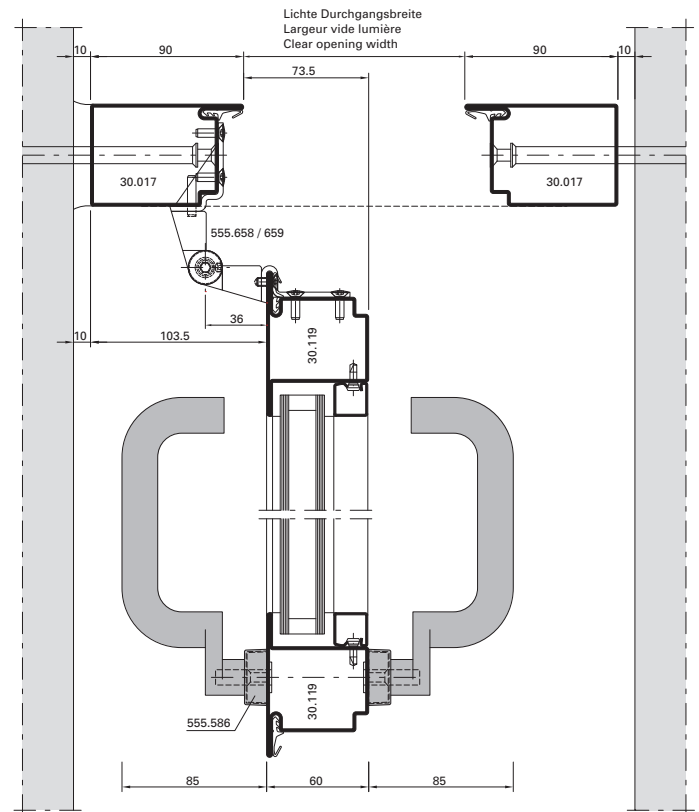
D-250-E-019



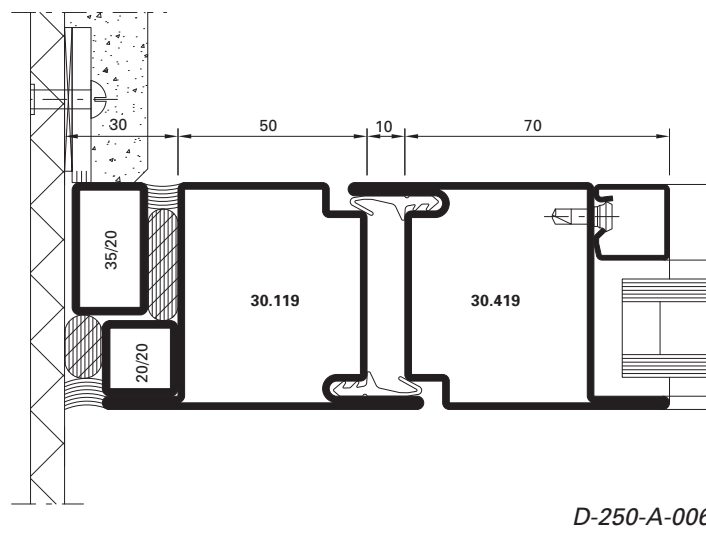
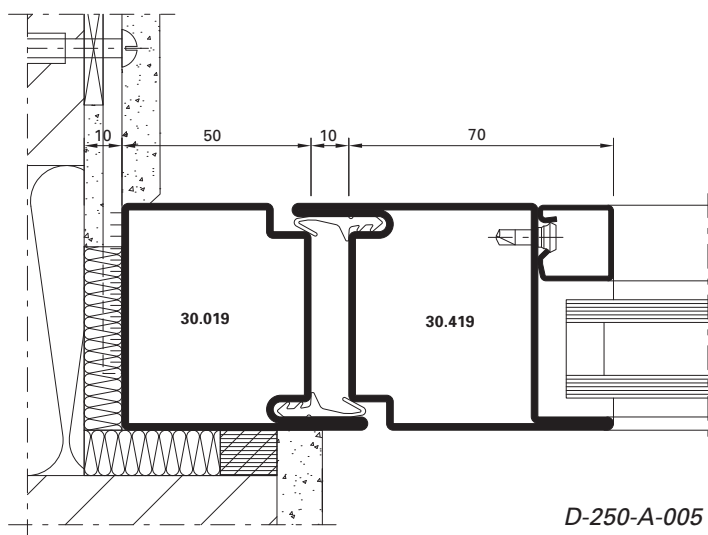
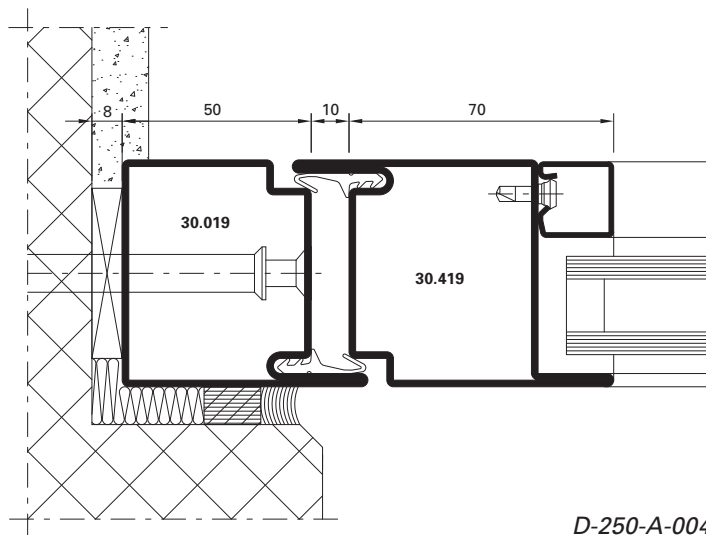
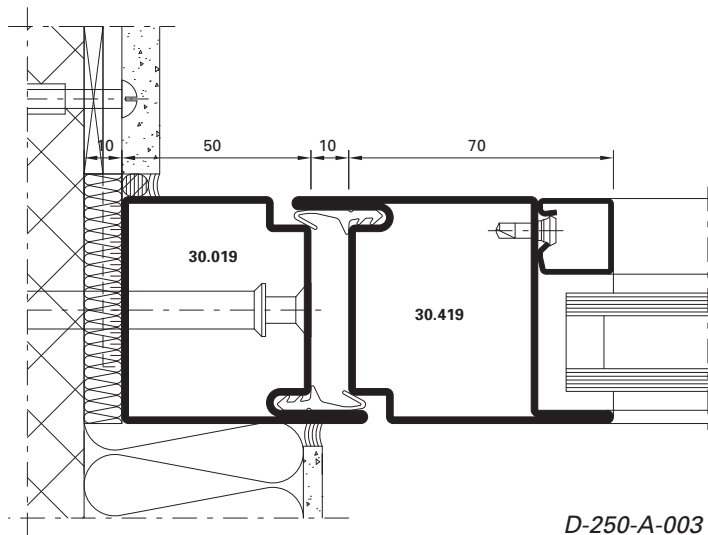
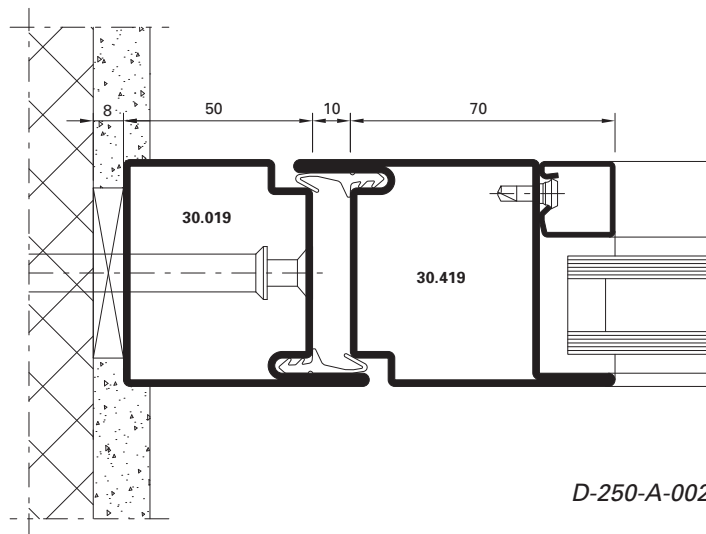
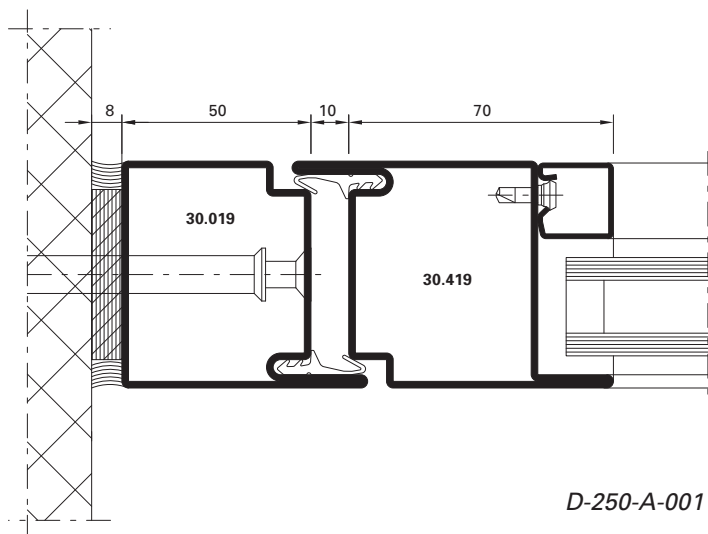
D-250-E-022

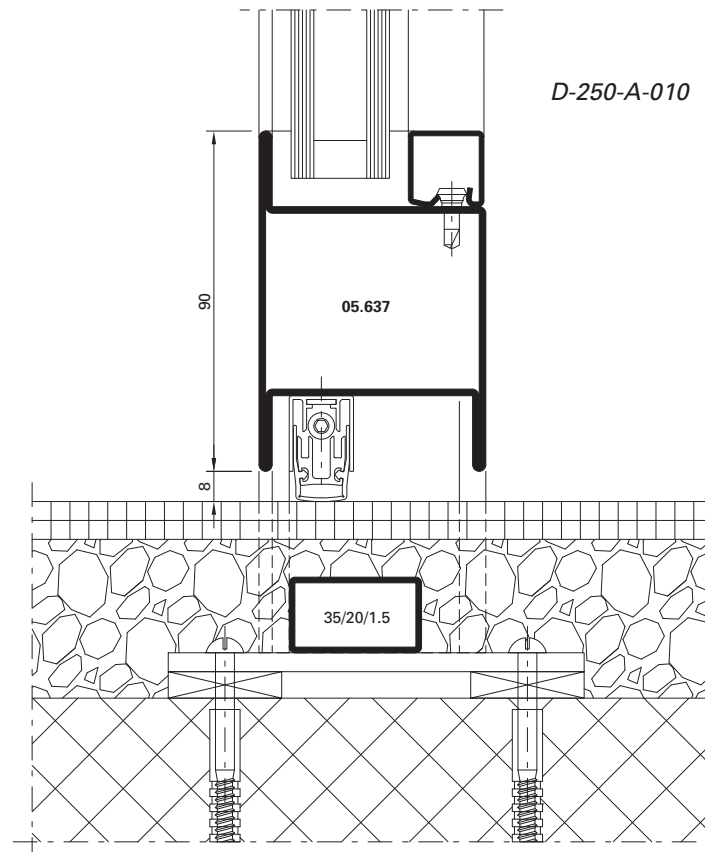
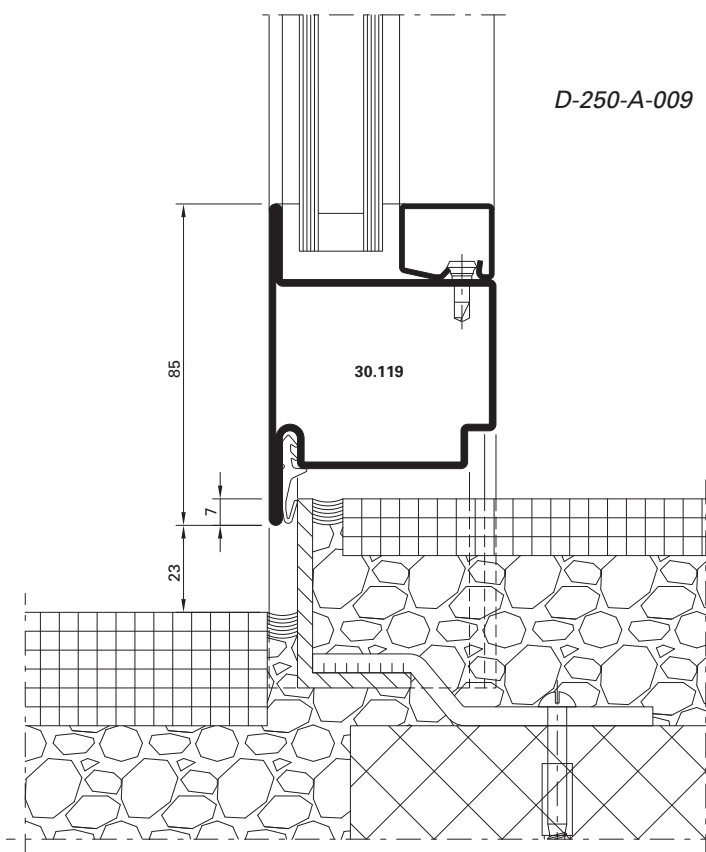
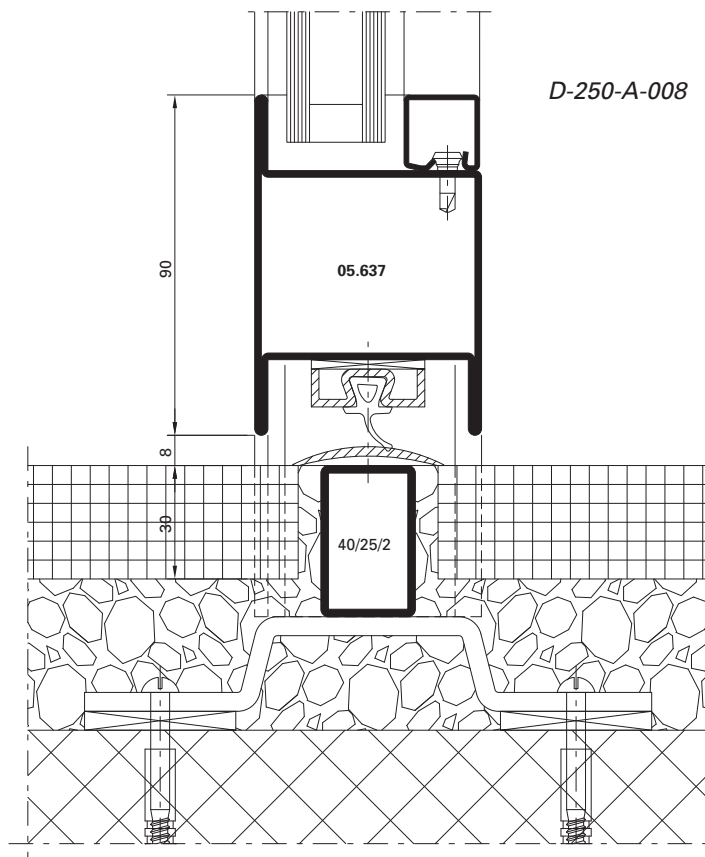
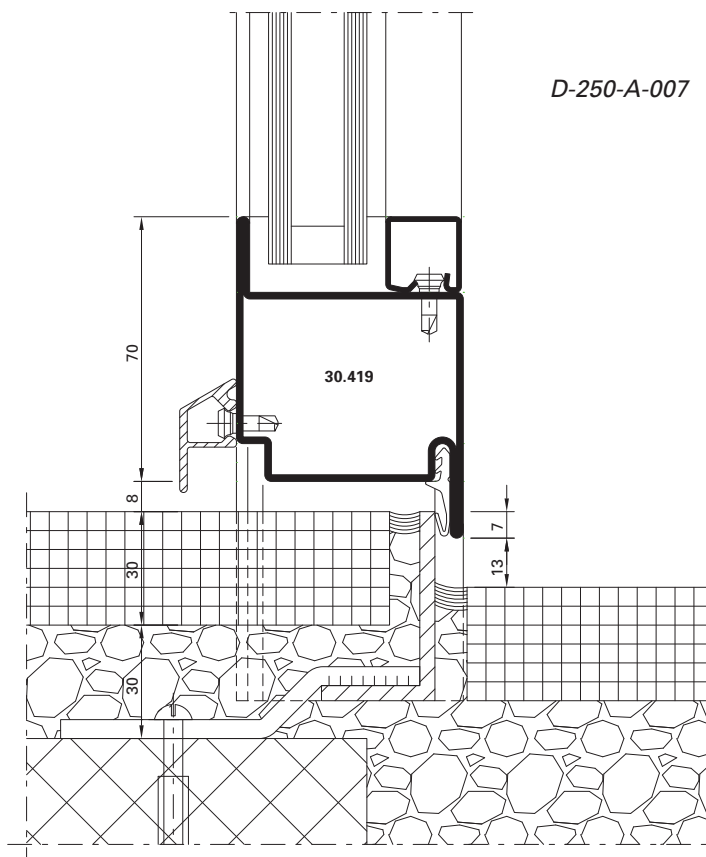


D-250-E-023



D-250-E-024





Inhaltsverzeichnis	Sommaire	Content	
Drücker- und Zylinderausnehmung	Entaille pour poignée et cylindre	Cut out for handle and cylinder	136
Fallenriegel-Schloss 550.190 / 550.191	Serrure à mortaiser 550.190 / 550.191	Latch and bolt lock 550.190 / 550.191	137
Rollfallen-Schloss 550.192 / 550.193	Serrure à rouleau 550.192 / 550.193	Roller latch lock 550.192 / 550.193	138
Panik-Fallenriegel-Schloss 555.700 – 555.711	Serrure à mortaiser panique 555.700 – 555.711	Latch and bolt lock with emergency function 555.700 – 555.711	139
Schliessblech 555.723 für Fallenriegel-Schloss	Gâche de fermeture 555.723 pour serrure à mortaiser	Strike plate 555.723 for latch and bolt lock	140
Schliessblech 555.724 für Rollfallen-Schloss	Gâche de fermeture 555.724 pour serrure à rouleau	Strike plate 555.724 for roller latch lock	141
Schliessblech 555.725 für Elektro-Türöffner	Gâche de fermeture 555.725 pour gâche électrique	Strike plate 555.725 for electric strike	142
Panik-Gegenkasten 555.712	Serrure contre-bascule panique 555.712	Opposite lock with emergency function 555.712	143
Umlenkschloss 555.715	Verrou de dérivation 555.715	Off-set lock 555.715	144
Panik-Gegenkasten mit Elektro-Türöffner 555.716/717	Serrure contre-bascule panique avec gâche électrique 555.716/717	Opposite lock with emergency function with electric strike 555.716/717	145
Umlenkschloss 555.714	Verrou de dérivation 555.714	Off-set lock 555.714	146
Falztreibriegel 555.424	Bascule à mortaiser 555.424	Rebate lever bolt 555.424	147
Kantenbascule 555.466	Verrou à entailler à bascule 555.466	Espagnolette 555.466	148
Standflügelverriegelung 555.595 oben in Kombination mit Kantenbascule	Verrouillage pour vantail semi-fixe en haut 555.595 en combinaison avec verrou à entailler à bascule	Top additional set for secondary leaf 555.595 in combination with espagnolette	149
Schalt Schloss 555.416 Standflügelverriegelung oben	Serrure de retient 555.416 Verrouillage pour vantail semi-fixe en haut	Switch latch 555.416 Top additional set for secondary leaf	150
Standflügelverriegelung unten mit Bodenbuchse 550.458 und Bodenschliessmulde 555.136	Verrouillage pour vantail semi-fixe en bas avec douille de verrouillage 550.458 et douille à sceller 555.136	Bottom additional set for secondary leaf with floor socket 550.458 and floor socket 555.136	151
Übersicht restliche Beschläge	Aperçu des ferrures restantes	Overview of other fittings	174

Inhaltsverzeichnis Mehrfachverriegelungs-Schloss	Sommaire Serrure à verrouillage multiple	Content Multipoint lock	
Drücker- und Zylinderausnehmung Normalfunktion	Entaille pour poignée et cylindre Fonction standard	Cut out for handle and cylinder Standard function	152
Drücker- und Zylinderausnehmung Panikfunktion	Entaille pour poignée et cylindre Fonction panique	Cut out for handle and cylinder Emergency function	153
Nebenschloss oben Normal- und Panikfunktion	Serrure secondaire en haut Fonction standard et panique	Secondary lock top Standard and emergency function	154
Hauptschloss (Normalfunktion)	Serrure principale (Fonction standard)	Main lock (Standard function)	155
Hauptschloss (Panikfunktion)	Serrure principale (Fonction panique)	Main lock (Emergency function)	156
Nebenschloss unten Normal- und Panikfunktion	Serrure secondaire en bas Fonction standard et panique	Secondary lock bottom Standard and emergency function	157
Automatik-Öffner Normal- und Panikfunktion	Gâche automatique Fonction standard et panique	Automatic opener Standard and emergency function	158
Schliessblech für Nebenschloss oben Normal- und Panikfunktion	Gâche pour serrure secondaire en haut Fonction standard et panique	Strike plate for secondary lock top Standard and emergency function	159
Schliessblech für Hauptschloss Normalfunktion	Gâche pour serrure principale Fonction standard	Strike plate for main lock Standard function	160
Schliessblech für Hauptschloss Panikfunktion	Gâche pour serrure principale Fonction panique	Strike plate for main lock Emergency function	161
Schliessblech für Nebenschloss unten Normal- und Panikfunktion	Gâche pour serrure secondaire en bas Fonction standard et panique	Strike plate for secondary lock bottom Standard and emergency function	162
Panik-Gegenkasten Zweiflügelige Vollpanik-Türen	Serrure contre-bascule panique Portes panique à deux vantaux	Opposite lock with emergency function Double leaf doors with emergency function	163
Schaltenschloss 555.132 zu Panik-Gegenkasten	Serrure de retient 555.132 pour serrure contre-bascule panique	Switch latch 555.132 for opposite lock with emergency function	164
Schliessblech Nebenschloss oben Zweiflügelige Vollpanik-Türen	Gâche pour serrure secondaire en haut Portes panique à deux vantaux	Strike plate for secondary lock top Double leaf doors with emergency function	165
Schliessblech Nebenschloss unten Zweiflügelige Vollpanik-Türen	Gâche pour serrure secondaire en bas Portes panique à deux vantaux	Strike plate for secondary lock bottom Double leaf doors with emergency function	166
Falztreibriegel 555.424	Bascule à mortaiser 555.424	Rebate lever bolt 555.424	167
Schaltenschloss 555.416	Serrure de retient 555.416	Switch latch 555.416	168
Kantenbascule 555.466	Verrou à entailler à bascule 555.466	Espagnolette 555.466	169
Standflügelverriegelung oben in Kombination mit Kantenbascule	Verrouillage pour vantail semi-fixe en haut en combinaison avec verrou à entailler à bascule	Top additional set for secondary leaf in combination with espagnolette	170
Standflügelverriegelung unten mit Boden- buchse und Bodenschliessmulde	Verrouillage pour vantail semi-fixe en bas avec douille de verrouillage et douille à sceller	Bottom additional set for secondary leaf with floor socket and floor socket	171
Bohrungen für U-Stulp	Perçages pour tête en U	Drill holes for U-shaped face plate	172

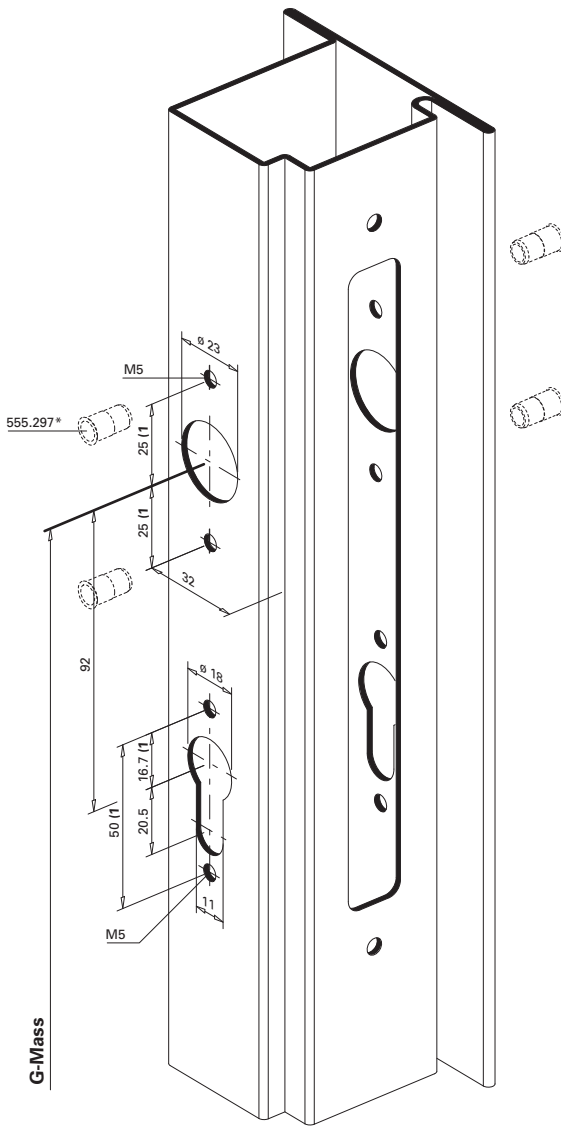
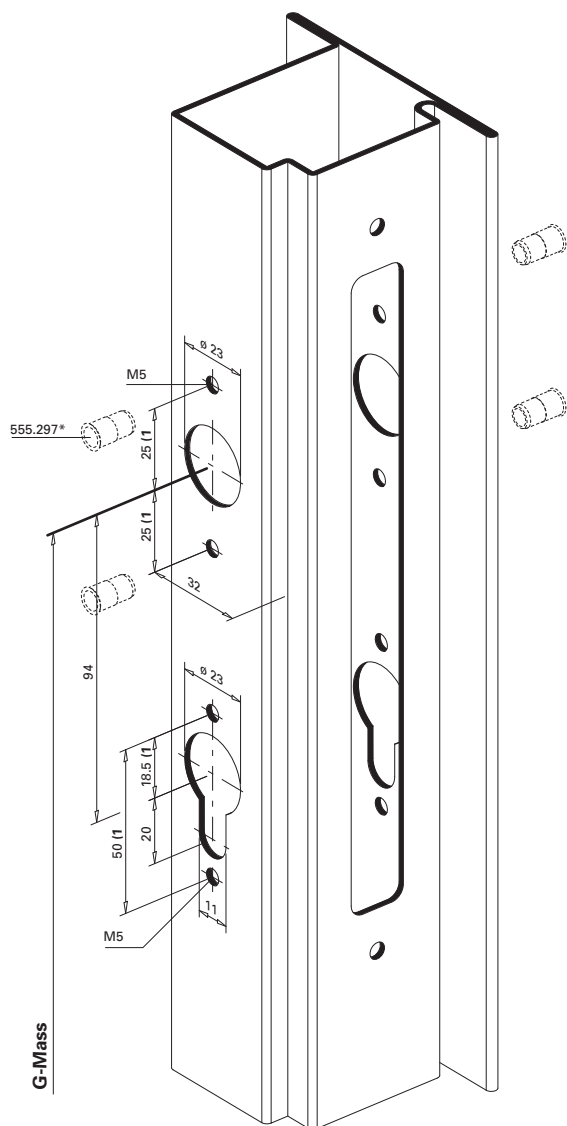
**Drücker- und
Zylinderausnehmung**

**Entaille pour poignée
et cylindre**

**Cut out for handle
and cylinder**

Rundzylinder ø 22 mm
Cylindre rond ø 22 mm
Round cylinder ø 22 mm

Profilzylinder ø 17 mm
Cylindre profilé ø 17 mm
Profile cylinder ø17 mm



* Bei hochfrequentierten Türen empfehlen wir den Einsatz von Blindnietmuttern.

* Nous recommandons l'utilisation d'écrous aveugles pour les portes à passages fréquents.

* We recommend the use of blind rivet nuts for doors subject to heavy use.

1) Achtung: Bohrabstände überprüfen!
Je nach Rosetten-Fabrikat unterschiedliche Masse.

1) Attention: Vérifier les écarts de perçage!
Dimensions différentes en fonction du type de rosette.

1) Important: Check spacing of drill holes!
Different dimensions, depending on the rosette manufacturer.

Einbau mit 499.163 / 499.164

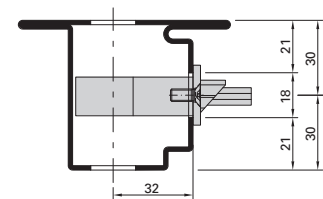
Montage avec 499.163 / 499.164

Installation with 499.163 / 499.164

Installation of fittings (D-250-2D-002)

Jansen-Economy 60 doors

550.190 / 550.191

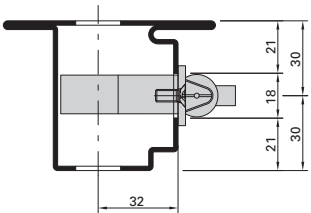
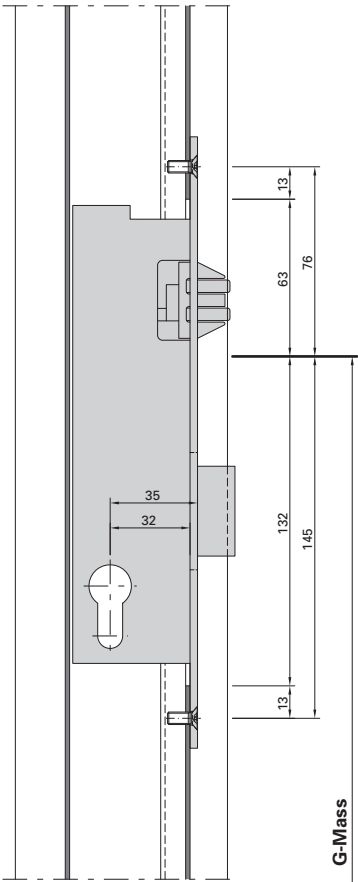
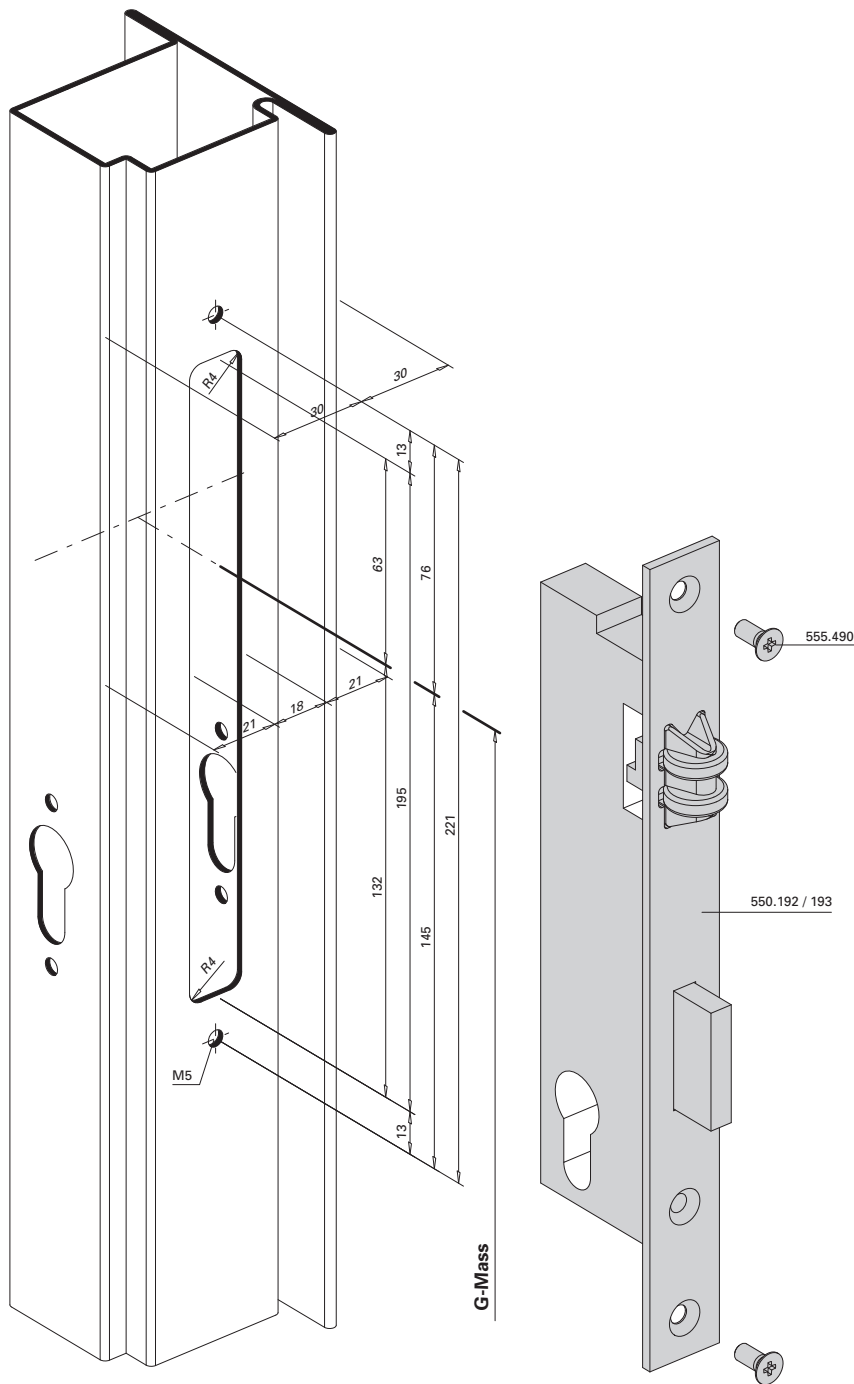


Installation with 499.163 / 499.164

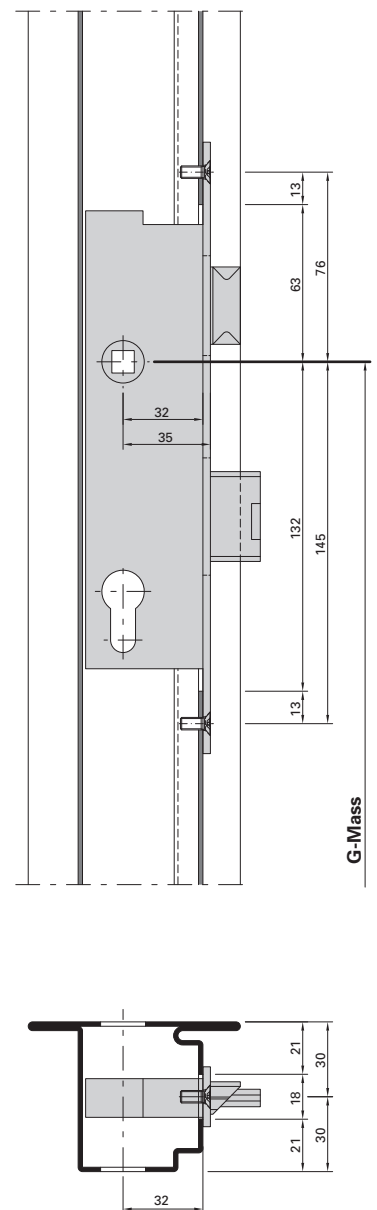
Rollfallen-Schloss
550.192 / 550.193

Serrure à rouleau
550.192 / 550.193

Roller latch lock
550.192 / 550.193



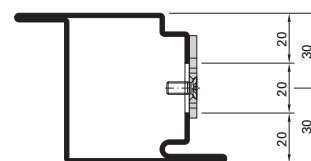
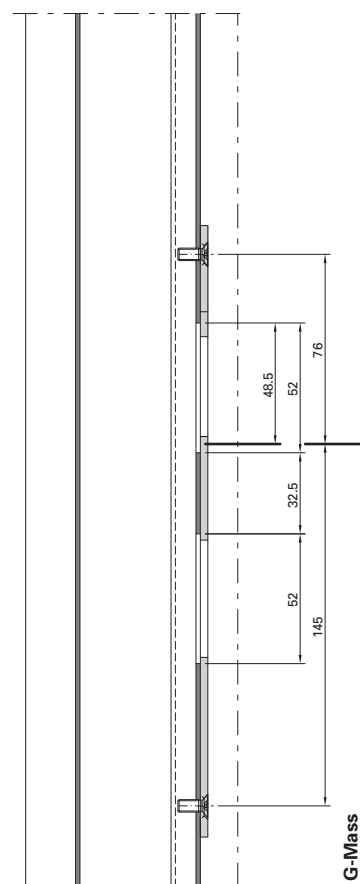
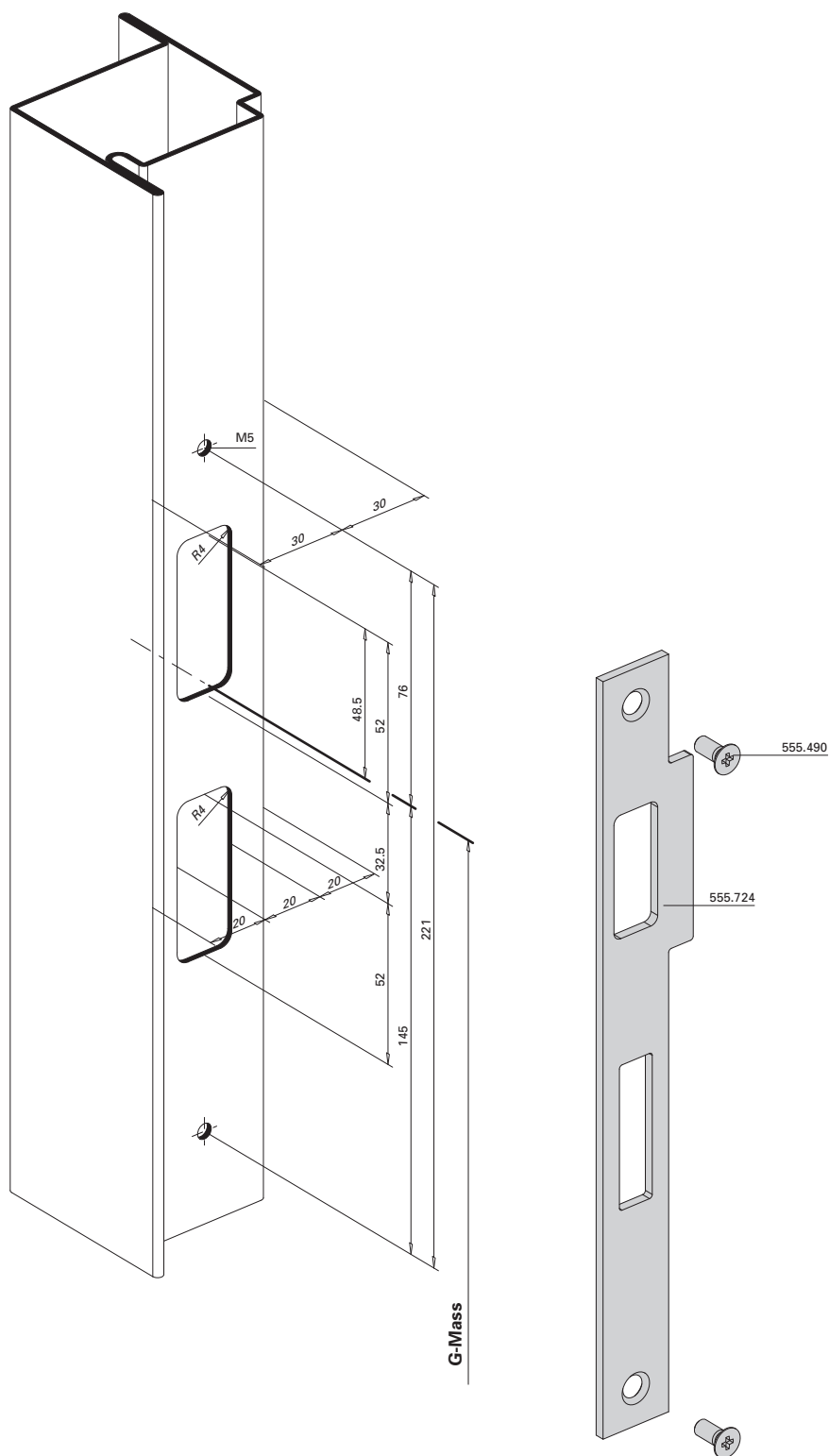
**Latch and bolt lock with
emergency function
555.700 – 555.711**



Schliessblech 555.724
für Rollfallen-Schlösser

Gâche de fermeture 555.724
pour serrures à rouleau

Strike plate 555.724
for roller latch locks



Beschlageinbau (D-250-2D-012)

Montage des ferrures (D-250-2D-012)

Installation of fittings (D-250-2D-012)

Jansen-Economy 60 Türen

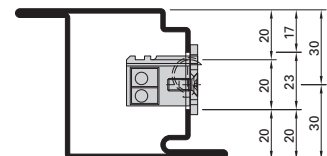
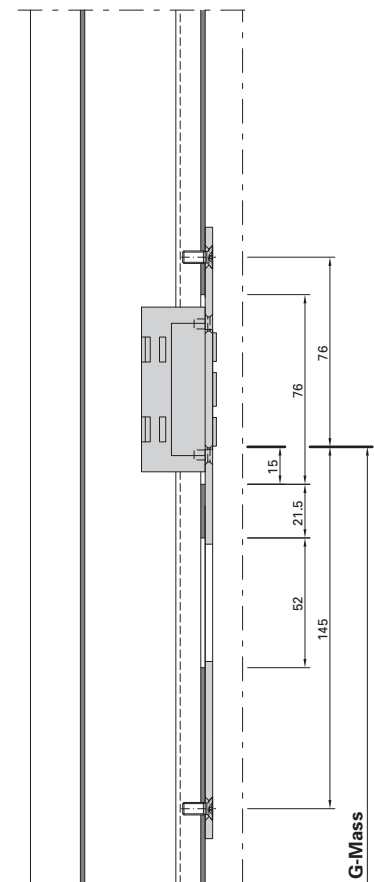
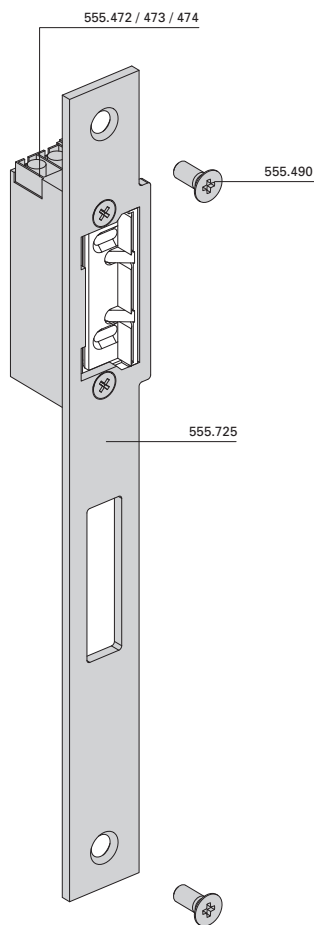
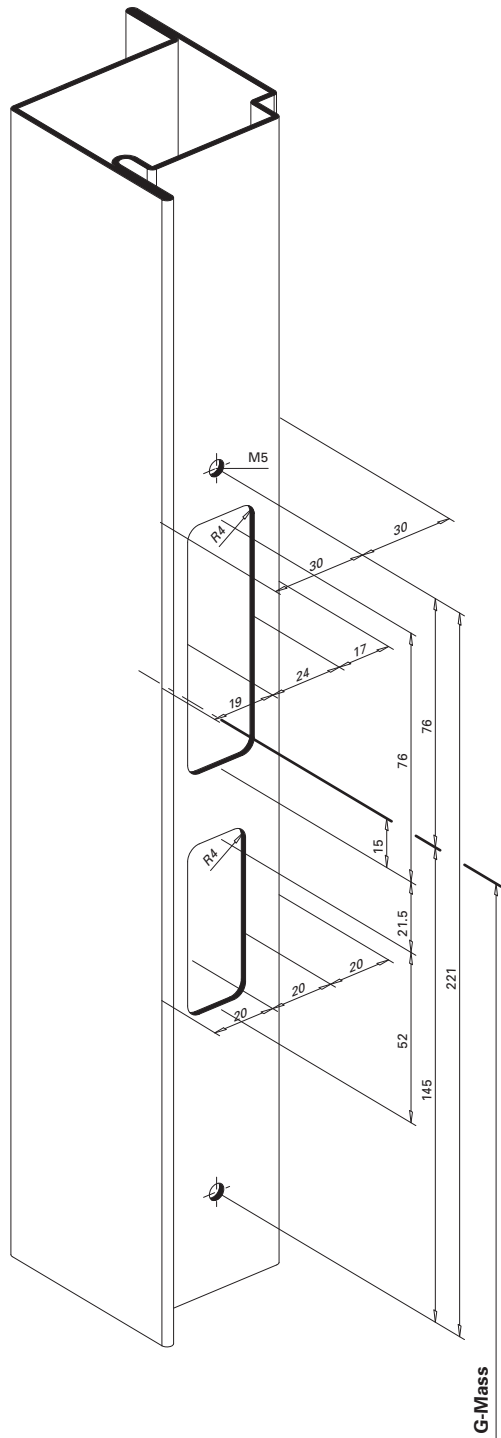
Jansen-Economy 60 portes

Jansen-Economy 60 doors

Schliessblech 555.725 für Elektro-Türöffner 555.472 - 555.474

Gâche de fermeture 555.725 pour gâche électrique 555.472 - 555.474

Strike plate 555.725 for electric strike 555.472 - 555.474



Einbau mit 499.163 / 499.164

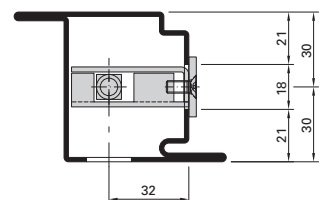
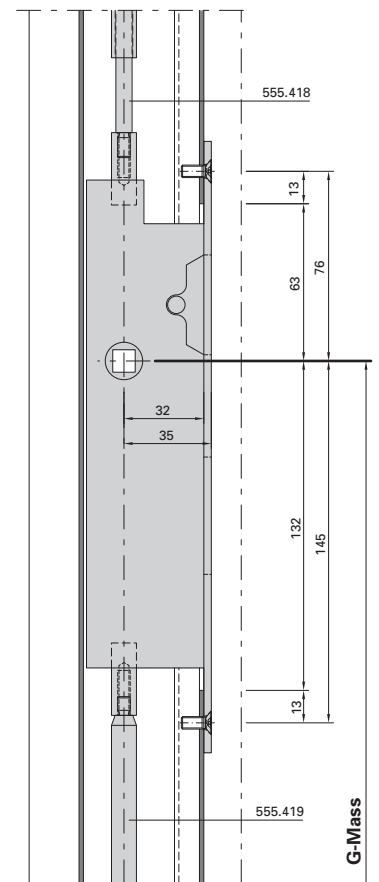
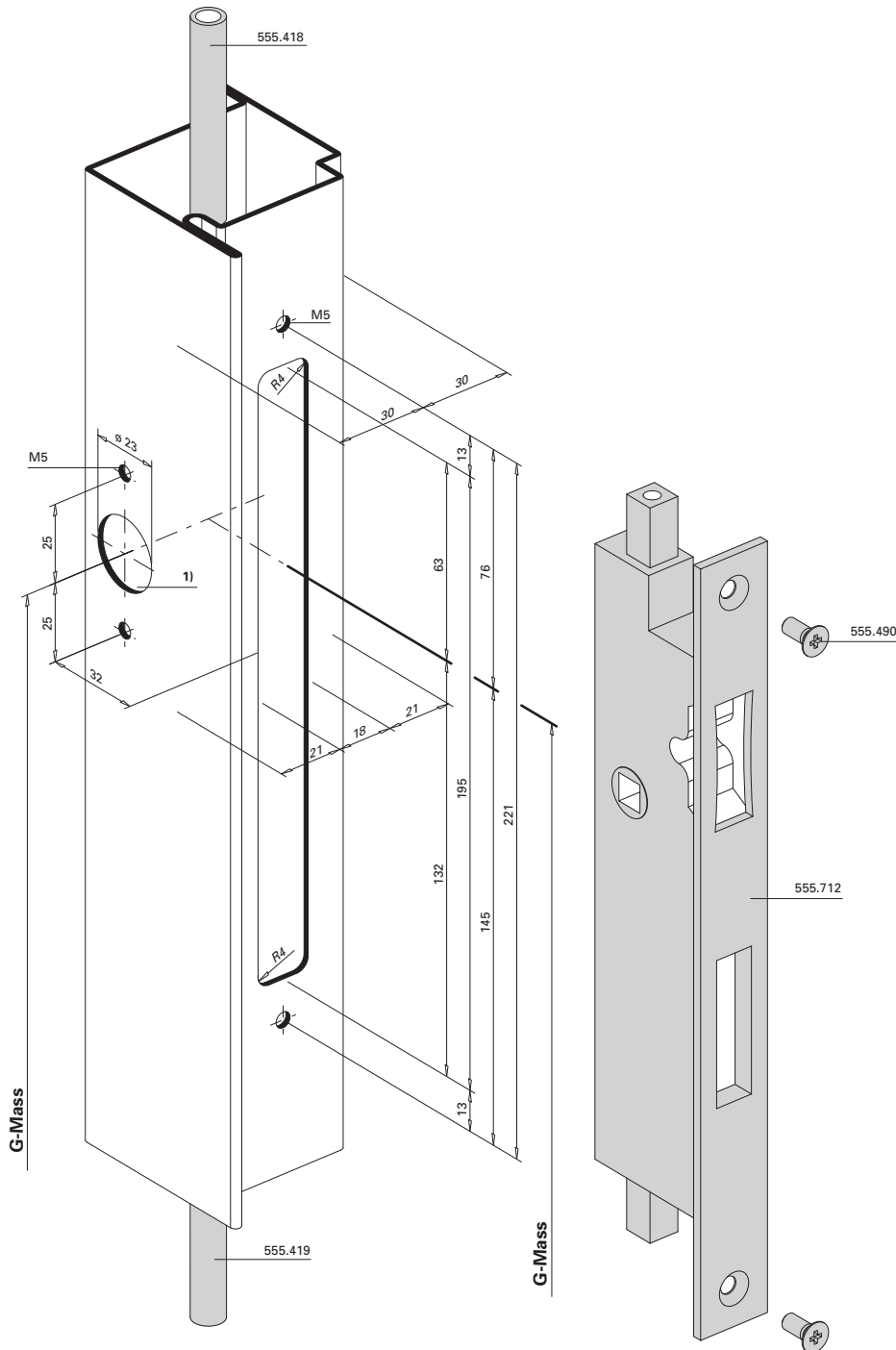
Montage avec 499.163 / 499.164

Installation with 499.163 / 499.164

Panik-Gegenkasten
555.712

Serrure contre-basculé panique
555.712

Opposite lock with emergency function
555.712



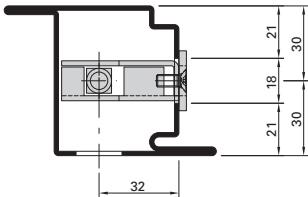
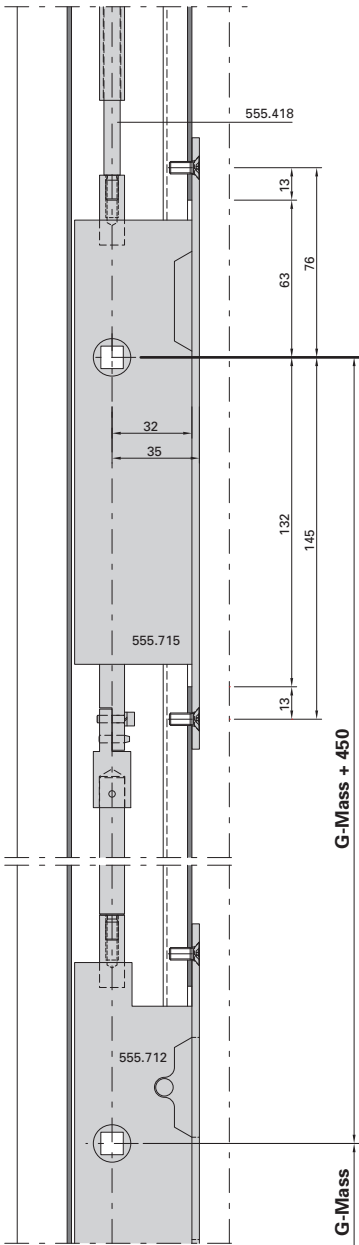
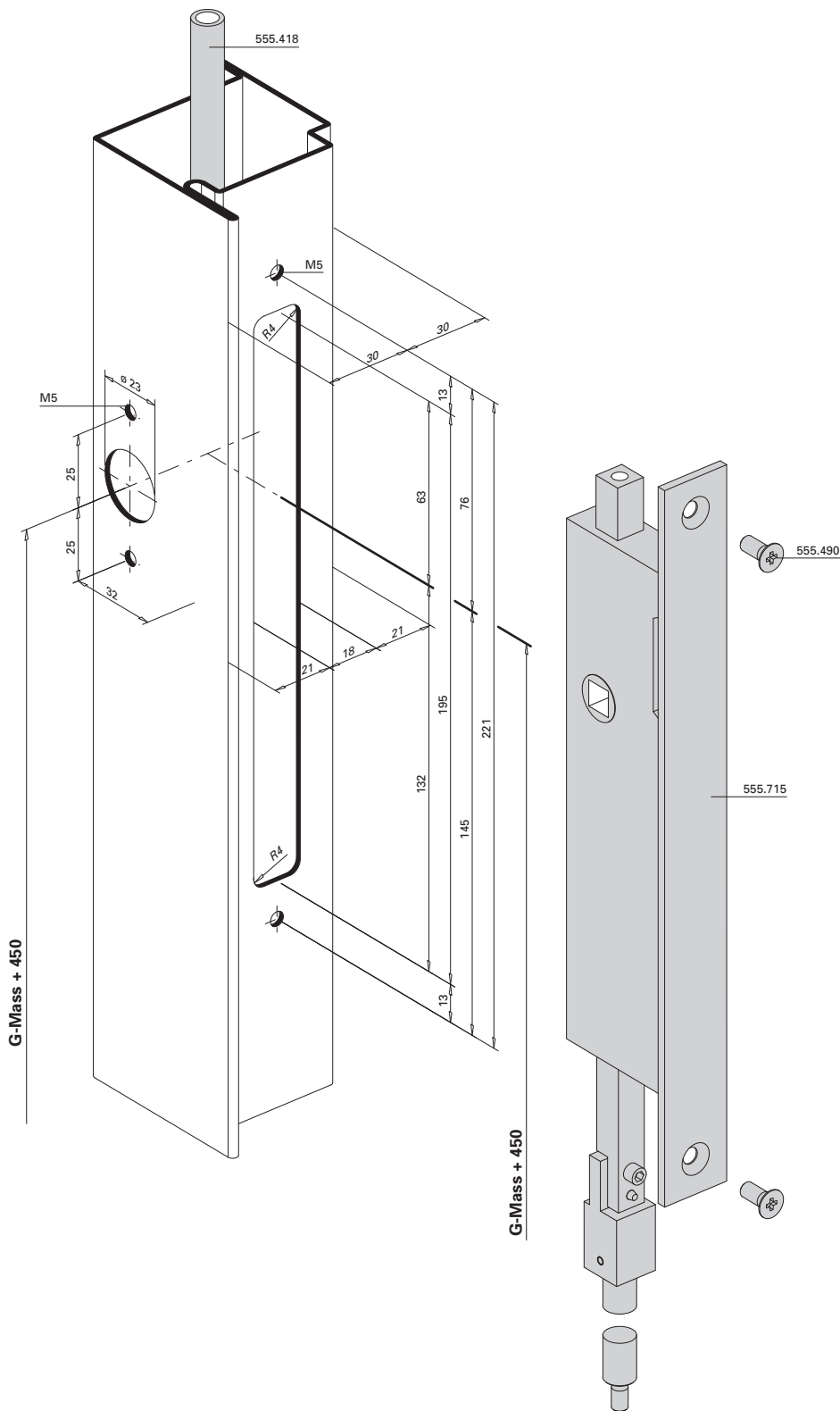
- 1) bei Einsatz Umlenkschloss 555.715
entfallen die Bohrungen für den Drücker
- 1) pas de perçages pour la poignée si
un verrou de dérivation 555.715 est utilisé
- 1) drill holes for the handle are not
necessary when using off-set lock 555.715

Einbau mit 499.163 / 499.164
Montage avec 499.163 / 499.164
Installation with 499.163 / 499.164

Umlenkschloss
555.715

Verrou de dérivation
555.715

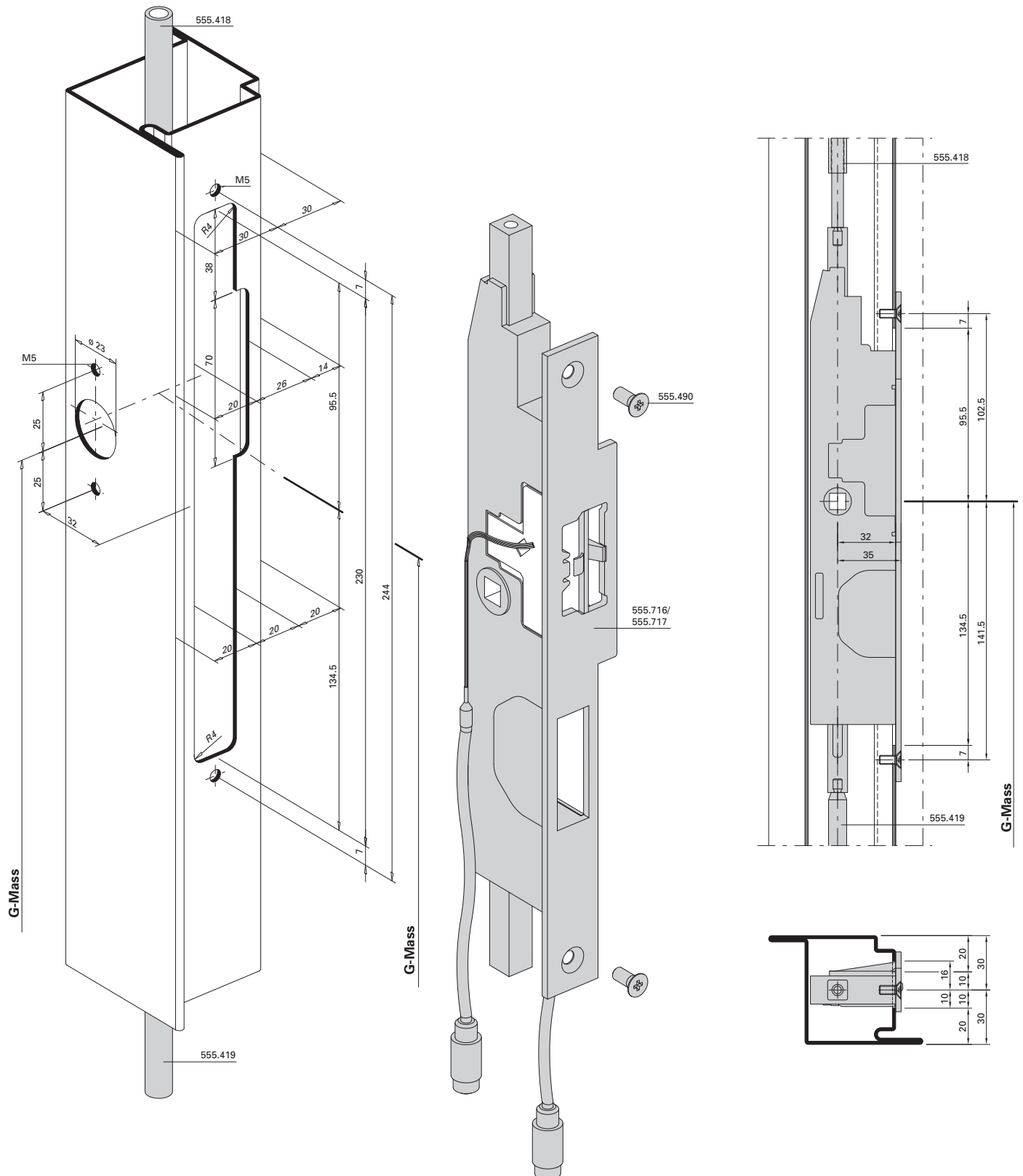
Off-set lock
555.715



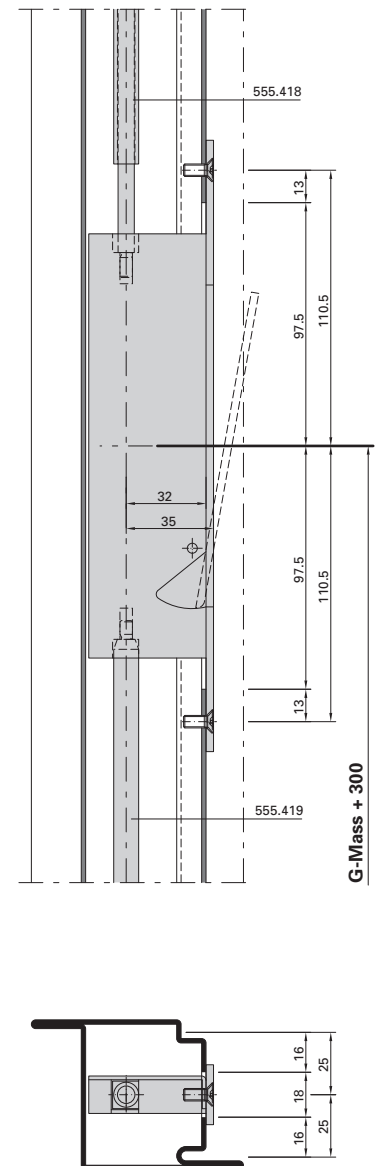
**Panik-Gegenkasten mit
Elektro-Türöffner**
555.716 / 555.717

**Serrure contre-bascule panique
avec gâche électrique**
555.716 / 555.717

**Opposite lock with emergency
function with electric strike**
555.716 / 555.717



Rebate lever bolt
555.424

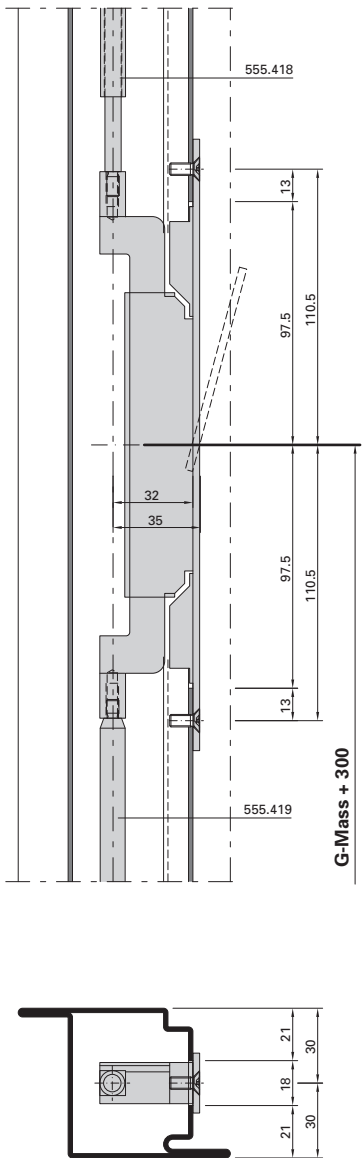
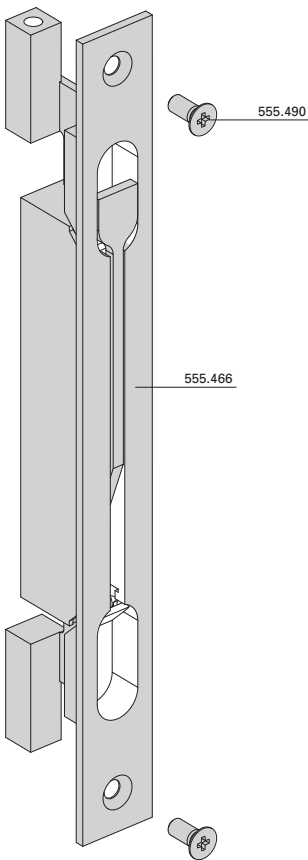
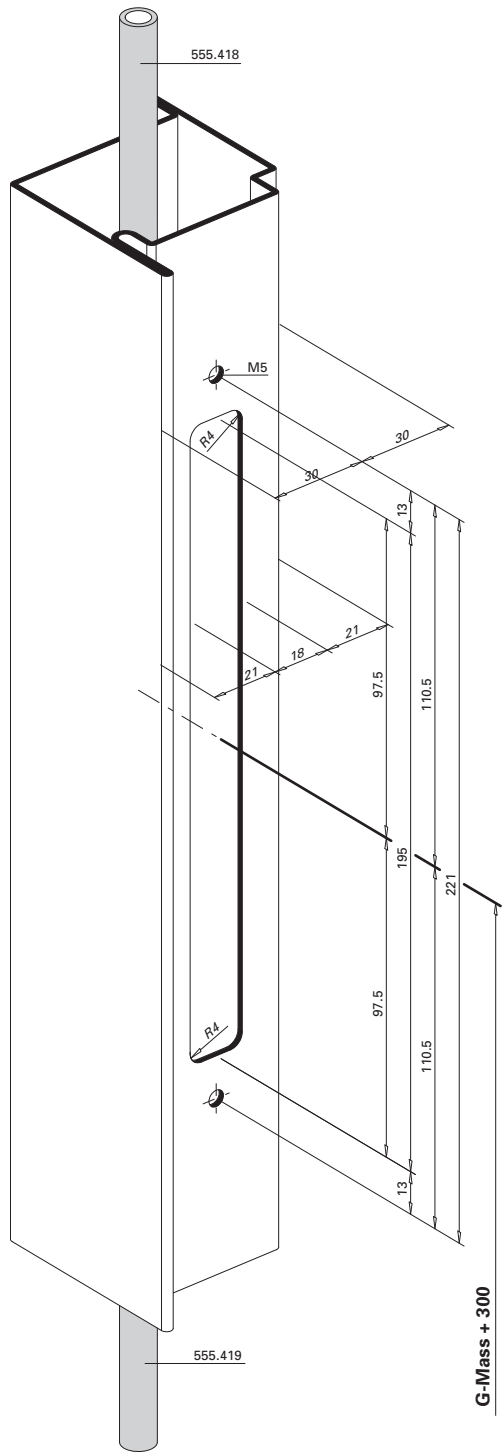


Installation with 499.163 / 499.164

Kantenbascule
555.466

Verrou à entailler à bascule
555.466

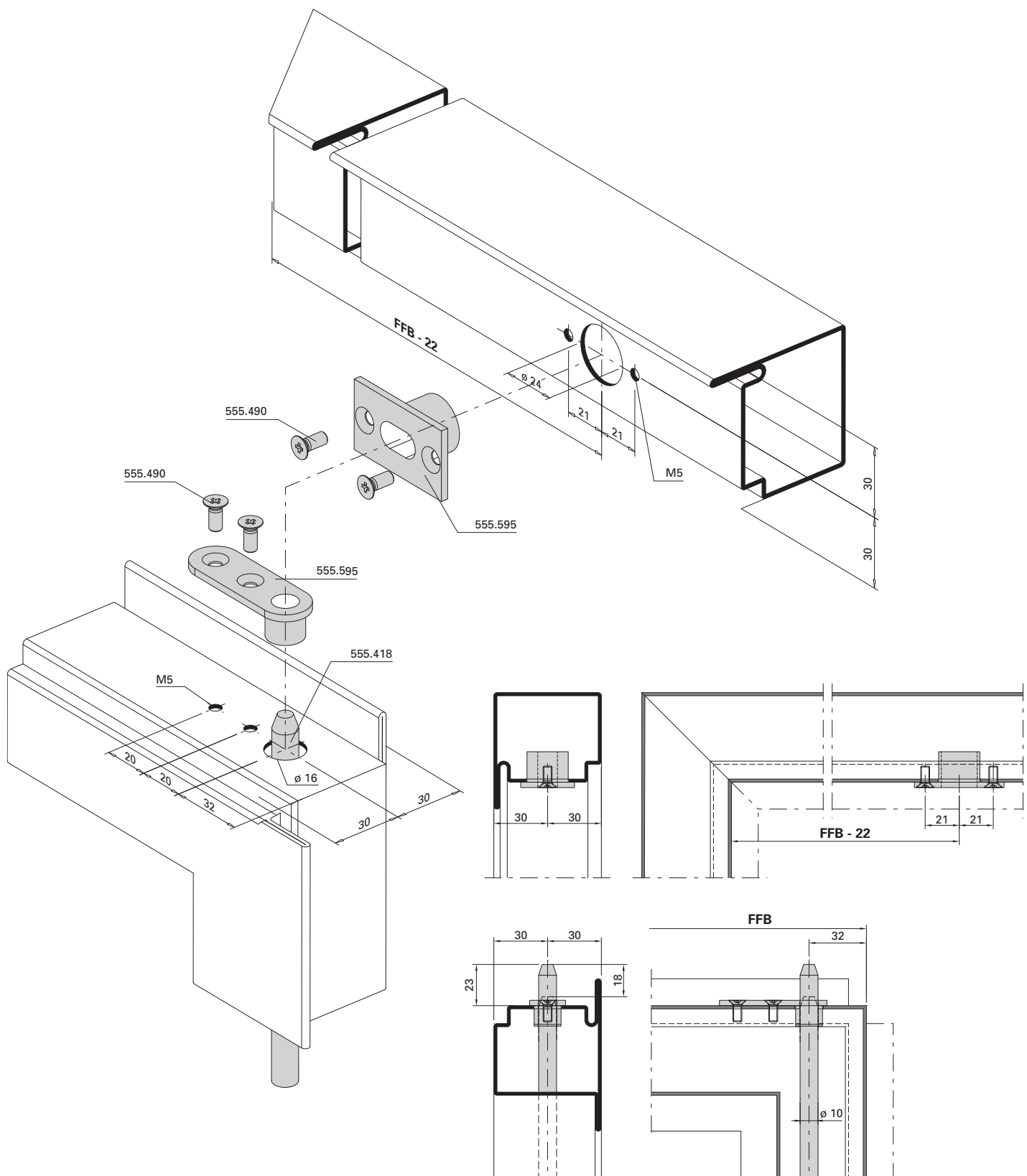
Espagnolette
555.466



Standflügelverriegelung 555.595 oben
in Kombination mit Kantenbascule

Verrouillage pour vantail semi-fixe
en haut 555.595 en combinaison avec
verrou à entailler à bascule

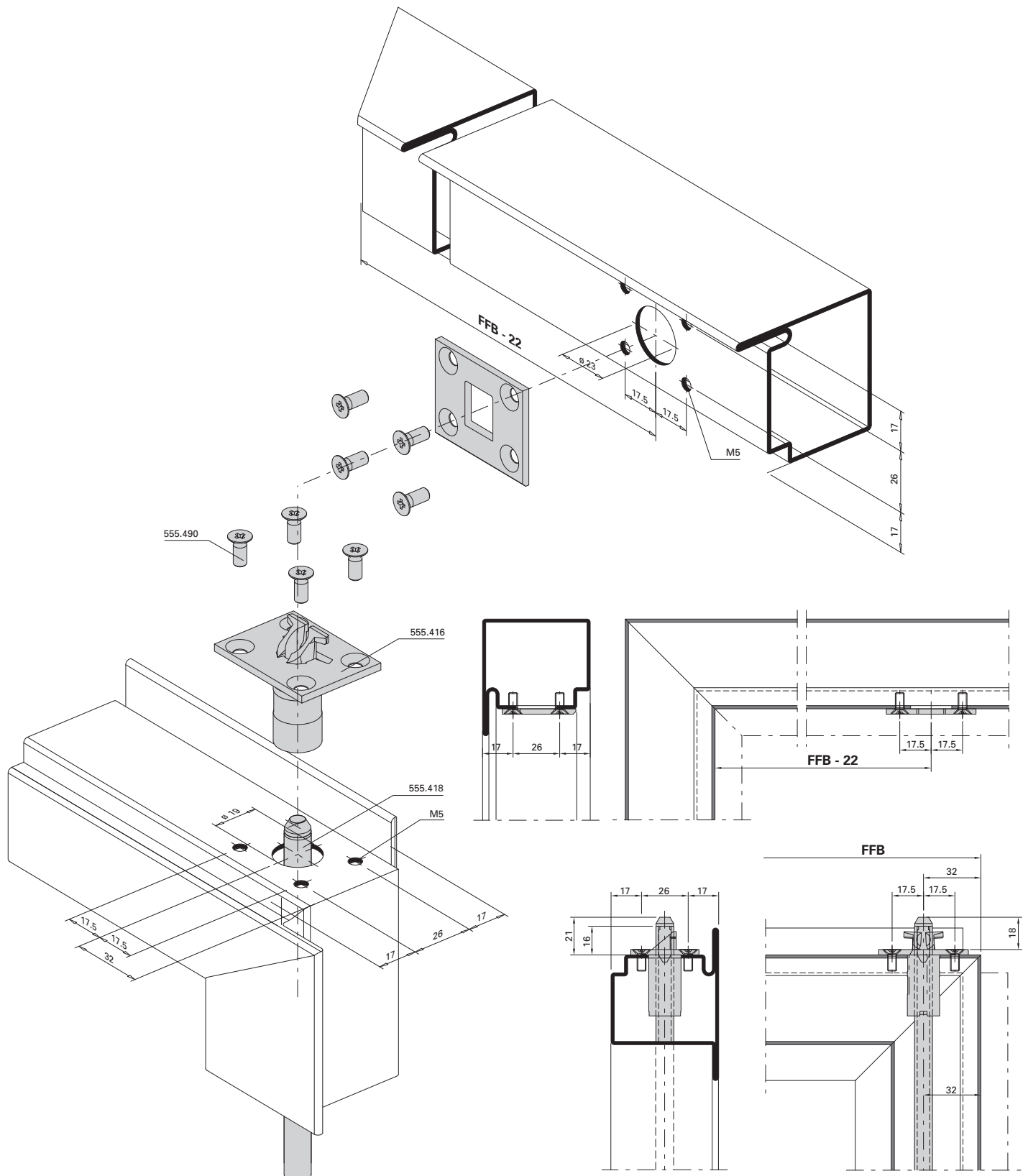
Top additional set for secondary leaf
555.595 in combination
with espagnolette



Schalt Schloss 555.416
Standflügelverriegelung oben

Serrure de retient 555.416
Verrouillage pour vantail semi-fixe
en haut

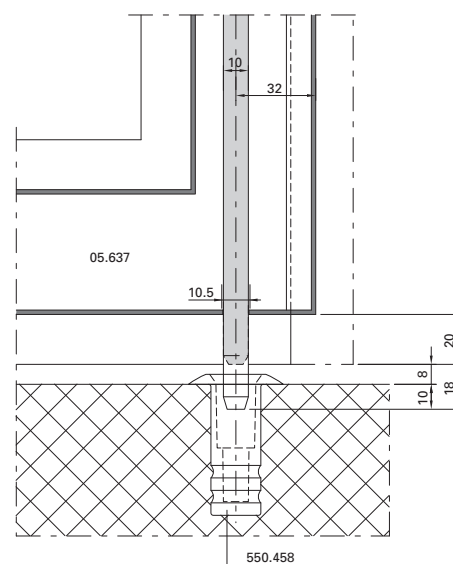
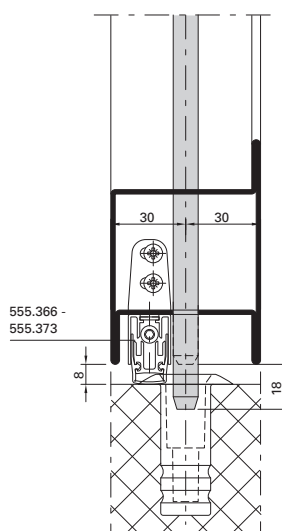
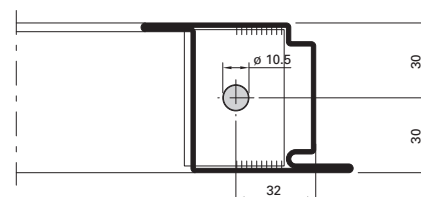
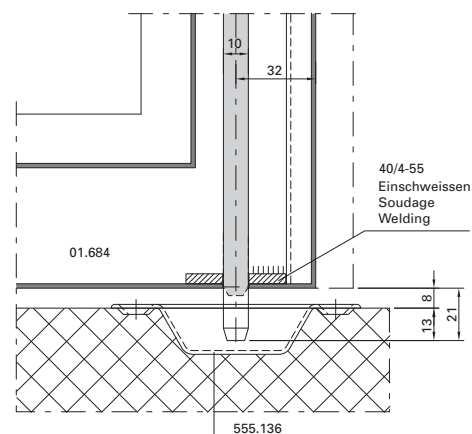
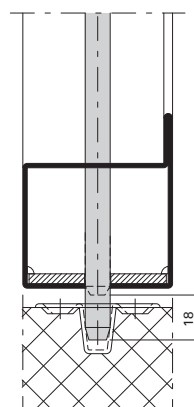
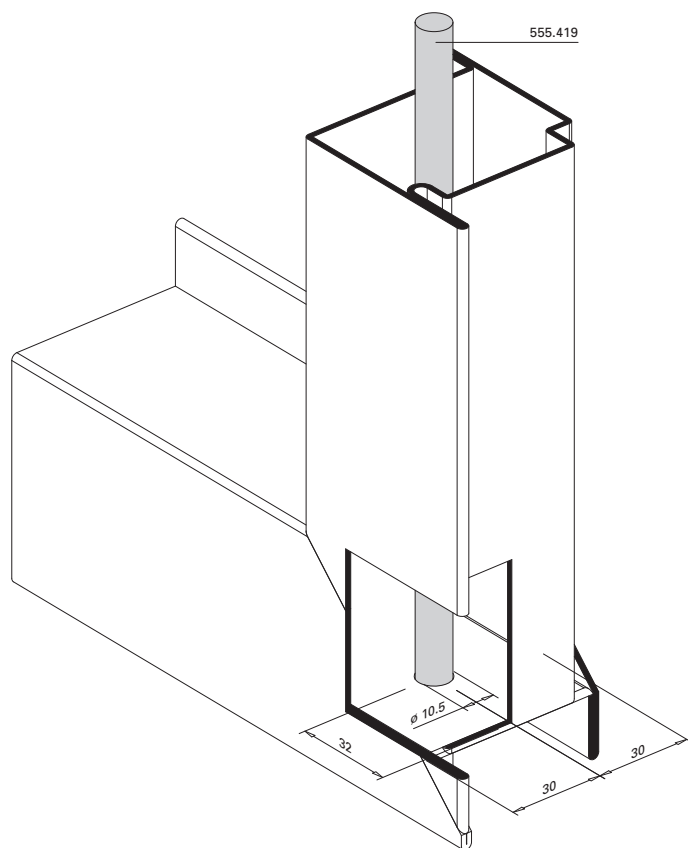
Switch latch 555.416
Top additional set for secondary leaf



**Standflügelverriegelung unten
mit Bodenbuchse 550.458 und
Bodenschliessmulde 555.136**

**Verrouillage pour vantail semi-fixe
en bas avec douille de verrouillage
550.458 et douille à sceller 555.136**

**Bottom additional set for
secondary leaf with floor socket
550.458 and floor socket 555.136**



Mehrfachverriegelungs-Schloss

Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

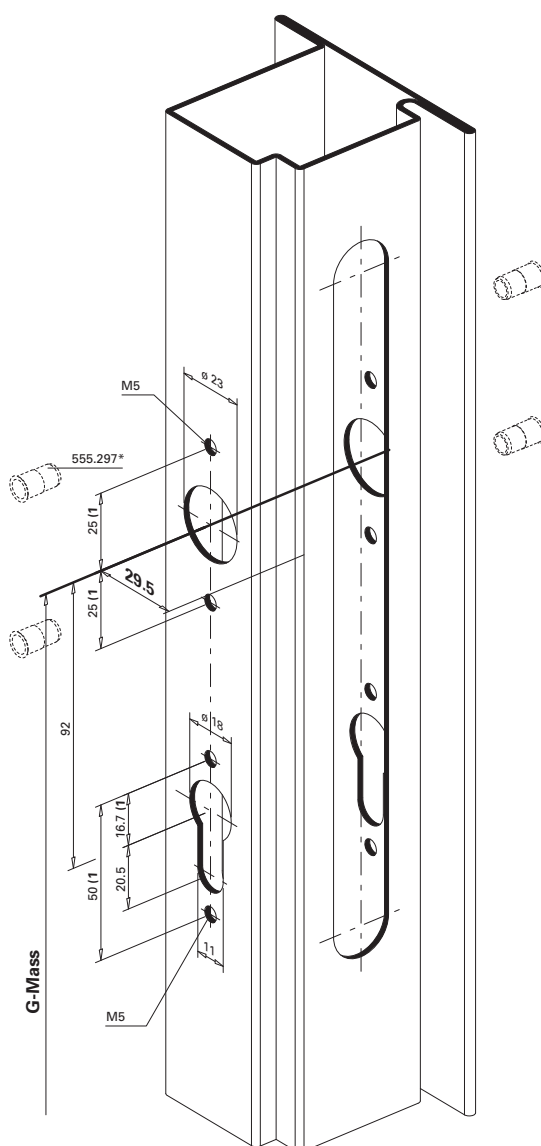
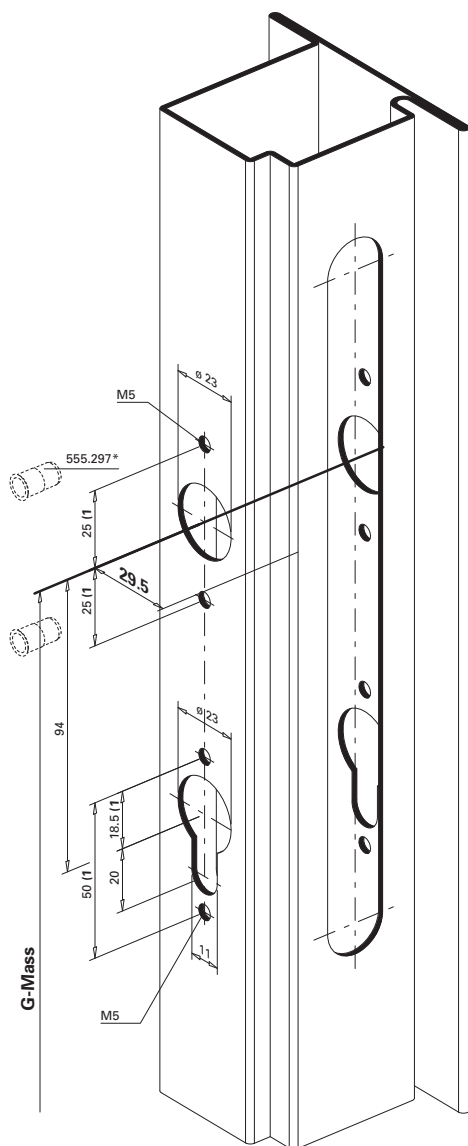
**Drücker- und
Zylinderausnehmung
Normalfunktion**

**Entaille pour poignée
et cylindre
Fonction standard**

**Cut out for handle
and cylinder
Standard function**

Rundzylinder ø 22 mm
Cylindre rond ø 22 mm
Round cylinder ø 22 mm

Profilzylinder ø 17 mm
Cylindre profilé ø 17 mm
Profile cylinder ø 17 mm



* Bei hochfrequentierten Türen empfehlen wir den Einsatz von Blindnietmuttern.

* Nous recommandons l'utilisation d'écrous aveugles pour les portes à passages fréquents.

* We recommend the use of blind rivet nuts for doors subject to heavy use.

1) Achtung: Bohrabstände überprüfen!
Je nach Rosetten-Fabrikat unterschiedliche Masse.

1) Attention: Vérifier les écarts de perçage!
Dimensions différentes en fonction du type de rosace.

1) Important: Check spacing of drill holes!
Different dimensions, depending on the rosette manufacturer.

Mehrfachverriegelungs-Schloss

Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

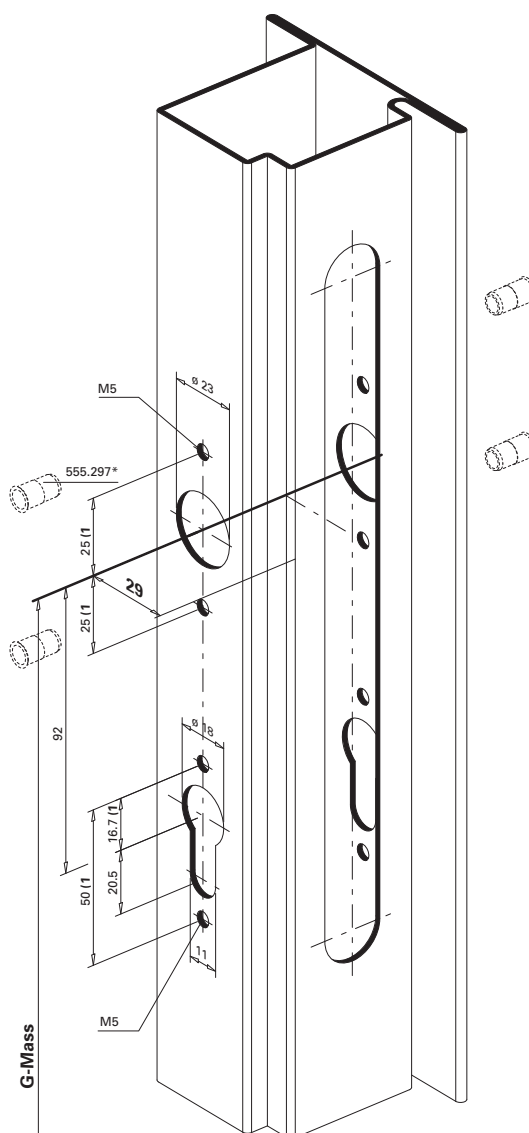
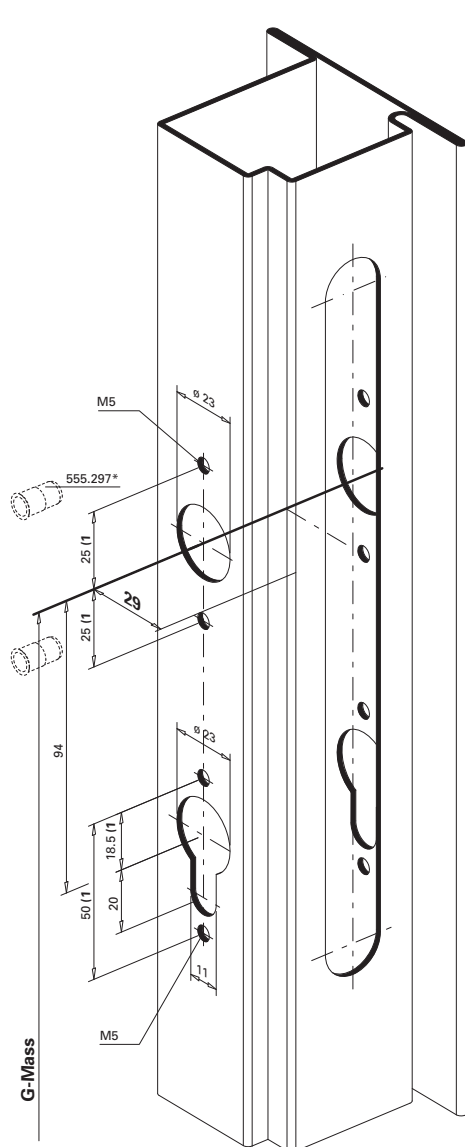
Drücker- und Zylinderausnehmung Panikfunktion

Entaille pour poignée et cylindre Fonction panique

Cut out for handle and cylinder Emergency function

Rundzylinder ø 22 mm
Cylindre rond ø 22 mm
Round cylinder ø 22 mm

Profilzylinder ø 17 mm
Cylindre profilé ø 17 mm
Profile cylinder ø17 mm



* Bei hochfrequentierten Türen empfehlen wir den Einsatz von Blindnietmuttern.

* Nous recommandons l'utilisation d'écrous aveugles pour les portes à passages fréquents.

* We recommend the use of blind rivet nuts for doors subject to heavy use.

1) Achtung: Bohrabstände überprüfen!
Je nach Rosetten-Fabrikat unterschiedliche Masse.

1) Attention: Vérifier les écarts de perçage!
Dimensions différentes en fonction du type de rosette.

1) Important: Check spacing of drill holes!
Different dimensions, depending on the rosette manufacturer.

Mehrfachverriegelungs-Schloss

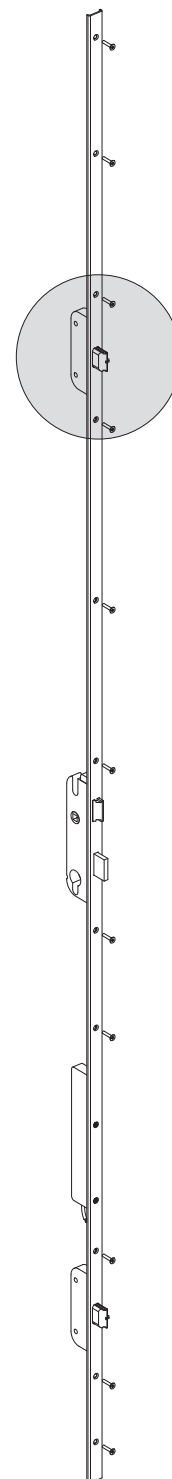
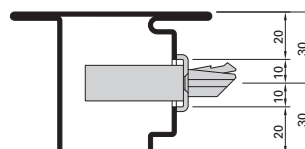
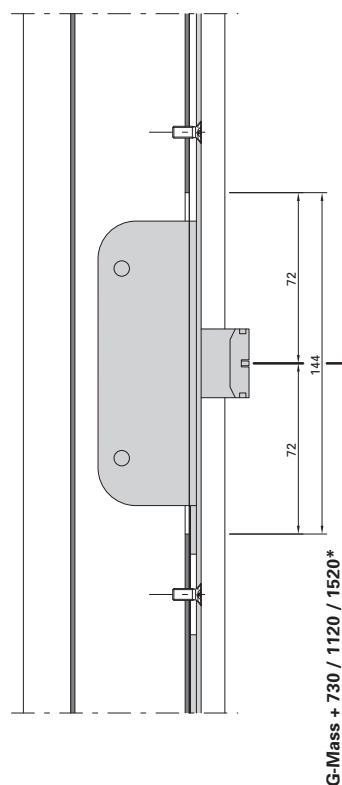
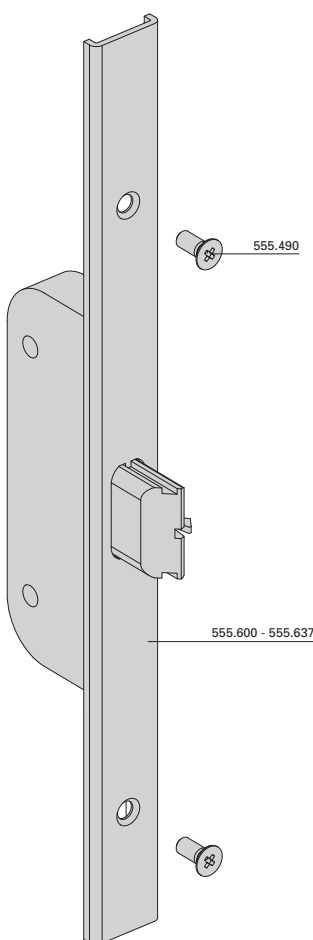
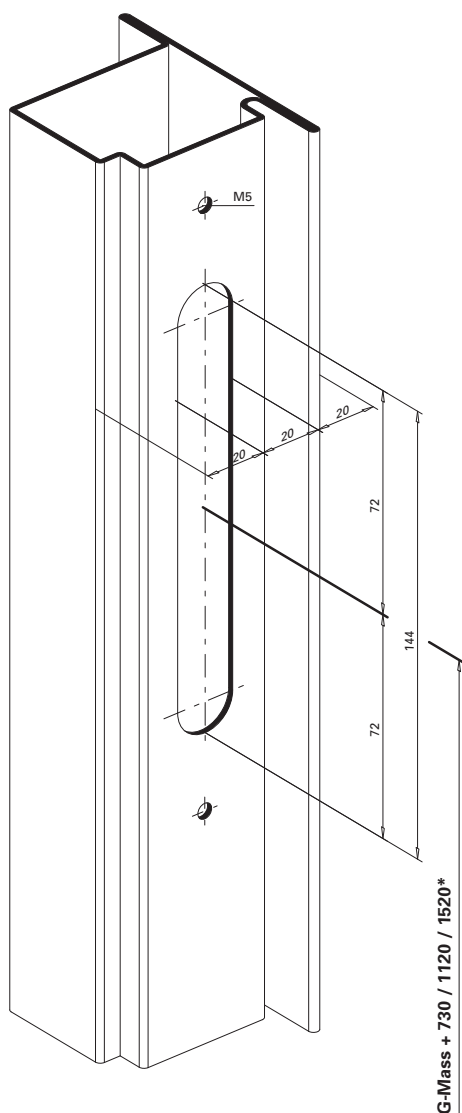
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Nebenschloss oben
555.600 – 555.637
Normalfunktion und
Panikfunktion

Serrure secondaire en haut
555.600 – 555.637
Fonction standard et
Fonction panique

Secondary lock top
555.600 – 555.637
Standard function and
Emergency function



*** G-Mass + 730**
555.600
555.602
555.606 / 555.607
555.610 / 555.611
555.614 / 555.615
555.618 / 555.619
555.622 / 555.623
555.626 / 555.627
555.630 / 555.631
555.634 / 555.635

*** G-Mass + 1120**
555.601
555.603
555.608 / 555.609
555.612 / 555.613
555.616 / 555.617
555.620 / 555.621
555.624 / 555.625
555.628 / 555.629
555.632 / 555.633
555.636 / 555.637

*** G-Mass + 1520**
555.604
555.605

Mehrfachverriegelungs-Schloss

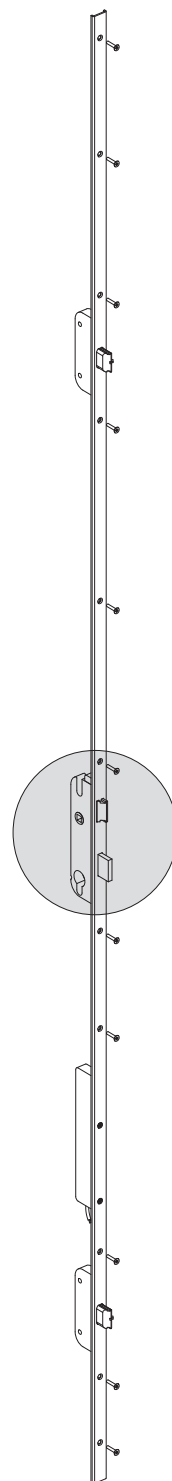
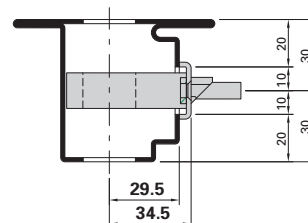
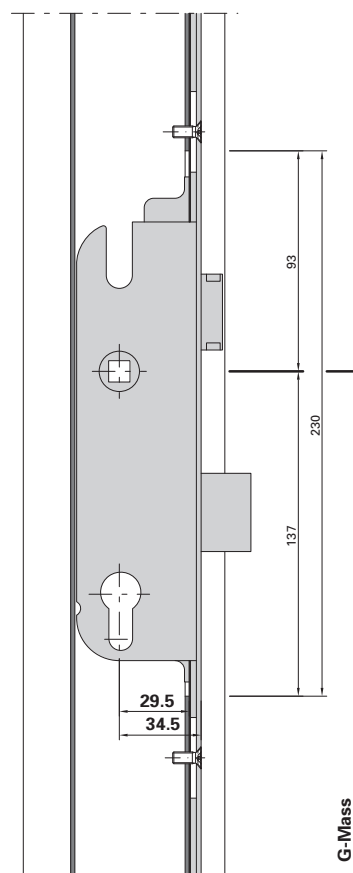
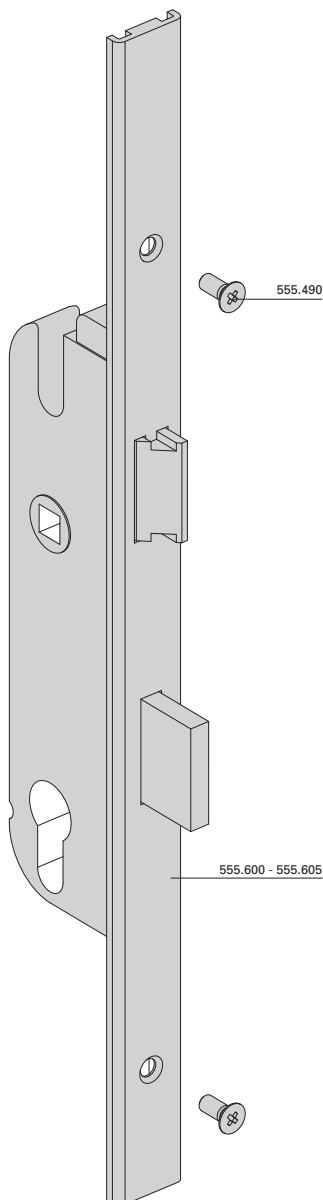
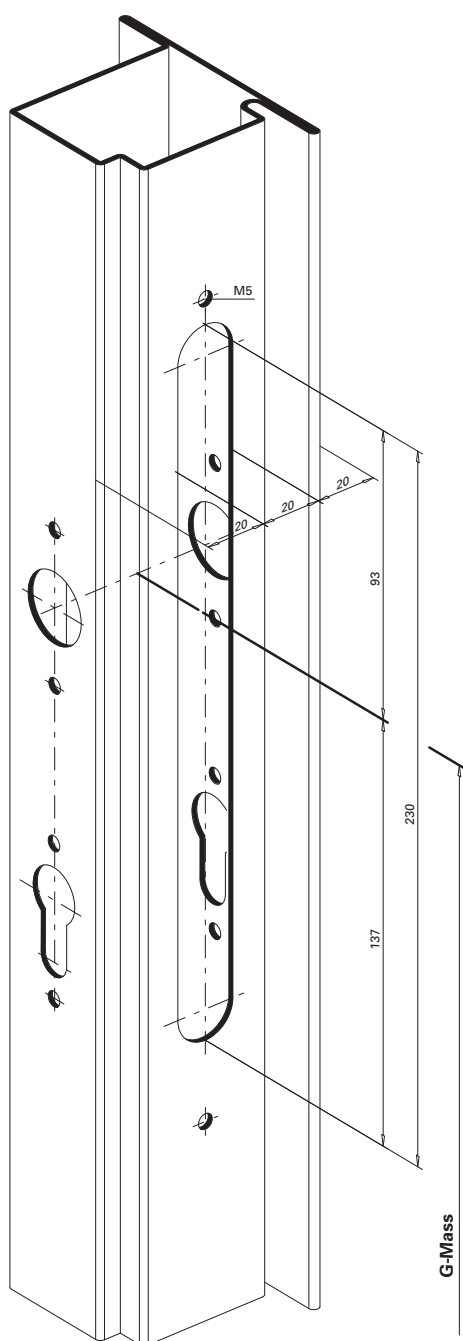
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Hauptschloss
555.600 – 555.605
Normalfunktion

Serrure principale
555.600 – 555.605
Fonction standard

Main lock
555.600 – 555.605
Standard function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

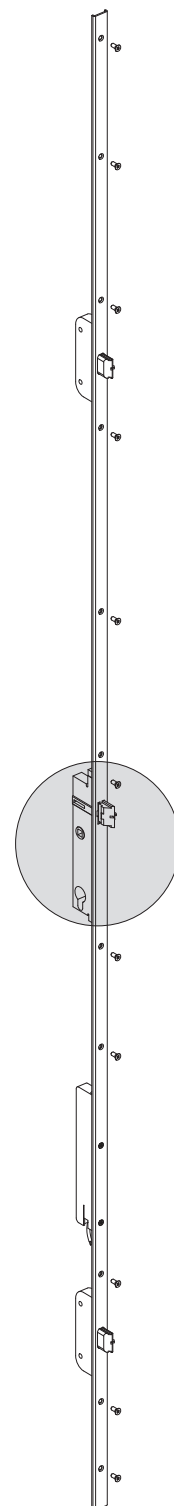
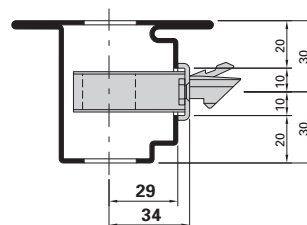
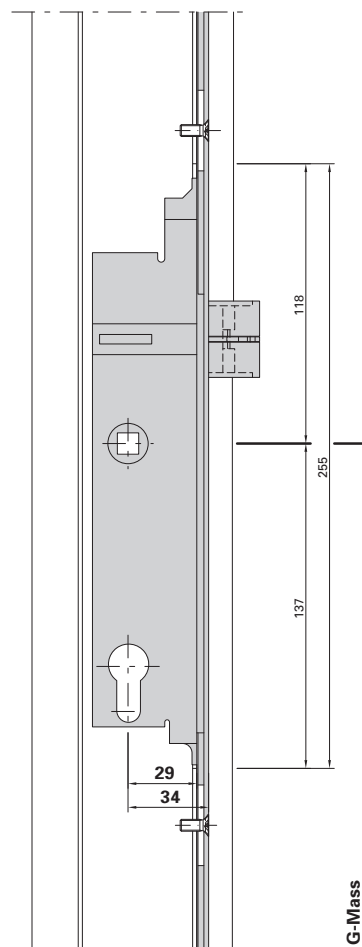
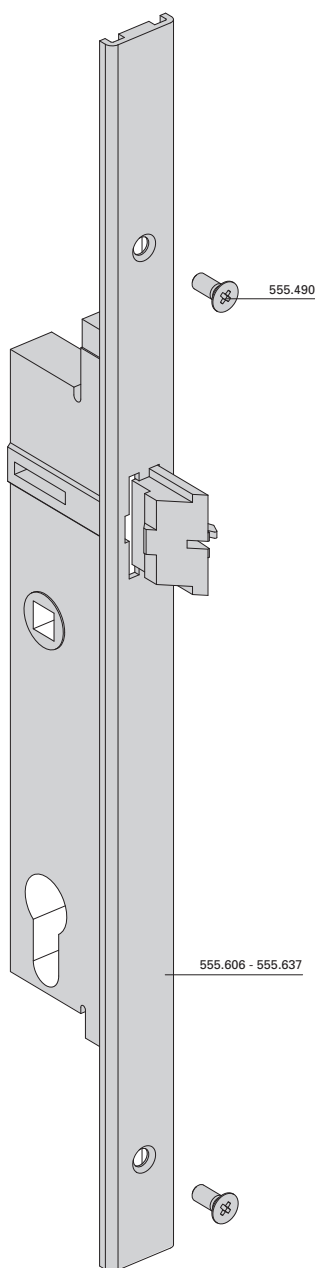
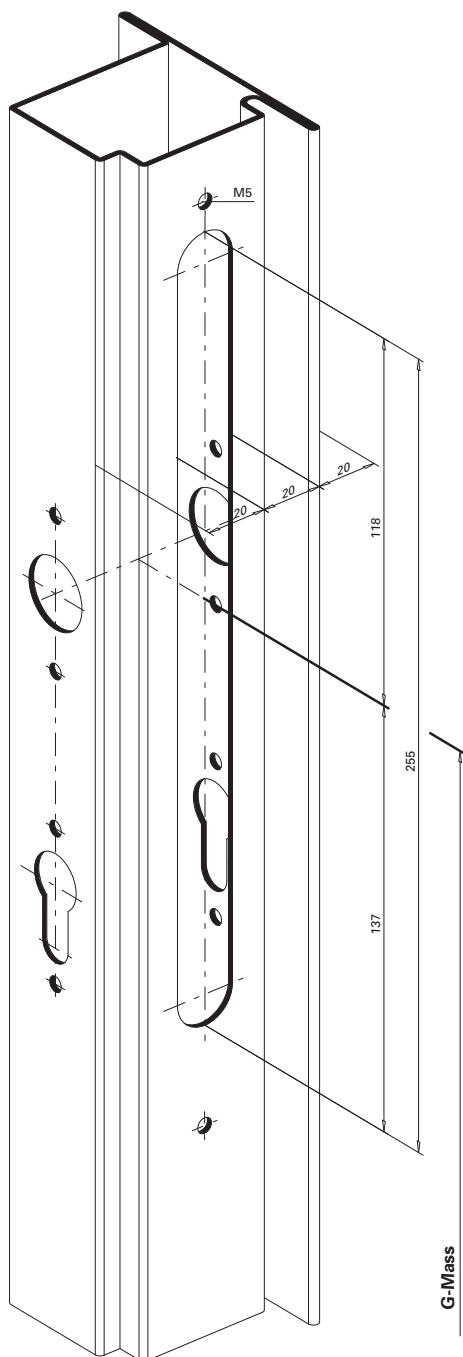
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Hauptschloss
555.606 – 555.637
Panikfunktion

Serrure principale
555.606 – 555.637
Fonction panique

Main lock
555.606 – 555.637
Emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

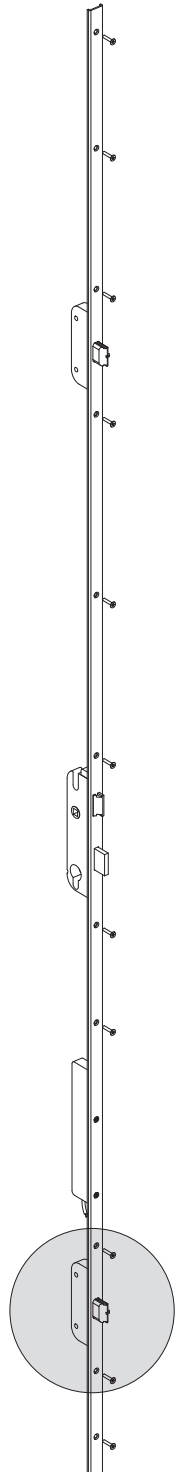
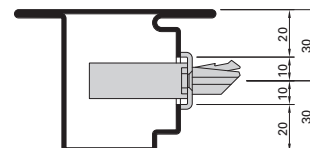
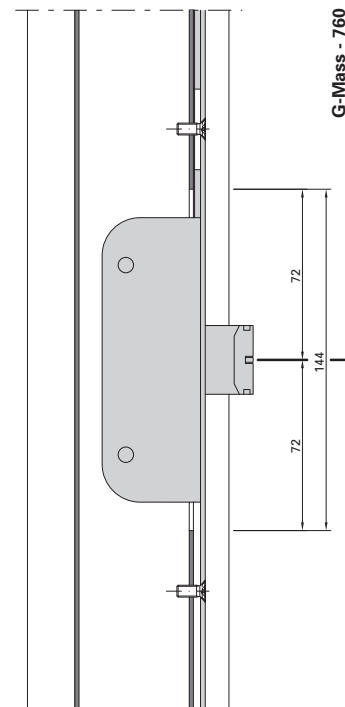
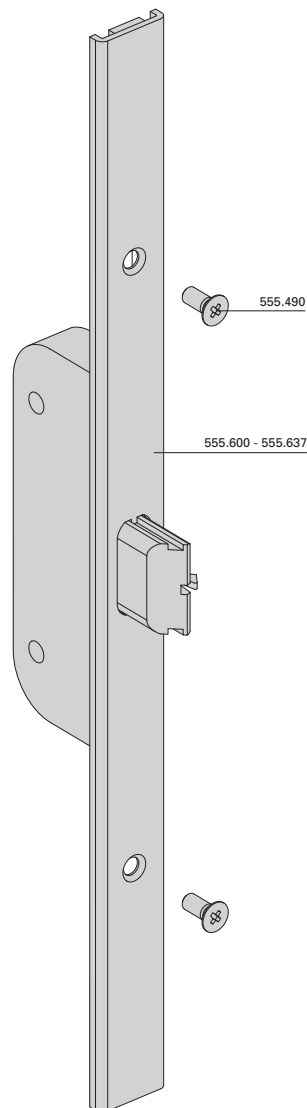
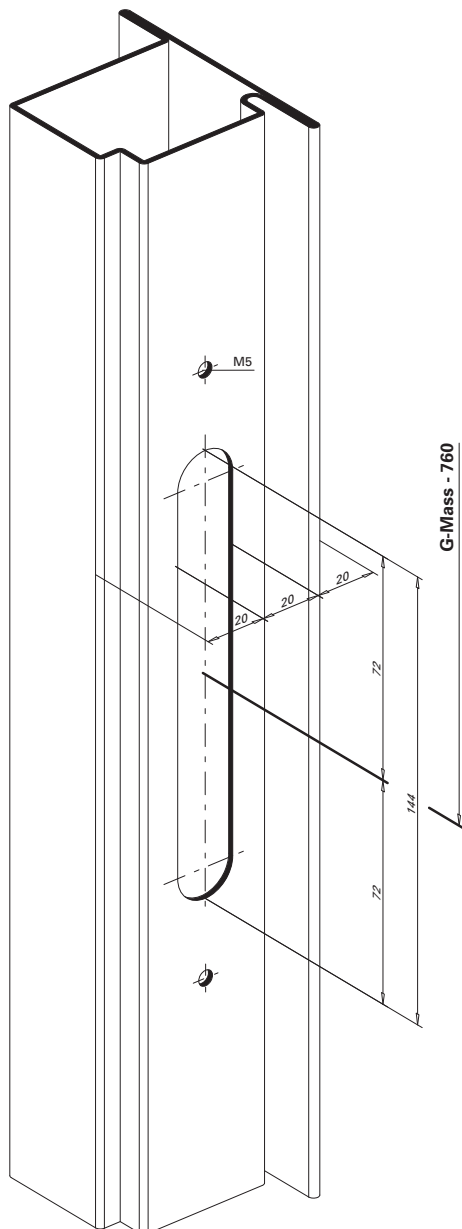
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Nebenschloss unten
555.600 – 555.637
Normalfunktion und
Panikfunktion

Serrure secondaire en bas
555.600 – 555.637
Fonction standard et
Fonction panique

Secondary lock bottom
555.600 – 555.637
Standard function and
Emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

Serrure à verrouillage multiple

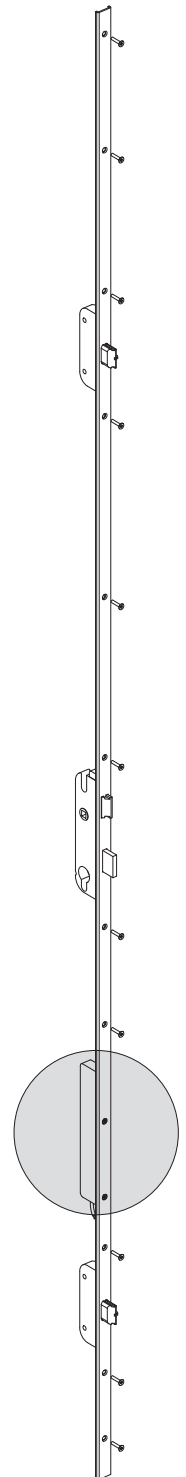
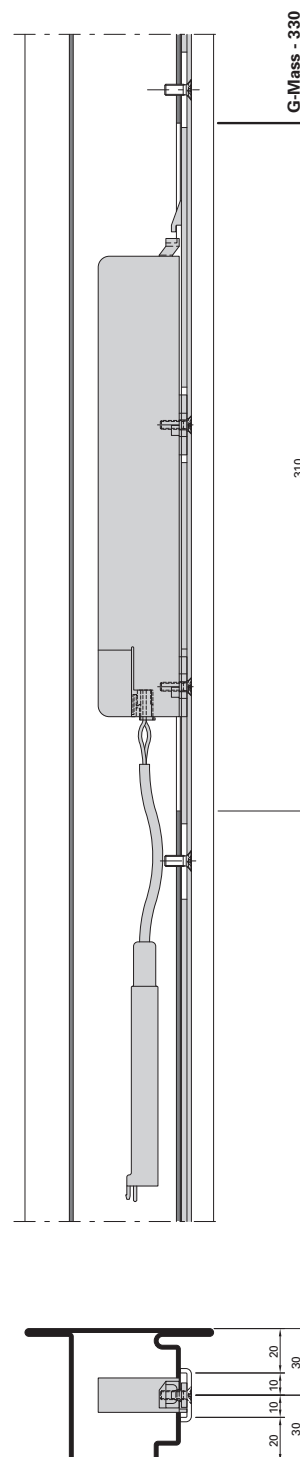
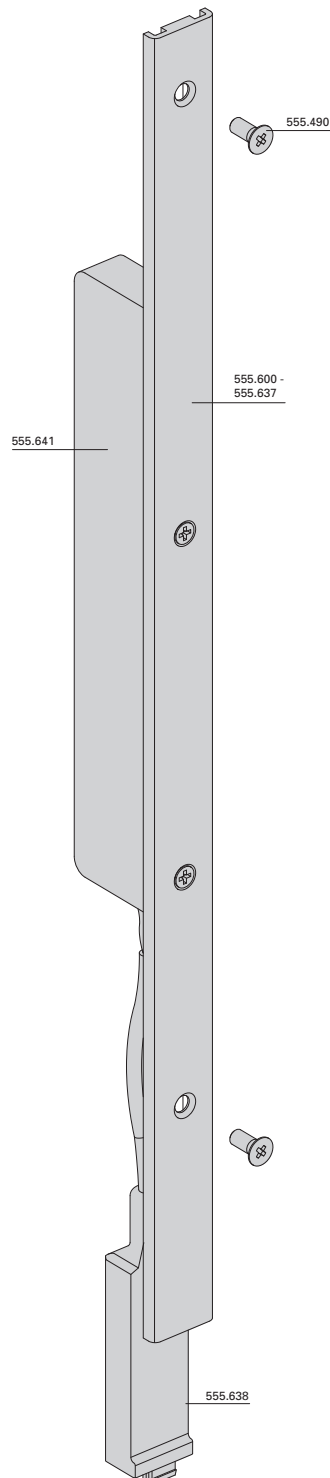
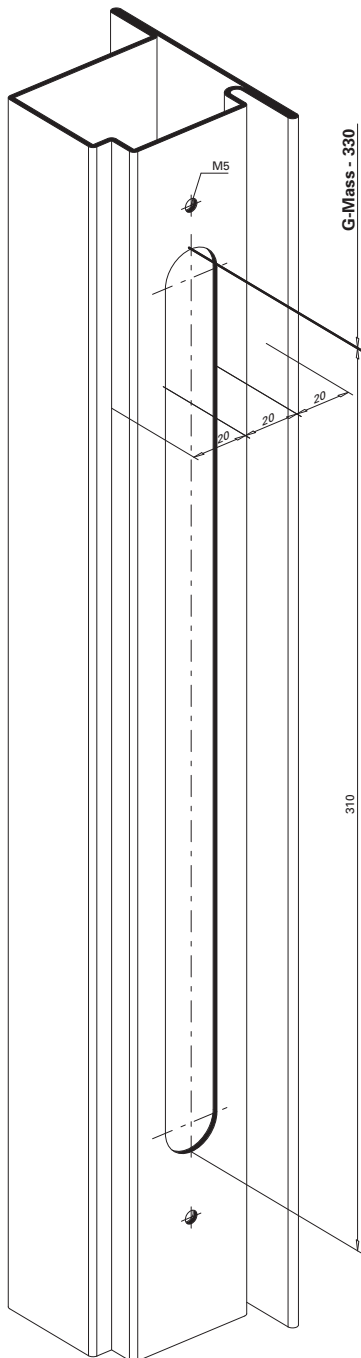
Multipoint lock

Automatik-Öffner 555.641

Gâche automatique 555.641

Fonction standard et Fonction panique

Automatic opener 555.641
Standard function and
Emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

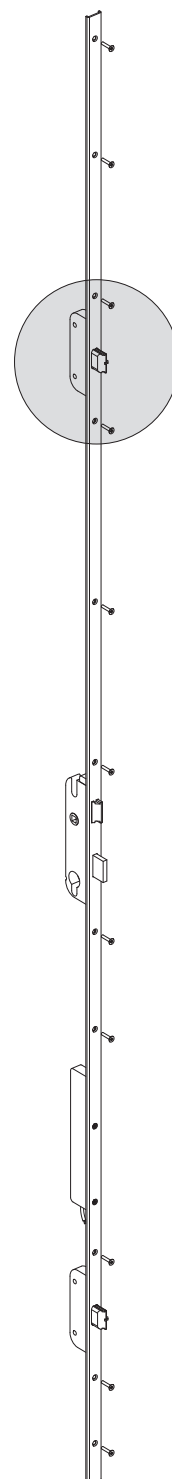
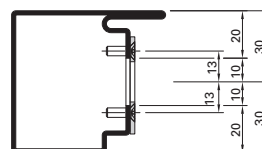
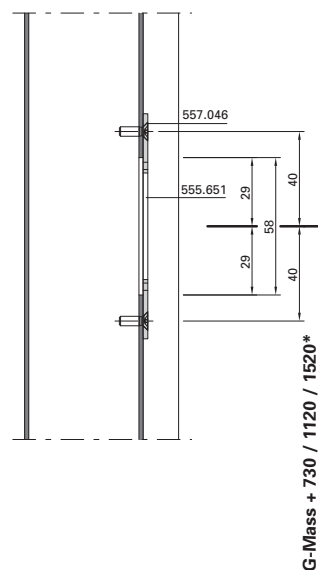
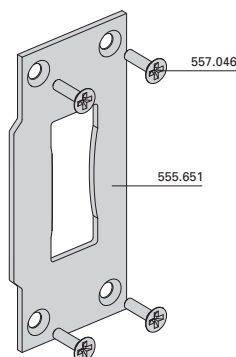
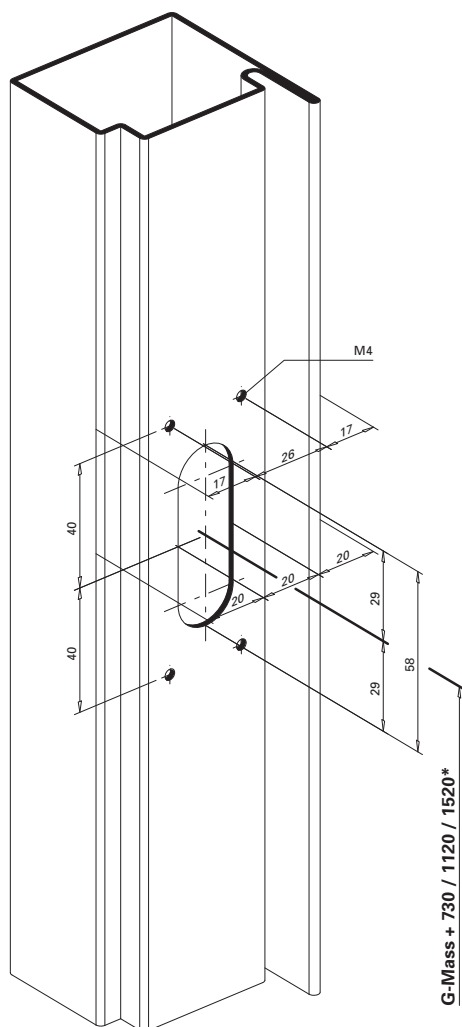
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schliessblech 555.651
Nebenschloss oben 555.600 - 555.621
Normalfunktion und
Panikfunktion

Gâche de fermeture 555.651
Serrure secondaire en haut
555.600 - 555.621
Fonction standard et
Fonction panique

Strike plate 555.651
Secondary lock top 555.600 - 555.621
Standard function and
Emergency function



* G-Mass + 730

555.600
555.602
555.606 / 555.607
555.610 / 555.611
555.614 / 555.615
555.618 / 555.619

* G-Mass + 1120

555.601
555.603
555.608 / 555.609
555.612 / 555.613
555.616 / 555.617
555.620 / 555.621

* G-Mass + 1520

555.604
555.605

Mehrfachverriegelungs-Schloss

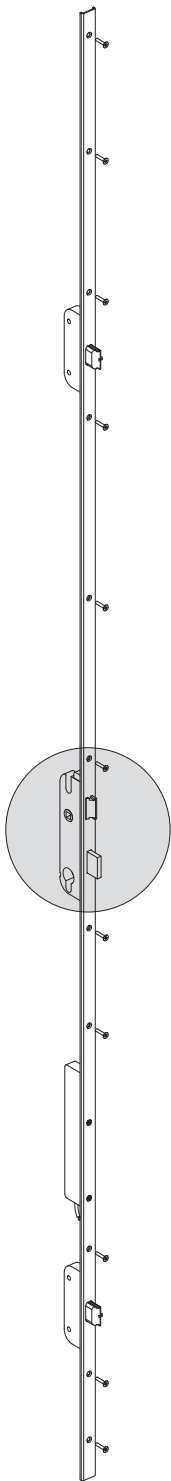
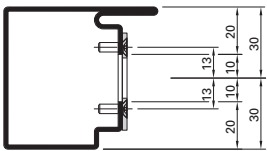
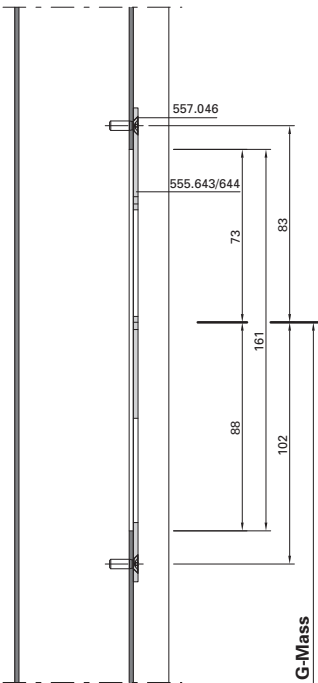
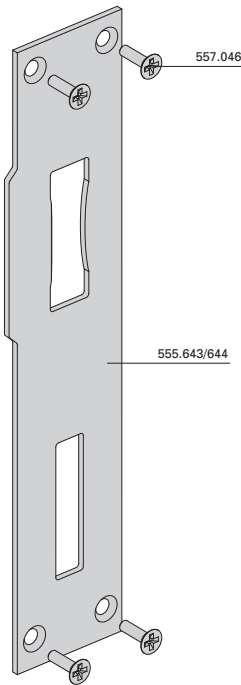
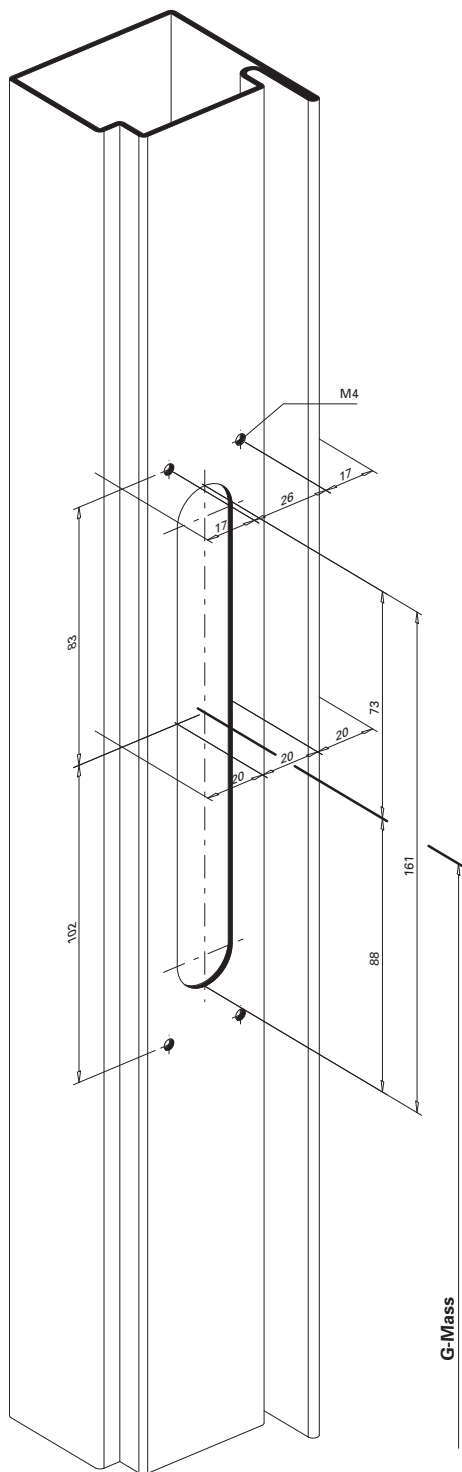
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schliessblech 555.643/555.644
Hauptschloss
Normalfunktion

Gâche de fermeture 555.643/555.644
Serrure principale
Fonction standard

Strike plate 555.643/555.644
Main lock
Standard function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

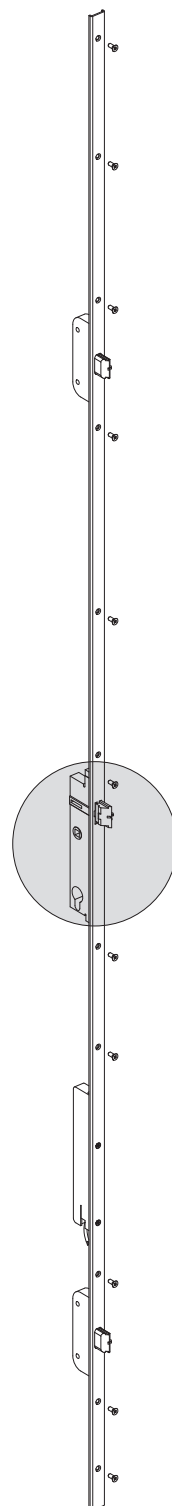
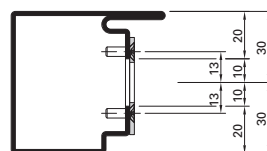
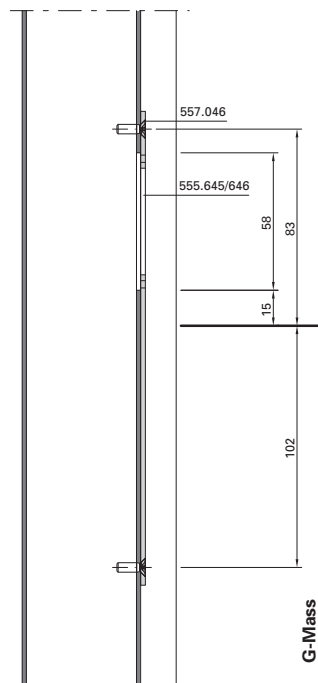
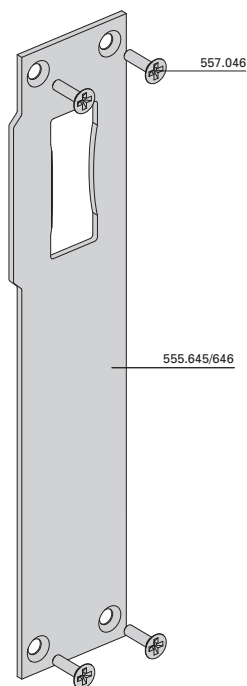
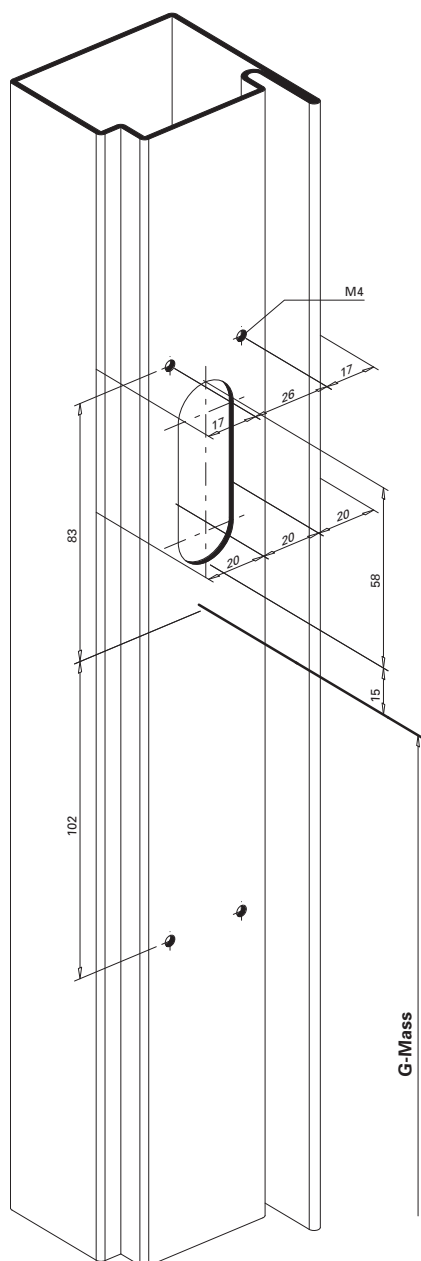
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schliessblech 555.645/555.646
Hauptschloss 555.606 - 555.621
Panikfunktion

Gâche de fermeture 555.645/555.646
Serrure principale 555.606 - 555.621
Fonction panique

Strike plate 555.645/555.646
Main lock 555.606 - 555.621
Emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schliessblech 555.651

Nebenschloss unten 555.600 - 555.621

Normalfunktion und
Panikfunktion

Gâche de fermeture 555.651

Serrure secondaire en bas

555.600 - 555.621

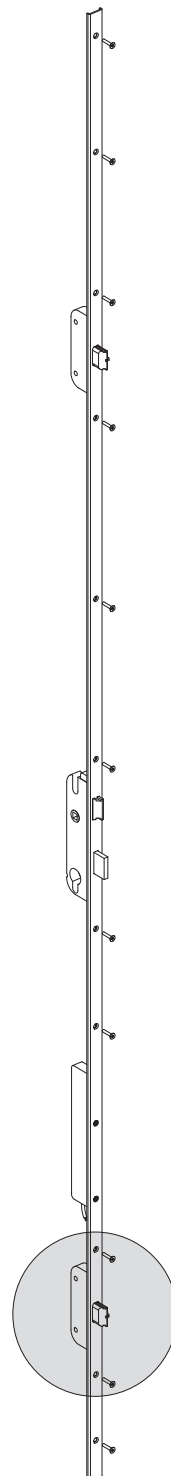
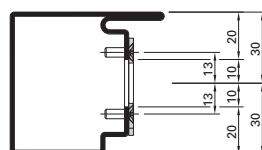
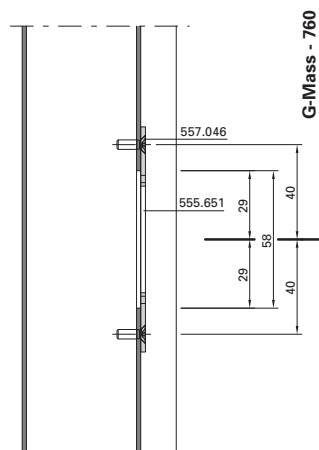
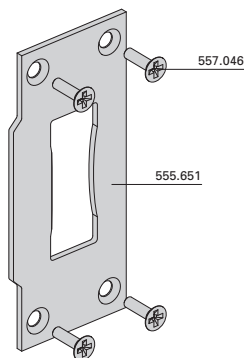
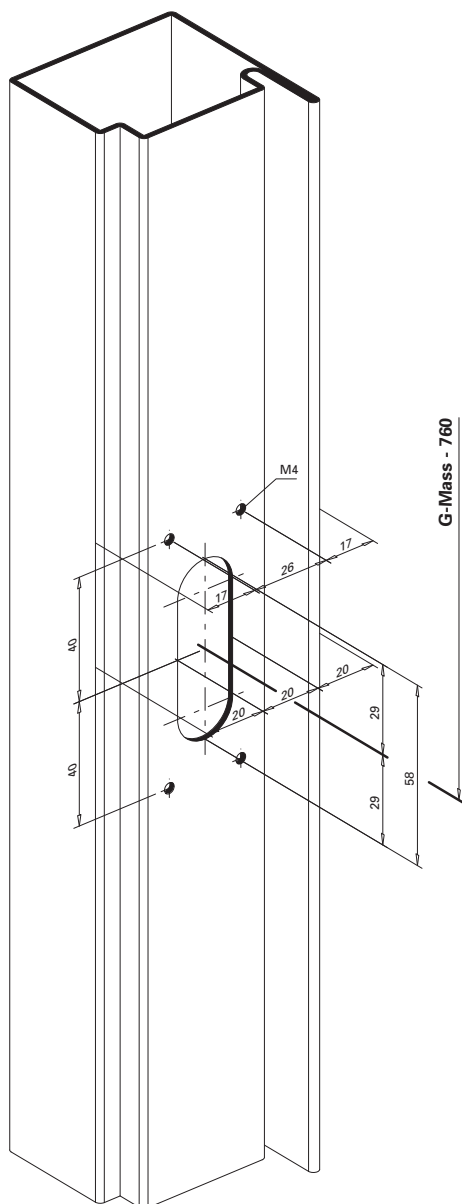
Fonction standard et
Fonction panique

Strike plate 555.651

Secondary lock bottom

555.600 - 555.621

Standard function and
Emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

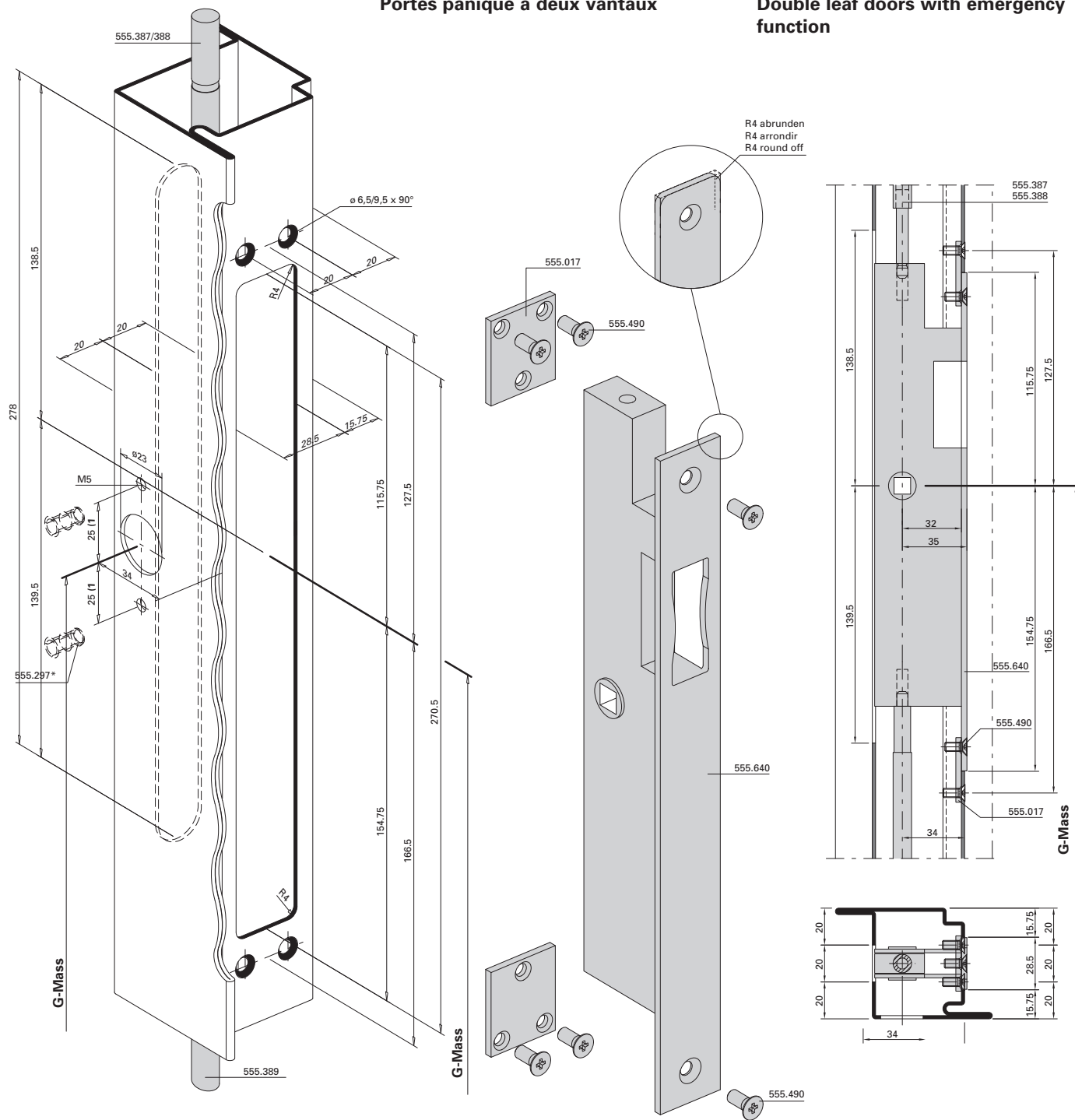
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Panik-Gegenkasten 555.640
Standflügel
Zweiflügelige Vollpanik-Türen

Serrure contre-bascule panique
555.640
Vantail semi-fixe
Portes panique à deux vantaux

**Opposite lock with emergency
function 555.640**
Secondary leaf
**Double leaf doors with emergency
function**



* Bei hochfrequentierten Türen empfehlen wir den Einsatz von Blindnietmuttern.

1) Achtung: Bohrabstände überprüfen!
Je nach Rosetten-Fabrikat unterschiedliche
Masse.

* Nous recommandons l'utilisation d'écrous aveugles pour les portes à passages fréquents.

1) Attention: Vérifier les écarts de perçage!
Dimensions différentes en fonction du type
de rosace.

* We recommend the use of blind rivet nuts for doors subject to heavy use.

1) Important: Check spacing of drill holes!
Different dimensions, depending on the
rosette manufacturer.

Mehrfachverriegelungs-Schloss

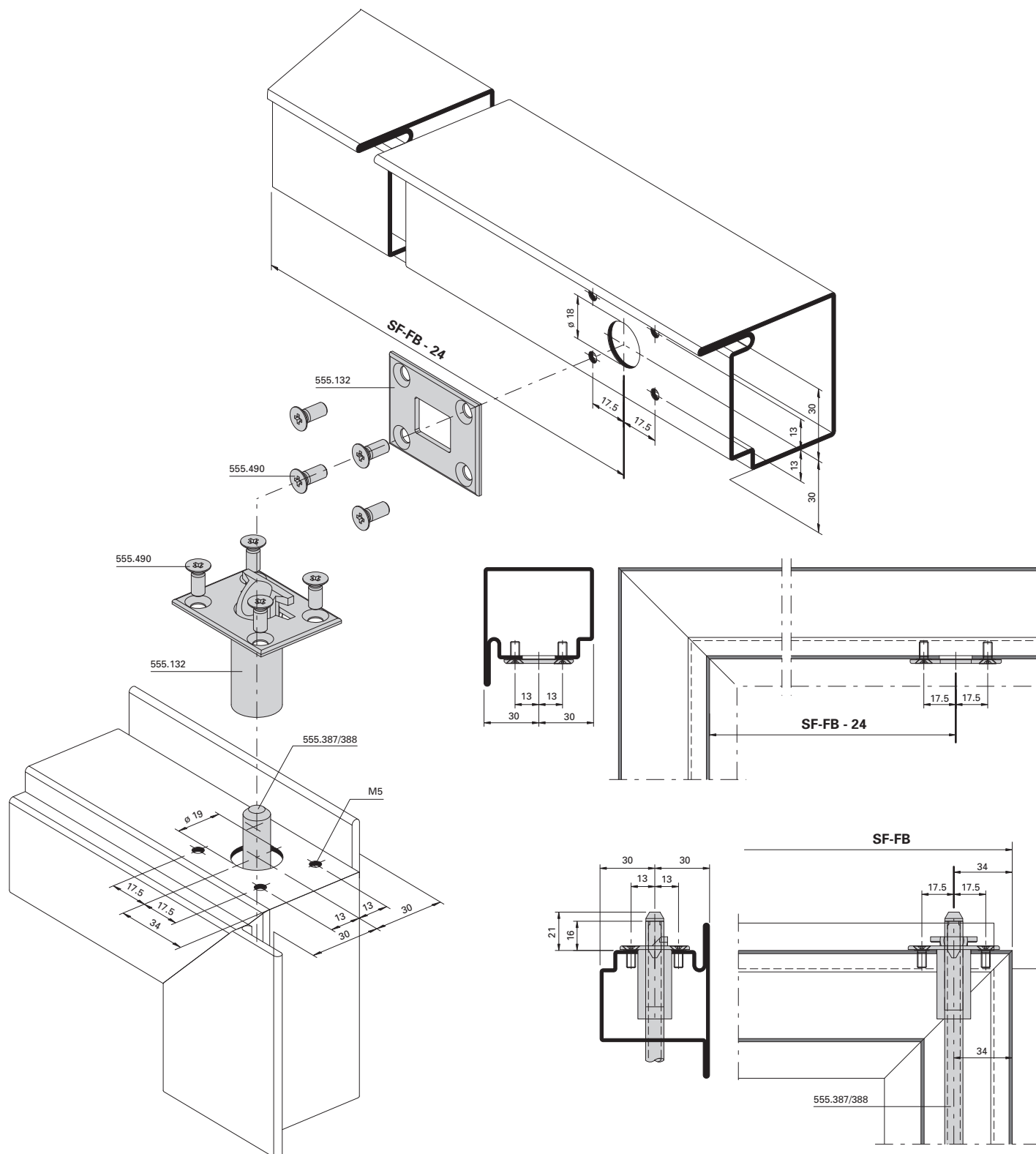
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schalt Schloss 555.132
Standflügelverriegelung oben
zu Panik-Gegenkasten 555.640

Serrure de retient 555.132
verrouillage pour vantail semi-fixe
en haut pour serrure contre-bascule
panique 555.640

Switch latch 555.132
Top additional set for secondary leaf
for opposite lock with emergency
function 555.640



Mehrfachverriegelungs-Schloss

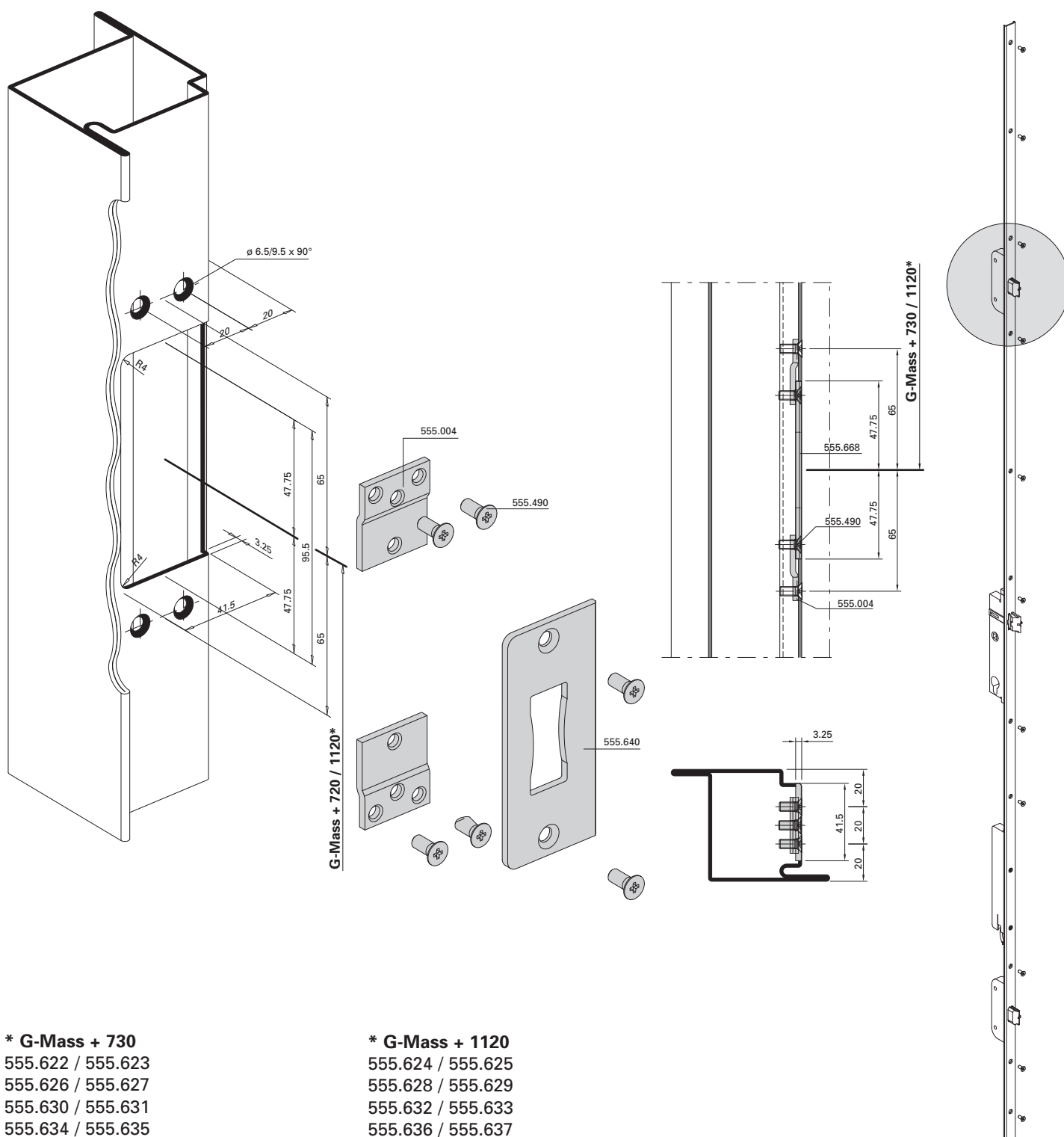
Schliessblech 555.668
Nebenschloss oben 555.622 - 555.637
Zweiflügelige Vollpanik-Türen

Serrure à verrouillage multiple

Gâche de fermeture 555.668
Serrure secondaire en haut
555.622 - 555.637
Portes panique à deux vantaux

Multipoint lock

Strike plate 555.668
Secondary lock top 555.622 - 555.637
Double leaf doors with emergency function



Zweiflügelige Vollpanik-Türen

555.622 - 555.637

Portes panique à deux vantaux

555.622 - 555.637

Double leaf doors with emergency function



Mehrfachverriegelungs-Schloss

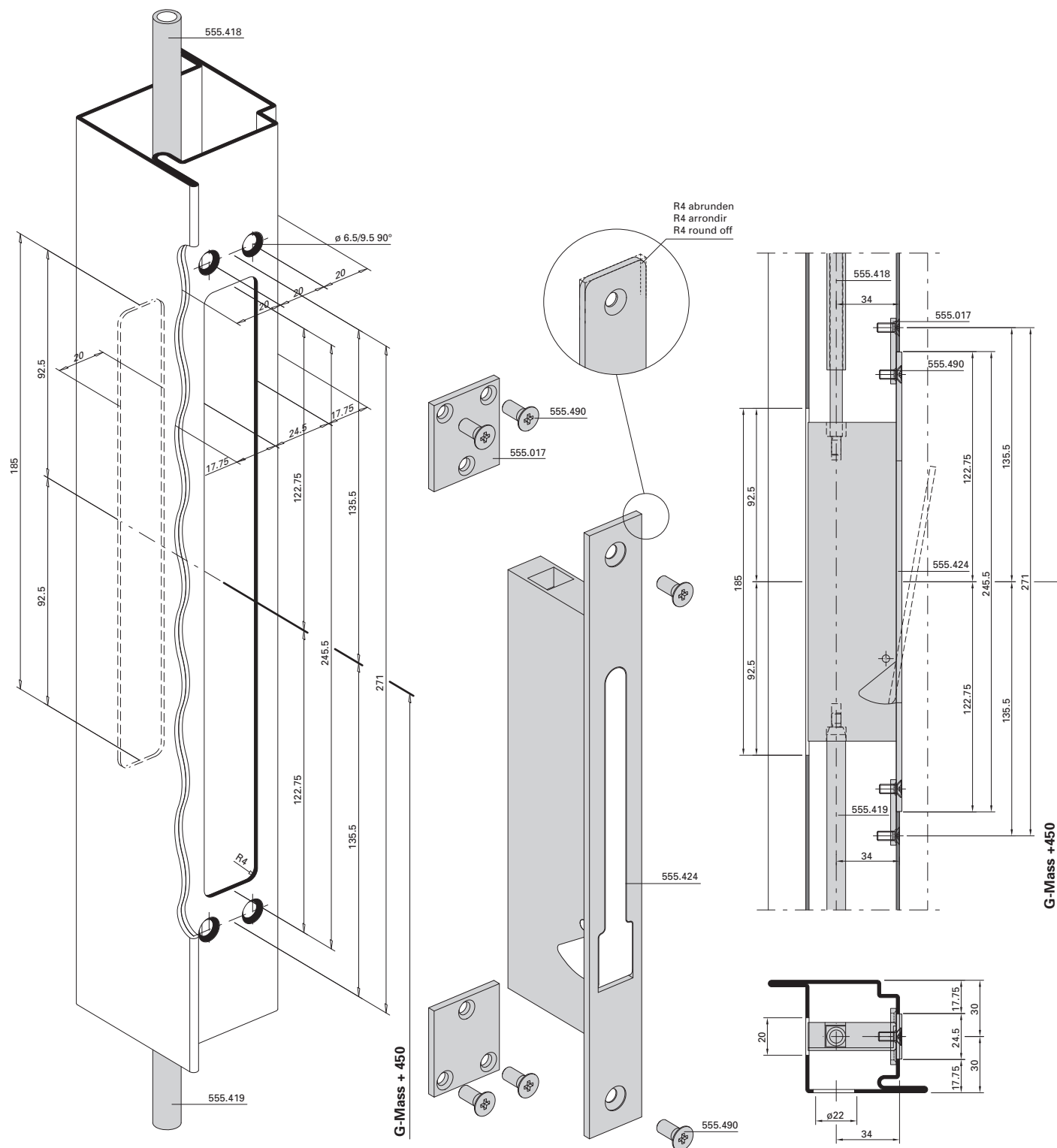
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Falztreibriegel
555.424

Bascule à mortaiser
555.424

Rebate lever bolt
555.424



Mehrfachverriegelungs-Schloss

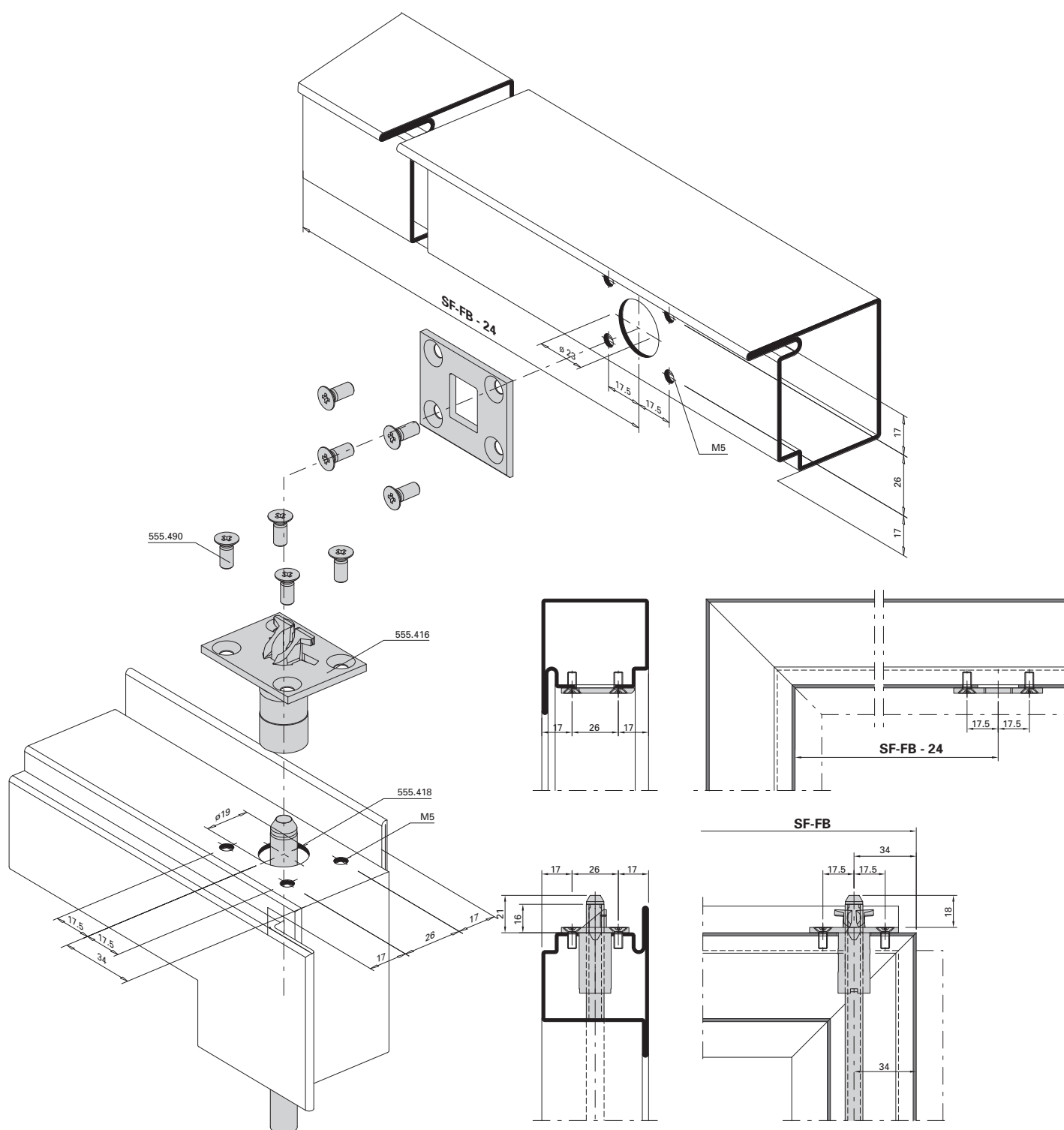
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Schalt Schloss 555.416
Standflügelverriegelung oben
in Kombination mit Falztreibriegel

Serrure de retient 555.416
verrouillage pour vantail semi-fixe
en haut en combinaison avec bascule
à mortaiser

Switch latch 555.416
Top additional set for secondary leaf
in combination with rebate lever bolt



Mehrfachverriegelungs-Schloss

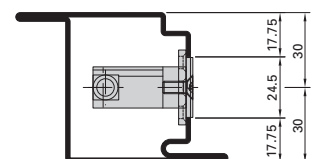
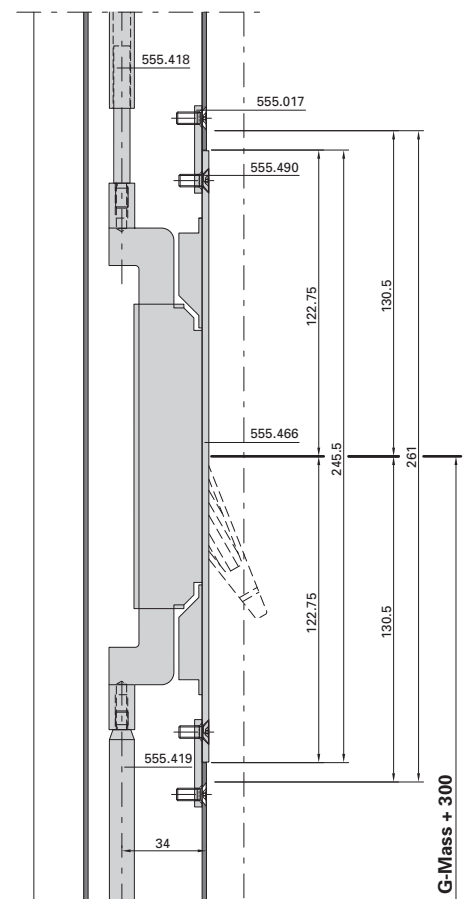
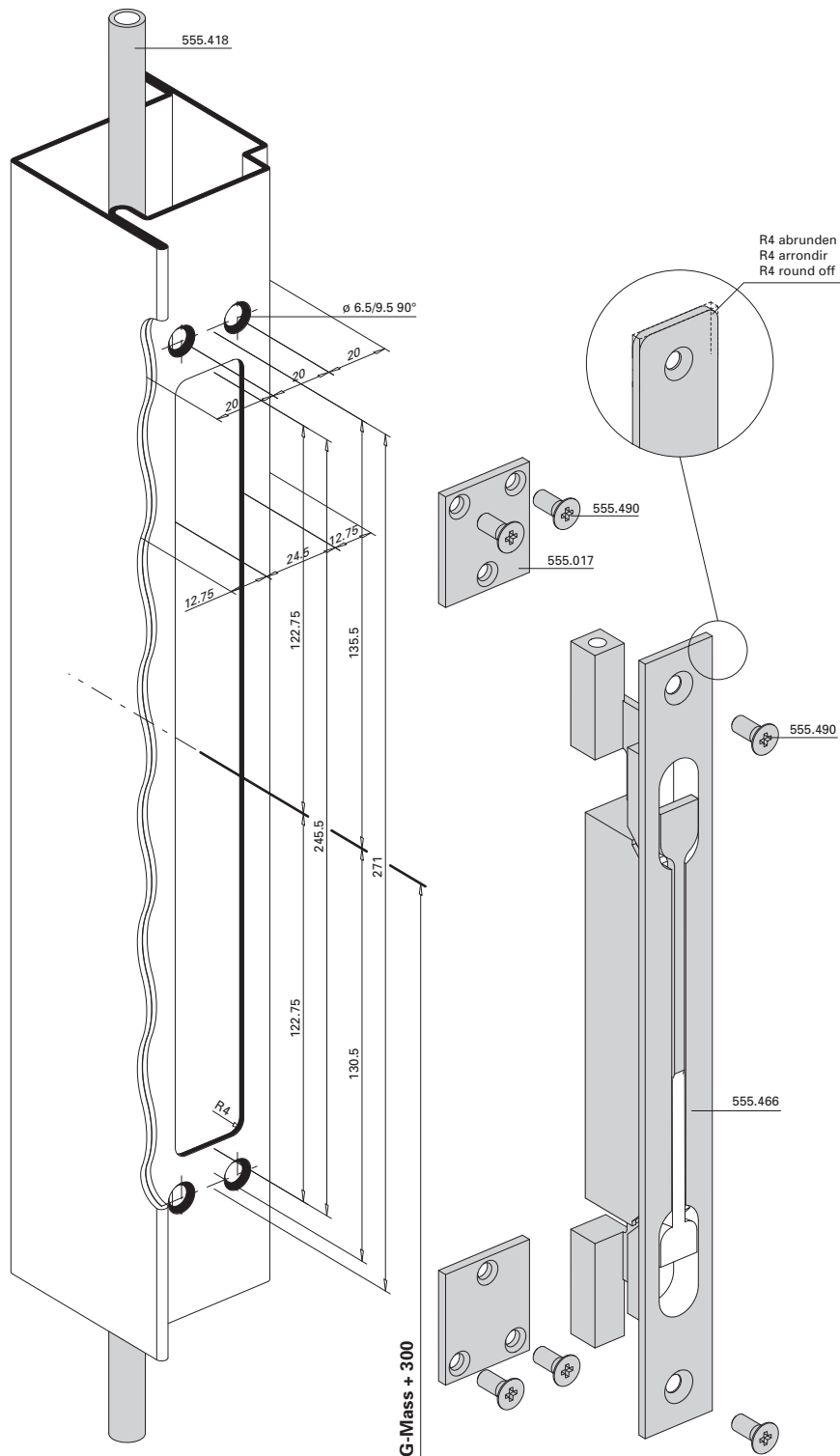
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Kantenbascule
555.466

Verrou à entailler à bascule
555.466

Espagnolette
555.466



Mehrfachverriegelungs-Schloss

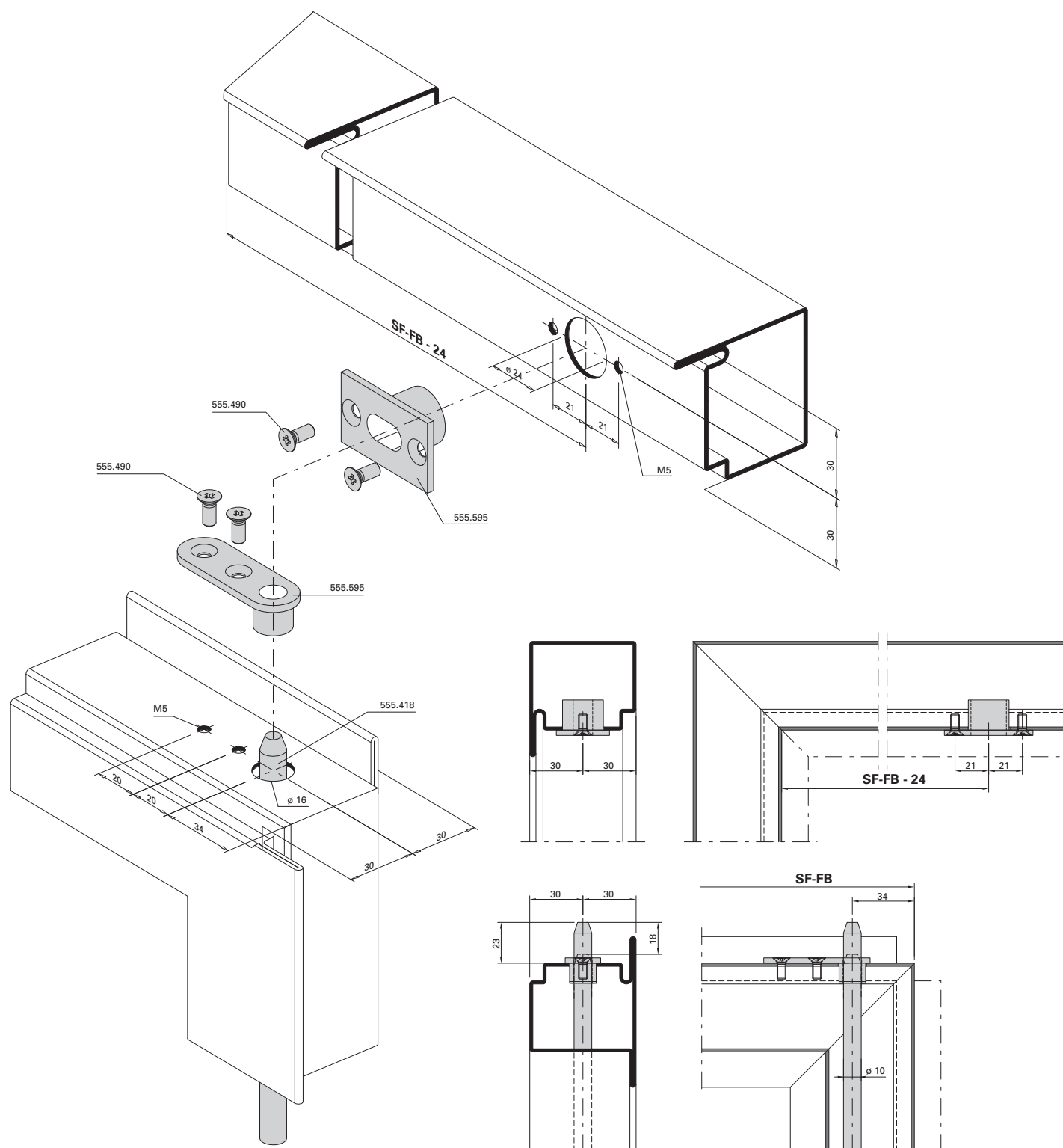
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

**Standflügelverriegelung 555.595 oben
 in Kombination mit Kantenbascule**

**Verrouillage pour vantail semi-fixe
 en haut 555.595 en combinaison avec
 verrou à entailler à bascule**

**Top additional set for secondary leaf
 555.595 in combination
 with espagnolette**



Mehrfachverriegelungs-Schloss

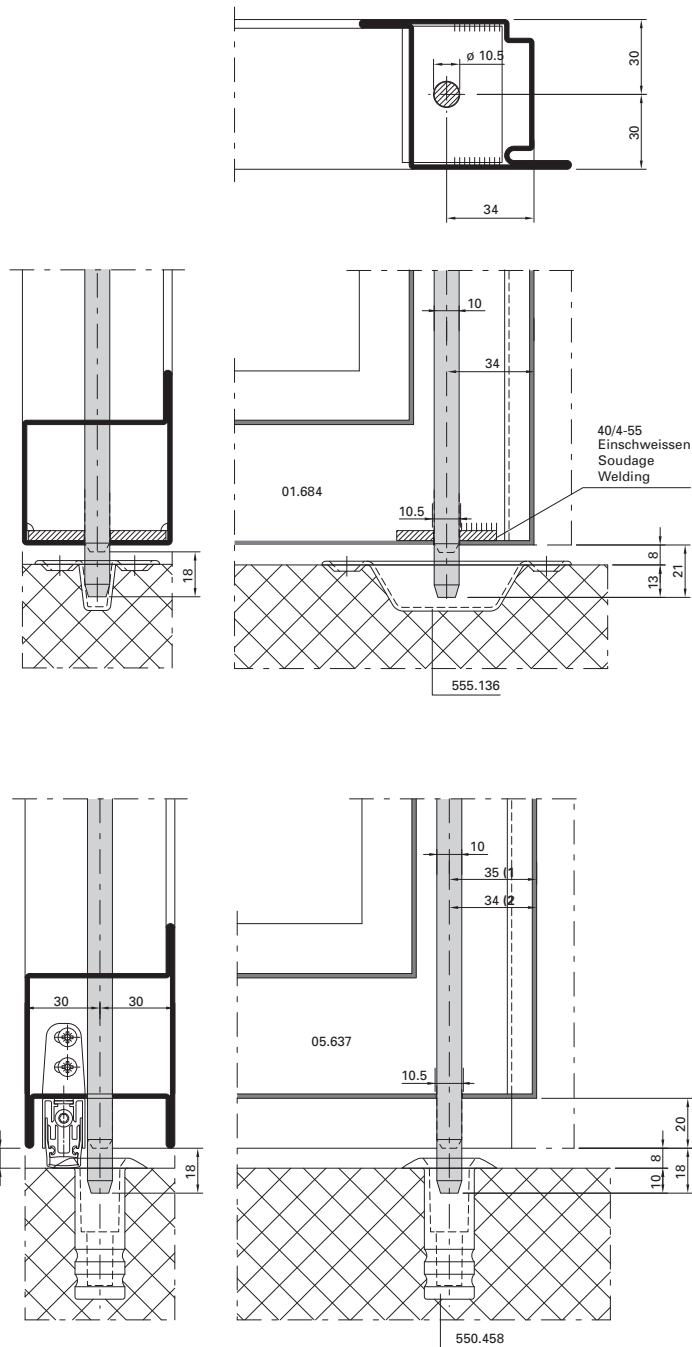
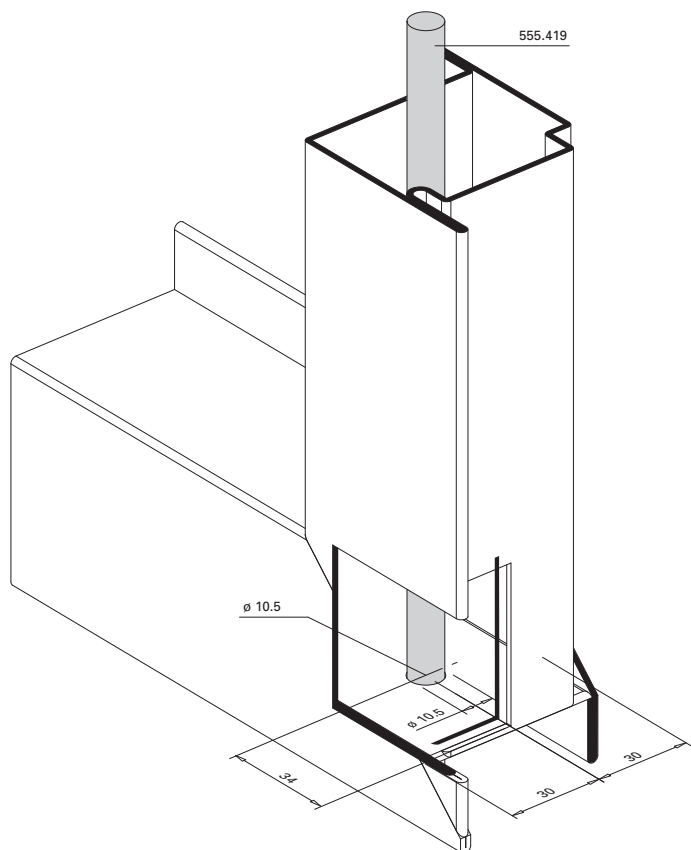
Serrure à verrouillage multiple

Multipoint lock

Standflügelverriegelung unten
 mit Bodenbuchse 550.458 oder
 Bodenschliessmulde 555.136

Verrouillage pour vantail semi-fixe
 en bas avec douille de verrouillage
 550.458 ou douille à sceller 555.136

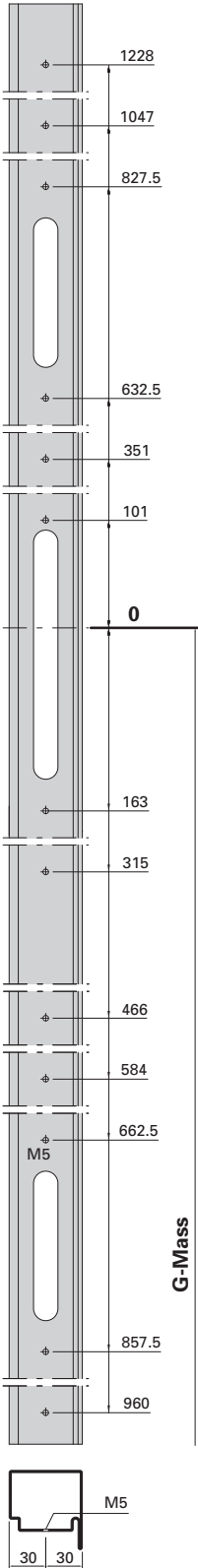
Bottom additional set for
 secondary leaf with floor socket
 550.458 or floor socket 555.136



Mehrfachverriegelungs-Schloss

Bohrungen für U-Stulp
Normalfunktion

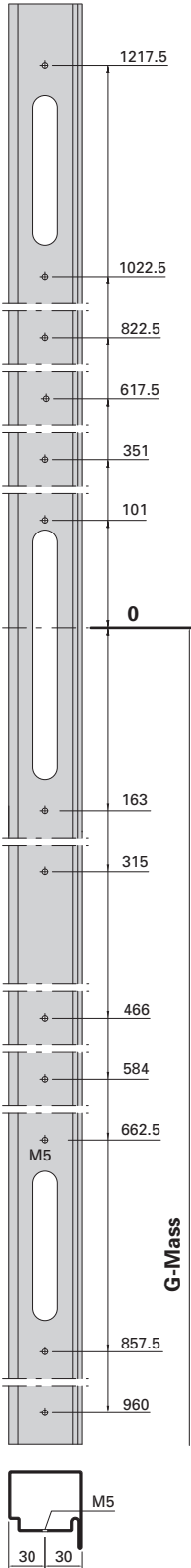
555.600
555.602



Serrure à verrouillage multiple

Perçages pour tête en U
Fonction standard

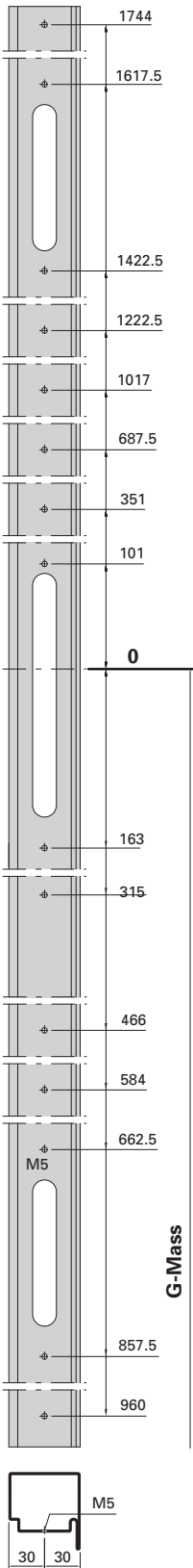
555.601
555.603



Multipoint lock

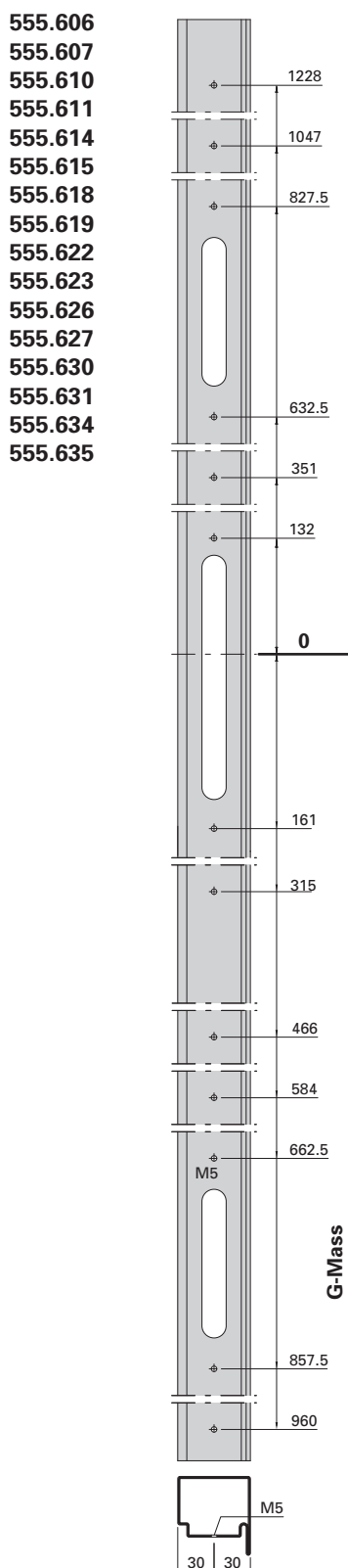
Drill holes for U-shaped face plate
Standard function

555.604
555.605



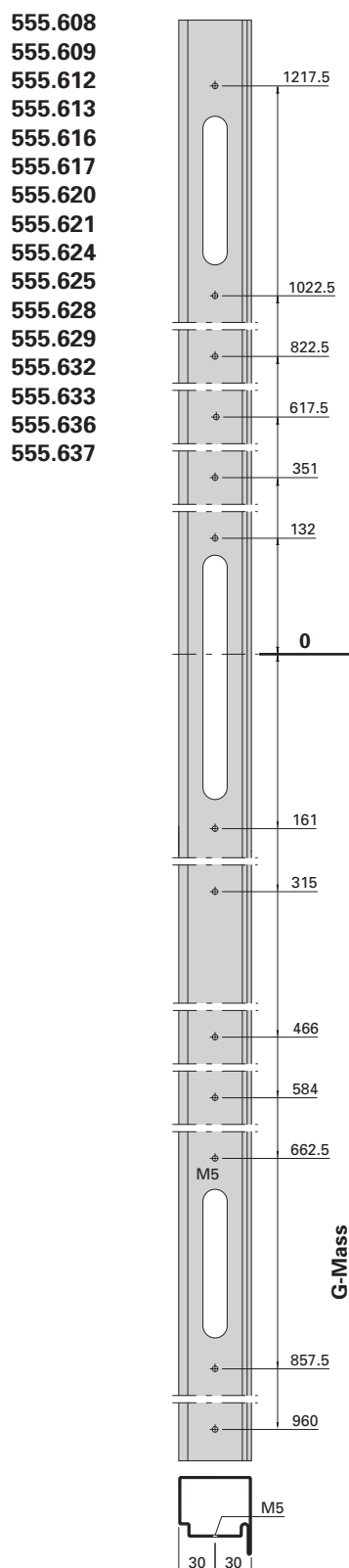
Mehrfachverriegelungs-Schloss

Bohrungen für U-Stulp
Panikfunktion



Serrure à verrouillage multiple

Perçages pour tête en U
Fonction panique



Multipoint lock

Drill holes for U-shaped face plate
Emergency function



Inhaltsverzeichnis	Sommaire	Content	
Anschweissbänder	Paumelles à souder	Weld-on hinges	176
3D Anschraubband 555.574 - 555.577	Paumelle à visser 3D 555.574 - 555.577	3D screw-on hinges 555.574 - 555.577	177
Edelstahl-Rollentürband 555.345	Paumelle à galet en acier Inox 555.345	Stainless steel barrel hinge 555.345	178
Höhen- und seitenverstellbares Anschraubband 550.250 / 550.286	Paumelle à visser réglable en hauteur et latéralement 550.250 / 550.286	Screw-on hinge, adjustable vertically and laterally 550.250 / 550.286	179
3D Anschraubband 555.660 / 555.661	Paumelle à visser 3D 555.660 / 555.661	3D screw-on hinges 555.660 / 555.661	180
Verdeckt liegendes Anschraubband 555.024 / 555.025	Paumelle à visser 3D non apparente 555.024 / 555.025	Concealed 3D screw-on hinge 555.024 / 555.025	181
Verdeckt liegendes Aluminium-Türband 555.023	Paumelle non apparente en aluminium 555.023	Concealed aluminium door hinge 555.023	182
Aluminium-Anschraubband 550.230 / 550.231	Paumelle en aluminium à visser 550.230 / 550.231	Aluminium screw-on hinge 550.230 / 550.231	183
Einschweiss-Zapfenband 550.211	Pivot du haut à souder 550.211	Weld-on pivot hinge 550.211	184
Türhebel 550.212	Bras du bas 550.212	Door lever 550.212	185
Türhebel 550.212 mit Bodentürschliesser	Bras du bas 550.212 avec ferme-porte de sol	Door lever 550.212 with floor spring	186
Türhebel 550.212 mit Anschweisslager	Bras du bas 550.212 avec pivot à souder	Door lever 550.212 avec weld-on bottom pivot hinge	186
Mitnehmerklappe 550.387	Doigt d'entraînement 550.387	Selector bar 550.387	187
Panik-Stangengriff / Einflügelige Türe	Barre panique / Porte à un vantail	Panic push-bar / Single leaf door	188
Panik-Stangengriff / Zweiflügelige Türe	Barre panique / Porte à deux vantaux	Panic push-bar / Double leaf door	190
Panik-Druckstange / Einflügelige Türe	Barre panique à pousser / Porte à un vantail	Panic touch-bar / Single leaf door	192
Panik-Druckstange / Zweiflügelige Türe	Barre panique à pousser / Porte à deux vantaux	Panic touch-bar / Double leaf door	194

Inhaltsverzeichnis	Sommaire	Content	
Integrierter Türschliesser 555.296 Einflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.296 Porte à un vantail	Integrated door closer 555.296 Single leaf door	196
Integrierter Türschliesser 555.296 Zweiflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.296 Porte à deux vantaux	Integrated door closer 555.296 Double leaf door	198
Integrierter Türschliesser 555.660 Einflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.660 Porte à un vantail	Integrated door closer 555.660 Single leaf door	200
Integrierter Türschliesser 555.660 Zweiflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.660 Porte à deux vantaux	Integrated door closer 555.660 Double leaf door	202
Integrierter Türschliesser 555.671 Einflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.671 Porte à un vantail	Integrated door closer 555.671 Single leaf door	204
Integrierter Türschliesser 555.671 Zweiflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.671 Porte à deux vantaux	Integrated door closer 555.671 Double leaf door	206
Integrierter Türschliesser 555.673 Einflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.673 Porte à un vantail	Integrated door closer 555.673 Single leaf door	208
Integrierter Türschliesser 555.673 Zweiflügelige Türe	Ferme-porte intégré 555.673 Porte à deux vantaux	Integrated door closer 555.673 Double leaf door	210
Automatische Senkdichtung	Joint seuil automatique	Automatic drop seal	212
Türschwellenprofil 452.990/991	Profilé pour seuil de porte 452.990/991	Door threshold profile 452.990/991	215
Türschwellenprofil 407.050	Profilé pour seuil de porte 407.050	Door threshold profile 407.050	216
Fingerschutzprofil 407.095	Profilé anti-pince doigts 407.095	Finger protection profile 407.095	217
Oberlichtschere 550.416	Compas d'arrêt pour fenêtre à soufflet 550.416	Top light stay 550.416	218

Anschweissbänder

550.229, 550.238, 550.276

555.226, 555.227, 555.260, 555.261

555.267*, 555.268*

Paumelles à souder

550.229, 550.238, 550.276

555.226, 555.227, 555.260, 555.261

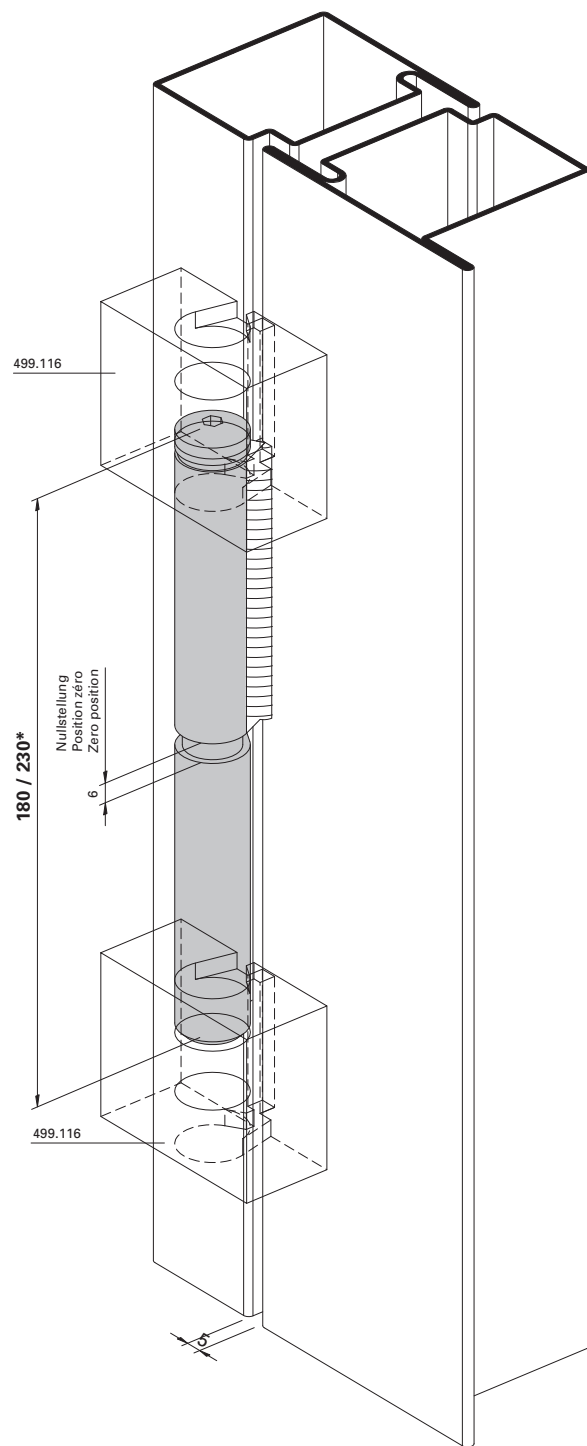
555.267*, 555.268*

Weld-on hinges

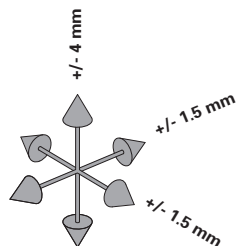
550.229, 550.238, 550.276

555.226, 555.227, 555.260, 555.261

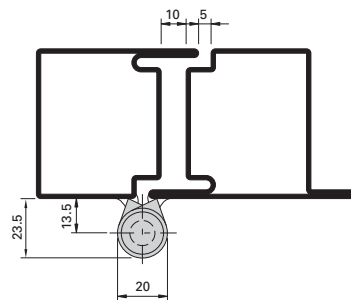
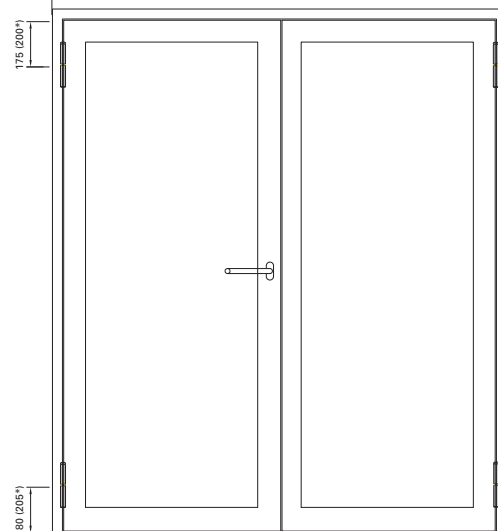
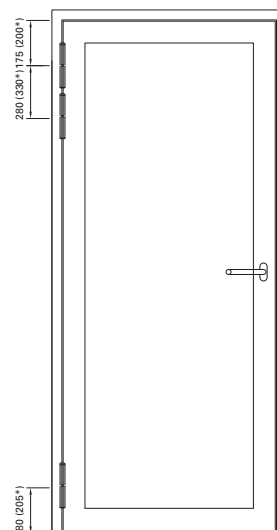
555.267*, 555.268*



550.276
555.227
555.261
555.268*



550.229
555.226
555.260
555.267*



Einbau mit 499.114 / 499.116

Montage avec 499.114 / 499.116

Installation with 499.114 / 499.116

Empfehlung Türflügelgewichte für
Jansen-Bänder siehe «Technische Hinweise»

Recommandation des poids du vantail pour les
paumelles Jansen voir «Conseils techniques»

Recommendation leaf weight for
the Jansen hinges see «Technical data»

3D Anschraubband

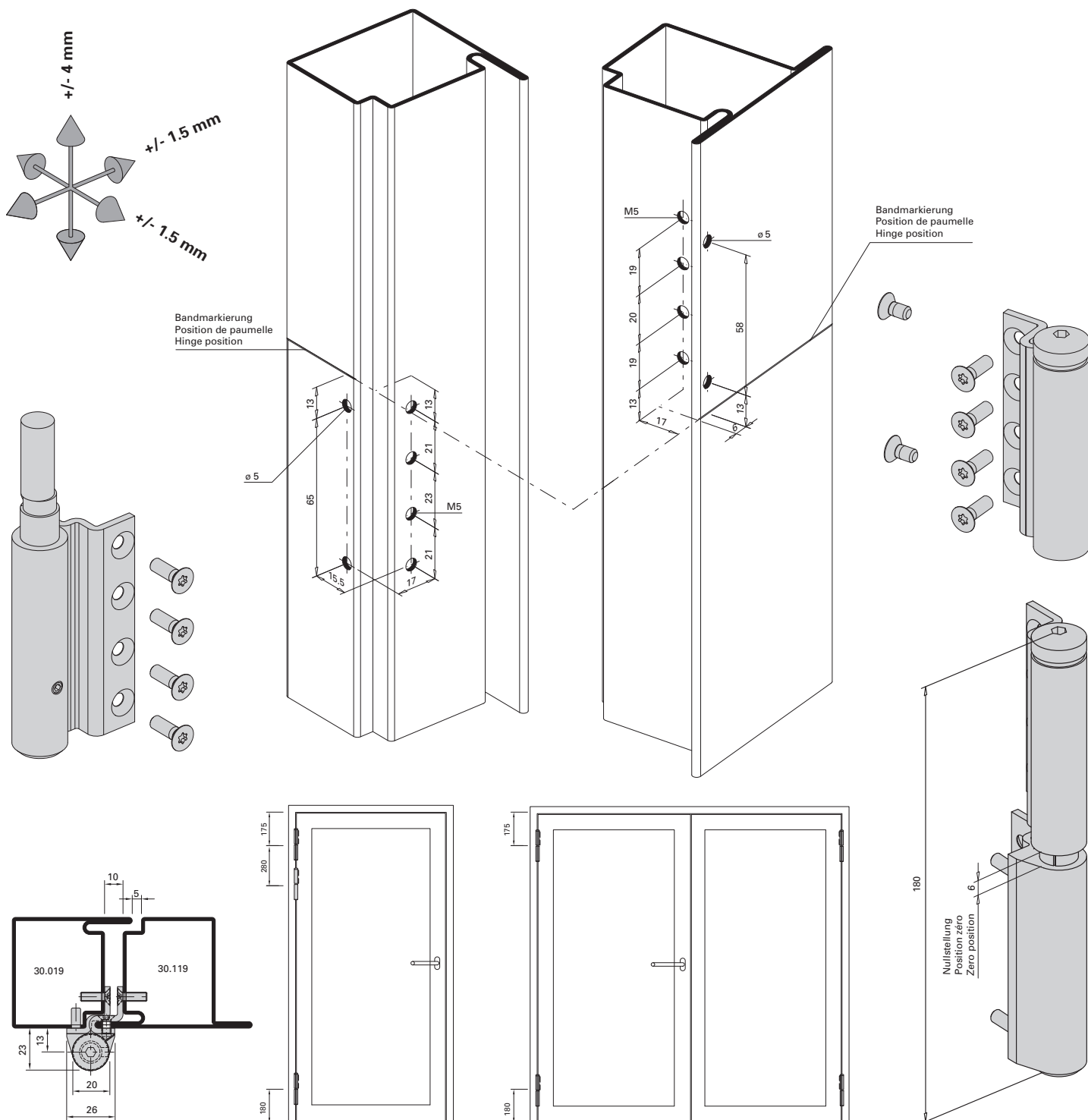
555.574 / 555.575 / 555.576 / 555.577

Paumelle à visser 3D

555.574 / 555.575 / 555.576 / 555.577

3D Screw-on hinge

555.574 / 555.575 / 555.576 / 555.577



Einbau mit 499.399

Montage avec 499.399

Installation with 499.399

Empfehlung Türflügelgewichte für
 Jansen-Bänder siehe «Technische Hinweise»

Recommandation des poids du vantail pour les
 paumelles Jansen voir «Conseils techniques»

Recommendation leaf weight for
 the Jansen hinges see «Technical data»

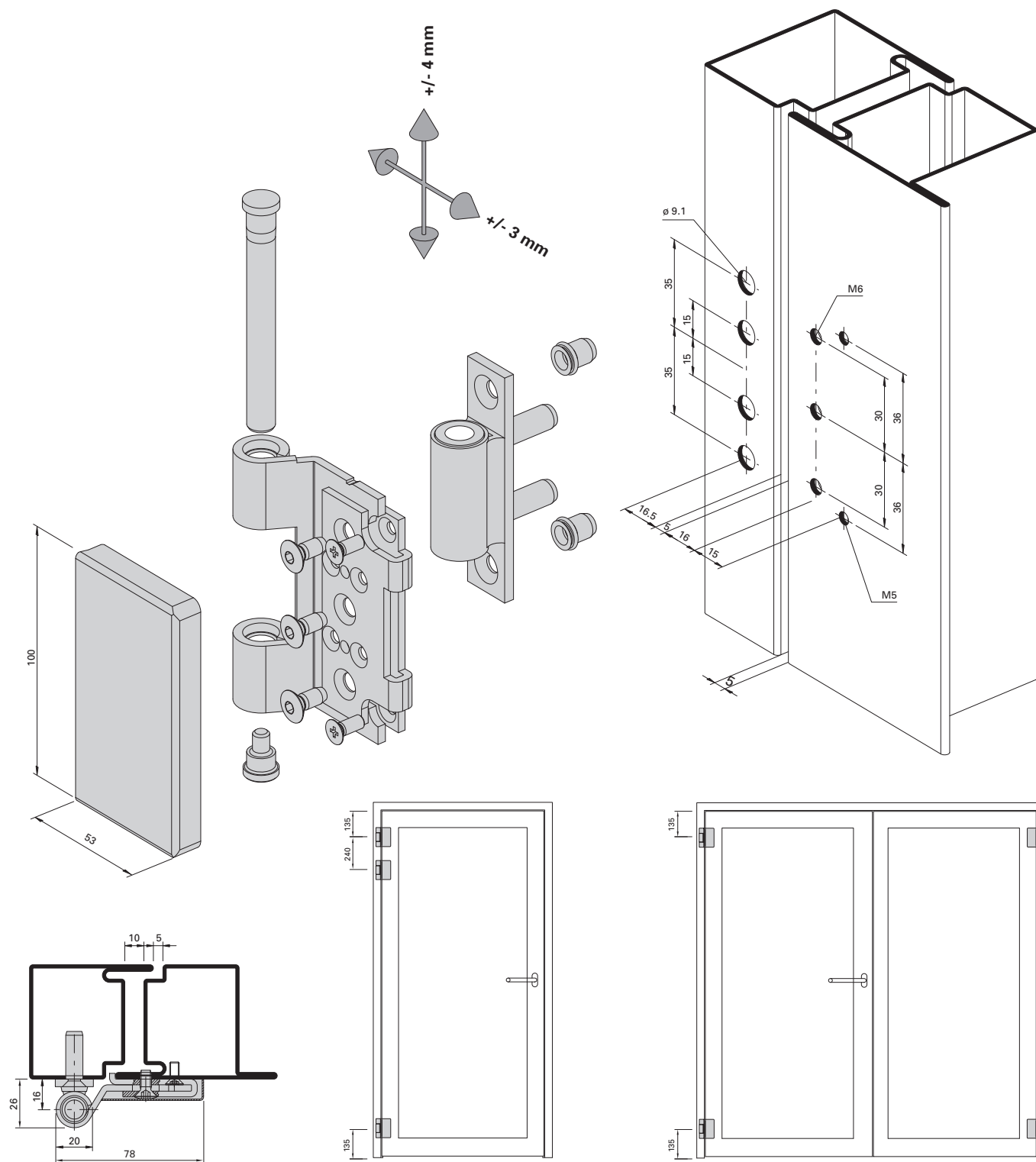
Stainless steel barrel hinge
555.345



**Höhen- und seitenverstellbares
 Anschraubband 550.250 / 550.286**

**Paumelle à visser réglable en hauteur
 et latéralement 550.250 / 550.286**

**Screw-on hinge, adjustable vertically
 and laterally 550.250 / 550.286**



Einbau mit 499.115

Montage avec 499.115

Installation with 499.115

Empfehlung Türflügelgewichte für
 Jansen-Bänder siehe «Technische Hinweise»

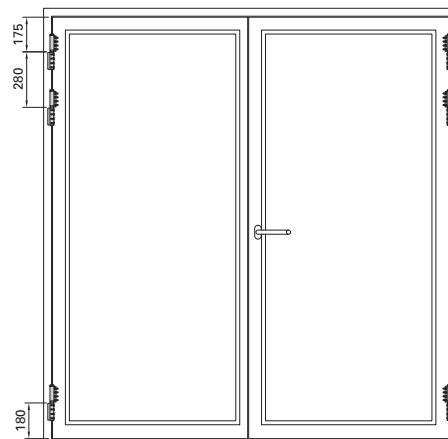
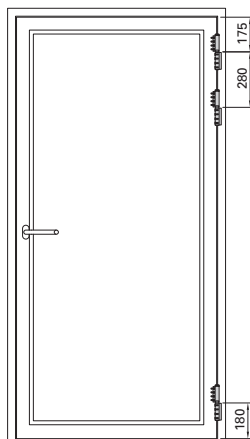
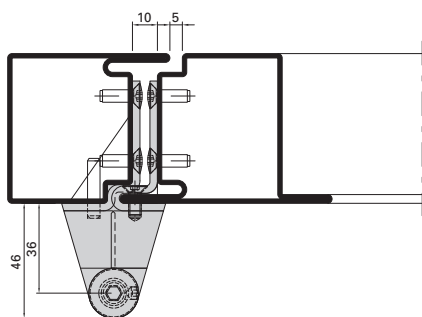
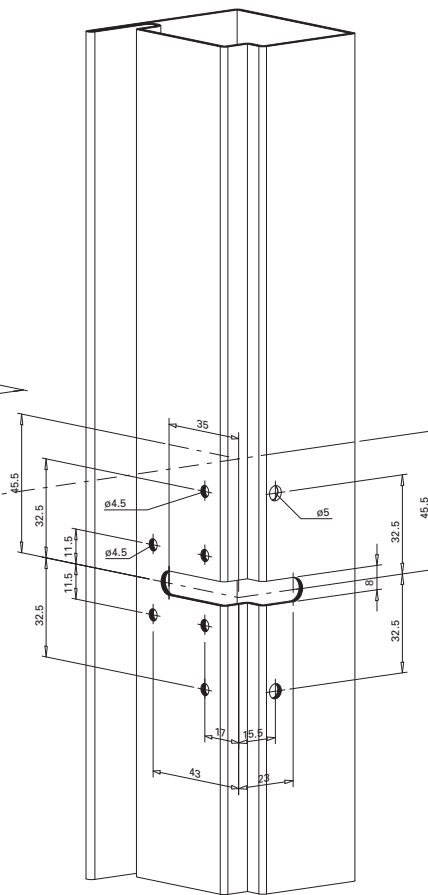
Recommandation des poids du vantail pour les
 paumelles Jansen voir «Conseils techniques»

Recommendation leaf weight for
 the Jansen hinges see «Technical data»

555.660 / 555.661

555.660 / 555.661

555.660 / 555.661



Installation with 499.430

**Recommendation leaf weight for
the Jansen hinges see «Technical data»**

Jansen-Economy 60 Türen
Jansen-Economy 60 portes
Jansen-Economy 60 doors

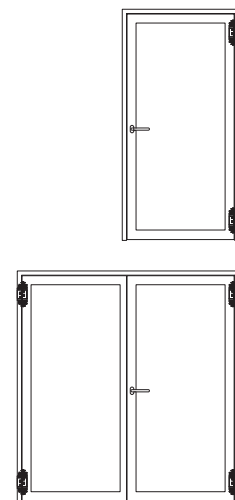
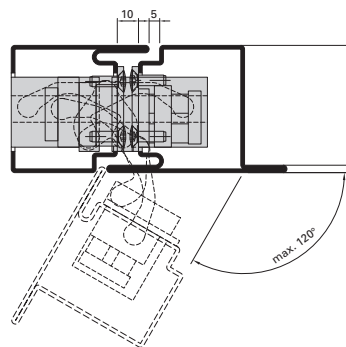
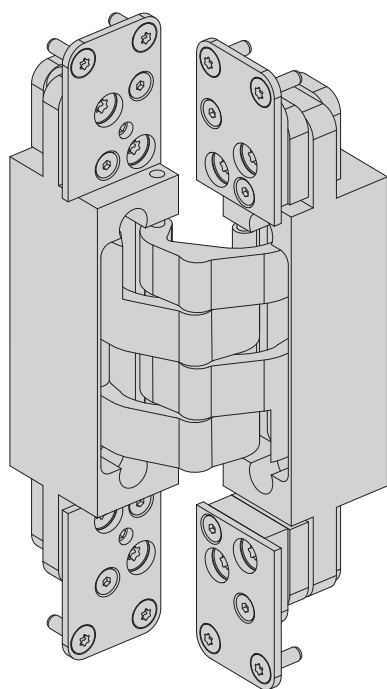
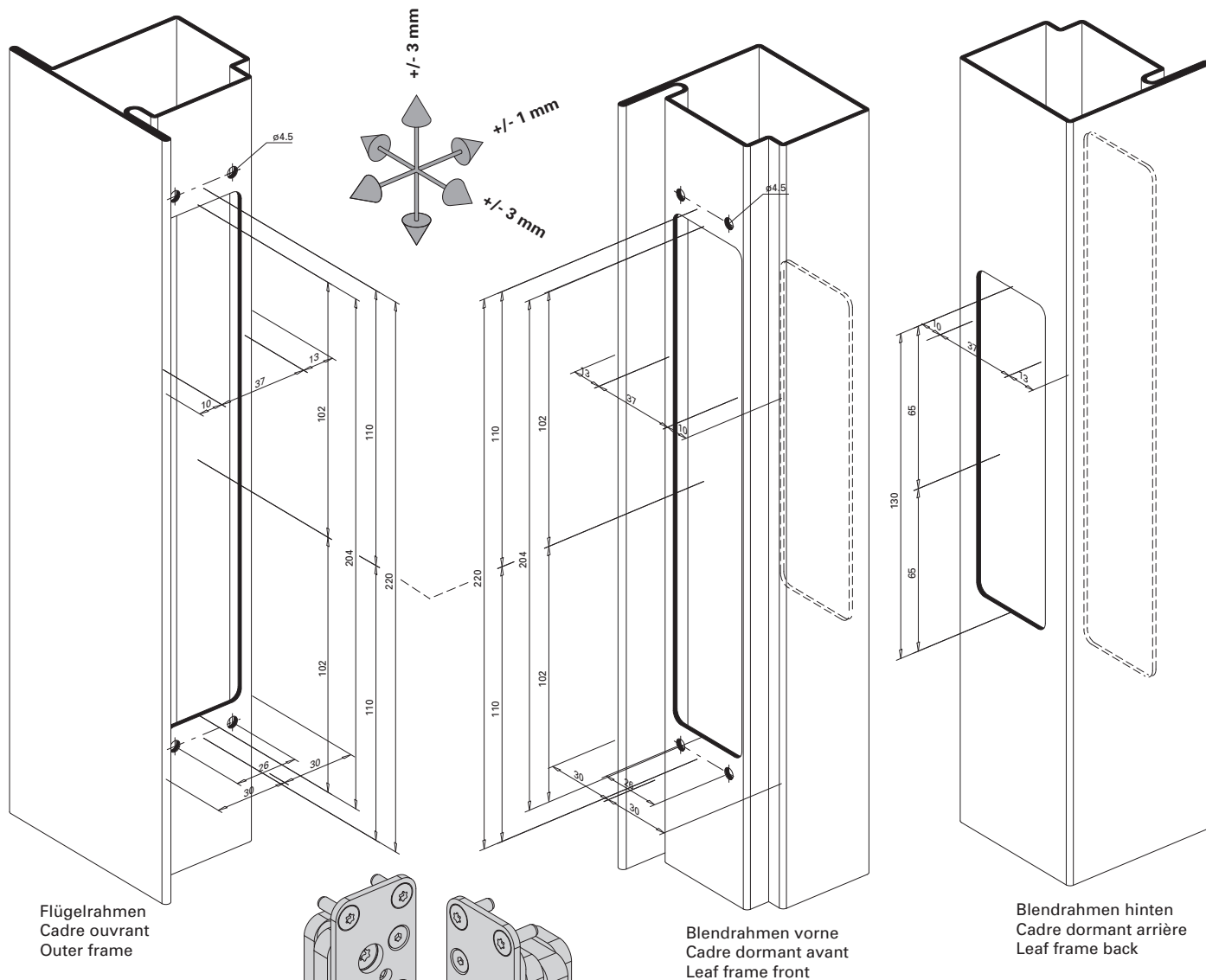
Concealed 3D screw-on hinge
555.024 / 555.025



Verdeckt liegendes
 Aluminium-Türband 555.023

Paumelle non apparente
 en aluminium 555.023

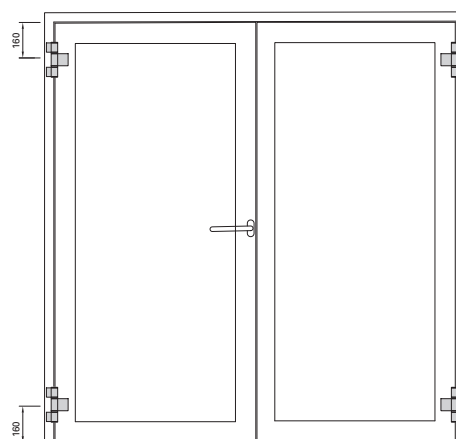
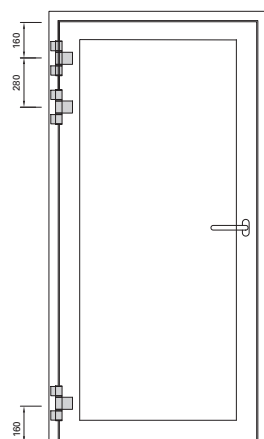
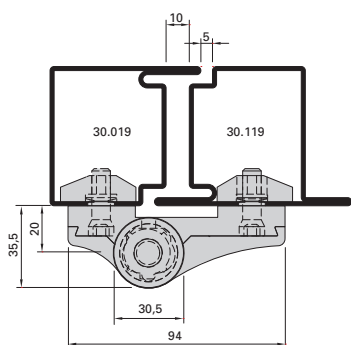
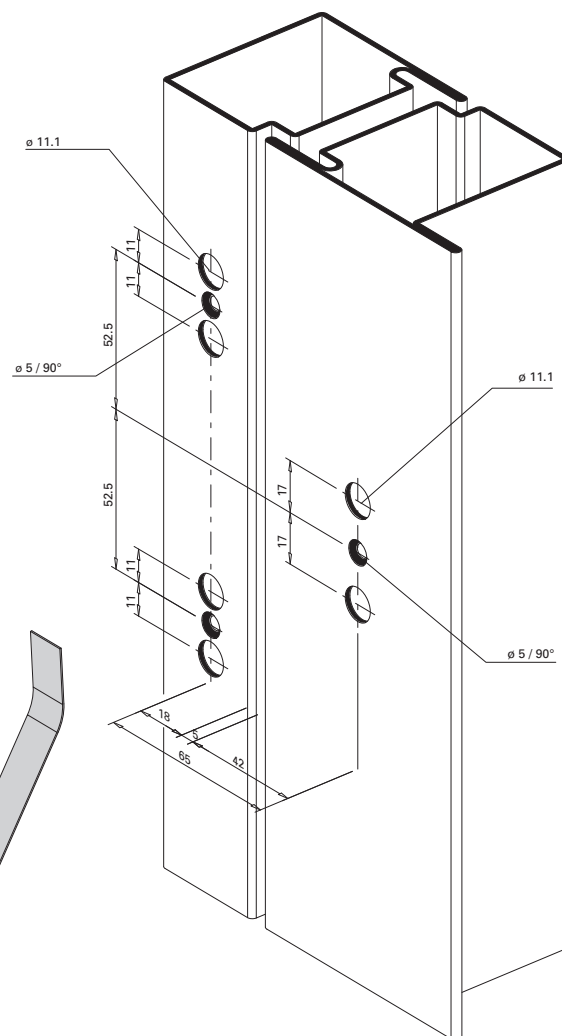
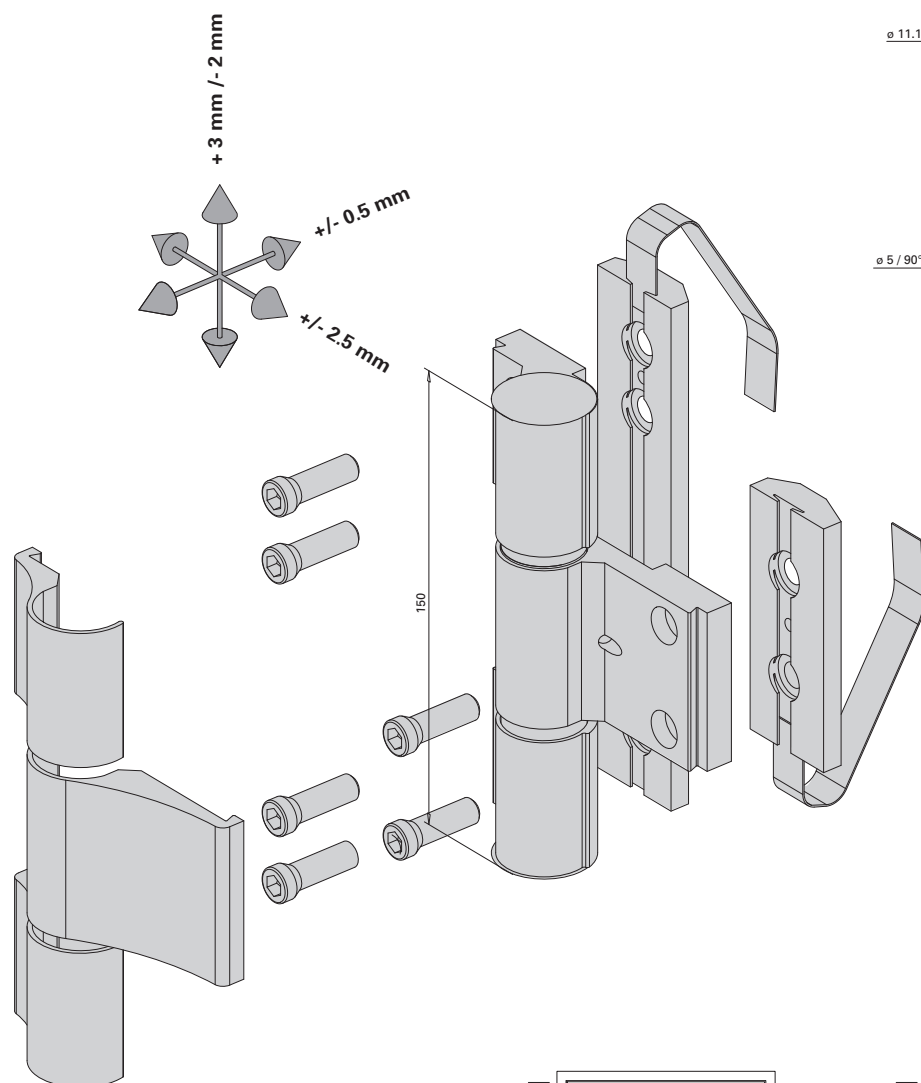
Concealed aluminium
 door hinge 555.023



Aluminium-Anschraubband
550.230 / 550.231

Paumelle en aluminium à visser
550.230 / 550.231

Aluminium screw-on hinge
3D adjustable 550.230 / 550.231



Einbau mit 499.350

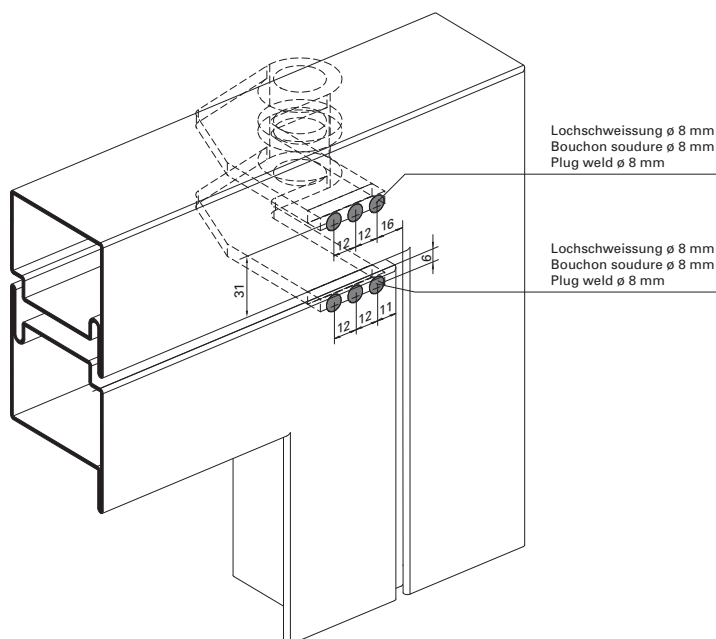
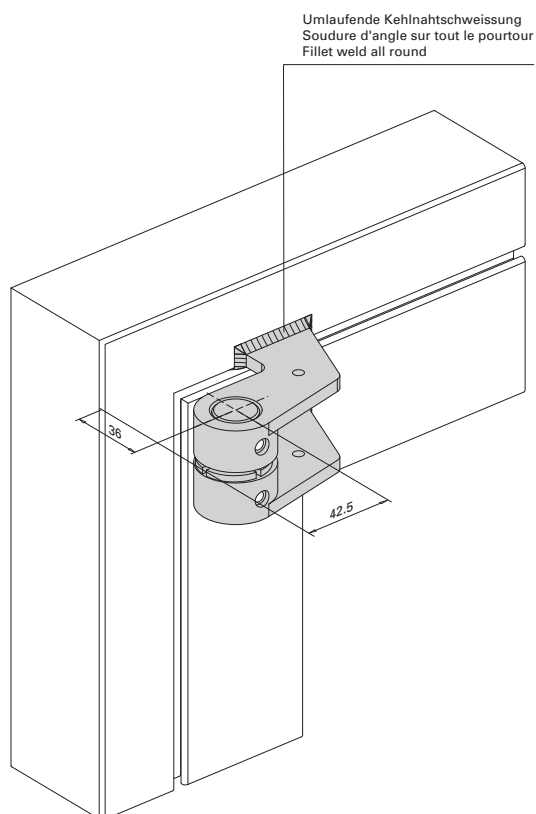
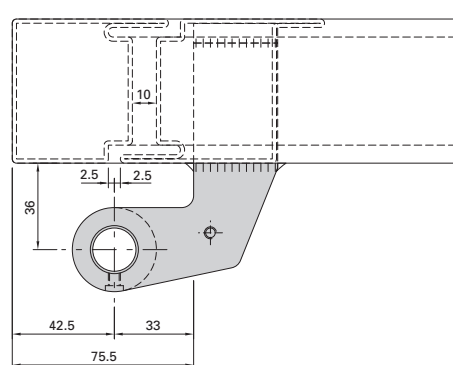
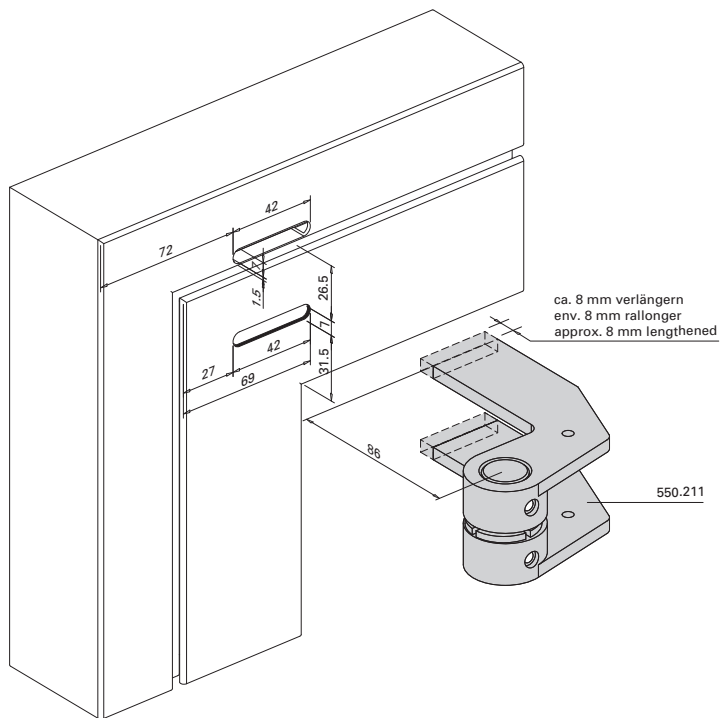
Montage avec 499.350

Installation with 499.350

Einschweiss-Zapfenband 550.211

Pivot du haut à souder 550.211

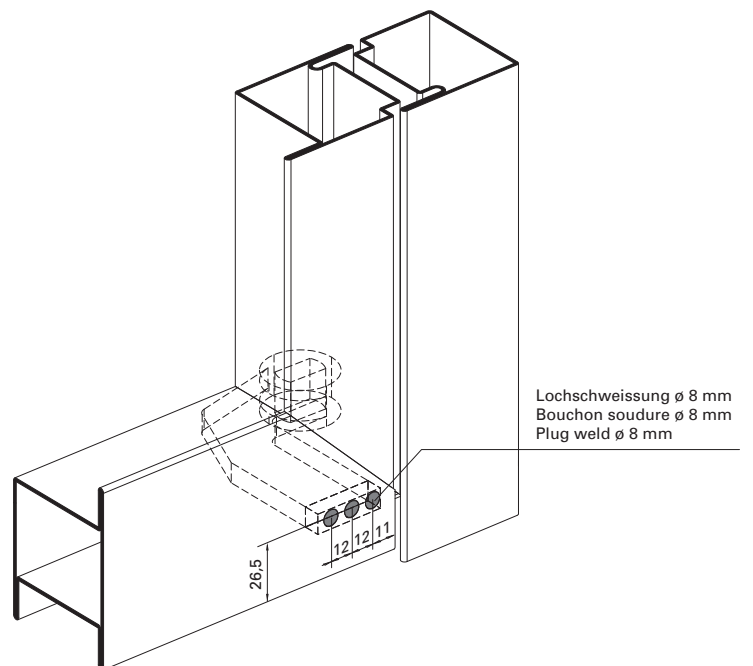
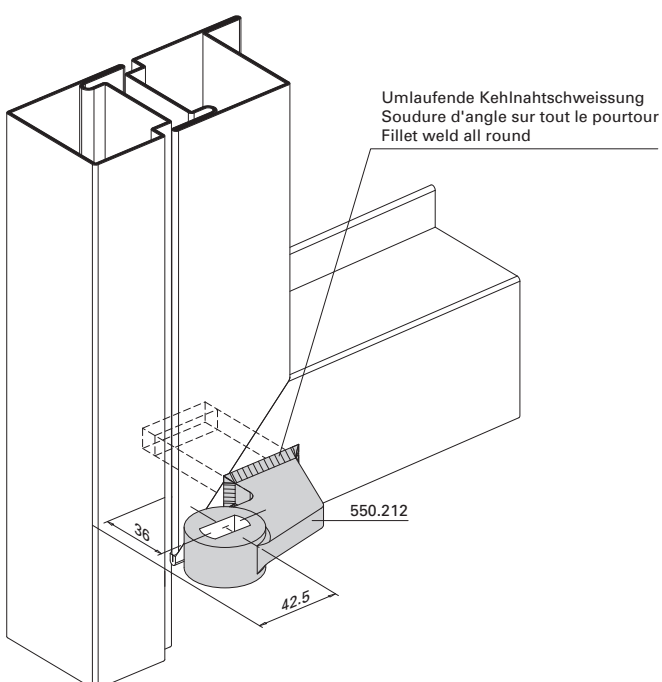
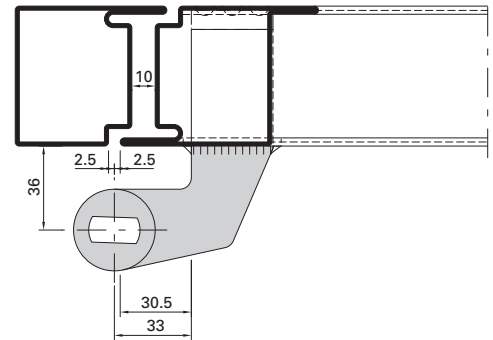
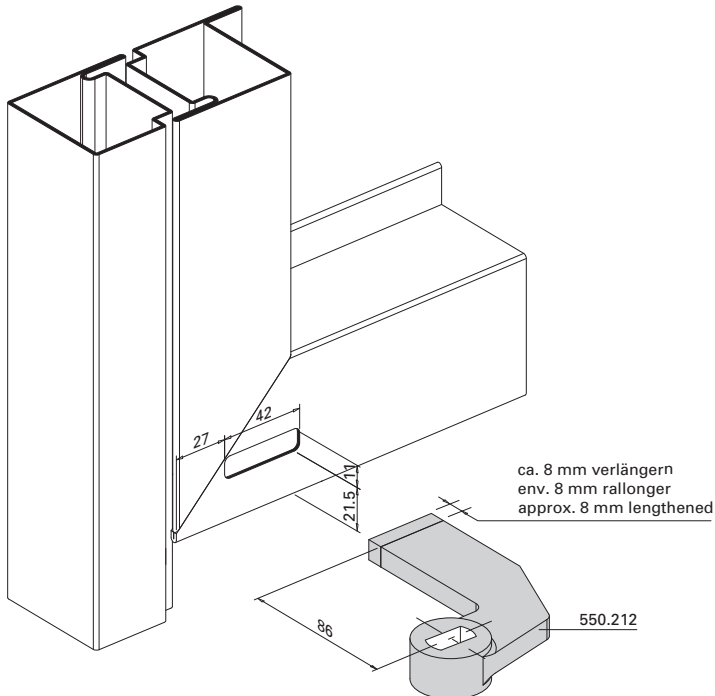
Weld-on pivot hinge 550.211



Türhebel 550.212

Bras du bas 550.212

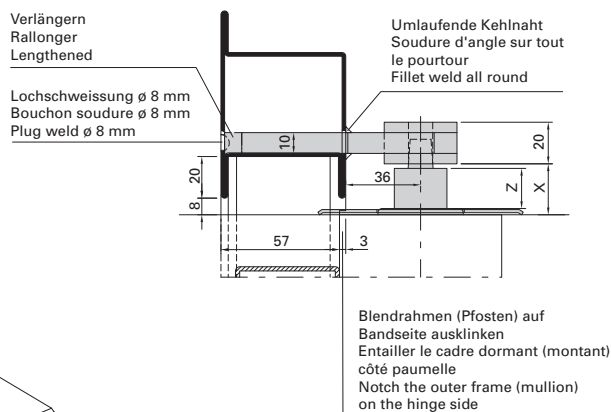
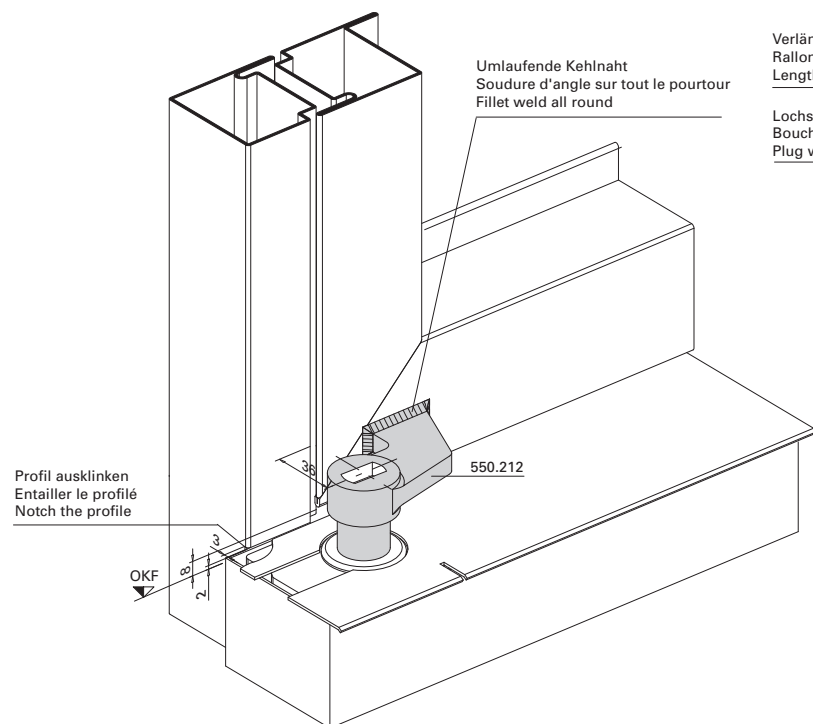
Door lever 550.212



Türhebel 550.212
mit Bodentürschliesser

Bras du bas 550.212
avec ferme-porte de sol

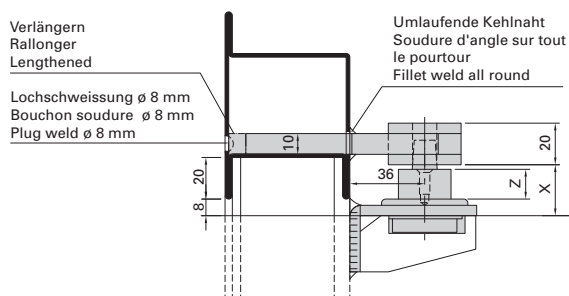
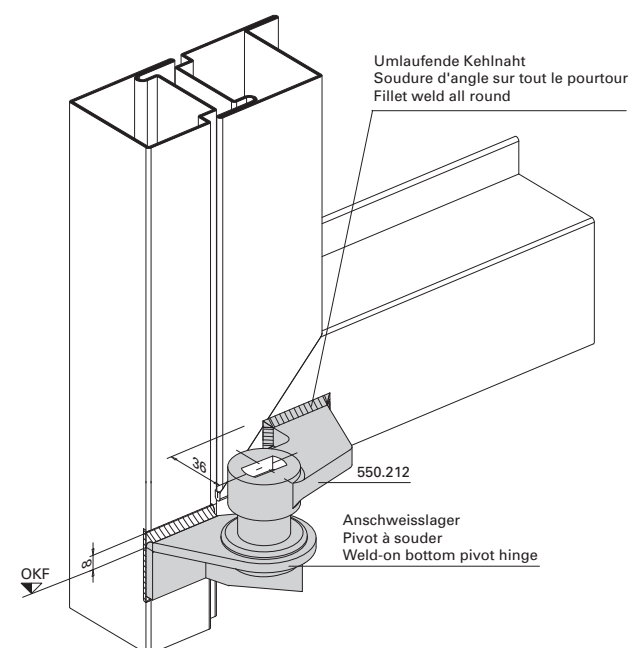
Door lever 550.212
with floor spring



Türhebel 550.212
mit Anschweißlager

Bras du bas 550.212
avec pivot à souder

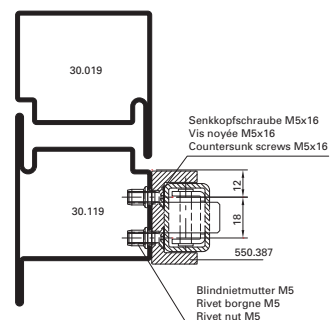
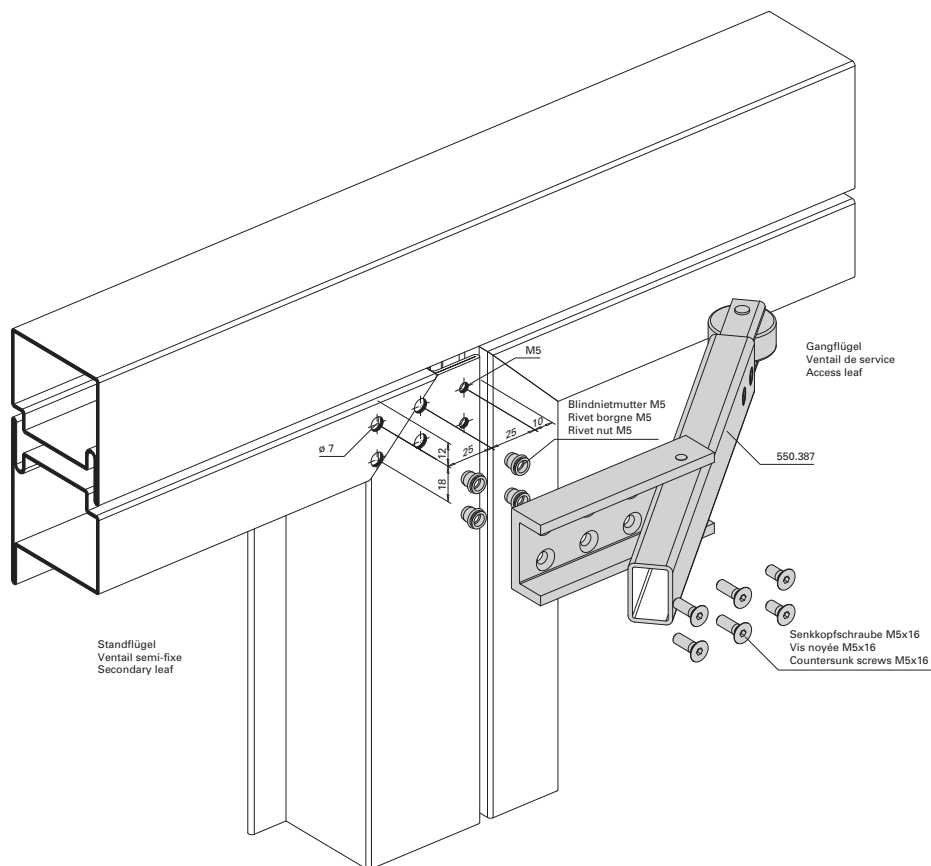
Door lever 550.212
avec weld-on bottom pivot hinge



Mitnehmerklappe 550.387

Doigt d'entraînement 550.387

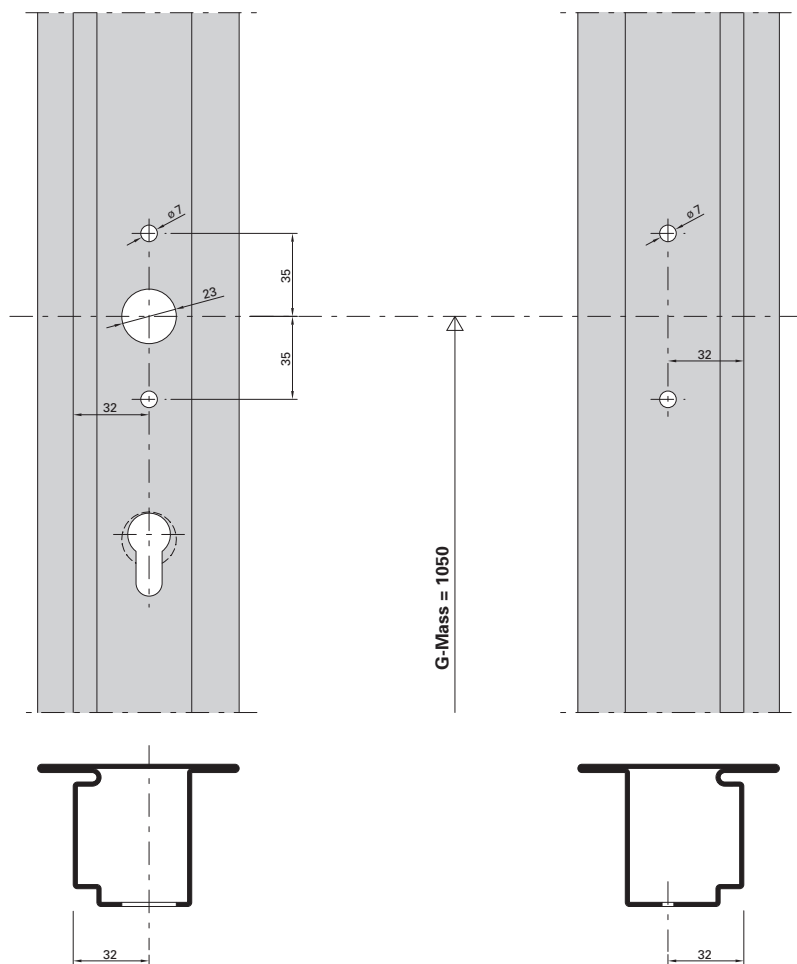
Selctor bar 550.387



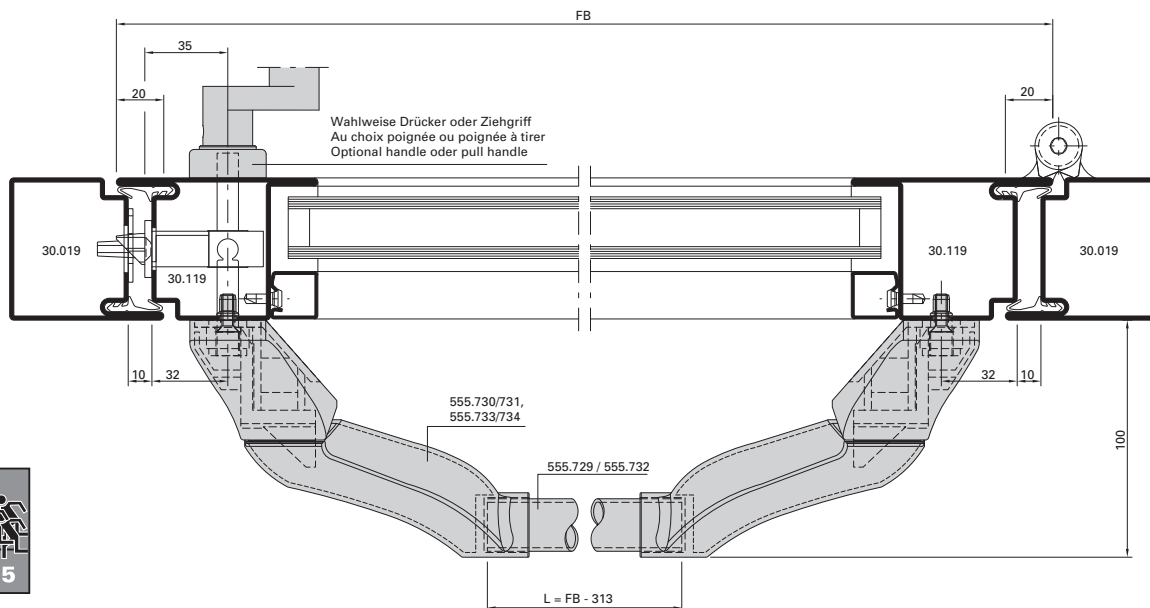
Einflügelige Türe
Panik-Stangengriff
555.729 – 555.734

Porte à un vantail
Barre panique
555.729 – 555.734

Single leaf door
Panic push-bar
555.729 – 555.734



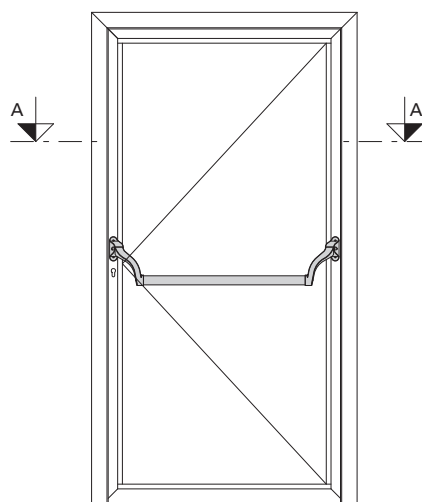
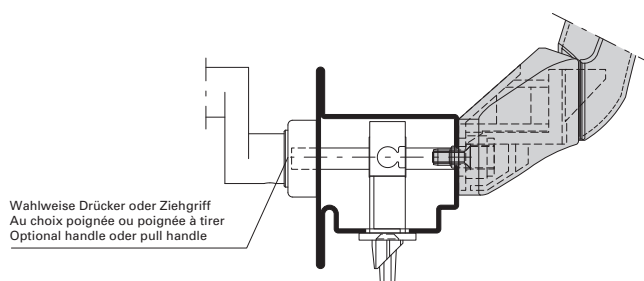
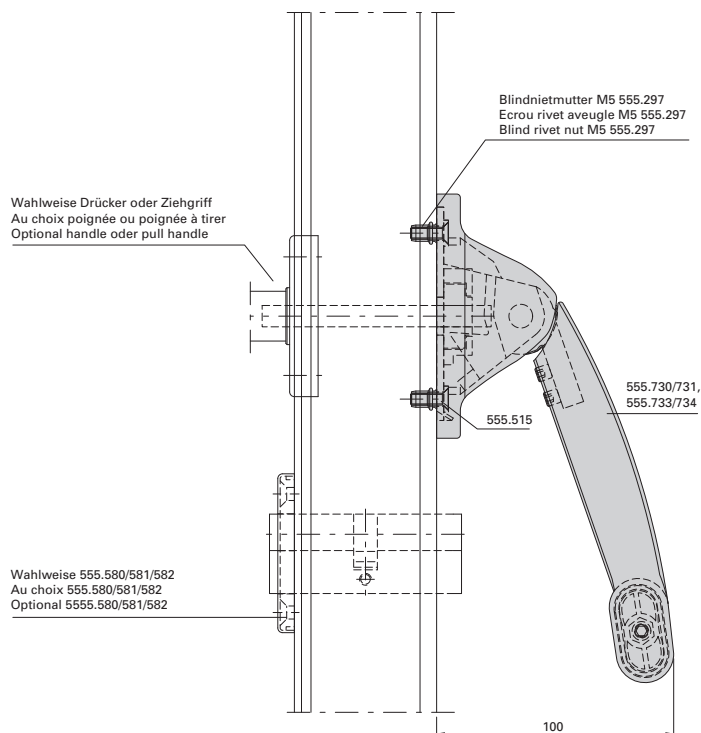
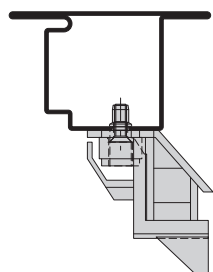
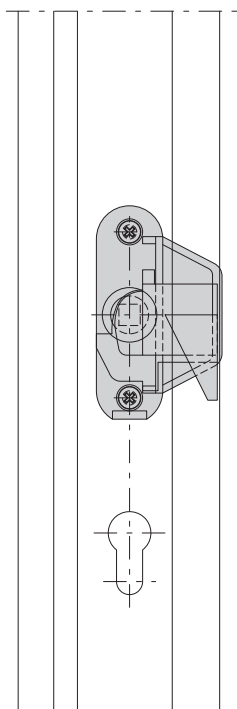
A-A



Einflügelige Türe
Panik-Stangengriff
555.729 – 555.734

Porte à un vantail
Barre panique
555.729 – 555.734

Single leaf door
Panic push-bar
555.729 – 555.734



Zwängungsfreies Öffnen
 siehe «Technische Hinweise»

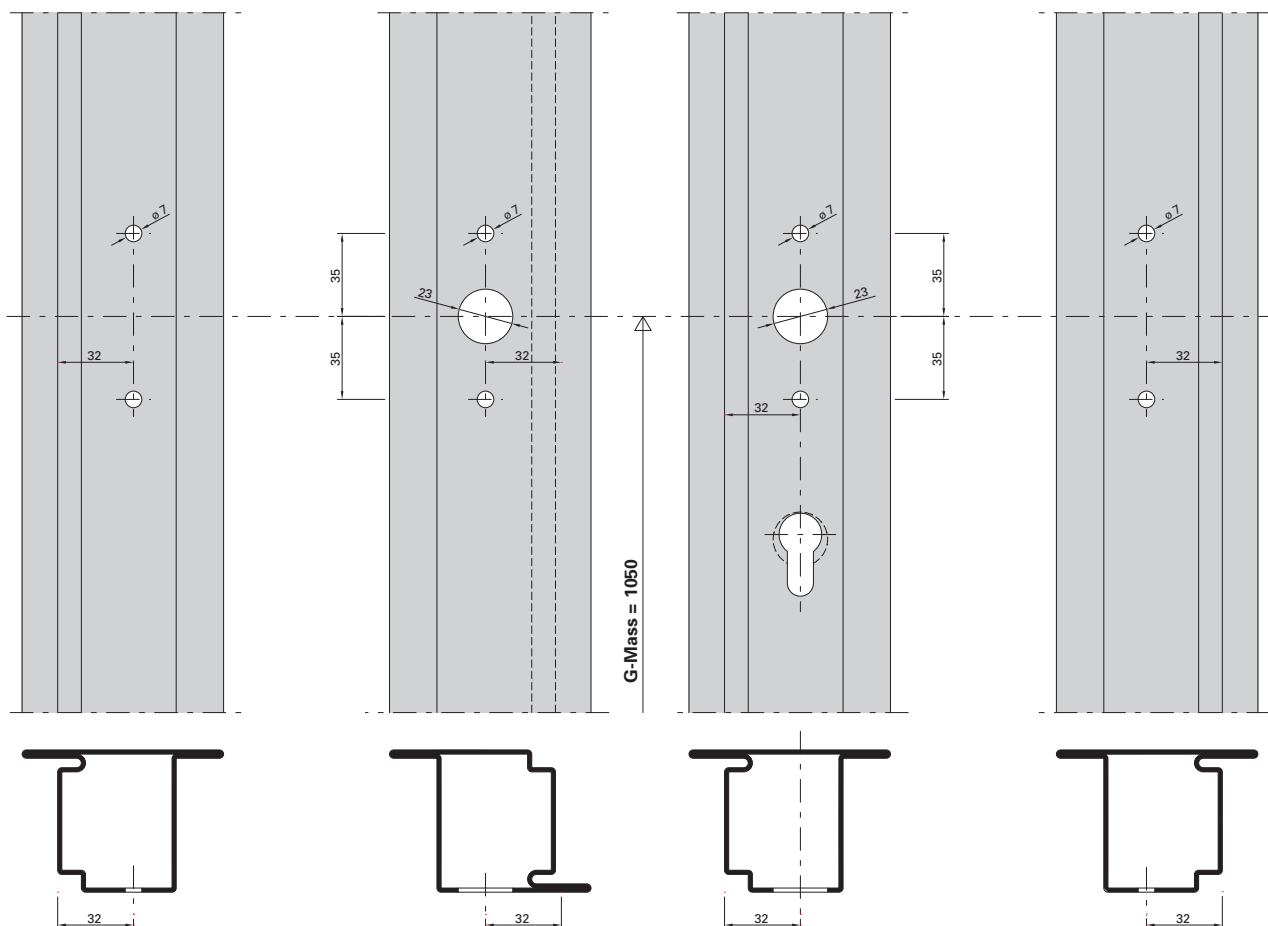
Ouvertures sans collision des vantaux
 voir «Conseils techniques»

Door alignment when opening
 see «Technical data»

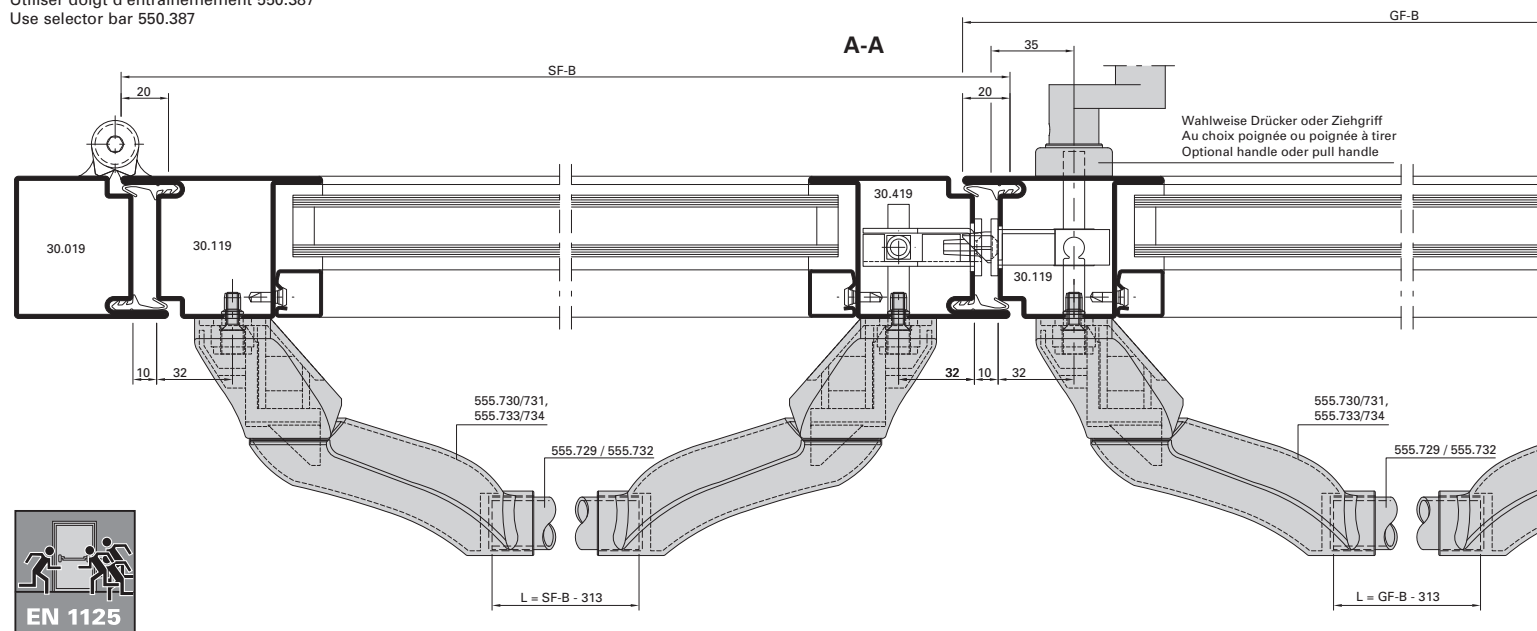
Zweiflügelige Türe
Panik-Stangengriff
555.729 – 555.734

Porte à deux vantaux
Barre panique
555.729 – 555.734

Double leaf door
Panic push-bar
555.729 – 555.734



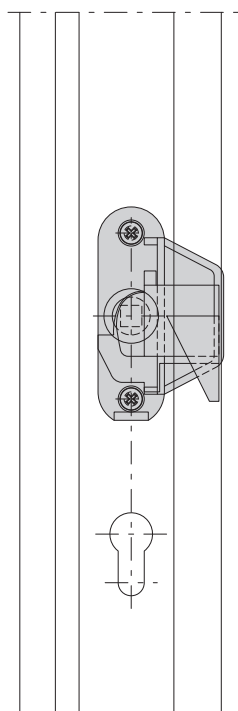
Mitnehmerklappe 550.387 verwenden
 Utiliser doigt d'entraînement 550.387
 Use selector bar 550.387



Zweiflügelige Türe
Panik-Stangengriff
555.729 – 555.734

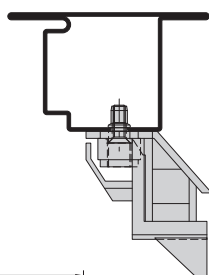
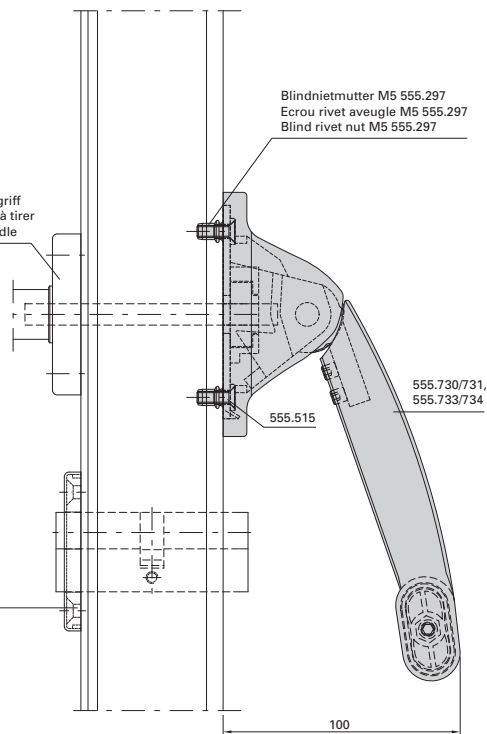
Porte à deux vantaux
Barre panique
555.729 – 555.734

Double leaf door
Panic push-bar
555.729 – 555.734

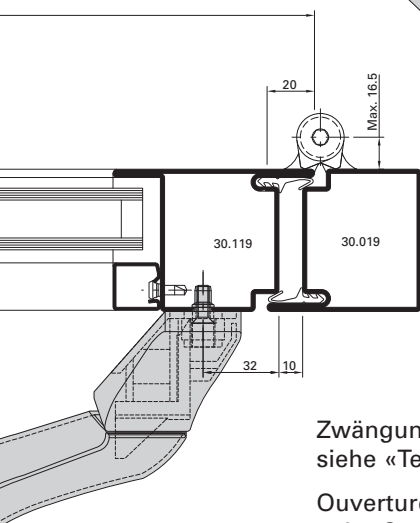
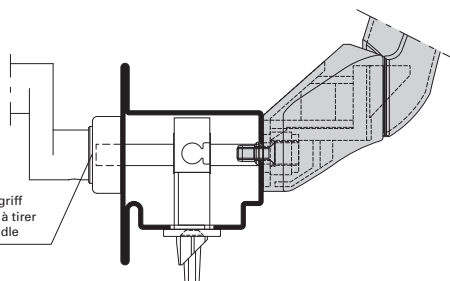


Wahlweise Drücker oder Ziehgriff
 Au choix poignée ou poignée à tirer
 Optional handle oder pull handle

Wahlweise 555.580/581/582
 Au choix 555.580/581/582
 Optional 555.580/581/582



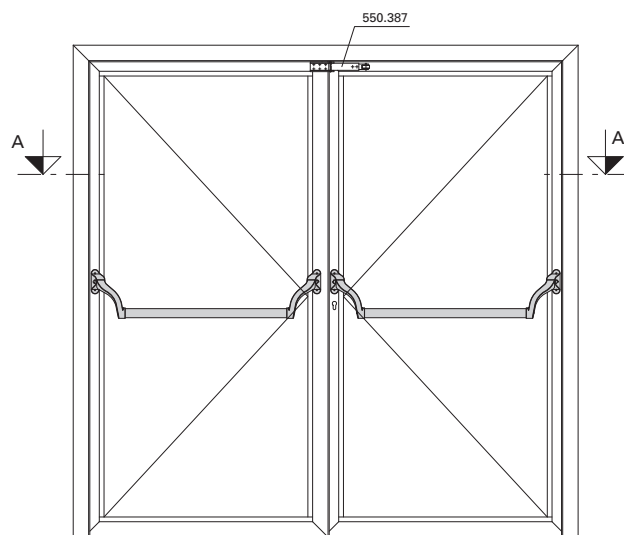
Wahlweise Drücker oder Ziehgriff
 Au choix poignée ou poignée à tirer
 Optional handle oder pull handle



Zwängungsfreies Öffnen
 siehe «Technische Hinweise»

Ouvertures sans collision des vantaux
 voir «Conseils techniques»

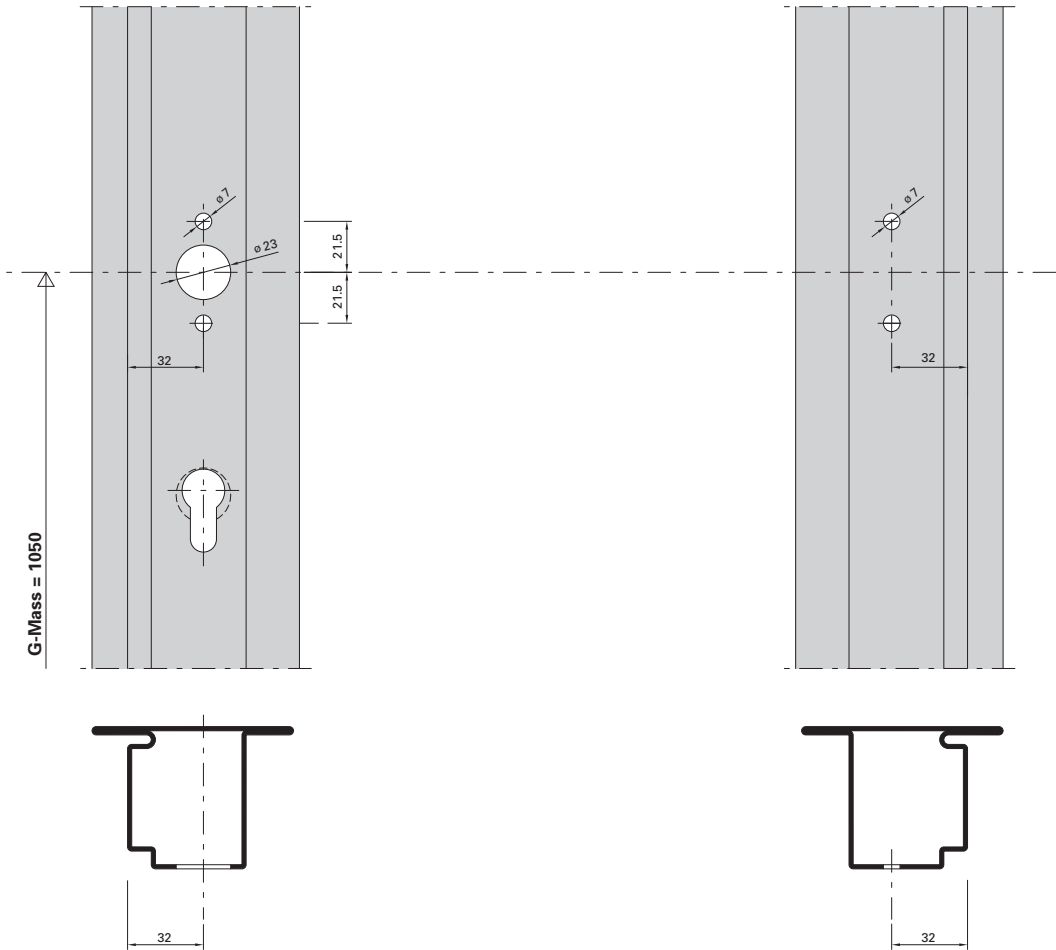
Door alignment when opening
 see «Technical data»



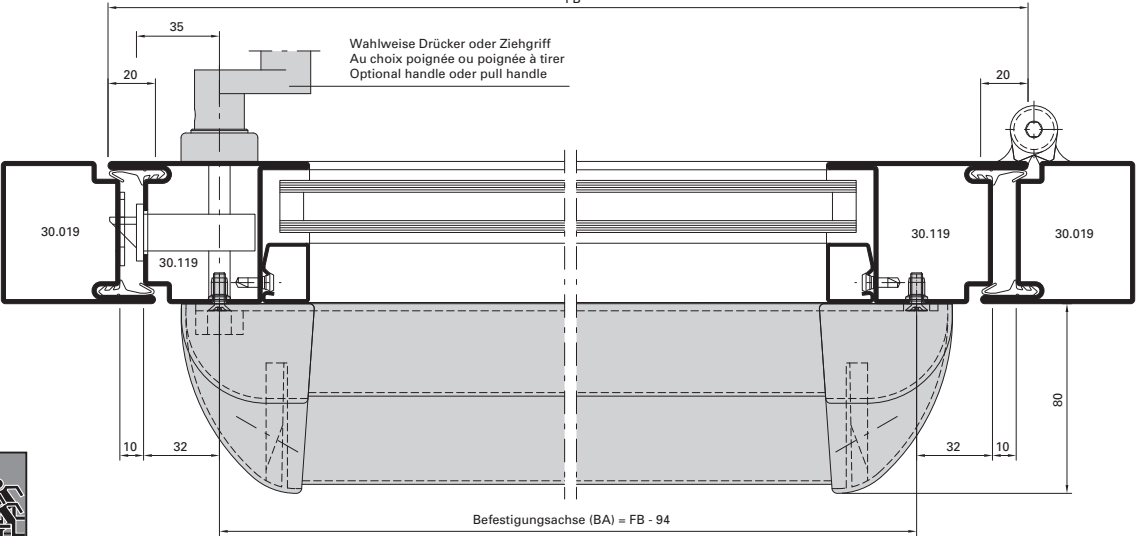
Einflügelige Türe
Panik-Druckstange
555.726 / 555.727

Porte à un vantail
Barre panique à pousser
555.726 / 555.727

Single leaf door
Panic touch-bar
555.726 / 555.727



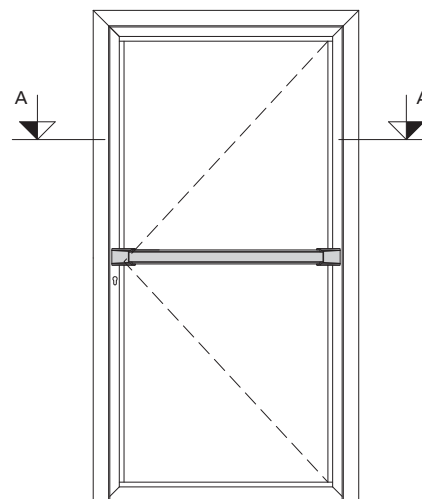
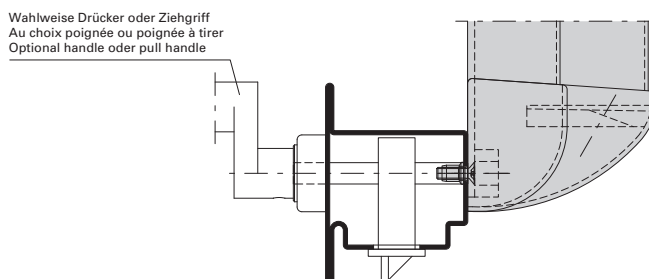
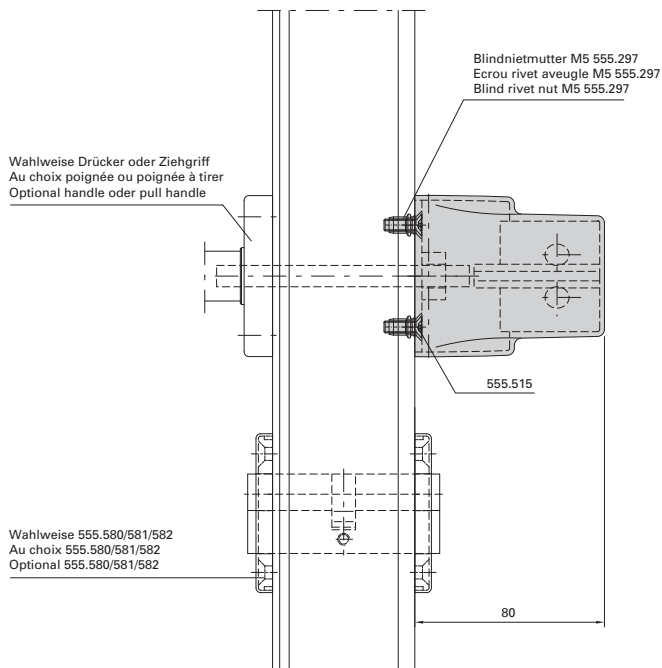
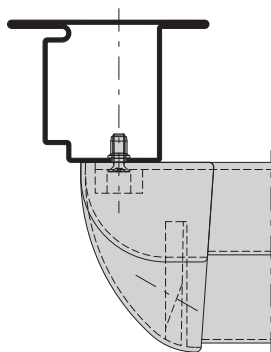
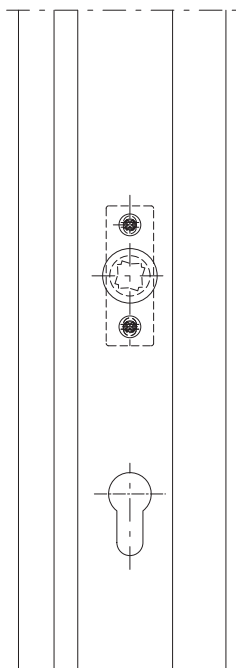
A-A
FB



Einflügelige Türe
Panik-Druckstange
555.726 / 555.727

Porte à un vantail
Barre panique à pousser
555.726 / 555.727

Single leaf door
Panic touch-bar
555.726 / 555.727



Zwängungsfreies Öffnen
 siehe «Technische Hinweise»

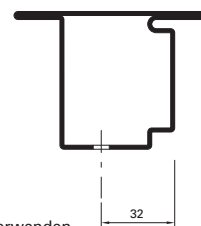
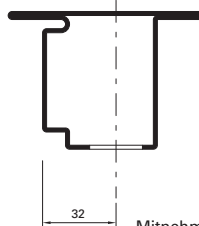
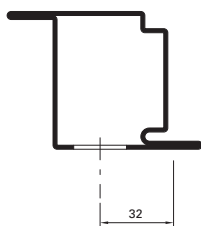
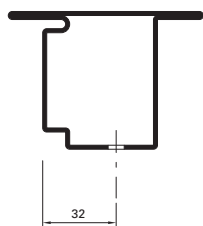
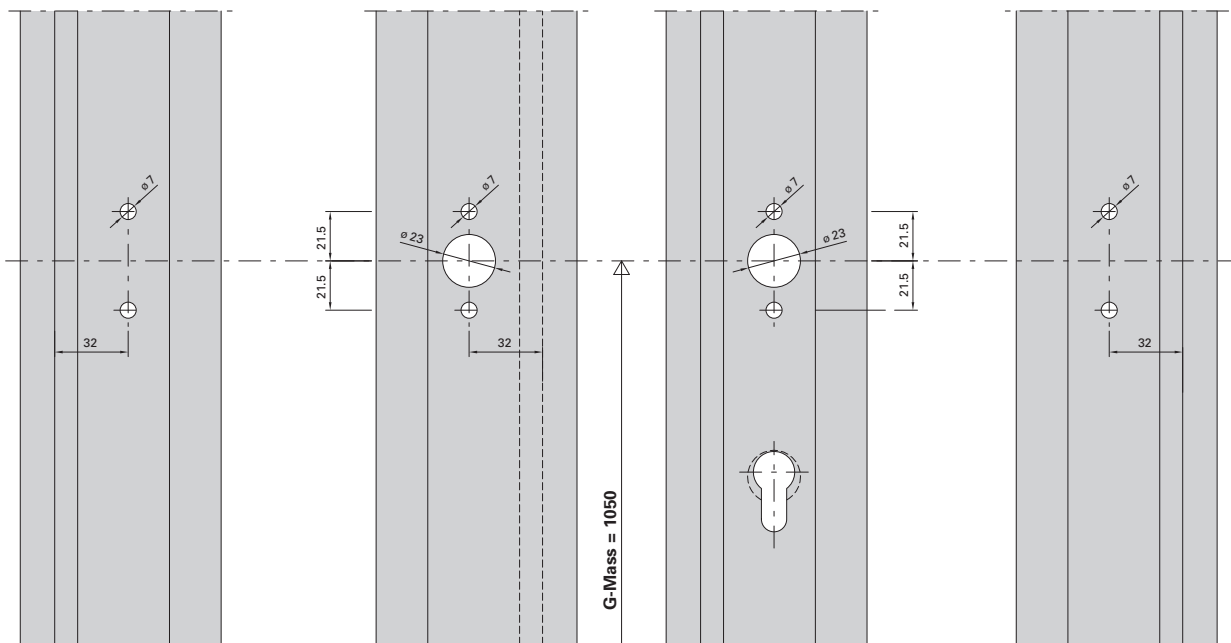
Ouvertures sans collision des vantaux
 voir «Conseils techniques»

Door alignment when opening
 see «Technical data»

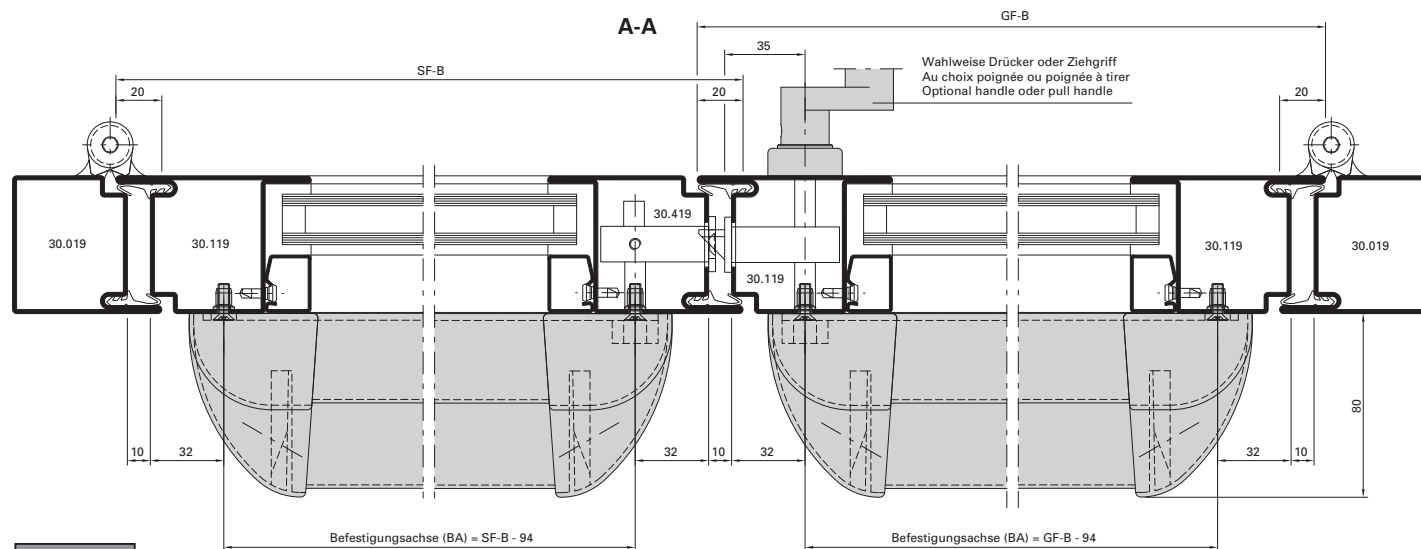
Zweiflügelige Türe
Panik-Druckstange
555.726 / 555.727

Porte à deux vantaux
Barre panique à pousser
555.726 / 555.727

Double leaf door
Panic touch-bar
555.726 / 555.727



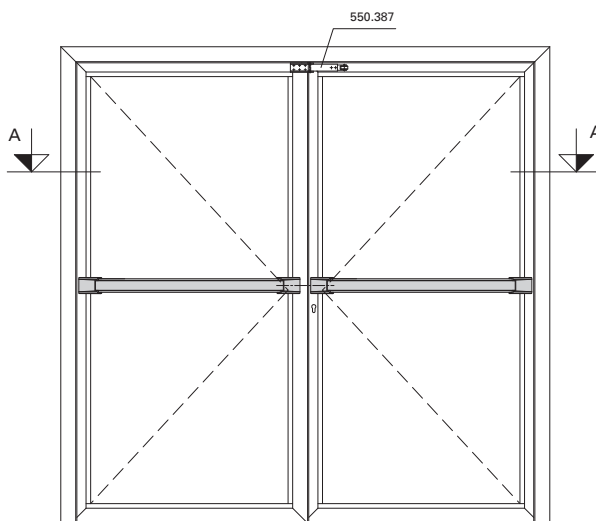
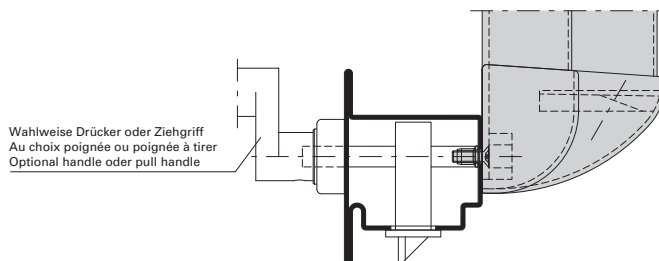
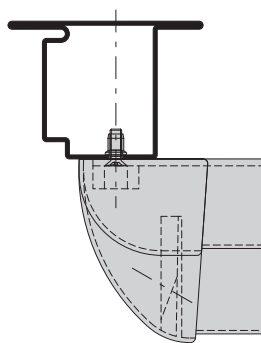
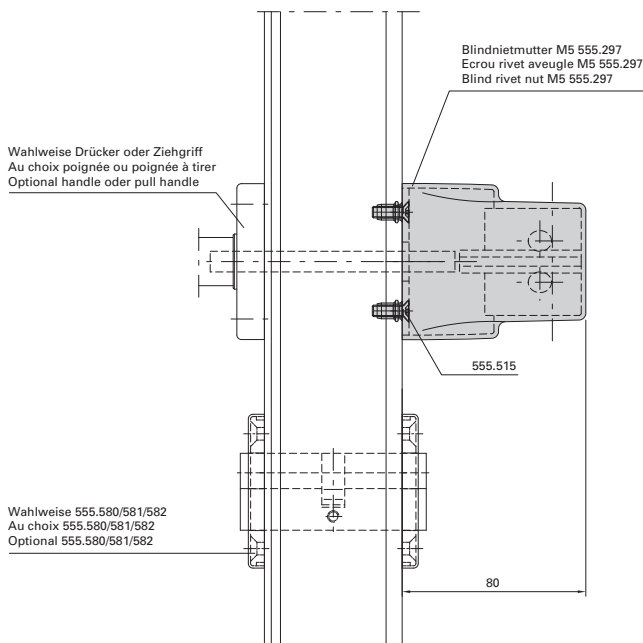
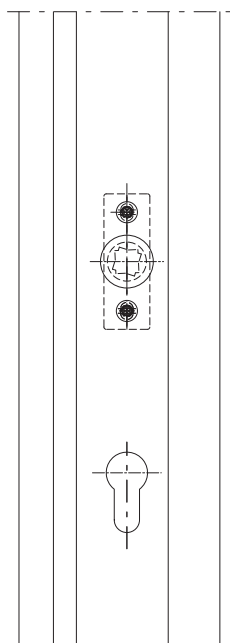
Mitnehmerklappe 550.387 verwenden
 Utiliser doigt d'entraînement 550.387
 Use selector bar 550.387



Zweiflügelige Türe
Panik-Druckstange
555.726 / 555.727

Porte à deux vantaux
Barre panique à pousser
555.726 / 555.727

Double leaf door
Panic touch-bar
555.726 / 555.727



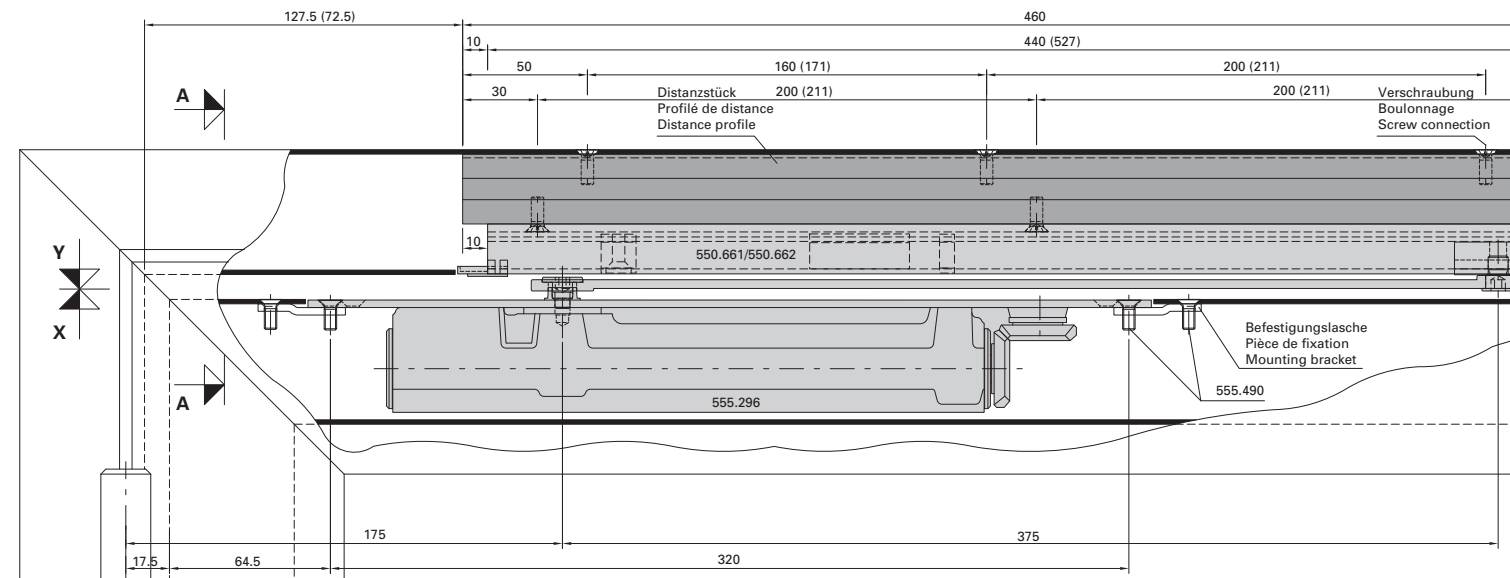
Zwängungsfreies Öffnen
 siehe «Technische Hinweise»

Ouvertures sans collision des vantaux
 voir «Conseils techniques»

Door alignment when opening
 see «Technical data»

Single leaf door
Integrated door closer ITS 96
555.296 (Size 2-4)

Technical drawing of a mechanical part, likely a bracket or support, showing dimensions and section lines. The drawing includes a cross-section view on the left and a side view on the right. Dimensions are given in millimeters (mm) and inches (in). Key dimensions include: overall length 124.5 (69.5), distance from left face to first hole center 177.5 (122.5), distance between first and second hole centers 160 (171), distance from second hole center to right face 200 (211), and distance from left face to third hole center 466 (533). The part has a thickness of 30.019 mm. Section lines are indicated by 'B' and arrows.



30.019

550.250

555.276

2.5

15

21.5

10

14

14

Senkung ø 9,2x90°

13.75

32.5

13.75

R8

20

20

20

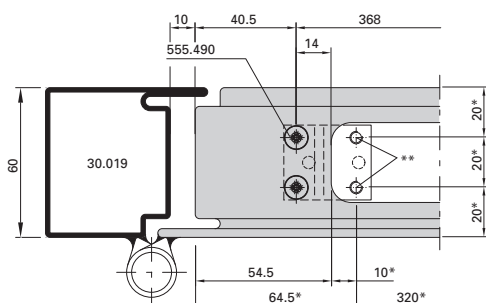
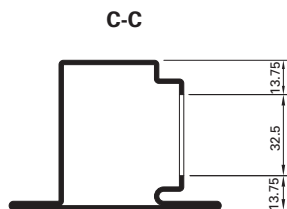
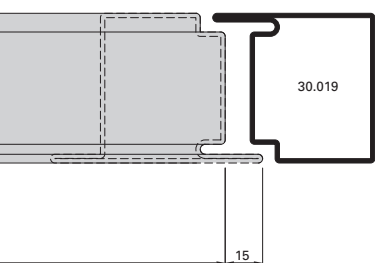
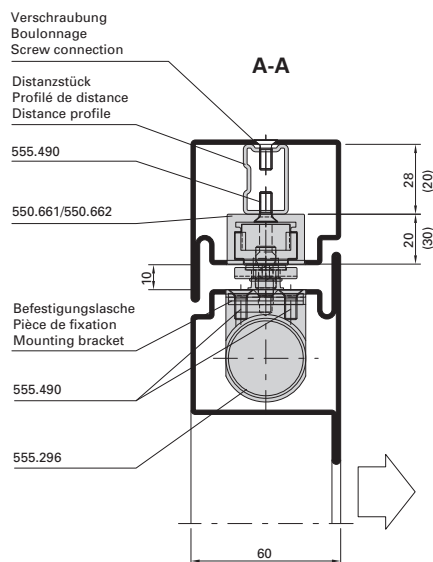
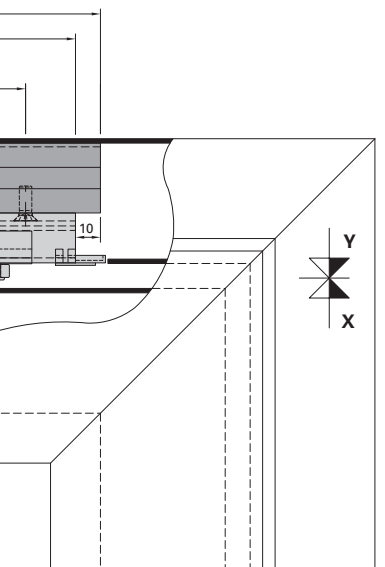
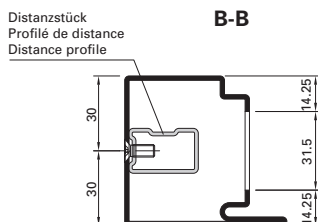
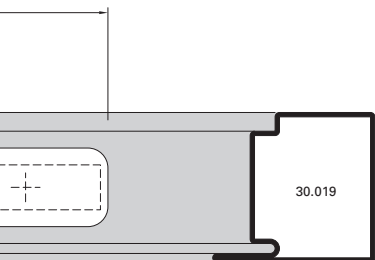
340

Flügel-Falzbreite (FFB) / Largeur de feuillure vantail (FFB) / Rebate width leaf (FFB) ≤ 1070

Einflügelige Türe
Integrierter Türschliesser ITS 96
555.296 (Grösse 2-4)

Porte à un vantail
Ferme-porte intégré ITS 96
555.296 (Force 2-4)

Single leaf door
Integrated door closer ITS 96
555.296 (Size 2-4)



Detail Befestigungslasche
Détail pièce de fixation
Detail mounting bracket

Abbildung:
DORMA ITS 96 2-4 (555.296) und
Gleitschiene in Normalausführung
DORMA G96 N (550.661/550.662).

Dargestellt: DIN-links (DIN-rechts spiegelbildlich)

minimale Flügelbreite: FFB > 670 mm

maximale Flügelbreite: < 1070 mm

maximales Flügelgewicht: 130 kg

max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
Türstopper verwenden

Hinweis:

Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure:
DORMA ITS 96 2-4 (555.296) et
coulisses en version normale DORMA G96 N
(550.661/550.662).

Représenté: DIN gauche (DIN droite inversé)

Largeur du vantail min.: FFB > 670 mm

Largeur du vantail max.: < 1070 mm

Poids du vantail max.: 130 kg

Angle d'ouvrant max.: env. 120°
Utiliser un arrêt de porte

Remarque:

Pour les portes ouvrant vers l'extérieur,
utilisation limitée.

Drawing:
DORMA ITS 96 2-4 (555.296) and
glide rail in standard design DORMA G96 N
(550.661/550.662).

Illustrated: DIN left (DIN right, mirror image)

Leaf width min.: FFB > 670 mm

Leaf width max.: < 1070 mm

Leaf weight max.: 130 kg

Max. door opening angle: approx. 120°
Use door stop

Note:

Only suitable for certain types of external door.

* Türschliesser als Lehre verwenden
* Utiliser le ferme-porte comme gabarit
* Use door closer as jig

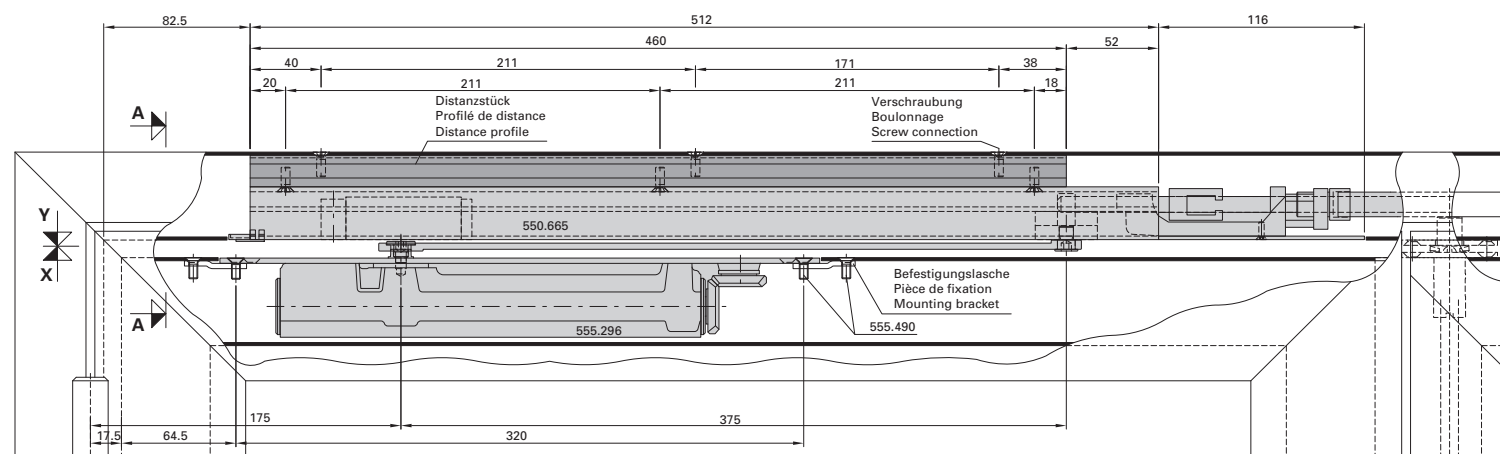
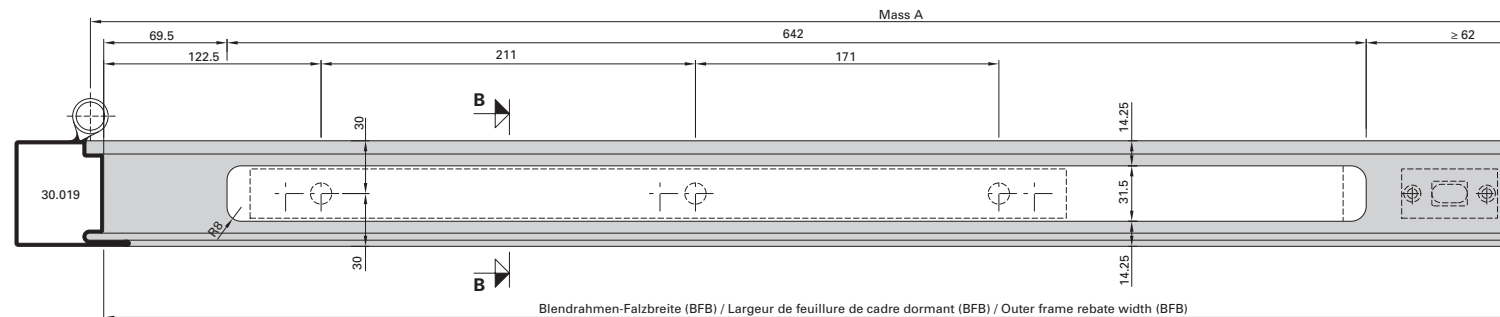
** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
** Mounting holes M5 (by metal fabricator)

Zweiflügelige Türe
Integrierter Türschliesser ITS 96
555.296 (Grösse 2-4)

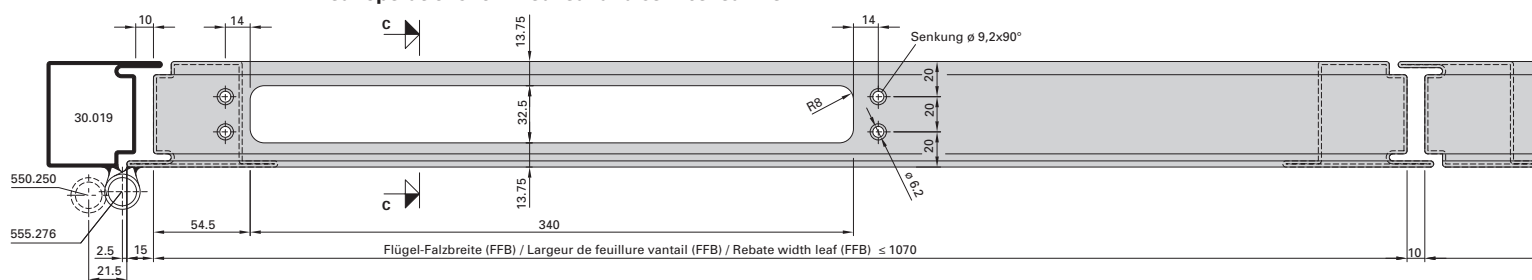
Porte à deux vantaux
Ferme-porte intégré ITS 96
555.296 (Force 2-4)

Double leaf door
Integrated door closer ITS 96
555.296 (Size 2-4)

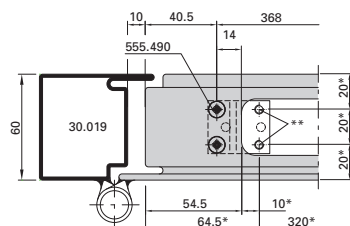
Blendrahmenbearbeitung Ansicht "X"
Finition du cadre dormant vue "X"
Outer frame operation "X"



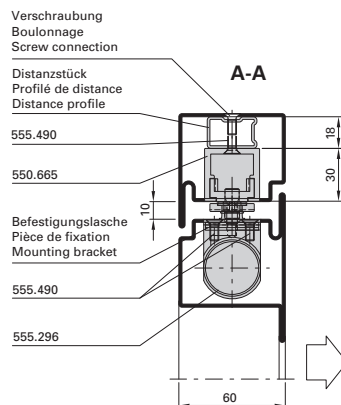
Flügelbearbeitung für Stand- und Gangflügel Ansicht "Y"
Finition de vantail pour vantail semi-fixe et vantail de service vue "Y"
Leaf operations for fixed leaf and service leaf view "Y"



Detail Befestigungslasche
Détail pièce de fixation
Detail mounting bracket



- * Türschliesser als Lehre verwenden
- * Utiliser le ferme-porte comme gabarit
- * Use door closer as jig
- ** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
- ** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
- ** Mounting holes M5 (by metal fabricator)



Zweiflügelige Türe
Integrierter Türschliesser ITS 96
555.296 (Grösse 2-4)

Porte à deux vantaux
Ferme-porte intégré ITS 96
555.296 (Force 2-4)

Double leaf door
Integrated door closer ITS 96
555.296 (Size 2-4)

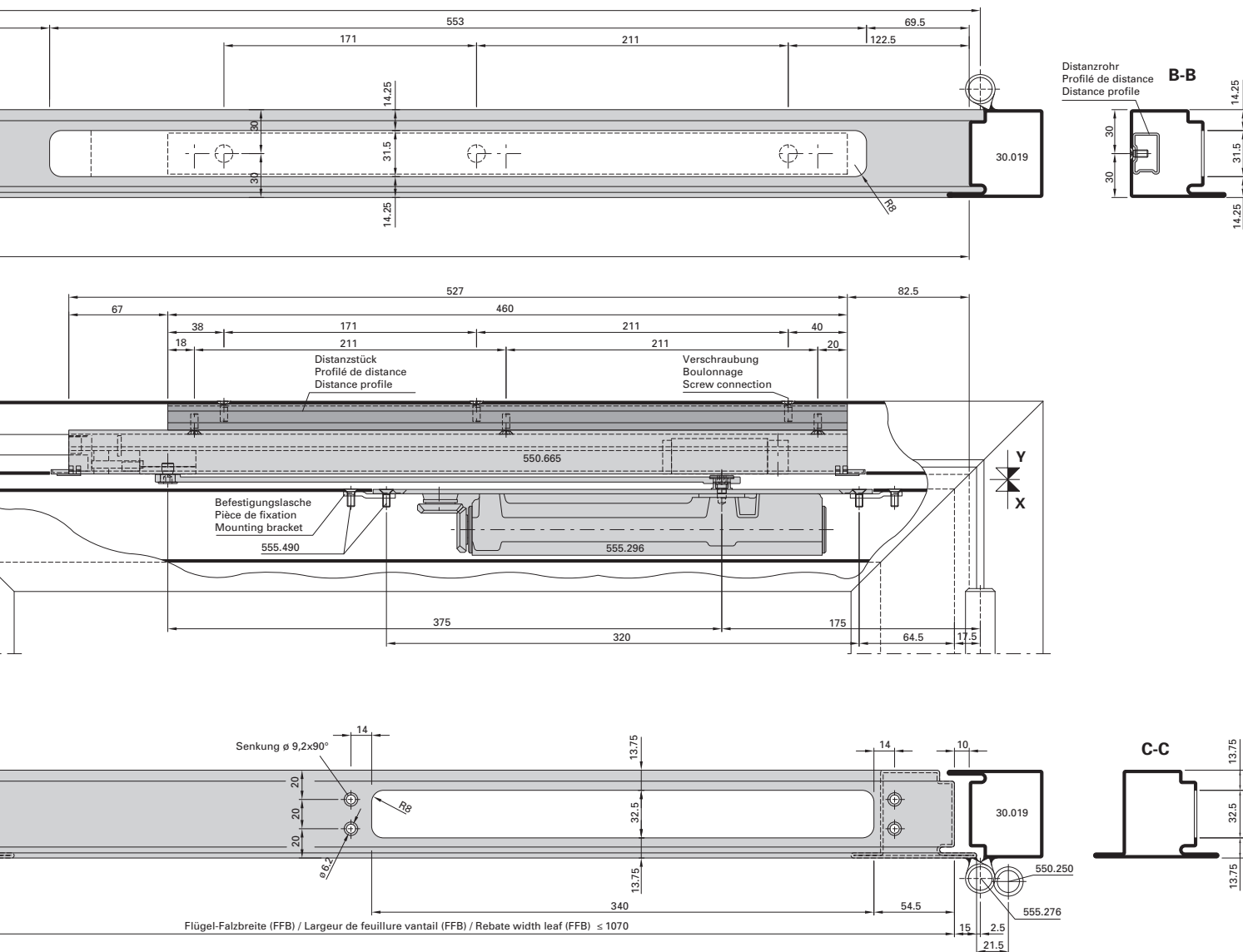


Abbildung: DORMA ITS 96 2-4 (555.296) und
Gleitschiene ohne elektromechanischer
Feststellung DORMA G96 GSR (550.665).

Max. Gangflügel FFB (GF) < 1070 mm
Max. Standflügel FFB (SF) < 1070 mm

Min. Gangflügel FFB (GF) > 760 mm
Min. Standflügel FFB (SF) > 670 mm

Max. Flügelgewicht: 130 kg

Max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
(abhängig von Türkonstruktion)
Türstopper verwenden

Hinweis: Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure: DORMA ITS 96 2-4 (555.296) et
coulisses sans blocage électromécanique
DORMA G96 GSR (550.665).

Max. vantail de service FFB (GF) < 1070 mm
Max. vantail semi-fixe FFB (SF) < 1070 mm

Min. vantail de service FFB (GF) > 760 mm
Min. vantail semi-fixe FFB (SF) > 670 mm

Poids vantail max. 130 kg

Angle d'ouvrant max. env. 120°
(en fonction de la construction de la porte)
Utiliser un arrêt de porte

Remarque: Pour les portes ouvrant vers
l'extérieur, utilisation limitée.

Drawing: DORMA ITS 96 2-4 (555.296)
and glide rail without electro-mechanical catch
DORMA G 96 GSR (550.665).

Max. access leaf FFB (GF) < 1070 mm
Max. secondary leaf FFB (SF) < 1070 mm

Min. access leaf FFB (GF) > 760 mm
Min. secondary leaf FFB (SF) > 670 mm

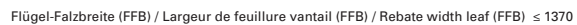
Max. leaf weight 130 kg

Max. door opening angle: approx. 120°
(dependent on door construction)
Use door stop

Note: Only suitable for certain types of
external door.

**Single leaf door
Integrated door closer ITS 96
550.660 (Size 3-6)**

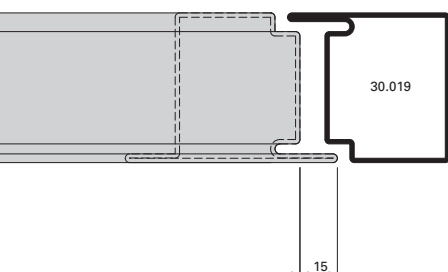
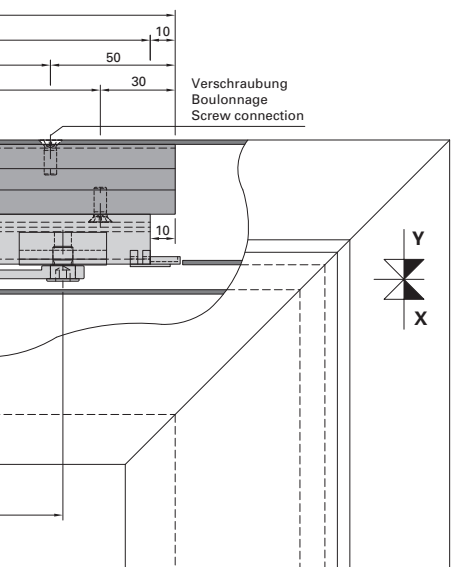
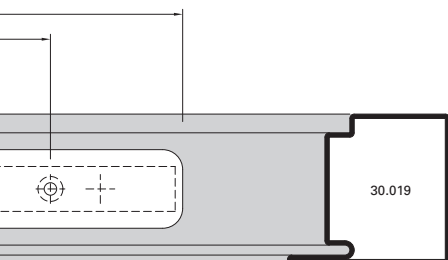
Outer frame operation "X"



Einflügelige Türe
Integrierter Türschliesser ITS 96
550.660 (Grösse 3-6)

Porte à un vantail
Ferme-porte intégré ITS 96
550.660 (Taille 3-6)

Single leaf door
Integrated door closer ITS 96
550.660 (Size 3-6)



Detail Befestigungslasche
Détail pièce de fixation
Detail mounting bracket

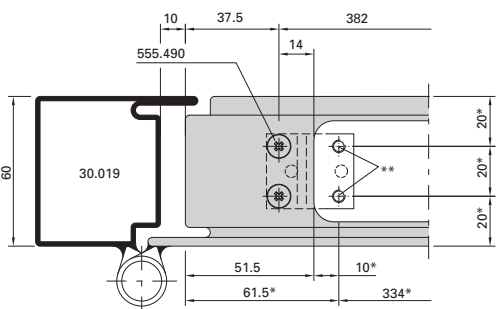
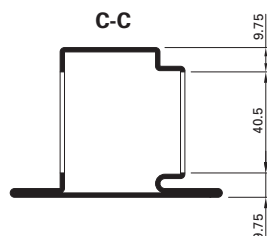
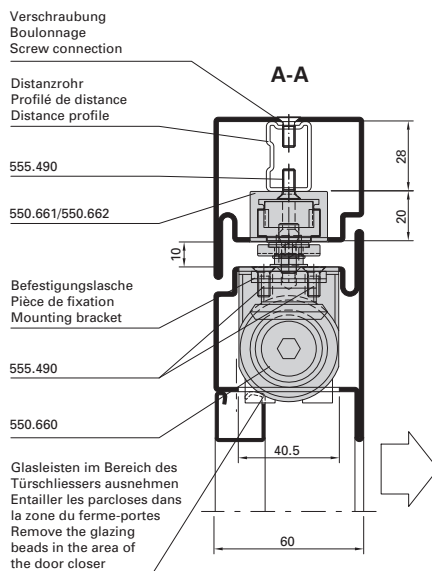
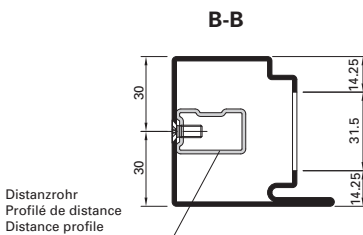


Abbildung:
DORMA ITS 96 3-6 (550.660) und
Gleitschiene in Normalausführung
DORMA G96 N (550.661/550.662).

Dargestellt: DIN-links (DIN-rechts spiegelbildlich)

minimale Flügelbreite: FFB > 670 mm
maximale Flügelbreite: < 1370 mm
maximales Flügelgewicht: 180 kg
max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
Türstopper verwenden

Hinweis:
Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure:
DORMA ITS 96 3-6 (550.660) et
coulisses en version normale DORMA G96 N
(550.661/550.662).

Représenté: DIN gauche (DIN droite inversé)

Largeur du vantail min.: FFB > 670 mm
Largeur du vantail max.: < 1370 mm
Poids du vantail max.: 180 kg
Angle d'ouvrant max.: env. 120°
Utiliser un arrêt de porte

Remarque:
Pour les portes ouvrant vers l'extérieur,
utilisation limitée.

Drawing:
DORMA ITS 96 3-6 (550.660) and
glide rail in standard design DORMA G96 N
(550.661/550.662).

Illustrated: DIN left (DIN right, mirror image)

Leaf width min.: FFB > 670 mm
Leaf width max.: < 1370 mm
Leaf weight max.: 180 kg
Max. door opening angle: approx. 120°
Use door stop

Note:
Only suitable for certain types of external door.

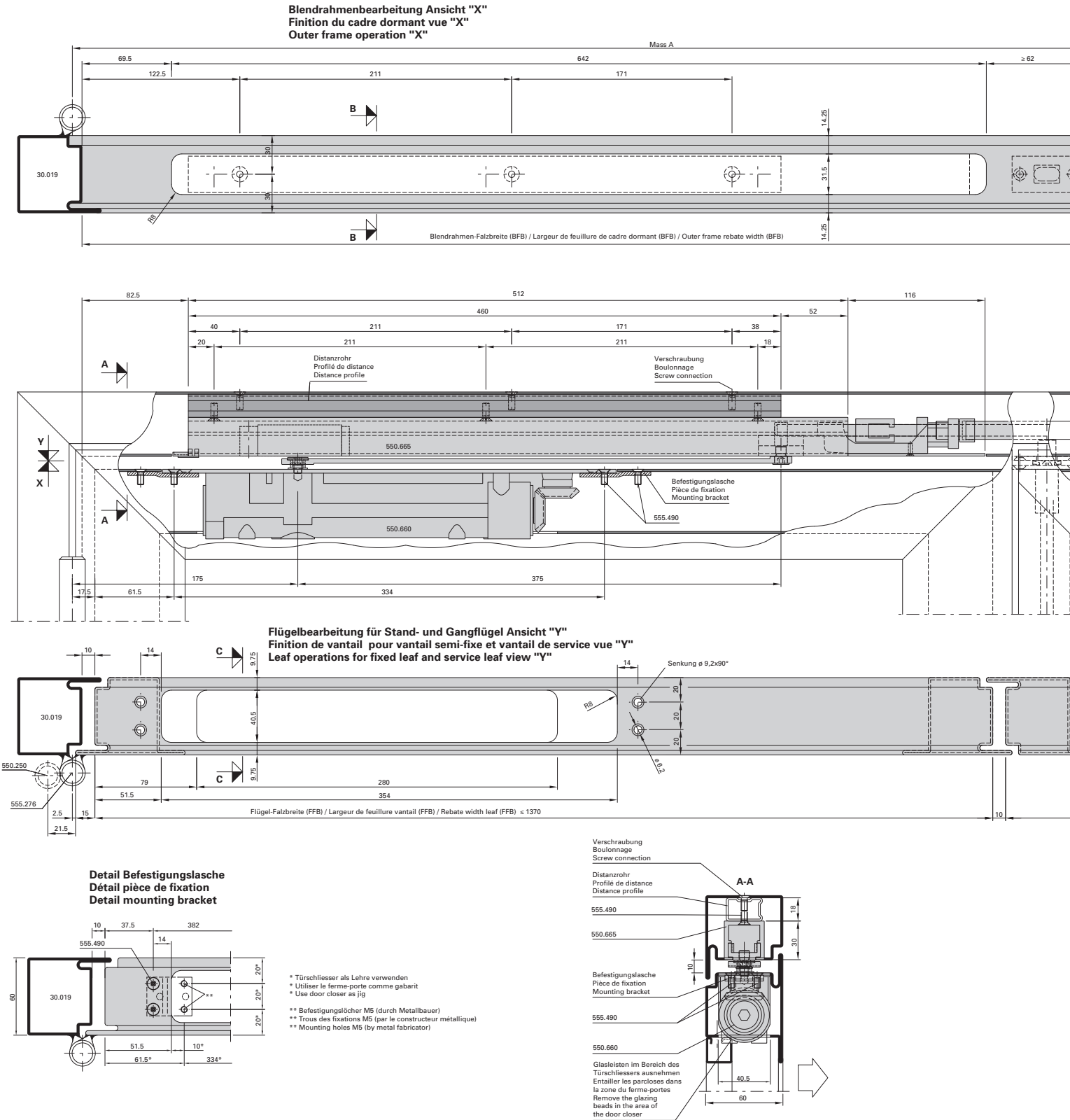
* Türschliesser als Lehre verwenden
* Utiliser le ferme-porte comme gabarit
* Use door closer as jig

** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
** Mounting holes M5 (by metal fabricator)

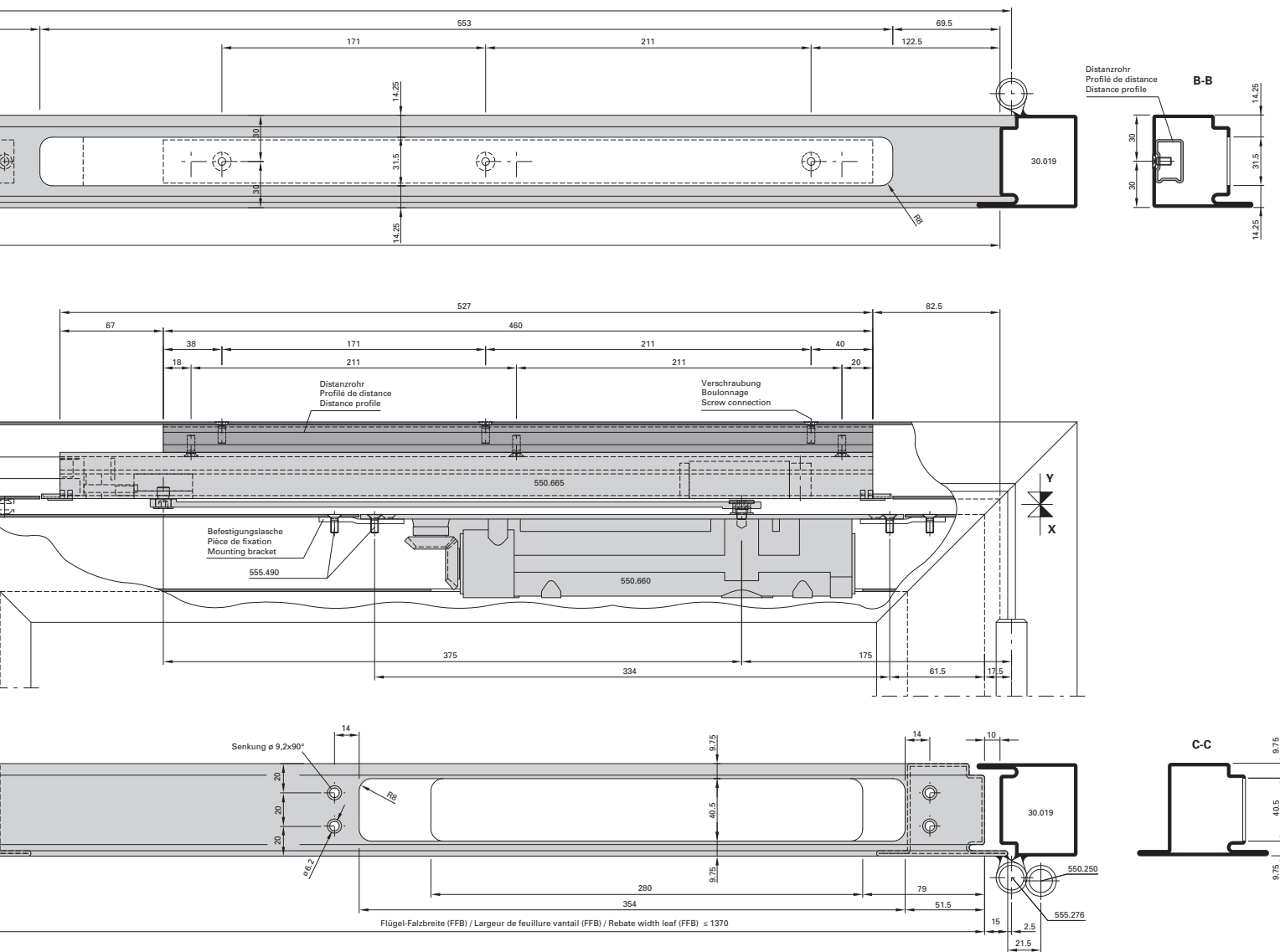
Zweiflügelige Türe
Integrierter Türschliesser ITS 96
550.660 (Grösse 3-6)

Porte à deux vantaux
Ferre-porte intégré ITS 96
550.660 (Taille 3-6)

Double leaf door
Integrated door closer ITS 96
550.660 (Size 3-6)



**Double leaf door
Integrated door closer ITS 96
550.660 (Size 3-6)**



Drawing: DORMA ITS 96 3-6 (550.660)
and glide rail without electro-mechanical catch
DORMA G 96 GSR (550.665).

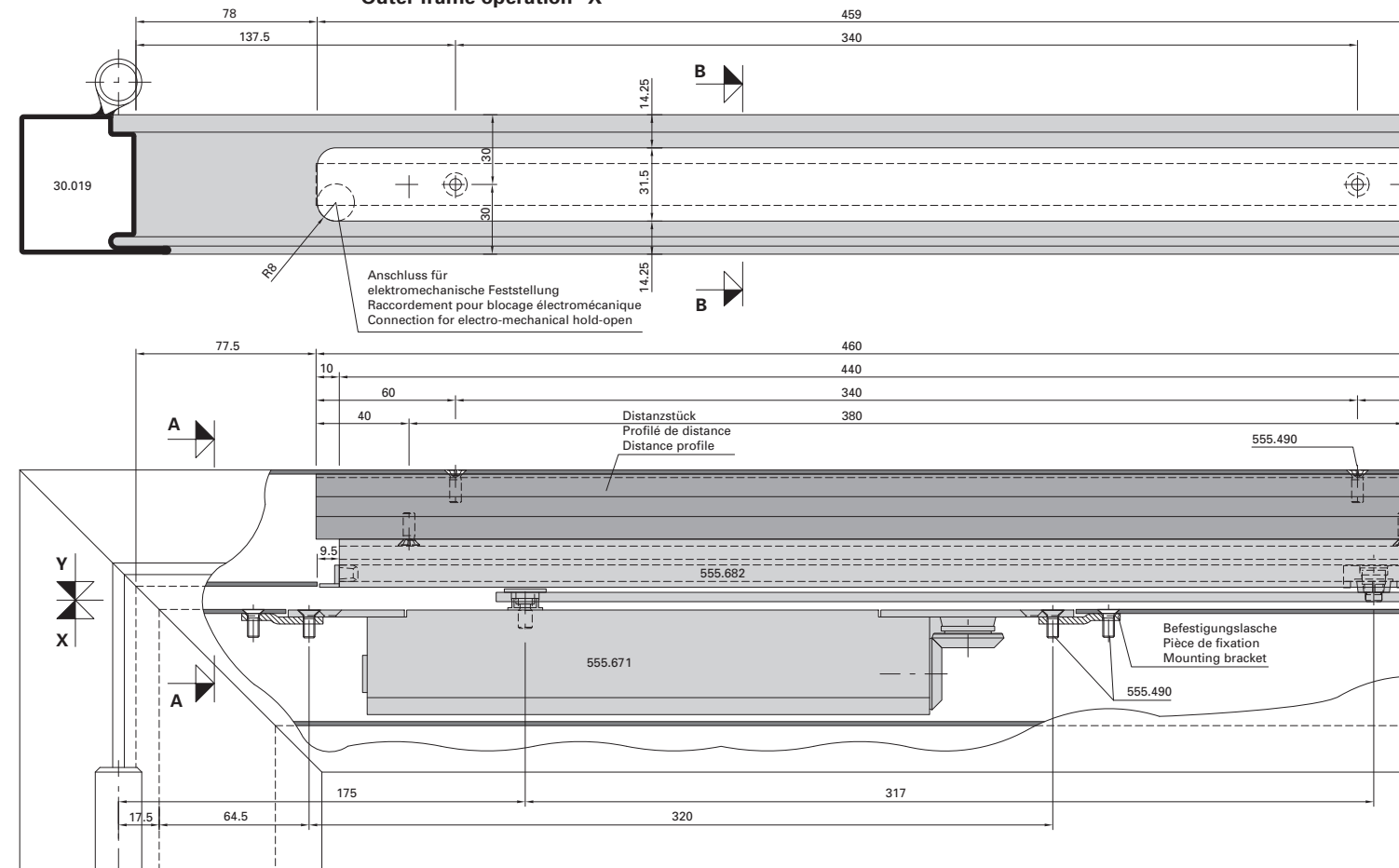
Note: Only suitable for certain types of external door.

Einflügelige Türe
Integrierter Türschliesser GEZE Boxer
555.671 (Grösse 2-4)

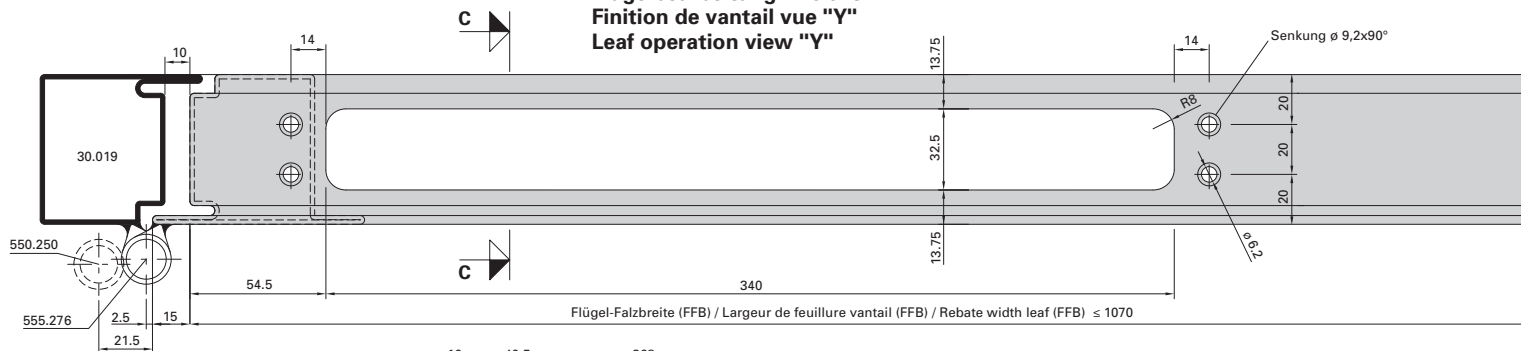
Porte à un vantail
Ferme-porte intégré GEZE Boxer
555.671 (Taille 2-4)

Single leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.671 (Size 2-4)

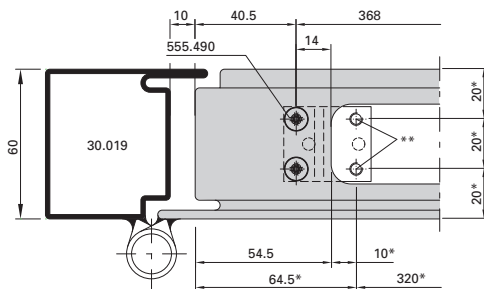
Blendrahmenbearbeitung Ansicht "X"
Finition du cadre dormant vue "X"
Outer frame operation "X"



Flügelbearbeitung Ansicht "Y"
Finition de vantail vue "Y"
Leaf operation view "Y"



Detail Befestigungslasche
Détail pièce de fixation
Detail mounting bracket



- * Türschliesser als Lehre verwenden
- * Utiliser le ferme-porte comme gabarit
- * Use door closer as jig
- ** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
- ** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
- ** Mounting holes M5 (by metal fabricator)

Einflügelige Türe
Integrierter Türschliesser GEZE Boxer
555.671 (Grösse 2-4)

Porte à un vantail
Ferme-porte intégré GEZE Boxer
555.671 (Taille 2-4)

Single leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.671 (Size 2-4)

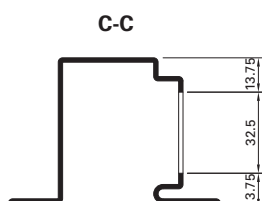
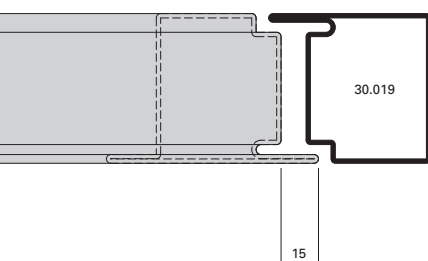
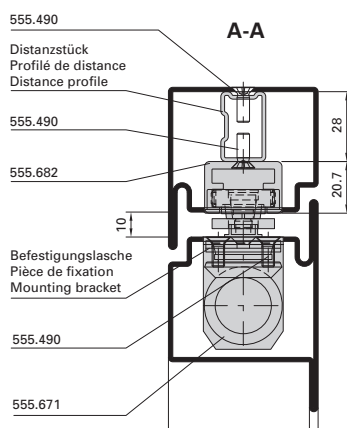
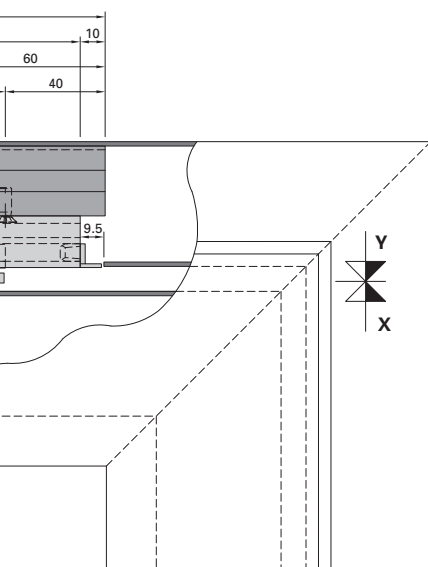
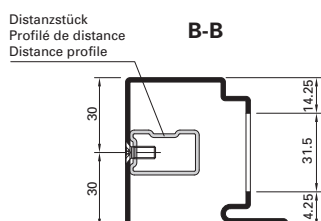
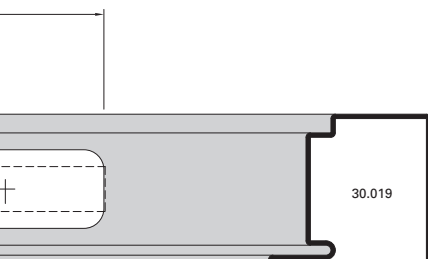


Abbildung:
 GEZE Boxer 2-4 (555.671) und Gleitschiene in
 Normalausführung GEZE Boxer (555.682).

Dargestellt: DIN-links (DIN-rechts spiegelbildlich)

minimale Flügelbreite: FFB > 670 mm

maximale Flügelbreite: < 1070 mm

maximales Flügelgewicht: 130 kg

max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
 Türstopper verwenden

Hinweis: Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure: GEZE Boxer 2-4 (555.671) et coulisses en
 version normale GEZE Boxer (555.682).

Représenté: DIN gauche (DIN droite inversé)

Largeur du vantail min.: FFB > 670 mm

Largeur du vantail max.: < 1070 mm

Poids du vantail max.: 130 kg

Angle d'ouvrant max.: env. 120°
 Utiliser un arrêt de porte

Remarque: Pour les portes ouvrant vers l'extérieur,
 utilisation limitée.

Drawing: GEZE Boxer 2-4 (555.671) and glide rail in
 standard design GEZE Boxer (555.682).

Illustrated: DIN left (DIN right, mirror image)

Leaf width min.: FFB > 670 mm

Leaf width max.: < 1070 mm

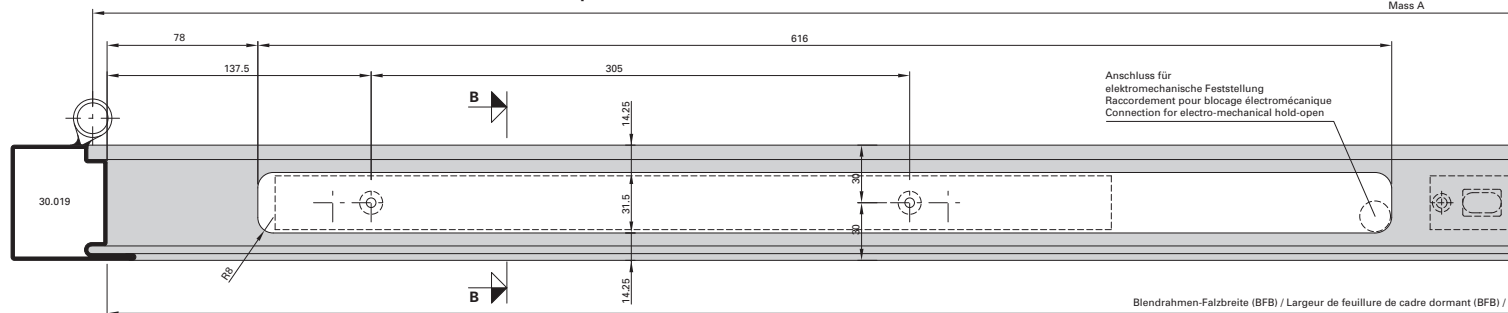
Leaf weight max.: 130 kg

Max. door opening angle: approx. 120°
 Use door stop

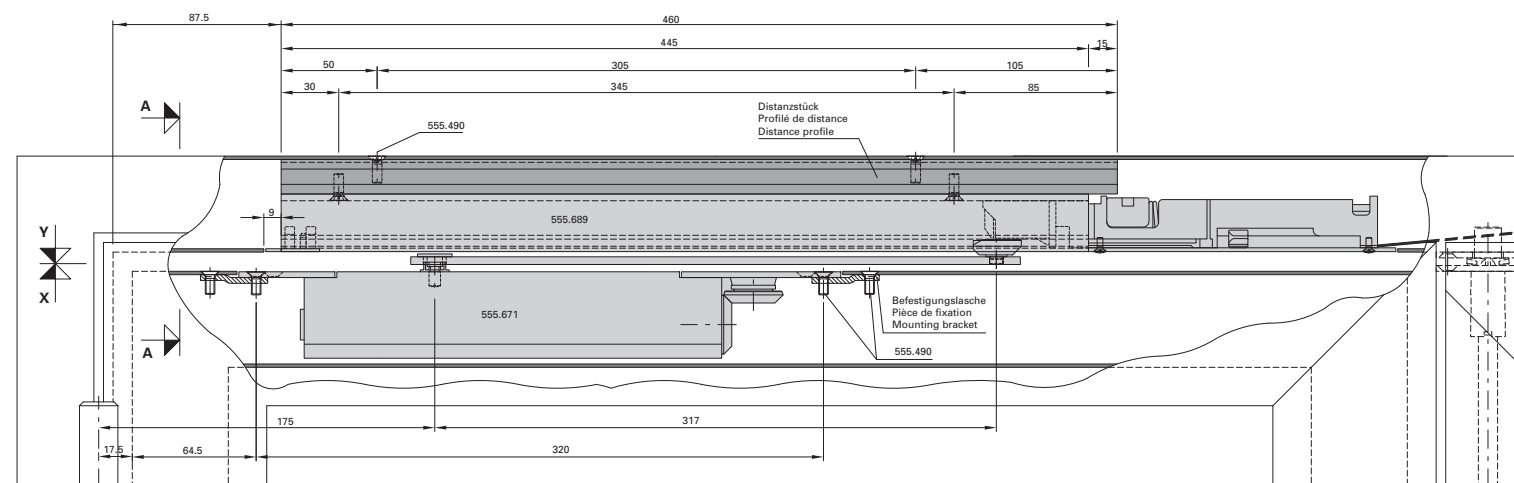
Note: Only suitable for certain types of external door.

**Double leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.671 (Size 2-4)**

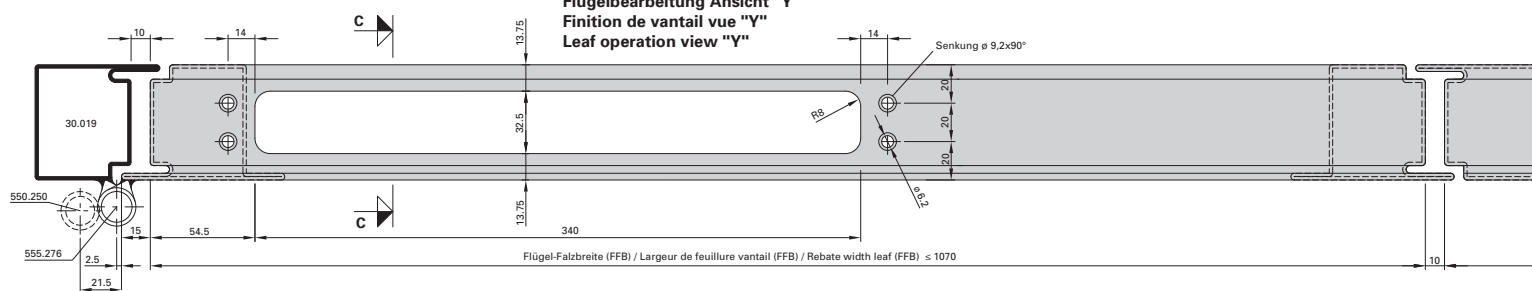
Mass A



Blendrahmen-Falzbreite (BFB) / Largeur de feuillure de cadre dormant (BFB) /



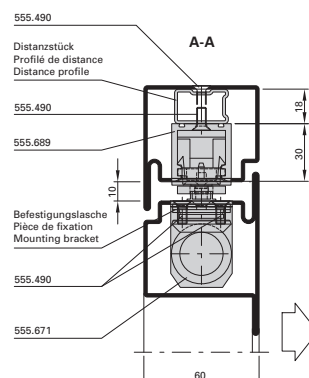
 Senkung $\alpha 9,2 \times 90^\circ$



Technical drawing of a mechanical part, likely a valve or actuator, showing dimensions in inches and millimeters. The drawing includes a side view and a cross-sectional view. Key dimensions include: overall width 368, overall height 60, and various internal and external radii and offsets. A note indicates a tolerance of 0.019 for a specific dimension.

- * Türschliesser als Lehre verwenden
- * Utiliser le ferme-porte comme gabarit
- * Use door closer as jig

- ** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
- ** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
- ** Mounting holes M5 (by metal fabricator)



Zweiflügelige Türe
Integrierter Türschliesser GEZE Boxer
555.671 (Grösse 2-4)

Porte à deux vantaux
Ferme-porte intégré GEZE Boxer
555.671 (Taille 2-4)

Double leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.671 (Size 2-4)

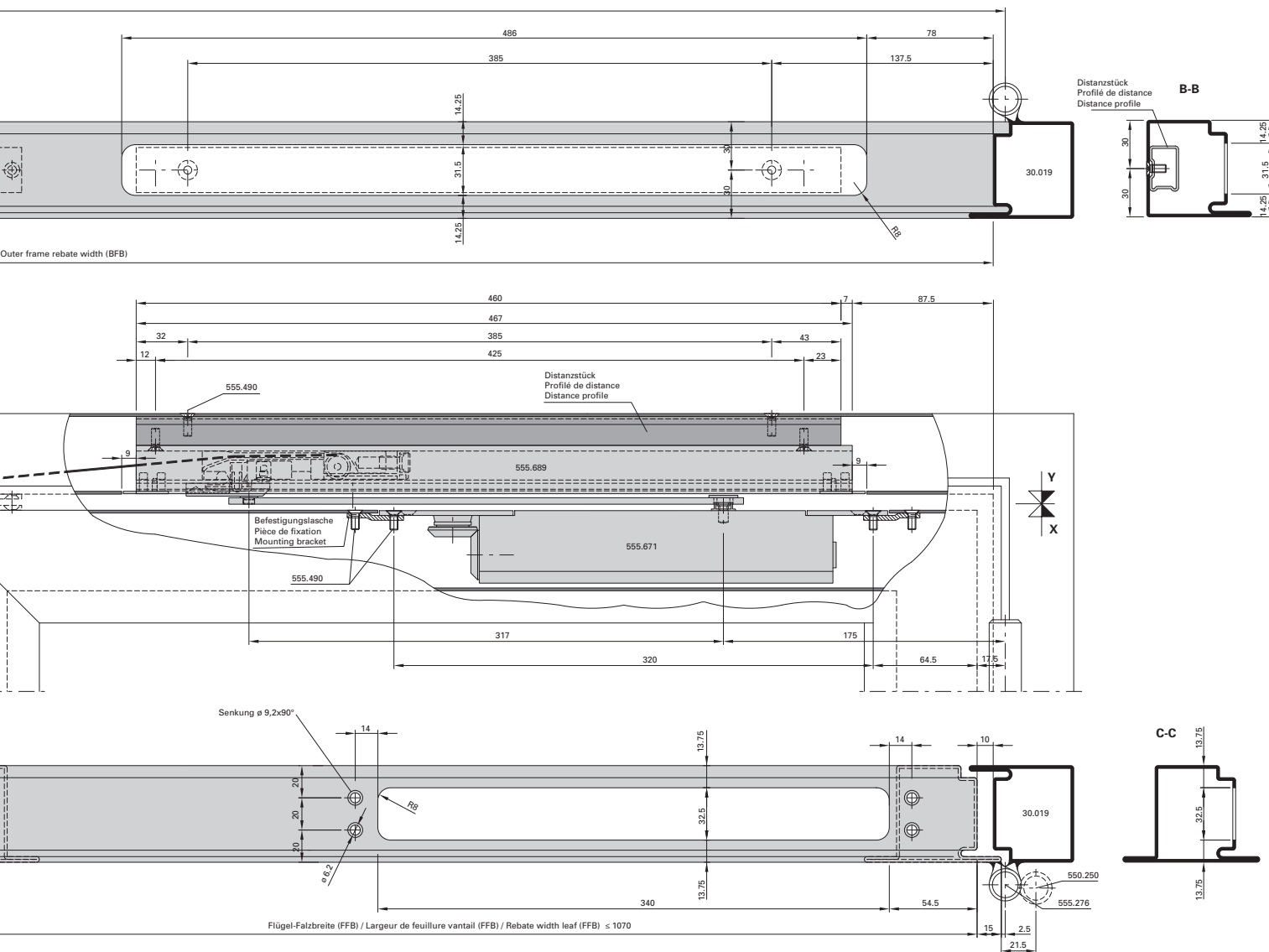


Abbildung: GEZE Boxer 2-4 (555.671) und Gleitschiene ohne elektromechanischer Feststellung GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. Gangflügel FFB (GF) < 1070 mm
Max. Standflügel FFB (SF) < 1070 mm

Min. Gangflügel FFB (GF) > 760 mm
Min. Standflügel FFB (SF) > 670 mm

Max. Flügelgewicht: 130 kg

Max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
(abhängig von Türkonstruktion)
Türstopper verwenden

Hinweis: Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure: GEZE Boxer 2-4 (555.671) et coulisses sans blocage électromécanique GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. vantail de service FFB (GF) < 1070 mm
Max. vantail semi-fixe FFB (SF) < 1070 mm

Min. vantail de service FFB (GF) > 760 mm
Min. vantail semi-fixe FFB (SF) > 670 mm

Poids vantail max. 130 kg

Angle d'ouvrant max. env. 120°
(en fonction de la construction de la porte)
Utiliser un arrêt de porte

Remarque: Pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée.

Drawing: GEZE Boxer 2-4 (555.671) and glide rail without electro-mechanical catch GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. access leaf FFB (GF) < 1070 mm
Max. secondary leaf FFB (SF) < 1070 mm

Min. access leaf FFB (GF) > 760 mm
Min. secondary leaf FFB (SF) > 670 mm

Max. leaf weight 130 kg

Max. door opening angle: approx. 120°
(dependent on door construction)
Use door stop

Note: Only suitable for certain types of external door.

Single leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.673 (Size 3-6)

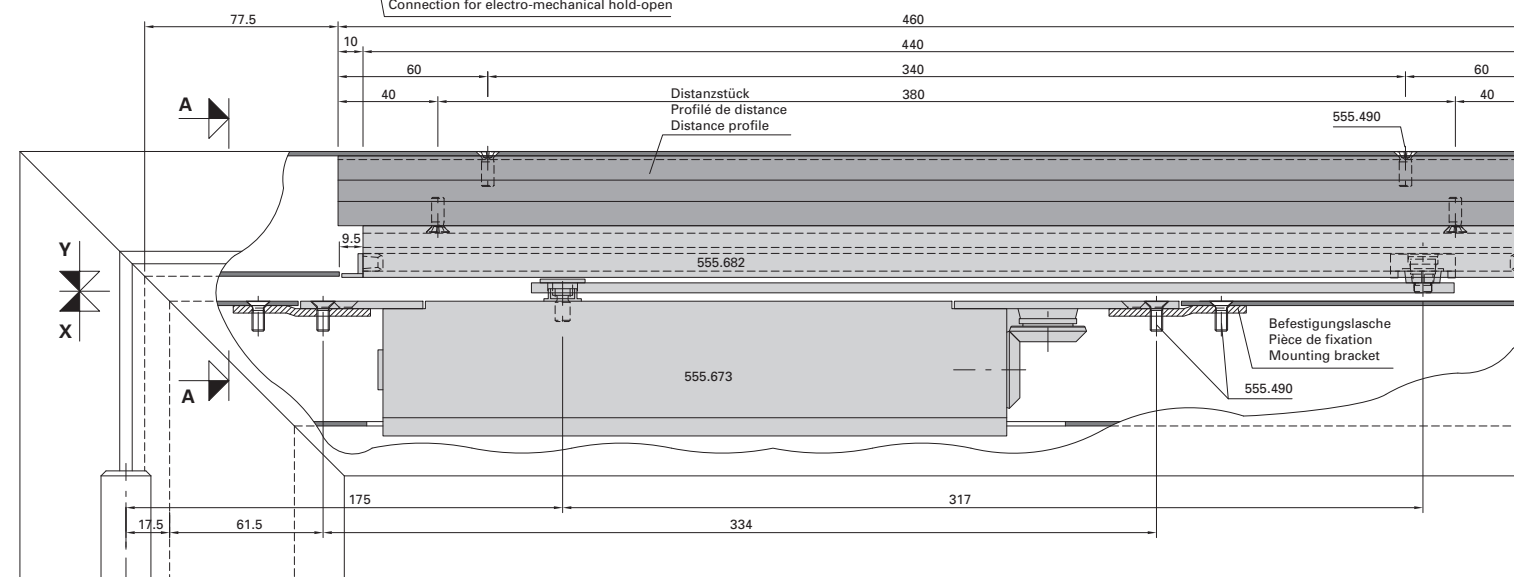
Outer frame operation X

Dimensions: 78, 137.5, 459, 340, 14.25, 30, 31.5, 14.25.

Material: 30.019.

Connection points: Anschluss für elektromechanische Feststellung, Raccordement pour blocage électromécanique, Connection for electro-mechanical hold-open.

Notes: B, B.



Flügel-Falzbreite (FFB) / Largeur de feuillure vantail (FFB) / Rebate width leaf (FFB) ≤ 1370

- * Türschliesser als Lehre verwenden
 - * Utiliser le ferme-porte comme gabarit
 - * Use door closer as jig
-
- ** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
 - ** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
 - ** Mounting holes M5 (by metal fabricator)

Einflügelige Türe
Integrierter Türschliesser GEZE Boxer
555.673 (Grösse 3-6)

Porte à un vantail
Ferme-porte intégré GEZE Boxer
555.673 (Taille 3-6)

Single leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.673 (Size 3-6)

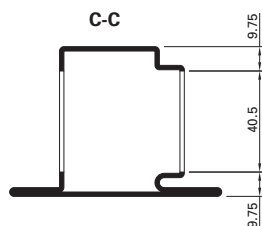
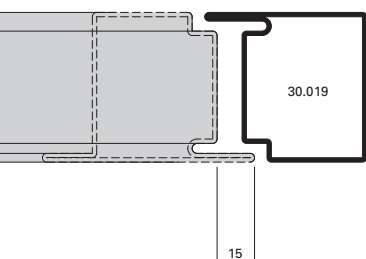
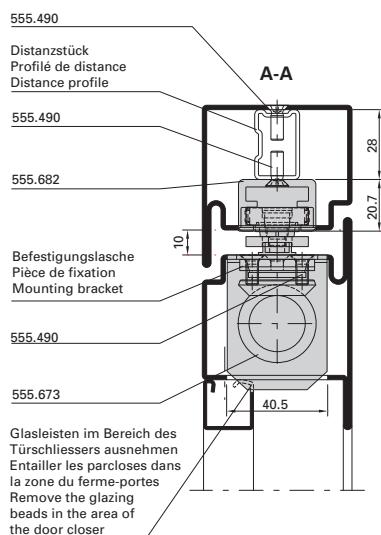
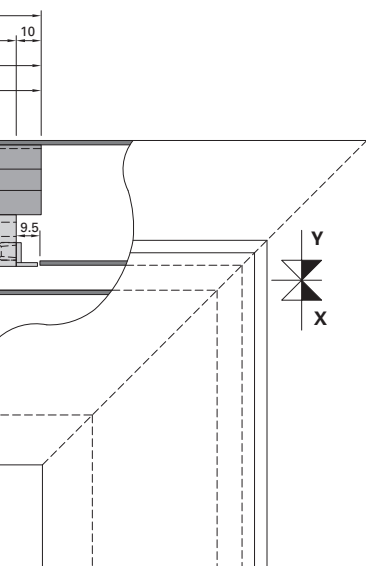
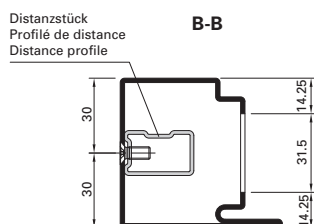
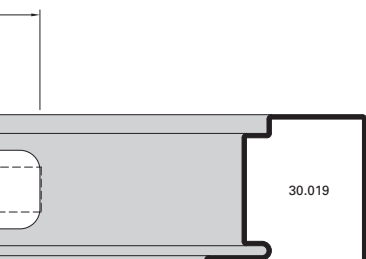


Abbildung: GEZE Boxer 3-6 (555.673) und Gleitschiene in Normalausführung GEZE Boxer N (555.682/555.685)

Dargestellt: DIN-links (DIN-rechts spiegelbildlich)

minimale Flügelbreite: FFB > 640 mm

maximale Flügelbreite: < 1370 mm

maximales Flügelgewicht: 180 kg

max. Türöffnungswinkel: ca. 120° (Türstopper verwenden)

Hinweis: Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure: GEZE Boxer 3-6 (555.673) et coulisses en version normale GEZE Boxer N (555.682/555.685)

Représenté: DIN gauche (DIN droite inversé)

Largeur du vantail min.: FFB > 640 mm

Largeur du vantail max.: < 1370 mm

Poids du vantail max.: 180 kg

Angle d'ouvrant max.: env. 120° (utiliser un arrêt de porte)

Remarque: Pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée.

Drawing: GEZE Boxer 3-6 (555.673) and glide rail in standard design GEZE Boxer N (555.682/555.685)

Illustrated: DIN left (DIN right, mirror image)

Leaf width min.: FFB > 640 mm

Leaf width max.: < 1370 mm

Leaf weight max.: 180 kg

Max. door opening angle: approx. 120° (use door stop)

Note: Only suitable for certain types of external door.

**Double leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.673 (Size 3-6)**

Mass A

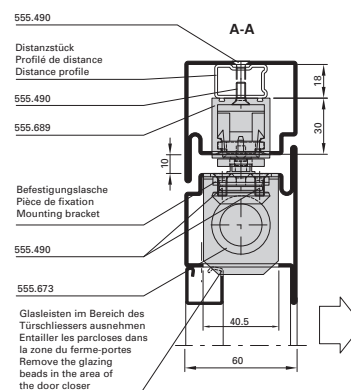


Senkung $\varnothing 9,2 \times 90^\circ$



- * Türschliesser als Lehre verwenden
- * Utiliser le ferme-porte comme gabarit
- * Use door closer as jig

- ** Befestigungslöcher M5 (durch Metallbauer)
- ** Trous des fixations M5 (par le constructeur métallique)
- ** Mounting holes M5 (by metal fabricator)



Zweiflügelige Türe
Integrierter Türschliesser GEZE Boxer
555.673 (Grösse 3-6)

Porte à deux vantaux
Ferme-porte intégré GEZE Boxer
555.673 (Taille 3-6)

Double leaf door
Integrated door closer GEZE Boxer
555.673 (Size 3-6)

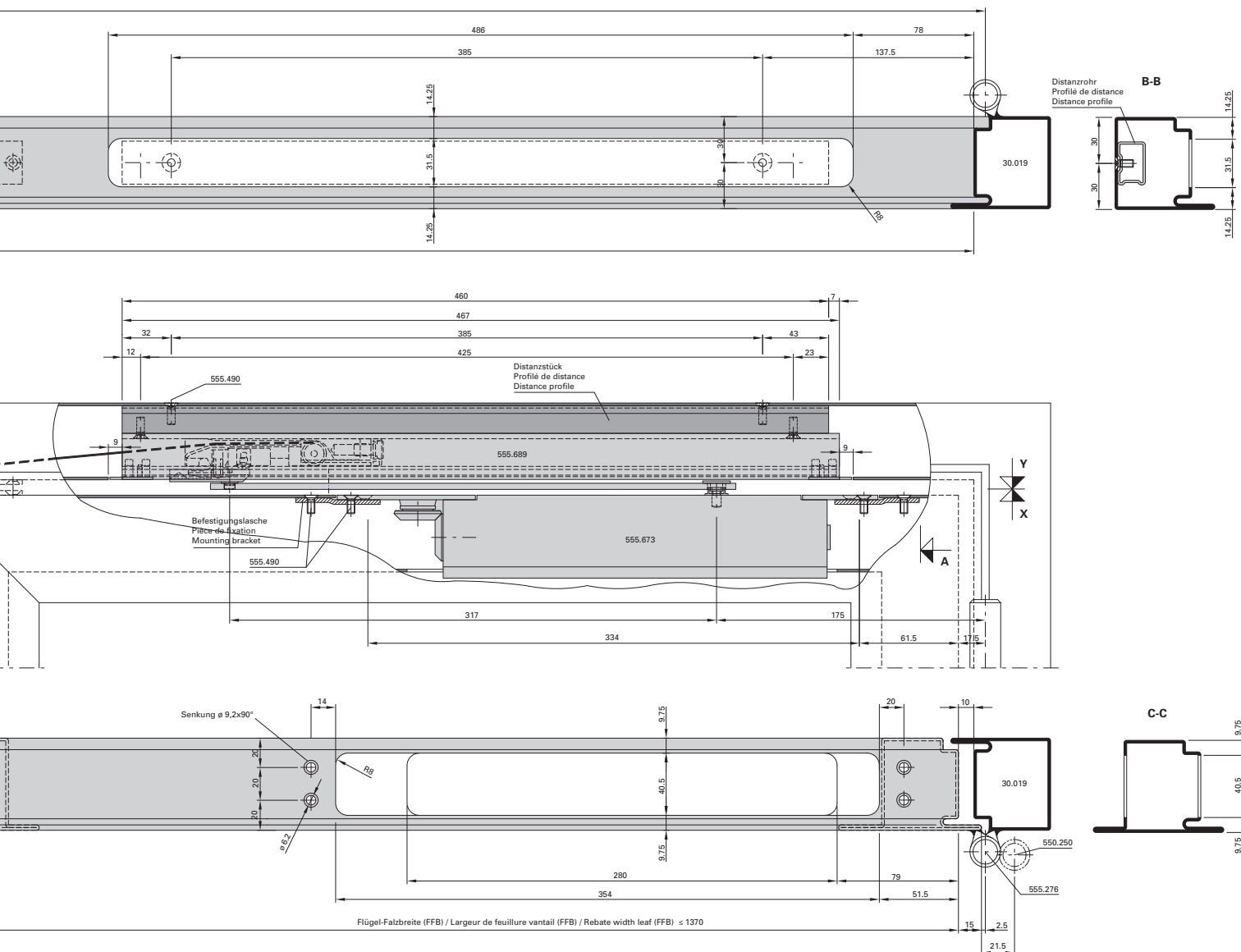


Abbildung: GEZE Boxer 3-6 (555.673) und Gleitschiene ohne elektromechanischer Feststellung GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. Gangflügel FFB (GF) < 1370 mm
 Max. Standflügel FFB (SF) < 1370 mm

Min. Gangflügel FFB (GF) > 760 mm
 Min. Standflügel FFB (SF) > 670 mm

Max. Flügelgewicht: 180 kg

Max. Türöffnungswinkel: ca. 120°
 (abhängig von Türkonstruktion)
 Türstopper verwenden

Hinweis: Für Aussentüren nur bedingt einsetzbar.

Figure: GEZE Boxer 3-6 (555.673) et coulisses sans blocage électromécanique GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. vantail de service FFB (GF) < 1370 mm
 Max. vantail semi-fixe FFB (SF) < 1370 mm

Min. vantail de service FFB (GF) > 760 mm
 Min. vantail semi-fixe FFB (SF) > 670 mm

Poids vantail max. 100 kg

Angle d'ouvrant max. env. 120°
 (en fonction de la construction de la porte)
 Utiliser un arrêt de porte

Remarque: Pour les portes ouvrant vers l'extérieur, utilisation limitée.

Drawing: GEZE Boxer 3-6 (555.673) and glide rail without electro-mechanical catch GEZE Boxer ISM (555.689).

Max. access leaf FFB (GF) < 1370 mm
 Max. secondary leaf FFB (SF) < 1370 mm

Min. access leaf FFB (GF) > 760 mm
 Min. secondary leaf FFB (SF) > 670 mm

Max. leaf weight 180 kg

Max. door opening angle: approx. 120°
 (depending on door construction)
 Use door stop

Note: Only suitable for certain types of external door.

Automatische Senkdichtung
555.366 bis 555.373

Montage immer auf
Bandgegenseite!

- 1. Vor der Oberflächenbehandlung**
An den Vertikalstäben je 2 Löcher
Ø 3,5 mm bohren.

2. Montage

- Senkdichtung auf Flügelfalzbreite (FFB) kürzen und Schnittkanten entgraten.
- Bei zweiflügeligen Türen Gummi-Dichtungsprofil im Stulpbereich ca. 4 bis 5 mm überstehen lassen.
- Befestigungswinkel ins Aluminiumprofil einstecken und die Senkdichtung anschrauben (Auslöseknopf bandseitig)

3. Senkdichtung einstellen

- Auslöseknopf mit Sechskant-Stiftschlüssel 3 mm (Inbus) drehen, bis das Gummi-Dichtungsprofil bei geschlossener Tür über die ganze Länge gleichmässig am Boden anliegt. Zu starke Anpressung vermeiden.
- Endstellung des Auslöseknopfes: Spitze von der Band-Drehachse abgewendet.

Joint seuil automatique
555.366 à 555.373

Montage effectué toujours du côté
opposé aux paumelles!

- 1. Avant le traitement de la surface**
Aux barres verticales percer 2 trous
de 3,5 mm de diamètre de chaque
côté.

2. Montage

- Couper le joint seuil à la largeur de feuillure du vantail (FFB) puis ébarber les arêtes de coupe.
- Dans le cas des portes à deux vantaux, laisser dépasser le joint d'étanchéité profilé en caoutchouc d'env. 4 à 5 mm dans la zone de la butée.
- Engager l'équerre de fixation dans le profilé en aluminium et visser le joint seuil. (Bouton de déclenchement côté paumelles)

3. Réglage du joint seuil

- Tourner le bouton de déclenchement de 3 mm à l'aide d'une clé à six pans jusqu'à ce que, porte fermée, le joint d'étanchéité profilé soit appliqué uniformément au sol sur toute sa longueur. Éviter une pression excessive.
- Position finale du bouton de déclenchement: la pointe tournée à l'opposé de l'axe de pivotement de la paumelle.

Automatic drop seal
555.366 to 555.373

Always install on the side opposite
the hinges!

- 1. Before surface treatment**
To the vertical bars drill 2 holes
3,5 mm on either side.

2. After surface treatment

- Shorten drop seal on the leaf rebate width (FFB) and de-burr the cut edges.
- With double-leafed doors leave the rubber sealing profiles protrude approx. 4 to 5 mm in the region of the overlap.
- Insert the fixing angle into the aluminium profile and screw on the drop seal (release button on the hinge side).

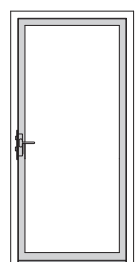
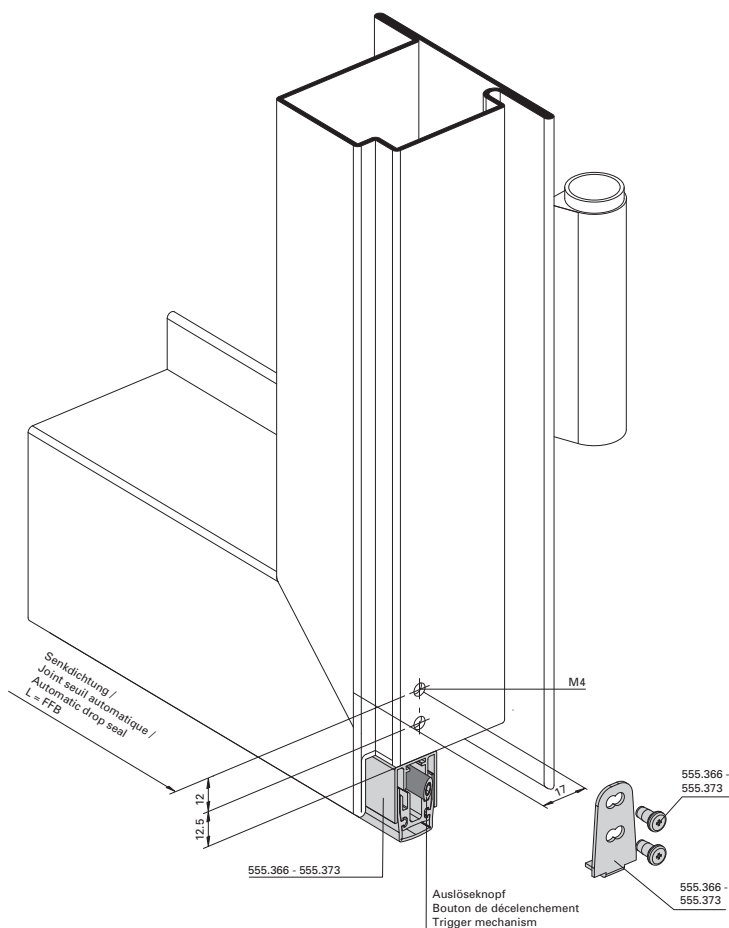
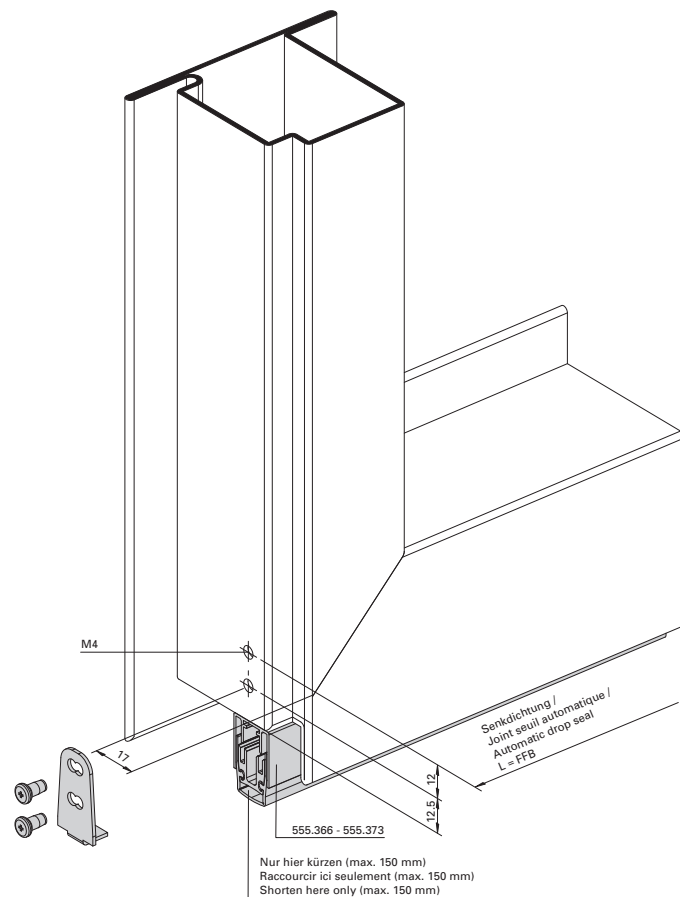
3. Adjusting the drop seal

- Turn release button by 3 mm with the Allen wrench until the rubber weather strip touches the floor evenly over its whole length with the door closed. Avoid too great pressure.
- Final position of the release button: Tip turned away from the hinge pin axis.

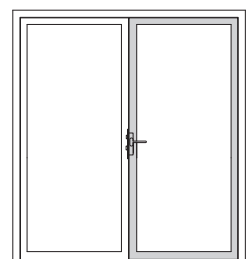
Automatische Senkdichtung
555.366 bis 555.373
Einflügelige Türe/Gangflügel

Joint seuil automatique
555.366 à 555.373
Porte à un vantail/Vantail de service

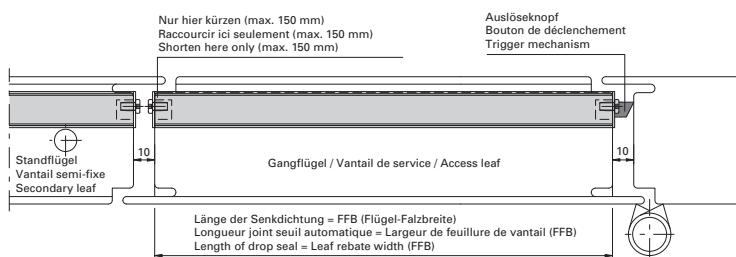
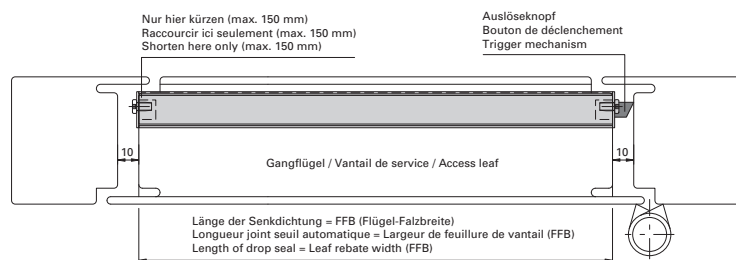
Automatic drop seal
555.366 to 555.373
Single leaf door/Access leaf



Ansicht von unten
Vue d'en bas
View from below



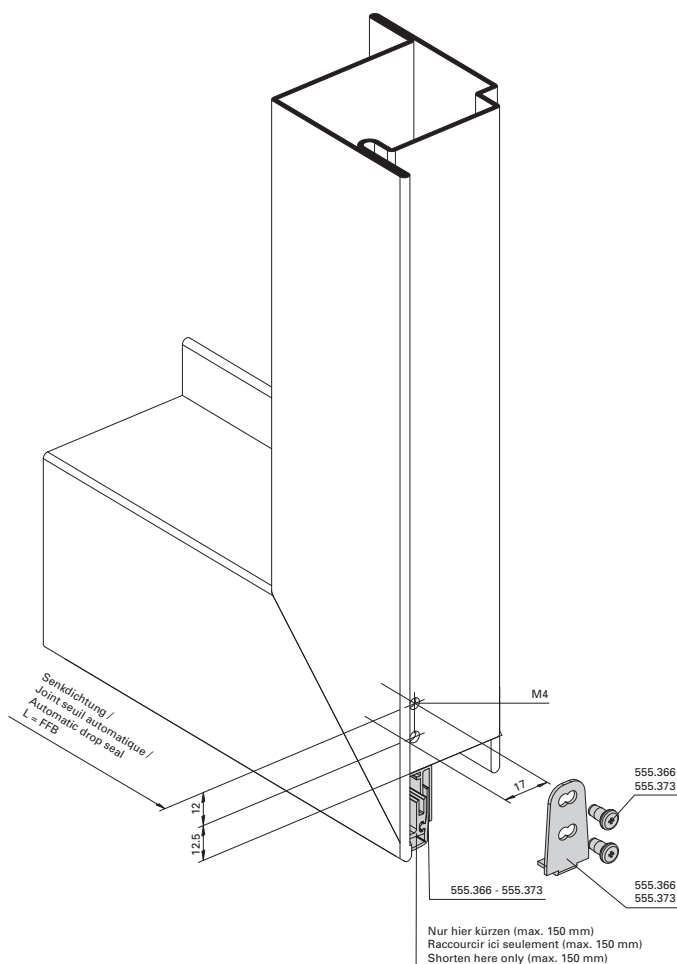
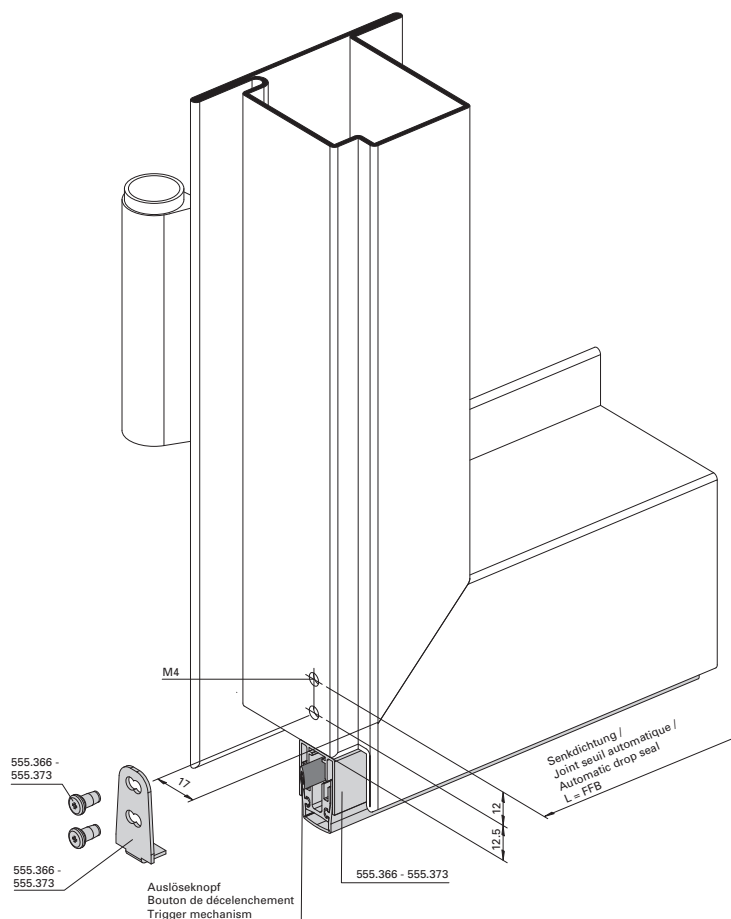
Einbau mit 499.131
Montage avec 499.131
Installation with 499.131



Automatische Senkdichtung
555.366 bis 555.373
Zweiflügelige Türe/Standflügel

Joint seuil automatique
555.366 à 555.373
Porte à deux vantaux/Vantail semi-fixe

Automatic drop seal
555.366 à 555.373
Double leaf door/Secondary leaf

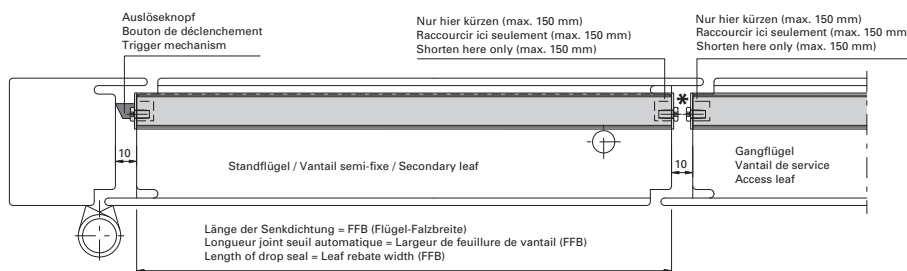
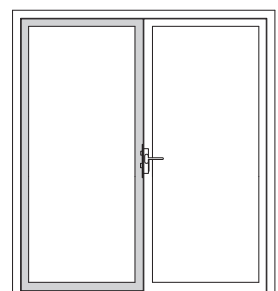


Einbau mit 499.131

Montage avec 499.131

Installation with 499.131

Ansicht von unten
Vue d'en bas
View from below

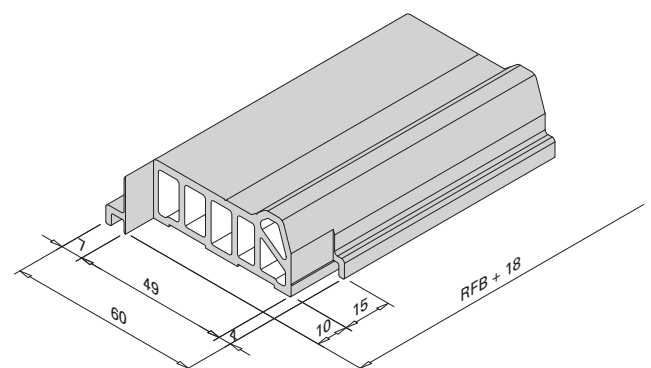
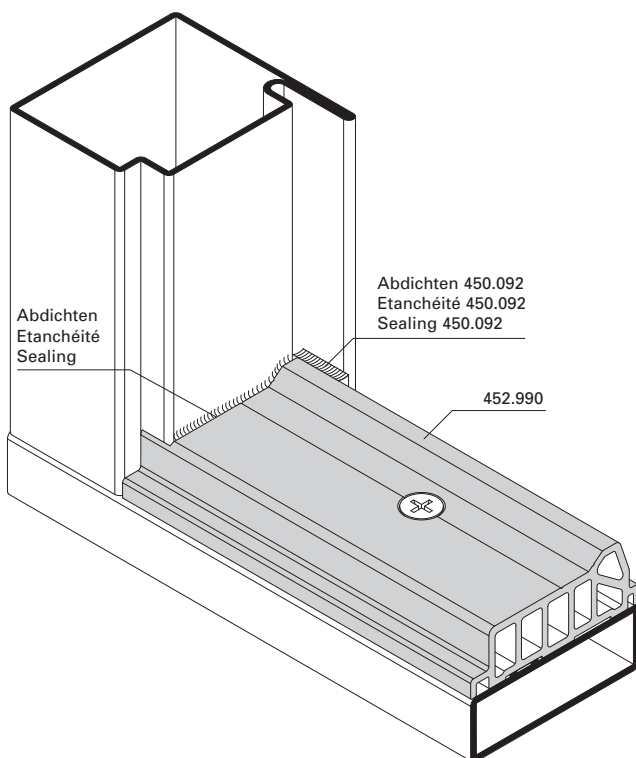
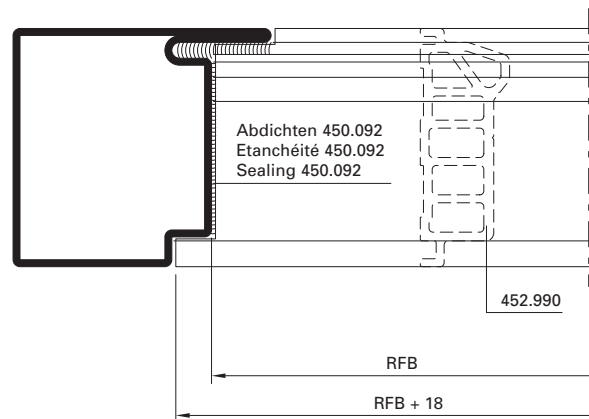
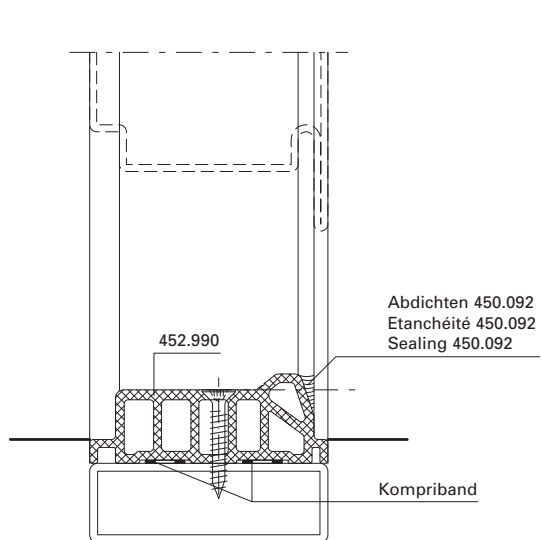


* Bei Fluchttüren sind die Schrauben im Standflügel durch Blindnieten ø 3,2x6,1 zu ersetzen (Zwängungsfreiheit)
 * Dans le cas de portes de secours, remplacer les vis dans le vantail semi-fixe par des rivets borgnes 3,2x6,1 (alignement des portes)
 * On emergency doors replace the screws in the fixed leaf by blind rivets 3,2x6,1 (door alignment)

Türschwellenprofil
452.990/452.991

Profilé pour seuil de porte
452.990/452.991

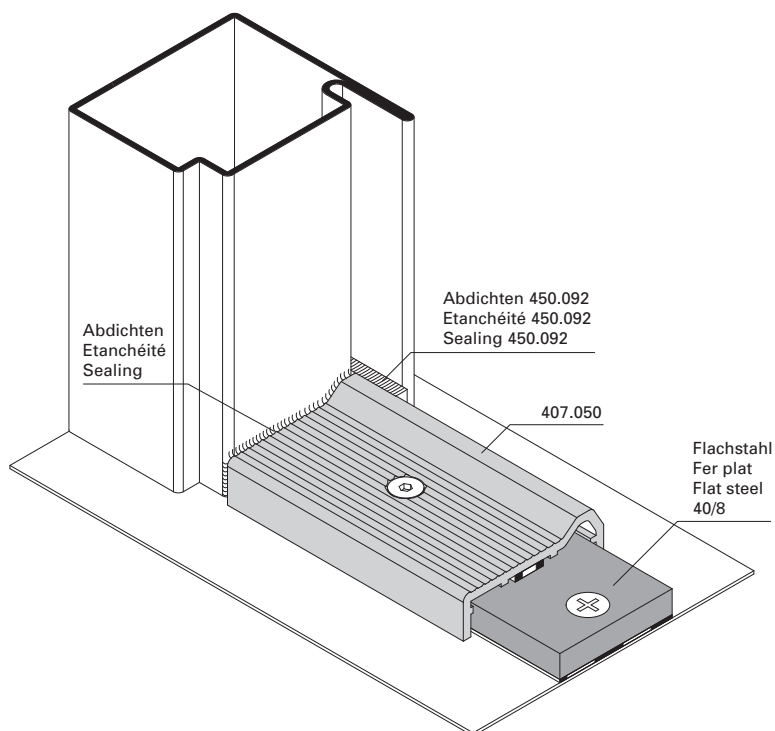
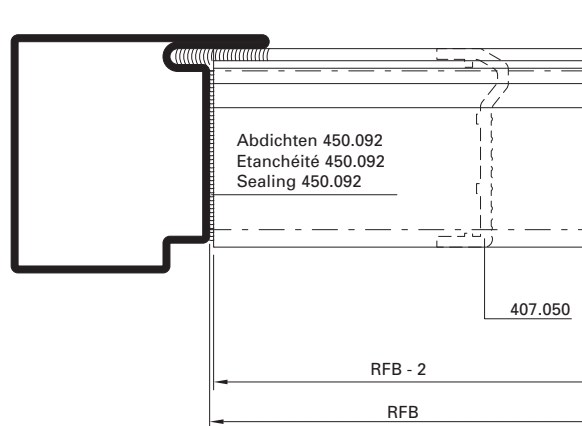
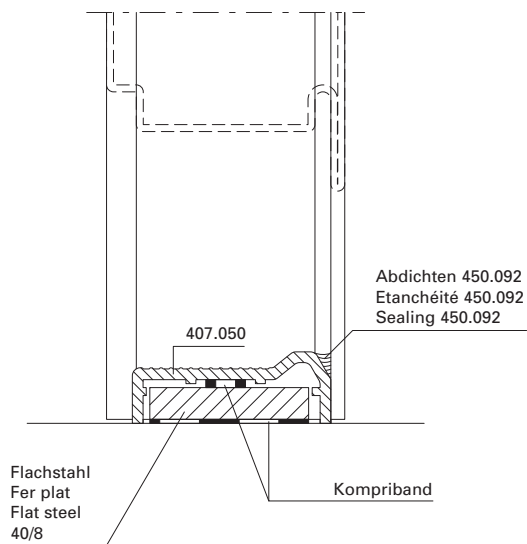
Door threshold profile
452.990/452.991



Türschwellenprofil 407.050

Profilé pour seuil de porte 407.050

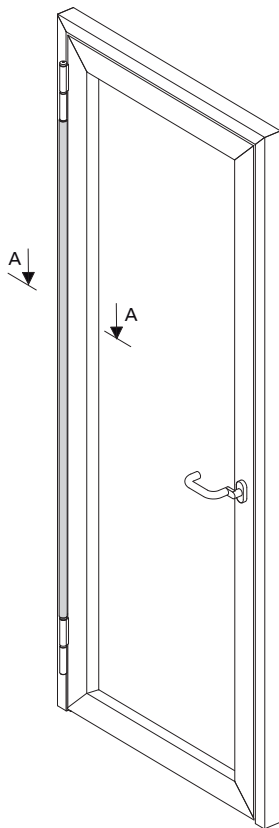
Door threshold profile 407.050



Fingerschutzprofil 407.095
bandseitig

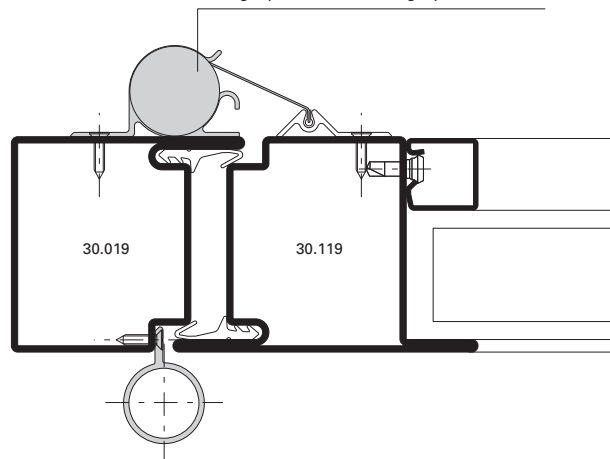
Profilé anti-pince doigts 407.095
côté paumelle

Finger protection profile 407.095
hinge side

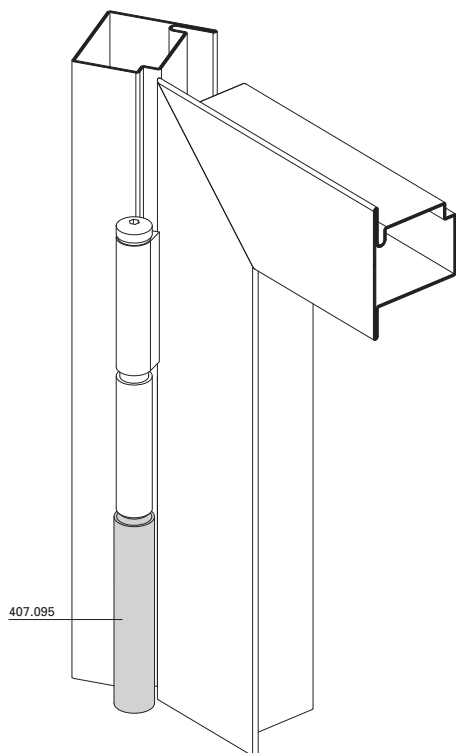
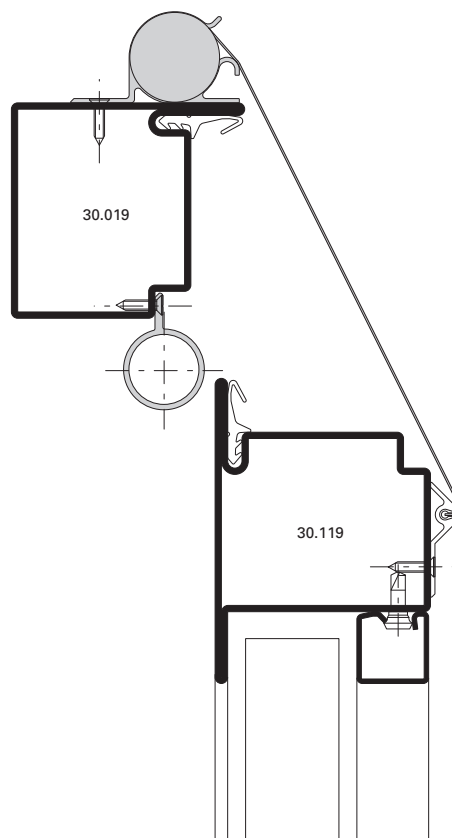


A-A geschlossen
A-A fermé
A-A closed

Fingerschutzrollo (z.B. Typ Athmer)
Système protégé à store (p.ex. type Athmer)
Finger protection roller (e.g. system Athmer)



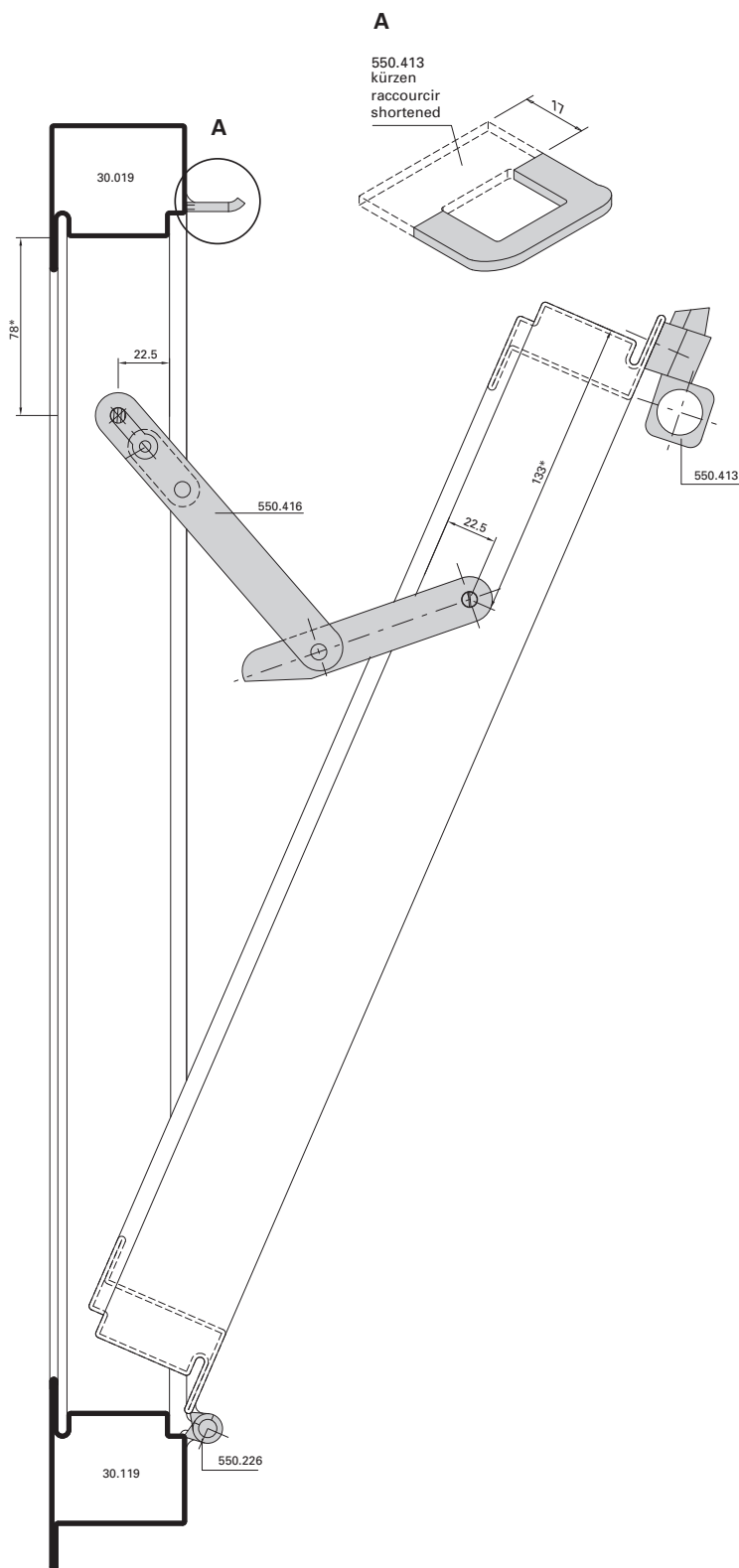
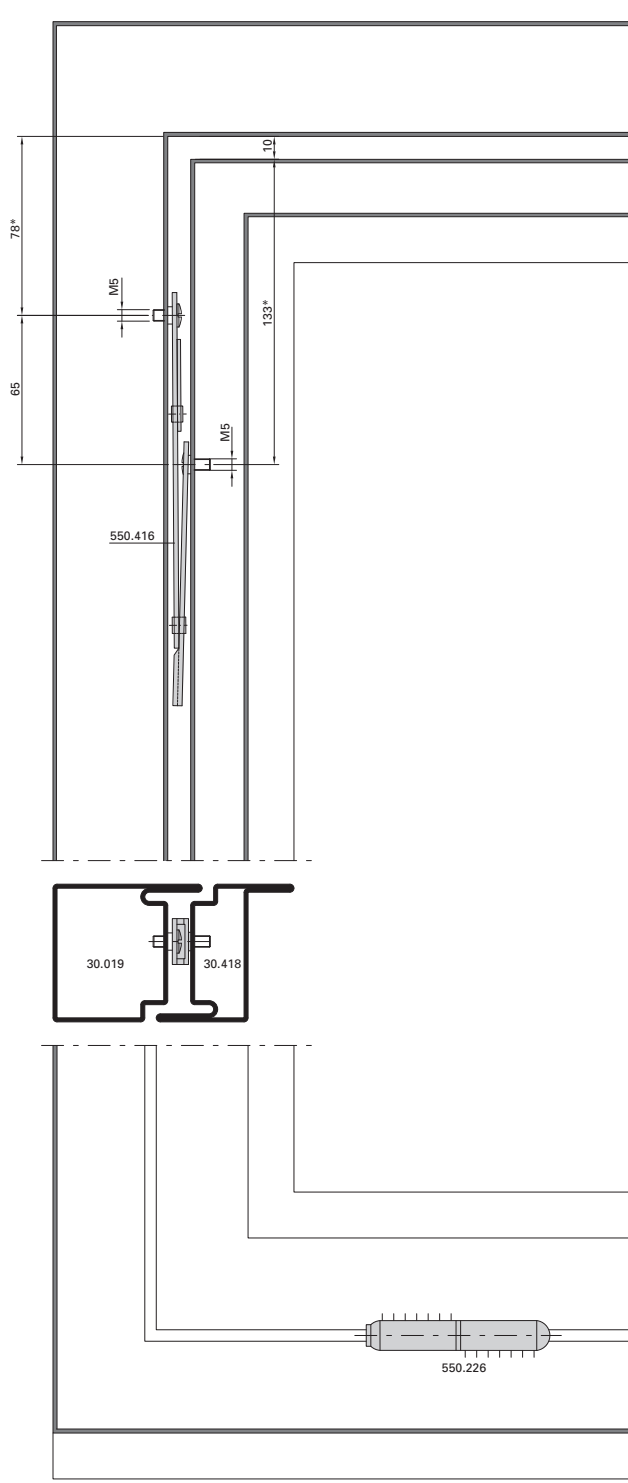
A-A offen
A-A ouvert
A-A open



**Oberlichtschere 550.416 mit
 Schnäpper 550.413**

**Compas d'arrêt pour fenêtre
 à soufflet 550.416 avec loqueteau
 550.413**

**Top light stay 550.416 with
 top light catch 550.413**



* Variabel (je nach Öffnungswinkel)

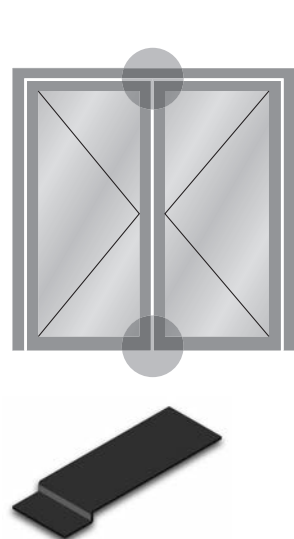
* Variable (selon l'angle d'ouverture)

* Variable (according to opening angle)

**Einbau Tür-Stulpdichtung
455.405**

Einbau oben

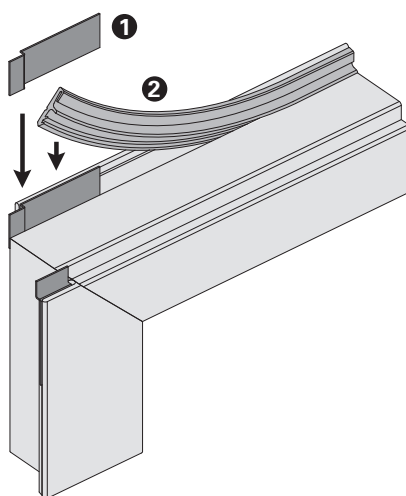
Der Einbau erfolgt im Standflügel auf der Innen- und Aussenseite. Die Stulpdichtung (1) wird im Eckbereich des Profildichtungsfalz ausgerichtet und mit der Anschlagdichtung (2) mittels Sekundenkleber verklebt.



**Montage embout d'étanchéité
pour porte 455.405**

Montage en haut

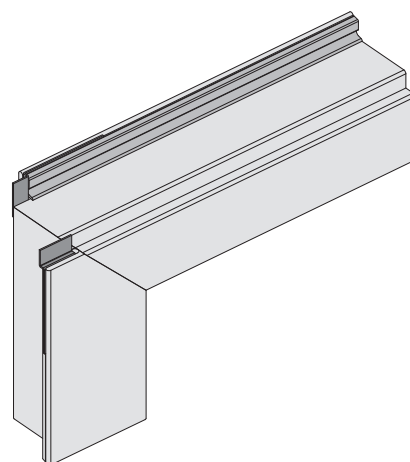
Le montage s'effectue sur le vantail semi-fixe, sur la face intérieure et extérieure. L'embout d'étanchéité (1) est aligné dans l'angle de la feuillure du joint de profilé puis collé à l'aide d'une colle instantanée au joint de butée (2).



**Installation weatherstrip for
double-leaf doors 455.405**

Installation of top

The strip is applied to the inner and outer sides of the fixed leaf. The weatherstrip (1) is aligned in the corner rebate of the profile seal and glued to the rebate seal (2) using superglue.



Einbau unten

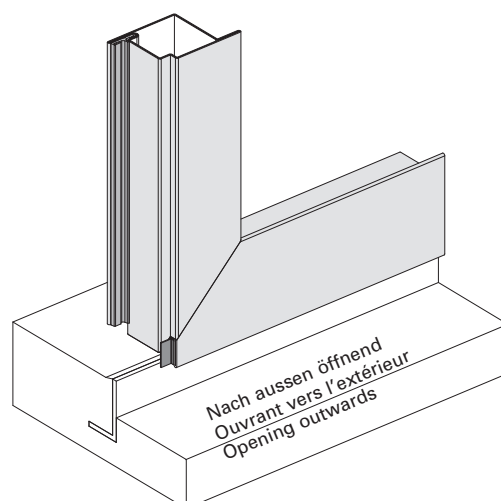
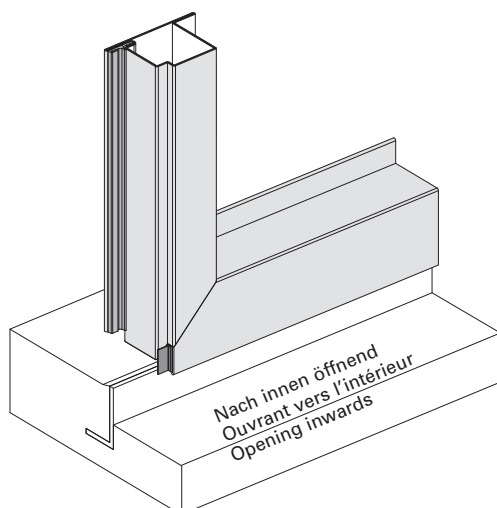
Bei Türen mit unterem Anschlag erfolgt der Einbau analog zum Einbau der oberen Tür-Stulpdichtung, allerdings nur einseitig beim aufschlagenden Lappen.

Montage en bas

Sur les portes avec butée inférieure, le montage s'effectue de la même façon que pour l'embout d'étanchéité, mais sur une seule face avec la battue.

Installation of bottom

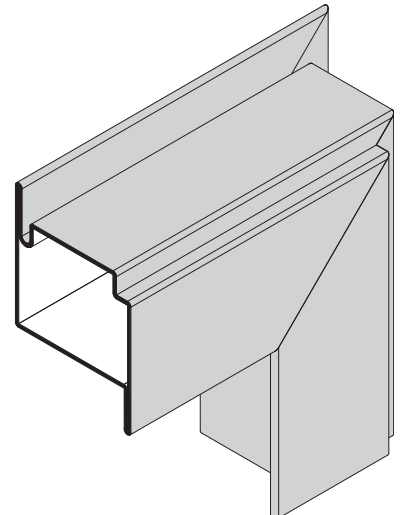
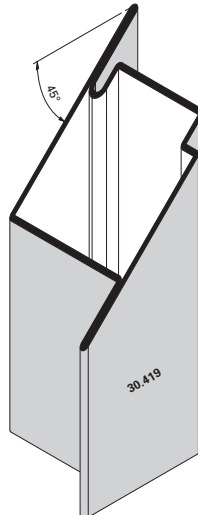
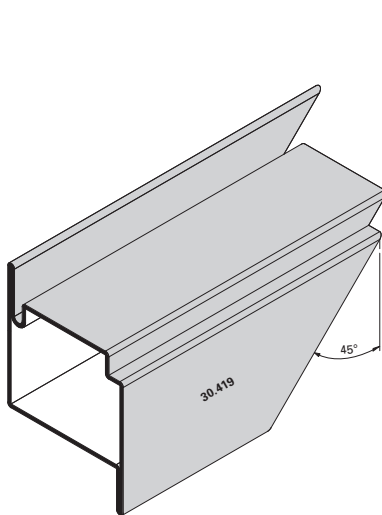
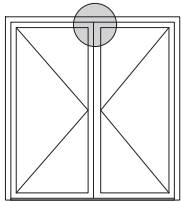
For doors with a bottom stop, the strip is fitted as above but only on one side of the overlapping leaf.



Ausbildung Mittelstoss oben
Gangflügel

Situation de détail pour porte à
deux vantaux, vantail de service

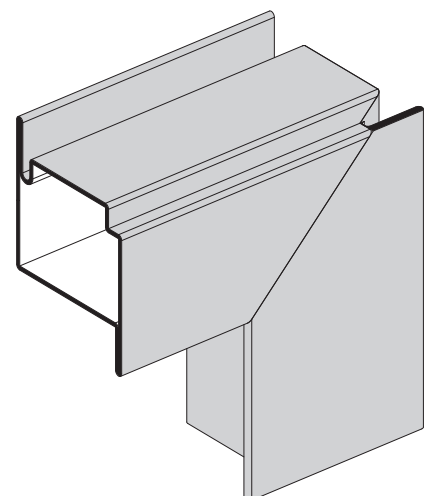
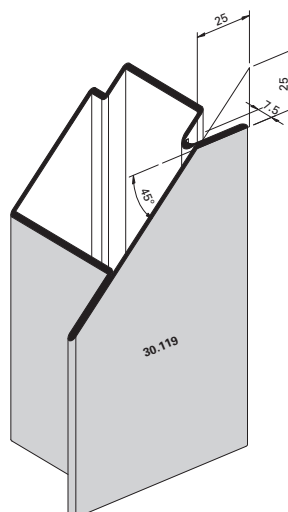
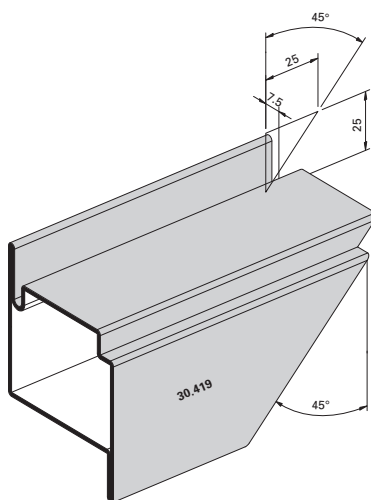
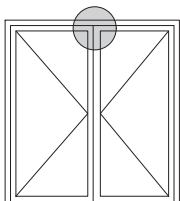
Construction of top central joint,
access leaf



Ausbildung Mittelstoss oben
Standflügel

Situation de détail pour porte à
deux vantaux, vantail semi-fixe

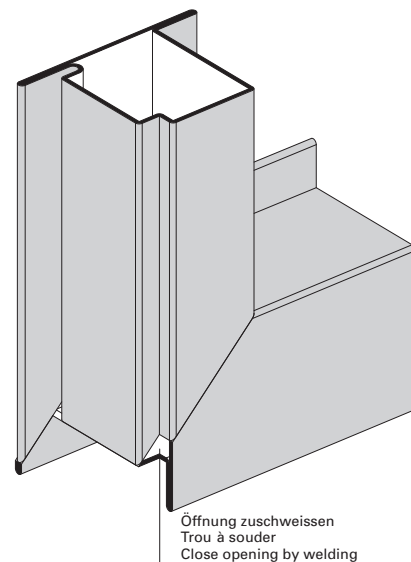
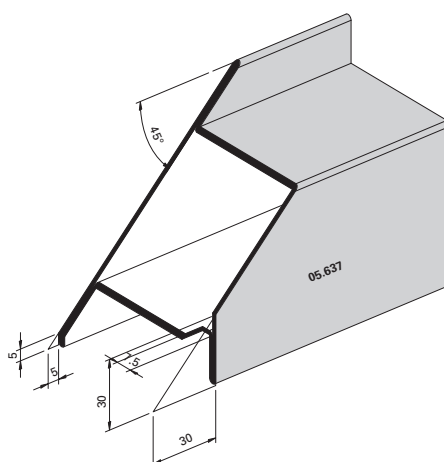
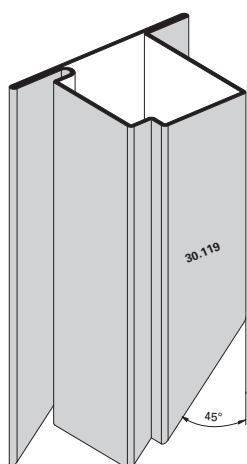
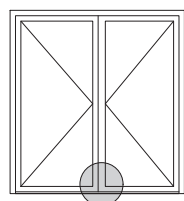
Construction of top central joint,
secondary leaf



**Ausbildung Türsockel
automatische Senkdichtung**
(Profilwechsel bei
schwellenloser Ausführung)

**Formation du socle de porte,
joint seuil automatique**
(Changement de profilé pour
exécution sans seuil)

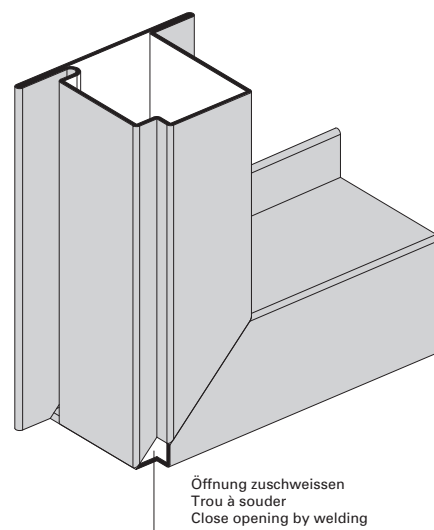
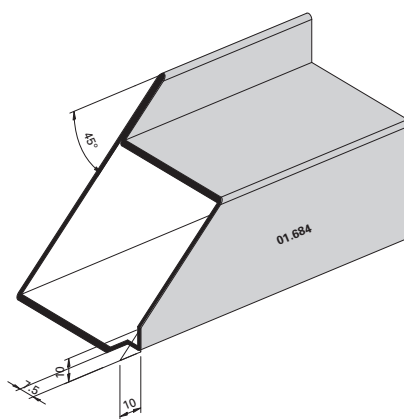
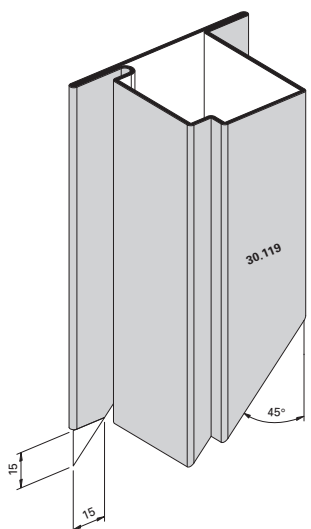
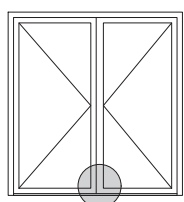
**Construction of bottom rail,
automatic drop seal**
(Change of profile on models
without threshold)



**Ausbildung Türsockel
ohne Dichtung**
(Profilwechsel bei
schwellenloser Ausführung)

**Formation du socle de porte,
sans joint**
(Changement de profilé pour
exécution sans seuil)

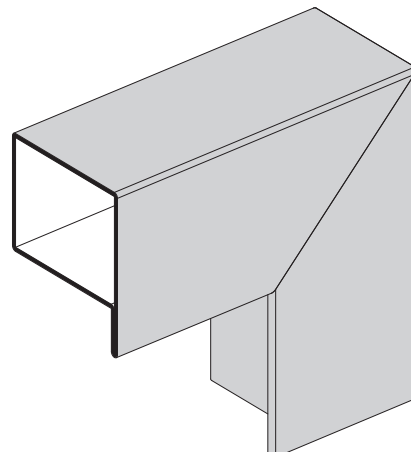
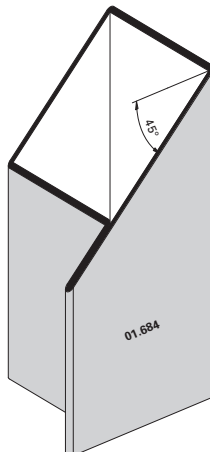
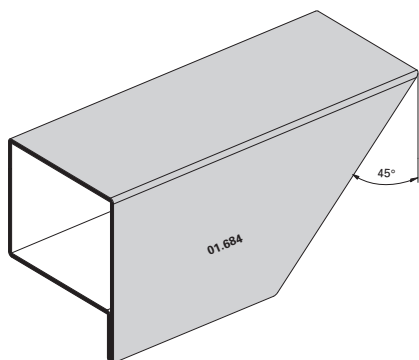
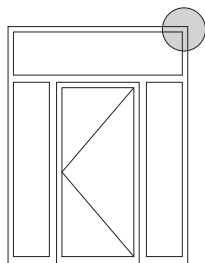
**Construction of bottom rail,
without gasket**
(Change of profile on models
without threshold)



Ausbildung Eckdetail
Festverglasung

Détail d'angle du
vitrage fixe

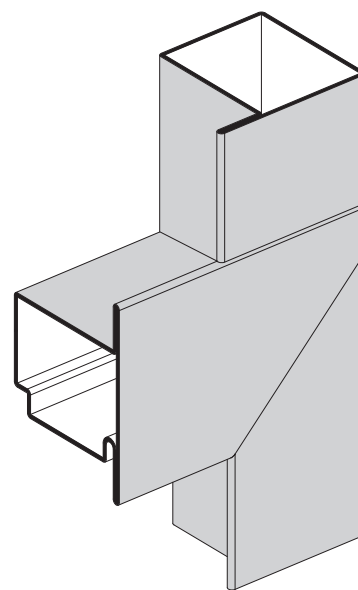
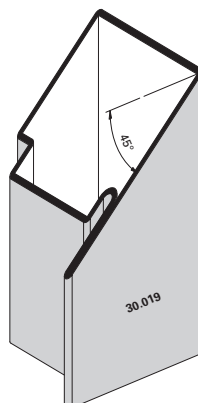
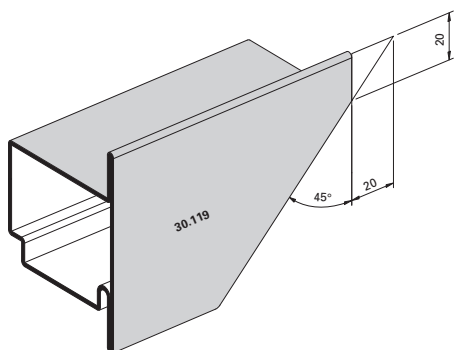
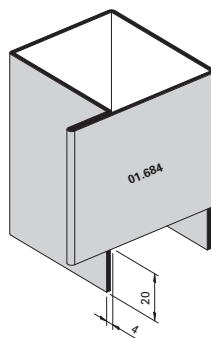
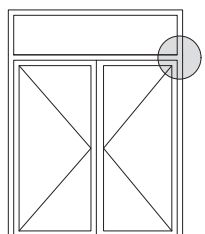
Detail of corner construction,
fixed lights



Ausbildung T-Stoss Riegel
Türe/Festverglasung

Formation jointure T
traverse porte/vitrage fixe

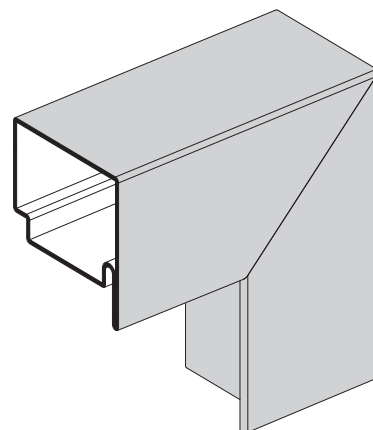
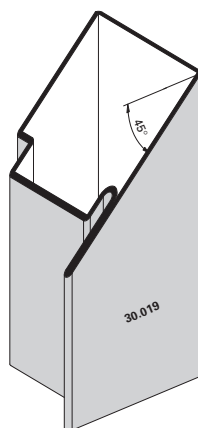
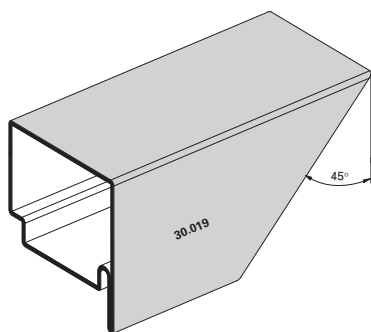
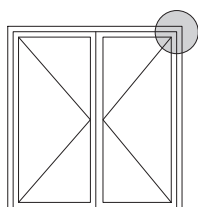
T-joint transom construction,
door/fixed lights



Ausbildung Eckdetail
Türflügel/Oberlichtflügel

**Détail d'angle vantail de porte/
vantail d'imposte**

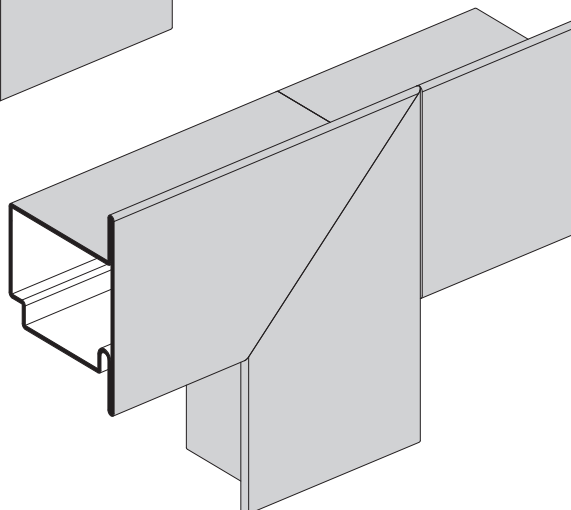
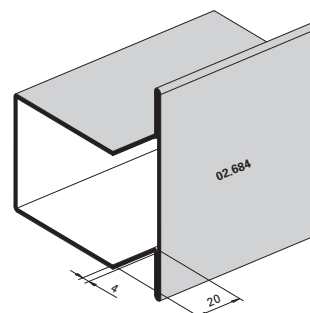
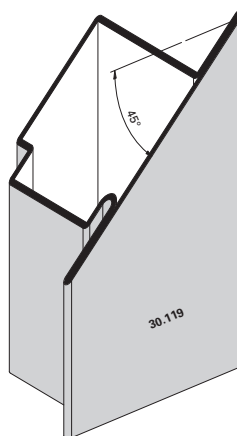
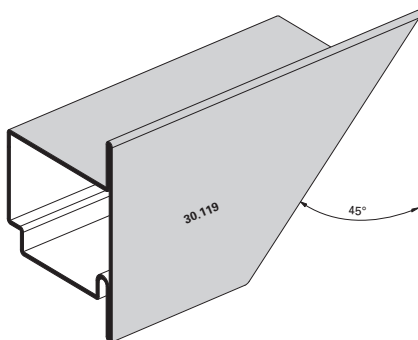
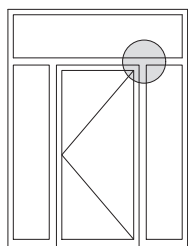
**Detail of corner construction,
door leaf/top light leaf**



Ausbildung T-Stoss Pfosten
Türe/Festverglasung

Formation jointure T
montant porte/vitrage fixe

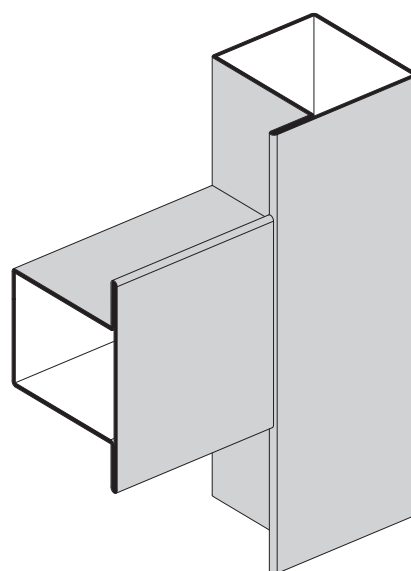
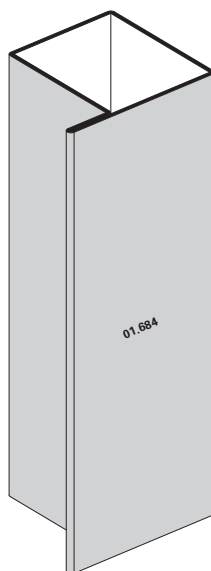
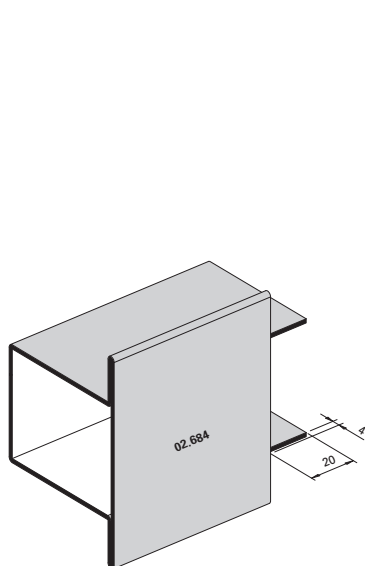
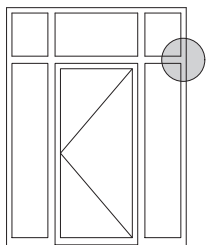
**T-joint mullion construction,
door/fixed lights**



Ausbildung T-Stoss
 Riegel Festverglasung

Jointure T
 traverse vitrage fixe

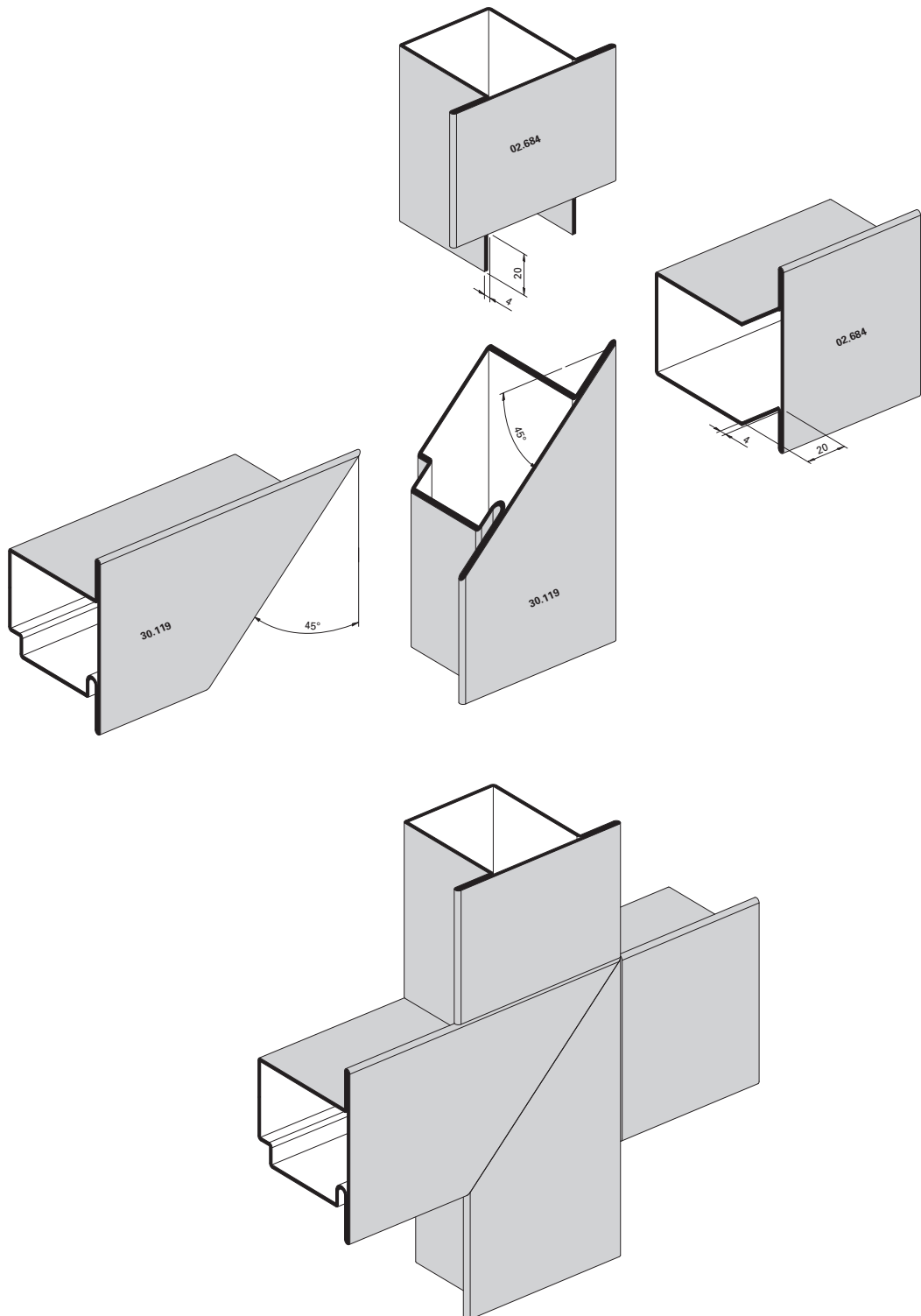
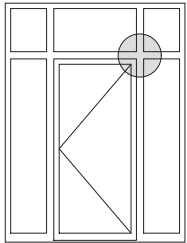
T-joint transom construction,
 fixed lights



Ausbildung Kreuzpunkt Pfosten-Riegel
Türe/Festverglasung

Formation croisée montant-traverse
porte/vitrage fixe

Construction of junction of horizontal
and vertical members,
door/fixed lights



Glaseinbau mittels Nassverglasung

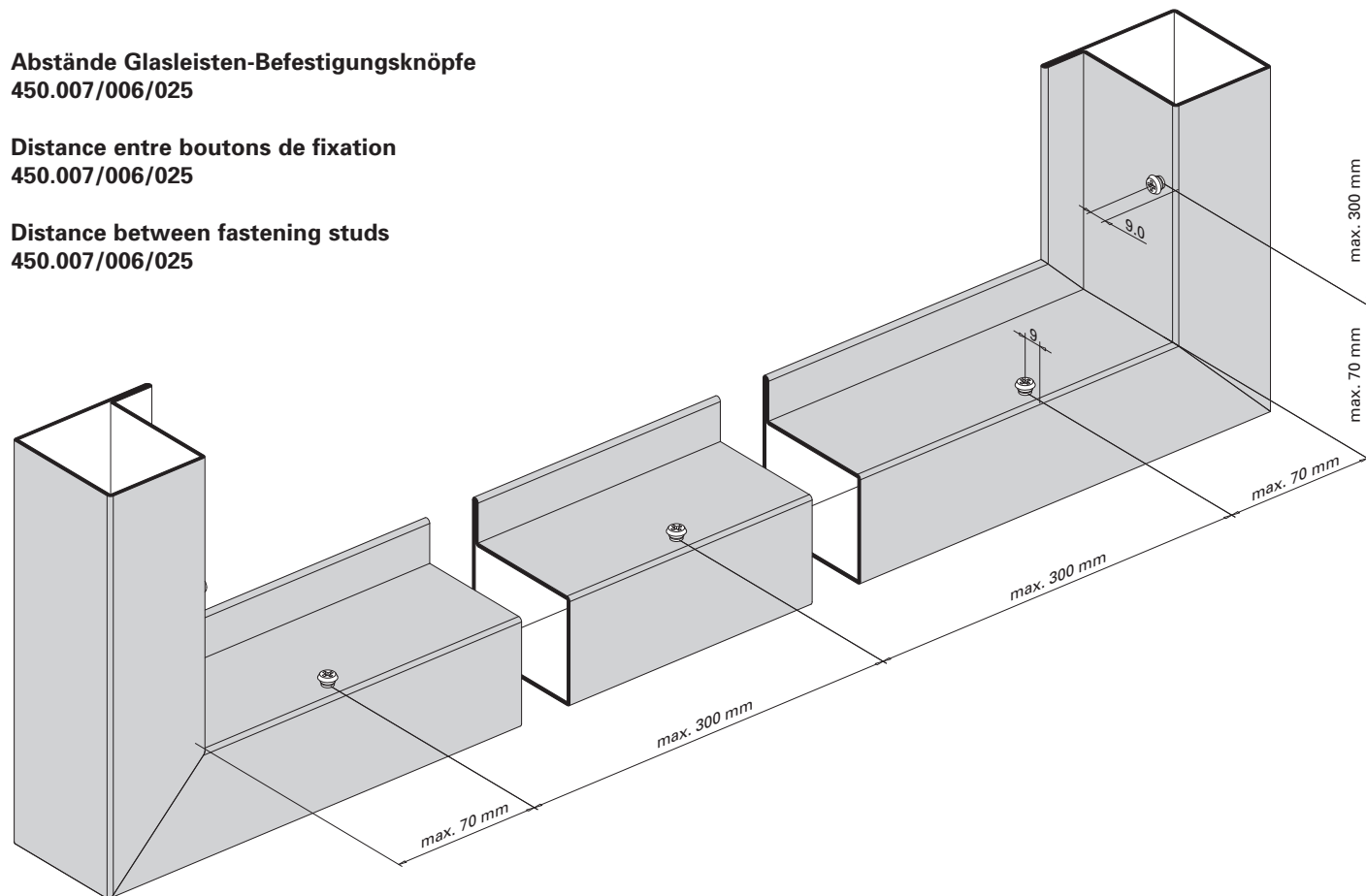
Pose des verres avec vitrage à mastic

Glazing with glazing with sealing

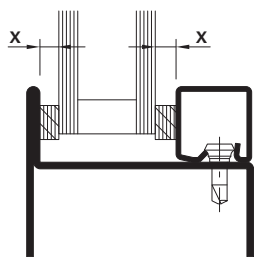
Abstände Glasleisten-Befestigungsknöpfe
450.007/006/025

Distance entre boutons de fixation
450.007/006/025

Distance between fastening studs
450.007/006/025



Bestimmung der Distanzbänder und des Falzspiels

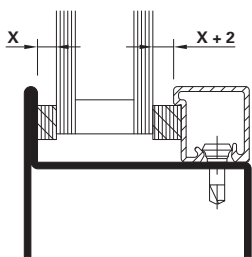


Stahl-Glasleiste
Parclose en acier
Steel glazing bead

X:
Distanzbanddicke =
Fugenbreite

X + 2:
Distanzbanddicke =
Fugenbreite + 2 mm

Détermination des bandes d'écartement et les jeu de feuillure

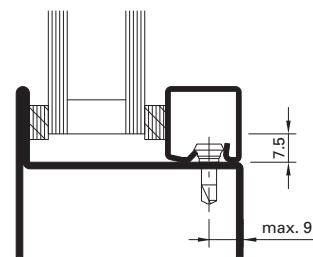


Aluminium-Glasleiste
Parclose en aluminium
Aluminium glazing bead

X:
Epaisseur de la bande d'écartement =
Largeur de joint

X + 2:
Epaisseur de la bande d'écartement =
Largeur de joint + 2 mm

Determining packing strips and rebate allowance



Falzspiel
Jeu de feuillure
Rebate allowance

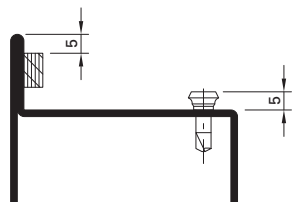
X:
Thickness of packing strip =
Width of joint

X + 2:
Thickness of packing strip =
Width of joint + 2 mm

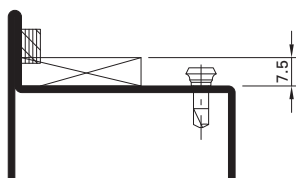
Ablaufschritte Glaseinbau

Procédure pour la pose des vitres

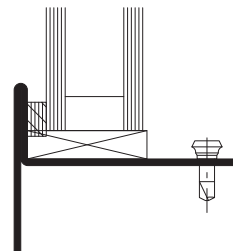
Steps in fitting glass panes



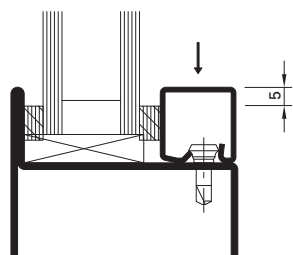
Distanzband auf Profillappen kleben
Coller la bande d'écartement sur la battue du profilé
Attach packing strip to section flange



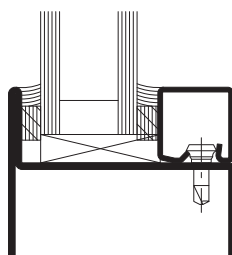
Glasklotz einsetzen
Poser la cale
Insert glazing block



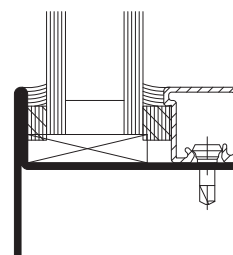
Glaselement einsetzen
Poser l'élément de vitrage
Insert glass pane



Glasleiste mit aufgeklebtem Distanzband montieren
Clipper la parclosure avec la bande d'écartement collée
Clip the glazing bead with the glued-on packing strip on one side



Fugen innen und aussen versiegeln
Sceller le joint intérieur et extérieur
Seal the joint inside and outside



Situation mit Alu-Glasleiste
Situation avec parclosure en aluminium
Situation with aluminium glazing bead

Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe, Distanzbänder und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der Distanzbänder vorgängig an einem Element zu prüfen.

A cause des différentes tolérances (profilés, parcloses, disposition boutons de fixation, bandes de distance et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec la bande de distance choisie sur un élément.

Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of coupling studs, packing strips and glazing) it is advisable to check your choice of packing strips on an infill panel beforehand.

Betreffend Fugendimensionierung und Fugenausbildung verweisen wir auf die Richtlinien der Glashersteller.

En ce qui concerne le dimensionnement et la formation des joints nous renvoyons aux directives du fabricant de verre.

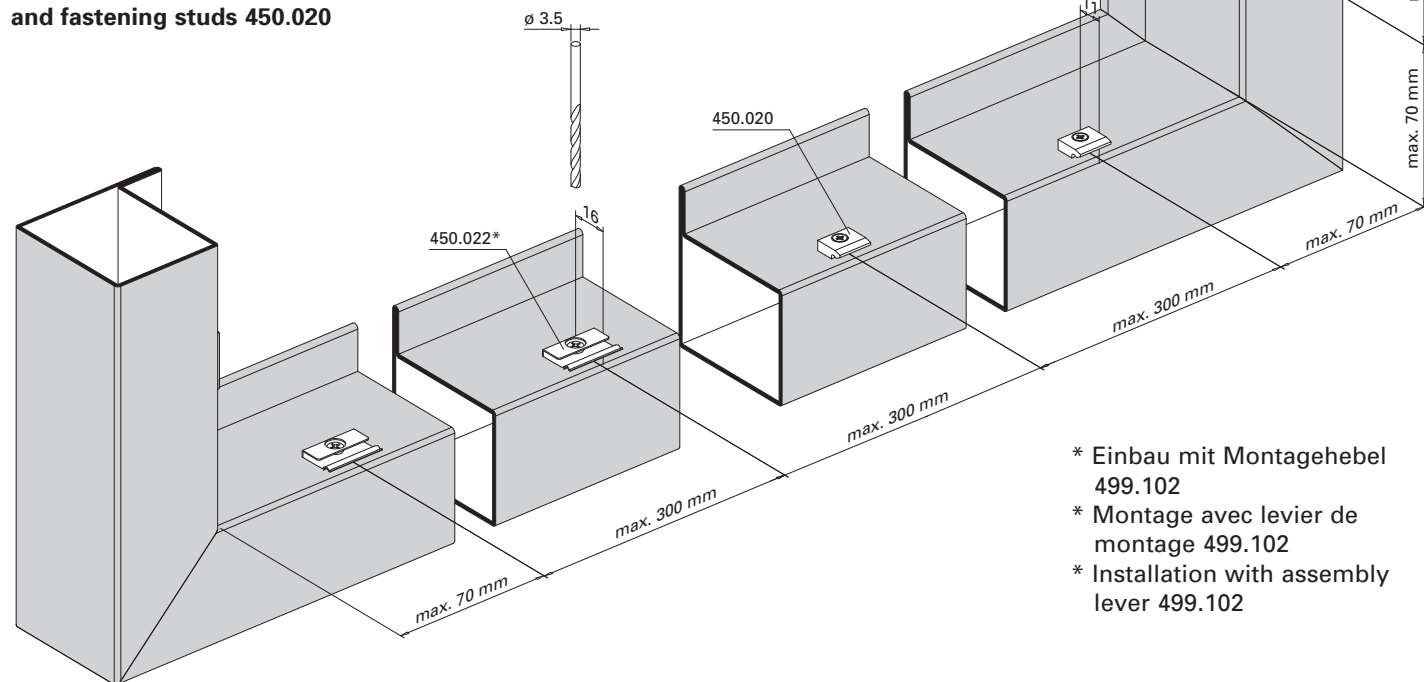
Referring to joint dimensioning and joint form we refer you to the guidelines of glass manufacturer.

Glaseinbau mittels Nassverglasung

Abstände Befestigungsfeder 450.022
und Befestigungsknöpfe 450.020

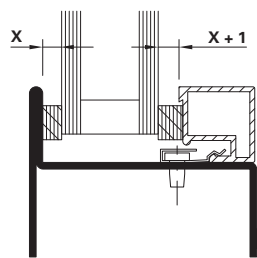
Distance entre ressort de fixation 450.022
et boutons de fixation 450.020

Distance between fastening springs 450.022
and fastening studs 450.020



- * Einbau mit Montagehebel 499.102
- * Montage avec levier de montage 499.102
- * Installation with assembly lever 499.102

Bestimmung der Distanzbänder und des Falzspiels

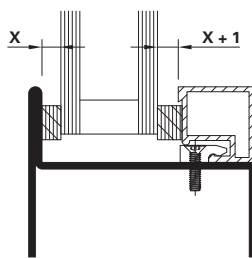


Befestigungsfeder 450.022
Ressort de fixation 450.022
Fastening spring 450.022

X:
Distanzbanddicke =
Fugenbreite

X + 1:
Distanzbanddicke =
Fugenbreite + 1 mm

Détermination des bandes d'écartement et les jeu de feuillure

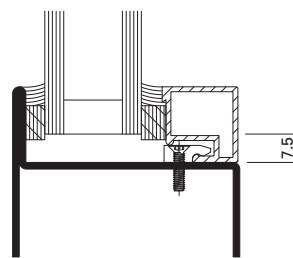


Knopf 450.020 / Schraube 450.021
Bouton 450.020 / Vis 450.021
Stud 450.020 / Screw 450.021

X:
Epaisseur de la bande d'écartement =
Largeur de joint

X + 1:
Epaisseur de la bande d'écartement =
Largeur de joint + 1 mm

Determining packing strips and rebate allowance



Falzspiel
Jeu de feuillure
Rebate allowance

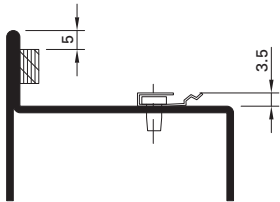
X:
Thickness of packing strip =
Width of joint

X + 1:
Thickness of packing strip =
Width of joint + 1 mm

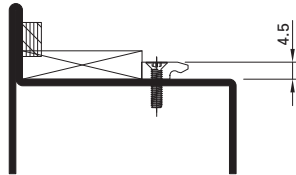
Ablaufschritte Glaseinbau

Procédure pour la pose des vitres

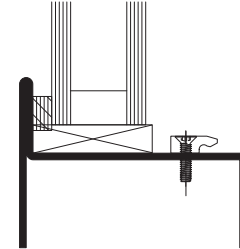
Steps in fitting glass panes



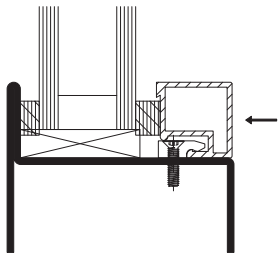
Distanzband auf Profillappen kleben
Coller la bande d'écartement sur la battue du profilé
Attach packing strip to section flange



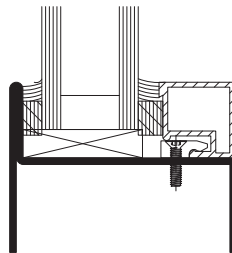
Glasklotz einsetzen
Poser la cale
Insert glazing block



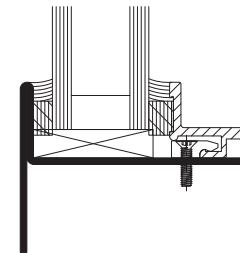
Glaselement einsetzen
Poser l'élément de vitrage
Insert glass pane



Glasleiste mit aufgeklebtem Distanzband montieren
Clipper la parclosure avec la bande d'écartement collée
Clip the glazing bead with the glued-on packing strip on one side



Fugen innen und aussen versiegeln
Sceller le joint intérieur et extérieur
Seal the joint inside and outside



Situation mit Alu-Glasleiste
Situation avec parclosure en aluminium
Situation with aluminium glazing bead

Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe, Distanzbänder und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der Distanzbänder vorgängig an einem Element zu prüfen.

A cause des différentes tolérances (profilés, parcloses, disposition boutons de fixation, bandes de distance et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec la bande de distance choisie sur un élément.

Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of coupling studs, packing strips and glazing) it is advisable to check your choice of packing strips on an infill panel beforehand.

Betreffend Fugendimensionierung und Fugenausbildung verweisen wir auf die Richtlinien der Glashersteller.

En ce qui concerne le dimensionnement et la formation des joints nous renvoyons aux directives du fabricant de verre.

Referring to joint dimensioning and joint form we refer you to the guidelines of glass manufacturer.

Glaseinbau mittels Trockenverglasung

(für Innenbereich, trocken)

Pose des verres avec vitrage à sec

(en zone intérieure, sec)

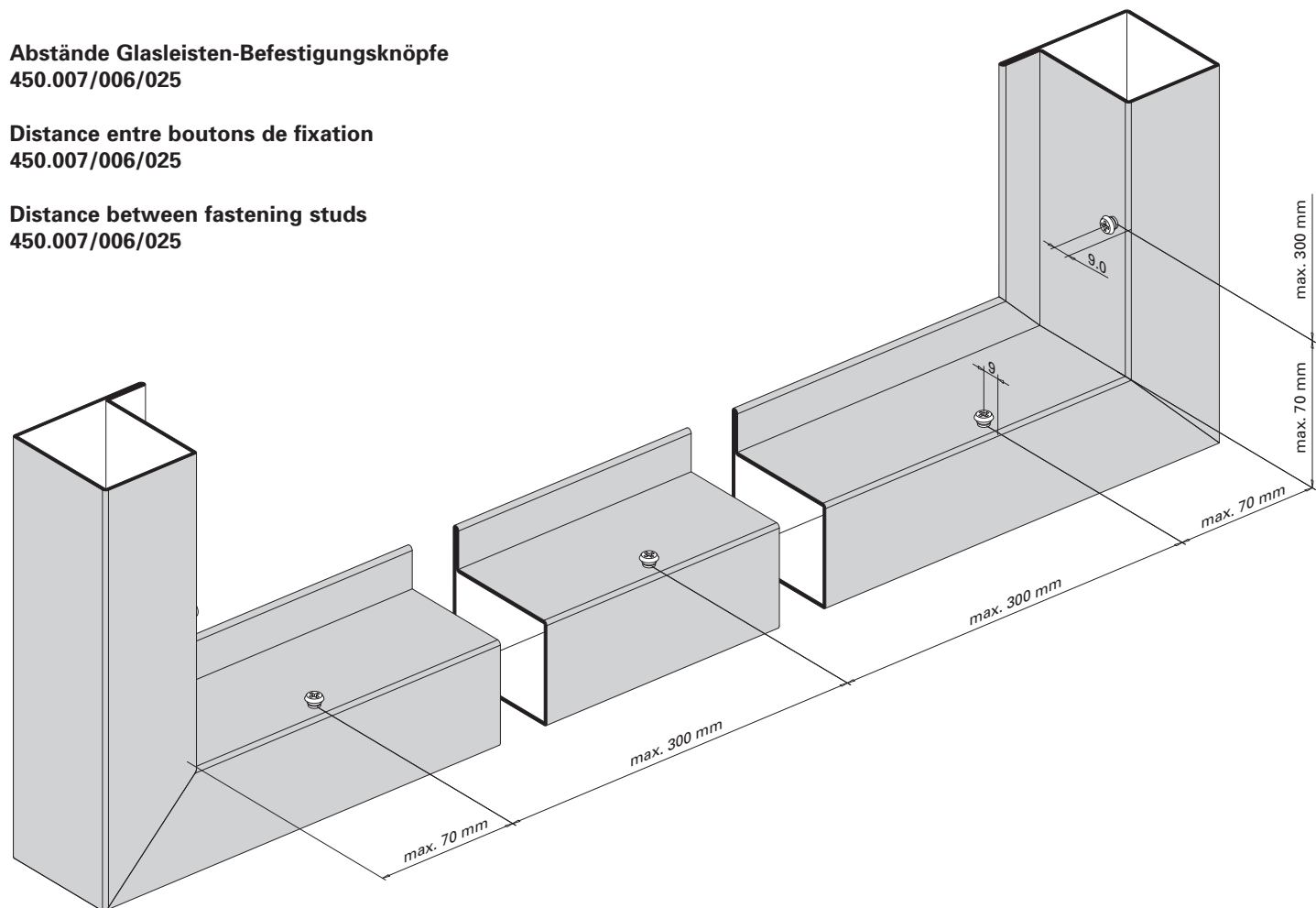
Glazing with dry glazing

(indoor, dry)

Abstände Glasleisten-Befestigungsknöpfe
450.007/006/025

Distance entre boutons de fixation
450.007/006/025

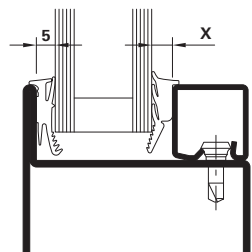
Distance between fastening studs
450.007/006/025



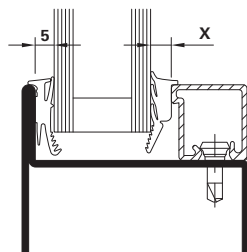
Bestimmung der Dichtungen und des Falzspiels

Détermination des joints et les jeu de feuillure

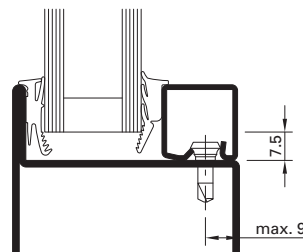
Determining weatherstrips and rebate allowance



Stahl-Glasleiste
Parclose en acier
Steel glazing bead



Aluminium-Glasleiste
Parclose en aluminium
Aluminium glazing bead



Falzspiel
Jeu de feuillure
Rebate allowance

X = Fugenbreite

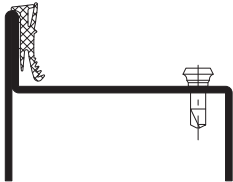
X = Largeur de joint

X = Width of joint

Ablaufschritte Glaseinbau

Procédure pour la pose des vitres

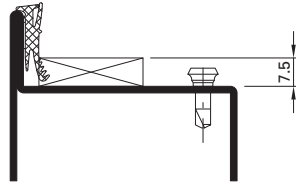
Steps in fitting glass panes



Dichtung 455.027 auf Profilanschlag kleben. Gehrungsecken verkleben.

Coller le joint 455.027 sur la battue de profilé. Onglet à coller.

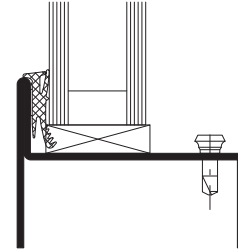
Attach glazing weatherstrip 455.027 to section flange. Seal mitre.



Glasklötze einsetzen. Dichtung im Bereich der unteren Glasklötze eventuell vorgängig ausklinken.

Poser les cales. Dans la zone des cales inférieures il peut être nécessaire de réaliser une encoche préalable.

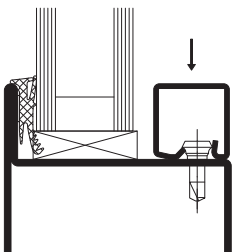
Insert glazing blocks. If necessary, cut out notch in lower part or glazing weatherstrip beforehand.



Glaselement (Füllelement) einsetzen und verklotzen.

Poser l'élément de vitrage (remplissage) et caler.

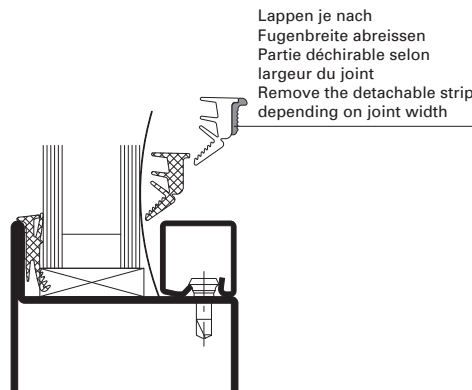
Insert glazing or infill panel and supports.



Glasleisten aufklipsen.

Clipser les parcloses.

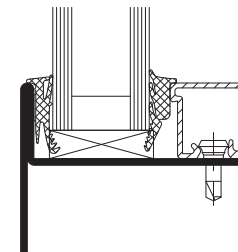
Clip on glazing bead.



Innendichtung in Gehrung schneiden und in die Fuge eindrücken.

Le joint intérieure couper à onglet et presser dans la rainure.

Mitre glazing weatherstrip and press into the joint.



Situation mit Alu-Glasleiste
Situation avec parclose en aluminium
Situation with aluminium glazing bead

Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe, Glasdichtung und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der Glasdichtungen vorgängig an einem Element zu prüfen.

A cause des différentes tolérances (profilés, parcloses, disposition boutons de fixation, joint de vitrage et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec la joint de vitrage choisie sur un élément.

Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of coupling studs, glazing weatherstrip and glazing) it is advisable to check your choice of glazing weatherstrips on an infill panel beforehand.

Glaseinbau mittels Trockenverglasung

(für Innenbereich, trocken)

Pose des verres avec vitrage à sec

(en zone intérieure, sec)

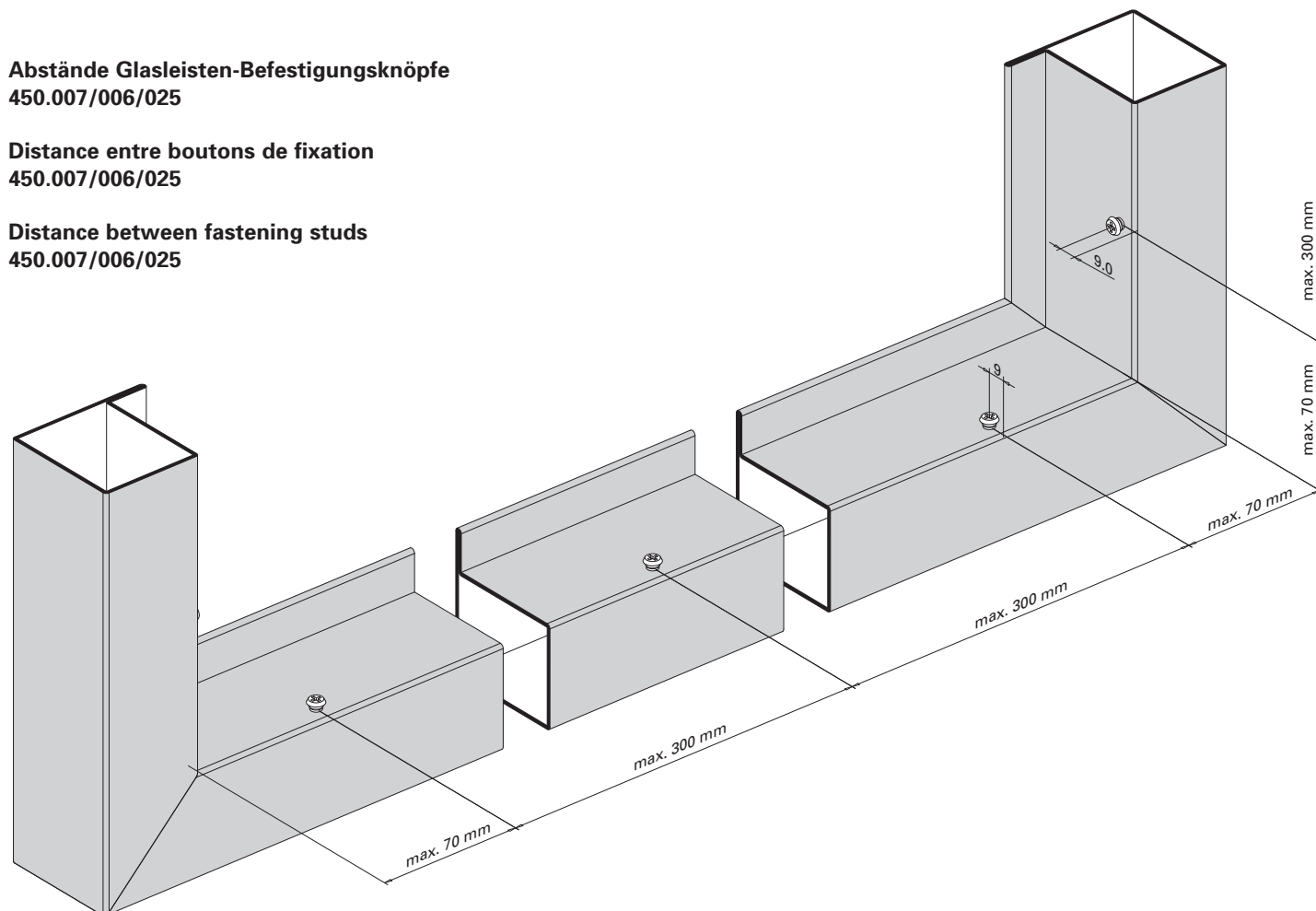
Glazing with dry glazing

(indoor, dry)

Abstände Glasleisten-Befestigungsknöpfe
450.007/006/025

Distance entre boutons de fixation
450.007/006/025

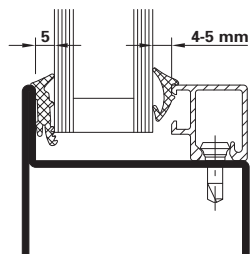
Distance between fastening studs
450.007/006/025



Bestimmung der Distanzbänder und des Falzspiels

Détermination des bandes d'écartement et les jeu de feuillure

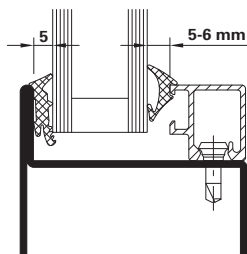
Determining packing strips and rebate allowance



Fugenbreite mit Dichtung 455.007:
4 bis 5 mm

Largeur du joint avec joint
de vitrage 455.007: 4 à 5 mm

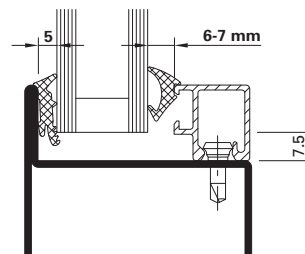
Width of joint with glazing
weatherstrip 455.007: 4 to 5 mm



Fugenbreite mit Dichtung 455.008:
5 bis 6 mm

Largeur du joint avec joint
de vitrage 455.008: 5 à 6 mm

Width of joint with glazing
weatherstrip 455.008: 5 to 6 mm



Fugenbreite mit Dichtung 455.009:
6 bis 7 mm

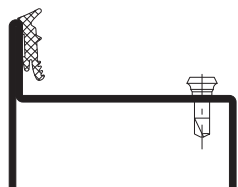
Largeur du joint avec joint
de vitrage 455.007: 6 à 7 mm

Width of joint with glazing
weatherstrip 455.007: 6 to 7 mm

Ablaufschritte Glaseinbau

Procédure pour la pose des vitres

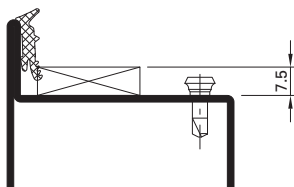
Steps in fitting glass panes



Dichtung 455.019 auf Profilanschlag kleben.

Coller le joint 455.019 sur la battue du profilé

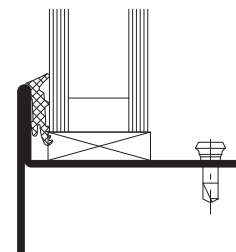
Attach glazing weatherstrip 455.019 to section flange.



Glasklötze einsetzen.

Poser les cales.

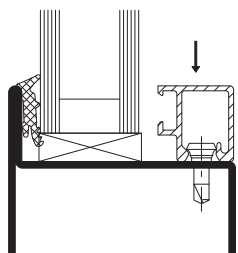
Insert glazing blocks.



Glasement (Füllelement) einsetzen und verklotzen.

Poser l'élément de vitrage (remplissage) et caler.

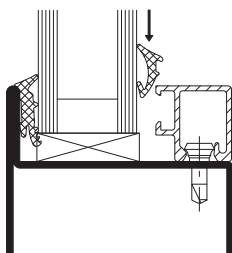
Insert glazing or infill panel and supports.



Glasleisten aufklipsen.

Clipser les parcloses.

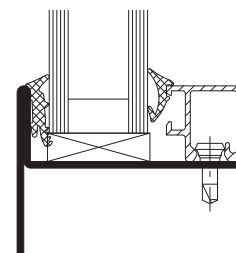
Clip on glazing bead.



Dichtung 455.007, 455.008 bzw. 455.009 in die Fuge eindrücken.

Presser le joint de vitrage 455.007, 455.008 resp. 455.009 dans la rainure.

Press glazing weatherstrip 455.007, 455.008 or 455.009 into the joint.

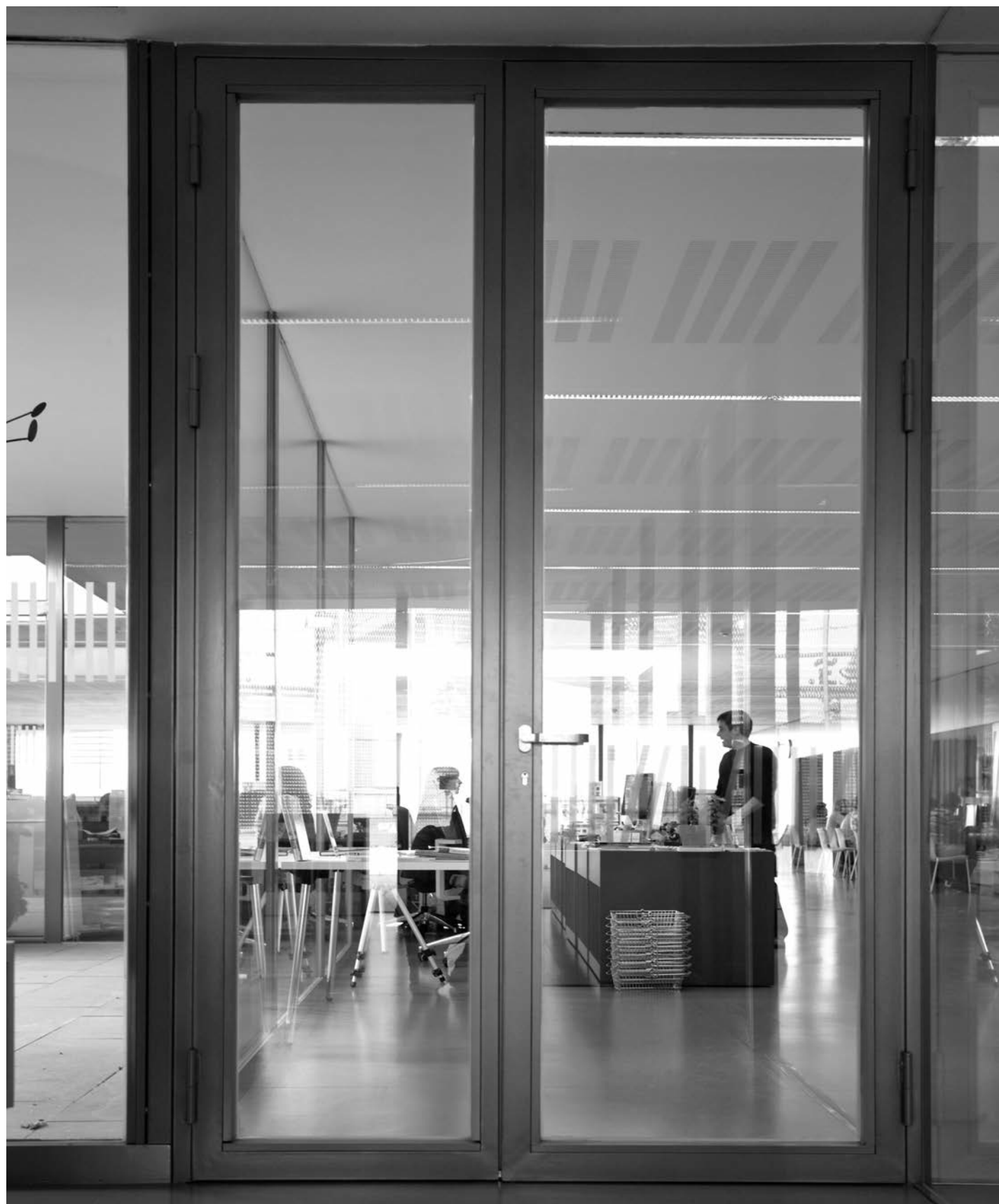


Bedingt durch verschiedene Toleranzen (Profile, Glasleisten, Anordnung Befestigungsknöpfe, Glasdichtung und Glaselemente) empfehlen wir, die Wahl der Glasdichtungen vorgängig an einem Element zu prüfen.

A cause des différentes tolérances (profilés, parcloses, disposition boutons de fixation, joint de vitrage et éléments vitrés) nous recommandons d'effectuer un essai préalable avec la joint de vitrage choisie sur un élément.

Owing to variations in the tolerances (profiled sections, glazing beads, layout of coupling studs, glazing weatherstrip and glazing) it is advisable to check your choice of glazing weatherstrips on an infill panel beforehand.

Stadtbibliothek, Barcelona/ES (Architekt: Taller 95 arquitectes, Barcelona/ES)

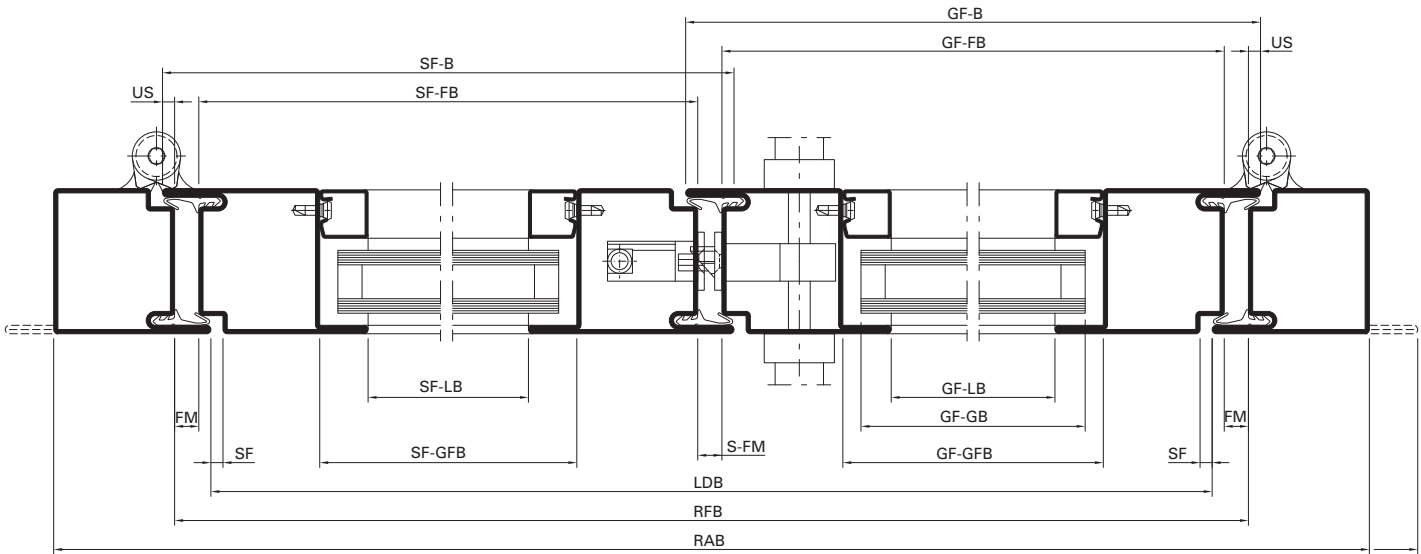
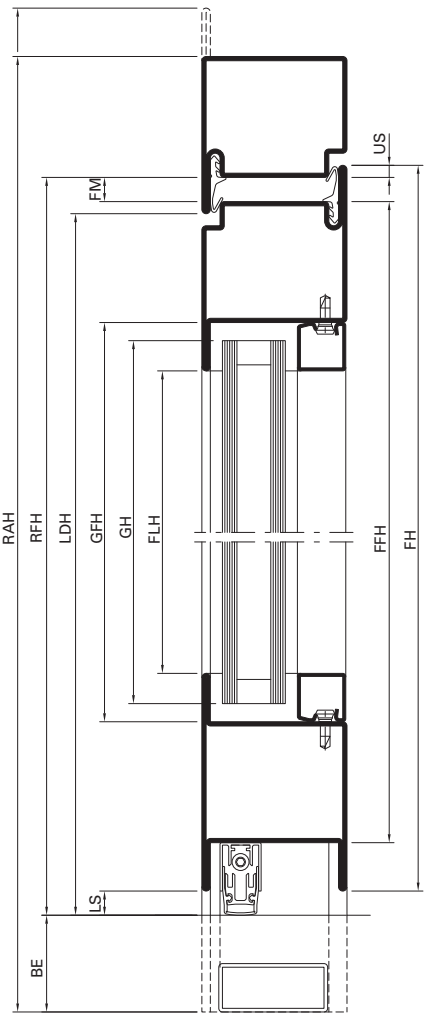
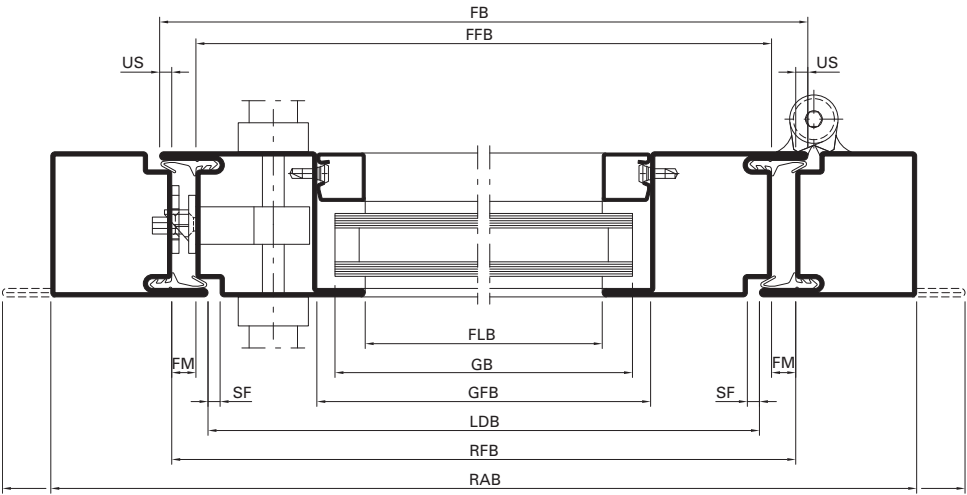


Inhaltsverzeichnis	Sommaire	Content	
Massbezeichnungen	Dimensions cotées	Measurement descriptions	236
Schlossabmessungen	Dimensions des serrures	Lock dimensions	238
Terminologie Türbeschlag	Terminologie ferrures de porte	Door fitting terminology	240
Funktionsbeschreibungen Panikschlösser	Description des fonctions pour serrures panique	Description of operation for locks with emergency functions	241
Zwängungsfreies Öffnen	Ouvertures sans collision des vantaux	Door alignment when opening	246
Empfehlung Türflügelgewichte	Recommandation des poids du vantail	Recommandation leaf weight	252
Leistungseigenschaften	Caractéristiques de performance	Performance characteristics	268
U _f -Werte	Valeurs U _f	U _f values	276
Schallschutz	Isolation phonique	Sound insulation	279
CE Kennzeichnung	Marquage CE	CE marking	282

Massbezeichnungen

Dimensions cotées

Measurement descriptions



Massbezeichnungen

Dimensions cotées

Measurement descriptions

US Überschlag
FM Falzmass
SF Schattenfuge
LS Luftspalt
BE Bodeneinstand

US Recouvrement
FM Dimension de la feuillure
SF Joint négatif
LS Vide d'air au sol du vantail
BE Encastrément au sol

US Overlap
FM Rebate
SF Shadow gap
LS Air gap
BE Floor recess

FH Flügelhöhe
FFH Flügelfalzhöhe
FLH Flügel-Lichtmasshöhe

FH Hauteur du vantail
FFH Hauteur de feuillure du vantail
FLH Hauteur vide lumière du vantail

FH Leaf height
FFH Leaf rebate height
FLH Clear height dimension of leaf

FB Flügelbreite
FFB Flügelfalzbreite
FLB Flügel-Lichtmassbreite

FB Largeur du vantail
FFB Largeur de feuillure du vantail
FLB Largeur vide lumière du vantail

FB Leaf width
FFB Leaf rebate width
FLB Clear width dimension of leaf

GH Glashöhe
GFH Glasfalzhöhe

GH Hauteur du verre
GFH Hauteur de feuillure du verre

GH Glass height
GFH Glazing rebate height

GB Glasbreite
GFB Glasfalzbreite

GB Largeur du verre
GFB Largeur de feuillure du verre

GB Glass width
GFB Glazing rebate width

LDH Lichte Durchgangshöhe
RFH Rahmenfalzhöhe
RAH Rahmenaussenhöhe

LDH Hauteur vide lumière
RFH Hauteur de feuillure du dormant
RAH Hauteur extérieur du dormant

LDH Clear opening height
RFH Frame rebate height
RAH External frame height

LDB Lichte Durchgangsbreite
RFB Rahmenfalzbreite
RAB Rahmenaussenbreite

LDB Largeur vide lumière
RFB Largeur de feuillure du dormant
RAB Largeur extérieur du dormant

LDB Clear opening width
RFB Frame rebate width
RAB External frame width

GF-B Gangflügel-Breite
GF-FB Gangflügel-Falzbreite
GF-LB Gangflügel-Lichtmassbreite

GF-FB Largeur du vantail de service
GF-FB Largeur de feuillure du vantail de service
GF-LB Vide lumière du vantail de service

GF-B Access leaf width
GF-FB Access leaf rebate width
GF-LB Clear width dimension of access leaf

GF-GB Gangflügel-Glasbreite
GF-GFB Gangflügel-Glasfalzbreite

GF-GB Largeur du verre du vantail de service
GF-GFB Largeur de feuillure du verre du vantail de service

GF-GB Glass width of access leaf
GF-GFB Glazing rebate width of access leaf

SF-B Standflügel-Breite
SF-FB Standflügel-Falzbreite
SF-LB Standflügel-Lichtmassbreite

SF-B Largeur du vantail semi-fixe
SF-FB Largeur de feuillure du vantail semi-fixe
SF-LB Vide lumière du vantail semi-fixe

SF-B Secondary leaf width
SF-FB Rebate width of secondary leaf
SF-LB Clear width dimension of secondary leaf

SF-GB Standflügel-Glasbreite
SF-GFB Standflügel-Glasfalzbreite

SF-GB Largeur du verre du vantail semi-fixe
SF-GFB Largeur de feuillure du verre du vantail semi-fixe

SF-GB Glass width of secondary leaf
SF-GFB Glazing rebate width of secondary leaf

S-FM Stulpflügel-Falzmass

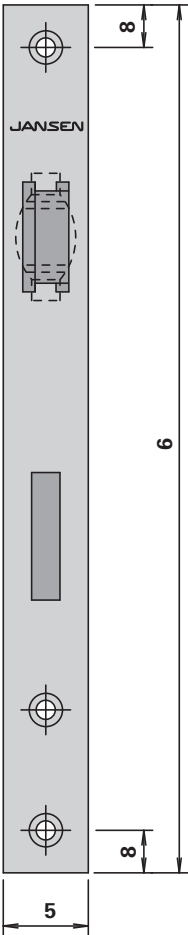
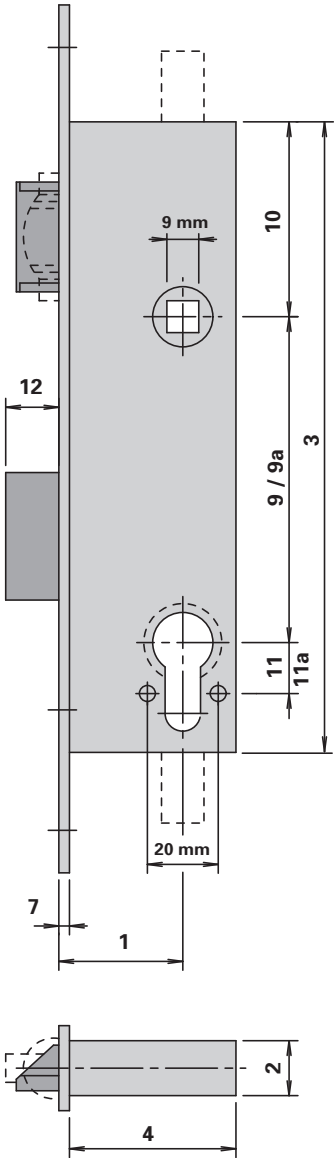
S-FM Dimension de la feuillure fenêtre à deux vantaux

S-FM Double leaf rebate

Schlossabmessungen

Dimensions des serrures

Lock dimensions



1	Dornmass Axe canon/tête Backset
2	Kasten-Breite Largeur du boîtier Width of casing
3	Kasten-Höhe Hauteur du boîtier Height of casing
4	Kasten-Tiefe Profondeur du boîtier Depth of casing
5	Stulp-Breite Largeur de la tête Width of face plate
6	Stulp-Höhe Hauteur de la tête Height of face plate
7	Stulp-Dicke Epaisseur de la tête Thickness of face plate
8	Randabstand Stulpbohrungen Distance périphérique des perçages dans la tête Distance of face plate drill holes from edge
9	Entfernung Drücker - Zylinder ø 22 mm Distance entre poignée - cylindre ø 22 mm Distance between handle and cylinder ø 22 mm
9a	Entfernung Drücker - Zylinder ø 17 mm Distance entre poignée - cylindre ø 17 mm Distance between handle and cylinder ø 17 mm
10	Entfernung OK Kasten - Drücker Distance bord sup. boîtier - poignée Distance from top edge of casing to handle
11	Entfernung Zylinder - Bohrung Sicherheitsrosette ø 22 mm Distance cylindre - perçage rosette de sécurité ø 22 mm Distance between cylinder and hole for safety rosette ø 22 mm
11a	Entfernung Zylinder - Bohrung Sicherheitsrosette ø 17 mm Distance cylindre - perçage rosace de sécurité ø 17 mm Distance between cylinder and hole for safety rosette ø 17 mm
12	Riegel-Ausschluss Course de pêne Bolt travel

Schlossabmessungen

Dimensions des serrures

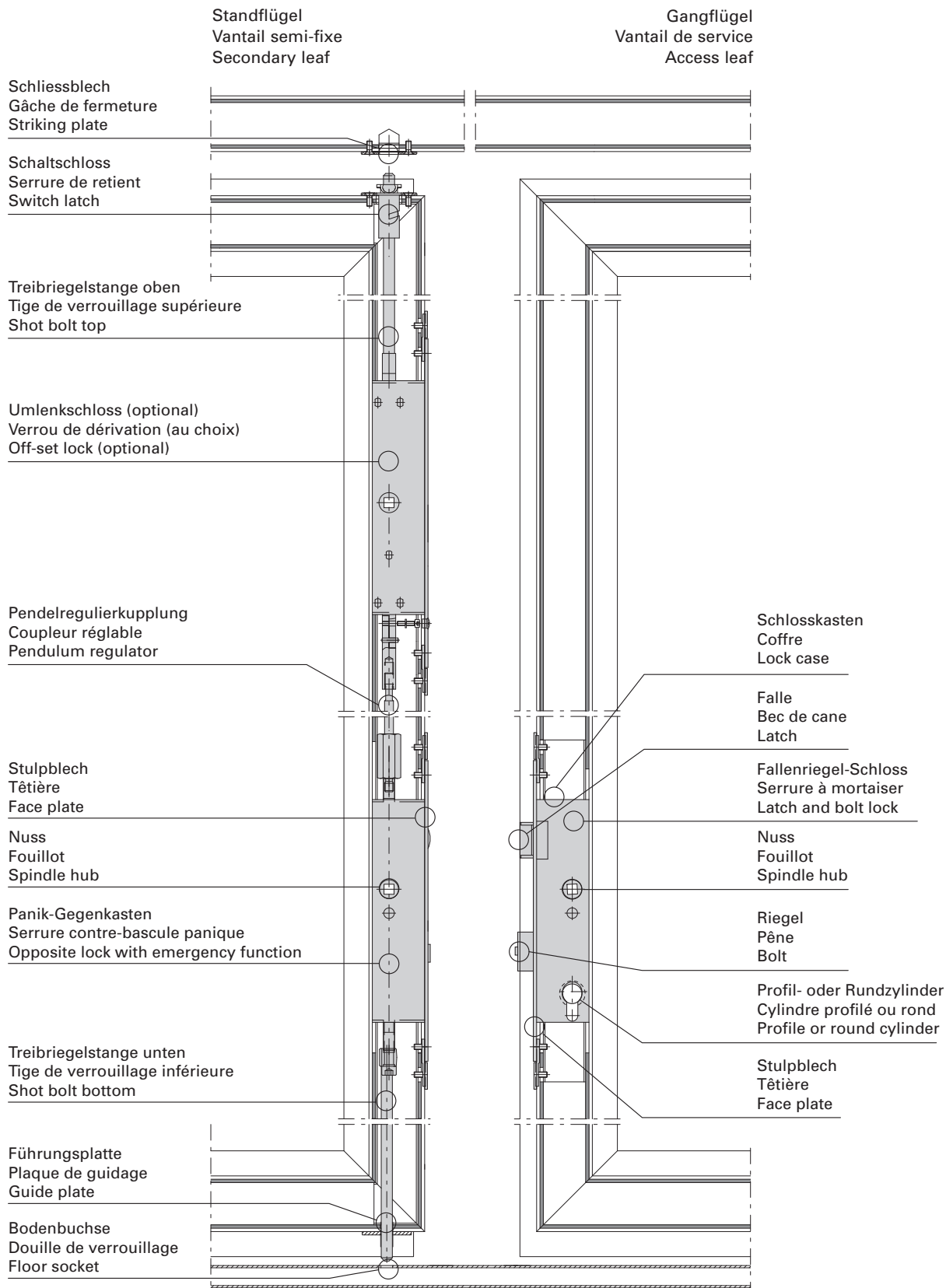
Lock dimensions

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	9a	10	11	11a	12
550.190	35	15,5	183	47	24	245	3	12	94	–	60	13	–	20
550.191	35	15,5	183	47	24	245	3	12	–	92	60	–	15	20
550.192	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	–	–	13	–	20
550.193	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	–	–	–	15	20
555.700	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.701	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.702	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.703	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.704	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.705	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.706	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.707	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.708	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.709	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.710	35	15,5	184	47	24	245	3	12	94	–	61	13	–	20
555.711	35	15,5	184	47	24	245	3	12	–	92	61	–	15	20
555.712	35	15,5	196	47	24	245	3	12	–	–	73	–	–	–
555.714	35	15,5	178	47	24	245	3	12	–	–	55	–	–	–
555.715	35	15,5	178	47	24	245	3	12	–	–	55	–	–	–
555.716	35	15,5	252	47	24	268	3	12	–	–	129	–	–	–
555.717	35	15,5	252	47	24	268	3	12	–	–	129	–	–	–
555.424	35	15,5	170	47	24	245	3	12	–	–	–	–	–	–
555.466	35	16,5	191	40	24	245	3	12	–	–	–	–	–	–

Terminologie Türbeschlag

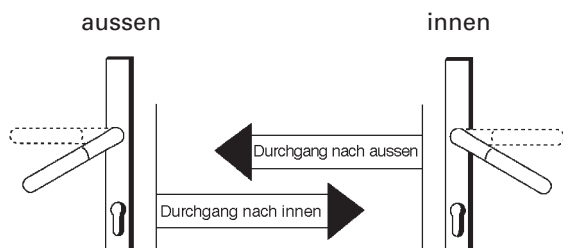
Terminologie ferrures de porte

Door fitting terminology



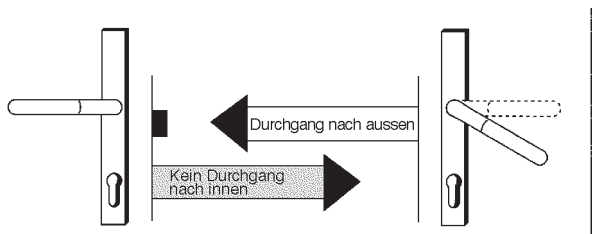
Funktionsbeschreibung für Panik-Schlösser

Umschaltfunktion B (Fluchttürfunktion)



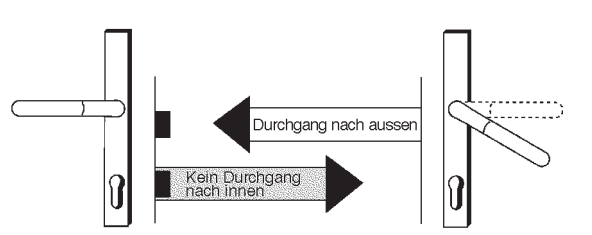
Grundeinstellung

Schlüssel bis zum Endanschlag in Öffnungsrichtung gedreht, Teildrehung zurück zum Schlüsselabzug



Schaltstellung

Aus der Grundstellung eine Schlüsseldrehung in Verschlussrichtung und sofort wieder eine Schlüsseldrehung zurück zum Schlüsselabzug (**nicht** bis zum Endanschlag). Alternativ aus der Verriegelung eine Schlüsseldrehung zurück zum Schlüsselabzug (**nicht** bis zum Endanschlag).



Verriegelung

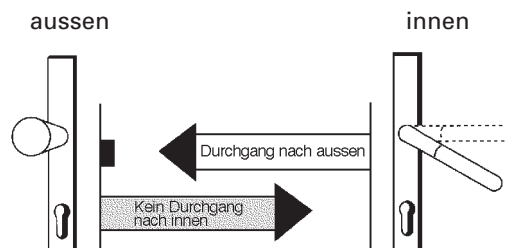
Schlüssel in Verschlussrichtung bis zur Verriegelung gedreht und abgezogen. Nach einer Fluchttürbetätigung von innen entsteht automatisch die Schaltstellung.

Verwendungshinweis

Für Türen, die zeitweise einen Durchgang von innen **und** aussen ermöglichen müssen (Grundstellung). Nach einer Beschlagbetätigung von innen aus der Schaltstellung oder Verriegelung heraus entsteht nach dem Schliessen der Tür automatisch Leerlauf auf dem Aussen drücker.

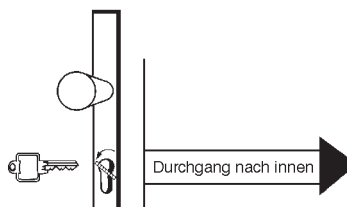
Die Umschaltfunktion B ermöglicht grundsätzlich eine Öffnung der Tür von innen (**Fluchttürfunktion**).

Wechselfunktion E (Fluchttürfunktion)



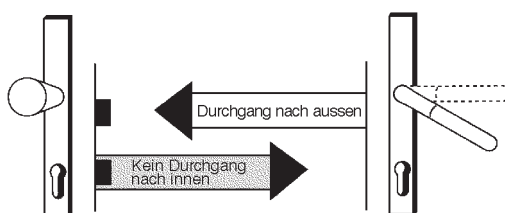
Grundeinstellung

Schlüssel bis zum Schlüsselabzug in Öffnungsrichtung gedreht und abgezogen



Öffnungsstellung

Schlüssel bis zum Endanschlag in Öffnungsrichtung gedreht und beim Öffnen der Tür festgehalten (Wechselfunktion). Nach dem Schlüsselabzug entsteht automatisch die Grundstellung.



Verriegelung

Schlüssel in Verschlussrichtung bis zur Verriegelung gedreht und abgezogen. Nach einer Fluchttürbetätigung von innen entsteht automatisch die Grundstellung.

Verwendungshinweis

Für Türen, bei denen grundsätzlich eine unberechtigte Öffnung von aussen verhindert werden muss.

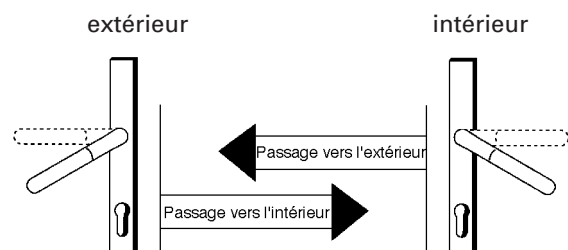
Die Tür kann nicht versehentlich in unverschlossenem Zustand bleiben, da schon nach Schlüsselabzug und Schliessen der Tür eine Öffnung der Tür nur mit dem Schlüssel möglich ist.

Die Wechselfunktion E ermöglicht grundsätzlich eine Öffnung der Tür von innen (**Fluchttürfunktion**).

Description des fonctions pour serrures panique

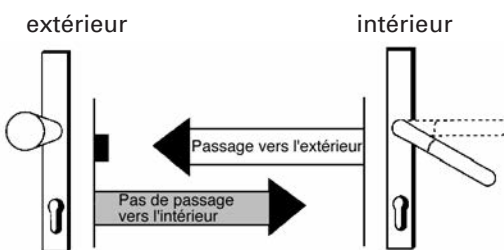
Fonction B panique

(fonction de porte de secours)



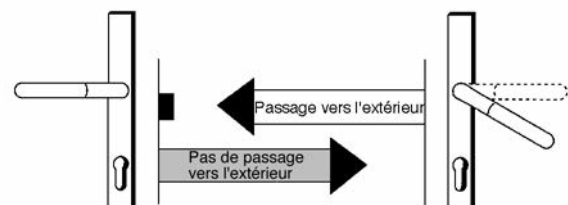
Fonction E panique

(fonction de porte de secours)



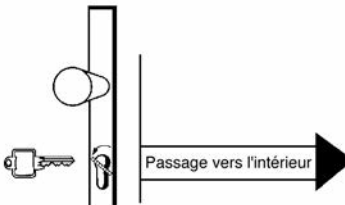
Réglage de base

Clé tournée jusqu'en fin de course dans le sens d'ouverture, rotation partielle en arrière pour retirer la clé.



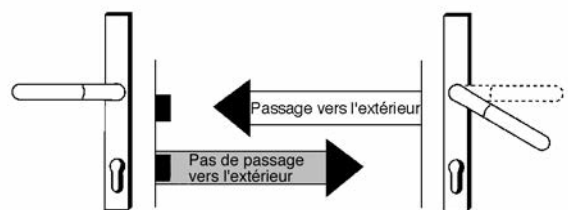
Réglage de base

Clé tournée dans le sens d'ouverture jusqu'au retrait de la clé et retirée.



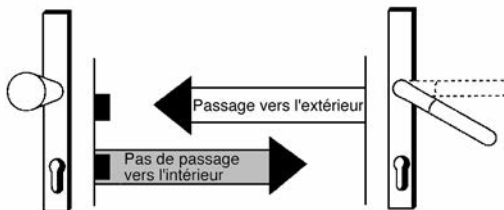
Position de commutation

A partir de la position de base, une rotation de clé dans le sens de fermeture et immédiatement de nouveau une rotation de clé en arrière pour retirer la clé (pas jusqu'en fin de course). Alternative à partir du verrouillage: une rotation de clé en arrière jusqu'au retrait de la clé (pas jusqu'en fin de course).



Position d'ouverture

Clé tournée jusqu'en fin de course dans le sens d'ouverture et maintenue pendant l'ouverture de la porte (fonction de changement). La position de base est automatiquement active après le retrait de la clé.



Verrouillage

Clé tournée dans le sens de fermeture jusqu'au verrouillage et retirée. La position de commutation apparaît automatiquement une fois que la porte de secours a été actionnée à partir de l'intérieur.

Verrouillage

Clé tournée dans le sens de fermeture jusqu'au verrouillage et retirée. La position de base apparaît automatiquement une fois que la porte de secours a été actionnée à partir de l'intérieur.

Conseil d'utilisation

Pour les portes qui doivent provisoirement permettre un passage à partir de l'intérieur et de l'extérieur (position de base).

Après un actionnement de la garniture de l'intérieur à partir de la position de commutation ou de verrouillage, le loquet extérieur marche automatiquement à vide une fois la porte fermée.

La fonction de commutation B permet toujours une ouverture de la porte à partir de l'intérieur (**fonction de porte de secours**).

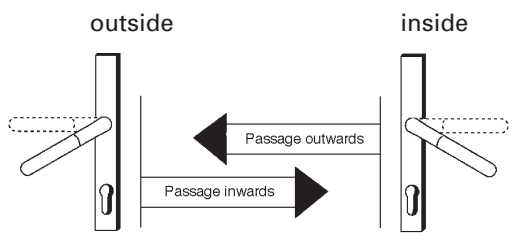
Conseil d'utilisation

Pour les portes pour lesquelles une ouverture non autorisée de l'extérieur doit toujours être empêchée.

La porte ne peut pas rester ouverte par inadvertance car une ouverture de la porte n'est possible qu'avec la clé dès le retrait de la clé et la fermeture de la porte. La fonction de changement E permet par principe une ouverture de la porte de l'intérieur (**fonction de porte de secours**).

Description of operation for locks with emergency functions

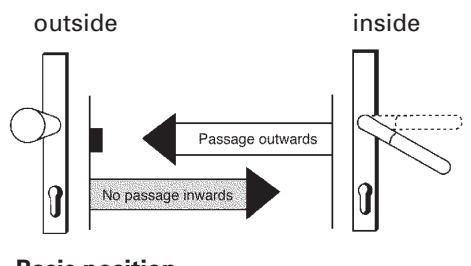
Emergency function B (Emergency door function)



Basic position:

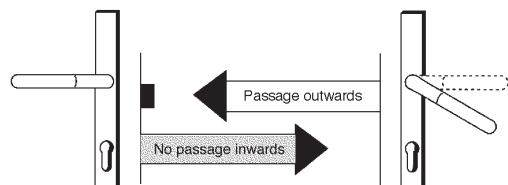
Turn the key in the opening direction until the end stop, turn back partially to release the key

Emergency function E (Emergency door function)



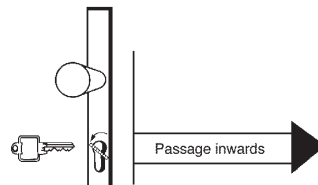
Basic position

Turn the key in the opening direction until the key can be removed.



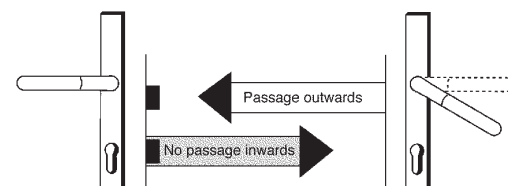
Locked position

From the basic position, turn the key 360° in the locking direction and immediately turn it back to remove the key (not to the end stop). Alternatively, from the dead-bolt position, turn the key back 360° to remove the key (not the end stop).



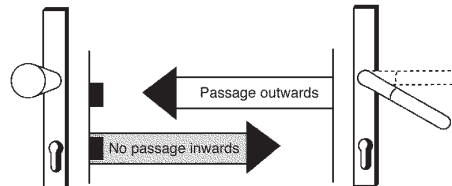
Opening position

Turn the key in the opening direction until the end stop and hold in position when opening the door (emergency function). The door automatically returns to the basic position after the key is removed.



Dead-bolt position

Turn the key in the locking direction until the door is locked and remove the key. After operating an emergency door from inside, the door automatically returns to the locked position.



Dead-bolt position

Turn the key in the locking direction until the door is locked and remove the key. After operating an emergency door from inside, the door automatically returns to the basic position.

Operation advice

For doors which must sometimes allow passage from inside and outside (basic position). After operating the handle from inside in the locked or dead-bolt position, the outside handle is automatically disengaged after the door is closed. Emergency function B means that the door can always be opened from inside (**emergency door function**).

Operation advice

For doors which must prevent unauthorised entry from outside. The door cannot accidentally be left unlocked since once the key has been removed and the door closed, the door can only be opened again using a key. Emergency function E means that the door can always be opened from inside (**emergency door function**).



Notausgangsverschlüsse nach EN 179

Notausgangsverschlüsse nach EN 179 sind für Gebäude oder Gebäudeteile bestimmt, die keinem öffentlichen Publikumsverkehr unterliegen und deren Besucher die Funktion der Fluchttüren kennen. Anwendungen sind überall dort, wo öffentlicher Publikumsverkehr ausgeschlossen werden kann. Nebenausgänge oder Türen in Gebäudeteilen, die nur von autorisierten Personen genutzt werden, sind ebenfalls nach EN 179 auszustatten.

Anwendungsbeispiele

- private Wohnanlagen
- nichtöffentliche Verwaltungen von Industrieunternehmen
- nichtöffentliche Bereiche von Veranstaltungsgebäuden
- nichtöffentliche Bereiche von Flughäfen, Banken, Einkaufszentren etc.

Als Beschlagelemente sind Drücker oder Stossplatten vorgeschrieben.

Empfehlung:

Verschlüsse nach EN 179 sind immer dann einzusetzen, wenn eine öffentliche Nutzung dieses Bereiches generell ausgeschlossen werden kann.

Fermetures d'issues de secours selon la norme EN 179

Les fermetures d'issues de secours selon la norme EN 179 sont destinées aux immeubles et parties d'immeubles qui ne reçoivent pas de public et dont les occupants connaissent le fonctionnement des portes de secours. Elles sont utilisables partout où la présence de public peut être exclue. Les sorties annexes ou les portes des parties d'immeubles qui ne sont utilisées que par des personnes autorisées doivent aussi répondre à la norme EN 179.

Exemples d'utilisation

- habitations privées
- administrations non publiques d'entreprises industrielles
- zones non ouvertes au public dans les bâtiments abritant des manifestations
- zones non ouvertes au public dans les aéroports, les banques, les centres commerciaux etc.

Les ferrures sont obligatoirement des poignées ou des plaques de poussée.

Recommandation:

Les fermetures conformes à la norme EN 179 doivent toujours être utilisées dès lors qu'on peut exclure de façon générale une utilisation publique de la zone considérée.

Emergency exit locks in accordance with EN 179

In accordance with DIN EN 179, emergency exit locks are designed for sections of buildings not open to the general public and where the occupants are familiar with such doors. They are suitable for any areas without public access. Side exits or doors in sections of buildings only used by authorised personnel must also be designed in accordance with EN 179.

Examples

- Private apartment blocks
- Non-public administration buildings in industrial companies
- Non-public areas of conference centres
- Non-public areas of airports, banks, shopping centres etc.

Handles or push pads must be used as fittings.

Recommendation:

Locks which comply with EN 179 must be used wherever public use of this area can generally be ruled out.



Paniktürverschlüsse nach EN 1125

Paniktürverschlüsse nach EN 1125 kommen in öffentlichen Gebäuden oder Gebäudeteilen zum Einsatz, bei denen die Besucher die Funktion der Fluchttüren nicht kennen und diese im Notfall auch ohne Einweisung betätigen können müssen.

Anwendungsbeispiele

- Krankenhäuser
- Fluchtwege in Schulen
- öffentliche Verwaltungen
- Veranstaltungsgebäude
- Flughäfen
- Einkaufszentren etc.

Hier sind Griff- oder Druckstangen als Beschlagselemente anzuwenden die über die Türbreite (mindestens 60% der Flügelbreite) gehen.

Empfehlung:

Verschlüsse nach EN 1125 sind immer dann einzusetzen, wenn eine öffentliche Nutzung des Gebäudebereichs vorliegt.



Fermetures de portes panique selon la norme EN 1125

Les fermetures de portes panique selon la norme EN 1125 sont utilisées dans les immeubles et parties d'immeubles dans lesquels les visiteurs ne connaissent pas le fonctionnement des portes de secours et doivent pouvoir manœuvrer celles-ci sans aucune instruction en cas d'urgence.

Exemples d'utilisation

- hôpitaux
- issues de secours des écoles
- administrations publiques
- bâtiments abritant des manifestations
- aéroports
- centres commerciaux, etc.

On doit dans ces cas utiliser comme ferrures des poignées ou des barres d'appui traversant au moins 60% de la largeur de la porte.

Recommandation:

Les fermetures conformes à la norme EN 1125 doivent toujours être utilisées dès lors que la zone considérée est prévue pour une utilisation publique.



Panic door locks in accordance with EN 1125

Panic door locks in accordance with EN 1125 are used in public buildings or sections of buildings where visitors are unfamiliar with such doors but must still be able to use them in an emergency without prior training.

Examples

- Hospitals
- Escape routes in schools
- Public administration buildings
- Conference centres
- Airports
- Shopping centres etc.

In these cases, lever action bars or push bars must be used as fittings across the width of the door (at least 60% of the leaf width).

Recommendation:

Locks in accordance with EN 1125 must always be used in sections of buildings used by the public.

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunkt- abstand à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Anschweissbänder Paumelles à souder Weld-on hinges 550.229/550.276 555.267/555.268 550.238 555.227/555.261 555.226/555.260	13,5 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.726 / 555.727	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	1200 (1200)	630 (830)	630 (430)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten

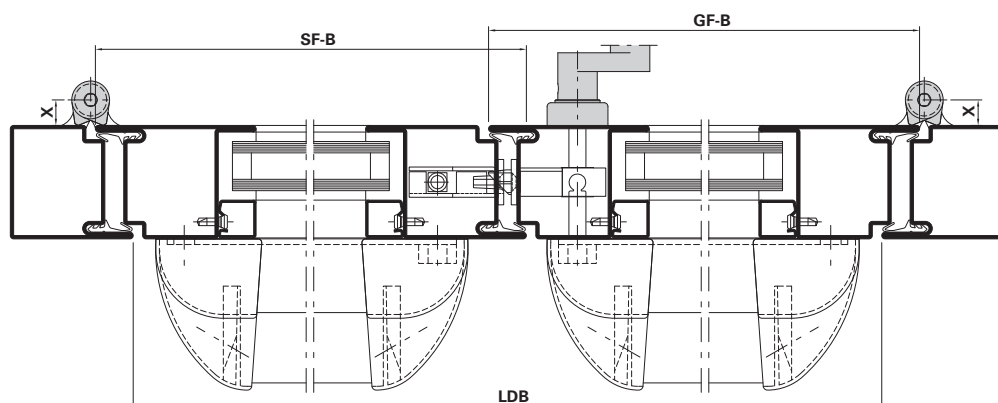
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique

Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths

Pre-selector 550.387 required for
double-leaf doors



LDB Lichte Durchgangsbreite
GF-B Gangflügel-Breite
SF-B Standflügel-Breite

LDB Largeur vide lumière
GF-B Largeur du vantail de service
SF-B Largeur du vantail semi-fixe

LDB Clear opening width
GF-B Access leaf width
SF-B Secondary leaf width

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

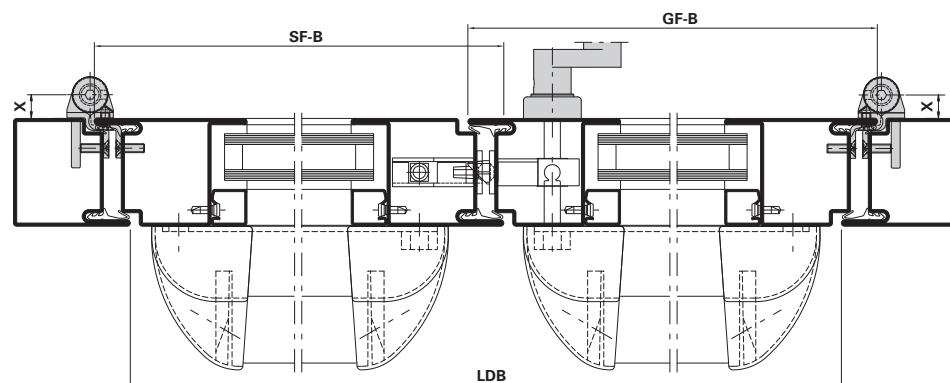
Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunktstand Distance à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Anschraubänder Paumelles à visser Screw-on hinges 555.574 - 555.577	13,5 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.726 / 555.727	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
 Rollentürband Paumelle à galet Barrel hinge 555.345	14 mm	 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	1200 (1200)	630 (830)	630 (430)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique
Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths
Pre-selector 550.387 required for
double-leaf doors



- LDB Lichte Durchgangsbreite
- GF-B Gangflügel-Breite
- SF-B Standflügel-Breite
- LDB Largeur vide lumière
- GF-B Largeur du vantail de service
- SF-B Largeur du vantail semi-fixe
- LDB Clear opening width
- GF-B Access leaf width
- SF-B Secondary leaf width

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunktstand Distance à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Anschraubbänder Paumelles à visser Screw-on hinges 550.250/550.286	16,5 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.726 / 555.727	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	1200 (1200)	630 (830)	630 (430)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten

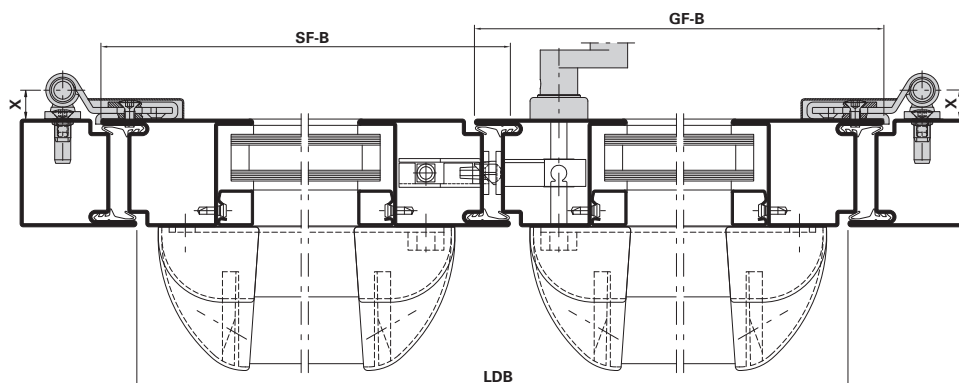
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique

Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths

Pre-selector 550.387 required for
double-leaf doors



LDB Lichte Durchgangsbreite
GF-B Gangflügel-Breite
SF-B Standflügel-Breite

LDB Largeur vide lumière
GF-B Largeur du vantail de service
SF-B Largeur du vantail semi-fixe

LDB Clear opening width
GF-B Access leaf width
SF-B Secondary leaf width

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

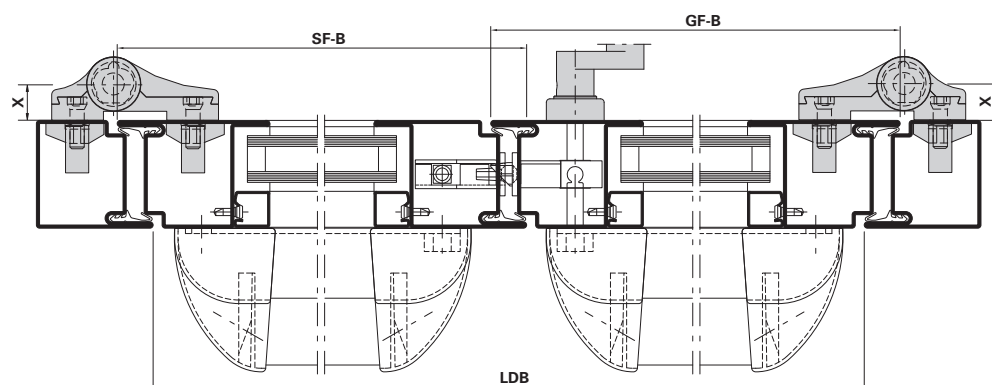
Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunkt- abstand Distance à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Aluminium- Anschraub- bänder Paumelles à visser en aluminium Aluminium screw-on hinges 550.230/550.231	20 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.726 / 555.727	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	1200 (1200)	630 (830)	630 (430)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique
Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths
Selector bar 550.387 required for
double-leaf doors



- LDB Lichte Durchgangsbreite
- GF-B Gangflügel-Breite
- SF-B Standflügel-Breite
- LDB Largeur vide lumière
- GF-B Largeur du vantail de service
- SF-B Largeur du vantail semi-fixe
- LDB Clear opening width
- GF-B Access leaf width
- SF-B Secondary leaf width

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

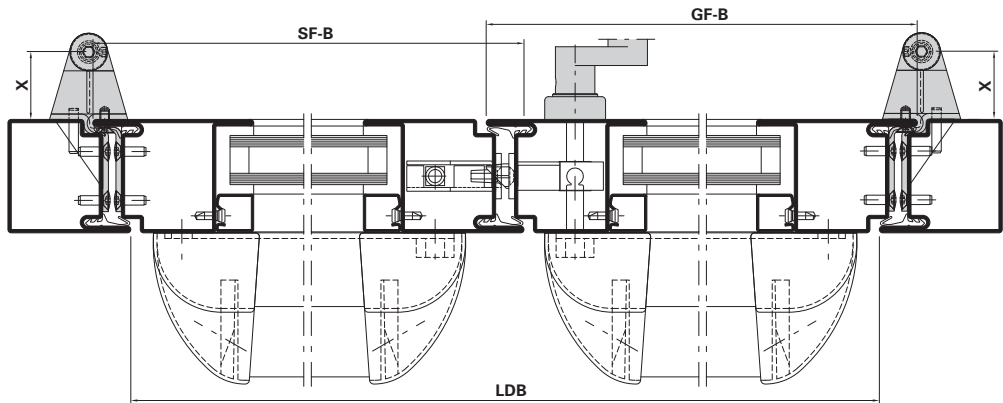
Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunktstand Distance à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Anschraubbänder Paumelles à visser Screw-on hinges 555.660/555.661	36 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	2400 (2400)	1230 (1430)	1230 (1030)
		 555.726 / 555.727	490	530	2400 (2400)	1230 (1430)	1230 (1030)
		 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	2400 (2400)	1230 (1430)	1230 (1030)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique
Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths
Pre-selector 550.387 required for
double-leaf doors



- LDB Lichte Durchgangsbreite
- GF-B Gangflügel-Breite
- SF-B Standflügel-Breite
- LDB Largeur vide lumière
- GF-B Largeur du vantail de service
- SF-B Largeur du vantail semi-fixe
- LDB Clear opening width
- GF-B Access leaf width
- SF-B Secondary leaf width

Zwängungsfreies Öffnen
(Türen in Panik-Ausführung)

Ouvertures sans collision des vantaux
(Portes en version panique)

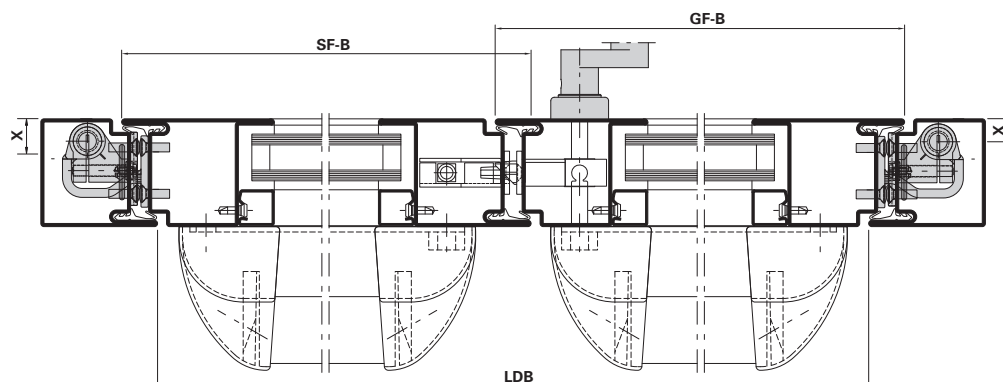
Door alignment when opening
(Doors with emergency function)

Bänder Paumelles Hinges	Drehpunktstand Distance à l'axe de rotation Center axis of hinge X	Drücker Poignée Handle	Einflügelig Un vantail Single-leaf		Zweiflügelig Deux vantaux Double-leaf		
			min. LDB mm	min. GF-B mm	min. LDB mm	min. GF-B mm	min. SF-B mm
 Verdeckt liegendes 3D Anschraubband Paumelle à visser non apparente 3D 3D Concealed screw-on hinge 555.024/555.025	-13.5 mm	 555.586 / 555.579 / 555.588	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.726 / 555.727	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)
		 555.730 / 555.731 / 555.729 555.733 / 555.734 / 555.732	490	530	1000 (1000)	530 (630)	530 (430)

Masse in Klammern =
bei unsymmetrischen Flügelbreiten
Für zweiflügelige Türen Mitnehmer-
klappe 550.387 erforderlich.

Dimensions entre parenthèses =
quand la largeur des vantaux est
asymétrique
Pour les portes à deux vantaux, doigt
d'entraînement 550.387 nécessaire.

Measurements in brackets =
For unsymmetrical leaf widths
Pre-selector 550.387 required for
double-leaf doors



- LDB Lichte Durchgangsbreite
- GF-B Gangflügel-Breite
- SF-B Standflügel-Breite
- LDB Largeur vide lumière
- GF-B Largeur du vantail de service
- SF-B Largeur du vantail semi-fixe
- LDB Clear opening width
- GF-B Access leaf width
- SF-B Secondary leaf width

Empfehlung Türflügelgewichte

Einleitung

Türen werden je nach Einsatzbereich, Türgeometrie und Türgewicht unterschiedlich stark beansprucht.

Die in den nachstehenden Tabellen aufgeführten maximalen Türgewichte in Abhängigkeit der Auswahl, Anzahl und Anordnung der Türbänder sowie Türgrößen beruhen auf internen Versuchen und gelten nur bei Verwendung unserer qualitativ hochwertigen Jansen-Türbänder.

Eine systemkonform konstruierte und fachtechnisch einwandfreie Verarbeitung und Montage der Türanlagen wird vorausgesetzt. Dies gilt im besonderen Masse für die Montage resp. Befestigung der Türbänder.

Beanspruchung

Bei den nachfolgenden Tabellenangaben wird von einer mittleren Beanspruchung der Türen ausgegangen (z.B. öffentliche Gebäude, Türen mit Türschliesser, etc.). Bei hochfrequentierten Türen und/oder Türanlagen mit anderen besonderen Beanspruchungen sind die Tabellenwerte zu reduzieren.



Recommandation des poids du vantail

Introduction

Les portes sont plus ou moins sollicitées selon leur lieu d'utilisation, leur géométrie et leur poids.

Les poids maximum des portes indiqués sur les tableaux suivants, fonction du choix, du nombre et de la disposition des paumelles ainsi que des dimensions des portes, se basent sur des essais internes et ne sont valables qu'avec utilisation de nos paumelles Jansen de grande qualité.

Une condition préalable réside dans la qualité technique parfaite de la transformation et du montage conforme au système des installations de porte. Cela vaut particulièrement pour le montage et la fixation des paumelles.

Sollicitation

Les indications fournies sur les tableaux suivants se basent sur une sollicitation moyenne des portes, (ex: bâtiments publics, portes avec ferme-porte, etc.). Il convient de réduire les valeurs des tableaux pour les portes et/ou les installations de porte fortement fréquentées et particulièrement sollicitées.



Recommendation leaf weight

Introduction

Doors are differently stressed depending on area of application, door geometry and door weight.

The maximum door weights listed in the following table, subject to selection, quantity and arrangement of the hinges, as well as door sizes, are based on in-house tests and are only valid with the use of our high-quality Jansen hinges.

Manufacture and installation of door systems that conform to system construction and proper technical requirements are a must. This particularly applies to installation concerning the fastening of hinges.

Stress

In the following information in the table, a medium stress of doors is assumed (e.g. Public buildings, doors with door closers etc.). The table values are to be reduced in the case of very frequently used doors and/or door units with other special stresses.

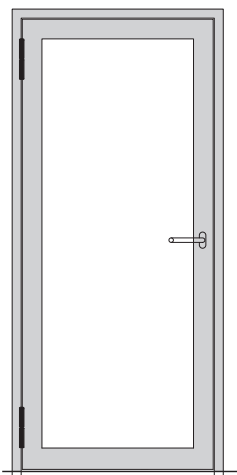


Empfehlung Türflügelgewichte

Anordnung der Türbänder

Für eine optimale Lastabtragung müssen die Bänder in einem möglichst grossen Abstand angeordnet werden. Allgemein hat sich die Bandanordnung auf Unter- resp. Oberkante Glaslicht beim Türflügel bewährt. Grundsätzlich sind auch andere Bandanordnungen möglich, allerdings können hierfür die max. Gewichte gemäss Tabelle nicht übernommen werden.

Die in den nachfolgenden Tabellen aufgeführten maximalen Gewichtsangaben basieren auf Bandanordnungen gemäss untenstehenden Abbildungen. Geringfügige Abweichungen der Bandpositionen von max. ± 20 mm haben noch keinen wesentlichen Einfluss auf die Tabellenwerte.



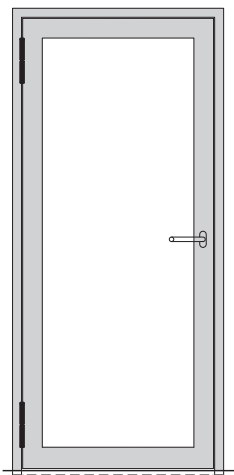
Jansen Anschweisband
Paumelle à souder
Jansen weld-on hinge

Recommandation des poids du vantail

Disposition des paumelles

Les paumelles doivent être disposées à l'écart le plus grand possible pour la répartition optimale de la charge. Généralement, la disposition des paumelles sur le bord supérieur et le bord inférieur de l'imposte du vantail a fait ses preuves. D'autres dispositions sont également possibles; cependant, les poids maximum indiqués sur le tableau ne peuvent pas être adoptés.

Les indications de poids maximum fournies dans les tableaux suivants se basent sur les dispositions des paumelles comme indiquées sur les schémas ci-dessous. De faibles différences de max. ± 20 mm dans les positions des paumelles n'ont pas d'influence importante sur les valeurs indiquées dans les tableaux.



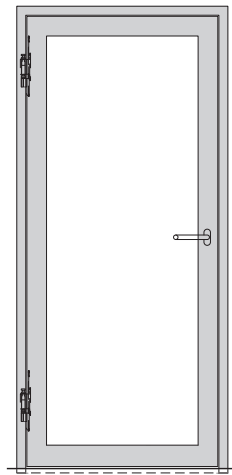
Jansen Anschraubband
Paumelle à visser Jansen
Jansen screw-on hinge

Recommendation leaf weight

Arrangement of the hinges

For optimal load transfer the hinges must be arranged with the greatest possible distance between them. Generally, the hinge arrangement proved itself on the bottom edge and top edge glass light on the leaf. Fundamentally, other hinge arrangements are also possible but in this case the maximum weights according to the table cannot be assumed.

The maximum weight information listed in the following tables is based on hinge arrangements according to the illustrations below. Marginal deviations in hinge positions of ± 20 mm still have no significant impact on the table values.



Jansen verdeckt liegendes Band
Paumelle non apparente Jansen
Jansen concealed hinge

Empfehlung Türflügelgewichte

Türflügelgrößen

Die Gewichtstabellen beziehen sich lediglich auf das Tragverhalten der Türbänder in Verbindung mit den Bandbefestigungen.

Die in den Tabellen aufgeführten Flügelbreiten / Flügelhöhen gelten nicht für alle Anwendungsfälle.

Recommandation des poids du vantail

Dimensions des vantaux

Les tableaux des poids se réfèrent uniquement au comportement porteur des paumelles en liaison avec les fixations des paumelles.

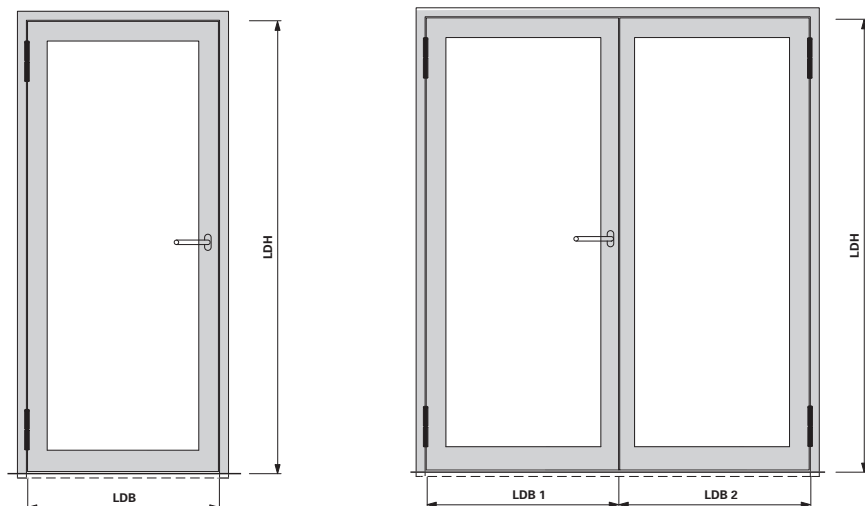
Les largeurs / hauteurs de vantail indiquées dans les tableaux ne sont pas valables dans tous les cas d'utilisation.

Recommendation leaf weight

Leaf sizes

The weight tables merely refer to the load bearing capacity of the hinges in connection with the hinge fastenings.

The leaf widths/heights listed in the tables do not apply to all cases of application.



LDB =

Lichte Durchgangsbreite
Largeur vide lumière
Clear opening width

LDH =

Lichte Durchgangshöhe
Hauteur vide lumière
Clear opening height

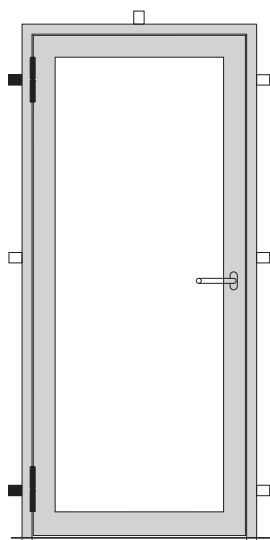
LDB 1/2 =

Lichte Durchgangsbreite Flügel 1/2
Largeur vide lumière vantail 1/2
Clear opening width leaf 1/2

Empfehlung Türflügelgewichte

Befestigung am Bau

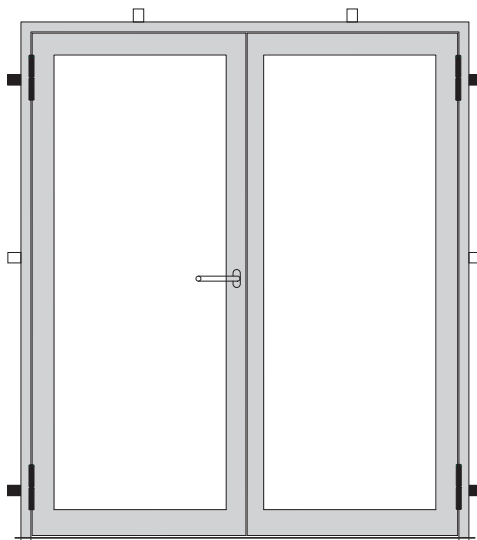
Eine einwandfreie Befestigung der Tür-Blendrahmen zum Bauwerk ist für eine dauerhafte Funktion der Türen eine unabdingbare Voraussetzung. Besonders im Bandbereich ist auf eine steife Befestigung zu achten. Diese Bedingung ist auch bei Türen ohne Bodeneinstand zwingend zu erfüllen.



Recommandation des poids du vantail

Fixation à la construction

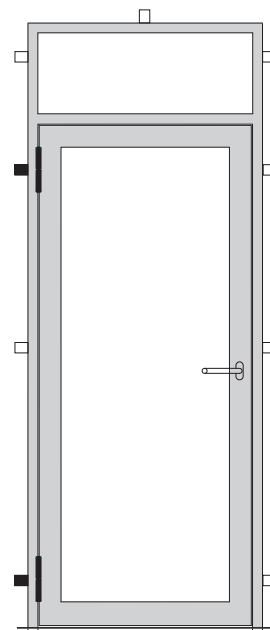
La fixation parfaite des dormants de porte à la maçonnerie est une condition inaliénable à la fonction durable des portes. Il convient particulièrement de veiller à disposer d'une fixation solide dans la zone des paumelles. Cette condition est aussi indispensable pour les portes sans raccordement dans la chape.



Recommendation leaf weight

Fastening to the building

The proper fastening of the outer door frame to the building is an indispensable prerequisite for the long-lasting functioning of the doors. Particular attention should be paid to a firm fastening in the hinge area. This condition is also obligatory for doors without floor recess.



Pflege und Unterhalt

Türbänder sind insbesondere bei schweren und/oder hoch frequentierten Türanlagen stark beansprucht und müssen deshalb regelmässig überwacht und gepflegt werden.

Contrôle et entretien

Les paumelles des installations de porte lourdes et/ou fortement fréquentées sont particulièrement sollicitées et doivent par conséquent faire l'objet d'un contrôle et d'un entretien réguliers.

Care and maintenance

Hinges are particularly heavily stressed on heavy doors and/or doors that are frequently used and must, therefore, be regularly checked and maintained.

Empfehlung
Türflügelgewichte

2 Anschweißbänder
550.238, 550.276, 550.229,
555.226, 555.227, 555.260, 555.261
Länge 180 mm, ø 20 mm

2 Anschraubbänder
550.250 oder 550.286

Recommandation des
poids du vantail

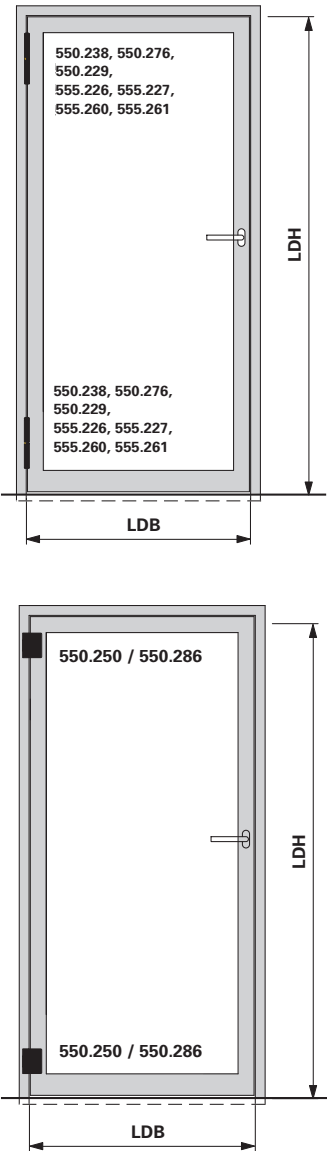
2 paumelles à souder
550.238, 550.276, 550.229,
555.226, 555.227, 555.260, 555.261
longueur 180 mm, ø 20 mm

2 paumelles à visser
550.250 ou 550.286

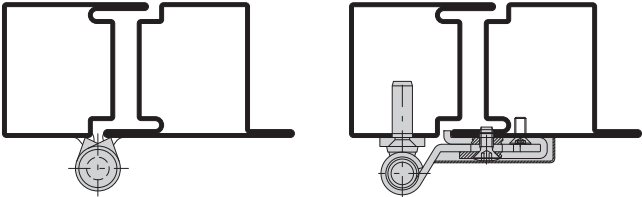
Recommendation
leaf weight

2 weld-on hinges
550.238, 550.276, 550.229,
555.226, 555.227, 555.260, 555.261
length 180 mm, ø 20 mm

2 screw-on hinges
550.250 or 550.286



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg						
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	190	190	185	185	185	180	175
	2900	190	190	185	185	185	180	175
	2800	190	190	185	185	180	175	175
	2700	190	185	185	180	175	175	170
	2600	190	185	180	180	175	170	170
	2500	185	185	180	175	175	170	165
	2400	185	185	180	175	170	170	165
	2300	185	180	175	175	170	165	160
	2200	185	180	175	170	165	160	155
	2100	180	175	170	170	165	155	145
	2000	180	175	170	165	160	145	140
	1900	175	170	165	160	150	140	130
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400
		Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm						



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen
oben immer 2 Bänder angebracht
werden

Remarque:
En présence de mécanismes auto-
matiques pour portes, il faut toujours
monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms,
2 hinges must always be fitted at
the top

Empfehlung Türflügelgewichte

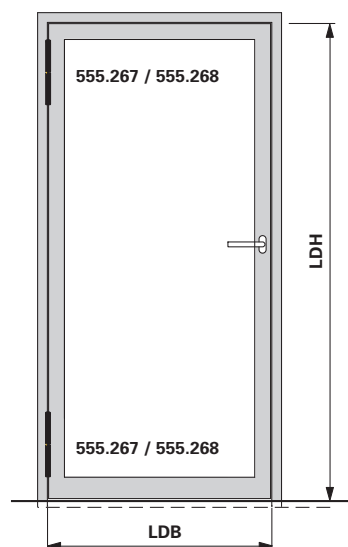
2 Anschweissbänder
555.267 oder 555.268
Länge 230 mm, ø 20 mm

Recommandation des poids du vantail

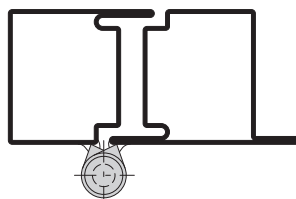
2 paumelles à souder
555.267 ou 555.268
longueur 230 mm, ø 20 mm

Recommendation leaf weight

2 weld-on hinges
555.267 or 555.268
length 230 mm, ø 20 mm



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	230	230	230	230	230	230	230	230
	2900	230	230	230	230	230	230	230	230
	2800	230	230	230	230	230	230	230	230
	2700	230	230	230	230	230	230	230	225
	2600	230	230	230	230	230	230	230	215
	2500	230	230	230	230	230	220	205	
	2400	230	230	230	230	230	210	195	
	2300	230	230	230	230	215	200	185	
	2200	230	230	230	220	205	190	175	
	2100	230	230	230	210	190	175	165	
	2000	230	225	215	195	180	165	155	
	1900	230	220	200	180	170	155	145	
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



Hinweis:

Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden (oben 2 x 180 mm, unten 1 x 230 mm)

Remarque:

En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles en haut (2 x 180 mm en haut, 1 x 230 mm en bas).

Note:

For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top (at the top: 2 x 180 mm, at the bottom 1 x 230 mm)

Empfehlung Türflügelgewichte

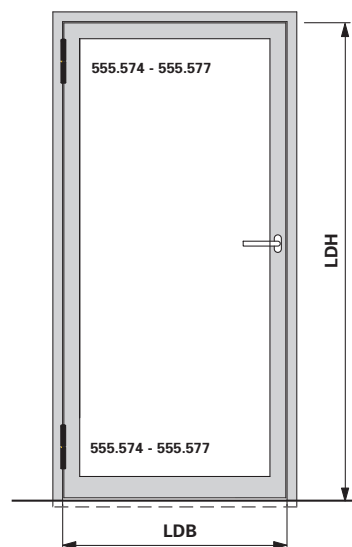
2 3D Anschraubbänder
555.574 - 555.577

Recommandation des poids du vantail

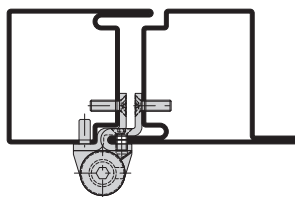
2 Paumelles à visser 3D
555.574 - 555.577

Recommendation leaf weight

2 3D Screw-on hinges
555.574 - 555.577



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg						
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	190	190	185	185	185	180	175
	2900	190	190	185	185	185	180	175
	2800	190	190	185	185	180	175	175
	2700	190	185	185	180	175	175	170
	2600	190	185	180	180	175	170	170
	2500	185	185	180	175	175	170	165
	2400	185	185	180	175	170	170	165
	2300	185	180	175	175	170	165	160
	2200	185	180	175	170	165	160	155
	2100	180	175	170	170	165	155	145
	2000	180	175	170	165	160	145	140
	1900	175	170	165	160	150	140	130
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400
		Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm						



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden

Remarque:
En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top

Empfehlung Türflügelgewichte

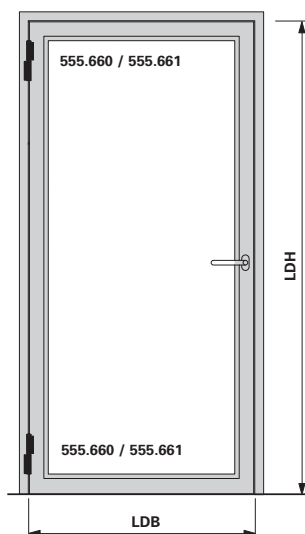
2 3D Anschraubbänder
(Achsabstand 36 mm)
555.660 / 555.661

Recommandation des poids du vantail

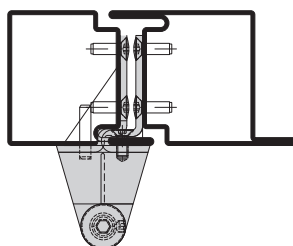
2 Paumelles à visser 3D
(Entraxe 36 mm)
555.660 / 555.661

Recommendation leaf weight

2 3D Screw-on hinges
(Hinge pin distance 36 mm)
555.660 / 555.661



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	195	195	195	195	195	195	195	195
	2900	195	195	195	195	195	195	195	195
	2800	195	195	195	195	195	195	195	195
	2700	195	195	195	195	195	195	195	195
	2600	195	195	195	195	195	195	190	190
	2500	195	195	195	195	195	190	180	180
	2400	195	195	195	195	195	185	170	170
	2300	195	195	195	195	190	175	160	160
	2200	195	195	195	195	180	165	155	155
	2100	195	195	195	185	170	155	145	145
	2000	195	195	195	175	160	150	140	140
	1900	195	195	180	165	150	140	130	130
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



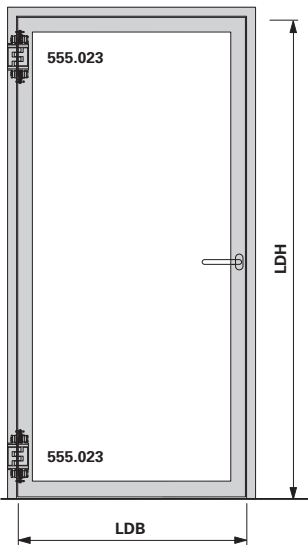
Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen
oben immer 2 Bänder angebracht
werden

Remarque:
En présence de mécanismes auto-
matiques pour portes, il faut toujours
monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms,
2 hinges must always be fitted at
the top

Empfehlung
Türflügelgewichte

2 Verdeckt liegende
Aluminium-Türbänder 555.023



Recommandation des
poids du vantail

2 Paumelles non apparente
en aluminium 555.023

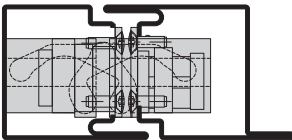


Flügelhöhe **LDH** in mm
Hauteur de vantail **LDH** en mm
Leaf height **LDH** in mm

		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg					
	3000	150	150	150	150	150	150
	2900	150	150	150	150	150	150
	2800	150	150	150	150	150	150
	2700	150	150	150	150	150	150
	2600	150	150	150	150	150	150
	2500	150	150	150	150	150	148
	2400	150	150	150	150	150	141
	2300	150	150	150	150	146	134
	2200	150	150	150	150	138	127
	2100	150	150	150	142	131	120
	2000	150	150	148	134	123	113
	1900	150	150	139	126	116	107

800	900	1000	1100	1200	1300
-----	-----	------	------	------	------

Flügelbreite **LDB** in mm
Largeur de vantail **LDB** en mm
Leaf width **LDB** in mm



Recommendation leaf weight

3 Concealed aluminium door hinges 555.023



For automatic door mechanisms,
2 hinges must always be fitted at
the top

Empfehlung
Türflügelgewichte

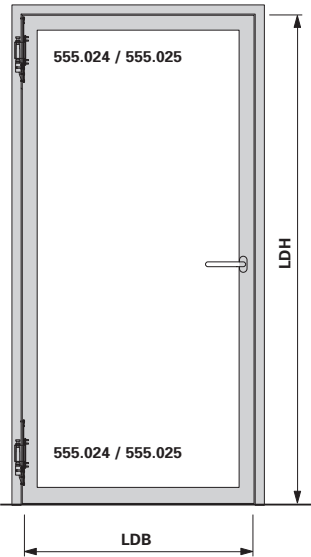
Recommandation des
poids du vantail

Recommendation
leaf weight

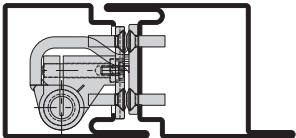
Verdeckt liegende 3D Anschraubbänder 555.024/555.025

Paumelles à visser 3D non apparente 555.024/555.025

Concealed 3D screw-on hinges 555.024/555.025



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	195	195	195	195	195	195	195	195
	2900	195	195	195	195	195	195	195	195
	2800	195	195	195	195	195	195	195	195
	2700	195	195	195	195	195	195	195	195
	2600	195	195	195	195	195	195	190	190
	2500	195	195	195	195	195	180	190	190
	2400	195	195	195	195	195	185	170	170
	2300	195	195	195	195	190	175	160	160
	2200	195	195	195	195	180	165	155	155
	2100	195	195	195	185	170	155	145	145
	2000	195	195	195	175	160	150	140	140
	1900	195	195	180	165	150	140	130	130
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden

Remarque:
En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top

Empfehlung Türflügelgewichte

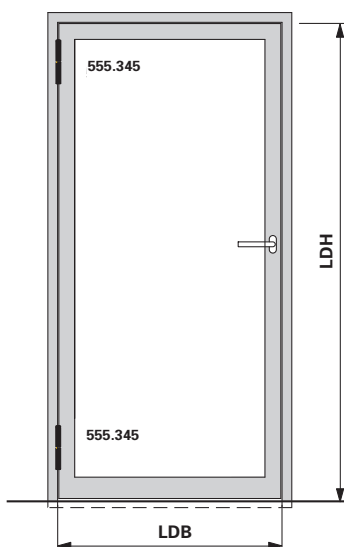
Recommandation des poids du vantail

Recommendation leaf weight

2 Rollentürbänder 555.345

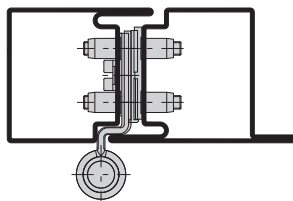
2 Paumelles à galet 555.345

2 barrel hinges 555.345





		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg						
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	180	180	180	180	165	150	145
	2900	180	180	180	170	160	145	140
	2800	180	180	180	165	155	140	135
	2700	180	180	180	160	150	135	130
	2600	180	180	170	155	145	130	125
	2500	180	180	165	150	135	125	120
	2400	180	175	160	145	130	120	115
	2300	180	170	150	135	125	115	110
	2200	180	160	145	130	120	110	105
	2100	175	155	140	125	115	105	100
	2000	165	145	130	120	110	100	–
	1900	150	140	125	110	105	–	–
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400
		Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm						



Hinweis:

Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden

Remarque:

En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles eN haut

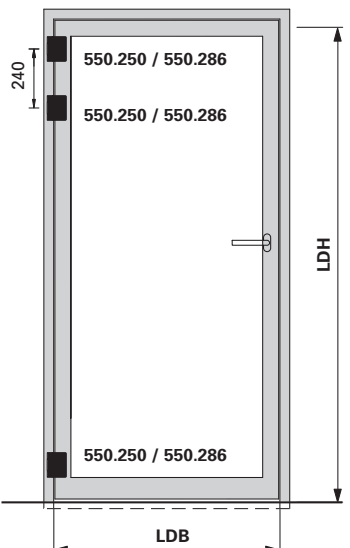
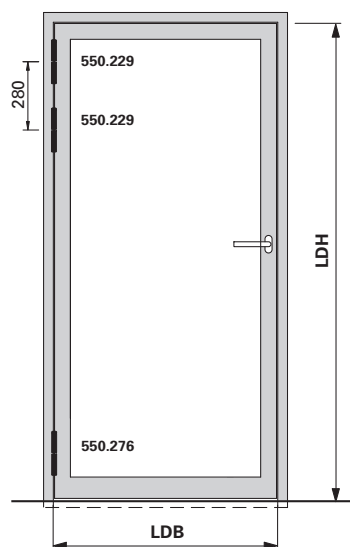
Note:

For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top

Empfehlung Türflügelgewichte

3 Anschweissbänder
(2 x 550.229 und 1 x 550.276)

3 Anschraubbänder
550.250 oder 550.286



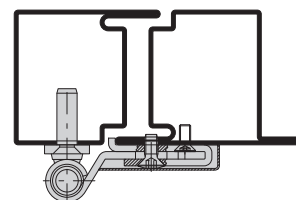
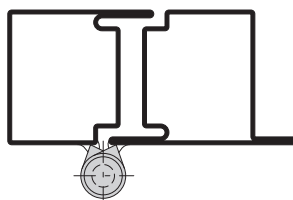
Recommandation des poids du vantail

3 paumelles à souder
(2 x 550.229 et 1 x 550.276)

3 paumelles à visser
550.250 ou 550.286



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	230	230	230	230	230	230	230	230
	2900	230	230	230	230	230	230	230	230
	2800	230	230	230	230	230	230	230	230
	2700	230	230	230	230	230	230	225	225
	2600	230	230	230	230	230	230	215	215
	2500	230	230	230	230	230	220	205	205
	2400	230	230	230	230	230	210	195	195
	2300	230	230	230	230	215	200	185	185
	2200	230	230	230	220	205	190	175	175
	2100	230	230	230	210	190	175	165	165
	2000	230	225	215	195	180	165	155	155
	1900	230	220	200	180	170	155	145	145
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden

Remarque:
En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top

Empfehlung Türflügelgewichte

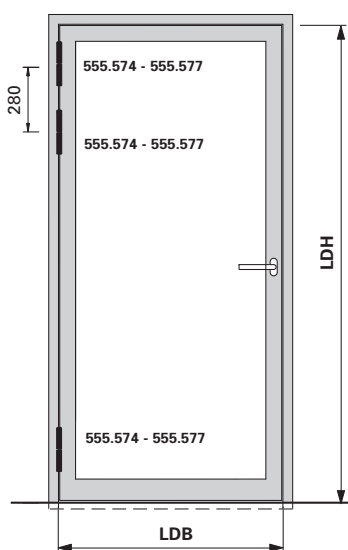
3 Anschraubbänder
555.574 - 555.577

Recommandation des poids du vantail

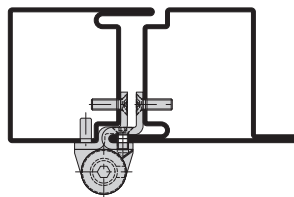
3 paumelles à visser
555.574 - 555.577

Recommendation leaf weight

3 screw-on hinges
555.574 - 555.577



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	230	230	230	230	230	230	230	230
	2900	230	230	230	230	230	230	230	230
	2800	230	230	230	230	230	230	230	230
	2700	230	230	230	230	230	230	225	225
	2600	230	230	230	230	230	230	215	215
	2500	230	230	230	230	230	220	205	205
	2400	230	230	230	230	230	210	195	195
	2300	230	230	230	230	215	200	185	185
	2200	230	230	230	220	205	190	175	175
	2100	230	230	230	210	190	175	165	165
	2000	230	225	215	195	180	165	155	155
	1900	230	220	200	180	170	155	145	145
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



Hinweis:

Bei Drehtürautomaten müssen oben immer 2 Bänder angebracht werden

Remarque:

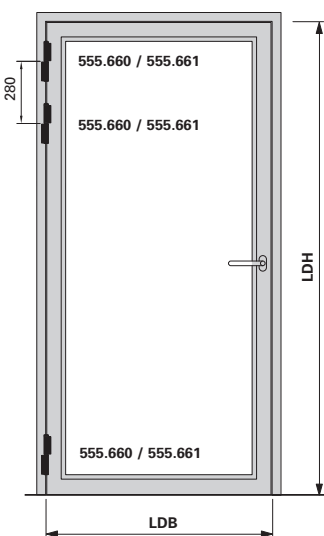
En présence de mécanismes automatiques pour portes, il faut toujours monter 2 paumelles en haut

Note:

For automatic door mechanisms, 2 hinges must always be fitted at the top

Empfehlung Türflügelgewichte

3 3D Anschraubbänder
(Achsabstand 36 mm)
555.660 / 555.661



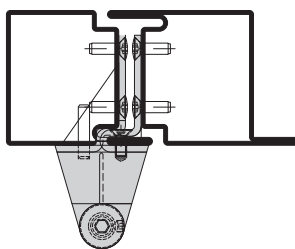
Recommandation des poids du vantail

3 Paumelles à visser 3D
(Entraxe 36 mm)
555.660 / 555.661

Recommendation leaf weight

3 3D Screw-on hinges
(Hinge pin distance 36 mm)
555.660 / 555.661

		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	230	230	230	230	230	230	230	230
	2900	230	230	230	230	230	230	230	230
	2800	230	230	230	230	230	230	230	230
	2700	230	230	230	230	230	230	230	225
	2600	230	230	230	230	230	230	230	215
	2500	230	230	230	230	230	220	205	
	2400	230	230	230	230	230	210	195	
	2300	230	230	230	230	215	200	185	
	2200	230	230	230	220	205	190	175	
	2100	230	230	230	210	190	175	165	
	2000	230	225	215	195	180	165	155	
	1900	230	220	200	180	170	155	145	
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm									



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen
oben immer 2 Bänder angebracht
werden

Remarque:
En présence de mécanismes auto-
matiques pour portes, il faut toujours
monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms,
2 hinges must always be fitted at
the top

Empfehlung Türflügelgewichte

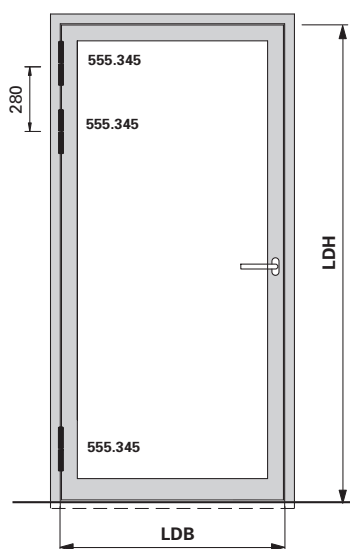
Recommandation des poids du vantail

Recommendation leaf weight

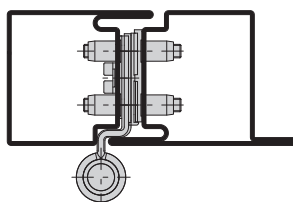
3 Rollentürbänder 555.345

3 Paumelles à galet 555.345

3 barrel hinges 555.345



		Maximale Türflügelgewichte in kg Max. poids du vantail en kg Max leaf weight in kg							
Flügelhöhe LDH in mm Hauteur de vantail LDH en mm Leaf height LDH in mm	3000	180	180	180	180	180	180	180	180
	2900	180	180	180	180	180	180	180	180
	2800	180	180	180	180	180	180	180	180
	2700	180	180	180	180	180	180	180	180
	2600	180	180	180	180	180	180	170	170
	2500	180	180	180	180	180	170	160	160
	2400	180	180	180	180	170	160	150	150
	2300	180	180	180	170	160	150	140	140
	2200	180	180	180	160	150	140	130	130
	2100	180	180	170	150	140	130	120	120
	2000	180	180	160	140	130	120	–	–
	1900	180	160	140	130	120	–	–	–
		800	900	1000	1100	1200	1300	1400	
		Flügelbreite LDB in mm Largeur de vantail LDB en mm Leaf width LDB in mm							



Hinweis:
Bei Drehtürautomaten müssen
oben immer 2 Bänder angebracht
werden

Remarque:
En présence de mécanismes auto-
matiques pour portes, il faut toujours
monter 2 paumelles en haut

Note:
For automatic door mechanisms,
2 hinges must always be fitted at
the top

**Einflügelige Türen,
auswärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 2200 mm**

**Porte à un vantail,
ouvrant vers l'extérieur,
hauteur du vantail ≤ 2200 mm**

**Single leaf door,
outward opening,
leaf height ≤ 2200 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type	Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket	1	2	1A	C4
	2	3	2A	C4
Senkdichtung Joint seuil Drop seal	1	2	1A	C4
	2	3	2A	C4
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal	1	2	0	C4
	2	2	0	C4
Doppel-Anschlagdichtung Joint de butée double Double rebate gasket	1	4	3A	C4
	2	4	4A	C4
	1	npd	npd	C4
	2	npd	npd	C4

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

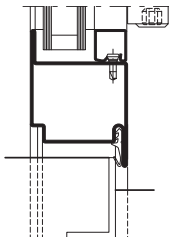
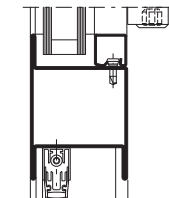
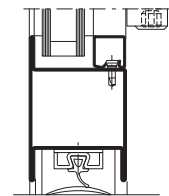
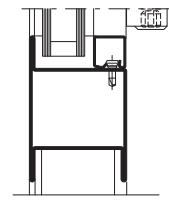
1 Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

2 Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Einflügelige Türen,
einwärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 2200 mm**

**Porte à un vantail,
ouvrant vers l'intérieur,
hauteur du vantail ≤ 2200 mm**

**Single leaf door,
inward opening,
leaf height ≤ 2200 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		1	2	0	C4
		2	3	0	C4
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		1	2	0	C4
		2	3	1A	C4
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		1	2	0	C4
		2	2	0	C4
		1	npd	npd	C4
		2	npd	npd	C4

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

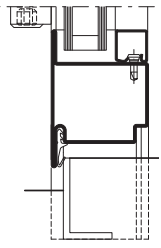
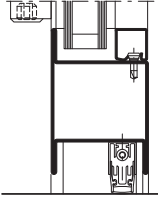
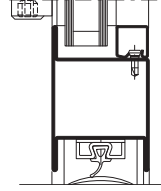
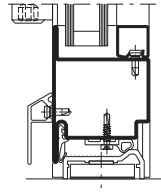
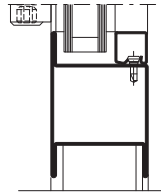
1 Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

2 Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Einflügelige Türen,
auswärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 3000 mm**

**Porte à un vantail,
ouvrant vers l'extérieur,
hauteur du vantail ≤ 3000 mm**

**Single leaf door,
outward opening,
leaf height ≤ 3000 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		❶	1	0	C1
		❷	1	0	C2
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		❶	1	0	C1
		❷	1	0	C2
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		❶	0	0	C1
		❷	1	0	C2
Doppel-Anschlagdichtung Joint de butée double Double rebate gasket		❶	1	1A	C1
		❷	2	2A	C2
		❶	npd	npd	C1
		❷	npd	npd	C2

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

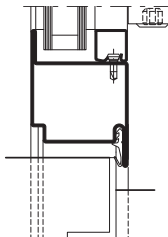
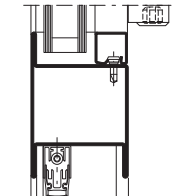
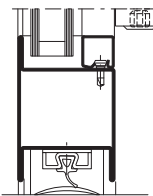
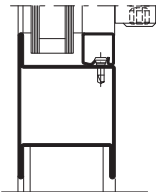
❶ Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

❷ Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Einflügelige Türen,
einwärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 3000 mm**

**Porte à un vantail,
ouvrant vers l'intérieur,
hauteur du vantail ≤ 3000 mm**

**Single leaf door,
inward opening,
leaf height ≤ 3000 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		1	1	0	C1
		2	1	0	C2
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		1	1	0	C1
		2	1	0	C2
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		1	0	0	C1
		2	1	0	C2
		1	npd	npd	C1
		2	npd	npd	C2

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

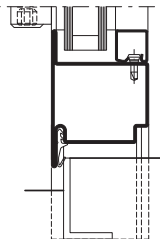
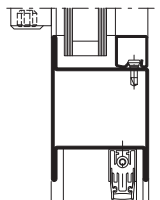
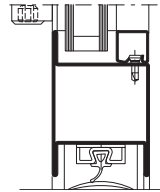
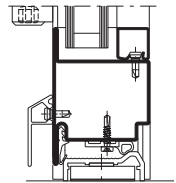
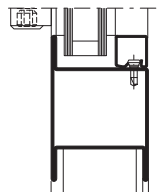
1 Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

2 Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Zweiflügelige Türen,
auswärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 2200 mm**

**Porte à deux vantaux,
ouvrant vers l'extérieur,
hauteur du vantail ≤ 2200 mm**

**Double leaf door,
outward opening,
leaf height ≤ 2200 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		①	2	1A	C2
		②	2	2A	C3
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		①	2	1A	C2
		②	2	2A	C3
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		①	2	0	C2
		②	2	0	C3
Doppel-Anschlagdichtung Joint de butée double Double rebate gasket		①	2	2A	C2
		②	3	3A	C3
		①	npd	npd	C2
		②	npd	npd	C3

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

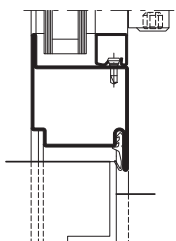
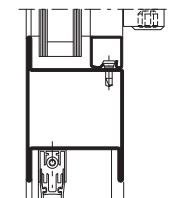
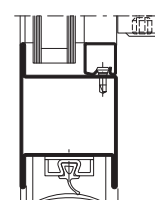
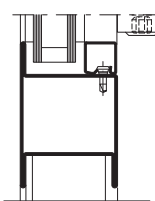
① Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

② Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Zweiflügelige Türen,
einwärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 2200 mm**

**Porte à deux vantaux,
ouvrant vers l'intérieur,
hauteur du vantail ≤ 2200 mm**

**Double leaf door,
inward opening,
leaf height ≤ 2200 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		1	2	0	C2
		2	2	0	C3
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		1	2	0	C2
		2	2	0	C3
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		1	2	0	C2
		2	2	0	C3
		1	npd	npd	C2
		2	npd	npd	C3

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

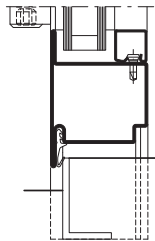
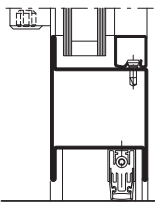
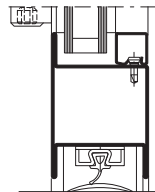
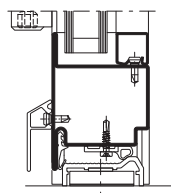
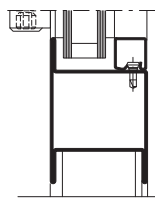
1 Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

2 Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Zweiflügelige Türen,
auswärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 3000 mm**

**Porte à deux vantaux,
ouvrant vers l'extérieur,
hauteur du vantail ≤ 3000 mm**

**Double leaf door,
outward opening,
leaf height ≤ 3000 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		❶	0	0	C1
		❷	1	0	C2
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		❶	0	0	C1
		❷	1	0	C2
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		❶	0	0	C1
		❷	1	0	C2
Doppel-Anschlagdichtung Joint de butée double Double rebate gasket		❶	1	0	C1
		❷	2	0	C2
		❶	npd	npd	C1
		❷	npd	npd	C2

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

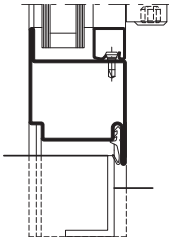
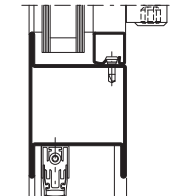
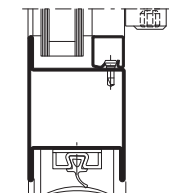
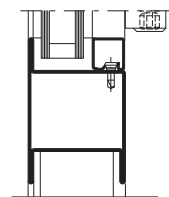
❶ Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

❷ Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

**Zweiflügelige Türen,
einwärts öffnend,
Flügelhöhe ≤ 3000 mm**

**Porte à deux vantaux,
ouvrant vers l'intérieur,
hauteur du vantail ≤ 3000 mm**

**Double leaf door,
inward opening,
leaf height ≤ 3000 mm**

Schwellenvariante Variante de seuil Threshold type		Beschlag Ferrure Fitting	 EN 12207	 EN 12208	 EN 12210
Anschlagdichtung Joint de butée Rebate gasket		1	0	0	C1
		2	1	0	C2
Senkdichtung Joint seuil Drop seal		1	0	0	C1
		2	1	0	C2
Auflaufdichtung Joint de contact Ramp seal		1	0	0	C1
		2	1	0	C2
		1	npd	npd	C1
		2	npd	npd	C2

Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung

Les valeurs sont valables pour vitrage à sec et vitrage à mastic

The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

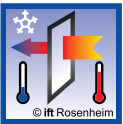
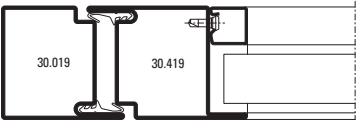
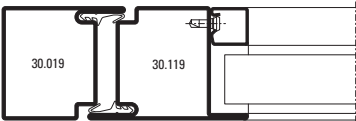
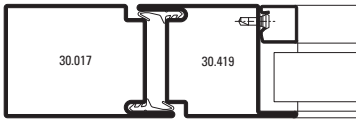
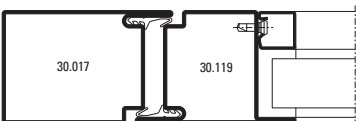
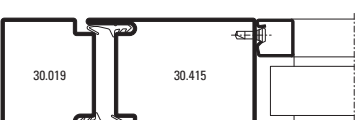
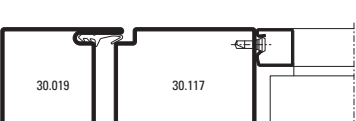
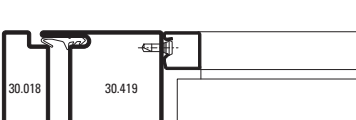
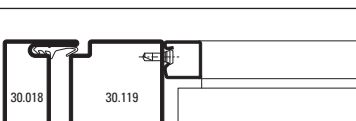
1 Fallenriegel-Schloss
Serrure à mortaiser
Latch and bolt lock

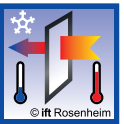
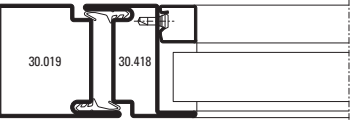
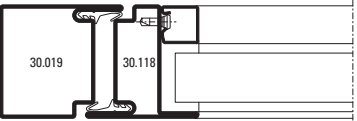
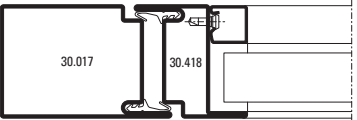
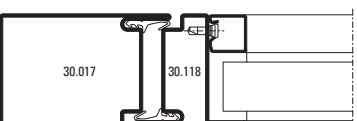
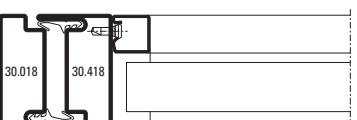
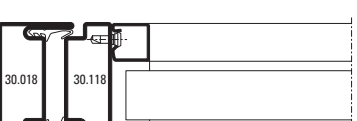
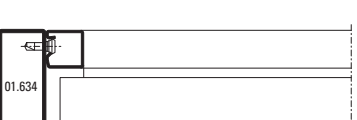
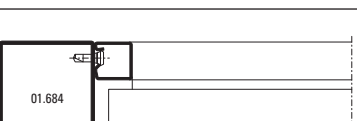
2 Mehrfachverriegelung-Schloss
Serrure à verrouillage multiple
Multipoint lock

U_f-Werte (EN 10077-2)

Valeurs U_f (EN 10077-2)

U_f values (EN 10077-2)

	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	5,4 W/m²K
	5,5 W/m²K
	5,2 W/m²K
	5,3 W/m²K
	5,1 W/m²K
	5,2 W/m²K
	5,6 W/m²K
	5,6 W/m²K

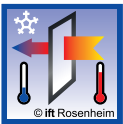
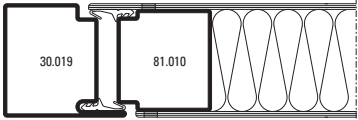
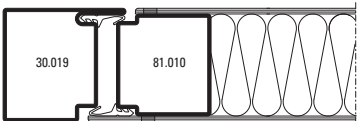
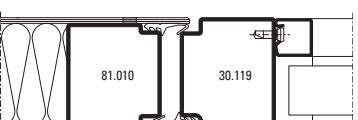
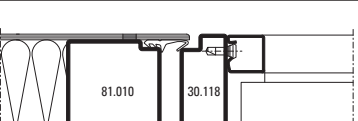
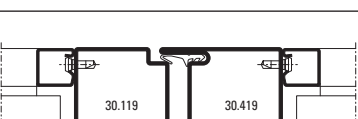
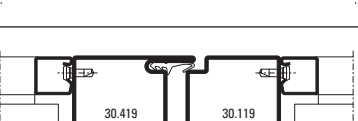
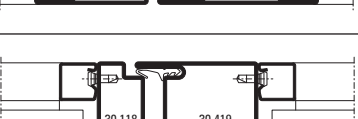
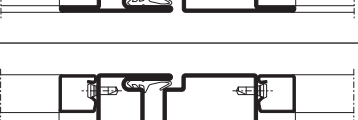
	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	5,7 W/m²K
	5,8 W/m²K
	5,4 W/m²K
	5,5 W/m²K
	6,0 W/m²K
	6,1 W/m²K
	7,1 W/m²K
	6,0 W/m²K

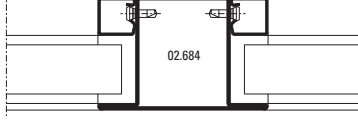
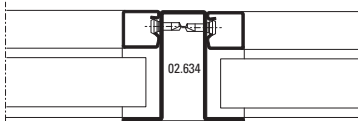
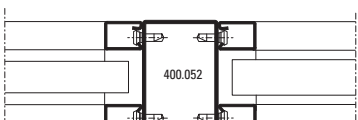
Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung
 Les valeurs sont valable pour vitrage à sec et vitrage à mastic
 The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

U_f-Werte (EN 10077-2)

Valeurs U_f (EN 10077-2)

U_f values (EN 10077-2)

	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	5,3 W/m²K
	5,3 W/m²K
	5,7 W/m²K
	6,0 W/m²K
	5,7 W/m²K
	5,7 W/m²K
	6,0 W/m²K
	6,0 W/m²K

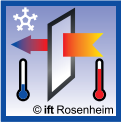
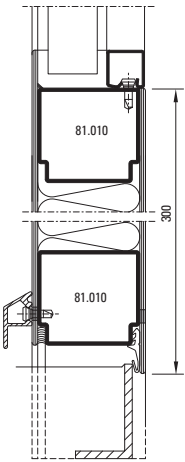
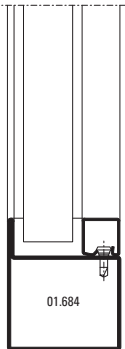
	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	6,2 W/m²K
	7,1 W/m²K
	6,8 W/m²K

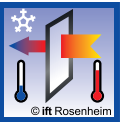
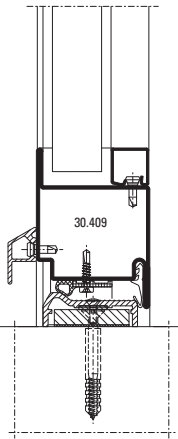
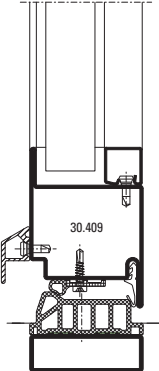
Die Werte gelten für Trocken- und Nassverglasung
 Les valeurs sont valable pour vitrage à sec et vitrage à mastic
 The values are valid for dry glazing and glazing with sealing

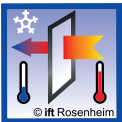
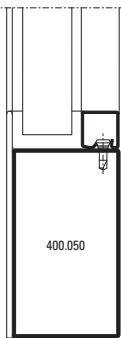
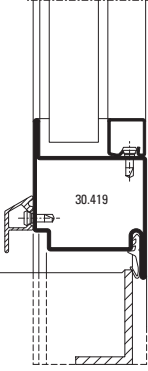
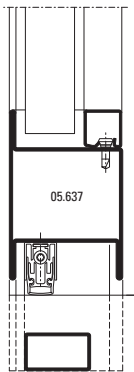
U_f-Werte (EN 10077-2)

Valeurs U_f (EN 10077-2)

U_f values (EN 10077-2)

	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	4,4 W/m²K
	6,0 W/m²K

	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	5,4 W/m²K
	5,3 W/m²K

	Füllelementstärken Elements de remplissages Infill elements > 24 mm
	5,2 W/m²K
	5,8 W/m²K
	5,4 W/m²K

Die hier dargestellten U_f-Werte basieren auf internen Berechnungen (EN ISO 10077-2), welche mit Prüfnachweisen vom ift Rosenheim korrelieren.

Les valeurs U_f ici illustrées se basent sur des calculs internes (EN ISO 10077-2) en corrélation avec les preuves d'essai de l'ift Rosenheim.

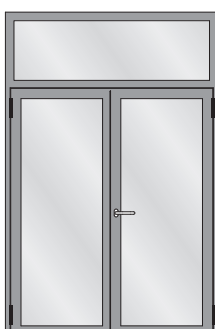
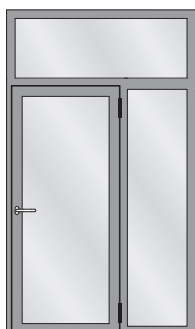
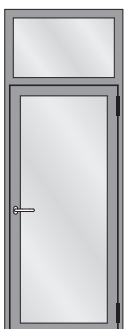
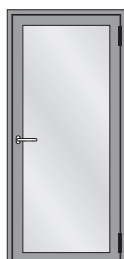
The U_f values illustrated here are based on internal calculations (EN ISO 10077-2), which correlate with test certificates from ift Rosenheim.



Schallschutz

Ausführungsvarianten

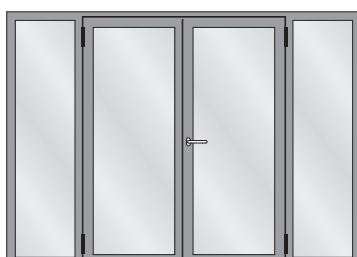
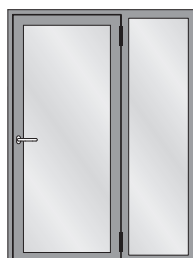
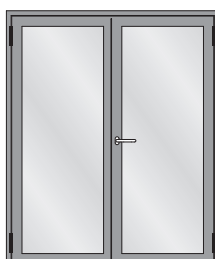
Die nachfolgende Typenübersicht ergibt einen Überblick über die beurteilten Varianten.



Isolation phonique

Modèles

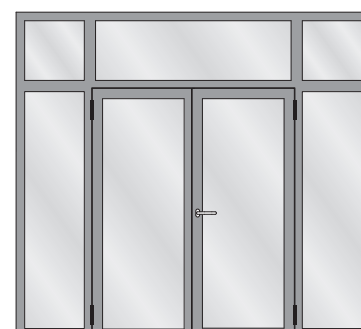
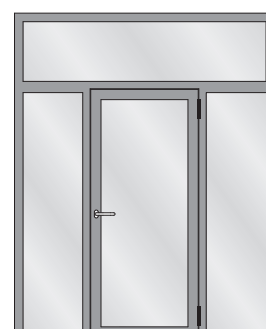
L'aperçu des types suivant fournit une vue d'ensemble des variantes examinées.



Sound insulation

Design range

The following overview of types provides an overview of the evaluated designs.



Schallschutz

Isolation phonique

Sound insulation

Tabelle A1

Korrekturtabelle für Jansen-Economy-Türen mit Glasfüllungen

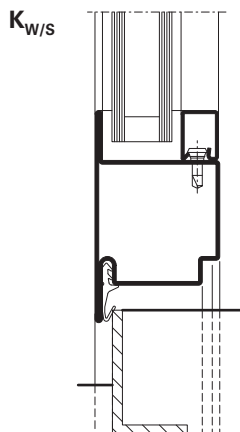
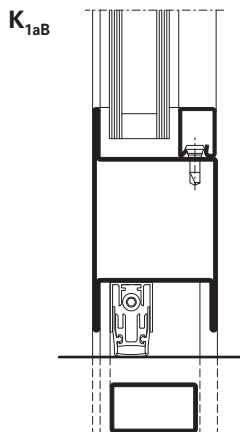
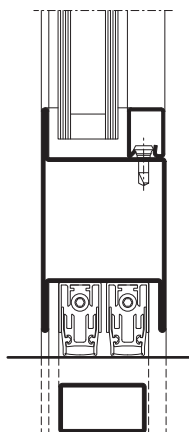
Tableau A1

Tableau de correction pour les portes Jansen-Economy avec vitrage

Table A1

Correction table for Jansen-Economy doors with glass

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Türe mit zwei absenkba- ren Bodendichtungen Porte avec deux joint seuil automatique Door with two threshold gaskets that can be lowered $R_{w, (C, Ctr)}$ dB	Glas Verre Glass $R_{w, P, Glas}$ dB	Korrekturen Corrections Corrections								
			K_S dB	K_{FV} dB	K_{Nass} dB	K_{1aB} dB	$K_{W/S}$ dB	$K_{G 0,4}$ dB	$K_{G 1,8}$ dB	$K_{G 2,6}$ dB	$K_{G 3,2}$ dB
1	32 (-1; -5)	31	0	-1	0	0	0	0	-1	-2	-3
2	33 (-1; -5)	32	0	-1	0	0	0	0	-1	-2	-3
3	35 (-1; -5)	34	0	-1	0	0	0	0	-1	-2	-3
4	36 (-2; -5)	35	0	-1	-1	0	0	0	-1	-2	-3
5	37 (-2; -5)	37	0	0	-1	0	-1	0	-1	-2	-3
6	38 (-2; -5)	39	0	0	-1	-1	-1	0	-1	-2	-3
7	39 (-2; -5)	40	0	0	-1	-1	-1	0	-1	-2	-3
8	40 (-2; -5)	41	0	0	-1	-1	-2	-1	-1	-2	-3
9	41 (-2; -5)	42	0	0	-1	-1	-2	-2	-1	-2	-3
10	42 (-2; -5)	43	-1	0	-1	-1	-2	-2	-1	-2	-3
11	42 (-2; -5)	44	-1	0	-1	-1	-2	-2	-1	-2	-3
12	43 (-2; -5)	45	-1	+1	-1	-1	-3	-3	-1	-2	-3
13	44 (-2; -5)	49	-1	+1	-1	-2	-3	-3	-1	-2	-3



Schallschutz

Der aus der Tabelle A1 abzulesende Wert für die Schalldämmung $R_{w, \text{Tür}}$ beträgt:

Isolation phonique

La valeur à relever sur le tableau A1 concernant l'isolement contre les sons aériens $R_{w, \text{Porte}}$ est la suivante:

Sound insulation

The value taken from table A1 for the sound insulation $R_{w, \text{Door}}$ is:

$$R_{w, \text{Tür}} = R_w + K_S + K_{FV} + K_{Nass} + K_{1aB} + K_{W/S} + K_{Band} + K_{G 0,4} + K_{G 1,8} + K_{G 2,6} + K_{G 3,2} \text{ dB}$$

R_w bewertetes Schalldämm-Mass der Türe in Abhängigkeit von der Schalldämmung $R_{w,P, \text{Glas}}$

$R_{w,P, \text{Glas}}$ bewertetes Schalldämm-Mass der Verglasung (Prüfwert nach ISO 140-3, mit Prüfnachweis einer PÜZ-Stelle). Alternativ können Tabellenwerte nach DIN EN 12758, Abschnitt 6 verwendet werden

K_S Korrekturwert für zweiflügelige Türen

K_{FV} Korrekturwert für Festverglasungen mit erhöhtem Scheibenanteil

K_{Nass} Korrekturwert für Nassverglasung

K_{1aB} Korrekturwert für Türen mit einer absenkbaren Bodendichtung

K_{Band} Korrekturwert bei Verwendung von Anschlagbändern, die eine Dichtungsebene unterbrechen ($K_{Band} = -0,5 \text{ dB pro Band}$)

$K_{W/S}$ Korrekturwert für Türen mit einer Anschlagschwelle

$K_{G 0,4}$ Korrekturwert für Einzelscheiben mit einer Glasfläche $\leq 0,4 \text{ m}^2$. Die Korrektur gilt auch für Konstruktionen mit glasteilenden Sprossen.

$K_{G 1,8}$ Korrekturwert für Einzelscheiben mit einer Glasfläche $\geq 1,8 \text{ m}^2$

$K_{G 2,6}$ Korrekturwert für Einzelscheiben mit einer Glasfläche $\geq 2,6 \text{ m}^2$

$K_{G 3,2}$ Korrekturwert für Einzelscheiben mit einer Glasfläche $\geq 3,2 \text{ m}^2$

R_w Mesure d'isolement contre les sons aériens des portes évaluée suivant l'isolement phonique $R_{w,P, \text{Glas}}$

$R_{w,P, \text{Glas}}$ Cote d'isolement acoustique du vitrage évalué (valeur contrôlée selon ISO 140-3 avec certificat d'un bureau de contrôle, de surveillance ou de certification). Il est également possible d'utiliser les valeurs selon le tableau DIN EN 12758, section 6

K_S Valeur de correction pour portes à deux vantaux

K_{FV} Valeur de correction pour vitrages fixes à fort pourcentage de vitre

K_{Nass} Valeur de correction pour vitrage avec mastic

K_{1aB} Valeur de correction pour portes avec un joint seuil automatique

K_{Band} Valeur corrective en cas d'utilisation de paumelles qui interrompent un plan d'étanchéité ($K_{Band} = -0,5 \text{ dB par paumelle}$)

$K_{W/S}$ Valeur de correction pour portes avec un seuil de butée

$K_{G 0,4}$ Valeur de correction pour vitres individuelles avec une surface vitrée $\leq 0,4 \text{ m}^2$. La correction s'applique aussi aux constructions à meneaux séparant les vitres.

$K_{G 1,8}$ Valeur de correction pour vitres individuelles avec surface vitrée $\geq 1,8 \text{ m}^2$

$K_{G 2,6}$ Valeur de correction pour vitres individuelles avec surface vitrée $\geq 2,6 \text{ m}^2$

$K_{G 3,2}$ Valeur de correction pour vitres individuelles avec surface vitrée $\geq 3,2 \text{ m}^2$

R_w Airborne sound reduction index of doors depending on the sound insulation $R_{w,P, \text{Glas}}$

$R_{w,P, \text{Glas}}$ Airborne sound reduction index (test value in accordance with ISO 140-3, with a test certificate from a recognised testing, inspection or certification body). Alternatively, the tabulated values in DIN EN 12758, Section 6 may be used

K_S Correction value for double-leaf doors

K_{FV} Correction value for fixed glazing with increased proportion of pane

K_{Nass} Correction value for glazing with sealing

K_{1aB} Correction value for doors with a threshold gasket that can be lowered

K_{Band} Correction value when using hinges that interrupt a sealing plane ($K_{Band} = -0,5 \text{ dB per hinge}$)

$K_{W/S}$ Correction value for doors with a rebate threshold

$K_{G 0,4}$ Correction value for single panes with a glass area $\leq 0,4 \text{ m}^2$. The correction also applies to buildings with glazing bars

$K_{G 1,8}$ Correction value for single panes with a glass area $\geq 1,8 \text{ m}^2$

$K_{G 2,6}$ Correction value for single panes with a glass area $\geq 2,6 \text{ m}^2$

$K_{G 3,2}$ Correction value for single panes with a glass area $\geq 3,2 \text{ m}^2$

CE Kennzeichnung und Leistungserklärungen

Alle nötigen Unterlagen und Anleitungen zur CE-Kennzeichnung finden Sie unter

www.extranet.jansen.com

Ebenfalls finden Sie unter dieser Adresse alle Leistungserklärungen unserer Beschläge.

JANIssoft

JANIssoft ermöglicht die Planung, Kalkulation und Konstruktion von Jansen Systemen für Fenster, Türen und Fassaden in 2D sowie 3D. Mit der neuen Version können Planer und Verarbeiter Angebote und Bestellungen mit den entsprechenden Detailzeichnungen und Berechnungen einfach erstellen. Dank der optimierten Softwarefunktionen lässt sich der Prozess von der Arbeitsvorbereitung über die Fertigung noch effizienter gestalten.

Online-Zugriff

extranet.jansen.com/bestellkatalog
Über diesen Link haben Sie direkten Zugriff auf die einzelnen Kapitel des Bestellkatalogs in Form von PDFs und können die darin verlinkten detaillierten CAD-Zeichnungen (DWG- und DXF-Dateien) gratis downloaden.

Voraussetzung ist Ihre Registrierung im Jansen Extranet.

Erklärung

DXF

DWG

Sie können die Zeichnungen in den Formaten DXF und/oder DWG herunterladen. Klicken Sie auf das entsprechende Icon und der Download erfolgt.

Der Hinweis Artikelbibliothek bedeutet, dass Sie mit einem Klick die gesamte Artikelbibliothek des entsprechenden Systems herunterladen (Profile, Glasleisten, Zubehör etc.).

CAD-Beschlagsartikel finden Sie aufgrund der grossen Datenmenge per Klick auf einen separaten Link im Extranet.

Marquage CE et déclarations de performance

Tous les documents et instructions relatifs au marquage CE se trouvent sur le site

www.extranet.jansen.com

Vous trouverez également à cette adresse toutes les déclarations de performance de nos ferrures.

JANIssoft

JANIssoft permet l'étude, le calcul et la construction de systèmes Jansen en 2D et 3D pour les fenêtres, les portes et les façades. La nouvelle version permet aux projeteurs et aux transformateurs d'établir facilement des offres et des commandes avec les plans de détail et les calculs. Des préparatifs du travail à la commande de la machine, le processus peut être coordonné de manière encore plus efficace grâce aux fonctions optimisées du logiciel.

Accès en ligne

extranet.jansen.com/catalogue
Ce lien vous donne un accès direct aux différents chapitres du catalogue de commande au format PDF et vous permet de télécharger gratuitement les dessins DAO (fichiers DWG et DXF) détaillés mis en lien qu'il contient.

Vous devez pour cela être enregistré dans l'Extranet Jansen.

Explication

DXF

DWG

Vous pouvez télécharger les dessins aux formats DXF et/ou DWG. Cliquez sur l'icône correspondante et le téléchargement s'effectuera.

L'indication Bibliothèque des articles signifie que vous téléchargez la totalité de la bibliothèque des articles du système donné (profilés, parclofes, accessoires etc.).

En raison de la grande quantité de données, vous trouverez les articles de ferrure DAO en cliquant sur un lien séparé de l'Extranet.

CE marking and declarations of performance

You can find all the necessary documents and instructions on CE marking at

www.extranet.jansen.com

At this address you can also find all declarations of performance for our fittings.

JANIssoft

JANIssoft allows Jansen systems for windows, doors and façades to be planned, calculated and designed in 2D and 3D. Using the new version, developers and fabricators can easily create quotations and orders with the corresponding detailed drawings and calculations. Thanks to optimised software functionality, the procedure from process planning to fabrication can be made even more efficient.

Online access

extranet.jansen.com/ordercatalogue
Via this link, you can enjoy direct access to the individual chapters of the order manual in the form of PDFs and download the detailed CAD drawings linked to them (DWG and DXF files) free of charge.

To do so, you are required to register for the Jansen Extranet.

Explanation

DXF

DWG

You can download the drawings in DXF and/or DWG format. Click on the relevant icon to begin the download.

The item "Article library" means that you download the entire article library for the corresponding system with one click (profiles, glazing beads, accessories etc.).

Due to the large volume of data, you will find CAD fittings articles by clicking on a separate link in the Extranet.

**Bedienungs-, Pflege- und
Wartungsanleitung siehe
Dokumentation 598.461**

**Instructions d'emploi,
d'entretien et de maintenance
voir documentation 598.468**

**Operating and maintenance
instructions see
documentation 598.467**



Jansen AG

Steel Systems
Industriestrasse 34
9463 Oberriet
Schweiz
jansen.com

JANSEN
Configure to Inspire